

مِنْهَا مَجَالِيزُ الْبِرِّ وَالْإِحْسَانِ

فِي مَجَالِيزِ الْبَلَاغَةِ

لِوَلِيِّهَا

الْعَلَامِ الْمُحْتَمِلِ الْحَاجِّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ

الْمَشْهُورِ بِالسُّبُوْحِ وَالْمَشْرِقِ

مِنْ مَنَشُورَاتِ

الْمَكْتَبَةِ الْأَسْلَمِيَّةِ

طهران، شارع ١٥ خرمشهر

تلفون: ٥٦٥٢٢٨-٥٦١٩٦٦

# مِنْهَا حُجُجُ الْبَرَاءَةِ

في شرح هنج البلاغة

لمؤلفها



العالم المحقق الحاج ميرزا حبيب الله الهاشمي الخوئي قدس سره

عني بتصحيحه وتهذيبه العالم الفاضل: السيد ابراهيم الميانجي

الطبعة الرابعة

الجزء السابع

الناشر:

مكتبة الاسلامية بطناب

شارع البوردجهزقي تليفون (011 966)

حق چاپ و عکسبرداری از این نسخه محفوظ است

طبع في المطبعة الاسلامية بطناب

# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## الفصل السادس

منها في صفة الارض و دحوها على الماء

كَبَسَ الْأَرْضَ عَلَى مَوْرِ أَمْوَاجٍ مُسْتَفْجِلَةٍ، وَ لَجَّجَ بَحَارٍ زَاخِرَةٍ،  
تَلْتَطِمُ أَوَادِي أَمْوَاجِهَا، وَ تَصْطَفِقُ مُتْقَاذِفَاتِ أُنْبَاجِهَا، وَ تَزْغُوزُ بَدَأَ  
كَالْفَحُولِ عِنْدَ هِيَاجِهَا، فَخَضَعَ جِوَاهُ الْمَاءِ الْمَتَلَاطِمِ لِثِقَلِ حَمْلِهَا، وَ سَكَنَ  
هَيْجُ ارْتِهَائِهِ إِذْ وَطِئَتْهُ بِكَلْكَلِهَا، وَ ذَلَّ مُسْتَخْدِنًا إِذْ تَمَكَّتْ عَلَيْهِ  
بِكُوَاهِلِهَا، فَأَصْبَحَ بَعْدَ اضْطِغَابِ أَمْوَاجِهِ سَاجِيًا مَقْهُورًا، وَ فِي حَكْمَةِ  
الذَّلِّ مُنْقَادًا أَسِيرًا، وَ سَكَنَتِ الْأَرْضُ مَذْحُوعَةً فِي لُجَّةِ تَيَّارِهِ، وَ رَدَّتْ  
مِنْ نَفْوَهِ بَأْوِهِ وَ اعْتِلَائِهِ، وَ شَمُوخَ أَنْفِهِ وَ سُمُو غُلُوَائِهِ، وَ كَعَمَّتْهُ عَلَى

كَهْلَةَ جَرْنِيَّتِهِ ، فَهَمَدَ بَعْدَ نَزَقَاتِهِ ، وَ لَبَدَ بَعْدَ زَيْفَانٍ وَ ثَبَاتِهِ ، فَلَمَّا سَكَنَ  
 هَيْجُ السَّاءِ مِنْ تَحْتِ أَكْنَافِهَا ، وَ حَمَلَ شَوَاهِقَ الْجِبَالِ الْبُدْحِ عَلَى  
 أَكْنَافِهَا ، فَجَرَ يَتَابِعُ الْعِيُونَ مِنْ عَرَانِينِ أُنُوفِهَا ، وَ قَرَقَهَا فِي سُهُوبِ  
 يَيْدِهَا وَ أَخَادِيدِهَا ، وَ عَدَّلَ حَرَكَاتِهَا بِالرَّاسِيَاتِ مِنْ جَلَامِيدِهَا ، وَ ذَوَاتِ  
 الشَّنَاخِبِ الشَّمِّ مِنْ صَيَاخِيدِهَا ، فَسَكَنَتْ مِنَ الْمَيْدَانِ بَرُسُوبِ الْجِبَالِ  
 فِي قِطْعِ أَدْيِهَا وَ تَقَلُّعِهَا ، مُتَسَرِّبَةً فِي جَوَابَاتِ خِيَاشِيمِهَا وَ رُكُوبِهَا أَعْنَاقَ  
 سُهُولِ الْأَرْضِينَ وَ جَرَانِيْمِهَا ، وَ فَسَحَ بَيْنَ الْجَوِّ وَ بَيْنِهَا ، وَ أَعَدَّ الْهَوَاءَ  
 مُتَنَسِّمًا لِسَاكِنِهَا ، وَ أَخْرَجَ إِلَيْهَا أَهْلَهَا عَلَى تَامِ مَرَاقِهَا ، ثُمَّ لَمْ يَدَعِ  
 جُرْزَ الْأَرْضِ الَّتِي تَقْصُرُ مِيَاهُ الْعِيُونَ عَنْ رَوَائِبِهَا ، وَ لَا تَجِدُ جَدَاوِلُ  
 الْأَنْهَارِ ذَرْبَةً إِلَى بُلُوغِهَا ، حَتَّى أَنْشَأَ لَهَا نَاشِئَةَ سَحَابٍ نُحْيِي مَوَاتِنَهَا ،  
 وَ تَسْتَخْرِجُ نَبَاتَهَا ، أَلْفَ غَمَامَهَا بَعْدَ افْتِرَاقِ لُجْعِهِ ، وَ تَبَايُنِ قُرْعِهِ ،  
 حَتَّى إِذَا تَمَخَّضَتْ لُجَّةُ الْمُرْنِ فِيهِ ، وَ التَّمَعَ بَرَقُهُ فِي كُفْفِهِ ، وَ لَمْ يَنْمِ  
 وَ مِطْئُهُ فِي كَنْهَوْرِ رَبَابِهِ ، وَ مُتَرَاكِمِ سَحَابِهِ ، أَرْسَلَهُ سَحَابًا مُتَدَارِكًا  
 قَدْ أَسْفَ هَيْدَبُهُ ، تَمْرِيهِ الْجُتُوبُ دِرَرًا هَاضِبِيهِ ، وَ دُفَعَ شَنَائِبِيهِ ،  
 فَلَمَّا أَلْقَتِ السَّحَابُ بَرَكَ بَوَائِبِهَا ، وَ بَاعَ مَا اسْتَقَلَّتْ بِهِ مِنَ الْعِبَاءِ الْمَحْمُولِ  
 عَلَيْهَا ، أَخْرَجَ بِهِ مِنْ هَوَامِدِ الْأَرْضِ النَّبَاتَ ، وَ مِنْ زُغْرِ الْجِبَالِ

الأعشابَ فِيهِ تَبْهِجُ بَرِيْنَةُ رِيَاضِهَا ، وَ تَزْدَهِي بِهَا أَلْبَسْتَهُ مِنْ رِيْطِ  
 أَزَاهِرِهَا ، وَ حَلِيَّةٌ مَا سُمِّطَ بِهِ مِنْ نَاضِرِ أَنْوَارِهَا ، وَ جَمَلَ ذَلِكَ بِلَاغًا  
 لِلْأَنْامِ ، وَ رِزْقًا لِلْأَنْعَامِ ، وَ خَرَقَ الْفِجَاجَ فِي آفَاقِهَا ، وَ أَقَامَ الْمَنَارَ  
 لِلسَّالِكِينَ فِي جَوَادِّ طُرُقِهَا .

### اللغة

(دحا) الله الأرض يدحوها دحواً بسطها و دحيا لغة و (كبس) الرجل رأسه  
 في قميصه اذا أدخله فيه و كبس البئر و النهر اذا طنن بها بالتراب و في شرح المعتزلي  
 كبس الأرض أى أدخلها الماء بقوة و اعتماد شديد و (استفحل) الأمر تفاقم و اشتد  
 و (اللجج) جمع اللجة و هى معظم الماء قال سبحانه :

« فِي بَحْرِ لُجْبِيَّ يَنْفِشَاهُ مَوْجٌ »

و (الأواذى) جمع الآذى بالمد و التشديد و هو الموح الموح الشديد و (الصفق) الضرب  
 يسمع له صوت و الصرف و الرد و (التيج) بتقديم التاء المثناة على الباء الموحدة معظم  
 البحر و الجمع أنباج كسبب و أسباب و فى شرح المعتزلي أصل الشبج ما بين الكاهل  
 الى الظهر و المراد أعالي الأمواج و (ترغوزبداً) من الرغا و هو صوت الابل و قيل من  
 الرغوة مثلثة و هى الزبد يعلو الشئ عند غليانه يقال : رغا اللبن أى صارت له  
 رغوة ففيه تجريد و (جماح) الماء غليانه من جمح الفرس اذا غلب فارسه ولم يملكه  
 و (هيج) الماء ثورانه و فورته و (الارتماء) الترامى و التقاذف و أصل (الوطى) الدوس  
 بالقدم و (الكلكل) بالتخفيف الصدر قال امرئ القيس :

فقلت له لما تمطى بصلبه وأردف اعجازاً و ناء بكل كل

و ربما جاء فى ضرورة الشعر بتشديد اللام الثانية و (ذل) أى صار ذليلاً أو ذلولاً ضدّ

الصعب و فى بعض النسخ كلّ أى عرض له الكلال من كلّ السيف اذا لم يقطع  
 و (المستخذى) بغير همز كما فى النسخ الخاضع و المنقاد و قد يهمز على الأصل

و(تمعكت) الدابة تمرغت فى التراب و(الكاهل) ما بين الكتفين و(الاصطخاب) افتعال من الصخب وهو كثرة الصياح واضطراب الأصوات و(الحكمة) محرّكة وزان قسبة حديدية فى اللّجام تكون على حنك الفرس تذللها لراكبها حتى تمنعها الجماح ونحوه مأخوذة من الحكم وهو المنع يقال: حكمت عليه بكذا اذا منعته من خلافه فلم يقدر على الخروج منه

و(التيّار) الموج و قيل أعظم الموج ، و لجّته أعمقه و(النخوة) الافتخار و التعظم والانفة والحمية و(البأو) الكبر والفخر يقال بأى كسمى وكدعا قليل بأو وأبأوا فخر وتكبّر ونفسه رفعها وفخر بها و(شمخ) الجبل شموخا علا واطال والرّجل بأنفه تكبّر و(الغلواء) بضم الغين المعجمة وفتح اللّام وقد تسكن الغلو وأول الشباب وسرعه ومثله الغلوان بالضم و(كعمت) البعير من باب منع شددت فاه بالكعام وهو على وزن كتاب شيء يجعل فى فيه اذا حاج لثلاً يعضّ أويأ كل

و(الكظة) شيء يعترى الممتلى من الطعام يقول: كظه الطعام ملاء حتى لا يطبق التنفس واكتظّ المسيل بالماء ضاق به لكثرتة أو هو من الكظاظ وزان كتاب وهو الشدة والتعب وطول الملازمة و(الجزية) بكسر الجيم مصدر جرى الماء أو حالة الجريان و(هدمت) الريح سكنت وهمود النار خمودها و(نزق) الفرس من باب نصر بضرب وسمع نزقاً ونزوقاً نزي ووثب والنزقات دفعاته

و(لبد) بالأرض من باب نصر لبوداً لزمها و أقام بها ومنها اللبد وزان صرد وكتف لمن لا يبرح منزله ولا يطلب معاشاً و(زاف) البعير يزيّف زيفا وزيفاناً تبختر فى مشيته وفى بعض النسخ بعد زفيان و ثباته بتقديم الفاء على الياء وهو شدة هبوب الريح يقال: زفت الريح السحاب اذا طردته و(الوثبة) الطفرة و(الأكناف) بالنون جمع الكنف محرّكة كالأسباب والسبب وهو الجانب و الناحية و(شواحق) الجبال عواليها و(البذخ) جمع الباذخ وهو العالى و(الينبوع) ما انفجر من الأرض من الماء وقيل الجدول الكثير الماء و(عرنين الانف) أوّله تحت مجتمع الحاجبين و(السهب) الفلاة البعيدة الأكناف والأطراف و(البيد) بالكسر جمع بيدها وهى الفلاة التى تبديد سالكها

أى، ينقطع ويهلك و(الأخايد) جمع الأخدود وهو الشقُّ في الأرض قال تعالى :  
**« قَتَلَ أَصْحَابُ الْأَخْدُودِ »** .

و(الراسيات) جمع الراسية من رسى السفينة وقفت على البحر وارسيته  
 قال تعالى :

**« بِسْمِ اللَّهِ مَجْرَاهَا وَمُرْسِيهَا »** .

و(الجلاميد) جمع جلمدوز ان جعفر وهو المخر كالجلمود بضم و(الشناخيب)  
 جمع شنخوب بالضم أيضاً وهو أعلى الجبل و(الشم) جمع الشميم أى المرتفع و(السياخيد)  
 جمع السيخود وهي الصخرة الصلبة (فى قطع) اديمها فى بعض النسخ و زان عنب جمع  
 قطعة بالكسر وهي الطائفة من الشيء تقطع والطائفة من الأرض اذا كانت مفروزة و فى  
 بعضها بسكون الطاء و زان حبر وهي طنفسة ١٦» يجعلها الراكب تحته و يغطى  
 كتفى البعير و جمعه قطوع و أقطاع

و(أديم) الأرض ووجهها والأديم أيضاً الجلد المدبوغ و(التغلغل) الدخول  
 و(السرب) محركة بيت فى الأرض لا منفذله يقال : تسرب الوحش وانسرب فى  
 جحره أى دخل و(الجوبة) الحفرة والفرجة و(الخيشوم) أقصى الأنف و(جرثومة)  
 الشيء أصله وقيل التراب المجتمع فى أصول الشجرة وهو الأُنسب و(فسح) له من باب  
 منع أى وسع و(المتنسم) موضع التنسم والتنفس من تنسم اذ اطلب النسيم واستنشقه  
 و(مرافق) الدار ما يستعين به أهلها ويحتاج اليه فى التعيش وفي القاموس مرافق الدار  
 مصاب الماء ونحوها و(الجرز) بضمين الأرض التي لانبات بها ولاماء وقال تعالى:

**« أَوْلَمْ يَرَوْا أَنَا نَسُوقُ الْمَاءَ إِلَى الْأَرْضِ الْجُرُزِ »**

و(الرايبة) ما ارتفع من الأرض وكذلك الربوة بالضم و(الجدول) وزان جعفر  
 النهر الصغير و(ناشئة) السحاب أول ما ينشأ منه أى يبتهده ظهوره ، ويقال : نشأت

١ - الطنفسة مثلثة الطاء والفاء و بكسر الطاء و فتح الفاء و بالعكس واحدة

السحاب إذا ارتفعت و(الغمام) جمع غمامة بالفتح فيهما و هي السحابة البيضاء و(اللعم) على وزن صرد جمع لعمه وهي فى الأصل قطعة من النبات إذا أخذت فى اليبس كأنها تلمع وتضىء من بين ساير البقاع و(القرع) جمع فزعة بالتحريك فيهما وهي القطعة من الغيم و فى الحديث كأنهم قرع الخريف و(تمخضت) أى تحركت بقوة من المخض وهو تحريك السقاء الذى فيه اللبن ليخرج زبده و(المزن) بضم الميم جمع مزنة وهي السحابة و(كففه) حواشيه وجوانبه وطرف كل شيء كفه بالضم وعن الاصمعي كل ما استطال كحاشية الثوب والرمل فهو كفة بالضم وكل ما استدار ككفة الميزان فهو كفة بالكسر و يجوز فيه الفتح و(مبيض) البرق لمعانه و(الكنهور) وزان سفر جل قطع من السحاب كالجبال أو المتر اكم منه و(الرباب) السحاب الأبيض جمع ربابة وفي شرح المعتزلي يقال : أنه السحاب الذي تراه كأنه دون السحاب وقد يكون أسود وقد يكون أبيض و(المتر اكم) والمرتكم المجتمع و(السج) الصب والسيلان من فوق و(تدارك) القوم إذا لحق آخرهم أولهم و(اسف) الطائر دنا من الأرض و(الهيذب) السحاب المتدلي أو ذيله من هذبت العين طال هذبتها و تدلّى أشفارها و(تمريه) الجنوب من مري الناقه يمر بها اى مسح ضرعها فامرت هي أى درّ لبنها وعدّى ههنا إلى مفعولين

وفي بعض النسخ تمرى بدون الضمير هكذا قال فى البحار والأنسب عندي أن يجعل تمرى على تقدير وجود الضمير كما فى اكثر النسخ بمعنى تستخرج يقال : مرى الشيء إذا استخرجه وهو احد معانيه كما فى القاموس و(الدرر) كعنب جمع درة بالكسر وهو الصب والاندقاق و(الأهاضيب) جمع هضاب وهو جمع هضب وهو المطر و(دفع) جمع دفعة بضم الدال فيهما وهي المرة من المطر و(الشأبيب) جمع شؤبوب وهو ما ينزل من المطر دفعة بشدة وقوة و(البرك) الصدر و(البوانى) قوائم الناقه وفي شرح المعتزلي بوانيتها بفتح النون تشنية بوان على فعال بكسر الفاء وهو عمود الخيمة و الجمع بون ، قال فى البحار فى النسخ القديمة المصححة على صيغة الجمع و فى النهاية فسر البوانى بأركان البنية و فى القاموس بقوائم الناقه قال :



والبواني أضلاع الزور «١» و قوائم الناقة «٢» والقى بوانيه أقام و ثبت (و البعاع) كالسحاب ثقلة من المطرو (استقلت) أى نهضت وارتفعت واستقلت به حملته ورفعته (العبد) بالكسروزان حبر الحمل و الثقل و (الهوامد) من الأرض التي لانبات بها (زعر) الجبال بالضمّ جمع أزعر كحمر وأحمر وهي القليلة النبات وأصله من الزعر بالتحريك وهو قلة الشعر في الرأس يقال رجل أزعر و(الأعشاب) جمع عشب كقفل وهو الرغب من الكلاء

و (يهيج) يبهج من باب منع سرّ وفرح وفي بعض النسخ بضمّ الهاء من باب شرف أى حسن و(تردهي) افتعال من الزه هو هو الكبر والفخر و(السته) في بعض النسخ بالبناء على الفاعل وفي بعضها بالبناء على المفعول و(الريط) جمع ريطة بالفتح فيها وهي كلّ ملاءة غير ذات لفقين أى قطعتين كلها نسج واحد وقطعة واحدة، أو كلّ ثوب رقيق لين و(الأزاهير) جمع أزهار جمع زهرة بالفتح وهي النبات أو نورها وقيل الأصفر منه وأصل الزهرة الحسن والبهجة و(الحلية) ما يتزيّن به من مصوغ الذهب والفضة والمعدنيات و(سمّطت) بالسین المهملة على البناء للمفعول من باب التفعيل أى علّقت وفي بعض النسخ الصحيحة بالشين المعجمة من الشمط مخرّكة وهو بياض الرأس يخالط سواده فمن النبات ما يخالط سواده النور الأبيض وفي القاموس شمطه يشمطه خلطه والاناء ملاءة والنخلة انتشر بسر ها والشجر انتشر ورقه والشميط من النبات ما بعضه هائج وبعضه أخضر و(البلاغ) ما يتبلغ به ويتوسل إلى الشيء المطلوب و(الفيج) الطريق الواسع بين الجبلين والفيجاج جمعه و(الجادة) وسط الطريق ومعظمه

### الإعراب

على في قوله **بِئْسَمَا** على مور بمعنى في كما في قوله تعالى : دخل المدينة على حين غفلة، وجملة تلتطم منصوبة المحلّ على الحالية ، واواذي بالرفع فاعله ، وترغو زبداء إن كان ترغو من الرغا فزبداء منصوب بمقدراً أى ترغو فاذفة زبداء، وإن كان من

١ - الزور وسط الصدر

٢ - وفي القاموس في باب النون البوان بالضم والكسر عمود للخباء جمعه ابونه

وبون بالضم كصرد منه

الرَّغْوَةَ فانتصابه به على التجريد أى ترمى زبدًا ويشعر بتضمّنه معنى ترمى قوله تعالى في الخطبة الأولى : فرمى بالزّبّد ركاهم، فافهم

ومدحوة منصوبة على الحال ، وفي لجة إما للظرفية أو بمعنى على والأوّل أولى إذ الأصل الحقيقة وقوله : ردّت فاعله ضمير مستكن عايد إلى الأرض ومفعوله محذوف وهو الضمير الراجع إلى جماع الماء والباء في قوله ، بالراسيات تحتمل الصلة والسببية كما سنشير إليه ، وذوات الشناخيب بالكسر عطف على جلاميدها ، وتغلغلها وركوبها بالجرّ معطوفان على الرسوب ، و قوله : متسرّبة حال مؤكدة من ضمير تغلغلها على حدّ قوله تعالى : ولّى مدبراً ، وعلى في قوله على تمام مرافقها للاستعلاء متعلّق بمحذوف أى مستقرّين و متمكّنين على تمام مرافقها ، وأرسله جواب إذا تمخضت ، وسحّاً حال من مفعول أرسل والمصدر بمعنى الفاعل و قوله : تمرّيه الجنوب دررأها ضيبه ، الضمير فى تمرّيه مفعول بالواسطة و الجنوب فاعله والدرر مفعول به أى تمرّي الجنوب منه دررأها ضيبه ، والاضافة في برك بوانيتها لأدنى ملابسة

### المعنى

اعلم أنّ هذا الفصل من كلامه تعالى مسوق للإشارة إلى قدرته سبحانه وتدبيره في كيفية إيجاد الأرض ودحوها على الماء وخلقة الغمام والمطر والبرق والنبات والأنهار والأزهار ومتضمّن لما أعدّ الله للناس فيها من المنافع العظيمة و الفوايد الجسيمة، والرّفد الروافع، والنعم السوابغ وهو قوله تعالى :

(كبس الأرض على مور أمواج مستفحلة) استعار لفظ الكبس لخلقها غائصاً معظمها في الماء كما يغوص ويكبس بعض الزرق المنفوخ ونحوه في الماء بالاعتماد عليه، ووصف الأمواج بالاستفحال لشدّتها أولكونها كالفحول في الصّولة (ولجج بحار زاخرة) أى كثيرة مائها مرتفعة أمواجهها حالكونها (تلتطم أواذي أمواجهها) أى تضرب شدايد أمواجهها بعضها بعضاً (وتصطفيق متقاذفات أثباجها) أى تردّ متراميات أمواجهها العالية المعظمة (وترغوزبدا كالفحول عندهياجها) أى تصوت قاذفة زبدا

أوترمى زبداً عند اضطرابه و غليانه كالفحول الهايجة ( فخص جراح الماء المتلاطم لثقل حملها) استعار لفظ الجراح لغليان الماء و اضطرابه و جريانه على غير نسق كما يجمع الفرس الجموح بحيث لا يتمكّن من رده و منعه يقول عليه السلام: ذل اضطراب الماء لثقل حمل الأرض عليه

(و سكن هيج ارتمائهُ إذ وطئته بكلّكها ) أى سكن ثوران تراميه و تقاذفه حين وطئته الأرض و داسته بصدرها تشبيهاً لها بالناقة و تخصيص الصدر بالذكر لقوته (وذللّ مستخدنيا إذ تمعكت عليه بكواهلها ) أى صار ذليلاً منقاداً حين تمرغت عليه الأرض كالدابة المتمرّغة و تخصيص الكواهل بالذكر للقوة أيضاً ( فأصبح بعد اصطخاب أمواجه) و اضطرابها (ساجياً مقهوراً) أى ساكناً مغلوباً (وفى حكمة الذلّ منقاداً اسيراً ) كالدابة المذللة بالحكمة المنقادة لسااحبها ، هذا و محصل كلامه عليه السلام من قوله : فخص إلى هنا أنّ هيجان الماء و غليانه و موجه سكن بوضح الأرض عليه

و استشكل فيه بأنّ ذلك خلاف ما نشاهده و خلاف ما يقتضيه العقل لأنّ الماء الساكن إذا جعل فيه جسم ثقيل اضطرب و تموج و صعّد علوّاً فكيف الماء المتموج يسكن بطرح الجسم الثقيل فيه

و أجيب بأنّ الماء إذا كان تموجّه من قبل ريح هايجة جازان يسكن هيجانه بجسم يحول بينه و بين تلك الرّيح ، و لذلك إذا جعلنا فى الاناء ماءً و روحناه بمروحة يموّجه فانه يتحرك ، فان جعلنا على سطح الماء جسماً يملؤ حافات الاناء و روحناه بالمروحة فإنّ الماء لا يتحرك لأنّ ذلك الجسم قد حال بين الهواء المجتلب بالمروحة و بين سطح الماء ، فمن الجائز أن يكون الماء الأوّل هائجاً لاجل ريح محرّكة له فاذا وضعت الأرض عليه حال بين سطح الماء و بين تلك الرّيح

و قد مرّ فى كلامه عليه السلام فى الفصل الثامن من فصول الخطبة الأولى ذكر هذه الرّيح و هو قوله عليه السلام: ثمّ أنشأ سبحانه ريحا اعتمهم مهبها و أدام مربها إلى أن قال:

أمرها بتصفيق الماء الزخار واثارة موج البحار فمخضه مخض السقاء وعصفت به عصفتها  
بالفضاء ، إلى آخر ما مرّ

قال المحدث العلامة المجلسي ره في البحار بعد ذكر هذا الاشكال والجواب:  
والأولى أن يقال : إن غرضه عَلَيْهِ السَّلَامُ ليس نفي التموج مطلقا بل نفي الشدديد الذي كان  
للماء اذ حمله سبحانه على متن الريح العاصفة و الزرع القاصفة بقدرته الكاملة و أنشأ  
ريحا تمخضه مخض السقاء فكانت ككرة الماء تدفق من جميع الجوانب وترد الريح  
أوله على آخره وساجيه على مائره كما مرّ في كلامه عَلَيْهِ السَّلَامُ أى فى الفصل المذكور  
من الخطبة الأولى ، ثم لما كبس الأرض بحيث لم يحط الماء بجميعها فلا ريب  
فى انقطاع الهبوب والتمويج من ذلك الجانب المماسّ للأرض من الماء

وأيضاً لما منعت الأرض سيلان الماء من ذلك الجانب إذ ليست الأرض  
كالهواء المنفتق المتحرك الذى كان ينتهي اليه ذلك الحدّ من الماء كان ذلك  
أيضاً من أسباب ضعف التموج وقلة التلاطم  
وأيضاً لما تفرقت ككرة الماء فى أطراف الأرض وما ل الماء بطبعه الى المواضع المنخفضة  
من الأرض وصار البحر الواحد المجتمع بحاراً متعدّدة وان اتصل بعضها ببعض واحاطت  
السواحل بأطراف البحار بحيث منعت الهبوب إلا من جهة السطح الظاهر سكنت  
الفورة الشديدة بذلك التفرّق وقلة التعمّق وانقطاع الهبوب ، وكلّ ذلك من أسباب  
السكون الذى أشار اليه عليه السلام

وأقول : ومما يبيّن ذلك أنه إذا فرضنا حوضاً يكون فرسخاً في فرسخ وقد رنا  
بناء عمارة عظيمة في وسطه فلا ريب فى أنّه يقلّ بذلك أمواجه ، وكلّما وصل موج من  
جانب من الجوانب اليه يرتدع ويرجع

ثم إنّ هذه الوجوه إنما تبدى جرياً على قواعد الطبيعيين وخيالاتهم الواهية  
والإقبعد ما ذكره عَلَيْهِ السَّلَامُ لاحاجة لنا الى إبداء وجه ، بل يمكن أن يكون لخلق  
الأرض وكبسها فى الماء نوع آخر من التأثير فى سكونه لاحتياط به عقولنا الضعيفة  
كما قال عَلَيْهِ السَّلَامُ : ( وسكنت الأرض ) حال كونها ( مدحوة ) مبسوطة ( فى لجة تياره )

أى أعمق موجه ومعظمه (وردت الماء من نخوة بأوه واعتلائه) أى فخره وترفعه (وشموخ انفه وسمو غلوائه) أى تكبّره وعلو غلوه

وهذه كلّها استعارات للماء في هيجانه واضطرابه بملاحظة مشابهته بالانسان المتجبر المتكبر التياه في حركاته وأفعاله والغرض بيان سكون الأرض في الماء المتلاطم ومنعها إياه من توجهه وهيجانه (وكعمته على كظّة جريته) والمراد بكظّة الجرية ما يشاهد من الماء الكثير في جريانه من الثقل نحو ما يعترى المملي من الطعام ، أو أراد به شدة جريانه وطول ملازمته له ، أو التعب العارض له من الجريان على سبيل الاستعارة تشبيها له بالانسان المتعب من كثرة المزاوله لفعل (فهمد بعد نزقاته) أراد به سكونه بعد وثباته (ولبد بعد زيفان وثباته) أى أقام بعد تبختره في طفراته

(فلما سكن هيج الماء من تحت أكتافها) يعنى أطراف الأرض وجوانبها (وحمل شواحق الجبال البذخ على اكتافها) استعار عَلِيٌّ لفظ الاكتاف للأرض لكونها محلا لحمل ما يثقل من الجبال كما أن كتف الانسان وغيره من الحيوان محلّ لحمل الأثقال

(فجر ينابيع العيون) لعله عَلِيٌّ اعتبر في ينبوع الجريان بالفعل فيكون من قبيل اضافة الخاص الى العام، أو التكرير للمبالغة ، وإن كان ينبوع بمعنى الجدول الكثير الماء على مامرّ فهو مستغن عن التكلف وقوله:

(من عرائين انوفها) من باب الاستعارة تشبيها للجبال بالانسان ولأغاليها ورؤوسها بعرائينه وأنفه ، وانما خصّ الجبال بتفجّر العيون فيها لأنّ العيون اكثر ما يتفجّر من الجبال والأماكن المرتفعة وأثر القدرة فيها أظهر ونفعها أتم (وفرقتها) أى الينابيع (فى سهوب بيدها وأخاديدها) المراد بالأخاديد مجارى الأنهار (وعدل حرركاتها بالراسيات من جلاميدها)

قال المحدث المجلسي قدس سره لعلّ تعديل الحر كات بالراسيات أى الجبال الثابتات جعلها عذيبا للحر كات بحيث لا تغلبه أسباب الحركة فيستفاد سكونها فالباء صلة

لاسببية ، أو المعنى سوى الحركات في الجهات أى جعل الميول متساوية بالجبال فسكنت لعدم المرجح فالباء سببية ، و يحتمل أن يكون المراد أنه جعلها بالجبال بحيث قد تتحرك بالزلازل وقد لا تتحرك ولم يجعل الحركة غالبية على السكون مع احتمال كونها دائماً متحركة بحركة ضعيفة غير محسوسة ، و من ذهب الى استناد الحركة السريعة الى الأرض لاحتاج إلى تكلف

و كيف كان فالمعنى أنه سبحانه عدل حركات الأرض بالجبال الثابتة من صخورها و (ذوات الشناخيب الشم من صياخيدها) أى بصاحبات الرؤوس المرتفعة من صخورها الصلبة (فسكنت) الأرض (من الميدان) والاضطراب (برسوب الجبال فى قطع اديمها) أى دخولها فى قطعات وجه الأرض و أعماقها ( و تغلفها متسربة فى جوبات خياشيمها) أى دخولها حالكونها نافذة فى حفرات انوف الأرض و فرجاتها (ور كوبها أعناق سهول الأرضين و جراثيمها) استعار لفظ الر كوب للجبال والأعناق للأرضين كناية عن الحاقهما بالقاهر والمقهور و ذكر السهول ترشيح ، ولعل المراد بجراثيمها المواضع المرتفعة منها

ومفاد هذه الفقرات أن الأرض كانت متحركة مضطربة قبل خلق الجبال فسكنت بها ، و ظاهره أن لنفوذ الجبال فى أعماق الأرض و ظهورها و ارتفاعها عن الأرض كليهما مدخلا فى سكونها و قدم الكلام فى ذلك فى شرح الفصل الثالث من فصول الخطبة الأولى فتذكر

(وفسح بين الجو وبينها) لعل فى الكلام تقدير مضاف أى وسع بين منتهى الجو وبينها ، أو المراد بالجو منتهاه إلى السطح المقعر للسماء (وأعد الهواء متنسماً لساكنها) أى جعل الهواء محلاً لطلب النسيم واستنشاقه وفائدته ترويح القلب حتى لا يتأذى بغلبة الحرارة ( و أخرج اليها أهلها على تمام مراقبها) و المراد به إيجادهم وإسكانهم فيها بعد تهيئة ما يصلحهم لمعاشهم والتزود لمعادهم

(ثم لم يدع) سبحانه وتعالى (جرز الأرض التي) لانبات بها ولا ماء من حيث إنها (تقصر مياه العيون عن) سقى (رواييها) و مرتفعاتها (ولا تجد جد اول الأنهار ذريعة)

ووسيلة (الى بلوغها) والوصول إليها ( حتى أنشأها ناشئة سحب تحيي مواتها ) من باب المجاز في الاسناد (و) كذلك (تستخرج نباتها) لأنّ المحيي والمخرج هو الله سبحانه والسحاب سبب قال الله تعالى :

« وَاللَّهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَسْمَعُونَ » .

وقال : « وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ ثَبَاتٍ كُلِّ شَيْءٍ .

(الف) تعالى (غمامها) الضمير راجع إلى الأرض كسائر الضماير والاضافة لأدنى ملابسة والمراد أنه سبحانه ركب السحاب المعدة لسقيها (بعد افتراق لمعه وتباين قزعه) أي بعدما كانت أجزائها اللامعة متفرقة وقطعاتها متباينة متباينة متباينة (حتى إذا تمخضت لجة المزن فيه) الضمير راجع الى المزن أي حتى إذا تحركت اللجة أي معظم الماء المستودع في الغيم واستعدت للنزول (والتمع برقه في كفه) أي أضاء البرق في جوانبه وحواشيه (ولم ينم وميضه) أي لم ينقطع لمعان البرق (في كنهه ربابه) أي في القطع العظيمة من سحابه البيض (ومتراكم سحابه) أي المجتمع الذي ركب بعضه بعضا (أرسله) الله سبحانه (سحامتدار كا) أي حالكونه يصب الماء صباً متلاحقاً (قدأسف هيدبه) ودنا من الأرض ماتدلى منه حالكونه (تمر به الجنوب دررأهاضيبه) أي تستخرج منه الجنوب أمطاره المنمبسة، والجنوب ربيع مهبها من مطلع سهيل إلى مطلع الثريا، وهي أدر للمطرو لذا خصتها بالذكر

وقوله ﷻ (ودفع شآيبه) أراد به الدفعات من المطر المنزلة بشدة وقوة (فلما ألت السحاب برك بوانيها) استعار ﷻ لفظ البرك والبوان للسحاب واسند إليه الالتقاء تشبيها لها بالجمال الذي أثقله الحمل فرمى بصدرة الأرض، أو بالخيمة التي جرت عمودها على اختلاف التفسيرين المتقدمين (وبعاع ما استقلت به من العب،

المحمول عليها) أى ثقل ما ارتفعت به من الحمل المحمول عليها يعنى المطر (أخرج) سبحانه (به) أى بذلك العبء، (من هو امد الأرض) التي لاهياة بها ولاعود (النبات) كما قال تعالى :

« وَ تَرَى الْأَرْضَ هَامِدَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْمَاءَ اهْتَزَّتْ وَ رَبَّتْ  
وَ أَنْبَتَتْ مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِيجٍ . »

(ومن زعر الجبال) أى المواضع القليلة التبت منها (الأعشاب) والرطب من الكلا (فهى) أى الأرض (تبهج) وتفرح (بزينة رياضها) ومستنقع مياهها (وتزدهى) وتفتخر (بما البسته من رباطأزاهيرها) أى بأشجار البست الأرض إياها لباس انوارها و على ما فى بعض النسخ من كون البسته بصيغة المجهول فالمعنى أن الأرض تفتخر بما اكتسبت به من النبات والأزهار والأنوار فيكون لفظه من على هذا بيانا لما كما أنها على الأول صلة لألبسته، والثانى أظهر

(و) تتكبر بـ (حلية ماسمطت) وعلقت (به من ناضر أنوارها) أى أنوارها المتصفة بالنضرة والحسن والظراوة (وجعل) الله سبحانه (ذلك) أى ما انبت من الأرض (بلاغالاً نام) يبتلفون به و يتوسلون إلى مقاصدهم ومطالبهم (ورزقاً لآ نام) تأكل منه وترعى عند جوعها وحاجتها قال تعالى :

« وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَكُمْ . »

(و خرق الفجاج فى آفاقها) أى خلق الطرق على الهيئة المخصوصة بين الجبال فى نواحي الأرض وأطرافها قال سبحانه :

« الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ مَهْدًا وَ جَعَلَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ » وقال : « اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ بِسَاطًا لِتَسْلُكُوا مِنْهَا سُبُلًا فِجَا جًا . »



(وأقام المنار للمسالكين فى جواد طرفها) و المراد بالمنار العلامات التى يهتدى بها السالكون من الجبال والتلال أو النجوم ، والأول أظهر بملاحظة المقام و اعلم أن هذا الفصل لما كان متضمنا لبعض ما فى عالم العناصر من دلائل القدرة و بدائع الحكمة و عجائب الصنعة وما أودع الله سبحانه فيه من المنافع العامة والفوائد السامة لا جرم أحببت تذييل المقام بهدايات فيها دراية على مقتضى الترتيب الذكري الذى جرى عليه هذا الفصل  
فأقول : وبالله التكلان وهو المستعان

### الهداية الأولى

فى دلائل القدرة فى الأرض والمنافع المعدة فيها للخلق وهى كثيرة لاتحصى لكننا نقتصر على البعض بما ورد فى الكتاب وأفاده أولو الألباب  
فمنها أنه سبحانه جعلها مدحوة على الماء و بارزة منه مع اقتضاء طبعها الغوص فيه وإحاطة البحار بها ، و ذلك لحكمة الافتراض و أن يكون بساطا للناس كما قال تعالى :

« الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً » وقال : « الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ قَرَارًا » وقال : « الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ بَسَاطًا » .

فلو كانت غائصة فى الماء لبطلت تلك الحكمة فأخرج سبحانه بعض جوانبها من الماء كالجزيرة البارزة حتى صلحت لأن تكون فراشا ومهادا  
ومنها كونها ساكنة فى حيزها الطبيعى و هو وسط الأفلاك لأن الأثقال بالطبع تميل إلى تحت كما أن الخفاف بالطبع تميل إلى فوق ، والفوق من جميع الجوانب مايلي السماء و التحت مايلي المركز ، فكما أنه يستبعد حركة الارض فيما بيننا إلى جهة السماء فكذلك يستبعد هبوطها فى مقابلة ذلك لأن ذلك الهبوط صعود أيضا إلى السماء فاذن لا حاجة فى سكون الأرض وقرارها إلى علاقة من فوقها

ولا دعامة من تحتها ، بل يكفي في ذلك ما أعطاها فالحقها، وركز فيها من الميل الطبيعي إلى الوسط الحقيقي بقدرته

إِنَّ اللَّهَ يُمَسِّكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ أَنْ تَزُولَا وَلَئِنْ زَالَتَا إِنْ أَمْسَكَهُمَا مِنْ أَحَدٍ مِنْ بَعْدِهِ .

ومنها توسطها في الصلابة واللين :

« هُوَ الَّذِي جَمَعَ لَكُمْ الْأَرْضَ ذُلُولًا فَأَمْشُوا فِي مَنَاكِبِهَا .

اذلو كانت في غاية الصلابة كالحجر لكان المشى والنوم عليها ممّا يولم البدن ولتعذرت الزراعة عليها ولا تمتنع إجراء الأنهار و حفر الآبار فيها ولم يمكن اتخاذ الأبنية والآنية منها لتعذر تركيبها ، ولو كانت في غاية اللين بحيث تغوص فيه الرّجل كالماء لا تمتنع الاستقرار والافتراش والنوم والمشى واستحالة الزرع والحراث ومنها أنه جعل لونها الغبراء لتكون قابلة للانارة والضاء إذ ما كان في غاية اللطافة والشفافية لا يستقرّ النور عليه ، وما كان كذلك فانه لا يتسخن بالشمس فكان يبرد جدّاً ولا يمكن جواره ، هكذا قال الرازي و صدر المتألهين . والأولى ما في شرح البحراني « قد من أنها لو كانت مخلوقة في غاية الشفافية واللطافة فاما أن تكون مع ذلك جسمًا سيّلا كالهواء لم يتمكن من الاستقرار عليه ، أو يكون جسمًا ثابتًا صقيلا يرافقا احتراق الحيوان وما عليها بسبب انعكاس أشعة الشمس عليها كما يحرق القطن إذا قرب من المرايا المحاذية للشمس والبلور ، لكنها خلقها غبراء ليستقرّ النور على وجهها فيحصل فيها نوع من السخونة ، وخلقها كثيفة لثلاث انعكاس الأشعة منها على ما فيها فتحرقه ، فصارت معتدلة في الحرّ والبرد تصلح أن تكون فراشا ومسكنا للحيوان

ومنها كونها يتولّد منها النبات والحيوان والمعادن

« وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَوْزُونٍ .

ومنها أن يتخمر الرطب بها فيحصل التماسك في أبدان المركبات  
ومنها اختلاف بقاعها فمنها أرض رخوة وصلبة ورملة وسبخة وعذبة وحزنة  
وسهلة، وقال تعالى

« وَ فِي الْأَرْضِ قَطْعٌ مُتَجَاوِرَاتٌ » .

ومنها اختلاف ألوانها فأحمر وأبيض وأسود ورمادي اللون وأغبر، قال سبحانه  
« وَمِنَ الْجِبَالِ جُدَدٌ بَيضٌ وَحُمْرٌ مُخْتَلِفٌ أَلْوَانُهَا وَغَرَابِيبُ سُودٌ »  
ومنها انصداعها بالنبات والأرض ذات الصدع،  
ومنها كونها خازنة للماء المنزّل من السماء

« فَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدَرٍ فَأَنْسَكْنَاهُ فِي الْأَرْضِ وَإِنَّا عَلَىٰ  
ذَهَابٍ بِهَ لَقَادِرُونَ » .

ومنها إجراء العيون والأنهار فيها

« أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَلَكَهُ يَنَابِيعَ فِي الْأَرْضِ » « أَمْ نَجْعَلُ

الْأَرْضَ قَرَارًا وَجَعَلْ خِلَالَهَا أَنْهَارًا » .

ومنها أن لها طبع السماحة والجود تدفع إليها حبة واحدة وهي تردّها  
عليك سبعمأة

« كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَتَتْ سَنَابِلَ فِي كُلِّ سُنبُلَةٍ مِائَةٌ حَبَّةٌ » .

ومنها موتها في الشتاء وحياتها في الربيع

« فَسُقْنَاهُ إِلَىٰ بَلَدٍ مَيِّتٍ فَأَحْيَيْنَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا كَذَلِكَ

النُّشُورُ » .

ومنها انبثاث الدّواب المختلفة فيها  
« وَبَثَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ » « فَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى بَطْنِهِ وَمِنْهُمْ  
مَنْ يَمْشِي عَلَى رِجْلَيْنِ وَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى أَرْبَعٍ يَخْلُقُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ  
إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ».

ومنها كونها مبدء الخلايق ومنشأها  
« مِنْهَا خَلَقْنَاكُمْ وَفِيهَا نُعِيدُكُمْ وَمِنْهَا نُخْرِجُكُمْ تَارَةً أُخْرَى » .

وجعل ظهرها مقرّ الأحياء وبطنها موطن الأموات  
« أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ كَهَاتَا أَحْيَاءَ وَأَمْوَاتًا » .

ومنها ما فيها من النباتات المختلفة الألوان والأنواع والمنافع  
« وَأَنْبَتْنَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِيجٍ ».

فبعضها للانسان وبعضها للحيوان  
« كُلُوا وَارْعَوْا أَنْعَامَكُمْ » .

وما للانسان بعضها طعام وبعضها إدام وبعضها فواكه وبعضها دواء و بعضها  
لباس كالقطن والكتان

ومنها ما فيها من الأحجار المختلفة ، فبعضها للزينة كالدرّ والياقوت والعقيق  
ونحوها ، وبعضها للحاجة كما تستخرج منه النار ، فانظر الى قلة الأول وكثرة  
الثاني ، ثم انظر إلى قلة المنفعة بذلك الخطير وكثرة المنفعة بذلك الحقيقير إلى  
غير ذلك من آثار القدرة ودلائل المنع والعظمة والعجائب والغرائب التي يعجز  
عن إدراك معشارها عقول البشر ، ويحترق في البلوغ إليها الأذهان والفكر

### الثانية

في انفجار الينابيع والعيون من الأرض المشار إليه بقوله ﷻ : فجر

ينابيع الأرض من عرانبين أنوفها، فأقول : ظاهر قوله سبحانه :

« أَلَمْ أُنزِلْ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَلَكَهُ يَنْبَاعٍ فِي الْأَرْضِ ثُمَّ يُخْرِجُ بِهِ زَرْعًا مُخْتَلِفًا أَلْوَانُهُ » وقوله : « أَفَرَأَيْتُمُ الْمَاءَ الَّذِي تَشْرَبُونَ ءَأَنْتُمْ أَنْزَلْتُمُوهُ مِنَ الْمُزْنِ أَمْ نَحْنُ الْمُنزِلُونَ » .

هو كون ماء العيون والأنهار هو الماء المنزل من السحاب ، وبه صرح جمع من الأصحاب في باب طهوية الماء بقول مطلق بعد الاستدلال عليها بقوله سبحانه : « وَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً طَهُورًا » .

و يدل عليه ما رواه علي بن إبراهيم في تفسيره قال في رواية أبي الجارود عن أبي جعفر عليه السلام في قوله تعالى :

« وَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدَرٍ فَأَسْكَنَاهُ فِي الْأَرْضِ » .

فهي الأنهار والعيون والآبار ، ومحصل ذلك أن القادر المختار أنزل بقدرته الكاملة وحكمته البالغة من السماء ماء فأسكنه في الأرض وأخرج منه في العيون والآبار والقنى والأنهار ما اقتضاه الحكمة والتدبير في بقاء نوع الانسان والحيوان وإصلاح النباتات والزراعات وغير ذلك من وجوه الحاجات ، وإليه ذهب أبو البركات البغدادي حيث قال : إن هذه المياه متولدة من أجزاء مائية متولدة من أجزاء متفرقة في ثقب أعماق الأرض ومنافذها إذا اجتمعت ، ويدل عليه أن مياه العيون والأنهار تزيد بزيادة الثلوج والأمطار

وقالت الحكماء : إن البخار إذا احتبس في داخل من الأرض لمافيها من ثقب و فرج يميل إلى جهة فيبرد بها فينقلب مياها مختلطة بأجزاء بخارية ، فاذا كثر لوصول مدد متدافع إليه بحيث لا تسعه الأرض أوجب انشقاق الأرض و انفجرت منه العيون .

أمّا الجارية على الولاة فهي إما لدفع تاليها سابقها أولاً نجذابه إليه لضرورة عدم الخلاء بأن يكون البخار الذي انقلب ماء و فاض إلى وجه الأرض ينجذب إلى مكانه ما يقوم مقامه لئلا يكون خلاء فينقلب هو أيضاً ماء و يفيض، وهكذا استتبع كل جزء منه جزء آخر

و أما العيون الرّاكدة فهي حادثة من أبخرة لم تبلغ من قوتها و كثرة موادّها أن يحصل منها معاونة شديدة أو يدفع اللّاحق السابق و أما مياه القنى و الآبار فهي متولّدة من أبخرة نافصة القوّة عن أن يشقّ الأرض، فإذا ازيل ثقل الأرض عن وجهها صادفت منفذاً تندفع إليه بأدنى حركة فان لم يجعل هناك مسيل فهو البئر، وإن جعل فهو القناة، ونسبة القنا إلى الآبار كنسبة العيون السائلة إلى الرّاكدة، وإنما كثرت تجرّ العيون في الجبال والأماكن المرتفعة لشدة احتقان الأبخرة تحتها بالنسبة إلى سائر الأماكن الهابطة الرّخوة، فانّ الأرض إذا كانت رخوة نفضت «نفذت خل» فلا يكاد يجتمع منه قدر ما يعتد به وقال الشيخ: هذه الأبخرة إذا انبعث عيوناً أمدّت البحار بمبّ الأنهار إليها ثم ارتفع من البحار و البطايح و الأنهار و بطون الجبال خاصة أبخرة اخرى، ثم قطرت ثانياً إليها فقامت بدل ما يتحلّل منها على الدّور دائماً

### الثالثة

في حكمة خلق الهواء المشار إليها بقوله: وأعدّ للهواء متنسماً لساكنها، فأقول: فيه نفع عظيم للإنسان والحيوان، لأنّه من ضروريات العيش لأنها مادة النفس الذي لو انقطع ساعة عن الحيوان لمات، وقيل هنا: إن كلّ ما كانت الحاجة إليه أشدّ كان وجدانه أسهل و لمّا كان احتياج الإنسان إلى الهواء أعظم الحاجات حتّى لو انقطع عنه لحظة لمات لاجرم كان وجدانه أسهل من وجدان كلّ شيء، وبعد الهواء الماء، فانّ الحاجة إليه أيضاً شديدة فلا جرم سهل أيضاً وجدان الماء، ولكن وجدان الهواء أسهل لأنّ الماء لا بدّ فيه من تكلف الاعتراف بخلاف الهواء

فإن الآلات المهيأة لجذبه حاضرة أبداً

ثم بعد الماء الحاجة إلى الطعام شديدة ولكن دون الحاجة إلى الماء فلاجرم كان تحصيل الطعام أصعب من تحصيل الماء وبعد الطعام الحاجة إلى تحصيل المعاجين و الادوية النادرة قليلة فلاجرم عزت هذه الأشياء ، و بعد المعاجين الحاجة إلى أنواع الجواهر من الياقوت و الزبرجد نادرة جداً فلاجرم كانت في نهاية العزة ، فثبت أن كل ما كان الاحتياج إليه أشد كان وجدانه أسهل و كل ما كان الحاجة إليه أقل كان وجدانه أصعب ، وما ذاك إلا رحمة منه سبحانه على العباد قال الشاعر:

سبحان من خصّ القليل بعزّة      والناس مستغنون عن أجناسه  
وأذل أنفاس الهواء و كل ذي      نفس لمحتاج الى انفاسه

### الرابعة

في دلائل القدرة وبراهين الجلال والجبروت في خلق السحاب والمطر والبرد والثلج والرعد والبرق والصواعق قال تعالى :

« هُوَ الَّذِي يُرِيكُمُ الْبَرْقَ خَوْفًا وَطَمَعًا وَيُنزِلُ السَّحَابَ الثَّقَالَ  
وَيَسْبِغُ الرِّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ وَيُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ  
بِهَا مَنْ يَشَاءُ وَهُمْ يُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ وَهُوَ شَدِيدُ الْحِجَالِ.

قال الرازي<sup>٢</sup> : في كونها خوفاً وطمعاً وجوه الاوول عند لمعان البرق يخاف وقوع الصواعق ويطمع في نزول الغيث **الثاني** أنه يخاف من المطر من له فيه ضرر كالمسافر و كمن في خزينته التمر و الزبيب ويطمع فيه من له نفع **الثالث** أن كل شيء يحصل في الدنيا فهو خير بالنسبة إلى قوم و شر بالنسبة إلى آخر فكذلك المطر خير في حق من يحتاج في أوانه و شر في حق من يضره ذلك إما بحسب المكان أو بحسب الزمان

ثم أعلم أن حدوث البرق دليل عجيب على قدرة الله سبحانه وبيانه أن السحاب

لأشك أنه جسم مركب من أجزاء مائية وأجزاء هوائية «نارية ظ» ولا شك أن الغالب عليه الأجزاء المائية و الماء جسم بارد رطب والنار جسم حارّ يابس ، فظهور الضد من الضدّ التام على خلاف العقل فلا بدّ من صانع مختار يظهر الضدّ من الضدّ فان قيل : لم لا يجوز أن يقال : إنّ الرّيح احتقن في داخل جرم السحاب واستولى البرد على ظاهره فانجمد السطح الظاهر منه ، ثمّ إنّ ذلك الرّيح يمزقه تمزيقاً عنيفاً فيتولّد من ذلك التمزيق الشّديد حركة عنيفة و الحركة العنيفة موجبة للسخونة وهي البرق

فالجواب أنّ كلّ ما ذكرتموه خلاف المعقول من وجوه :

الأوّل أنه لو كان الأمر كذلك لوجب أن يقال أينما حصل البرق فلا بدّ وأن يحصل الرعد وهو الصوت الحاصل من تمزّق السحاب ومعلوم أنه ليس الأمر كذلك فانه كثيراً ما يحدث البرق القوي من غير حدوث الرعد الثاني أنّ السخونة الحاصلة بسبب قوّة الحركة مقابلة بالطبيعة المائية الموجبة للبرد ، وعند حصول هذا المعارض القوي كيف تحدث النارية بل نقول : النيران العظيمة ينتفي لبّ الماء عليها والسحاب كلّها ماء فكيف يمكن أن يحدث فيه شعلة ضعيفة نارية

الثالث من مذهبكم أنّ النار الصرفة لالون لها البتة فهب أنه حصلت النارية بسبب قوّة المحاكة الحاصلة في أجزاء السحاب ، لكن من أين حدث ذلك اللّون الأحمر ، فثبت أنّ السبب الذي ذكره ضعيف وأنّ حدوث النّار الحاصلة في جرم السحاب مع كونه ماء خالصاً لا يمكن إلاّ بقدره القادر الحكيم و قال في قوله : وينشئ السحاب الثقال : السحاب اسم الجنس و الواحدة سحابة ، والثقال جمع ثقيلة أى الثقال بالماء

و اعلم أنّ هذا أيضاً من دلائل القدرة و العظمة ، وذلك لأنّ هذه الأجزاء المائية إمّا يقال إنّها حدثت في جوّ الهواء أو يقال إنّها تصاعدت من وجه الأرض فان كان الأوّل وجب أن يكون حدوثها باحداث محدث حكيم قادر وهو المطلوب



وإن كان الثاني و هو أن يقال إن تلك الأجزاء تصاعدت من الأرض فلما وصلت إلى الطبقة الباردة من الهواء بردت فثقلت ورجعت إلى الأرض

فنقول : هذا باطل ، وذلك لأن الأمطار مختلفة ، فتارة تكون القطرات كبيرة ، وتارة صغيرة ، و تارة تكون متقاربة، واخرى تكون متباعدة ، وتارة تدوم مدة نزول المطر زمناً طويلاً ، و تارة قليلاً ، فاختلاف الأمطار في هذه الصفات مع أن طبيعة الأرض واحدة و طبيعة الأشعة المسخنة للبخارات واحدة لا بد و أن يكون بتخصيص الفاعل المختار

وأيضاً فالتجربة دلت على أن للدعاء والتضرع في نزول الغيث أثراً عظيماً ولذلك شرعت صلاة الاستسقاء، فعلمنا أن المؤثر فيه قدرة الفاعل لا الطبيعة الخاصة وفي الصافي في قوله : وَيَسْبِحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ ، روى عن النبي ﷺ أنه سئل عن الرعد فقال : ملك موكل بالسحاب معه مخاريق من النار يسوق بها السحاب وفي الفقيه روى أن الرعد صوت ملك أكبر من الذباب وأصغر من الزنبور وفيه عن الصادق عليه السلام أنه بمنزلة الرجل يكون في الأبل فيزجرها هاى هاى كهيئة ذلك وقوله

« وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ » من خوفه واجلاله. « وَ يُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ

فَيُصِيبُ بِهِ مَنْ يَشَاءُ » من عباده فيهلكه « وَ هُمْ يُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ » .

حيث يكذبون رسول الله ﷺ فيما يصفه تعالى من التفرد بالألوهية « وَ هُوَ شَدِيدُ الْمِحَالِ » .

أى المماحلة والمكيدة لأعدائه وقيل : من المحل أى شديد القوة

وقال علي بن إبراهيم القمي أى شديد الغضب هذا

وقال الر ازي في تفسير قوله سبحانه :

« أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يُزْجِي سَحَابًا ثُمَّ يُبْعَثُ رُكَامًا فَتَرَى الْوَدْقَ يَخْرُجُ

مِنْ خِلَالِهِ : «

**قال أهل الطبايع :** إنَّ تكوّن السحاب والمطر و الثلج و البرد و الطلّ و المقيع في أكثر الأمر يكون من تكاثف البخار ، و في الأقلّ من تكاثف الهواء ، أمّا الأوّل فالبخار المّساعد أن كان قليلاً و كان في الهواء ، من الحرارة ما يحلّل ذلك البخار فحينئذ ينحلّ و ينقلب هواءً ، و أمّا إن كان البخار كثيراً و لم يكن في الهواء من الحرارة ما يحلّله فتلك الأبخرة المتصاعدة إمّا أن يبلغ في صعودها إلى الطبقة الباردة من الهواء أو لا تبلغ ، فان بلغت فأمّا أن يكون البرد قوياً أو لا يكون ، فان لم يكن البرد هناك قوياً تكاثف ذلك البخار بذلك القدر من البرد واجتمع وتقاطر فالبخار المجتمع هو السحاب ، و المتقاطر هو المطر و الديمة ، و الواابل إنما يكون من أمثال هذه الغيوم

و أمّا إن كان البرد شديداً فلا يخلو إمّا أن يصل البرد إلى الأجزاء البخارية قبل اجتماعها و انحلالها حبّات كباراً ، أو بعد صيرورتها كذلك ، فان كان على الوجه الأوّل نزل تليجاً ، و إن كان على الوجه الثاني نزل برداً

و أمّا إذا لم تبلغ الأبخرة إلى الطبقة فهي إمّا أن تكون قليلة أو تكون كثيرة ، فان كانت كثيرة فهي تنعقد سحاباً مطراً و قد لاتنعقد ، أمّا الأوّل فذاك لأحد أسباب خمسة أو لها إذا منع هبوب الرّيح عن تصاعد تلك الأبخرة و ثنائيتها أن تكون الرّيح ضاغطة لها إلى اجتماع بسبب و قوف جبال قدام الرّيح و ثنائيتها أن تكون هناك رياح متقابلة متضادة فتمتنع صعود الأبخرة حينئذ و رابعها أن يعرض للجزء المتقدم و قوف لثقله و بطوه حر كته ثمّ تلتصق به سائر الأجزاء الكثيرة المدد و خامسها لشدة برد الهواء القريب من الأرض فقد يشاهد البخار يصعد في بعض الجبال صعوداً يسيراً حتى كأنّه مكبّة موضوعة على وهدة و يكون الناظر إليها فوق تلك الغمامة و الذين يكونون تحت الغمامة يمطرون و الذين يكونون فوقها يكونون في الشمس

أمّا إذا كانت الأبخرة القليلة الارتفاع قليلة لطيفة فاذا ضربها برد الليل

كثفها وعقدتها ماء، يكون محسوساً ونزل ونزولا متفرقاً لا يحسّ به إلاّ عند اجتماع شيء يعتدّ به ، فان لم يجمد كان طلاً ، وإن جمد كان صقيعاً ونسبة الصقيع إلى الطلّ نسبة الثلج إلى المطر وأما أن تكون السحاب من انقباض الهواء وذلك عند ما يبرد الهواء وينقبض وحينئذ تحصل منه الأقسام المذكورة

**و الجواب** انّالما دللنا على حدوث الأجسام وتوسّلنا بذلك إلى كونه قادراً مختاراً يمكنه ايجاد الاجسام لم يمكننا القطع بما ذكرتموه، لاحتمال أنّه سبحانه خلق أجزاء السحاب دفعة لا بالطريق الذي ذكرتموه ، وأيضاً فهب أن الأمر كما ذكرتم ولكن الأجسام بالاتفاق ممكنة في ذواتها فلا بدّ لها من مؤثر ، ثمّ إنّها متماثلة فاخصاص كلّ واحد منها بصفة معينة من الصعود والهبوط و اللطافة والكثافة و الحرارة و البرودة لا بدّ له من مخصّص ، فاذا كان هو سبحانه خالفا لتلك الطبايع وتلك الطبايع مؤثّرة في هذه الأحوال و خالق السبب وخالق المسبّب فكان سبحانه : هو الذي يزجي سحاباً ، لأنّه هو الذي خلق تلك الطبايع المحركة لتلك الأبخرة من باطن الأرض إلى جوّ الهواء، ثمّ إنّ تلك الأبخرة إذ اتراذفت في صعودها والتصق بعضها ببعض فهو سبحانه هو الذي جعلها ركاماً ، فثبت على جميع التقريرات أن وجه الاستدلال بهذه الأشياء على القدرة و الحكمة ظاهر بيّن انتهى

وتحقيق المقام هو ما ذكره بما لا مزيد عليه

وأقول : دلائل القدرة في خلق السحاب مضافاً إلى ما ذكره هو أن الماء بطبعه ثقيل يقتضي النزول فبقاؤه في الجوّ خلاف الطبع ، ولذلك إذا انفصل منه قطرة نزلت دفعة فلا بد من قادر قاهر يمسكه في الجوّ على ثقله بغيره و قدرته وأيضاً، لودام السحاب لعظم ضرره حيث يسترضو الشمس و تكثر الأمطار وتبتلّ المركبات فتنفسد ، ولو انقطع لعظم ضرره لافضائه إلى القحط فيهلك المواشى والانسان ، فكان تقديره بالمقدار المعلوم مقتضى الحكمة والمصلحة

وأيضاً ترى السحاب يرشي الماء على الأرض ويرسله قطرات متفاضلة لا يدرك قطرة منها قطرة ولا يعلم عددها إلا الذي أوجدها ، ثم إن كل قطرة منها عيَّنت لجزء من الأرض و لحيوان معيَّن فيها من طيرو وحش ودود مكتوب عليها بخط غيبي غير محسوس أنه رزق الحيوان الفلاني في الموضوع الفلاني في الوقت الفلاني هذا ، مع ما في انعقاد البرد الصلب من الماء اللطيف وفي تناثر الثلوج كالقطن المنذوف من العجائب التي لا تحصى ، كل ذلك عناية من الله سبحانه ورحمة منه على العباد ، وفيها هداية لمن استهدى ودراية لمن ابتغى الرشاد

### الخامسة

في دلائل القدرة والعظمة في إثبات النبات والأشجار قال سبحانه:

« وَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ كَرِيمٍ » وقال  
« وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً مُبَارَكًا فَأَنْبَتْنَا بِهِ جَنَّاتٍ وَحَبَّ الْحَصِيدِ ، وَالنَّخْلَ  
بِاسِقَاتٍ لَهَا طَلْعٌ نَضِيدٌ ، رِزْقًا لِلْعِبَادِ وَأَحْيَيْنَا بِهِ بَلَدَةً مَيِّتًا  
كَذَلِكَ الْخُرُوجُ » .

ودلائل القدرة في ذلك من وجوه :

الأول أن الماء ثقيل بطبعه كما قلنا سابقاً إنّه إذا انفصل قطرة منه من المزن تنزل إلى الأرض ولا تبقى في الجو بمقتضى طبعه فانظر الى قدرته تعالى كيف رقا الماء المصوب في أسفل الأشجار مع هذا الطبع والثقل إلى أعالي أغصانها فهو الى سفلى ثم ارتفع إلى فوق في داخل تجاويف الأشجار شيئاً فشيئاً بحيث ينتشر في جميع الأوراق فغذاء كل جزء من كل ورقة تجرى إليه في تجاويف العروق ، ففي كل ورقة عرق ممتد طولاً وينشعب منه عروق صغار كثيرة عرضاً وطولاً ، فكان الكبير نهل وما انشعب عنها جداول ، ثم ينشعب من الجداول سواقي أصغر منها ثم ينتشر منها

خيوط عنكبوت دقيقة خارجة عن ادراك البصر حتى تنبسط في جميع عرض الورق فيصل الماء في أجوافها إلى ساير أجزاء الورق لتسقيها و تغذيها بمنزلة العروق المبتوثة في بدن الانسان و الحيوان لتوصل الغذاء إلى كل جزء منه وكذلك إلى ساير أجزاء الفواكه ، فإن الماء المتحرك بطبعه إلى سفلى كيف انجذب الى فوق من غير حامل أوقاسر ، فعلم أن له جاذباً آخر و مجرداً خارجاً عن الحس ليسخره و يدبره وينتهى بالأخرة إلى مديرت السماوات والأرض جلّت عظمتة و تعالى شأنه .

الثاني أن أصناف النبات والأشجار لما كانت محتاجة إلى الغذاء الدائم في بقاء نضرتة و طراوته كحاجة الحيوان إلى الغذاء ولم يكن لها أفواه كأفواه الحيوان جعل لها أصول مر كوزة في الأرض لتزعم منها الغذاء فتؤدبه إليها فصارت الأرض كالأمّ المربية و صارت أصواها كالأفواه الملتقمة للأرض ، وأيضاً لولا تلك الأصول لما انتصب تلك الأشجار الطوال العظام ولم يكن لها ثبات و دوام في الريح العاصف ، فهي لها بمنزلة عمد الفساطيط والخيم تمد بالأطناب من كل جانب لتثبت منتصبة فلا تسقط ولا تميل ، ثم انظر إلى هذه العروق الصغار المنشعبة من الأصول المر كوزة وأنها على دقتها وضعفها كيف تجرى في أعماق الأرض وتسير فيها على صلبها عرضاً و طولاً

الثالث إخراج أنواع مختلفه من الثبات و أصناف متشعبة من الأشجار من حبّ و عنب و قصب و زيتون و نخل و رمان و فواكه كثيرة مختلفة الأشكال والألوان والطعوم والروائح يفضل بعضها على بعض في الاكل مع أنّها جميعاً يسقى بماء واحد و يخرج من أرض واحدة

فان قلت : سبب اختلافها بذورها وحبوبها

قلنا : هل يكفي ذلك في ترتب هذه الآثار ؟ فإن الحبوب على اختلافها متشابهة في المورة والجوهر فكيف يصير بهذا الاختلاف موجبة لهذه الأنواع المتباعدة المتباينة في الصور الجوهرية والكيفيات والخاصية ، فهل كان في النواة نغلة مطوقة بعنا قيد الرطب ؟

سَلَّمْنَا أَنَّ اختلافها من المرجِّحات لكن نسوق الكلام إلى موجد هذه الاختلافات وفعالها، فانظر إلى اختلاف طبائع النبات وخواصها و منافعها فهذا يغذي وهذا يقوي، وهذا يقتل وهذا يحيي وهذا داء وهذا دواء، وهذا يسخن وهذا يبرد، وهذا يسهل الصفرا وهذا يولد السوداء، وهذا يجمع البلغم وهذا يولده، وهذا يستحيل دماً وهذا يطفئه، وهذا يسكر وهذا ينوم، وهذا يفرح وهذا يضعف، إلى غير هذا ممّا لو أردنا استقصاء العجائب المودعة فيها انقضت الأيام ومع ذلك فالحكم الباطنة والمصالح الكامنة فيها أكثر جدّاً مما وصلت إليه عقولنا القاصرة، فهذه هي دلائل القدرة وعلامات العظمة و آثار الصنع والحكمة في الأشياء المذكورة نبهنا عليها على وجه الاختصار إذ الاستقصاء فيها خارج عن الطوع والاختيار، فسبحان من أقام الحجّة على مخلوقاته بما أراهم من بدائع آياته وجعلها تذكرة لأولى الألباب، وهو أعلم بالصواب

### الترجمة

بعض دیگر از این خطبه در صفت زمین و گسترانیدن اواست بر روی آب

میفرماید :

فرو برد حضرت باری تعالی زمین را بر بالای موجهای با شدت و صولت و بر روی لجه‌های دریا‌های پر شدت بر آمده در حالتیکه میزدند موجهای با شدت آنها بعضی بعضی را ورد می‌کردند یکدیگر را دفع کننده‌های موجهای بزرگ و بلند آنها، و می‌انداختند کف را مانند شتران نر در وقت هیجان آنها، پس فروتنی نمود سرکشی آب موج زننده و رد کننده یکدیگر بجهة سنگینی باران زمین و ساکن گردید هیجان مدافعه آن وقتیکه در نور دید زمین آن آب را بسینه خود، و خوار شد آب در حالتیکه خاضع و فروتن بود وقتیکه غلطید زمین بر او بدوشهای خود مانند غلطیدن حیوان در خاک

پس گردید آب بعد از اضطراب و شدت موجهای او ساکن و ذلیل و در حلقه

آهنین لجام ذلت کردن نهاده و گرفتار، وساکن شد زمین در حالتیکه گسترانیده شده بود در میان موج عمیق آن آب، و باز گردانید آبرای از نخوت فخر و بلندی آن و از پر بادی دماغ آن و بلندی از اندازه گذشتن آن، و بیست آبرای برپری روان شدن آن، پس ساکن شد آب بعد از سبکی و جهیدنهای خود، و ایستاد بعد از تبختر کردن در جستنه‌های خود، پس چون ساکن گردید هیجان آب از زیر اطراف زمین و بار فرمود حقتعالی کوههای بلند بالا را بر دوشهای زمین، روان گردانید چشمهای آبرای از بالای بینیه‌های زمین، و پراکنده ساخت آن چشمهارا در بیابانهای گشاده آن و مجاری نهرهای آن، و تعدیل فرمود حرکتهای زمین را بکوههای ثابت شونده از سنگهای آن، و بکوههایی که صاحب سرهای بلندند از سختیه‌های سنگهای آن

پس ساکن شد زمین از اضطراب بجهت فرورفتن کوهها در قطعه‌های سطح آن، و بسبب در آمدن کوهها در عمق زمین در حالتیکه در آمده‌اند در خانهای اندرون بینیه‌های زمین بواسطه سوار شدن کوهها بر گردنهای زمینهای هموار و بر بلندیه‌های آن، و فراخ کرد حقتعالی میان هوا و میان زمین را و مهتیا فرمود هوا را محل تنفس کشیدن از برای ساکنین آن، و بیرون آورد بسوی زمین اهل آنرا بر تمامیت منافع و مصالح آن

پس از آن ترك نکرد زمین بی گیاه را که قاصر باشد آبهای چشمه‌ها از سیراب نمودن بلندیه‌های آن زمین، و نمی‌یابد رودخانه‌ها وسیله رسیدن بدان زمین، تا این که ایجاد فرمود از برای آن ابری ظاهر شده که زنده می‌کند مرده‌های آنرا و بیرون می‌آورد گیاه آنرا، جمع و ترکیب فرمود ابرهای سفید آنرا بعد از تفرق قطعه‌های درخشان آن ابر و مابینت پارهای آن

تا اینکه چون متحرک شد معظم ابرهای سفید در آن ابر، و درخشان گشت برق آن در جوانب و اطراف آن، و خواب نکرد یعنی ساکن نشد لمعان آن در

میان پارهای ابر سفید آن ، و میان متراکم ابر کشیده آن فرستاد حقتعالی آن ابر را در حالتیکه ریزاننده آبست و دریا بنده بعضی بعضی را بتحقیق که نزدیکشد بزمین ابریکه بواسطه ثقل مایل است بزمین که بیرون می آورد باد جنوب از ابر بارانهای بهم ریخته اورا ، و دفعه دفعه های بارانهای با شدت او را

پس چون افکند ابر سینه که قریب باضلاع او است چون شتر گران بار که سینه خود بر زمین نهد ، و انداخت گرانی چیزی را که بلند شده بود با او از باد گرانی که بار شده بود بر آن ، بیرون آورد بآن آب از موضع بی گیاه زمین گیاه روئیده را و از کوههای کم گیاه گیاههای تروتازه را .

پس آن زمین بهجت مینماید بزینت مرغزارهای خود، و تفاخر میکند بآنچه که پوشانیده شده باو از چادرهای شکوفهای نور دهنده خوش شکل خوش بوی خود، و تکبر مینماید بزبور آنچه که معلق شده بآن از شکوفهای بانضرت و طراوت آن ، و گردانیده است حق سبحانه و تعالی آنرا که بیرون آورده از زمین مایه وصول عالمیان بمقصود خودشان ، و روزی از برای چهار پایان ، و شکافت حضرت باری راههای گشاده را در اطراف زمین، و برپانمود نشانه ها از برای سالکین بر میانهای راههای زمین

## الفصل السابع

فَلَمَّا مَهَّدَ أَرْضَهُ، وَأَنْفَذَ أَمْرَهُ، اخْتَارَ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ خَيْرَةَ مِنْ خَلْقِهِ، وَجَعَلَهُ أَوَّلَ جِبِلَّتِهِ، وَأَسْكَنَهُ جَنَّتَهُ، وَأَرْغَدَ فِيهَا أُلْكُهُ، وَأَوْعَزَ إِلَيْهِ فِيمَا نَهَا عَنْهُ، وَأَعْلَمَهُ أَنَّ فِي الْأَقْدَامِ عَلَيْهِ التَّمَرُّضَ لِمَقْصِيَّتِهِ، وَالْمُخَاطَرَةَ بِمَنْزِلَتِهِ، فَأَقْدَمَ عَلَى مَا نَهَا عَنْهُ مُوَافَاةً لِسَابِقِ عِلْمِهِ، فَأَهْبَطَهُ بَعْدَ التَّوْبَةِ لِيَقْمَرَ أَرْضَهُ بِنَسْلِهِ، وَلِيُقِيمَ الْحُجَّةَ بِهِ عَلَى عِبَادِهِ، وَلَمْ يُخْلِمِ



بَعْدَ أَنْ قَبَضَهُ مِمَّا يُؤَكِّدُ عَلَيْهِمْ حُجَّةَ رُبُوبِيَّتِهِ ، وَبَصَلَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ  
مَعْرِفَتِهِ ، بَلْ تَعَاهَدْتُمْ بِالْحَجِّجِ عَلَى أَلْسِنِ الْخَيْرَةِ مِنْ أَنْبِيَائِهِ ، وَمُتَحَلِّي  
وَدَائِعِ رِسَالَاتِهِ ، قَرْنَا قَفْرَنَا ، حَتَّى نَمَتْ بِبَيْبِنَا مُحَمَّدٍ ﷺ حُجَّتُهُ ،  
وَ بَلَغَ الْمَقْطَعُ عُذْرَهُ وَنَذْرَهُ ، وَقَدَّرَ الْأَرْزَاقَ ، فَكَثَرَهَا وَقَلَّلَهَا ، وَقَسَمَهَا  
عَلَى الضِّيقِ وَالسَّعَةِ ، فَعَدَلَ فِيهَا ، لِيَبْتَلِيَ مَنْ أَرَادَ بِمِسُورِهَا وَمَسُورِهَا ،  
وَلِيَخْتَبِرَ بِذَلِكَ الشُّكْرَ وَالصَّبْرَ مِنْ غَنِيِّهَا وَفَقِيرِهَا ، ثُمَّ قَرَنَ بِسَعَتِهَا  
عَقَابِلَ فَاقَتِهَا ، وَبِسَلَامَتِهَا طَوَارِقَ آفَاتِهَا ، وَبِفُرْجِ أَفْرَاجِهَا غُصَصَ  
أَتْرَاحِهَا ، وَخَلَقَ الْأَجَالَ ، فَأَطَالَهَا وَقَصَّرَهَا ، وَقَدَّمَهَا وَأَخَّرَهَا ، وَوَصَلَ  
بِالْمَوْتِ أَسْبَابَهَا ، وَجَعَلَهُ خَالِجًا لِأَشْطَانِهَا ، وَفَاطِمًا لِمَرَائِرِ أَقْرَانِهَا .

### اللغة

(الخيرة) على وزن العنبة المختار، وقديسكن اليا، و في القاموس خار الرجل  
على غيره خيرة وخيراً وخيرة، فضله على غيره كخيرة، وفي شرح المعتملي الخيرة  
اسم من اختاره الله يقال: محمد ﷺ خيرة الله (الجبلة) بكسر الجيم و الباء، وتشديد  
اللام الخلقة والطبيعة وقيل في قوله تعالى:

« خَلَقَكُمْ وَالْجِبِلَّةَ الْأُولِينَ » .

أى ذوي الجبلة، ويحتمل أن يكون من قبيل الخلق بمعنى المخلوق، وقيل  
الجبلة الجماعة من الناس (والاكل) بضمّتين الرزق والحظّ قال تعالى :

« أَكُلْهَا دَائِمٌ وَظَلُّهَا » .

و(أوعزت) الي فلان في فعل أو ترك أي تقدمت وامرت و(خاطر) بنفسه وماله أشفاهما على خطر و ألقاهما في المهلكة قال في المغرب : (تعهد) الصيغة وتعادها أتاها وأصلحها وحقيقته جدّ المهديها و(القرن) أهل كلّ زمان مأخوذ من الاقتران فكأنّه المقدر الذي يقترن فيه أهل ذلك الزمان في أعمارهم و أحوالهم فقيل : أربعون سنة وقيل ثمانون سنة وقيل : مائة و (مقطع) الشيء منتهاه كأنه قطع من هناك و(العذر و النذر) إما مصدران بمعنى الاعذار والانداز أو مابين للمكلفين من الأعدار في عقوبته لهم إن عصوه ، وما أُنذَرهم به من الحوادث وقوله :

(فعدل) بالتخفيف وفي بعض النسخ بالتشديد و(الميسور والمعسور) مصدران بمعنى اليسر و العسر كالمفتون بمعنى الفتنة ، ويمتنع عند سيبويه مجيء المصدر على وزن مفعول قال : الميسور الزمان الذي يوسر فيه و (العقابيل) جمع عقبول و عقبولة وهي قروح صغار تخرج غبّ الحمى بالشفة و(الفرج) جمع فرجة وهي التفصّي من الهمّ و (الغصص) جمع غصّة وهي ما اعترض في الحلق و (الأتراح) جمع الترح محرّكة كأسباب وسبب الهمّ والهلاك والانتقاع و (خلجه) يخلجه من باب نصر جذبه و (الأشطان) جمع الشطن بالتحريك وهو الحبل أو الطويل منه و (المرائر) جمع مريّر ومريرة وهي الحبال المفتولة على أكثر من طاق وقيل : الحبال الشديدة القتل وقيل : الطوال الدقاق منها و (الأقران) جمع قرن بالتحريك وهو حبل يجمع به البعيران .

### الاعراب

قوله : خيرة منصوب إمّا على المصدر أو على كونه اسماً منه كما حكيناه عن القاموس وعن شرح المعتزلي ، فيكون المعنى اختاره اختياراً أي فضله تفضيلاً واختاره خياراً ، وانتصاب اسم المصدر بالفعل أيضاً غير عزيز يقال : توضاً وضوء ، و تطيرّ طيرة و افتدى فدية ، و على كونه بمعنى المختار فهو منصوب على الحال ، و موافاة منصوب على الحدث بحذف العامل أي فوا في المعصية موافاة و طابق بها سابق العلم مطابقة ، و لا يجوز جعله مفعولاً له حتى يكون علة للفعل لاستلزامه

كون علمه السابق علّة لاقدامه على المعمية وهو لا يستقيم على اصول العدلية

### المعنى

اعلم أنّ هذا الفصل متضمن لتمجيد الله سبحانه باعتبار خلقه آدم عليه السلام وتفضيله على غيره واتمام نعمته عليه ومقابلته بالعصيان ومقابلة عصيانه بقبول توبته واهباطه إلى الأرض وإكرام ذريته بعده ببعث الأنبياء فيهم وقسمته بينهم معيشتهم وآجالهم بالقلّة والكثرة والضيقة والسعة وابتلائه لهم بذلك

فقوله عَلَيْهِ السَّلَامُ ( فلما مهد أرضه ) أى سوّاها وأصلحها أو بسطها على الماء ولعلّ المراد هنا إتمام خلق الأرض على ما تقتضيه المصلحة في نظام امور ساكنيها وفي شرح البحرانى أى جعلها مهاداً كقوله تعالى :

« أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهَاداً » .

أو جعلها مهاداً كقوله تعالى :

« جَعَلْ لَكُمْ الْأَرْضَ مَهْداً » .

وعلى التقدير الأوّل أراد أنه خلقها بحيث يسهل على العباد أن يتصرفوا فيها بالقعود والقيام والزراعة وسائر جهات المنفعة ، وعلى التقدير الثاني يكون لفظ المهّد استعارة لها بملاحظة تشبيهها بمهد الصبيّ في كونها محلّ الراحة والنوم ( وانفذ أمره ) أى أمضى أمره التكوينيّ في ايجاد مخلوقات وإتمامها وكان من تمامها خلقه نوع الانسان وترجيحه على الأشباه والأقران كما أشار إليه بقوله ( اختار ) أبا البشر ( آدم ) على نبيّنا وآله وعليه السّلام ( خيرة من خلقه ) وفضّله سبحانه وذريّته على سائر مخلوقاته كما قال عزّ من قائل :

« إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَىٰ آدَمَ وَنُوحًا وَآلَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ عِمْرَانَ عَلَى الْعَالَمِينَ »

ذريةً بعضها من بعضٍ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ .

وقد اشير إلى بعض جهات التفضيل والاصطفاء في الآيات الشريفة

فمنها أنه سبحانه شرفه بالاستخلاف كما قال :

« إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً » .

ومنها اضافة روحه إليه كما قال :

« وَ نَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي » .

ومنها اضافة خلقته إلى يديه كما قال :

« مَا مَنَعَكَ أَنْ تَسْجُدَ لِمَا خَلَقْتُ يَدَيَّ » .

ومنها أمر الملائكة بالسجود له كما قال :

« وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ » .

ومنها تعليمه الأسماء و إيثاره بذلك على ملائكة السماء كما قال :

« وَ عَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا » .

ومنها تكريمته وذريته بما اشير إليه بقوله :

« وَ لَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَ حَمَلْنَاكُمْ فِي الْبَرِّ وَ الْبَحْرِ وَ رَزَقْنَاكُمْ

مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَ فَضَّلْنَاكُمْ عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقْنَا تَفْضِيلًا » .

ومنها جعلهم قابلا لآتيان الطاعات وحمل الأمانات كما قال :

« إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ وَ الْجِبَالِ فَأَيُّنَ أَنْ

يَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَ حَمَلَهَا الْإِنْسَانُ »

ومنها تصويره لهم بالصور الحسنة كما قال :

« صَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُورَكُمْ وَ رَزَقَكُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ » .

ومنها تعليمهم البيان كما قال :

«خَلَقَ الْإِنْسَانَ عَمَهُ الْبَيَانَ» .

ومنها تعديل الأعضاء واستقامة القامة كما قال :

«لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ» .

ومنها التعليم بالقلم كما قال :

«إِقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ» .

ومنها كونه نسخة جامعة لما في الملك و الملكوت و كتاباً مبيناً لاسرار

القدرة والجبروت ، ولذلك عقب بيان خلقته بقوله :

«فَتَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ» .

وإلى هذا المعنى أشار أمير المؤمنين عليه السلام فيما نسب إليه :

ودائك فيك فلا تبصر      ودائك منك فلا تشعر

وأنت الكتاب المبين الذي      بأحرفه تظهر المضمّر

أترجم أنك جرم صغير      وفيك انطوى العالم الأكبر

فقد ظهر بذلك كلفه أنه سبحانه اختاره على غيره (و جعله أوّل جبلته ) أي أوّل

شخص من نوع الانسان وأوّل خليفة خلقت في الأرض . وفيه ردّ على من قال بقدم

الأنواع المتوالدة ( وأسكنه جنّته ) وأبا جهاله بقوله :

«أَسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ» .

( وأرغد فيها اكله ) أي جعله واسعاً طيباً وقال له ولزوجته :

«فَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا» .

( وأوعز إليه فيما نهاه عنه ) أي تقدّم إليه في الأكل من الشجرة ونهاه عن

ذلك وعاهده في ذلك كما قال :

« وَ لَقَدْ عَاهَدْنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ مِنْ قَبْلُ فَنَسِيَ وَ لَمْ نَجِدْ لَهُ عَزْمًا » .

( وأعلمه أن في الاقدام عليه ) أي على ما نهاه عنه ( التعرض لمعصيته )

كما قال :

« وَ لَا تَقْرَبُوا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونُوا مِنَ الظَّالِمِينَ » .

( و المخاطرة بمنزلته ) أي اشراف منزلته على خطر و انحطاط درجته

كما قال :

« فَقُلْنَا يَا آدَمُ إِنَّ هَذَا عَدُوٌّ لَكَ وَ لِرِزْقِكَ فَلَا يُخْرِجَنَّكَ

مِنَ الْجَنَّةِ فَتَشْقَى » .

فالضمير في منزلته راجع إلى آدم ، و يحتمل رجوعه إليه سبحانه كضمير

معصيته على الظاهر ( فأقدم على ما نهاه عنه )

« وَ أَكَلَا مِنْهَا فَبَدَّتْ لَهَا سَوْآتُهَا وَ طَفِيقَا يَخْصِفَانِ عَلَيْهِمَا مِنْ وَرَقِ

الْجَنَّةِ وَ عَصَى آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَى » .

وقد مرّ تأويل تلك المعصية وأضرابها في شرح الفصل الثاني عشر والفصل

الثالث عشر من فصول الخطبة الأولى ولا حاجة إلى الاعادة و قوله : ( موافاة لسابق

علمه ) أراد أنه وافى بالمعصية وطابق بها سابق العلم فأقدم على المنهي عنه بما قدر

عليه و كتب في حقّه في القضاء الالهى السابق على وجوده

يدلّ عليه ما ورد في بعض الأخبار أن آدم عَلَيْهِ السَّلَامُ حجّ لموسى عَلَيْهِ السَّلَامُ فقال

موسى : أنت خلقك الله بيده ونفخ فيك من روحه و أسجد لك ملائكته و أسكنك

جنته فلم عصيته ؟ قال آدم عَلَيْهِ السَّلَامُ له : أنت موسى الذي اتّخذك الله كليماً وأنزل عليك

التوراة ؟ قال له : نعم قال له : كم من سنة وجدت الذنب قدّرعلىّ قبل فعله ؟

قال : كتب عليك قبل أن تفعله بخمسين ألف عام ، قال : ياموسى أتولومني على أمر قد كتب على فعله قبل أن أفعله بخمسين ألف سنة ؟

فان قلت : إذا كانت المعصية مكتوبة عليه مقدرة في حقه ثابتة في العلم الالهى قبل وجوده ، فلا بد أن يكون مجبوراً فيها غير متمكن من تركها  
قلت : العلم ليس علّة للمعلوم بل حكاية له وكونها مقدرة في حقه لا يستلزم اضطراره إذا لم يكن ذلك قدراً حتماً وقضاء لازماً ، وإلا لما استحق اللوم والعتاب بقوله :

« أَلَمْ أَنْهَكُمَا عَنِ تِلْكَ الشَّجَرَةِ وَأَقُلَّ لَكُمَا إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُفَّاءُ عَدُوٌّ مُبِينٌ » .

ولم ينسب العيان إلى أنفسهما ولم يقولوا :

« رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِن لَّمْ تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ » .

فان قلت : كيف لم يكن قدراً حتماً والمستفاد من بعض الأخبار أن أكلهما منها كانا بمشيئة حتم وإرادة ملزمة ، وهو مارواه في الكافي عن علي بن إبراهيم عن علي بن معبد عن واصل بن سليمان عن عبدالله بن سنان عن أبي عبدالله عليه السلام قال : سمعته يقول : أمر الله ولم يشأ وشاء ، ولم يأمر ، أمر إبليس أن يسجد لآدم عليه السلام وشاء أن لا يسجد ولو شاء لسجد ، ونهى آدم عليه السلام من أكل الشجرة وشاء أن يأكل منها ولو لم يشأ لم يأكل

وعن علي بن إبراهيم أيضا عن المختار بن محمد الهمداني ومحمد بن الحسن عن عبدالله بن الحسن العلوي جميعاً عن الفتح بن يزيد الجرجاني عن أبي الحسن عليه السلام قال : إن الله إرادتين ومشيتين : إرادة حتم ، وإرادة عزم ، ينهى وهوى شاء ويأمر وهو لا يشاء ، أو ما رأيت أنه نهى آدم وزوجته أن يأكلا من الشجرة وشاء ذلك ، ولو لم

يشأ أن يأكل لما غلبت شهوتهما مشية الله تعالى ، وأمر إبراهيم عليه السلام أن يذبح إسحاق ولم يشأ أن يذبحه ولو شاء لما غلبت مشية إبراهيم عليه السلام مشية الله (١) .

**قلت:** ظاهر الخبرين و إن كان يفيد أن صدور الأكل منهما إنما كان عن مشيته الملزمة و أنه لو لم يشأ الأكل أى شاء عدم الأكل لما أمكن لهما الاقدام عليه و إلا لزم غلبة مشيتهما مشيته سبحانه فيلزم منه العجز تعالى عن ذلك علواً كبيراً ، إلا أنه يمكن توجيههما على وجه يطابق الأصول العدلية ولا ينافيها .  
فنقول : أما الرواية الأولى فقد وجهت بوجوه :

الأول حملها على التقيية لكونها موافقة لأصول الجبرية

١- قال بعض شراح الكافي في شرح الرواية الأولى : أن مشيته تعالى من صفات ذاته فلا يمكن تخلف مقتضاه ، وأما أمره فهو ليس من صفاته بل هو من قبيل أفعاله لكنه على قسمين : أمر تكوين ، وأمر تشريع **فالاول** كما في قوله تعالى : انما أمره اذا أراد شيئاً أن يقول له كن فيكون **والثاني** كقوله : ففعلوا له ساجدين : وكقوله : ولا تقربا هذه الشجرة ، فالامر الذى هو من القسم الاول لكونه بارتفاع الوسائط لا بد فيه من وقوع الأمور به لا سبيل الا الطاعة خاصة من غير احتمال تمرّد ، و الذى هو من القسم الثانى لكونه بالواسطة وعلى السنة الرسل والملائكة فيمكن فيه العصيان والتجاوز عن الامر فمنهم من اطاع ومنهم من عصى

اذا تقرر هذا فنقول : من الجائز أن يأمر تعالى عبده بشئ امرأ تكليفياً ولم يشأ وقوع الأمور به ، وأنه وشاء وقوع المنهى عنه لعلمه بالصلحة العظيمة فى ذلك كما أمر ابليس أن يسجد لآدم ولم يشأ ، بل شاء أن لا يسجد ونهى آدم عن أكل الشجرة و شاء أن يأكل منها ولا يقع فى الوجود الا ما شاء الله ، فلو شاء أن يسجد ابليس لآدم لسجد لا معالة ، ولو شاء أن لا يأكل آدم منها شيئاً لم يأكل البتة كما فى قوله تعالى وما شاء الله كان وما لم يشأ لم يكن (١) انتهى

وقال بعضهم فى شرح الرواية الثانية ان ارادة الحتم هى الارادة الحتمية و المشية القطعية التى لا يجوز تخلف المراد عنها كما هو شأن ارادته ومشيته تعالى بالنسبة الى أفعاله ، و ارادة العزم هى الارادة العزيمة الغير الحتمية و المشية التخيرية الغير القطعية التى يجوز تخلف المراد عنها كما هو شأن ارادته و مشيته بالنسبة الى أفعال العباد ، منه

١ - هذه الكلمات غير موجودة فى القرآن نعم هى مذكورة فى بعض الأدعية ، و لعل الشبهة من الناسخ « المصحح »



الثاني أن يقال المراد بالمشيئة العلم فالمقصود أنه أمر بشيء ولم يعلم وقوع ذلك الشيء لعدم وقوعه فلا يتعلّق علمه بوقوعه، وشاء بمعنى علم وقوع شيء ولم يأمر به لكونه غير مرضي له

الثالث أن يقال: المراد بمشيئة الطاعة هداياته وألطفه الخاصة التي ليست من ضروريات التكليف، وبمشيئة المعصية خذلانه وعدم فعل تلك الألفاظ بالنسبة إليه وشي سهما لا يوجب جبره على الفعل والترك ولا ينافي استحقاق الثواب والعقاب الرابع ما قيل: إن المراد تهية أسباب فعل العبد بعد إرادة العبد ذلك الفعل الخامس أنه اسناد للفعل إلى العلة البعيدة، فإن العبد وقدرته وإرادته لما كانت مخلوقة لله تعالى فهو جلّ وعلا علة بعيدة لجميع أفعاله

السادس أن يقال: إن المراد بمشيئته عدم جبره على فعل الطاعة أو ترك المعصية، وبعبارة أخرى سمى عدم المشيئة مشيئة عدم، فمعنى الحديث أنه أمر الله بشيء على وجه الاختيار وأراده على وجه التفويض والاختيار، ولم يشأ ذلك الشيء مشيئة جبر ولم يرد إرادة قسر، وشاء ولم يأمر يعني شاء شيئاً مشيئة تكليفية وأراده إرادة تخييرية ولم يأمر به على وجه القسر ولم يرده على وجه الجبر

ثم أوضح ذلك بقوله: أمر إبليس أن يسجد لآدم عَلَيْهِ السَّلَامُ على سبيل الاختيار وأراد منه السجود من غير القسر والاجبار، وشاء أن لا يسجد بالجبر والقسر ولو شاء لسجد أي لو شاء سجوده لآدم على الجبر والقسر لسجد له، لأن الأفعال القسرية لا تخلف عن الفاعل وحيث لم يسجد علم انتفاء المشيئة القسرية والارادة الجبرية، ونهى آدم عَلَيْهِ السَّلَامُ عن أكل الشجرة على وجه الاختيار وكره منه أكل ثمرتها من غير الاجبار وشاء أن يأكل منها أي شاء أن يكون الأكل أمراً اختيارياً وأراد أن لا يكون مجبوراً في تركه وفي قبول النهي عنه، ولو لم يشأ لم يأكل أي لو لم يشأ أن يكون له اختيار في أكله وكان مجبوراً على تركه لم يأكل، لأنّ المجبور على ترك الشيء ومسلوب الاختيار عن فعله لا يقدر على الاتيان به، وحيث أكل علم أنه صاحب القدرة والاختيار فيه وأنه تعالى أراد أن يكون فعل العبد

وتركه بقدرته واختياره حفظاً لنظام التكليف وتحقيقاً لمعنى الثواب والعقاب  
و أما الرواية الثانية فقد وجهها الصدوق «ره» بمثل التوجيه السادس في  
الرواية السابقة قال ره في محكمي كلامه عن كتاب التوحيد بعد ايراد الرواية :  
إن الله تعالى نهى آدم وزوجته عن أن يأكلا من الشجرة وقد علم انهما يأكلان  
منها لکنه عز وجل شاء أن لا يحول بينهما وبين الأكل بالجبر والقدرة كما منعهما  
من الأكل منها بالنهى والزجر ، فهذا معنى مشيته فيهما ، ولو شاء عز وجل منعهما  
عن الأكل بالجبر ثم أكلا منها لكان مشيتهما قد غلبت مشية الله كما قال العالم  
عَلَيْهِ السَّلَامُ ، تعالى الله عن العجز علواً كبيراً انتهى .

أقول : و ساير الوجوه السابقة جارية هنا أيضاً كما لا يخفى ، ولعلنا نشبع  
الكلام على هذا المرام عند تحقيق مسألة الجبر و التفويض و الأمر بين الأمرين  
في مقام مناسب لذلك إنشاءً لله، هذا .

وقوله عَلَيْهِ السَّلَامُ : ( فأهبطه بعد التوبة ) نص صريح في كون التوبة قبل الاهباط  
وهو المطابق للترتيب الذكري في آية طه قال تعالى :

« وَعَصَى آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَى ثُمَّ أُجْتَبِيَ رَبُّهُ فَتَابَ عَلَيْهِ وَهَدَى قَالَ  
اهْبِطَا مِنْهَا جَمِيعًا » .

إلا أنا استظهرنا في التنبيه الأول من تنبيهات الفصل الثالث عشر من فصول  
الخطبة الأولى أن الاهباط كان قبل التوبة لدلالة الأخبار الكثيرة على ذلك ، ويمكن  
الجمع بين الأدلة بحمل مادل على تقدم التوبة على الهبوط على نفس التوبة ، ومادل على  
تأخرها عنها على قبولها ويقال : بتأخره عن التوبة ، أو حمل مادل على تأخرها على التوبة  
الكاملة ، والله العالم

و كيف كان فانما أهبطه سبحانه ( ليعمر أرضه بنسله و ليقيم الحجة به على  
عباده ) قد مر كيفية ابتداء النسل في شرح الفصل الرابع عشر من الخطبة الأولى  
و أما إقامة الحجة به على عباده فالمراد به كونه خليفة لله سبحانه في أرضه

وحجته على خلقه ممن كان معه من أولاده ومن أتى بعده من الذين كانوا على شره وقال الشارح المعتزلي : المراد باقامة الحجّة به أنّه إذا كان أبوهم اخرج من الجنة بخطيئة واحدة فأخلق بها أن لا يدخلها ذوخطايا جمّة ، والأظهر ماقلناه ( ولم يخلهم بعد أن قبضه ) الله سبحانه إليه ( معاً يؤكّد عليهم حجّة ربوبيته ويصل بينهم وبين معرفته ) أراد أنه لم يخل الخلق بعد قبض آدم اليه من الحجج المؤكّدة لأدلة ربوبيته والموصلة للخلق إلى معرفته ، وفي الاتيان بلفظ التأكيد إشارة إلى أن أدلة الربوبية وآيات القدرة وبراهين التوحيد وشواهد التفريد للخالق تعالى ساطعة فائمة ، وآثار الجلال والجبروت في الأنفس والآفاق للحق سبحانه نيرة واضحة ، وإنما الغرض من بعث الرسل وإنزال الكتب محض التأكيد والتأييد ، وإلا فالأدلة العقلية في مقام الحجية كافية وافية .

وقوله : ( بل تعادهم بالحجج على ألسن الخيرة من أنبيائه ومحملي ودائع رسالاته فرنا فقرنا ) أي أصلحهم وجدّد العهد بهم في كلّ قرن قرن بالحجج الجارية على ألسن الأنبياء والرسل ، و المودعة في الصحف والكتب حسبما مرّ توضيحه في شرح الفصل الرابع عشر من الخطبة الأولى في الرواية الطويلة لأبي حمزة الثمالي عن أبي جعفر عليه السلام

( حتى تمت بنبينا محمد وآله وصحبه حجته ) وأكمل به دينه وختم به أنبيائه ورسله ( وبلغ المقطع عذره ونذره ) أي بلغ الغاية والنهية اعذاره وانذاره ، وقيل المراد بالعدر ما بين الله سبحانه للمكلفين من الأعدار في عقوبته لهم إن عصوه ، وبالتنذر ما أنذروهم به من الحوادث وخوفهم به ، وقد مرّ ( وقد رالأرزاق ) في حقّ الخلايق وكتبها في أم الكتاب كما قال سبحانه :

« وَ فِي السَّمَاءِ رِزْقُكُمْ وَمَا تُوعَدُونَ » .

قيل : أي في السماء تقدير رزقكم أي ما قسمه لكم مكتوب في اللوح المحفوظ لأنّه في السماء ( فكثّرها وقلّ لها ) أي كثّرها في حقّ طائفة وقلّ لها في حقّ

طائفة اخرى على ما يقتضيه الحكمة ، أو كثرها وقللها بالنسبة إلى شخص واحد بحسب اختلاف الأزمان والحالات (وقسمها على الضيق والسعة) لما كان المتبادر من القسمة البسط على التساوي بين ما أراده بذكر الضيق والسعة ، ولما كان ذلك موهما للجور أردفه بذكر العدل وقال : ( فعدل فيها ) أى في تلك القسمة ثم أشار إلى نكتة العدل وحكمته بقوله ( ليبتلى من أراد بميسورها ومعسورها وليختبر بذلك الشكر والصبر من غنيها وفقيرها ) نشر على ترتيب اللّف على الظاهر والضمير فيهما راجع إلى الأرزاق وفي الاضافة توسّع ، ويحتمل عوده إلى الأشخاص المفهوم من المقام أو إلى الدنيا أو إلى الأرض ولعلّ احديهما أنسب ببعض الضماير الآتية ، وقد مرّ تحقيق معنى اختبار الله سبحانه وابتلائه في شرح الخطبة الثانية والستين .

و محصّل المراد أنّه سبحانه يبسط الرزق لمن يشاء من عباده و يقدر له و يجعل بعضهم غنياً و بعضهم فقيراً و يختبر بذلك الشكر من الأغنياء و الصبر من الفقراء ، لاعظام مشوباتهم و إعلال درجاتهم إن شكروا و فنعوا ، و تشديد عقوباتهم و احتطاط مقاماتهم إن كفروا و جزعوا ، و يجيء لذلك إنشاء الله مزيد توضيح في شرح الخطبة الفاصلة

(ثمّ قرن بسعتها عقابيل فافتها) لا يخفى ما في تشبيه الفاقة وهي الفقر والحاجة أو آثارها بالعقابيل من اللطف ، لكونها مما يقبح في المنظر وتخرج في العضو الذي لا يتيسر ستره عن الناس و تشتمل على فوائد خفية ، و كذلك الفقر و ما يتبعه ، وأيضاً تكون غالباً بعد التلذذ و التنعّم (وبسلامتها طوارق آفاتنا) أراد بها متجددات المصائب وما يأتي بغتة من الطروق و هو الاتيال بالليل ( و بفرج أفرجها غصص أتراحها ) أراد أنّ التفصّي من همومها مقارن لغصصها ، و نشاطها معقّب لهلاكها قال الأعشى :

ولكن أرى الدهر الذي هو خائن      اذا صلحت كفاى عاد فأفسدا  
شباب وشيب و افتقار و ثروة      فلهّ هذا الدهر كيف ترددا

وقال الحريريُّ:

وقع الشوائب شيب  
 إن دان يوماً لشخص  
 فلا تثق بوميض من  
 و الدهر بالناس قلب  
 ففي غد يتغلب  
 برقه فهو خلب

وقال آخر:

استقدر الله خيراً و ارضين به  
 وبينما المرء في الأحياء مغتبط  
 وبينما العسر إذ دارت مياسير  
 إذ صار في الرّمس تعفوه الأعاصير

( وخلق الآجال فأطالها وقصرها وقدمها وأخرها ) قال في البحار : الأجل محرّكة مدّة الشيء و غاية الوقت في الموت (١) و حلول الدّين ، و تعليق الاطالة و التقصير على الأوّل واضح ، و أما التقديم و التأخير فيمكن أن يكون باعتبار أنّ لكلّ مدّة غاية و حينئذ يرجع التقديم إلى التقصير و الاطالة إلى التأخير ، و يكون العطف للتفسير تأكيداً ، و يحتمل أن يكون المراد بالتقديم جعل بعض الأعمار سابقاً على بعض و تقديم بعض الامم على بعض مثلاً، فيكون تاسيساً، و يمكن أن يراد بتقديم الآجال قطع بعض الأعمار لبعض الأسباب كقطع الرّحم مثلاً كما ورد في الأخبار و بتأخيرها مدّها لبعض الاسباب فيعود الضمير في قدّمها و أخرها إلى الأجل بالمعنى الثاني على وجه الاستخدام أو نوع من التجوز في التعليق كما مر (ووصل بالموت أسبابها) الضمير راجع إلى الآجال ، والمراد باتصال أسبابها به على كون الأجل بمعنى مدّة العمر هو اتصال أسباب انقضاء الآجال به ، و على المعنى الثاني هو اتصال أسباب نفس الآجال به، والمراد بالأسباب على ذلك هي بعض الأمراض المفضية إلى الموت و نحوها من الأسباب المؤدّية إليه .

( و جعله خالجا لأشطانها ) أى جعل الموت جاذباً لحبائل الآجال إليه و أراد بها الأعمار تشبيها لها بالأشطان في الطول و الامتداد ، و استعار لفظ الخلق للموت

باعتبار استلزام الموت لقرب الأجل كما أن الجاذب يقرب المجذوب إلى نفسه (وقاطعاً لمرائر أقرانها) قال المجلسي ولعل المراد بمرائر أقران الآجال الأعمار التي يرجى امتدادها لقوة المزاج أو البنية ونحوها، والله العالم

### الترجمة

پس چون بسط فرمود و گسترانید حق سبحانه و تعالی زمین خود را، و اجراء کرد امر خود را اختیار نمود جناب آدم عَلَيْهِ السَّلَامُ را اختیار کردنی، یا اینکه برگزید او را برگزیده شده از میان خلقان و گردانید او را اول طبیعتی از نوع انسان و ساکن فرمود او را در بهشت خود و وسعت داد در آنجا رزق او را و مقدم داشت بسوی وی در آنچه نهی کرد او را از آن یعنی اکل از شجره، و اعلام کرد او را که در اقدام نمودن بر آن فعل متعرض شدنست بمعصیت او و در خطر افکندن و ضایع ساختن است منزلت و مرتبت او، پس اقدام کرد جناب آدم بر آنچه که نهی فرموده بود خدا از آن، و موافقت کرد این موافقت نمودنی با علم سابق حضرت باری

پس فرود آورد او را بزمین بعد از توبه و انابت تا اینکه آباد نماید زمین خود را بانسل او، و تا اینکه اقامه حجت نماید با او به بندگان خود، و خالی نگذاشت بندگان خود را بعد از قبض فرمودن روح آدم عَلَيْهِ السَّلَامُ از چیزیکه مؤکد شود حجت پروردگاری او را و وصل کند میان ایشان و میان معرفت او بلکه تجدید عهد فرمود با ایشان بحجتها و دلیلهای پر زبان برگزیدگان از پیغمبران خود و متحملان امانتهای پیغامهای خود در قرنی بعد از قرنی. تا اینکه تمام شد پیغمبر ما که محمد بن عبدالله صلوات الله علیه و آله است حجته بالغه او، و بنهایت رسید عذر او در عذاب عاصیان و ترساندن او از آتش سوزان

و مقدر فرمود روزیها را پس بسیار گردانید آنرا بر بعضی و کم گردانید آنرا بر بعضی آخر، و قسمت کرد آنها را بر تنگی و وسعت، پس عدالت کرد در آن قسمت تا اینکه امتحان نماید هر که را بخواهد با آسانی روزی و دشواری آن و تا اینکه اختیار نماید با این شکر و صبر را از توانگر و درویش آن

پس از آن مقارن ساخت بفرأخی روزیهاتبخالهای فقر وفاقه آن ، و بسلامتیهای آن مصیبتهای ناگهان آنرا ، وبگشاد گیهای شادیهای آن غصهای هلاکتیهای آنرا و خلق کرد اجلها را پس دراز نمود آنرا و کوتاه گردانید ومقدم فرمود بعض آنرا و تأخیر انداخت بعض دیگر را وچشانید بمرگ اسباب اجلها را ، و گردانید مرگ را کشفده ریسمانهای اجلها وبرنده ریسمانهای محکم پرتاب آنها

### الفصل الثامن

عالم السر من صمائر المضميرين ، و نجوى المتخافين ، و خواطر رجم الظنون ، و عقد عزيقات اليقين ، و مسارق إيماض الجفون ، و ما ضمته أكنان القلوب ، و غيابات الغيوب ، و ما أضفت لاستراقه مصائح الأسماع ، و مصائف الذر ، و مشاتي الهوام ، و رجع الحنين من الموهلات و همس الأقدام ، و منفسح الثمرة من ولائح غلف الأكمام ، و منقمع الوحوش من غيران الجبال و أوديتها ، و مختبىء البموض بين سوق الأشجار و ألحيتها ، و مفرز الأوراق من الأفنان ، و محط الأمشاج من مسارب الأصاب ، و ناشئة الثيوم و متلاحمها ، و درور قطر السحاب في متراكيمها ، و ما تسنى الأعاصير بدو لها ، و تنفوا الأمطار بسيوها ، و عوم نبات الأرض في كئنان الرمال ، و مستقر ذوات الأجنحة بذرئ شناخيب الجبال ، و تفريد ذوات المنطق في دياجير الأوكار ، و ما أوعته الأصداف و حصنت عليه أمواج البحار ،

وَمَا غَشِيَتْهُ سُدْفَةٌ لَيْلٍ أَوْ ذَرٌّ عَلَيْهِ شَارِقُ نَهَارٍ ، وَ مَا اعْتَقَبَتْ عَلَيْهِ  
 أَطْبَاقُ الدَّبَاجِيرِ وَسُبُحَاتُ الثُّورِ ، وَ أَثْرُ كُلِّ خُطْوَةٍ ، وَ حِسُّ كُلِّ حَرَكَةٍ ،  
 وَ رَجِيعُ كُلِّ كَلِمَةٍ ، وَ تَحْرِيكُ كُلِّ شَفَةِ ، وَ مُسْتَقَرُّ كُلِّ نَسَمَةٍ ، وَ مِثْقَالُ  
 كُلِّ ذَرَّةٍ ، وَ هَامِمْ كُلِّ نَفْسٍ هَامَةٍ ، وَ مَا عَلَيْهَا مِنْ لَمَرِ شَجَرَةٍ ، أَوْ سَاقِطِ  
 وَرَقَةٍ ، أَوْ قَرَارَةِ نُطْفَةٍ ، أَوْ نُقَاعَةِ دَمٍ وَ مُضْغَةٍ ، أَوْ نَاشِئَةِ خَلْقٍ وَ سُلَالَةٍ ،  
 لَمْ يَلْحَقْهُ فِي ذَلِكَ كُفَّةٌ ، وَ لَا اعْتَرَضَتْهُ فِي حِفْظِ مَا ابْتَدَعَهُ مِنْ خَلْقِهِ  
 عَارِضَةٌ ، وَ لَا اعْتَوَرَتْهُ فِي تَنْفِيذِ الْأُمُورِ وَ تَدَابِيرِ الْمَخْلُوقِينَ مَلَالَةٌ وَ لَا  
 فِتْرَةٌ ، بَلْ نَفَذَ فِيهِمْ عِلْمَهُ ، وَ أَحْصَيْهِمْ عَدَّهُ ، وَ وَسِعَهُمْ عَدْلُهُ ، وَ غَمَّرَهُمْ  
 فَضْلُهُ ، مَعَ تَقْصِيرِهِمْ عَنْ كُنْهِ مَا هُوَ أَهْلُهُ .

اللَّهُمَّ أَنْتَ أَهْلُ الْوَصْفِ الْجَمِيلِ ، وَ التَّعْدَادِ الْكَثِيرِ ، إِنْ تُؤَمِّلُ  
 فَخَيْرُ مَأْمُولٍ ، وَ إِنْ تُرْجَى فَأَكْرَمُ مَرْجُوءٍ ، اللَّهُمَّ وَقَدْ بَسَطْتَ لِي فِيهَا  
 لَا أَمْدَحُ بِهِ غَيْرَكَ ، وَ لَا أَثْنِي بِهِ عَلَى أَحَدٍ سِوَاكَ ، وَ لَا أَوْجِبُهُ إِلَى  
 مَعَادِنِ الْخَيْبَةِ ، وَ مَوَاضِعِ الرِّيْبَةِ ، وَ عَدَلْتَ بِلِسَانِي عَنْ مَدَائِحِ  
 الْإِدْمِيْنِ ، وَ النَّسَاءِ عَلَى الْمَرْبُوبِينَ الْمَخْلُوقِينَ ، اللَّهُمَّ وَ لِكُلِّ مُثْنٍ عَلَى  
 مَنْ أَثْنَى عَلَيْهِ مَثْوَبَةٌ مِنْ جَزَاءٍ ، أَوْ عَارِفَةٌ مِنْ عَطَاءٍ ، وَ قَدْ رَجَوْتُكَ  
 دَلِيلًا عَلَى ذَخَائِرِ الرَّحْمَةِ ، وَ كُنُوزِ الْمَغْفِرَةِ .



اللَّهُمَّ وَهَذَا مَقَامٌ مِنْ أَمْرِكَ بِالتَّوْحِيدِ الَّذِي هُوَ لَكَ ، وَلَمْ يَرِ  
مُسْتَحِقًّا لِهَذِهِ الْحَمَامِدِ وَالْمَادِحِ غَيْرِكَ ، وَبِي فَاقَةٌ إِلَيْكَ ، لَا يَجْبُرُ  
مَسْكَنَتَهَا إِلَّا فَضْلُكَ ، وَلَا يَنْمَسُ مِنْ تَخَلُّبِهَا إِلَّا مَثَلُكَ وَجُودُكَ ، فَهَبْ  
لَنَا فِي هَذَا الْمَقَامِ رِضَاكَ ، وَاغْنِنَا عَنْ مَدِّ الْأَيْدِي إِلَى سِوَاكَ ، إِنَّكَ عَلَى  
كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ .

### اللفظة

( السر ) هو ما يكتنم وهو خلاف الاعلان و ( ضمير ) الانسان قلبه و باطنه  
و الجمع ضمائر على التشبيه بسريرة و سرائر لأن باب فعيل إذا كان اسماً لمذكر  
يجمع كجمع رغيف و أرغفة و رغفان قاله الفيومي ، و في القاموس الضمير السر  
و داخل الخاطر و ( النجوى ) اسم مصدر بمعنى المسارة من افتجى القوم و تناجوا  
تساروا و ( التخافت ) كالاخفات خلاف الجهر قال الشاعر :

أخاطب جهرًا إذ لهنَّ تخافت وشتان بين الجهر والمنطق الخفت

و ( الخاطر ) ما يخطر في القلب من تدبير أمر و نحوه و ( العقد ) جمع  
عقده بالضم و عقدة كل شيء الموضع الذي عقد منه و احكم و ( أومضت ) المرثة  
إذا سارقت النظر و أومض البرق إذا لمع لمعاً خفيفاً و أومض فلان أشار إشارة خفية  
و ( الاكنان ) و الاكنة جمع الكن و هو اسم لكل ما يستتر فيه الانسان لدفع الحر  
و البرد من الأبنية و نحوها و ستر كل شيء و وقائه قال تعالى :

« وَ جَعَلَ لَكُم مِّنَ الْجِبَالِ أَكْنَانًا . »

قال الشارح المعتزلي : و يروى أكنة القلوب و هى غلقها و اغطيبتها قال تعالى

« وَ جَعَلْنَا عَلَى قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُوهُ . »

و (غيابة) البئر فعره قال تعالى :

« وَأَنْقَوَهُ فِي غِيَابَةِ الْجُبِّ » .

وغيابة كل شيء ما يستترك منه و ( استراق ) السَّمْع الاستماع في خفية قال تعالى:

(إِلَّا مَنْ اسْتَرَقَ السَّمْعَ فَأَتْبَعَهُ شِهَابٌ ثَاقِبٌ) .

و (الذَّر) جمع ذرة وهي صفار النمل و (الهوام) جمع الهامة وهو كل ذات سم يقتل كبعض الحيات وما لا يقتل فهو السامة كالزنبور و قد يطلق الهوام على ما يدب من الحيوان كالحشرات و (منفسح) الثمرة بالنون والحاء المهملة من باب الانفعال موضع انفساحها ، ويروى متفسخ الثمرة بالثاء والسين المشددة والحاء المعجمة من باب التفعّل يقال : تفسّخ الشعر عن الجلد زال و (الولايح) المواضع الساترة جمع وليجة وهي الكهف يستتر فيه المارة من مطر أو غيره ويقال : أيضاً في جمعه ولج واولاج و (الغلف) بضمّة أو ضمّتين جمع غلاف ككتاب ويوجد في النسخ على الوجهين و (الاکمام) جمع الكم بالكسر وهو وعاء الطلع وغطاء النور ويجمع أيضاً على الأكمة و كمام .

و (منقمع) الوحوش من باب الانفعال محلّ الانقماح و الاختفاء ، و في بعض النسخ من باب التفعّل بمعناه و (الغيران) جمع غار وهو ما ينحت في الجبل شبه المغارة فاذا اتسع قيل كهف ، و قيل : الغار الجحر يأوى إليه الوحش أو كل مطمئن في الأرض أو المنخفض من الجبل و(الاحية) جمع اللحاء ككساء وهي قشر الشجر و(الامشاج) قيل : مفرد و قيل جمع مشج بالفتح أو بالتحريك أو مشيح وزان يتيم و أيتام أى المختلط

و (المسارب) المواضع الذي يتسرّب فيها المنى أى يسيل أو يختفى من قولهم تسرب الوحش إذا دخل في سر به أى جحره و اختفى او مجاري المنى من السرب بمعنى الطريق ، و تفسيرها بالاخلاط التي بتولّد منها المنى كما احتمله الشارح البحراني بعيد ( في متراكمها ) في بعض النسخ ومتراكمها بالواو

و ( الأعاصير ) جمع الأعصار وهو بالكسر الريح التي تهب صاعداً من الأرض نحو السماء كالعمود وقيل : التي فيها نار و قيل : التي فيها العمار و هو الغبار الشديد و ( العوم ) السباحة و سير السفينة و ( بنات الأرض ) بتقديم الباء على النون على ما في أكثر النسخ و في بعضها بالعكس و ( ذرى ) جمع ذروة بالكسر و الضم ( و غرد ) الطائر كفرح و غرّ دتغريداً رفع صوته و طرب به و ( الحضن ) بالكسر مادون الابط إلى الكشح أو الصدر و العضدان و ما بينهما ، و حضن الصبي من باب نصر جعله في حضنه .

و ( ذرت ) الشمس تذر و ذرواً أى طلعت و شرقت و ( شرقت ) الشمس و أشرقت أى أضاءت و ( التعمدات ) بالفتح مصدر للمبالغة و التكثر و قال الكوفيون أصله التفعيل الذي يفيد المبالغة قلبت ياؤه الفاء و بالكسر شاذ و ( المحامد ) جمع المحمّدة بفتح العين و كسر ها يقال : حمده كسمعه حمداً و محمداً و محمداً و محمّدة و محمّدة أثناعليه

### الاعراب

عالم السرّ خبر لمبتدأ محذوف بدلالة المقام ، ، و كلمة من في قوله : من ضمائر المضميرين بيانية إن كان الضمير بمعنى السرّ و هو الأظهر و بمعنى في على حدّ قوله تعالى :

« إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ » .

ان كان بمعنى القلب ، و نجوى المتخافتين على كون من بيانية عطف على الضمائر ، و على كونها بمعنى في يكون عطفاً على السرّ و الأول أظهر لأنّ نجوى المتخافتين و ما يتلوها من المعطوفات كلّها من قبيل الاسرار ، و قوله : من ولايج غلف الاكمام حرف من بيانية أو تبعية على رواية منفسح بالنون و الحاء المهملة و صلة أو بيانية على روايته بالتاء و الناء المعجمة ، و إضافة الغلف إلى الاكمام من قبيل إضافة العام إلى الخاص لإفادة الاختصاص إذ كلّ كمّ غلاف دون العكس ، و جملة لم يلحقه إما حال من فاعل عالم السرّ المصدر به الفصل أو استئناف بيانيّ و الثاني أظهر

وقوله : فخير مأمول خير لمبتدئه محذوف ، وقوله : بسطت لى فيما لأ مدح كلمة في إما زائدة أو للظرفية المجازية ، و مفعول بسطت محذوف أى بسطت لى القدرة أو اللسان أو الكلام فيما لا أمدح ، والباء في قوله : عدلت بلساني للتعدي ، ودليلا منصوب إِمَّا على الحال من مفعول رجوتك أو مفعول له ، و من في قوله : من خلّتها زائدة ، والفاء في قوله : فهب لنا فيصيحة

### المعنى

اعلم أنه ﷺ لما ذكر في الفصول السابقة عجائب قدرته تعالى و بدايع صنعته ودلائل حكمته وبراهين عظمته أردفها بهذا الفصل للتنبيه على عموم علمه سبحانه بجزئيات الأمور وخفايا الأسرار ، وقد مضى بعض الكلام في هذا المعنى في الخطبة الخامسة و الثمانين و الخطبة التاسعة والأربعين ، و مرّ تحقيق عموم علمه بجميع الأشياء في تنبيه الفصل السابع من فصول الخطبة الاولى ، إلا أن هذا الفصل قد تضمن ما لم يتضمنه الخطب السابقة ، فان فيه مع جزالة اللفظ وعظم خطر المعنى و فصاحة العبارة و غزارة (١) الفحوى الاشارة إلى أصناف خلقه وأنواع بريته وعجائب ربوبيته ، وقد أحصاه ﷺ فيهِ من خفيات المخلوقات و خبيئات الموجودات و مكنونات المصنوعات ما لا يوجد في كلام غيره بل لا يقدر عليه (٢) سواه ، تنبيهاً بذلك على برهان علمه تعالى بها ، لأن خلقه لها و حفظه و تربيته لكل منها و إظهار بدايع الحكمة في كلّ صفة من أوصافها و حال من أحوالها لا يتعقل إلا ممن هو عالم بها مدرك لحقايقها ، كما قال عزّ من قائل :

( أَلَا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ ) .

قال الشارح المعتزلي و لنعم ما قال : لو سمع أرسطاطالس القائل بأنه تعالى لا يعلم الجزئيات هذا الكلام له ﷺ لخشع قلبه و وقف شعره و اضطرب فكره ، ألا ترى ما عليه من الرّوا و المهابة و العظمة و الفخامة و المتانة و الجزالة مع ما قد اشرب

١- الغزيرة الكثيرة الدر من الآبار والينابيع الكثيرة الماء، و

٢- أى على ذلك الإحصاء، منه

من الحلاوة والطلاوة واللفظ والسلاسة، لا أرى كلاماً يشبه هذا إلا أن يكون كلام الخالق سبحانه ، فإن هذا الكلام نبعة من تلك الشجرة ، وجدول من ذلك البحر ، وجذوة من تلك النار كأنه شرح قوله تعالى :

( وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يُعَلِّمُهَا إِلَّا هُوَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبُرِّ وَالْبَحْرِ  
وَمَا تَنْسُقُ مِنْ رَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا حِجَّةَ فِي ظُلُمَاتِ الْأَرْضِ وَلَا رَطْبٍ  
وَلَا يَابِسٍ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ).

فلنعد إلى شرح كلامه ﷺ لعجز اللسان وقصور البيان عن احصاء فضائله واستقصاء خصائصه فأقول قوله: (عالم السر من ضمائر المضميرين) أراد به أنه خبير بمكتوبات السرائر ومحيط بمكنونات الضماير، لا يعزب عن علمه شيء منها كما قال عز قائل :

( وَإِنْ نَجَّهَ بِالْقَوْلِ فَإِنَّهُ يَعْلَمُ السِّرَّ وَأَخْفَى ).

(ونجوى المتخافتين) أى مسارة الذين يسرون المنطق كما قال تعالى :

( مَا يَكُونُ مِنْ نَجْوَى ثَلَاثَةٍ إِلَّا هُوَ رَابِعُهُمْ وَلَا خَمْسَةٍ إِلَّا هُوَ  
سَادِسُهُمْ وَلَا أَذْنَى مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْثَرَ إِلَّا هُوَ مَعَهُمْ ).

(وخواطر رجم الظنون) يعنى ما يخطر بالقلب مما يسبق إليه الظنون من غير برهان ( وعقد عزيماة اليقين ) أى محكمات العقائد الناشئة عن اليقين التي عقد عليها القلب واطمأن إليها النفس ( ومسارق ايماض الجفون ) يعنى خفيات (١) إشارة الجفون ، أو المراد بالجفون العيون مجازاً وبالمسارق النظرات الخفية التي للعيون كأنها تسرق النظر لاختفائها فيكون المقصود علمه بالنظرات الخفية للعيون حين تومض أى تلمع ليعا خفيفا يبرز لمعانها تارة و يختفى اخرى عند فتح

١- هذا على كون المسارق من سرق كفرح بمعنى خفى والايماض بمعنى الاشارة، منه

الجفون وطبقها كوميض البرق

( وما ضمنته اكنان القلوب ) أى أسترها وأغطيتها ( وغيابات الغيوب ) أى ستراتها وحجاباتها المانعة من ادراك ما فيها ( وما أصغت لاسترافه مصائح الاسماع ) يعنى تسمعت ومالت إلى استماعه خفية معارق الاسماع التي تسمع وتساخ بها ( و مصائف الذرّ ومشاتي الهوام ) يعنى المواضع التي يصيف فيها أى يقيم بالصيف صغار النمل والمواضع التي تشتمو فيها أى تأوى بالشتاء حشرات الأرض ( ورجع الحنين من المولهاات ) أراد به ترجيع الصوت وترديد شدة البكاء من النوق وكلّ ائشى حيل بينها وبين أولادها ( وهمس الأقدام ) أخفى ما يكون من صوتها ( و منفسح الثمرة من ولايج غلف الأكمام ) أى موضع نموها أو محلّ انقطاعها من بطانة الأكمام والمواضع المستترة منها ( ومنقمع الوحوش ) محلّ اختفائها ( من غير ان الجبال ) و أغوارها أى جحراتها التي تأوى إليها الوحش ( و أوديتها ) الضمير راجع إلى الجبال وفي الاضافة توسع ( ومختبئى البعوض ) موضع اختفاء البق ( بين سوق الأشجار وألحيتها ) أى بين جذعها وقشرها ( ومغرزالأوراق من الأفنان ) محلّ وصلها من الاغصان ( و محط الامشاج من مسارب الأصاب ) أى انحدار الاخلاط أو محلّ انحدارها ( ١ ) من مجارى الأصاب ومسيلها أو مخفائها قيل في قوله تعالى :

( إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ نُطْفَةٍ أَمْشَاجٍ ) .

أى أخلط من الطبايع من الحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة ، و قيل : من الأجزاء المختلفة في الاستعداد ، و قيل : أمشاج أى أطوار طوراً نطفة و طوراً علقه وهكذا ، وقيل : أى أخلط من ماء الرجل وماء المرأة وكلّ منهما مختلفة الاجزاء في الرقة والقوام والخواص ولذلك يعبر كلّ جزء منهما مادة عضو وقيل : ألوان فإن ماء الرجل أبيض وماء المرأة أصفر فاذا اختلطاً اخضرأ ، وكلامه عَلَيْهِ السَّلَامُ

يؤيد بعض الوجوه كما لا يخفى فيكون محطّ الأشجاج مقرّ النطفة من الرحم أو من الأصاب على بعض الوجوه في المسارب فافهم

( و ناشئة الغيوم و متلاحمها ) أراد أول ما ينشأ منها ولم يتكامل اجتماعها وما يلتصق بعضها ببعض ويلتحم ( ودرور قطر السحاب في متراكمها ) أى سيلان المطر في متكاتف السحاب ومجتمعها ( و ماتسفى الأعاضير ) أى تذروه وتثيره من التراب ونحوه ( بنذبولها ) بأمرافها التي تجرّها على الأرض و لطف الاستعارة ظاهر ( و تعفو الأمطار بسبولها ) أى تمحوه و تدرسه من الآثار بمائها الكثير السائل

( و عوم نبات الأرض في كئيبان الرمال ) أراد تكاثر بينات الأرض الحشرات والهوام التي تكون في تلال الرمال و تنشأ فيها ، استعار لحركتها فيها لفظ العوم الذي هو السباحة في الماء بمشابهة عدم استقرارها أو غوصها فيها ، وعلى ما في بعض النسخ من تقديم النون فلفظ العوم استعارة لحركة عروق النباتات فيها كأرجل السابحين و أيد بهم في الماء

( و مستقرّ ذوات الأجنحة من الطيور بنرى شناخيب الجبال ) وأعلى رؤوسها ( و تغريد ذوات المنطق ) أى تطريب صاحبات النطق من الأطيوار و رفع أصواتها بالغناء ( في دياجير الأوكار ) وظلماتها ( وما أوعته الأصداف ) أى حفظته وجمعته من اللؤلؤ ( و حضنت عليه أمواج البحار ) من السمك و العنبر وغيرهما ، استعار لفظ الحضن للأموح في انطباقها بملاحظة شبهها بالحواضن في ضمّ فرخها و بيضها إلى حضنها ( و ما غشيتها ) و غطته ( سدقة ليل ) وظلمتها ( أودرّ عليه شارق نهار ) أى طلع عليه الشمس المضيئة بالنهار

( و ما اعتقبت ) و تعاقبت ( عليه أطباق الدياجير ) و أغطية الظلم ( و سبحات النور ) أى ما يجرى و يسبح عليه النور من سبح الفرس و هو جريه ، والمراد بما تعاقب عليه النور و الظلمة ما تغطيه ظلمة بعد نور و نور بعد ظلمة ، و يحتمل أن يراد تعاقب أفراد كلّ منهما ( و أثر كلّ خطوة ) أى علامة كلّ مشية تبقى في الأرض ( و حسّ كلّ حركة ) و صوتها الخفى ( و رجع كلّ كلمة ) أراد به ما ترجع به من

الكلام إلى نفسك وتردده في فكرك ، أو جواب الكلمة أو ترديد الصوت وترجيحه عند التلفظ بالكلمة أو إرجاع النفس للتلفظ بكلمة بعد الوقوف على كلمة .

( وتحريك كل شفة ومستقر كل نسمة ) أى كل انسان أو كل دابة فيها روح ، ومستقرها إما الصلب أو الرّحم أو القبر أو مكانه في الدنيا أو في الآخرة أو الأعم ( ومثقال كل ذرة ) يعنى وزنها لا المثقال المعروف كما قال تعالى :

( فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ ) .

( وهما هم كل نفس هامة ) أراد عليه السلام ترديدات الصوت في الحلق أو تردّداته في الصدر من الهم والحزن من كل نفس ذات همة تعزم على أمر ( وما عليها ) أى على الأرض المفهومة بقرينة المقام وإن لم يسبق لها ذكر في الكلام على حدّ قوله تعالى : كل من عليها فان ( من ثمر شجرة أو ساقط ورقة أو قرارة نطفة ) مستقرّها ( أو نفاعدم ) أى نقرة يجتمع فيها الدم ( ومضغة ) قطعة لحم بقدر ما يمضغ ( أو ناشئة خلق ) أى الصورة ينشئها سبحانه في البدن أو الروح التي ينفخها فيه ( وسلالة ) وهي في الأصل ما استل واستخرج من شيء ، وسمي الولد ونطفة الانسان سلالة باعتبار أنّهما استلامه ، وفي هذه الفقرات إشارة إلى قوله تعالى :

( وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلالَةٍ مِنْ طِينٍ ، ثُمَّ جَعَلْنَاهُ نُطْفَةً فِي قَرَارٍ مَكِينٍ ، ثُمَّ خَلَقْنَا النُّطْفَةَ عَلَقَةً فَخَلَقْنَا الْعَلَقَةَ مُضْغَةً فَخَلَقْنَا الْمُضْغَةَ عِظَامًا فَكَسَوْنَا الْعِظَامَ لَحْمًا ثُمَّ أَنشَأْنَاهُ خَلْقًا آخَرَ فَتَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ ) .

ثم إنّ بعد بيان عموم علمه بالمخلوقات على اختلاف أنواعها وأصنافها نيته على تنزيهه سبحانه في ذلك عن صفات البشر فقال ( لم يلحقه في ذلك ) أى في علمه بالجزئيات المذكورة أو في خلقه لها على اختلاف موادها وما هيئاتها وخواصها وحالاتها ( كلفة ) ومشقة ( ولا اعترضته ) ومنعته ( في حفظ ما ابتدع من خلقه



عارضة ) أى حالة أو خصلة مانعة عن الحفظ ( و لا اعتورته ) قيل أحاطت به ( في تنفيذ الامور ) و إمضاءها ( و تدابير المخلوقين ) و إجراء امورهم على وفق المصلحة و العلم بالعواقب ( ملالة ) و ضجر ( و لا فترة ) أى كسر بعد حدة و لين بعد شدة

( بل نفذ فيهم علمه ) و أحاط بظواهرهم و بواطنهم لا يعزب عنه شيء منهم ( و أحصاهم عدّه ) و في بعض النسخ عدوه ( و وسعهم عدله و غمرهم ) أى غطاهم و شملهم رسرهم ( فضله ) و نواله ( مع تقصيرهم عن كنه ما هو أهله ) و حقيقة ما هو مستحقه من الثناء الجميل و الوصف على جهة التعظيم و التبجيل ، و أن يعبد حقّ العبادة ، و يعرف حقّ المعرفة

وفيه تنبيه على حقارة ثنائهم و عبادتهم في جنب جلاله و عظمته و استحقاقه لما هو أهله ليدوم شكرهم و ثنائهم و لا يستكثروا شيئاً من طاعاتهم و عباداتهم ، ثم إنه لما حمد الله و أثنا عليه و وصفه بأوصاف الكمال و نعوت الكبرياء و الجلال أردفه بالدعاء و السؤال و التضرّع و الابتهاال فقال :

( اللهم أنت أهل الوصف الجميل ) دون غيرك لا تصافك بالصفات الحسنى و الأمثال العليا ( و التعداد الكثير ) من النعم و الآلاء و المنن و العطايا ( إن تؤمل ) للكرم و الامتنان ( أنت خير مأمول و إن ترج ) للرحمة و الغفران ( أنت أكرم مرجو ) لأنّ كرمك لا يضيق عن سؤال أحد و يدك بالعطاء أعلى من كل يد ( اللهم وقد بسطت لي ) القدرة ( فيما ) كناية عن بلاغة الكلام و فصاحة البيان و عذوبة اللسان ( لا أمدح به غيرك و لا اثنى به على أحد سواك ) لاختصاصك بالفضل و الكمال و تفرّدك بالعظمة و الجلال ( و لا اوجهه ) أى لا أصرف ما أعطيتني من الفصاحة و البلاغة في الحمد و المدح ( إلى معادن الخيبة و مواضع الريبة ) يعنى أنني أقصر حمدي و ثنائى عليك و لا أصرفه إلى أحد غيرك من المخلوقين علماً منى بأنهم معادن الخيبة و مظان الحرمان ، لأنّ عطاياهم قليلة فانية ، مع أنّهم لا يعطون غالباً فان اعطوا قلّوا و إن لم يعطوا ملّوا ، و عرفانا منى بأنهم مواضع الريبة و التهمة لعدم الاعتماد على إعطائهم و عدم الوثوق بمواعيدهم ، لكونهم عاجزين

محتاجين مفتقرين مثل السائلين عنهم ، فمن توجه بحاجة إليهم وأناخ مطايا الرجا،  
في بابهم فقد تعرض للحرمان و استحق فوت الاحسان

اللهم (و) قد عدلت بلساني عن مدايح الآميين ( إلى مدائحك ) و الثناء على  
المربوبين المخلوقين ( إلى الثناء عليك

( اللهم ولكلّ مشن ) و ماح ( على من ) مدحه و ( أثناعليه مشوبة من جزاء )  
مكافاة على ثنائه ( أوعارفة من عطاء ) مقابلة لمدحه ( و قد رجوتك ) و قسرت رجائي  
عليك لكونك ( دليلا على ذخائر الرحمة ) موصلا إلى أسبابها بالنوفيق و التأييد  
و العناية و المراد بها عطايا المذخورة ليوم الحاجة و المعدة لحال الفاقة  
( و أملتك هاديا إلى ( كنوز المغفرة ) أراد بها خزائن الغفران و معادن الاحسان  
و كونه سبحانه هاديا و دليلا عليهما باعتبار أنه بيده مفاتيح الكرم و الجود و هو ولي  
الرحمة و المغفرة لكلّ موجد موجود

( اللهم و هذا ) المقام الذي أنا فيه مشغول بتعظيمك و توحيدك و خطيب  
بمحاسن محامدك ( مقام من أفردك بالتوحيد الذي هوك ) و التمجيد الذي هو مختص  
بك ( و لم يرمستحقا لهذه المحامد و المماح غيرك ) لانحصار أوصاف الجمال  
و نعوت الكمال التي بها يستحق الحمد و الثناء فيك ( و بي ) فقر و ( فاقة إليك )  
وهي الحاجة إلى كرمه و إحسانه و رحمته و غفرانه و مرضاته و رضوانه مما لا ينجحها  
أحد من المخلوقين و لا يقدر على رفعها إلا رب العالمين و لذلك قصره عليه و قال :  
( لا يجبر مسكنتها إلا فضلك و لا ينعش من خلقتها إلا منك وجودك ) أى لا يصلح  
ذلّ تلك الفاقة و سوء حالها إلا فضلك و لا يرفع خصاصتها إلا منك ( فهب لنا في  
هذا المقام رضاك ، و أغننا عن هذا الأيدي إلى سواك ، إنك على كلّ شيء قدير )  
و بالاجابة حقيق جدير .

**قال الشارح المسكين :** و أنا أتأسى في هذا المقام بجدي أمير المؤمنين  
و سيد الوصيين ، و أتوسل به إلى حضرة ذي الجلال ، و اناديه بلسان التضرع  
و الابتهاال ، و أقول :

یاربّی وربّ کلّ شیء، قد کثرت ذنوبی، وجمت خطیئتی، وأوقرت الخطایا ظهري، وأنت الغفور الرحیم، العزیز الکریم، وکثیر ما أسألك یسیر فی وجدک وخطیر ما أستوهبک حقیر فی وسعک، فاجعل ما أوضحته فی شرح هذه الخطبة الشریفة من دلائل توحیدک، وبراهین تفریدک، وکشفت الغطاء عنه من شواهد ربوبیتک، وأدلة قدرتك، وأسرار تدبیرک و حکمتک، ذخیره مأمولة لیوم فقري و فاقتي، وعدة مرجوة لحال مسکنتي وحاجتي، وممحة لکبایر سیأتی، و وسیلة لارتفاع درجتي، ولاتقطع رجائی منك، ولاتبت سببی عنک، وتفضل علی باتمام شرح الکتاب بمحمد وآله الأطیاب، إنک أنت المفضل الوهاب.

### الترجمة

خداوند تعالی عالم راز و سرّ است از ضمیرهای صاحبان ضمیر، و از نجوای راز گویندگان، و از خاطرهای انداخته شده ظن و گمان، یعنی خاطرهایی که سبقت نماید بسوی آن ظنّها، و از آنچه منعقد میشود در قلب از عزیمت‌های یقین، و از نظرهای خفیه چشمها در وقت نگریستن، و از آنچه که در بر گرفته است اورا پردهای قلبها و حجابهای غیبها، و از آنچه که گوش داده است از برای نهان شنیدن آن مواضع سوراخ گوشها، و از جایهای تابستانی موران و از جایهای زمستانی جنبندگان، و از بازگردانیدن آواز آه و ناله از مادران جدا شده از فرزندان و از صوت نهان قدمها و از جای روئیدن میوه از مداخل و بواطن غلافهایی که در آن میوه مخلوق میشود، و از محل اختفاء و حشها از غارهای کوهها، و از رودخانهای آنها، و از موضع پنهان شدن پیشها در میان ساقهای درختان و پوست‌های آنها، و از مکان رستن برگ‌ها از شاخها و از محلّ فرود آمدن اخلاط نطفه از مجاری صلبها، و از تازه برآمده ابرها و بهم پیوسته آنها، و از ریزان شدن قطرها از ابرها و بهم برنشسته آنها، و از آنچه که میباید آنرا گردبادها بدامنهای خود، و محو می‌کند آنرا بارانها بسیل‌های خود، و از فرو رفتن و سیر نمودن حشرات الارض در تلهای ریکها، و از محل استقرار صاحبان بال‌ها بیلندی‌های سرهای کوهها،

واز آواز گردانیدن بنغمات و سرود صاحبان نطق از مرغان در تاریکی های آشیانها واز آنچه که حفظ نموده است آنها صدفها ، یعنی از لؤلؤ و مروارید ، و دایگی نموده است آنها موجهای دریاها یعنی از عنبر و ماهی ، واز آنچه که پوشیده آنها تاریکی شب یا طلوع نموده بر آن روشنی دهنده روز ، و از آنچه که پی در پی می آید بر اوطبقهای ظلمتها و مجاری نور ، و از علامت هر کام ، و از حس و حرکت هر جسمی از اجسام ، و از باز گردانیدن جواب هر کلمه ، و از حرکت دادن هر لب ، و از قرار گاه هر آفریده ، و از مقدار هر ذره ، و از آوازه های پنهان هر نفس صاحب همت ، و از آنچه که بر زمین است از میوه درختی یا از افتاده برگی یا از آرام گرفتن نطفه یا نقاعه که محل اجتماع خونست و مضغه ، یا صورتی که آفریده شده در بدن و نطفه که بیرون کنسیده شده از پشت حیوان .

نرسیده است بذات باری تعالی در این چیزها که آفریده مشقتی ، و عارض نشده است او را در حفظ آنچه که ایجاد فرموده از مخلوقات عارضه ، و احاطه نکرده او را در اجراء امورات و تدبیر مخلوقات ملالت و کدورتی ، و نه ضعف و فتوری ، بلکه نافذ شده در ایشان علم او ، و بشماره در آورده ایشانرا شمردن او ، و فرا گرفته است ایشانرا عدالت او ، و پوشیده گناهان ایشانرا فضل او با وجود تقصیر کردن ایشان از پایان رسانیدن آنچه که خداوند سبحانه سزاوار او است از مراتب معرفت و عبادت .

بار پرورد گارا توئی سزاوار اوصاف حسنه بيشمار و اهل شمار نمودن شمارهای بسیار اگر امید گرفته شوی تو ، پس تو بهترین امید داشته شدهائی ، و اگر رجا بتو باشد پس تو گرامی ترین رجا داشته شدگانی

بار خدایا و بتحقیق که گسترانیدی از برای من قدر ترا در آنچه که مدح نمیکنم با او غیر تورا ، و ثنا نمیکنم با او بر اُخدی غیر از تو ، و متوجه نمیکنم مدح و ثنا خود را بسوی مخلوقین که معدنهای نومیدی و محل های تهمت میباشد و باز داشته زبان مرا از مدحهای آدمیان و ثنا گفتن بر مخلوقان که تربیت یافته

نعمت تو آید .

بار خدایا هر ثنا کننده را بر کسی که در حق او ثنا گفته ثوابی هست از پاداش آن یا خوبی از عطا کردن ، و بتحقیق که امید گرفتم بتو از جهت اینکه تو رهنمائی برذخیرهای بخشش ، و خزانهای مغفرت و آمرزش بار خدایا این مقامی که مشغول هستم بذکر حمد و ثنای تو مقام کسیست که منحصر دانست تورا بیگانگی که اختصاص دارد بتو ، و ندید کسی را که مستحق باشد مر این ستایشها و ثناها را غیر از ذات تو ، و مراست حاجتی بسوی تو که جبر و اصلاح نمیکند ذلت آنرا مگر فضل تو ، و برنمیدارد فقر و فاق آنرا مگر عطا وجود تو پس ببخش مارا در این مقام رضا و خشنودی خود را ، و مستغنی کن ما را از دراز نمودن دستها بسوی غیر تو ، بدرستی که تو بر آنچه میخواهی صاحب قدرت میباشی .

## و من کلام له عليه السلام لها ارید علی البیعة و هو الواحد والتسعون من المختار فی باب الخطب

و قد رواه غیر واحد من العامة والخاصة حسب ما نشیر إليه دَعُونِي وَالتَّمَسُوا  
عَظْمِي ، فَإِنَّا مُسْتَقْبِلُونَ أَمْرًا لَهُ وُجُوهٌ وَأَلْوَانٌ ، لَا تَقُومُ لَهُ الْقُلُوبُ ، وَلَا  
تَنْبُتُ عَلَيْهِ الْعُقُولُ ، وَإِنَّ الْأَفَاقَ قَدْ أَغَامَتْ ، وَالْمَحَجَّةَ قَدْ تَنَكَّرَتْ ،  
وَأَعْلَمُوا أَنِّي إِنْ أَجَبْتُكُمْ رَكِبْتُ بِكُمْ مَا أَعْلَمُ ، وَلَمْ أَصْغِ إِلَى قَوْلِ الْقَائِلِ ،  
وَعَتَبِ الْمَاتِبِ ، وَإِنْ تَرَكَتُمُونِي فَأَنَا كَأَحَدِكُمْ ، وَلَعَلِّي أَسْمَعُكُمْ  
وَأَطُوعُكُمْ لَنْ وَلِيْتُمُوهُ أَمْرَكُمْ ، وَأَنَا لَكُمْ وَزِيْدًا خَيْرٌ لَكُمْ مِنِّي أَمِيرًا .

## اللغة

( غامت ) الأفاق وأغامت وأغيمت وغيمت تغيمماً وتغيمت غطاها الغيم ، وغيم الليل جاء كالغيم و ( المحجّة ) الطريق الواضح و ( التنكر ) التغير عن حال تسرك إلى حال تكرهها والاسم التنكير و ( العتب ) كالتاب الملامة و ( الوزير ) حباه الملك أى جلسه الذى يحمل ثقله ويعينه برأيه

## الاعراب

قوله ﷺ : و أنالكم آه الواو للحال ، و الجملة بعدها منصوبة المحل على الحالّية ، وأنا مبتدأ وخير خبره و الظرفان متعلقان به ، و وزيراً و أميراً منصوبان على الحال ، و اختلف علماء الأدبية في عامل الحال إذا وقع في مثل هذا المثال ، فمنهم من جعله أفعال التفضيل ، ومنهم من جعله كان محذوفة تامة صلة لاذوا التقدير أنا إذا كنت لكم وزيراً خير مني لكم إذا كنت أميراً

و تحقيق ذلك أنّهم بعد حكمهم على عدم جواز تقديم الحال على عامله إذا كان اسم تفضيل من حيث ضعفه في العمل لأجل شباهته بالفعل الجامد في عدم قبوله علامة التأنيث والتثنية والجمع كما يقبلها أسماء الفاعلين والمفعولين والصفة المشبهة فلا يتصرّف (١) في معموله بالتقديم كما لا يتصرّف في الفعل الجامد ، استثنوا من ذلك ما إذا كان اسم التفضيل عاملاً في حالين أحدهما مفضلة على الأخرى فانه يجب حينئذ تقديم الحال الفاضلة لخوف اللبس ، ومثلوا له بقولهم هذا بسرائاً أطيب منه رطباً ، قال سيبويه في المحكي عنه : انتصب بسرائاً على الحال من الضمير فى أطيب وانتصب رطباً على الحال أيضاً من الضمير المجرور بمن ، والعامل فيهما أطيب بما فيه من معنى المفاضلة بين شيئين ، كأنه قال : هذا فى حال كونه بسرائاً أطيب من نفسه

١- يعنى أنّ الفعل الجامد لا يتصرّف فيه ولا يتصرّف فى معموله وكذلك ما أشبهه فيجب تأخير الحال فيهما يقال ما أحسنه مقبلاً وهذا أفصح الناس خطيباً . منه

في حالكونه رطباً ، تريد أن تفضل البسر على الرطب ، قال : فأطيب ناب مناب عاملين ، لأنّ التقدير يزيد طيبه في حالكونه بساً على طيبه في حالكونه رطباً وأشار بذلك (١) إلى التمر ، والمعنى بسره أطيّب من رطبه انتهى

و به قال غير واحد من النحاة كالمازني و الفارسي و ابن كيسان و ابن جنى و ابن هشام في التوضيح ، وذهب المبرد و الزجاج و ابن السراج والسيّرافي إلى أنّ النّاصب في المثال كان محذوفة تامة صلة لإذا وإذا فان قلت ذلك و هو بلح فالمقدر اذا وان قلته وهو تمر فالمقدر إذ ، والصاحبان المضمران في كان لا المضمّر في أطيّب ، والمجرور بمن وقدم الظرف يعنى إذا وإذا على أطيّب لاتساعهم في الظروف ولهذا جاز كل يوم لك ثوب ولم يجز زيد جالساً في الدار

و كيف كان فقد اتفق الفريقان بعد اختلافهم في عامل الحال على وجوب تقديم أحد الخالين على اسم التفضيل و تأخير الآخر ليظهر الفضل بين المفضّل والمفضّل عليه إذ لو أخرا جميعاً حصل الالتباس .

فان قيل : إن جعل أحدهما تالياً لأفعل لا يحصل الالتباس ، قلنا يؤدي إلى الفصل بين أفعل و بين من ومجرورها و هو غير جائز لكونهما بمنزلة الصلة و الموصول

فان قلت : فكيف فصل بالظرف في كلام الامام عليه السلام ؟ قلت : ذلك فصل جائز للاتساع في الظروف بما لا يتسع في غيره .

### المعنى

اعلم أنّ المستفاد من الروايات الآتية و غيرها في سبب هذا الكلام هو أنّ خلفاء الجور بعد ما غيروا سنة رسول الله ﷺ و سيرته التي كان يسيرها من العدل بالقسمة و المواساة بين الرعية ، ففضلوا العرب على العجم ، و الموالى على العبيد ، و الرؤساء على السفلة ، ، و آثر عثمان أقاربه من بني امية على ساير الناس و جرى على ذلك ديدهم سنين عديدة ، و اعتاد الناس ذلك أزمنة متطاولة حتى نسوا

سيرة الرسول ﷺ ، وكان عرض الطالبين لبيعته ﷺ أن يسير ﷺ فيهم مثل سيرة من سبق عليه من المتخلفين من تفضيل الشريف على الوضيع ، وكان ﷺ تفرّس ذلك منهم وعرفه من وجنات حالهم .

خاطبهم بهذا الكلام إتماماً للحجة وإعلاماً لهم بأنه ﷺ إن قام فيهم بالأمر لا يجيبهم إلى ما طمعوا فيه من الترجيح والتفضيل

فقال ﷺ ( دعوني والتمسوا غيري ) للبيعة ( فانا مستقبلون أمرأ له وجوه و ألوان ) و هو إنذار لهم بالحرب و إخبار عن ظهور الفتنة و اختلاف الكلمات و تشتت الآراء و تفرق الأهواء ، يعنى أنى إن أجبت إلى ملتصمكم فلا بدّ من ابتلاء أمر له أحكام صعبة و تكاليف شاقّة من محاربة الناكثين و الفاسطين و المارقين و التسوية في القسمة و العدل بين الرعيّة الى غير ذلك وهو ما ( لا تقوم له القلوب ) أى لا تصبر عليه ( ولا تثبت عليه العقول ) بل تنكره ( و ان الآفاق قد أغامت ) أى أظلمت بظهور البدع و خفاء شمس الحقّ تحت سحب شبه أهل الباطل ( و المحجّة قد تنكّرت ) أراد به تغيير الحنيفية البيضاء و الملة الغراء و جهالة جادة الحقّ ( و اعلموا أنى إن أجبتكم ) إلى ما تلتمسونه منى ( ركبت بكم ما أعلم ) أى جعلتكم راكبين على محض الحقّ و أسير فيكم بسيرة رسول الله ﷺ ( و لم أصغ إلى قول القائل و عتب العاتب ) أى لم يأخذني في الله لومة لائم ( و إن تر كتموني فأنا كأحدكم ) يعنى إن تر كتموني فهو أنفع لكم و أرفه لحالككم لأنى حينئذ أكون مثل واحد منكم و المراد بتر كهم إيّاه عدم طاعتهم له و اختيار غيره للبيعة حتى لا تتمّ شرايط الخلافة لعدم الناصر كما قال في الخطبة الشقشقيّة : لولا حضور الحاضر و قيام الحجّة بوجود الناصر لألقيت حبلها على غاربها ، وليس الغرض ردّهم عن البيعة الواجبة بل إتمام للحجة و توطئة لابطال ما علم ﷺ منهم من ادعاء الاكراه بعد البيعة كما فعل طلحة و الزبير بعد النكث .

وقوله ( و لعلّى أسمعكم و أطوعكم لمن وليتموه أمركم ) لعله ﷺ أراد أنه إذا تولى الغير أمر الامامة و لم تتمّ الشرايط في خلافته ﷺ لم يكن ليعدل عن



مقتضى التقيّة فيكون أكثر الناس إطاعة لوالي الأمر بخلاف ساير الناس فأنّه يجوز عليهم الخطاء.

(وأنا لكم وزيراً خيراً لكم منّي أميراً) يعني وزارتي خير لكم من إمارتي ، لأنّ فيه موافقة الغرض أو سهولة الحال في الدنيا ، فأنّه على تقدير الامارة وبسط اليد يجب عليه القيام بمحض الحق وهو صعب على النفوس ولا يحصل به آمال الطامعين بخلاف ما إذا كان وزيراً فإنّ تكليف الوزير هو الاشارة بالرأى مع تجويز التأخير في الأمر وعدم الخوف ونحوه من شرايط الأمر بالمعروف، ولعلّ الأمر الذي يولونه الأمر يرى في كثير من الامور ما يوافق آمال القوم ويطبق أطماعهم ولا يعمل بما يشير الوزير فيكون وزارته أوفق لمقصود القوم

فالحاصل أنّ ما قصد تموه وطمعتهم فيه من بيعتي لا يتمّ لكم ، و وزارتي أوفق لغرضكم ، والمقصود إتمام الحجّة وإفهام حقيقة الأمر كيلا يعترضوا عليه بعد البيعة إذا لم يحصل غرضهم منه عَلَيْكُمْ ولا يقولوا : إنّنا كنّا نحن هذا غافلين ، هذا .  
واعلم أنّ ما ذكرته في شرح هذا الكلام له عَلَيْكُمْ هو الذي ينبغي أن يحمل الكلام عليه وهو أقرب وأظهر ممّا قاله الشارح البحراني «قد» من أنّ مراده عَلَيْكُمْ بكلامه ذلك هو التمتع عليهم لتقوى رغبتهم إليه ، فأنّه لا بدّ لكلّ مطلوب على أمر من تعزّز فيه و تمتّع ، و الحكمة في ذلك أنّ الطالب له يكون بذلك أرغب فيما يطلب فإنّ الطبع حريص على مامنع ، سريع النفرة عمّا سورع إلى اجابته فيه .  
وأما الشارح المعتزلي فقد تمشّى فيه على مذهبه وقال : هذا الكلام يعمل به أصحابنا على ظاهره ويقولون : إنّ عَلَيْكُمْ لم يكن منصوباً عليه بالامامة من جهة الرسول صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وإن كان أولى الناس بها وأحقّهم بمنزلتها ، لأنّه لو كان منصوباً عليه بالامامة من جهة الرسول صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لما جازله أن يقول : دعوني والتمسوا غيري ، ولا أن يقول : و لعلّي أسمعكم وأطوعكم لمن وليتموه أمركم ، ولا أن يقول : وأنا لكم وزيراً خيراً لكم منّي أميراً .

ثم ذكر تأويل الإمامية بأن الخطاب للطلابين منه أن يسير فيهم مثل سيرة الخلفاء بتفضيل بعضهم على بعض في القسمة والعتاء ، فاستعفاهم و سألهم أن يطلبوا غيره ممن يسير بسيرتهما إلى أن قال : و قد حمل بعضهم كلامه ﷺ على محمل آخر فقال : هذا كلام مستزيد شاك من أصحابه يقول ﷺ لهم : دعوني والتمسوا غيري ، على طريق التّضجر منهم والتّسخط لأفعالهم ، لأنّهم كانوا عدلوا عنه من قبل واختاروا غيره عليه فلما طلبوه بعد أجابهم جواب العاتب المتسخط

ثم قال : وحمل قوم منهم الكلام على وجه آخر فقالوا : إنّه أخرجه مخرج التّهكّم والسّخرية ، أى أنا لكم وزيراً خيراً منى لكم أميراً فيما تعتقدونه كما قال سبحانه :

« ذُقْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ » .

أى بزعمك و اعتقادك ثم قال : واعلم أنّ ما ذكروه ليس ببعيد أن يحمل الكلام عليه لو كان الدليل قد دلّ على ذلك ، فأما إذا لم يدلّ عليه دليل فلا يجوز صرف اللفظ عن ظاهره . و نحن نتمسك بالظاهر إلى أن يقوم دلالة على مذهبهم تصدّنا عن حمل اللفظ على ظاهره ، و لو جاز أن يصرف الألفاظ عن ظواهرها لغير دليل قاهر يصدّ عنها لم يبق و ثوق بكلام الله عزّ وجلّ و بكلام رسوله ؛ انتهى كلامه هبط مقامه .

و أورد عليه المحدث العلامة المجلسي طاب رسمه في المجلّد الثامن من البحار بعد نقل كلامه بقوله : ولا يخفى على اللبيب بعد الاغماض عن الأدلة القاهرة والنصوص المتواترة لا فرق بين المذهبين في وجوب التأويل ولا يستقيم الحمل على ظاهره إلا على القول بأنّ إمامته ﷺ كان مرجوحاً وأنّ كونه وزيراً كان أولى من كونه أميراً ، وهو ينافي القول بالتفضيل الذي قال به ، فانّه ﷺ إذا كان أحقّ بالإمامة وبطل تفضيل المفضول على ما هو الحقّ و اختاره أيضاً كيف يجوز للناس أن يعدلوا عنه إلى غيره و كيف يجوز له ﷺ أن يأمر الناس بتركه والعدول عنه

إلى غيره مع عدم ضرورة تدعو إلى ترك الامامة؟ ومع وجود الضرورة كما جازترك الامامة الواجبة بالدليل جاز ترك الامامة المنصوص عليها ، فالتأويل واجب على التقديرين ولا نعلم أحداً قال بتفضيل غيره عليه ورجحان العدول إلى أحد سواء في ذلك الزمان ، على أن الظاهر للمتأمل في أجزاء الكلام حيث علل الأمر بالتماس الغير باستقبال أمر لا تقوم له القلوب ولا تثبت عليه العقول ويتنكر المحجة وأنه إن أجابهم حملهم على محض الحق ، هو أن السبب في ذلك وجود المانع دون عدم النص وأنه لم يكن متعيناً للامامة أو لم يكن أحق وأولى به ونحو ذلك

تنبيه

متضمن لبعض الأخبار المناسبة للمقام ، قال ابن الأثير في المحكي عنه في كتاب الكامل : لما قتل عثمان اجتمع أصحاب رسول الله ﷺ من المهاجرين والأنصار وفيهم طلحة والزبير فأتوا علياً عليه السلام فقالوا له لا بد للناس من إمام ، قال : لا حاجة لي في أمركم فمن اخترتم رضيت به ، فقالوا : ما نختار غيرك وترددوا إليه مراراً وقالوا في آخر ذلك : إننا لانعلم أحداً أحق به منك ولا أقدم سابقة ولا أقرب قرابة من رسول الله ﷺ ، فقال عليه السلام : لا تفعلوا فاني أكون وزيراً خير من أن أكون أميراً ، فقالوا ، والله ما نحن بفاعلين حتى نبأيعك .

قال عليه السلام : ففي المسجد فان بيعتي لا يكون خفياً ولا يكون إلا في المسجد وكان عليه السلام في بيته ، و قيل : في حايط لبني عمرو بن منذر ، فخرج إلى المسجد وعليه ازار وقميص وعمامة خز ونعلاه في يده متوكئاً على قوسه ، فبايعه الناس فكان أول من بايعه طلحة بن عبيدالله ، فنظر إليه حبيب بن ذويب فقال : إننا لله وإننا إليه راجعون ، أول من بدأ بالبيعة يد شلاء لا يتم هذا الأمر ، و بايعه الزبير وقال بعد ذلك : إنما صنعنا ذلك خشية على أنفسنا ، وهربا إلى مكة بعد قتل عثمان بأربعة أشهر وبايعه الناس

وجاؤوا بسعد بن أبي وقاص فقال علي عليه السلام : بايع ، قال : لا حتى يبايع الناس والله ما عليك مني بأس ، فقال عليه السلام : خلوا سبيله ، و جاؤوا بابن عمر فقالوا : بايع

فقال : لا حتى يبايع الناس ، قال : ائتمني بكفيل قال ، لا أرى كفيلا ، قال الأشتر : دعني أضرب عنقه قال عليه السلام : دعوه أنا كفيله .

و بايعت الأنصار إلا نفرأ سيرا منهم حسان بن ثابت ، و كعب بن مالك ، و مسلمة بن مخلد ، و أبو سعيد الخدري ، و محمد بن مسلمة ، و النعمان بن بشير ، و زيد ابن ثابت ، و كعب بن مالك ، و رافع خديج ، و فضالة بن عبيد ، و كعب بن عجرة كانوا عثمانيه فأما النعمان بن بشير فانه أخذ أصابع نائلة امرئة عثمان التي قطعت و قميص عثمان الذي قتل فيه ، فلحق بالشام فكان معاوية يعلق قميص عثمان و فيه الأصابع فاذا رأوا ذلك أهل الشام ازدادوا غيظاً و جدوا في أمرهم

قال : و روى أنهم لما أتوا علياً عليه السلام ليبايعوه قال : دعوني و التمسوا غيري فاننا مستقبلون أمراً له و وجوه و ألوان لا تقوم له القلوب و لا تثبت عليه العقول ، فقالوا ننشدك الله ألا ترى مانحن فيه ألا ترى الاسلام ؟ ألا ترى الفتنة ؟ ألا تخاف الله ؟ فقال : قد أجبتكم و اعلموا أنني إن أجبتكم أركب بكم ما أعلم فان تركتموني فانما أنا كأحدكم إلا أنني من أسمعكم و أطوعكم لمن وليتموه

و روى الشارح المعتزلي عن الطبري وغيره أن الناس غشوه و تكاثروا عليه يطلبون مبايعته و هو عليه السلام يأبى ذلك و يقول : دعوني و التمسوا غيري فاننا مستقبلون أمراً له و وجوه و ألوان لا تثبت عليه العقول و لا تقوم له القلوب ، قالوا : ننشدك الله ألا ترى الفتنة ؟ ألا ترى إلى ما حدث في الاسلام ؟ ألا تخاف الله ؟ فقال عليه السلام : قد أجبتكم لما أرى منكم و اعلموا أنني إن أجبتكم ركبت بكم ما أعلم و إن تركتموني فانما أنا كأحدكم بل أنا أسمعكم و أطوعكم لمن وليتموه أمركم ، فقالوا : مانحن بتاركيك .

قال عليه السلام : إن كان لابد من ذلك ففي المسجد إن بيعتي لا يكون خفياً ولا يكون إلا عن رضا المسلمين و في ملاء و جماعة ، فقام و الناس حوله فدخل المسجد و انثال عليه المسلمون فبايعوه و فيهم طلحة و الزبير

و في البحار من المناقب في جمل أنساب الأشراف أنه قال الشعبي في خبر :

لما قتل عثمان أقبل الناس إلى علي عليه السلام ليبايعوه ومالوا إليه فمدوا يده فكفها ،  
وبسطوها فقبضها حتى بايعوه

و في سائر التواريخ أن أول من بايعه طلحة بن عبدالله وكانت أصبعه أصيبت  
يوم أحد فشلت ، فصر بها أعرابي حين بايع فقال : ابتداء هذا الأمر يد شلاء لا يتم ،  
ثم بايعه الناس في المسجد ، ويروى أن الرجل كان عبداً بن ذؤيب فقال : يد شلاء وبيعة لا يتم  
وفي البحار وبويع يوم الجمعة لخمس بقين من ذي الحجة سنة خمس وثلاثين  
من الهجرة ، و عن المعلّى بن خنيس عن أبي عبدالله عليه السلام أن اليوم الذي بويع فيه  
أمير المؤمنين ثانية كان يوم النيروز ، هذا

ولما بويع عليه السلام انشأ عطية هذه الأبيات :

وأكرم خلق الله من بعد أحمد  
وفارسه المشهور في كل مشهد  
لأطهر مولود وأطيب مولد  
ببيعته بعد النبي محمد صلى الله عليه وآله وسلم

رأيت علياً خيراً من وطىء الحما  
وصي رسول المرتضى وابن عمه  
تخيّره الرحمن من خير أسرة  
إذا نحن بايعنا علياً فحسبنا  
وانشأ خزيمه بن ثابت

أبو حسن مما نخاف من الفتن  
أطبّ قريش بالكتاب وبالسنن  
إذا ماجرى يوماً على ضمير البدن  
وما فيهم مثل الذي فيه من حسن  
وفارسه قد كان في سالف الزمان  
سوى خيرة النسوان والله ذى المنن  
يكون لها نفس الشجاع لدى الذفن  
إمامهم حتى اغيب في الكفن

إذا نحن بايعنا علياً فحسبنا  
وجدناه أولى الناس بالناس انه  
و ان قريشاً لا تشقّ غباره  
ففيه الذي فيهم من الخير كله  
وصي رسول الله من دون أهله  
و أول من صلى من الناس كلمهم  
وصاحب كبش القوم في كل وقعة  
فذاك الذي تشنى الخناصر باسمه

### الترجمة

از جمله کلام بلاغت نظام آن امام عالم مقام است و قتیکه اراده شد بر بیعت

بعد از کشته شدن عثمان بی ایمان میفرماید :

ترک نمائید مرا از این کار و معاف بدارید و طلب کنید غیر مرا پس بدرستی که ما استقبال نمایندگانیم کاری را که مر اورا است و وجهها و رنگهای گوناگون که نمی ایستد و صبر نمی نماید آن کار را قلبها ، وثابت نمیشود بر آن عقلا ، و بدرستی که آفاق و اطراف عالم را ظلمت گرفته و راه روشن شریعت تغییر یافته ، و بدانید اینکه بدرستی من اگر اجابت نمایم و قبول کنم حرف شما را سوار گردانم شمارا بآنچه که خودم میدانم و گوش نمیدهم بگفتار گوینده و ملامت ملامت کننده ، و اگر بگذارید مرا بحال خود و معذور بدارید پس من میباشم مثل یکی از شماها ، و شاید اینکه گوش دادن و اطاعت نمودن من بیشتر از شماها باشد بکسی که والی امر خود قرار بدهید ، و من از برای شما در حالتی که وزیر باشم بهترم از برای شما از من در حالتی که امیر باشم زیرا که در حالت امارت و بسط ید تکلیف من قیام نمودنست بمحض حق و آن صعب است در حق اکثر مردم ، و اما در حالت وزارت تکلیف من نصیحت است و مشاورت و بس خواه والی امر قبول نماید و خواه قبول ننماید

و من خطبة له عَلَيْهِ السَّلَامُ وَ هِيَ الثَّانِيَةُ وَ التَّسْعُونَ مِنَ الْمَخْتَارِ

### فی باب الخطب

خطب بها بعد انقضاء أمر النهروان ، و هی من خطبه المشهورة رواها غیر واحد حسبما تطلع علیه و شرحها فی ضمن فملین :

### الفصل الاول

أَمَّا بَعْدُ أَيُّهَا النَّاسُ فَإِنَّا فَقَاتُ عَيْنَ الْفِتْنَةِ ، وَ لَمْ يَكُنْ لِيَجْتَرِيَّ عَلَيْهَا

أَحَدٌ غَيْرِي بَعْدَ أَنْ مَاجَ غَيْبُهَا ، وَاشْتَدَّ كَلْبُهَا ، فَاسْتَلَوْنِي قَبْلَ أَنْ تَفْقُدُونِي  
 قَوْلَ الَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا تَسْتَلُونِي عَنْ شَيْءٍ فِيهَا يَتَيْنِكُمْ وَبَيْنَ السَّاعَةِ ، وَلَا  
 عَنْ فِتْنَةٍ تَهْدِي مِائَةً وَتُنْضِلُ مِائَةً ، إِلَّا أَنْبَأْتُكُمْ بِدَاعِقِهَا ، وَقَائِدِهَا ، وَسَائِقِهَا  
 وَمُنَاحِ رِكَابِهَا ، وَمَحَطِّ رِحَالِهَا ، وَمَنْ يُقْتَلُ مِنْ أَهْلِهَا قَتْلًا ، وَيَمُوتُ  
 مِنْهُمْ مَوْتًا ، وَلَوْ قَدْ فَقَدْتُكُمْ نَوْنِي وَزَلَّتْ بِكُمْ كِرَائَةُ الْأُمُورِ ، وَحَوَازِبُ  
 الْخُطُوبِ ، لَا طَرَقَ كَثِيرٌ مِنَ السَّائِلِينَ ، وَقَتِيلٌ كَثِيرٌ مِنَ الْمَسْتَوْلِينَ ،  
 وَذَلِكَ إِذَا قَلَصَتْ حَزْبُكُمْ ، وَشَمَرَتْ عَنْ سَاقٍ ، وَضَاقَتِ الدُّنْيَا عَلَيْكُمْ  
 ضَيْقًا ، تَسْتَطِيلُونَ أَيَّامَ الْبَلَاءِ عَلَيْكُمْ ، حَتَّى يَفْتَحَ اللَّهُ لِبَقِيَّةِ الْأَبْرَارِ مِنْكُمْ ،  
 إِنْ الْفِتْنِ إِذَا أَقْبَلَتْ شَبَّهَتْ ، وَإِذَا أَدْبَرَتْ نَبَّهَتْ ، يُتَكَرَّرُ مُقْبَلَاتٍ ،  
 وَيُعْرَفْنَ مُدْبِرَاتٍ ، يَحْمَنَ حَوْمَ الرِّيَّاحِ ، يُصِيبُنَ بِلَدًّا ، وَيُخْطِئُنَ بِلَدًّا .

### اللغة

(فقات) عين الفتنة من باب منع فلعنتها وشفقتها و (الغيب) الظلمة و (كلب)  
 الكلب كلباً فهو كلب من باب تعب وهوداء يشبه الجنون يأخذه فيعقر الناس وفي  
 القاموس الكلب بالتحريك صياح من عضة الكلب الكلب و جنون الكلاب المعترى  
 من أكل لحوم الانسان وشبه جنونها المعترى للانسان من عضا و (نعق) بغنمه من  
 باب منع وضرب صاح بها لتعود إليه وزجرها ونعق الغراب صاح

و (مناح) الابل بضم الميم موضع اناختها أي مبركها ، وفي شرح المعتزلي  
 يجوز جعله مصدرأ كالمقام بالضم بمعنى الإقامة و (الركاب) بالكسر المطى أي  
 الابل التي يسار عليها و احدتها راخلة من غير لفظها و الجمع الركب ككتب

و (المحطّ) بفتح الميم قال الشارح المعتزلي يجوز كونه مصدرأ كالمرد في قوله تعالى : وإنّ مردّنا إلى الله ، و كونه موضعاً كالمقتل و ( الرّحال ) كأرحل جمع الرّحل و هو مركب للبعير و يقال له راحول أيضاً و (الحوازب) جمع الحازب من حزه الأمر إذا اشتدّ عليه أو ضغطه و ( الخطوب ) جمع الخطب وهو معظم الأمر و ( الاطراق ) السكوت و الاقبال بالبصر إلى الصّدر و ( فشل ) فشلا فهو فشل من باب تعب وهو الجبان الضعيف القلب

( إذا قلصت حربكم ) بتخفيف اللام من باب ضرب أى كثرت و تزايدت ، وفي المصباح قلصت شفته انزوت و قلص الثوب انزوى بعد غسله ، وفي بعض النسخ عن حربكم ، وفي بعض النسخ بالتشديد أى انضمت واجتمعت و ( شبهت ) بالبناء على المعلوم أى جعلت أنفسها شبيهة بالحقّ أو على المجهول أى أشكل أمرها والتبس على الناس و ( نيهته ) من النوم أيقظته و ( حام ) الطائر حول الماء إذا دار و طاف لينزل عليه و ( يخطين ) من الخطو وهو المشى

### الاعراب

جملة و لو قد فقد تمونى إمّا استينافية أو قسمية بحذف المقسم به بدلالة السياق ، ولو الشرطية بمعنى ان مفيدة للتعليق في الاستقبال إلاّ أنه جيء بالشرط و الجزاء بصيغة الماضي تنبيها على تحقّق وقوعهما لا محالة ، وهو من المحسنات البيانية ، والحرب مؤنث سماعي ولذا انك الفعل المسند إليه ، و مفعول شمّرت محذوف أيضاً ، وضائق عطف على شمّرت ، وجملة تستطيلون حال من المجرور في عليكم ، و جملة ينكرن مقبلات و يعرفن مدبرات بدل كلّ من جملة إذا أقبلت شبهت وإذا أدبرت نيهت كما في قوله تعالى :

« وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا يُضَاعَفْ لَهَا الْعَذَابُ » .

و جملة يحمن منصوب المحلّ على الحال

### المعنى

اعلم أنّ هذا الفصل من كلامه ﷺ مسوق لأظهار مناقبه الجمة و فضائله



الدثرة، والتنبيه على علو مقامه ورفعة مكانه والغرض به التعريض على المخاطبين بغفلتهم عن سمو شأنه وجهالتهم بقدره و عدم معرفتهم به حق المعرفة ليرقدوا بذلك عن نوم الغفلة والجهالة ويعرفوه حق المعرفة، ويعظموا قدره ومنزلته ويقيموا بوظايف طاعته على ما يليق به سلام الله عليه وآله

وأشار عليه السلام أو لإلى فضيلته وشجاعته وكمال مهابته بقوله (أما بعد أيها الناس فأنا فقار عین الفتنة) أي شققنها وقلعتها بشحمها أو أدخلت الأصبع فيها، وهو استعارة لكسر ثورانها وإسكان هيجانها، والمراد بالفتنة إما خصوص فتنة أهل البصرة والنهران كما وقع الإشارة إليه منه عليه السلام في رواية إبراهيم الثقفي وسليم ابن قيس الهلالي الآتية في ذيل شرح الفصل الثاني، أو عموم فتن المنافقين والكافرين والمصدر المحلى باللام وإن لم يكن مفيداً للعموم بحسب الوضع اللغوي حسبما قرر في الأصول، إلا أنه لا ينافي إفادته له بقرينة الحال.

فقد ظهر واتضح لنا ظهور الشمس في رابعة النهار أنه عليه السلام رد نخوة بأوال الكفار واعتلائهم يوم بدر، وشموخ انفهم و سمو غلوائهم يوم أحد، وكسر صولتهم يوم خيبر وفقاً أعينهم بقتل ابن عبيدود يوم الأحزاب، وهكذا ساير الحروب والخطوب فقد علمنا علما يقينا أنه لولا سيفه عليه السلام لما قام للإسلام عمود، ولا اخضر للإيمان عود ولذلك قدم المسند إليه على المسند ليفيد التخصيص، وجعل المسند جملة للتقوى كما قرر في علم المعان، وأكد به بقوله (ولم يكن ليجتري عليها أحد غيري) وتصديق ذلك أما في وقعة الجمل والنهران فلا أن الناس كانوا لا يتجاسرون على قتال أهل القبلة ويخافون من ذلك الأثم والعميان، وكانوا أحسن الظن بطلحة والزبير مع كون زوجة رسول الله عليه السلام فيهم

وأهل النهران كانوا أهل قرآن وصلاة واجتهاد وعبادة، وكان الناس يهابون قتالهم ويقولون كيف تقاتل من يصلّى كصلاتنا ويؤذن كأذاننا ويصوم كصومنا على ما عرفت في شرح الخطبة السادسة والثلاثين وكذا التبس الأمر في وقعة صفين ولذلك أمسك مثل خزيمة بن ثابت الأنصاري

عن القتال حتى قتل عمار فتيقن ضلالة القاسطين وقاتل حتى قتل كما مر مشروحاً  
في تذييل الكلام الخامس والستين

وأما في سائر الوقائع والحروب التي كانت في زمن الرسول ﷺ

« فَقَدْ زَاغَتِ الْأَبْصَارُ وَبَلَّغَتِ الْقُلُوبُ الْحَنَاجِرَ »

و ظنوا بالله الظنونا واضطرب المؤمنون « وَزُلْزِلُوا زَلْزَالًا شَدِيدًا »

ودارت أعين المنافقين « كَأَلَّذِي يُغْشَى عَلَيْهِ مِنَ الْمَوْتِ » وقالوا:

« مَا وَعَدَنَا اللَّهُ وَرَسُولُهُ إِلَّا غُرُورًا » « فَكَفَى اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ الْقِتَالَ »

بوجوده ﷺ « وَكَانَ اللَّهُ قَوِيًّا عَزِيمًا » وانزل في حقه ﷺ وفي عمه حمزة

وأخيه جعفر « مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ فَمِنْهُمْ

مَنْ قَضَىٰ نَحْبَهُ وَمِنْهُمْ مَنْ يَنْتَظِرُ وَمَا بَدَّلُوا تَبْدِيلًا » .

وإلى شدة تلك الفتن وظلمتها أشار بقوله ( بعد أن ماج غيبتها ) وكنتي بتموج ،

ظلمتها عن شمول ظللها لأن الظلمة إذا تموجت شملت أماكن كثيرة غير الأماكن

التي تشملها لو كانت ساكنة وإلى غلبة شرها وأذاها بقوله ( واشتد كلبها ) ثم

أشار إلى فضيلة علمه بقول ما زال يقوله وهو قوله: ( فاسألوني قبل أن تفقدوني )

قال الشارح المعتزلي روى صاحب كتاب الاستيعاب وهو أبو عمر محمد بن عبد البر عن

جماعة من الرواة والمحدثين قالوا لم يقل أحد من الصحابة عنهم سلوني إلا عليّ

ابن أبي طالب، وروى شيخنا أبو جعفر الأسكافي في كتاب نفوس العثمانية عن عليّ بن

الجمع عن ابن شبرمه قال: ليس لأحد من الناس أن يقول على المنبر سلوني إلا

عليّ بن أبي طالب ﷺ .

أقول : وذلك لأنَّ الأنواع السُّؤلات غير محصورة ولا محصاة ، وأصناف الطلبات غير معدودة ولا مستقصاة ، فبعضها يتعلَّق بالمعقول وبعضها بالمنقول ، وبعضها بعالم الشهود وبعضها بعالم الغيب ، وبعضها بما كان وبعضها بما يكون وبعضها بما هو كائن ، وهكذا فلا يمكن الجواب عن هذا كلِّه ولا يقدر على مثل ذلك إلاَّ من تأييد بقوة ربانية ، واقتدر بقدرة الهيبة ، ونفث في روعه الروح الأمين ، وتعلَّم علوم الأولين والآخريين ، وصار منبع العلم والحكمة ، وينبوع الكمال والمعرفة ، وهو أمير المؤمنين ويعسوب الدين ، ووارث علم النبيين وبغية الطالبين ، وحلال مشكلات السائلين فلا ينصب نفسه في هذا المنصب إلاَّ جاهل ، ولا يدعى لنفسه هذا المقام إلاَّ تائه غافل ، وفي هذا المقام قال الشاعر :

|                               |                                 |
|-------------------------------|---------------------------------|
| و من ذإساميه بمجد و لم يزل    | يقول سلوني ما يحلّ و يحرم       |
| سلوني ففي جنبي علم ورثته      | عن المصطفى مافات متى به الفم    |
| سلوني عن طرق السموات إننى     | بها عن سلوك الطرق في الأرض أعلم |
| ولو كشف الله الغطاء لم أزد به | يقيناً على ما كنت أدرى و أفهم   |

وقد روينا في التذييل الثاني من شرح الكلام الثالث والأربعين أن ابن الجوزي قال يوماً على منبره : سلوني قبل أن تفقدوني ، فسألته امرئة عما روي أن علياً سار في ليلة إلى سلمان فجهزه ورجع ، فقال : روى ذلك ، قالت : فعثمان ثم ثلاثة أيام منبوءاً في المزابل وعليّ عليه السلام حاضر ، قال : نعم ، فقالت : فقد لزم الخطأ لأحدهما ، فقال : إن كنت خرجت من بيتك بغير إذن زوجك فعليك لعنة الله وإلاَّ فعليه ، فقالت : خرجت عابشة إلى حرب عليّ باذن النبي صلى الله عليه وآله أولاً ؟ فانقطع ولم يحرج جواباً

وروا أيضاً أن قتاده دخل الكوفة فالتفت إليه الناس فقال : اسألوني عما شئتم وكان أبوحنيفة حاضراً وهو إذا غلام حدث السن ، فقال : اسألوه عن نملة سليمان أكان ذكراً أم أنثى ، فسألوه فانقطع ، فقال أبوحنيفة كانت أنثى فقيل له : بهم عرفت ذلك ؟ قال من كتاب الله وهو قوله تعالى قالت نملة و لو كان ذكراً لقال : قال نملة

وذلك لأن لفظ النملة يقع على الذكر والانثى كلفظ الحمامة والشاة (١) وإنما يميّز بينهما بعلامة التأنيث .

فانظر إلى هذين المغرورين المعجبين كيف عيبا عن جواب أدنى مسألة فكيف بهما إذا سئلا عن حجب الأسرار ، و سرادات الأنوار ، والغيب المكنون ، والسر المكتوم ، وعجائب الملكوت ، و بدايع الجبروت ، فاشهد أن عريف ذلك والخبير بكل ذلك لم يكن إلا أمير المؤمنين ، ووصي رسول رب العالمين ، وعنده علم الكتاب كله ، وفيه خبر السماء ، وخبر الأرض وخبر ما كان وما يكون وما هو كائن إلى يوم القيامة كما قال عز من قائل :

( وَلَا رَطْبٍ وَلَا يَابِسٍ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ) .

أى في إمام مبين وقد سئل عليه السلام في مقامات شتى عن مسائل مشكلة متفرقة فأجاب عنها بأجوبة شافية تاهت فيها العقول ودهشت بها القلوب حسبما نشير إلى بعضها بعد الفراغ عن شرح الفصل

ثم أقسم عليه السلام بالقسم البار أنه عالم بما هو كائن إلى يوم القيامة وقال: ( فوالذي نفسى بيده لا تسألوني عن شيء فيما بينكم وبين الساعة ) إلا أنبئتكم به ، ونحوه ما رواه في البحار من بمائر الدرجات باسناده عن أبي بصير عن أبي جعفر عليه السلام قال : سئل علي عليه السلام عن علم النبي صلى الله عليه وآله ، فقال : علم النبي صلى الله عليه وآله العلم بجميع النبيين وعلم ما كان وعلم ما هو كائن إلى قيام الساعة ، ثم قال عليه السلام : والذى نفسى بيده إننى لأعلم علم النبي وعلم ما كان وعلم ما هو كائن فيما بيني وبين قيام الساعة (ولاعن قمة تهدى مائة و تثل مائة) تخصيص هذا العدد بالبيان ليس لقصد الاختصاص وإنما هو جار على

١- قال ابن العاجب في بعض تصانيفه أنّ مثل الشاة والنملة والحمامة من الحيوانات فيها تأنيث لفظي ، ولذا كان قول من قال أنّ النملة فى قوله تعالى قالت نملة انثى لورود تاء التأنيث فى قالت وهما ، لجواز أن يكون ذكراً فى الحقيقة وورود تاء التأنيث فى الفعل نظرا الى التأنيث اللفظي ، ولذا قيل افهام قتادة خير من جواب أبي حنيفة ، وهذا هو الحق وقدار تضاه الرضى منه

سبيل المثل وإشارة إلى الكثرة إذ مادون مائة حقير لا يعتد به قال الأعشى :  
 الواهب المائة الهجان وعبدها      عوداً يزجي خلفها أطفالها  
 وقال أيضاً :

هو الواهب المائة المصطفاة      إمّا مخاضاً وإمّا عشاراً  
 وقد كثر في الأخبار ذكر السبعين على سبيل المثل ، وقيل في قوله سبحانه  
 ( إِنْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ سَبْعِينَ مَرَّةً فَلَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ ) .

إن المقصود به نفى الغفران جملة وإنما جاء السبعون مجرى المثل للتكثير  
 وكيف كان فمفهوم العدد ليس بحجة كما قرّر في الأصول ، والغرض أنه لاتسألونى  
 عن جماعة هادية لطايفة كثيرة ومضلة لطائفة كثيرة اخرى (إلا أنباتكم بناعقها)  
 أى الداعي إليها وزاجرها ( و قائدها و سائقها و مناخ ركابها و محط رحالها )  
 قال الشارح البحراني : استعار عَلَيْهِ السَّلَامُ أوصاف الابل و رعائها و أصحابها من الناقع  
 والقائد والسائق والمناخ والركاب والرحال للفئة المهديّة والذالّة ومن يهديهم  
 ويضلّهم ملاحظة لشبههم بالابل في الاجتماع والانقياد لقائد وراع ( ومن يقتل من  
 أهلها ) أى أهل الفئة المذكورة ( قتلا ويموت منهم موتا )

ثم نبّه عَلَيْهِ السَّلَامُ على أنه أعظم نعمة أنعم الله سبحانه بوجوده عليهم وأن قدره  
 مجهول عندهم وهم غافلون عن فوائد مقامه بين أظهرهم و أنهم سوف يعلمون إذا  
 نزلت بهم الدواهي وحلّت بهم الرزايا فقال :

( ولو قد فقدتمونى و نزلت بكم كرائه الأمور ) أى المصائب التي تكرهها  
 النفوس ( وحوازب الخطوب ) أى شدايد الأحوال ( لأطرق كثير من السائلين ) أى  
 أرحوا أعينهم ينظرون إلى الأرض ، وذلك لصعوبة الأمر وشدته حتى أنه يبته  
 عن السؤال و يتحير كيف يسأل ( و فشل كثير من المسئولين ) أى جبنوا عن ردّ  
 الجواب لجهلهم بعواقب تلك الخطوب و ما يسألون عنه منها ( و ذلك إذا قلمت  
 حربكم ) أى إطراق السائلين و فشل المسئولين إذا تزايدت حربكم و كثرت أو

انضمت واجتمعت ، وهو كناية عن شدتها وصعوبتها ، لأن الجيوش إذا اجتمعت كلها واصطدم الفيالقان كان الأمر أصعب وأشد من أن تتفرق ويحارب كل كتيبة كتيبة أخرى في بلاد متباعدة ، ومن روى قلعت عن حربكم فالمراد إذا انكشفت كرائه الامور وحوازب الخطوب عن حربكم .

( وشمّرت عن ساق ) أى شمّرت الحرب ورفعت السّاتر عن ساقها وهو كناية عن اشتدادها والتحامها على سبيل الاستعارة ، والغرض تشبيه الحرب بالمجد في أمر الساعي فيه ، فإن الانسان إذا جدّ في السعي شمّر عن ساقه و دفع ثوبه لثلاثاً يعوقه ويمنعه ، وربما قيل بأنه جار على الحقيقة ، ومعنى الساق الشدة ، أى كشفت عن شدة ومشقة وبه فسّر قوله سبحانه :

( يَوْمَ يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ ) .

( و ضاقت الدنيا عليكم ضيقاً ) بطروق الخطوب وابتلاء المصائب حال كونكم ( تستطيّلون أيام البلاء عليكم ) و ذلك لأن أيام البلاء تكون في نظر الانسان طويلة و أيام السعة والرخاء قصيرة قال الشاعر :

فأيّام الهموم مقصّصات و أيّام السرور تطير طيراً

( حتّى يفتح الله لبقية الأبرار منكم ) يحتمل أن يكون المراد ببقية الأبرار أولادهم وإن لم يكونوا أبراراً في أنفسهم إن كان إشارة إلى ظهور دولة بني العباس إلا أن الأظهر أن المراد هو ظهور الدولة الحقّة القائمية عجل الله له الفرج و أقرّ الله عيون مواليه بظهوره ﷺ .

( إنّ الفتن إذا أقبلت شبّهت ) أى جعلت نفسها أى الأمور الباطنة شبيهة بالحق ، أو أشكل أمرها والتبس على الناس ( و إذا أدبرت نبهت ) أى أيقظت القوم من نوم الجهالة وظهرت بطلانها عليهم ، ألا ترى أن الناس كانوا في بدو فتنة الجمل والنهروان في حيرة واشتباه لا يدرون أن الحقّ في أيّ الجانبين ، فلمّا انقضت الحرب و وضعت أوزارها ارتفع الاشتباه و تميّز الحقّ من الباطل و انتبه القوم من جهالتهم .

وأكد ﷺ هذا المعنى بقوله (ينكرن مقبلات) أى لا يعرف حالهنّ في حالة اقبالها (ويعرفن مدبرات) ثمّ وصفها بأنها (يحنن حوم الرياح) أى يطلقن مثل طواف الرياح (يصبن بلداً و يخطبن بلداً).

## تنبيهان الاول

قد قلنا إنّ قوله ﷺ: سلوني قبل أن تفقدوني كلام ما زال ﷺ يقوله حتى أنه ﷺ كان يقول بعد ما ضربه ابن ملجم لعنه الله و قبل وفاته بيوم كما مرّ في شرح الكلام التاسع والستين ، و نكتة ذلك أنّ اللازم على امام الزّمان أن يبذل فيوضاته للمواد القابلة بقدر الامكان .

( لِيَهْلِكَ مَنْ هَلَكَ عَنْ بَيِّنَةٍ وَ يَحْيَىٰ مَنْ حَيَّ عَنْ بَيِّنَةٍ ) .

روى الصدوق في التّوحيد قال : حدّثنا أحمد بن الحسن القطان و علي بن أحمد بن محمد بن عمران الدّقاق قال : حدّثنا أحمد بن يحيى بن زكريّا القطان قال : حدّثنا محمد بن العباس قال : حدّثني محمد بن أبي السّري قال : حدّثنا أحمد بن عبد الله بن يونس عن سعد الكناني عن الأصبع بن نباته قال : لما جلس عليّ ﷺ على الخلافة و بايعه النّاس خرج إلى المسجد متممّاً بعمامة رسول الله ﷺ لا بساً بردة رسول الله ﷺ متنعلّاً نعل رسول الله ﷺ متقلداً سيف رسول الله ﷺ فصعد إلى المنبر فجلس عليه متمكناً ثمّ شبك بين أصابعه فوضعها أسفل بطنه .

ثمّ قال : يا معشر النّاس سلوني قبل أن تفقدوني هذا سفت (١) العلم هذا لعاب رسول الله ﷺ ، هذا ما زقني رسول الله ﷺ زقا زقاً ، سلوني فإنّ عندي علم الأوّلين و الآخريّن ، أم والله لو نثيت لي الوسادة فجلست عليها لأفتيت أهل التّوراة بنوراتهم حتى تنطق التّوراة فنقول : صدق عليّ ما كذب لقد أفتاكم بما أنزل الله فيّ ، و أفتيت أهل الانجيل بانجيلهم حتى ينطق الانجيل فيقول : صدق

عليّ ما كذب لقد أفتاكم بما أنزل الله فيّ ، وأفتيت أهل القرآن بقرآنهم حتى ينطق القرآن فيقول : صدق عليّ ما كذب لقد أفتاكم بما أنزل الله فيّ ، وأنتم تتلون القرآن ليلاً ونهاراً فهل فيكم أحد يعلم ما أنزل فيه ، ولولا آية في كتاب الله لأخبرتكم بما كان وما يكون وما هو كائن إلى يوم القيامة وهي هذه الآية :

( يَمْحُو اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُنْبِتُ وَعِنْدَهُ أُمُّ الْكِتَابِ ) .

ثمّ قال : سلوني قبل أن تفقدوني فوالذي فلق الحبة و بره النسمة لو سألتموني عن آية آية في ليل نزلت أو في نهاراً نزلت مكّيتها ، ومدنيّتها ، سفريها ، وحضريها ، ناسخها ، ومنسوخها ، محكمها ، ومتشابها ، وتأويلها ، وتنزيلها ، لأخبرتكم .

فقام إليه رجل يقال له : ذعلب و كان ذرب (١) اللسان بليغا في الخطب شجاع القلب فقال : لقد ارتقى ابن أبي طالب مرفاةً صعبة لأخجلته اليوم لكم في مسألتي إياه فقال : يا أمير المؤمنين هل رأيت ربك؟ قال : ويلك يا ذعلب لم أكن بالذي أعبد رباً لم أره ، قال : كيف رأيت صفه لنا ، قال ﷺ : ويلك لم تره العيون بمشاهدة الأبصار ولكن رأته القلوب بحقايق الايمان ، ويلك يا ذعلب إن ربّي لا يوصف بالبعد ولا بالحرّكة ولا بالسكون ولا بقيام قيام انتصاب ولا بمجيء ولا بذهاب ، لطيف اللطافة لا يوصف باللطف ، عظيم العظمة لا يوصف بالعظم ، كبير الكبرياء لا يوصف بالكبر ، جليل الجلالة لا يوصف بالغلظ ، رؤوف الرحمة لا يوصف بالرقّة ، مؤمن لا بعبادة ، مدرك لا بمحسّنة ، فائل لا بلفظ ، هو في الأشياء على غير ممازجة ، خارج منها على غير مباينة ، فوق كلّ شيء ، فلا يقال شيء فوقه ، وامام كلّ شيء ، فلا يقال له امام ، داخل في الأشياء لا كشيء في شيء داخل ، وخارج منها لا كشيء من شيء خارج ، فخرّ ذعلب مغشياً عليه ثمّ قال : تالله ماسمعت بمثل هذا الجواب والله لا عدت إلى مثلها .



ثم قال ﷺ: سلوني قبل أن تفقدوني ، فقام إليه الأشعث بن قيس فقال : يا أمير المؤمنين كيف يؤخذ من المجوس الجزية ولم ينزل عليهم كتاب ولم يبعث إليهم نبي؟ قال ﷺ: بلى يا أشعث قد أنزل الله عليهم كتاباً وبعث إليهم رسولاً حتى كان لهم ملك سكر ذات ليلة فدعا بابنته إلى فراشه فارتكبتها فلما أصبح تسامع به قومه فاجتمعوا إلى بابه فقالوا: أيها الملك دنست علينا ديننا وأهلكته فاخرج نظهرك و نقيم عليك الحد ، وقال لهم: اجتمعوا واسمعوا كلامي فان يكن لي مخرج مما ارتكبت وإلا فشانكم ، فاجتمعوا فقال لهم: هل علمتم أن الله لم يخلق خلقاً أكرم عليه من أينا آدم وأمنحوها؟ قالوا: صدقت أيها الملك ، قال: أفليس قد زوج بنيه بناته وبناته من بنيه؟ قالوا: صدقت هذا هو الدين فتعاقدوا على ذلك فمحا الله تعالى ما في صدورهم من العلم ورفع عنهم الكتاب ، فهم الكفرة يدخلون النار بلا حساب ، والمنافقون أشدّ حالاً منهم قال الأشعث : والله ماسمعت بمثل هذا الجواب والله لا عدت إلى مثلها أبداً .

ثم قال : سلوني قبل أن تفقدوني : فقام رجل من أقصى المسجد متوكئاً على عصاه فلم يزل يتخطأ الناس حتى دنا منه فقال : يا أمير المؤمنين دلّني على عمل إذا أنا عملت نجاني الله من النار .

قال له : اسمع يا هذا ثم أفهم ، ثم استيقن ، قامت الدنيا بثلاثة : بعالم ناطق مستعمل لعلمه ، و بغني لا يبخل بما له على أهل دين الله ، و بفقير صابر ، فاذا كتم العالم علمه و بخل الغني بما له ولم يصبر الفقير فعندها الويل والثبور ، وعندها يعرف العارفون أن الدار قد رجعت إلى بديتها أي الكفر بعد الإيمان .

أيها السائل فلا تغترن بكثرة المساجد وجماعة أقوام أجسادهم مجتمعة وقلوبهم شتى إنما الناس ثلاثة : زاهد ، و راغب ، و صابر ، فاما الزاهد فلا يفرح بشيء من الدنيا أتاه ولا يحزن منها على شيء فاته فاما الصابر فيتمناها بقلبه فان

أدرک منها شيئاً صرف عنها نفسه لما يعلم من سوء عاقبتها وأما الراغب فلا يبالي من حلّ أصابها أم من حرام ، قال له يا أمير المؤمنين فما علامة المؤمن فى ذلك الزمان ؟ قال : ينظر إلى ما أوجب الله عليه من حقّ فيتولاه و ينظر إلى ما خالفه فيتبرّء منه وإن كان حميماً قريباً قال : صدقت والله يا أمير المؤمنين ، ثمّ غاب الرّجل فلم نره فطلبه الناس فلم يجدوه فتبسم عليّ ﷺ على المنبر ثمّ قال : مالكم هذا أخي الخضر ﷺ .

ثمّ قال : سلونى قبل أن تفقدونى ، فلم يقم إليه أحد فحمد الله و أثنأ عليه وصلى على نبيّه ﷺ

ثمّ قال ﷺ للحسن : يا حسن قم فاصعد المنبر فتكلّم بكلام لا يجهلك فريش من بعدي فيقولون إنّ الحسن بن عليّ لا يحسن شيئاً ، قال الحسن ﷺ : يا أبه كيف أصدق وأتكلّم وأنت فى الناس تسمع وترى ؟ قال له : بأبي و أمي أوارى نفسي عنك و اسمع و أرى و لا ترانى ، فصعد الحسن ﷺ المنبر فحمد الله بمحامد بليغة شريفة وصلى على النبيّ ﷺ صلاة موجزة ثمّ قال : أيّها النّاس سمعت جدّي رسول الله ﷺ يقول : أنا مدينة العلم وعليّ بابها وهل تدخل المدينة إلّا من بابها ثمّ نزل ، فوثب إليه عليّ ﷺ فحمله وضمّه إلى صدره

ثمّ قال للحسين : يا بنيّ قم فاصعد المنبر وتكلّم بكلام لا يجهلك فريش من بعدى فيقولون إنّ الحسين بن عليّ لا يبصر شيئاً وليكن كلامك تبعاً لكلام أخيك فصعد الحسين ﷺ المنبر فحمد الله و أثنأ عليه وصلى على نبيّه ﷺ صلاة موجزة ثمّ قال : معاشر النّاس سمعت رسول الله ﷺ وهو يقول : إنّ عليّاً هو مدينة هدى فمن دخلها نجى ومن تخلف عنها هلك ، فوثب إليه عليّ ﷺ فضمّه إلى صدره وقبله ثمّ قال : معاشر النّاس اشهدوا أنّهما فرخا رسول الله ﷺ ووديعته التي استودعنيها و أنا أستودعكموها ، معاشر النّاس ورسول الله ﷺ سائلكم عنهما .

## الثاني

اعلم أن هذا الفصل من كلامه ﷺ متضمن للتنبية على علمه بالأخبار الغيبية والوقائع الآتية وما يكون بعده إلى يوم القيامة وقد تقدم في شرح الكلام السادس والخمسين شطر من تلك الوقائع والأخبار .

وقال الشارح المعتزلي في شرح هذا الفصل : اعلم أنه قد أقسم في هذا الفصل بالله الذي نفسه بيده أنهم لا يسألون عن أمر يحدث بينهم وبين القيامة إلا أخبرهم به وأنه مامن طائفة من الناس تهتدى بها مائة وتضلّ بها مائة إلا وهو مخبر لهم إن سألوه برعاتها و قايديها و سايقيها و مواضع نزول ركابها و خيولها و من يقتل منها قتلا و من يموت منها موتا ، وهذه الدعوى منه ﷺ ليست ادعاء الرّبّوية ولا ادعاء النبوة ولكنه كان يقول إن رسول الله ﷺ أخبره بذلك .

و لقد امتحنا اخباره فوجدناه موافقا فاستد لنا بذلك على صدق الدعوى المذكورة .

كإخباره عن الضربة التي يضرب في رأسه فتخضب لحيته، وإخباره عن قتل الحسين ابنه ﷺ وما قاله في كربلاء حيث مرّ بها ، وإخباره بملك معاوية الأمر من بعده ، وإخباره عن الحجاج وعن يوسف بن عمر ، وما أخبره من أمر الخوارج بالنهروان ، وما قدّمه إلى أصحابه من اخباره بقتل من يقتل منهم و صلب من يصلب و إخباره بقتال النّسّاكين والقاسطين والمارقين ، وإخباره بعدة الجيش الوارد إليه من الكوفة لمّا شخص ﷺ إلى البصرة لحرب أهلها ، وإخباره عن عبدالله بن الزبير و قوله ﷺ فيه : خبّ ضبّ (١) يروم أمراً (٢) و لا يدركه ينصب حباله الدّين لاصطياد الدّنيا وهو بعد مصلوب قريش .

٦- خبّ الرجل منع ما عنده و نزل المنهبط من الأرض ليجعل موضعه بغلاق

فلان خبّ ضبّ أى خداع خبيث مراوغ و قيل خبّ ضبّ اذا كان فاسداً مفسداً مرأى منه

٢- أى الغلظة

و كإخباره عن هلاك البصرة بالفرق وهلاكها تارة أخرى بالزنج وهو الذى صحفه قوم فقالوا بالريج ، وكإخباره عن الأئمة الذين ظهروا من ولده بطبرستان كالناصر (١) والداعى وغيرهما في قوله عليه السلام : وإن لآل محمد عليهم السلام بالطاقان لكنزاً سيظهره الله إذا شاء دعاة حتى تقوم بإذن الله فتدعو إلى دين الله .

وكإخباره عن ظهور الرآيات السود من خراسان وتنصيبه على قوم من أهلها يعرفون ببنى رزيق بتقديم المهملة وهم آل مصعب منهم طاهر بن الحسين وإسحاق ابن إبراهيم وكانوا هم وسلفهم دعاة الدولة العباسية ، وكإخباره عن مقتل النفس الزكية (٢) بالمدينة وقوله عليه السلام : انه يقتل أحجار الزيت ، وكقوله عن أخيه إبراهيم المقتول يقتل بعد أن يظهر ويقهر بعد أن يقهر ، وقوله عليه السلام فيه أيضاً يأتيه سهم عذب (٣) يكون فيه منيته فيابؤس للرامي شلت يده وهن عضده . وكإخباره عن قتلى فنج وقوله عليه السلام فيهم : هم خير أهل الأرض ، أو من خير أهل الأرض وكإخباره عن المملكة العلوية (٤) بالغرب وتصريحه بذلك كتابته (٥) وهم الذين نضروا بأبي عبد الله الداعي المعلم ، وكقوله يشير إلى عبيد الله المهدي ، وهو أولهم : ثم يظهر صاحب القيروان (٦) الغض البض (٧) ذو النسب المحض المنتجب من سلالة ذى البداء المسجى بالردا ، وكان عبيد الله المهدي مترقاً مشرباً رخص البدن تاراً الأطراف (٨)

١- هو حسن بن علي الملقب بالناصر الكبير وناصر الحن وحسن بن زيد الملقب بالداعي الكبير ومحمد بن زيد الملقب بالداعي الصغير وكان ابتداء أمارتهم في طبرستان في سنة مائتين وخمسين .

٢- هو محمد بن عبدالله المحض ابن الحسن المثنى ابن الحسن «ع» منه .

٣- أى لا يدري رايه . ٤- هم ادريس بن عبدالله المحض وعشرة من ولده

٥- الكنتات في نسخة الشارح المعتزلى بالتائين والظاهر انه من الكتيت وهو

كما في القاموس صوت في صدر الرجل كصوت البكر في شدة الغيظ والبخل ويعتدل التعريف في النسفة ويكون الاصل كتابه بدله وهي جمع الكتيبة ، منه

٦- امراء مصر وقيروان من الاسماعيلية ٧- الطرى القوى . ٨- النار المسترخى .

وذو البداء إسماعيل بن جعفر بن محمد عليه السلام لأن أباه أبا عبد الله جعفر عليه السلام سجدوا برداه لمسامات وادخل إليه وجوه الشيعة يشاهدونه ليعلموا موته وتزول عنهم الشبهة (١) في أمره .

و كإخباره عن بني بويه و قوله عليه السلام فيهم : و يخرج من ديلمان بنو الصياد ، و كقوله فيهم : ثم يستشرى أمرهم حتى يملكوا الزوراء و يخلعوا الخلفاء إشارة إليهم و كان أبوهم صياد السمك يصيد منه بيده ما يتقوت هو و عياله بثمنه فأخرج الله تعالى من ولده لصلبه ملوكاً ثلاثة (٢) و نشر ذريتهم حتى ضربت الأمثال بملكهم و كقوله عليه السلام فيهم : و المترف بن الأجدم تقتله ابن عمه على دجلة ، و هو إشارة إلى عز الدولة بختيار بن معز الدولة أبي الحسين و كان معز الدولة أقطع اليد قطعت يده في الحرب و كان ابنه عز الدولة بختيار مترفاً صاحب لهو و شرب ، قتله عضد الدولة فناخسروا بن عمه بقصر الجص على دجلة في الحرب و سلبه ملكه ، فأما خلعهم للخلفاء فإن معز الدولة خلع المستكفي و رتب عوضه المطيع ، و بهاء الدولة أبانصر بن عضد الدولة خلع الطائع و رتب عوضه القادر و كانت مدة ملكهم كما أخبره عليه السلام .

و كإخباره لعبد الله بن العباس (ره) عن انتقال الأمر إلى أولاده ، فان علي بن عبد الله لما ولد أخرجه أبوه عبد الله إلى علي عليه السلام فأخذه و تفل في فيه و حنكه بتمرة قد لاكها و دفعه إليه و قال : خذ إليك أبا الأملاك هكذا الرواية الصحيحة وهي التي ذكرها أبو العباس المبرّد في الكامل وليست الرواية التي يذكر فيها العدد بصحيفة ولا منقولة من كتاب معتمد عليه .

و كم له عليه السلام من الاخبار عن الفريب الجارية هذا المجرى مما لو أردنا استقصائه لكسر ناله كراريس كثيرة و كتب السير يشتمل عليها مشروحة

١ - اى شبهة الامامة

٢ - وهم عماد الدولة على بن بويه ، و ركن الدولة حسن بن بويه ، و معز الدولة

أحمد بن بويه و ولد لهم منه

## الترجمة

از جمله خطب شریفه آن امام مبین است که اشاره فرموده در آن بکمالات نفسانیه و مقامات معنویه خود و بعضی از اخبار غیبیه باین نحو که فرموده :

أما بعد از حمد و ثناء الهی و درود نامعدود بر حضرت رسالت پناهی ایگروه خلایق پس من بر کندم چشم فتنه را و حال آنکه نبود هیچ کس که جرأت نماید بر دفع آن فتنه غیر از من بعد از آنکه مضطرب شد ظلمت آن فتنه و سخت گردید شر و اذیت آن ، پس سؤال نمائید از من از مسائل مشکله و مطالب معضله پیش از آنکه نیابید مرا ، پس قسم بخداوندی که نفس من در قبضه اقتدار او است سؤال نمینمائید ار من از چیزی که در میان شما است و در میان روز قیامت و نه از گروهی که هدایت نمایند صد کس را و گمراه سازند صد کس دیگر را مگر اینکه خبردهم شما را بخواننده آن و کشنده آن و راننده آن و محل فرود آمدن شتران بار گیر ایشان و جای فرود آوردن بارها با پالانهای ایشان و بآنکه کشته میشود از ایشان کشته شدنی و آنکه می میرد از ایشان مردنی

و اگر مفقود کنید مرا و نازل بشود بر شما امورات مکروهه و حالات شدیدیه هر آینه سردرپیش اندازند بسیاری از سائلان و میترسند بسیاری از مسئولان ، و این آنزمانی است که درهم کشیده شود و جمع شود حرب شما و بردارد رخت را از ساق حود و تنگک باشد دنیا بشما تنگک شدنی در حالتیکه دراز شمارید ایام بلا را بر خودتان تا آنکه فتح کند خداوند از برای بقیه نیکو کاران از شما

بدرستی که فتنهها زمانی که رو آورند شبهه می اندازند مردمانرا و زمانی که پشت بر گردانند آگاه می نمایند ایشانرا ، شناخته نمیشوند آن فتنهها در حالتیکه اقبال میکنند و شناخته می شوند در حالتی که اذبار مینمایند ، دوران میکنند و بر میگردند آنها مثل گردیدن بادها ، میرسند بشهری و تخطی میکنند و دور می گذرند از شهری دیگر .

## الفصل الثاني

أَلَا إِنَّ أَخْوَفَ الْفَقَنِ عِنْدِي عَلَيْكُمْ فِتْنَةُ بَنِي أُمِيَّةَ ، فَإِنَّمَا فِتْنَةُ عَمِيَاءَ  
مُظْلَمَةٍ ، عَمَّتْ خُطْبُهَا ، وَخُصَّتْ يَدَيْهَا ، وَأَصَابَ الْبَلَاءَ مَنْ أَبْصَرَ فِيهَا ،  
وَأَخْطَأَ الْبَلَاءَ مَنْ عَمِيَ عَنْهَا ، وَأَمِيمُ اللَّهِ لَتَجِدُنَّ بَنِي أُمِيَّةَ لَكُمْ أَرْبَابَ  
سُوءٍ بَعْدِي كَالنَّابِ الضَّرْوَسِ ، تَعْدِمُ فِيهَا ، وَتَخْبِطُ يَدَيْهَا ، وَتَرِينُ  
بِرِجْلِهَا ، وَتَمْنَعُ دَرَّهَا ، لَا يَزَالُونَ بِكُمْ حَتَّى لَا يَبْتَرَكُوا مِنْكُمْ إِلَّا  
نَافِعًا لَهُمْ ، أَوْ غَيْرَ ضَائِرٍ بِهِمْ ، وَلَا يَزَالُ بَلَاءُهُمْ حَتَّى لَا يَكُونَ  
إِنْصَارُ أَحَدِكُمْ مِنْهُمْ إِلَّا مِثْلَ انْتِصَارِ الْعَبْدِ مِنْ رَبِّهِ ، وَالصَّاحِبِ مِنْ  
مُسْتَضْحَبِهِ ، تَرِدُ عَلَيْكُمْ فِتْنَتُهُمْ شَوْهَاءَ مُخْشِيَةٍ ، وَفِطْمًا جَاهِلِيَّةً ، لَيْسَ  
فِيهَا مَنَارٌ هُدَى ، وَلَا عِلْمٌ يُرَى ، نَحْنُ أَهْلُ الْبَيْتِ مِنْهَا بِمَنْجَاةٍ ، وَلسْنَا  
فِيهَا بِدُعَاةٍ ، ثُمَّ يَفْرَجُ اللَّهُ عَنْكُمْ كَتَفْرِيجِ الْأَدِيمِ بَيْنَ يَسُومِهِمْ خَسْفًا ،  
وَيَسُوقِهِمْ غُفَاً ، وَيَسْقِيهِمْ بِكَأْسٍ مُصْبِرَةٍ ، وَلَا يُنْطِئُهُمْ إِلَّا السِّيفُ ،  
وَلَا يَخْلِسُهُمْ إِلَّا الْخَوْفُ ، فَعِنْدَ ذَلِكَ تَوَدُّ قُرَيْشٌ بِالْدُّنْيَا وَمَا فِيهَا لَوْ  
مَرَوْنِي مَقَامًا وَاحِدًا وَلَوْ قَدَرْتَ جَزْرَ جَزُورٍ ، لِأَقْبَلَ مِنْهُمْ مَا أُطْلِبُ  
الْيَوْمَ بِمُضَةٍ ، فَلَا يُنْطَوْنِي .

### اللغة

(الخطبة) بالنغم الأمر والجهد والخصلة والحالة وشبه القصة و (الناب)

الائتى المسنة من النوق وجمعها نيب وأنياب و ( الضروس ) الناقة السيئة الخلق  
تعضّ حالبها و ( عذم ) الفرس يعذم من باب ضرب عضّ أو أكل بجفاء و ( خبط )  
البعير الأرض ضر بهايده و ( زبنت ) الناقة حالبها زبناً من باب ضرب دفعته برجلها  
فهى زبون بالفتح فعول بمعنى فاعل و ( الدرّ ) اللّبن .

و(الماحب من مستصحبه) قال في المصباح :صحبتهأصحابه صحبة فأنا صاحب  
والأصل في هذا الاطلاق لمن حصل له رؤية و مجالسة و كلّ شيء لازم شيئاً فقد  
استصحبه قاله ابن الفارس وغيره و ( الشوه ) قبح الخلقه وهو مصدر شوه من باب  
تعب ورجل أشوه قبيح المنظر وامرأة شوهاء والجمع شوه مثل أحمر وحمراء وحمرة  
وشاهت الوجوه تشوه قبحت و ( القطعة) الطائفة من الشيء و القطع جمعها مثل سدره  
وسدر و ( المنجاة ) مصدر بمعنى النجاة واسم مكان و ( سام ) فلاناً الأمر كلّفه  
إيّاه أو أولاه إيّاه كسومه و أكثرها يستعمل في العذاب و الشرّ و ( الخسف )  
الذّهاب في الأرض والغيبه فيها وفي القاموس سامه خسفاً إذا أولاه ذلاًّ و ( العنف )  
مثلثة ضدّ الرفق .

و ( المصبرة ) الممزوجة بالصبر وهووزان كنف عمارة شجر مرّ و يجوز أن  
يكون المصبرة بمعنى المملوطة إلى اصبارها ، قال في القاموس ملأه الكاس إلى اصبارها  
أى رأسه و أخذها باصباره بجميعة و ( جلس) البعير يحلسه غشاه بحلس و هو كساه  
يجعل على ظهر البعير تحت رحله و الجمع أحلاس كحمل وأحمال و ( الجزور )  
الناقة التي تجزر أى تنحر .

### الاعراب

كلمة ايمن اسم استعمل في القسم والتزم رفعه كما التزم رفع لعمرالله ، وهمزته  
عند البصريين وصل واشتقاقه عندهم من اليمن وهو البركة قالوا ولم يأت في الأسماء  
همزة وصل مفتوحة غيرها وعند الكوفيين قطع لأنّه جمع يمين عندهم وقد يختصر  
عنه فيقال : و أيمن الله بحذف النون ، ويختصر ثانيا فيقال أم الله بضم الميم و كسرهما  
وقد يدخل عليها اللّام لتأكيد الابتداء قال الشاعر :



فقال فريق القوم لما نشدتهم نعم و فريق ليمن الله ما ندرى  
و رفعه بالابتداء وخبره محذوف وجوبا أى أيمن الله قسمى و إذا خاطبت به  
أحداً تقول : ليمنك كما تقول لعمر ك ، و قوله : لا يزالون بكم ، الظرف متعلق  
بمحذوف معلوم بقرينة المقام خبر لزال أى لا يزالون قائمين بكم أو موزين بكم  
أو نحو ذلك ، وشوهاً منصوبة على الحالية من فاعل ترده وهو العامل فيها ، و جاهلية  
صفة لقما ، و جملة ليس فيها آه إما استينافية بيانية أو مرفوعة المحل على كونها  
صفة لفتنتهم أو منصوبة على كونها صفة لقطعاً و الباء في قوله بالدنيا للبدل على  
حد قول الحماسي :

فليت لى بهم قوماً إذا ركبوا شدوا الاغارة فرساناً و ركباناً  
وما فيها عطف على الدنيا ، وما موصولة ولفظة لوفى قوله : لويرونني ، حرف مصد  
بمعنى ان إلا أنها لاتنصب كما تنصب ان قال سبحانه :

« وَذُوا لَوْ تَذَهْنُ فَيَذَهُنَّ » .

و في قوله ولو قدر جزر جزور بمعنى إن الوصلية و حذف بعده كان كما هو الغالب  
وقوله : لأقبل متعلق بتوّد وقوله : فلا يعطونني ، فاعل يعطون ضمير قریش و ضمير  
المتكلم مفعوله الأوّل و حذف مفعوله الثاني و في بعض النسخ فلا يعطونني باثبات  
المفعولين كليهما

### المعنى

اعلم أن هذا الفصل من كلامه ﷺ متضمن للاخبار عن فتن بني امية لعنهم الله  
قاطبة وما يرد على الناس فيها من الشدايد والمكاره وعن انقراض دولتهم بعد سلطنتهم  
و استيلائهم كما قال ﷺ ( ألا إن أخوف الفتن عندي عليكم فتنة بني امية )  
وإنما كانت أخوف الفتن لشدها و كثرة بلوى أهل الدين بها و عظم رزء المسلمين  
فيها و يكفي في عظمها هتكهم حرمة رسول الله ﷺ و قتلهم سبطيه و هدمهم البيت الحرام  
و إساءتهم الأدب بالنسبة إلى أمير المؤمنين ﷺ على رؤوس منابر الاسلام ثمانين سنة حتى

راب عليه الصغير وهرم عليه الكبير وأمرهم للناس بالتبرئ منه عَلَيْهِمُ وقتلهم كل من امتنع من ذلك واستيصالهم وتخريب دورهم وتشريد هم من البلاد وجعلهم البدعة سنة والسنة بدعة .

كما يشير إلى ذلك كله قوله : ( فانها فتنة عمياء مظلمة ) أى فتنة موجبة للعمى والظلام لا يهتدى فيها إلى سبيل الحق كما لا يهتدي الأعمى والسالك في الظلمة إلى النهج المطلوب .

ومحصل المراد انها فتنة موجبة للضلال والعدول عن منهج الحق ، ويحتمل أن يكون من باب التشبيه المحذوف الأداة مبالغة أى فتنة بمنزلة العمياء في كون جريانها على غير استقامة وهى فتنة ( عمّت خطتها ) لكونها رياسة كليّة وسلطنة عامّة ( وخصت بليتها ) بأئمة الدين ومواليهم المؤمنين و شيعتهم المخلصين من أهل التقوى واليقين ( وأصاب البلاء من أبصر فيها ) أى من كان ذا بصيرة فيها وهو مصاب بأنواع البلاء لحزنه في نفسه بما يشاهد من أفعالهم السيئى و قصدهم له بأصناف العقوبة والأذى ( وأخطأ البلاء من عمى عنها ) أى من كان ذا عمى وجهالة عن تلك الفتنة فهو في أمن وسلامة من اصابة البلية لكونه منقاداً لدعوتهم منساقاً تحت رايتهم ، مطيعاً لأوامرهم ممثلاً لنواهيهم ( وأيم الله لتجدن بني امية لكم أرباب سوء بعدي ) يطلق الربّ على المالك والمنعم والسيد والمتمم والمدبر والمرتبى ويصحّ ارادة كلّ منها في المقام ولا يطلق على الاطلاق إلاّ على الله سبحانه و بين جهة السوء بقوله : ( كالناب الضروس تعذب بفيها و تخبط بيدها و تزبن برجلها و تمنع درها ) شبههم عَلَيْهِمُ بالنساق السيئة الخلق المتصفة بالأوصاف الرديّة المذكورة أراد عَلَيْهِمُ أنها كما تعضّ بفيها و تضرب بيدها و تدفع حالبها برجلها و تمنع الناس من لبنها فكذلك هؤلاء في أفعالهم الرديّة و حركاتهم الموزية من قصد الناس بالقتل و الضرب و الأذية و منعهم ما يستحقّونه من بيت المال ( لا يزالون ) قائمين ( بكم ) مسلّطين عليكم قاصدين لكم ( حتى لا يتركوا منكم ) في الأرض ولا يبقوا ( إلاّ نافعاً لهم ) سالكا مسلّكهم ينفعهم في

مقاصدهم (أو غير ضائر بهم) بانكار المنكرات عليهم أى من لا يكون مضراً لهم في امور دولتهم (ولا يزال بلائهم) عليكم (حتى لا يكون انتصار أحدكم) أى انتقامه (منهم إلاّ مثل انتصار العبد من ربه) و انتقامه من مولاة (و) كانتصار (الصاحب) الملازم التابع (من مستحبه) أى ممن اتبعه ولزمه .

و الغرض بذلك إما نفى إمكان الانتقام رأساً فيكون المقصود بالاثبات هو النفي أى كما لا يمكن للعبد الانتقام من مولاة وللمستحبه الذي من شأنه الضعف وعدم الاستقلال الانتصار من مستحبه ، فكذلك هؤلاء الموجودون في تلك الزمان الناجون من سيف البغي والعدوان لا يمكنهم الانتصار من بني امية و مروان ، لكونهم أذلاء مهورين بمنزلة العبيد المملوكين ، و إما إثبات الانتصار في الجملة عند الغيبة بمثل الغيبة والسب والذم و نحوها مع الأمن من الوصول إلى المغتاب والمسلوب والمذموم مع إظهار الطاعة و الانقياد عند الحضور ، و يؤيد ذلك ما يأتي في رواية الثقفى من الزيادة و هو قوله عَلَيْكُمْ : حتى لا يكون انتصار أحدكم منهم إلاّ مثل انتصار العبد من ربه إذا رآه أظاعه وإذا توارى عنه شتمه .

(ترد عليكم فتنتهم شواه مخشية) أى حال كونها قبيحة عقلا و شرعاً مخوفة للنفوس مرعبة للقلوب (و قطعاً جاهلية) أي طوايف و دفعات منسوبة إلى الجهالة متصفة بالضلالة لكونها على غير قانون عدل ، و ما يظهر من كلام الشراح من كون المراد بالجاهلية الحالة التي كانت العرب عليها قبل الاسلام من الجهل بالله و رسوله و شرايع الدين و المفاخرة بالأنساب و الكبر و التجبر و التعصب و الأخلاق الذميمة ، فيه أن معنى الجاهلية و إن كان ذلك إلاّ أن ظاهر التركيب لا يساعد حمله على ذلك المعنى في المقام ولو كان مراده عَلَيْكُمْ ذلك لقال : و قطع الجاهلية أى قطعاً مثل قطع الجاهلية فافهم .

و قوله عَلَيْكُمْ : (ليس فيها منار هدى و لا علم يرى) بيان لوجه الجهالة أي

ليس فيها إمام هدى يهتدى به ويستضاء بنوره ، و لا قانون عدل يسلك به سبيل الحق .

ثم أشار ﷺ إلى برائة ساحتهم من تلك الفتنة بقوله ( نحن أهل البيت معها بمنجاة ولسنا فيها بدعاة ) أراد نجاتهم من الدخول فيها و من لعوق آثامها و تبعاتها و عدم كونهم من الداعين إليها و إلى مثلها ، و ليس المراد نجاتهم من أذيتها و خلاصهم من بليتها لكونهم ﷺ أعظم الناس بليّة و أشدهم أذية فيها ، و كفى بذلك شاهداً شهادة الحسين ﷺ و أولاده و أصحابه و هتك حرime و نهب أمواله و ما أصاب ساير أئمة الدين من الطغاة الظالمين لعنهم الله أجمعين .

ثم بشر بظهور الفرج بقوله : ( ثم يفرج الله ) و يكشف عنكم ( كتفريج الأديم ) قيل أى ككشف الجلد عن اللحم حتى يظهر ما تحته .

و قال في البحار : يحتمل أن يكون المراد بالأديم الجلد الذي يلف الانسان فيه للتعديب لأنه يضغطه شديداً إذا جف ، و في تفرجه راحة ، و كيف كان فالمقصود انفتاح باب الفرج لهم ( بمن يسومهم خسفاً ) أى يكلفهم و يوليهم ذلاً و هواناً أو خسفاً في الأرض ( و يسوقهم عنفاً ) أى بعنف و شدة ( و يسقيهم بكأس مصبرة ) ممزوجة بالصبر أو المراد مملوءة إلى اصبارها ( ولا يعطيهم إلاّ السيف ولا يجلسهم إلاّ الخوف ) استعار لفظ الاحلاس بمشابهة جعلهم الخوف شعاراً لهم غير منكف عنهم كالجلس الملازم للبعير الذي يكسى على ظهره و يلامق جسده .

قال الشراح : و هذه الفقرات إشارة إلى انقراض دولة بني امية بظهور بني العباس و ان بني العباس أولاهم ذلاً و هواناً و أذاقوهم كأس العذاب طوعاً و مختلفاً و أروهم عيان الموت ألواناً شتى كما هو مذكور في كتب السير و التواريخ .

أقول : و الأظهر بملاحظة الزيادات الآتية في رواية سليم بن قيس الهلالي و إبراهيم الثقفي أنها إشارة إلى ظهور السلطنة الالهية و الدولة القائيّة ، و على هذا يكون قوله : يسومهم خسفاً إشارة إلى خسف الأرض بجيش السفيناني في البيداء كما هو مروى في أخبار الرجعة .

ثم أشار إلى مال حال الفرقة المنقلبة من قريش و منتهى ذلتهم و ضعفهم بقوله :

( فعند ذلك تودّ قریش بالدنيا وما فيها لويروني مقاما واحداً ولو قدر جزر جزور لأقبل منهم ما أطلب اليوم بعضه فلا يعطونني ) أي حينئذ يتمنى قریش بدل الدنيا وما فيها أن يروني مقاماً صغيراً بمقدار جزر جزور فيطيعوني اطاعة كاملة وقدرضيت منهم اليوم بأن يطيعوني إطاعة ناقصة فلم يقبلوا

ويصدق هذا ما روى في السير أن مروان بن محمد وهو آخر ملوك بني امية قال يوم الزاب (١) لما شاهد عبدالله بن محمد بن علي بن عبدالله بن العباس بازائه في صف خراسان : لوددت إن علي بن أبي طالب تحت هذه الراية بدلا من هذا الفتى ، وعلى ما استظهرناه فيكون الاشارة بذلك إلى التمني عند قيام القائم عليه السلام

### تكملة

اعلم أن هذه الخطبة الشريفة ملتقطة من خطبة طويلة أوردتها في البحار بزيادة واختلاف كثير لما أوردته السيد (ره) في الكتاب أحببت أن أورد تمامها توضيحاً للمرام وغيره على ما أسقطه السيد (ره) اختصاراً أو اقتصاراً من عقايل الكلام فأقول: روى المحدث العلامة المجلسي (ره) من كتاب الغارات لابراهيم بن محمد

١- الزاب نهر بالموصل روى في شرح المعتزلي في شرح الخطبة المائة والرابعة أنه لما نزل مروان بالزاب جرد من رجاله ممن اختاره من أهل الشام والجزيرة وغيرها مائة ألف فارس على مائة ألف فارح ثم نظر اليهم وقال : انها لعدة ولا تنفع العدة اذا انقضت العدة

ولما أشرف عبدالله بن علي يوم الزاب في المسودة وفي أوائلهم البنود السود تعلمها الرجال على الجمال البخت ، أقبل مروان على رجل بجانبه وقال ألا تعرفني من صاحب جيشهم؟ فقال عبدالله بن محمد بن علي بن عبدالله بن العباس بن عبد المطلب قال: ويحك من ولد العباس هو؟ قال : نعم، قال: والله لوددت أن علي بن أبي طالب مكانه في هذا الصف، قال: يا أمير المؤمنين تقول هذا لعلى مع شجاعته التي ملأ الدنيا ذكرها قال : ويحك ان علياً (ع) مع شجاعته صاحب دين والدين غير الملك وأنا لنروى عن قدينا أنه لاشي، لعلى وللولده في هذا اتهمي ما أهنا نقله، منه .

الثقفي ، عن إسماعيل بن أبان عن عبد الغفار بن القاسم عن المنصور بن عمر عن زرين حبيش ، وعن أحمد بن عمران بن محمد بن أبي ليلى عن أبيه عن ابن أبي ليلى عن المنهال ابن عمرو عن زر بن حبيش قال خطب علي عليه السلام بالنهروان فحمد الله و أننا عليه ثم قال :

أيها الناس أما بعد أنا فقأت عين الفتنة لم يكن احد ليجتري عليها غيري ، وفي حديث ابن ابي ليلى لم يكن ليقفاها أحد غيري ولولم أك فيكم ما قوتل أصحاب الجمل ولا أهل صفين ولا أهل النهروان ، وأيم الله لولا ان تتكلموا وتدعوا العمل لحدتكم بما قضى الله على لسان نبيكم لمن قاتلهم مبصراً لضلالتهم عارفاً للهدى الذي نحن عليه .

ثم قال : سلوني قبل أن تفقدوني سلوني عما شئتم سلوني قبل أن تفقدوني إنني ميت أو مقتول بلى (بلخل) قتل ما ينتظر أشقاها أن يخضبها من فوقها بدم ، وضرب بيده إلى لحيته ، و الذي نفسى بيده لا تسألوني عن شيء فيما بينكم و بين الساعة ولا عن فئمة تضلّ مائة أو تهدي مائة إلاّ نباتكم بناعقها وسائقها

فقام إليه رجل فقال : حدثنا يا أمير المؤمنين عن البلاء ، قال عليه السلام : إنكم في زمان إذا سأل سائل فليعقل و إذا سئل مسؤل فليثبت ، ألا و إن من ورائكم اموراً أتتكم جللاً مزوجاً و بلاء مكلحاً ، و الذي فلق العيبة و بره النسمة أن لو فقدتموني و نزلت بكم كرايه الأمور و حقايق البلاء لقد أطرق كثير من السائلين و فشل كثير من المسؤولين ، و ذلك إذا قلصت حربكم و شمّرت عن ساق و كانت الدنيا بلاء عليكم و على أهل بيبي حتى يفتح الله لبقية الأبرار فانصروا أقواماً كانوا أصحاب رايات يوم بدر و يوم حنين تنصروا و توجروا ، و لاتسبقوهم فتصرعكم البلية .

فقام إليه رجل آخر فقال : يا أمير المؤمنين حدثنا عن الفتن قال : إن الفتن إذا اقبلت شبهت و إذا أدبرت أسفرت يشبهن مقبلات و يعرفن مدبرات ، إن الفتن تحوم كالرياح يصيرن بلدأ و يخطين اخرى ، ألا إن أخوف الفتن عندي عليكم فتنه بنى امية إنها فتنه عمياء مظلمة مطينة عمّت فتنتها و خصت بليتها و أصاب البلاء من أبصر فيها

وأخطأ البلاء من عمى عنها ، يظهر أهل باطلها على أهل حقها حتى يملأ الأرض عدواناً وبدعاً ، وإنَّ أوَّل من يضع جبروتها و يكسر عمدتها وينزع أوتادها الله رب العالمين .

وأيم الله لتجدن بني امية أرباب سوء لكم بعدي كالناب الضروس تعض بفيها و تخبط بيديها و تضرب برجليها و تمنع درها لايزالون بكم حتى لا يتركوا في مصر كم إلا تابعا لهم أو غير ضار ، ولا يزال بلائهم بكم حتى لا يكون إنتصار أحدكم منهم إلا مثل انتصار العبد من ربه إذا رآه أطاعه ، و إذا توارى عنه شتمه

وأيم الله لو فرقوكم تحت كل حجر لجمعكم الله شر يوم لهم إلا إن من بعدي جماع شتى ، إلا إن قبلتكم واحدة و حججكم واحد و عمرتكم واحدة والقلوب مختلفة ثم أدخل أصابعه بعضها في بعض فقام رجل فقال : ما هذا يا أمير المؤمنين ؟ قال : هذا هكذا يقتل هذا هذا و يقتل هذا هذا قطعاً جاهلية ليس فيها هدى ولا علم يرى ، نحن أهل البيت منها بنجاة ولسنا فيها بدعاة .

فقام رجل فقال : يا أمير المؤمنين ما نضع في ذلك الزمان ؟ قال عليه السلام : انظروا أهل بيت نبيكم فان لبدوا فالدوا ، وإن استصرخوكم فانصروهم وتوجروا ، ولا تسبقوهم فصرعكم البليّة .

فقام رجل آخر فقال : ثم ما يكون بعد هذا يا أمير المؤمنين ؟ قال عليه السلام : ثم إن الله يفرج الفتن برجل من أهل البيت كتنفريج الأديم ، بأبي ابن خيرة الاماء يسومهم خسفاً و يسقيهم بكأس مصبرة ، ولا يعطيهم إلا السيف هرجاً هرجاً ، يضع السيف على عاتقه ثمانية أشهر ، و دت قريش عند ذلك بالدنيا و ما فيها لويروني مقاماً واحداً قد رحل شاة أو جزر جزور لأقبل منهم بعض الذي يرد عليهم حتى تقول قريش لو كان هذا من ولد فاطمة لرحمنا ، فيغريه الله ببني امية فجعلهم :

« مَلْمُونِينَ أَيْنَا لِقْفُوا أَوْ خَدُّوا أَوْ قَتَلُوا تَقْتِيلًا ، سُنَّةَ اللَّهِ فِي الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ

قَبْلُ وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّةِ اللَّهِ تَبْدِيلًا » .

## بیان

ورواه في البحار أيضاً من كتاب سليم بن قيس الهلالي نحو ما رواه من كتاب الغارات مع زيادات كثيرة في آخره و لا حاجة لنا إلى ايرادها وإنما المهم تفسير بعض الالفاظ الغريبة في تلك الرواية فأقول «الجلد» بالضم جمع جليّ وزان ربّي وهو الأمر العظيم و «مزوجا» في النسخه بالزّاء المعجمة و الظاهر انه تصحيف و الصحيح مروجاً بالمهمله من راج الريح اختلطت و لا يدري من أين تجيء و يمكن تصحيحه بجعله من زاج بينهم يزوج زوجاً إذا أفسد بينهم وحرش و «كلج» كلوحاً تكثر في عبوس كتلكح ودهر كالح شديد و «طان» الرجل البيت و السطح يطينه من باب باع طلاء بالطين و طينه بالتثنية مبالغة و تكثير و المطينة فاعل منه ، و في رواية سليم بن قيس بدلها مطبقة و «جماع» الناس كرمّان اخلاطهم من قبائل شتى و من كلّ شيء مجتمع اصله و كلّ ما تجمع و انضمّ بعضه إلى بعض و «لبد» بالمكان من باب نصر و فرح لبدّاً و لبوداً أقام و لزق .

وقوله : «بابي ابن خيرة الاماء» اشارة إلى امام الزمان الغائب المنتظر عجل الله فرجه و سهّل مخرجه و «هرجا هرجا» منصوبان على المصدر قال في القاموس هرج الناس يهرجون و قوموا في فتنة و اختلاط و قتل ، و في رواية سليم بن قيس حتى يقولوا ما هذا من قريش لو كان هذا من قريش و من ولد فاطمة لرحمنا و «غرى» بالشىء غرى من باب تعب أولع به من حيث لا يحمله عليه حامل و أغرته به إغراه .

## الترجمة

آگاه باشید و بدرستی که ترسناک ترین فتنه ها نزد من بر شما فتنه بنی امیه است پس بدرستی که آن فتنه فتنه ایست که باعث کوری و ظلمت است که عامست حاله آن بجهت احاطه او بجمیع مسلمانان و خاص است بلیه آن بر خواص اهل ایمان و یقین ، و رسید بلاه آن بکسیکه صاحب بصیرتست در او و خطا نمود بلاه از کسی که کور و بی بصیرت گشت از آن ، و قسم بخدا هر اینه البته میباید بنی امیه را از برای خود صاحبان بد بعد از من مثل نافه بد خلق گزنده در وقت دوشیدن



که دندان میگیرد با دهان خود و میزند با دستهای خود و لگد میزند با پاهاى خود و منع می نماید از شیر خود .

همیشه باشند ازبیت کننده بشما تا اینکه نگذارند از شما احدی را مگر اینکه فایده دهنده بایشان یا ضرر نرساننده برایشان و همیشه باشد باشما بلاه ایشان تا اینکه نباشد انتقام یکی از شما از ایشان مگر مثل انتقام کشیدن غلام از آقای خود و مثل انتقام کشیدن تابع از متبوع خود ، وارد می شود بر شما فتنه ایشان در حالتیکه قبیح است و ترسیده شده و طایفه بطایفه که منسوبست بجهالة که نباشد در میان آن فتنه ها مناره هدایت و نه علامت دیده شده

ما اهل بیت از آن فتنه در نجات هستیم و نیستیم در آن دعوت کننده بمثل آن ، پس از آن بگشاید خداوند آن فتنه را از شما مثل شکافتن و جدا نمودن پوست از گوشت بدست آنکسی که بنماید بایشان ذلت را ، و براند ایشانرا بدرشتی ، و سیراب می نماید ایشانرا با کاسه که تلخ شده باشد ، و ندهد برایشان مگر شمشیر خون آشام ، و نمی پوشاند برایشان مگر لباس خوف را پس نزد آن واقعه دوست میدارد قریش عوض دنیا و مافیها اینکه ببیند مرا دریک مکانی اگر چه بوده باشد آن زمان دیدن بقدر کشتن شتر قربانی تا اینکه قبول نمایم از ایشان آنچه را که می خواهم از ایشان امروز بعض آنها پس نمی دهند آنها بمن

ومن خطبة له عليه السلام وهى الثالثة والتسعون من المختار

فى باب الخطب

فَتَبَارَكَ اللهُ الَّذِي لَا يَبْلُغُهُ بُعْدُ أَلْهَمٍ ، وَلَا يَنَالُهُ حَسُّ الْفِطَنِ ، الْأَوَّلُ  
الَّذِي لَا غَايَةَ لَهُ فَيَنْتَهِي ، وَلَا آخِرَ لَهُ فَيَنْقُضِي .

منها: فاستودعهم في أفضل مستودع ، وأقرمهم في خير مستقر ،

تَنَاسَخْتَهُمْ كَرَامِمْ الْأَصْلَابِ ، إِلَى مُطَهَّرَاتِ الْأَرْحَامِ ، كُلَّمَا مَضَى مِنْهُمْ  
سَلَفٌ ، قَامَ مِنْهُمْ بَدِينِ اللَّهِ خَلْفٌ ، حَتَّى أَفْضَتْ كَرَامَةُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ  
إِلَى مُحَمَّدٍ ﷺ ، فَأَخْرَجَهُ مِنْ أَفْضَلِ الْعَمَادِنِ مَنِيبًا ، وَأَعَزَّ الْأُرُومَاتِ  
مَفْرَسًا ، مِنَ الشَّجَرَةِ الَّتِي صَدَعَ مِنْهَا أَنْبِيَاءُهُ ، وَانْتَجَبَ مِنْهَا أَمْنَاءُهُ ،  
عِثْرَتُهُ خَيْرُ الْعِثْرِ ، وَأَسْرَتُهُ خَيْرُ الْأَسْرِ ، وَشَجَرَتُهُ خَيْرُ الشَّجَرِ ، نَبَتَتْ  
فِي حَرَمٍ ، وَبَسَقَتْ فِي كَرِيمٍ ، لَهَا فُرُوعٌ طَوَالٌ ، وَثَمَرَةٌ لَا تُنَالُ ، فَهُوَ  
إِمَامٌ مِنَ اتَّقَى ، وَبَصِيرَةٌ مَنِ اهْتَدَى ، سِرَاجٌ لَمَعَ ضَوْؤُهُ ، وَشِهَابٌ سَطَعَ  
نُورُهُ ، وَزَنْدٌ بَرَقَ لَمَعُهُ ، سَيْرَتُهُ الْقَصْدُ ، وَسُنَّتُهُ الرُّشْدُ ، وَكَلَامُهُ  
الْفَصْلُ ، وَحُكْمُهُ الْعَدْلُ ، أَرْسَلَهُ عَلَى حِينِ فِتْرَةٍ مِنَ الرُّسُلِ ، وَهَفْوَةٍ  
عَنِ الْعَمَلِ ، وَغَبَاوَةٍ مِنَ الْأُمَمِ ، إِيْعَمَلُوا رَحِمَكُمُ اللَّهُ عَلَى أَعْلَامِ بَيْتِهِ ،  
فَالطَّرِيقُ نَهْجٌ يَدْعُو إِلَى دَارِ السَّلَامِ ، وَأَنْتُمْ فِي دَارِ مُسْتَعْتَبٍ ، عَلَى  
مَهَلٍ وَفَرَاغٍ ، وَالصُّحُفُ مَنْشُورَةٌ ، وَالْأَقْلَامُ جَارِيَةٌ ، وَالْأَبْدَانُ  
صَاحِبَةٌ ، وَالْأَلْسُنُ مُطْلَقَةٌ ، وَالتَّوْبَةُ مَسْمُوعَةٌ ، وَالْأَعْمَالُ مَقْبُولَةٌ .

### اللغة

(تبارك الله) من البركة وهو كثرة الخير وزيادته يقال : بارك الله لك وفيك  
وعليك وباركك بالتعدية بنفسه و (النسخ) الازالة والنقل يقال : نسخت الشمس  
الظل أى أزالته ونسخت الكتاب وانتسخته واستنسخته أى نقلت ما فيه و المنقول

منه النسخة بالضمّ و ( السلف ) كلّ من تقدّمك من آبائك أو قرابتك و الجمع سلاف وأسلاف و ( الخلف ) بالتحريك الولد الصّالح و يقال : على من حضر من الحيّ وإذا كان الولد فاسداً يقال خلف بسكون اللّام وربما استعمل كلّ منهما مكان الآخر و ( الأفاء ) إلى الشيء الوصول و الانتهاء إليه و ( المعدن ) و زان مجلس منبت الجواهر من ذهب ونحوه و ( الأرومات ) جمع الأرومة بفتح الهمزة و ضمّها أصل الشيء و الجمع أيضاً على الأروم و ( غرس ) الشجر يغرسه من باب ضرب اثبته في الأرض كأغرسه و ( الصدع ) الشقّ في شيء صلب و نبات الأرض قال سبحانه : والأرض ذات الصدع .

و ( العترة ) نسل الرجل ورهطه و عشيرته الأدنون من مضى وغير كذا في القاموس وسيأتي تحقيق الكلام فيه و ( اسرة ) الرجل وزان غرفة رهطه و عشيرته الأدنون وأهل بيته و النجم اسر كعرب و ( بسق ) النخل بسوقاً من باب فعد طال قال سبحانه : وَ النَّخْلَ بَاسِقَاتٍ و ( الطوال ) بالكسر جمع الطويل والطوال بالضمّ و ( الشهاب ) كلّ شيء مضى و ( الزند ) بالفتح فالسكون العود الذي يقدر به النّار وهو الأعلى و السفلى الزندة و ( برقت ) السماء بروقا وبرقاناً لمعت أو جاء ببرق وبرق الشيء برقا وبريقاً وبرقاناً لمع و ( الفترة ) ما بين كلّ نبيّين ورسولين و ( الغباوة ) الجهل و قلة الفطنة و ( نهج ) الطريق الواضح منه و ( المستعتب ) يجوز كونه مصدرأ ومكاناً من استعته أي استرضاه وطلب إليه العتبي أي الرضا

### الاعراب

يجوز في محلّ الموصول أعني قوله **عَلَيْكَ** : الذي لا يبلغه ، الرفع على كونه تابعا لله بكونه بدلا منه أو نعتاً له ، والنصب على تقدير المدح أي أعنى الذي أوامدح الذي ، و اضافة البعد إلى الهمم و الحسن إلى الفطن لامية والأوّل إمّا خبر لمبتدأ محذوف أو تابع لله .

واستشكل الشارح المعتزلي في الفاء العاطفة في قوله **عَلَيْكَ** : فينتهي فينقض ، بأنّ الفاء إنّما تدخل فيما إذا كان الثاني غير الأوّل كقولهم ما تأتينا فتحدّثنا وليس

الثاني ههنا غير الأول لأنّ الانقضاء هو الآخرة بعينها فكأنّه قال : لا آخر له فيكون له آخر وكذلك القول في اللفظة الأولى

وأجاب بأنّ المراد لا آخر له بالامكان والقوّة فينقضى بالفعل فيما لايزال ، ولا هو أيضاً ممكن الوجود فيما مضى فيلزم أن يكون وجوده مسبوقاً بالعدم وهو معنى قوله فينتهى ، بل هو واجب الوجود في الحالين فيما مضى وفي المستقبل وهذان مفهومان متغايران وهما العدم وإمكان العدم فاندفع الاشكال انتهى كلامه

أقول : وفيه نظر إذ الغالب في الفاء العاطفة لجملة على جملة على ما صرح به علماء الأدب أن يكون مضمون الجملة الثانية عقيب مضمون الجملة الأولى تقول قام زيد فقعد عمرو ، وأما اشتراط التغاير بين الجملتين فممنوع ، وقد تفيد الفاء كون المذكور بعدها كلاماً مرتباً في الذكر على ما قبلها لا أن مضمونه عقيب مضمون ما قبلها في الزمان كقوله تعالى :

« أَذْخَلُوا أَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا فَبِئْسَ مَثْوَى الْمُتَكَبِّرِينَ »

وقوله : « وَأَوْزَنَّا الْأَرْضَ نَبْوَةً مِنْ الْجَنَّةِ حَيْثُ نَشَاءُ فَنِعْمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ » .

فإنّ ذكر ذمّ الشيء ومدحه يصحّ بعد جرى ذكره ومن هذا الباب عطف تفصيل المجمع على المجمع لأنّ موضع ذكر التفصيل بعد الاجمال قال سبحانه :

« وَنَادَى نُوحٌ رَبَّهُ فَقَالَ رَبِّ إِنَّ ابْنِي مِنْ أَهْلِي » .

وتقول أحبته فقلت لبيك ، ومن هذا علم أنّ شرطية التغاير غير معتبرة فلا حاجة إلى ما تكلفه في الجواب وإنّما مساق كلام الامام ﷺ مساق هذه الآية الشريفة ومساق قوله :

« وَكَمْ مِنْ قَرْيَةٍ أَهْلَكْنَاهَا فَبَاءَهَا بَأْسًا بَيَّاتًا » .

فإن ذكر نفى الانتهاء للشيء، إنمّا يصحّ بعد ذكر نفى النهاية والغاية عنه، وكذا ذكر نفى الانقضاء يحسن بعد ذكر نفى الآخر عنه وسيأتي له مزيد توضيح في بيان المعنى، وجملة نبتت في حرم استينافية بيانية، وكذا جملة لها فروع طوال، والفاء في قوله: فهو امام فصيحة، والواو في قوله وانتم في دار مستعتب حالية

و دار في أكثر ما رأينا من النسخ بالتنوين فلا بدّ من جعل مستعتب اسم مكان بدلا منه أو عطف بيان على ما هو الحقّ الذي ذهب إليه الكوفيون من جواز البيان في النكرات إلاّ أنه يبعده ويعد الوصفية أنّ الدار من المؤنثات السماعية، فكان اللازم أن يقال: مستعتب بالتاء للزوم المطابقة بين الصفة والموصوف والبيان والمبين في التذكير والتأنيث وإن أمكن التصحيح بالتأويل في الموصوف أو عدم لزوم المطابقة في الصفة إذ كانت من أسماء المكان فليتماثل.

و في نسخة الشارح المعتزلي بلا تنوين على الاضافة وهو أولى، فيصحّ على ذلك جعل مستعتب مصدراً فيكون إضافة دار إليه لامية وجعله اسم مكان فتكون الاضافة بيانية، وعلى في قوله على مهل، للاستعلاء المجازي

### المعنى

اعلم أنه صدرّ هذه الخطبة بتقديس الله سبحانه وتزييه عن صفات النقص والامكان، وعقبه بذكر وصف الأنبياء والأولياء، وذيله بالموعظة والنصيحة، فقال سلام الله عليه وآله (فتبارك الله) أي ثبت الخير والبركة عنده وفي خزائنه وقيل: أي تعالى الله لأنّ البركة ترجع معناها إلى الامتداد والزيادة وكلّ ما زاد على الشيء، فقد علاه، وقيل أصله من البروك وهو الثبات فكأنه قال: والبقاء والدوام والثبات له فهو المستحقّ للتعظيم والثبات: (الذي لا يبلغه بعد الهمم ولا يناله حسّ الفطن) قدمضى الكلام في شرح هذه الفقرة في الفصل الثاني من فصول الخطبة الأولى وأقول هنا:

إنّ نعوت الجلال وصفات الكمال لله سبحانه المتعال لما كانت غير متناهية ولا محدودة نبه عليه السلام بذلك على عدم إمكان الوصول إليها وتعذّر إدراكها، إذ

كأن مدرك متناه محدود ، فالمعنى أنه تعالى لا يبلغه الهمم و القصور على بعدها و علوها ، ولا يصل إليه إدراك الفطن و إن ذكت و اشتدت في ذكائها و حدتها و سرعة انتقالها من المبادي إلى المطالب ، بل كلّ سابع في بحار جلاله غريق و كلّ مرید للوصول إلى أنوار جماله حريق .

( الأَوَّل الذي لا غاية له فينتهي ولا آخر له فينقضي ) تقدم تحقيق الكلام في أوليته و آخريته سبحانه في شرح الخطبة الرابعة و الستين و الفصل الأول من فصول الخطبة التسعين بما لا مزيد عليه ، و المراد هنا أنه تعالى أول الأشياء لا غاية له في البداية فينتهي إليها ، و لا آخر له في النهاية فيكون له الانصرام و الانقضاء عندها ، بل هو أزليّ باق غير منقطع الوجود بداية و نهاية ، و برهان ذلك أن الغاية و النهاية من عوارض الأجسام ذوات الأوضاع و المقادير تعرض لها بالذات ، و للواحقها كالأزمنة و الحركات ، و للأمور المتعلقة بها كالقوى و الكيفيات بالعرض ، و الأول سبحانه ليس بجسم ولا جسماني ولا متعلّق به ضرباً من التعلّق فهو منزّه عن الحدّ و النهاية .

قال السيد ره ( منها ) أي بعض فصول تلك الخطبة في شرح حال الأنبياء عليهم السلام وهو قوله عليه السلام : ( فاستودعهم في أفضل مستودع ) وهو أصلاب الآباء ( و أقرّهم في خير مستقرّ ) وهو أرحام الأمهات قال سبحانه :

« هُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ فَمُسْتَقَرٌّ وَمُسْتَوْدَعٌ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَفْقَهُونَ » .

( تناسختهم كرائم الأصلاب إلى مطهرات الأرحام ) أي نقلتهم الأصلاب الكريمة إلى الأرحام المطهرة من السفاح كما لو وقع عقد النكاح على غير الوجه الشرعي لخلل في لفظ العقد أو في القصد بأن يقع على غير المقصود إنكاحه أو نكاحه أو بغير رضا الطرفين أو أحدهما أو من يعتبر رضاه أو لوقوعه على المحارم

و نحو ذلك . روى عن أمير المؤمنين عليه السلام بطريق العامة عن النبي صلى الله عليه وآله في قوله تعالى :

« لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ أَنْفُسِكُمْ . »

قال : نسباً وصهرأً وحسباً ليس في آبائي من لدن آدم سفاح كلنا بنكاح ، قال الكلبي كتبت للنبي صلى الله عليه وآله خمسمائة أمّ فما وجدت فيهن سفاحاً ولا شيئاً مما كان عليه أهل الجاهلية هذا .

و قال الشارح البحراني : و تناسخ الأصلاب لهم إلى مطهرات الأرحام نقلهم إليها نطفاً ، و كرائم الأصلاب ما كرم منها ، و حق لأصلاب سمحت بمثلهم أن توصف بالكرم ، و مطهرات الأرحام ما طهر منها ، و حق لما استعدت منها لانتاج مثل هذه الأمزجة و قبولها أن تكون طاهرة من كدر الفساد ، و الشيعة يطهرون أصول الأنبياء من طرف الآباء و الأمهات عن الشرك ، و نحوه قول رسول الله صلى الله عليه وآله نقلنا من الأصلاب الطاهرة إلى الأرحام الزكية .

و في حديث الجابر المروي في الفقيه في كيفية خلقه الانسان و ولادته قال :

فقلت : يا رسول الله هذه حالنا فكيف حالك و حال الأوصياء بعدك في الولادة ؟ فسكت رسول الله صلى الله عليه وآله ملياً ثم قال : يا جابر لقد سألت عن أمر جسيم لا يحتمله إلا ذو حظ عظيم ، إن الأنبياء والأوصياء مخلوقون من نور عظمة الله جل ثناؤه يودع الله أنوارهم أصلاباً طيبة وأرحاماً طاهرة يحفظها بملائكته ، و يربّيها بحكمته و يغذوها بعلمه ، فأمرهم يجلس عن أن يوصف ، و أحوالهم تدق عن أن يعلم ، لأنهم نجوم الله في أرضه ، و أعلامه في بريته ، و خلفاؤه على عبادته ، و أنواره في بلاده ، و حججه على خلقه ، هذا من مكنون العلم و مخزونه فاكتمه إلا من أهله . و بالجملة فالمراد أنه تعالى خلق الأنبياء صلى الله عليه وآله و أودع أنوارهم في الأصلاب والأرحام و أخرجهم إلى وجه الأرض على تعاقب الزمان و كرور الأيام ، و أرسلهم ترى لمسيس الحاجة و اقتناء المصلحة ، و هو الدلالة على التوحيد و المعرفة ،

وإكمال الدين والملة ، ولم يخل الخلق منهم بل (كلما مضى منهم سلف) وارتحلوا من الدنيا إلى العقباء ( قام منهم بدين الله ) ونشر شرايعه وأحكامه ( خلف حتى أفضت كرامة الله ) وانتهت نبوته ( إلى محمد صلى الله عليه وآله ) وبلغت بوجوده الشريف سلسلة النبوة والرسالة الغاية . وأشرقت وجه الأرض بنور جماله ، وأضأت الدنيا بأشعة كماله ، وقد كان في عالم المعنى الأصلاب الشامخة والأرحام المطهرة قشوراً لذلك اللب أحاطت به احاطة الأشعة بالسراج ، فهو مفارق لتلك الحال الشريفة في التقدير وإن كان مقارناً لها في التدبير .

و لأجل هذا كان كل من انتقل إليه ذلك النور أشرقت وجهه حتى يعرف بذلك النور إلى أن ينتقل منه إلى رحم الطاهرة ، فيسلب منه النور ويتلألؤ بوجهه الحامل إني أن تضع الجنين فيخرج مشرقاً بما فيه فيسلب الله النور .

روى الصدوق باسناده إلى أبي ذر قال : سمعت رسول الله ﷺ وهو يقول : خلقت أنا و علي بن أبي طالب من نور واحد نسبح الله يمينة العرش قبل أن يخلق آدم بألفي عام ، فلما أن خلق الله آدم ﷺ جعل ذلك النور في صلبه ولقد سكن الجنة ونحن في صلبه ، ولقد هم بالخطيئة ونحن في صلبه ، ولقد ركب نوح بالسفينة ونحن في صلبه ، ولقد قذف إبراهيم ﷺ في النار ونحن في صلبه ، فلم يزل ينقلنا الله عز وجل من أصلاب طاهرة إلى أرحام طاهرة حتى انتهى بنا إلى عبدالمطلب ، فقسمننا فجعلني في صلب عبدالله وجعل علياً ﷺ في صلب أبي طالب وجعل في النسبوة والبركة ، وجعل في علي الفصاحة والفروسية ، وشق لنا اسمين عن أسمائه ، فذوا العرش محمود وأنا محمد . والله العلي الأعلى وهذا علي .

وعن المناقب لأحمد بن حنبل والنسائي عن علي ﷺ قال : قال رسول الله ﷺ : إن الله خلق خلقه في ظلمة ، ثم رش عليهم من نوره فمن أصابه من النور شيء اهتدى ومن أخطأ ضل .

ثم فسره علي ﷺ فقال : إن الله عز وجل حين شاء تقدير الخليقة و ذره



البرية وإبداع المبدعات ضرب الخلق في صور كالبهاء قبل وجود الأرض والسماء وهو سبحانه في انفراد ملكوته وتوحيده جبروته ، فأشاع نوراً من نوره فلمع ، وقبأ من ضيائه فسطع ، ثم اجتمع ذلك النور في وسط تلك الصور الخفية فوافق صورة نبينا محمد ﷺ وقال الله له : أنت المختار المنتخب وعندك ثابت نورى وأنت كنوز هدايتى ، ثم أخفى الخليفة في غيبه وسترها في مكنون علمه ، ثم وسط العالم وبسط الزمان : رج الماء و أثار الزبد وأفاج الريح ، فطفى عرشه على الماء فسطح الأرض على ظهر الماء ، ثم انشأ الملائكة من أنوار ابتدئها وأنوار اخترعها ، و قرن بتوحيده نبوة محمد ﷺ ظاهراً فهو أبو الأرواح و يعسوبها كما أن آدم ﷺ أبو الأجساد و سببها ، ثم انتقل النور في جميع العوالم عالماً بعد عالم و طبقاً بعد طبق و قرنا بعد قرن إلى أن ظهر محمد ﷺ بالصورة والمعنى في آخر الزمان ، و يطابق هذا الكلام قول عمي العباس بن عبدالمطلب رضى الله عنه قال : يارسول الله أريد أن أمدحك قال : قل لا يفضى الله فاك قال (ره) :

مستودع حيث يخصف الورق  
أنت و لا مضغة و لا علق  
الجمت نسرأ و أهله الفرق  
تجول فيها ولست تحترق  
إذا مضى عالم بدا طبق  
من خندف (١) عليا تحتها النطق  
و ضاءت بنورك الافق  
النور و سبل الرشاد تحترق

من قبلها طبت في الظلال و في  
ثم انبسطت البلاد لا بشر  
بل نطفة تتركب السّفين و قد  
وردت نار الخليل مكتتماً  
تنقل من صالب إلى رحم  
حتى احتوى بيتك المهيم  
و أنت لما ولدت أشرقت الأرض  
فنحن في ذلك النيباء و في

( فأخرجه من أفضل المعادن منبتاً وأعزّ الارومات مفرساً ) يحتمل أن يكون المراد بذلك مكّة زادها الله شرفاً لأنها لما سمحت بمثله صلوات الله وسلامه عليه صار أجدد بأن تكون أفضل المعادن وأعزّ الأصول ، ويشعر به قوله الآتي : نبئت في حرم ، فافهم .

والأظهر أن يراد به إما إبراهيم خليل الله أو إسماعيل ذبيح الله، فإن كلاً منهما لما كان محلاً لجوهر الرسالة وأصلاً لشجرة النبوة صار حقيقياً بأن يكون أفضل المعادن وأعزّ الأصول، ويستعار لهما هذان اللفظان .

ويناسب ذلك قوله ﷺ ( من الشجرة التي صدع منها أنبيائه وانتجب منها أمناؤه ) فإن الأظهر أن المراد بها أحدهما ﷺ لكون الأنبياء من فروع تلك الشجرة المباركة وانتهاء سلسلة النبوة الخاصة لمحمد ﷺ إليهما، ويعرف ذلك بذكر نسبه الشريف وهو كما في البحار أنه :

محمد بن عبدالله بن عبدالمطلب واسمه شيبه بن الحمد بن هاشم ، واسمه عمرو بن عبد مناف ، واسمه المغيرة بن قصي (١) ، واسمه زيد بن كلاب (٢) بن مرة بن كعب بن لوى (٣) بن غالب بن فهر بن مالك بن النضر ، وهو قريش بن كنانة بن خزيمة بن مدركة بن الياس بن مضر (٤) بن نزار بن معد (٥) بن عدنان بن أد بن أود بن اليسع بن الهميسع بن سلامان بن نبت بن حمل بن قيذار بن إسماعيل بن إبراهيم ﷺ ابن تارخ بن ناخور بن ساروع (٦) بن ارغوا بن فالغ (فالعخل) بن عابر ، وهو هود بن شالح بن أرفحشد بن سام بن نوح بن ملك بن متوشلخ (٧) بن اخنوخ ، وهو إدريس (٨) بن يارد بن مهلائيل بن قينان بن انوش بن شيث ، وهو هبة الله بن

١- بفتح القاف والضاد وتشديد الياء منه

٢- بكسر الكاف وفتح اللام

٣- بضم اللام وفتح الواو وتشديد الياء منه

٤- بضم الميم وفتح الصاد المعجمة .

٥- بفتح الميم والعين المعجمة وتشديد الدال است .

٦- وفي بعض الروايات بدله شاروع وفي بعضها شروغ بالشين والغين المعجمتين

٧- المتوشلخ بيم مفتوحة ثم تاء مشددة ثم واو ساكنة ثم شين معجمة ثم لام مفتوحتين

ثم خاء معجمة عن جواهر اللغة .

٨- سمي إدريس لكثرة تدريسه كتاب الله

آدم أبي البشر ﷺ جميعاً .

روى مسلم عن وائلة بن الأسقع قال : قال رسول الله ﷺ : إن الله اصطفى من ولد إبراهيم إسماعيل ، واصطفى من ولد إسماعيل بني كنانة ، واصطفى من بني كنانة قريشاً واصطفى من قريش بني هاشم واصطفاني من بني هاشم .

و (عترته خير العتر) و هم الذين أوصى فيهم النبي ﷺ وقال : إنني مخلف فيكم الثقلين كتاب الله وعترتي وأنهما ، لن يفترقا حتى يردا علي الحوض كهاتين ، وضم سبأتيه فقام إليه جابر بن عبد الله الأنصاري فقال : يا رسول الله ومن عترتك ؟ قال : علي والحسن والحسين والأئمة من ولد الحسين ﷺ إلى يوم القيامة رواه الصدوق في كتاب اكمال الدين ومعاني الأخبار باسناده عن الصادق عليه السلام عن آباءه ﷺ عن رسول الله ﷺ

وقال الصدوق (ره) في محكي كلامه حكى محمد بن بحر الشيباني عن محمد بن عبد الواحد صاحب أبي العباس تغلب في كتابه الذي سماه كتاب الياقوتة أنه قال حدثني أبو العباس تغلب قال : حدثني ابن الأعرابي ، قال :

العتره قطاع المسك الكبار في النافجة و تصغيرها عتيرة ، و العترة الريقة العذبة . والعتره شجرة تنبت على باب و جار الضب وأحسبه أراد و جار الضبع لأن الذي للضب مكو و للضبع و جار ، ثم قال : و إذا خرجت الضب من و جارها تمرغت على تلك الشجرة فهي لذلك لاتنمو و لا تكبر ، و العرب تضرب مثالا للذليل و الذلة فيقولون أقل من عترة ، و العترة ولد الرجل و ذريته من صلبه ، فلذلك سميت ذرية محمد ﷺ من علي وفاطمة : عترة محمد

قال تغلب : فقلت لابن الأعرابي : فمامعنى قول أبي بكر في السقيفة : نحن عترة رسول الله ﷺ ؟ قال : أراد بلدته وبيضته ، و عترة محمد ﷺ لا محالة و ولد فاطمة عليها السلام ، و الدليل على ذلك رد أبي بكر و انفاذ علي عليه السلام بسورة برائة و قوله عليه السلام : امرت أن لا يبلغها عني إلا أنا أو رجل مني ، فأخذها منه و دفعها

إلى من كان منه دونه فلو كان أبو بكر من العترة نسيادون تفسير ابن الاعرابي أنه أراد البلدة لكان محالاً أخذ سورة براءة منه ودفعها إلى عليّ ﷺ .

وقد قيل : إن العترة الصخرة العظيمة يتخذ الضبّ عندها جحراً يأوى إليه وهذا لقلة هدايته ، وقد قيل إن العترة أصل الشجرة المقطوعة التي تنبت من اصولها وعروقها ، والعترة في غير هذا المعنى قول النبي ﷺ لا فرعة ولا عتيرة قال الاصمعي : كان الرّجل في الجاهلية ينذر نذراً على أنه إذا بلغت غنمه مائة أن يذبح رجبية (١) وعتاير فكان الرّجل ربما يخل بشاته فيصيد الطباء يذبحها عن غنمه عن آلهتهم ليوفى بها نذره وأنشد الحرث بن حلزة :

عنناً باطلا ظلماً كما  
تعترعن حجرة الريض الطباء

يعني يأخذونها بذنب غيرها كما يذبح اولئك الطباء عن غنمهم ، وقال الأصمعي : و العترة الريح و العترة أيضاً شجرة كثيرة اللبن صغيرة يكون (نحو القامة خل) و يقال : العترة الذكر و عتريعتر عتراً إذا الغظ و قال الرياشي سألت الاصمعي عن العترة فقال هو نبت مثل المرز نجوش ينبت متفرقا

ثم قال الصدوق : العترة عليّ بن أبي طالب ﷺ وذريته من فاطمة وسلالة النبي ﷺ ، وهم الذين نصّ الله بالامامة على لسان نبيه ﷺ وهم اثناعشر أو لهم عليّ ﷺ وآخرهم القائم عليهم السلام على جميع ما ذهب إليه العرب من معنى العترة .

وذلك إن الأئمة عليهم السلام من بين جميع بني هاشم ومن بين جميع ولد أبي طالب كقطاع المسك الكبار في النافجة و علومهم العذبة عند أهل الحكمة والعقل ، وهم الشجرة التي رسول الله ﷺ أصلها وأمير المؤمنين فرعها والأئمة من ولدها أغصانها وشيعتهم وورقها وعلمهم ثمرتها ، وهم عليهم السلام اصول الاسلام على معنى البلدة والبيضة

وهم عَلَيْهِ السَّلَام الهداة على معنى الصخرة العظيمة التي يتخذ الضبّ عندها جحراً يأوى إليه لقلّة هدايته، وهم أصل الشجرة المقطوعة لأنهم وتروا وظلموا وجفوا وقطعوا ولم يوصلوا، فنبتوا من أصولهم وعروقهم لا يضرّهم قطع من قطعهم وإدبار من أدبر عنهم، إذ كانوا من قبل الله منصوصاً عليهم على لسان نبيّ الله، ومن معنى العترة هم المظلومون المؤاخذون بما لم يجرموا ولم يذنبوا ومنافعهم كثيرة.

وهم عَلَيْهِ السَّلَام ينابيع العلم على معنى الشجرة الكثيرة اللبّن، وهم عَلَيْهِ السَّلَام ذكران غير اناث على قول من قال إنّ العترة هم الذكر، وهم جند الله عزّ وجلّ وحزبه على معنى قول الاصمعيّ إنّ العترة الريح، قال النبيّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الريح جند الله الأكبر في حديث مشهور عنه، والريح عذاب على قوم ورحمة للآخرين، وهم عَلَيْهِ السَّلَام كذلك كالقرآن المقرون إليهم بقول النبيّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إني مخلّف فيكم الثقلين: كتاب الله وعترتي أهل بيتي قال الله عزّ وجلّ:

« وَنَزَّلُ مِنَ الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاءٌ وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ وَلَا يَزِيدُ الظَّالِمِينَ إِلَّا خَسَارًا » وقال عزّ وجلّ: « وَإِذَا مَا أَنْزَلَتْ سُورَةٌ فَمِنْهُمْ مَّن يَقُولُ أَيُّكُمْ زَادَتْهُ هَذِهِ إِيمَانًا ، فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فزَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَهُمْ يَسْتَبْشِرُونَ ، وَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ فزَادَتْهُمْ رِجْسًا إِلَى رِجْسِهِمْ وَمَاتُوا وَهُمْ كَافِرُونَ . »

وهم أصحاب المشاهد المتفرقة على المعنى الذي ذهب إليه من قال إنّ العترة هونبت مثل المرز نجوش ينبت متفرقاً وبركاتهم منبئة في المشرق والمغرب (واسرته) أي رهطه وعشيرته (خير الأسر) ويدل عليه ما في تفسير الامام عن أمير المؤمنين عَلَيْهِ السَّلَام قال: قال رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إنّ الله عزّ وجلّ خياراً من كلّ ما خلقه: فله من البقاع خيار وله من الليالي والأيام خيار، وله من الشهور خيار، وله من عباده خيار، وله من خيارهم خيار.

فأما خياره من البقاع فمكة والمدينة وبيت المقدس وإن صلاتاً في مسجدى هذا أفضل من ألف صلاة فيما سواه إلا المسجد الحرام والمسجد الأقصى يعنى مكة وبيت المقدس، وأما خياره من الليالي فليالي الجمع وليلة النصف من شعبان وليلة القدر وليلة العيد، وأما خياره من الأيام فأيام الجمع والأعياد، وأما خياره من الشهور فربيع وشعبان وشهر رمضان، وأما خياره من عباده فولد آدم ﷺ، وخياره من ولد آدم من اختاره على علم منه بهم فإن الله عز وجل لما اختار خلقه اختار ولد آدم ﷺ، ثم اختار من ولد آدم العرب، ثم اختار من العرب مضر، ثم اختار من مضر قريشاً، ثم اختار من قريش هاشم، ثم اختارني من هاشم، وأهل بيتي كذلك، فمن أحب العرب فيحبنى واحبهم ومن أبغض العرب فيبغضني وابغضهم ونعم ما قيل:

لله في عالمه صفوة و صفوة الخلق بنو هاشم  
و صفوة الصفوة من هاشم محمد الطهر أبو القاسم

ويشهد به أيضاً ماروي بطريق العامة عن عايشة عن النبي ﷺ قال: أتاني جبرئيل فقال: قلبت مشارق الأرض ومغاربها فلم أر رجلاً أفضل من محمد ﷺ، ولم أر ابن أب أفضل من بني هاشم.

وفي رواية ابن عمر أنه ﷺ قال: إن الله اختار خلقه فاختر منهم بني آدم ثم اختار بني آدم فاختر منهم العرب، ثم اختار العرب فاختر منهم قريشاً، ثم اختار قريشاً فاختر منهم بني هاشم، ثم اختار بني هاشم فاخترني منهم، فلم ازل خياراً من خيار الأمن أحب العرب فيحبنى واحبهم ومن ابغض العرب فيبغضني ابغضهم (وشجرته خير الشجر) أى أصله خير الاصول، و أراد بها إما هاشم أو اسماعيل على سبيل الاستعارة، ويجوز أن يراد بها نفسه صلوات الله وسلامه عليه وآله على كون الاضافة بيانية

ويدل عليه ما في البحار من معاني الأخبار باسناده عن جابر قال: سألت

أبا جعفر ﷺ عن قول الله عز وجل:

« كَشَجَرَةٍ طَيِّبَةٍ أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ تُؤْتِي أَكْلَهَا كُلَّ حِينٍ

بِإِذْنِ رَبِّهَا » .

قال عليه السلام : أمّا الشجرة فرسول الله ﷺ ، وفرعها علي عليه السلام ، وغصن الشجرة فاطمة بنت رسول الله ﷺ ، وثمرها أولادها عليهم السلام ، وورقها شيعتنا ثم قال عليه السلام : إن المؤمن من شيعتنا ليموت فيسقط من الشجرة ورقة وإن المولود من شيعتنا ليولد فتورق الشجرة ورقة .

وبمعناه أخبار كثيرة ، وقد نظم بعض الشعراء مضمونها وقال :

|                              |                                |
|------------------------------|--------------------------------|
| يا حبذا دوحة في الخلد نابغة  | مائلتها نبتت في الخلد من شجر   |
| المصطفى أصلها والفرع فاطمة . | ثم اللقاح علي سيد البشر        |
| و الهاشميان سبطاء لها ثمر    | والشيعه الورق الملتف بالثمر    |
| هذا مقال رسول الله جاء به    | أهل الرواية في العالي من الخبر |

وقيل : أراد بالشجرة إبراهيم الخليل وهو بعيد لمنافاته بظاهر قوله ( نبتت في حرم ) لظهوره في مكة إلا أن يراد به حرم العز و المنعة ( و بسقت في حرم ) أي طالت وارتفعت في العز و الكرامة ( لها فروع طوال ) إن كان المراد بالشجرة إبراهيم أو إسماعيل فالمراد بالفروع الأنبياء من ذريتها ، وإن كان المراد بها هاشم أو النبي ﷺ فأراد بها الأئمة عليهم السلام ووصفها بالطول إشارة إلى بلوغها في الشرف و الكمال منتهى النهاية ( وثمره لاتنال ) كتبت بها عن علوم الأنبياء و الأئمة أو مكارم أخلاقهم و محاسن ماآثرهم ، وبعدهم نيلها عن شرفها وغموض أسرارها يعني أنها لشرفها وعلوها لايمكن الوصول إليها ، أو أنها لغموضها و دقتها لاتصل الأذهان إليها

( فهوإمام من اتقى وبعيرة من اهتدى ) يعني أنه صلوات الله عليه وآله قدوة المتقين و تبصرة المهتدين لهم فيه أسوة حسنة وهو ( سراج لمع ضوئه و شهاب سطع نوره و زند برق لمعه ) شبهه عليه السلام بالسراج و الشهاب و الزند في كونه سبب هداية

الخلق كما أنّ هذه الثلاثة كذلك ، ورشح التشبيه الأول بلمعان الضوء ، و الثاني بارتفاع النور ، والثالث ببروق اللّمع ، و يحتمل أن يكون وجه الشبه في الثالث إثارة أنوار الهداية .

(سيرته القصد ) والاعتدال ( وسنته الرّشد ) والصواب ( و كلامه الفصل ) بين الحقّ والباطل ( و حكمه العدل ) خال عن الحرف والميل ( أرسله على حين فترة من الرّسل ) أى على حين سكون وانقطاع من الرّسل ، وقد تقدّم توضيح ذلك في شرح الخطبة الثامنة والثمانين فتذكر ( وهفوة من العمل ) أى زلّة منه ( وغباوة من الامم ) أى غفلة منها ، و ذلك لأنّ خلوّ الزمان من الرسول موجب لكثرة الزلّات وتزايد الغفلات وفرط الجهالات ، فتخصيص إرساله بذلك الزمان وتلك الحال إشارة إلى كمال تلك النعمة وعظمة هذه الموهبة حيث هداهم بوجوده ﷺ من الضلالة وأنقذهم بمكانه ﷺ من الجهالة ، هذا .

ولمّا فرغ من شرح حال الرّسالة عقّبه بالذكرى والموعظة فقال ( اعملوا رحمكم الله على أعلام بيّنة ) أى اعملوا الصّالحات على ما دلّت عليها الأعلام البيّنات والمنار الواضحات الظّاهرات ، و كنى بها عن أئمة الدّين ومصايح اليقين فانهم علامات الهدى في غياهب الدّجى ( فالطريق ) أى طريق الشريعة ( نهج ) واضح ( يدعو ) ويؤدّى ( إلى دار السّلام وأنتم في دار مستعتب ) أى يمكنكم فيها استعتاب الخالق سبحانه واسترضائه بمصالح الأعمال واصلاح الحال ، لأنكم ( على مهل وفراغ ) أى على امهال وانظار وفراغ من عوائق الموت .

( و الحال أنّ ( الصّحف ) أى صحايف أعمالكم ( منشورة ) لم تطو بعد ( والأفلام ) أى أفلام كرام الكتّابين ( جارية ) لم تجف ( والأبدان صحيحة ) وسالمة من الأمراض المانعة من القيام لوظايف العبودية ( والألسن مطلقه ) من الخرس والاعتقال ( و التوبة مسموعة و الأعمال مقبولة ) لأنكم في دار التكليف يمكنكم فيها تدارك ما فات والورود على ما هوآت ، وأمابعد طي الصّحف وجف الأفلام واعتقال اللسان وخروج الأرواح من الأبدان ، فلا يمكنكم الاستزادة من صالح



العمل ولا الاستعتاب من سمي الزلل كما قال تعالى :  
 « فَيَوْمَئِذٍ لَا يَنْفَعُ الَّذِينَ ظَلَمُوا مَعَذِرَتُهُمْ وَلَا هُمْ يُسْتَعْتَبُونَ » .

### الترجمة

از جمله خطبهای شریفه آنجناب ولایتمآب است که میفرماید : پس بلنداست معبود بحق آن معبودی که نمیرسد باوهمتتهای بعیده ، ودرک نمینماید اورا إدراک ذکاوتهای ، اولی که هیچ غایتی نیست او را پس نهایت برسد ، و آخری ندارد اورا تا اینکه منقضی شود ، بعضی از این خطبه درصفت انبیا است میفرماید :

پس امانت نهاد خداوند متعال ایشانرا در افضل محل امانتها که عبارتست از صلبهای پدران ، و برقرار فرمود ایشانرا در بهترین مقرها که عبارتست از رحمهای مادران ، نقل نمود آنها را صلبهای کریمه پدرها بر رحمهای پاکیزه مادرها ، هرگاه گذشت از ایشان سلفی ایستاد بترویج دین خدا از ایشان خلفی تا اینکه منجر شد کرامت حق سبحانه و تعالی که عبارتست از منصب نبوت بمحمد بن عبدالله صلوات الله وسلامه علیه وآله ، پس بیرون آورد آن بزرگوار را از بهترین معدنها از حیثیت روئیدن و عزیزترین اصلها از حیثیت نشانندن ، از درختی که شکفته و بیرون آورده از آن پیغمبران خود را ، و برگزیده از آن امینان خود را .

عترت آنحضرت بهترین عترتهاست ، و قبيله آنحضرت بهترین قبيله ها است ، و درخت آنحضرت بهترین درختهاست در حالتیکه روئیده است آن درخت در حرم محترم ، و بلند شده در مجد و کرم ، مر آن درخت راست شاخهای بلند ، و میوهائی که دست نمیرسد بآن .

پس آنحضرت پیشوای کسیست که منتصف است بصفه تقوی ، و بینائی کسی است که منتصف است بصفه اهدا ، چراغیست که درخشانشت و روشنائی او ، و ستاره ایست که

ظاهر است نور او ، و آتش زنه ایست که برق میدهد لمعان او ، روش آنحضرت میانه روی است ، و طریقه او رشادت است ، و کلام او جدا کننده است میان حق و باطل ، و حکم او عدل است .

فرستاد حق تعالی او را در حین فتور و انقطاع از پیغمبران ، و زمان لغزش عاملان از عمل ، و وقوع غفلت از امتها ، عمل نمائید خدا رحمت کند بر شما برطبق آنچه که دلالت نموده بر آن علامات ظاهره ، پس طریق حق واضح و روشن است که دعوت مینماید و میخواند بدار سلامت که عبارتست از جنت ، و حال آنکه شما درسائی هستید که ممکن است شمارا ترضیه پروردگار ، و برمهلت و فراغت میباشد در حالتیکه نامهای اعمال نشر کرده شده و پیچیده نیست ، و قلمهای کرام الکتبین روان است ، و بدنها صحیح است و زبانها روان است و گویان ، و توبه شنوده شده است ، و عملها مقبول است ، پس فرصت را غنیمت شمارید و وقت را از دست مگذارید

و من خطبة له ﷺ وهي الرابعة والتسعون من المختار

فی باب الخطب

بَعَثَهُ وَالنَّاسُ ضَلَالٌ فِي حَيْرَةٍ، وَخَابِطُونَ فِي فِتْنَةٍ، قَدْ اسْتَهْوَتْهُمْ  
الْأَهْوَاءُ، وَاسْتَزَلَّتْهُمْ الْكِبْرِيَاءُ، وَاسْتَخَفَّتْهُمْ الْجَاهِلِيَّةُ الْجَهْلَاءُ، حَيَارَى  
فِي زَلْزَالٍ مِنَ الْأَمْرِ، وَبَلَاءٍ مِنَ الْجَهْلِ، فَبَالَغَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ  
فِي النَّصِيحَةِ، وَمَضَى عَلَى الطَّرِيقَةِ، وَدَعَى إِلَى الْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ.

اللغة

( خابطون ) بالخاء المعجمة والباء الموحدة بعدها الطاء من الخطب وهو السير

على غير هدى ، وفي بعض النسخ خابطون بالحاء المهملة بعدها الطاء جمع حاطب

وهو الذي يجمع الحطب و ( خيارى ) بفتح الحاء وضمها جمع حابر من حار يحار حيرا وحيرة وحيرانا نظر إلى الشيء فغشي عليه ولم يهتد لسبيله فهو حيران وحابر وهم خيارى .

### الاعراب

الواو في قوله لَيْسَ لَهُ : والناس آء حالية ، وفي حيرة خبير بعد خبر أو متعلق بضلال ، ووصف الجاهلية بالجهلاء للتوكيد من قبيل ليل أليل وتداولت وداهية دهيا وقوله : خيارى حال من مفعول استخففتهم ، وقوله : في زلزال من الأمر حال مؤكدة من فاعل خيارى على حدّ قوله : فَتَبَسَّمَ ضَاحِكًا .

### المعنى

اعلم أنّ المقصود بهذا الفصل تقرير فضيلة النبي ﷺ والتنبيه على فوائد بعثته ، وقد مضى القول في ذلك المعنى في شرح الفصل السادس عشر من فصول الخطبة الأولى و في شرح الفصل الأول من فصول الخطبة السادسة والعشرين ، ونقول هنا : قوله لَيْسَ لَهُ .

( بعثه والناس ضلال في حيرة ) أراد به أنه تعالى بعثه ﷺ حالكون الناس ضالّين عن طريق الحق في حيرة من أمر الدين ( و خابطون في فتنة ) أى كانت حركاتهم على غير نظام وكانوا في فتنة وضلال ، وأما على رواية حاطبون فهو استعارة والمراد أنهم جامعون في ضلالهم وفتنتهم بين الغث والسمين مأخوذاً من قولهم في المثل : فلان حاطب ليل أى يجمع بين الحق والباطل والصواب والخطأ ، وأصله أنّ الحاطب كذلك يجمع في حبله ما لا يبصر .

( قد استهوتهم الأهواء ) أى جذبتهم الأهواء الباطلة والآراء العاطلة إلى مهاوى الهلاك وإلى أنفسها ( واستزلتهم الكبرياء ) أى قادهم التكبر والتجبر إلى الخدء والخطل والهفوة والزلل ( واستخففتهم الجاهلية الجهلاء ) أى جعلتهم حالة الجاهلية أخفاء العقول سفهاء الحلوم حالكونهم ( خيارى ) أى حائرین تأثييين مغمورين ( في زلزال ) و اضطراب ( من الأمر ) لا يهتدون إلى وجوه مصالحهم

(وبلاء من الجهل) أى ابتلاء بالقتل والغارات ناشئاً من جهالتهم لعواقب الأمور (فبالغ وَالْفَيْحُ فى النصيحة) للأمة (ومضى على الطريقة) المستقيمة (ودعا إلى الحكمة والموعظة الحسنة) أى دعا إلى سبيل الله بهما امتثالاً لأمر الله سبحانه وهو قوله :

«اذْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَادِ لَهُمْ بِالتِّي هِيَ أَحْسَنُ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ»

قال الطبرسى أى ادع إلى دينه لأنه السبيل إلى مرضاته ، بالحكمة أى بالقرآن وسمى القرآن حكمة لأنه يتضمن الأمر بالحسن والنهى عن القبيح وأصل الحكمة المنع ومنه حكمة اللجام وإنما قيل لها حكمة لأنها بمنزلة المانع من الفساد وما لا ينبغي أن يختار وقيل : إن الحكمة هي المعرفة بمراتب الأفعال فى الحسن والقبح والصالح والفساد ، لأن معرفة ذلك يقع المنع من الفساد والاستعمال للصدق والصواب فى الأفعال والأقوال .

والموعظة الحسنة ، معناه الوعظ الحسن وهو الصرف عن القبيح على وجه الترغيب فى تركه والتزهيد فى فعله ، وفى ذلك تليين القلوب بما يوجب الخشوع وقيل : إن الحكمة هي النبوة والموعظة الحسنة مواعظ القرآن .

وجادلهم بالتى هي أحسن ، أى ناظرهم بالقرآن وبأحسن ما عندك من الحجج وتقديره بالكلمة التى هي أحسن ، والمعنى اقتل المشركين واصرفهم عما هم عليه من الشرك بالرفق والسكينة و لين الجانب فى النصيحة ليكونوا أقرب إلى الإجابة ، فإن الجدال هو قتل الخصم عن مذهبه بطريق الحجاج ، وقيل : هو أن يجادلهم على قدر ما يحتملونه كما جاء فى الحديث : أمرنا معاشر الأنبياء أن نكلم الناس على قدر عقولهم .

### الترجمة

أزجمله خطب شريفه در ذكر وصف خاتم نبوت وبيان منافع بعثت مى فرمايد كه

خداوند عزوجل مبعوث وبرانگیخته فرمود حضرت خاتم الانبیا محمد مصطفی ﷺ را و حال آنکه مردمان گمراه بودند در تحسیر و سرگردانی، و خبط کننده در فتنه و بلا، بتحقیق که از راه برده بود ایشانرا خواهشات نفسانیّه، و لغزائیده بود ایشانرا غرور و نخوت شیطانیه، و سبک گردانیده بود ایشانرا نادانی و جاهلیت درحالتی که حیران بودند، در اضطراب بودند از کار خود، و در ابتلا بودند از جهالت پس مبالغه فرمود حضرت خاتم الانبیا، علیه سلام الرب الاعلیٰ در نصیحت، و گذشت بر طریقه حضرت عزت که عبارتست از جاده شریعت، و دعوت فرمود مردمانرا بحکمت که برهان وافی است، و بموعظه که بیان شافی است ولنعم ما قیل :

از ظلمات ضلال راه که بردی برون  
گر نشدی نورا و شمع ره رهروان

## ومن اخرى وهى الخامسة والتسعون من المختار فى باب الخطب

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْأَوَّلِ فَلَا شَيْءَ قَبْلَهُ، وَالْآخِرِ فَلَا شَيْءَ بَعْدَهُ، وَالظَّاهِرِ  
فَلَا شَيْءَ فَوْقَهُ، وَالْبَاطِنِ فَلَا شَيْءَ دُونَهُ.

منها فى ذكر الرسول ﷺ: مُسْتَقْرَهُ خَيْرٌ مُسْتَقَرٍّ، وَ مَنْبِتُهُ أَشْرَفُ  
مَنْبِتٍ، فى مَعَادِنِ الْكِرَامَةِ، وَ مَاهِدِ السَّلَامَةِ، قَدْ صُرِفَتْ نَحْوَهُ أَفْنِدَةٌ  
الْأَبْرَارِ، وَ تُنْبِتُ إِلَيْهِ أَرْزَمَةُ الْأَبْصَارِ، دَفَنَ بِهِ الضَّغَائِنَ، وَ أَطْفَأَ بِهِ  
النَّوَائِرَ، أَلْفَ بِهِ إِخْوَانًا، وَ فَرَّقَ بِهِ أَقْرَانًا، أَعَزَّ بِهِ الذَّلَّةَ، وَ أذَلَّ بِهِ  
الْعِزَّةَ، كَلَامُهُ بَيَانٌ، وَ صَمْتُهُ لِسَانٌ.

### اللغة

( المهد ) و المهاد الفراش و موضع تهيأ للصبي ، و جمع الأول مهود كفلس و فلوس و جمع الثاني مهد ككتاب و كتب ، و أمّا المهاد فلم يضبط في مآريته من كتب اللغة ، قال الشارح البحراني : جمع مههد و الميم زائدة ، و قال الشارح المعتزلي : المهاد الفراش و لما قال عَلَيْهِ السَّلَامُ . في معادن و هي جمع معدن قال بحكم القرينة و الازدواج و مهاد و إن لم يكن الواحد منها مههداً كما قالوا : الغدايا و العشايا و مأجورات و مأزورات و نحو ذلك ( و ثنيت ) الشيء ثنياً من باب رمى إذا عطفته و ردهته و ( الضغائن ) جمع الضغينة و هي الحقد و ( النواير ) جمع النائرة و هي العداوة و المخاصمة .

### الاعراب

قوله : في معادن الكرامة خبر بعد خبر ، و يجوز كونه صفة أو حالاً من الخبر لكونه نكرة غير محضة ، و جملة قد صرفت في محلّ النصب على الحال ، و قد للتحقيق .

### المعنى

صدر هذه الخطبة الشريفة مسوق للثناء على الواجب تعالى باعتبار نعوت العظمة و الجلال و صفات العزة و الكمال ، و ذيلها بمدح الرسول و الاشارة إلى فوايد البعثة فقال ( الحمد لله الأول فلا شيء قبله و الآخر فلا شيء بعده ) و قد مرّ معنى الأول و الآخر في شرح الخطبة الرابعة و الستين و في شرح الفصل الأول من فصول الخطبة التسعين بما لا مزيد عليه ( و الظاهر فلا شيء فوقه و الباطن فلا شيء دونه ) و قد مرّ معنى الظاهر و الباطن في شرح الخطبة الرابعة و الستين أيضاً

و أقول هنا : يحتمل أن يكون المراد بالظاهر و الباطن كونه تعالى ظاهراً بآياته و آثار قدرته فلا شيء فوقه من حيث الظهور و الجلاء ، بل هو أجلي الأشياء و أظهرها ، و باطنا من حيث ذاته و حقيقته فلا شيء دونه من حيث البطون و الخفاء ، و قد أوضحناه في شرح قوله عَلَيْهِ السَّلَامُ : كلّ ظاهر غيره غير باطن آء من الخطبة التي

أشرنا إليها ، وأن يكون المراد بالظاهر الغالب القاهر على كل شيء فكل شيء مهوور دون قدرته ، ذليل تحت عزته ، و بالباطن العالم بما بطن من خفيات الأمور فلا شيء دونه أى أقرب منه سبحانه إليه ، هذا .

قال السيد (ره) (ههنا) أى بعض فصول تلك الخطبة ( في ذكر الرسول ﷺ ) وبيان شرفه ومناقبه الجميلة وهو قوله ( مستقره خير مستقر ومنبته أشرف منبت ) يمكن أن يكون المراد بالمستقر والمنبت الأصلاب الشامخة والأرحام المطهرة ، وأن يكون المراد بالأول مكة وبالثاني الطيبة ( في معادن الكرامة ) أى الرسالة أو ماهو أعم من هذه ( ومماهد السلامة ) أى المهد المتصفة بالسلامة من الأدناس والأرجاس ، والبرائة من العيوب الظاهرة والباطنة ( قد صرفت نحوه أئدة الأبرار ) أى صرف الله سبحانه أئدتهم إليه ( وثبتت إليه أئمة الأبرار ) أى عطفت إليه أئمة مطايا البماير والقلوب ، وهذا كله كناية من التفات الخلق إليه وتلقيهم له بقلوبهم ومحبة الأبرار له ﷺ إجابة لدعوة إبراهيم الخليل عليه السلام حيث قال :

« رَبَّنَا إِنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي بِوَادٍ غَيْرِ ذِي زَرْعٍ عِنْدَ بَيْتِكَ

الْمُحَرَّمِ رَبَّنَا لِيُقِيمُوا الصَّلَاةَ فَاجْعَلْ أَفْنِدَةً مِنَ النَّاسِ تَهْوِي إِلَيْهِمْ » .

أى أسكنت بعض ولدى وهو إسماعيل عليه السلام ومن ولدمنه، وعن العياشي عن الباقر عليه السلام نحن هم ونحن بقية تلك الذرية ، وفي المجمع عنه عليه السلام أنه قال نحن بقية تلك العترة . وقال كانت دعوة إبراهيم لنا خاصة .

وقوله : فاجعل أئدة من الناس أراد بعضهم وهم المؤمنون الأبرار كما اشير في كلام الامام عليه السلام وصرح به الباقر عليه السلام في رواية العياشي قال : أما أنه لم يعن الناس كلهم أنتم أولئك ونظراؤكم إنما مثلكم في الناس مثل الشعرة البيضاء في الثور الأسود أو مثل الشعرة السوداء في الثور الأبيض ، ينبغى للناس أن يحجوا هذا البيت ويعظموه لتعظيم الله إياه، وأن تلقونا حيث كنا نحن الأدلاء على الله .

وفي الصّافي عن الكافي عنه عليه السلام في قوله تعالى : تهوى إليهم ، ولم يعن البيت فيقول إليه ، فنحن والله دعوة إبراهيم .

و عن الاحتجاج عن أمير المؤمنين عليه السلام و الأئمة من الناس تهوى إلينا ، وذلك دعوة إبراهيم حيث قال أئمة من الناس تهوى إليهم .

وروى علي بن إبراهيم عن الصادق عليه السلام أنه تعالى عنى بقوله : وارزقهم من الثمرات ، ثمرات القلوب أى أحبهم إلى الناس ليأتوا إليهم ( دفن به الضغائن و أطفأ به النوائير ) أى أخفى بوجوده الشريف الاحقاد العريية بعد أن كانت ظاهرة علانية ، و أطفأ به نوائير العداوات و خصومات الجاهلية بعد أن كانت مشتعلة ملتهبه و ( الف به ) على الاسلام ( اخواناً ) كما كان بين أمير المؤمنين عليه السلام و سلمان ( وفرق به ) على الشرك ( أقرنا ) كما كان بين حمزة و أبي لهب ( أعز به الذلة و أذل به العزة ) أى أعز به ذلة الاسلام و أذل به عزة الكفر ، فقد رفع الاسلام سلمان فارس و قد وضع الكفر أبالهب ( كلامه بيان ) للأحكام ( وصمته لسان ) لحدود الحلال و الحرام ، أراد أن سكوته والتفكير كان كالتكلم و البيان في الاشتمال على الفائدة ، فان سكوت المعموم في مقام التقرير حجة كقوله و أيضاً ربما كان يسكت عن بعض المطالب إفهاماً للناس عدم جواز خوضهم فيها .

### الترجمة

از جمله خطبه‌های دیگر آنحضرتست حمد و ثنا خداوند را سزاست که او لست پس نیست هیچ چیز پیش از او ، و آخر است پس نیست هیچ چیز بعد از او ، و ظاهر است پس نیست هیچ چیز بالاتر از او در ظهور و جلال ، و باطنی است پس نیست هیچ چیز نزدیکتر از او بأشیاء .

و بعض دیگر از این خطبه در ذکر رسالت‌آب صلوات الله و سلامه علیه و آله است : محل استقرار او بهترین محل استقرارهاست ، و مکان روئیدن او شریفترین روئیدن‌هاست ، ثابت است در معدنهای بزرگوارى و کرامت ، و مواضع امنیت و سلامت ، در حالتی که گردانیده شده بطرف او قلبهای نیکوکاران ، و میل داده شده



بسوی او مهارهای بصیرتهای مؤمنان ، دفن کرد و برطرف فرمود بوجود شریف او کینه‌های دیرینه را ، وخاموش نمود وزایل فرمود بسبب ذات او آتشیهای عداوت در سینه‌های پر کینه ، و الفت داد بواسطهٔ اومیان برادران از اهل ایمان ، و پراکنده ساخت بجهت او اقران را از مشرکان ، عزیز گردانید باو ذلت اسلام را ، و ذلیل گردانید باوعزت کفررا کلام او بیان شرایع و احکام است ، وسکوت اوزبانست حدود حلال و حرام را ، از جهت اینکه تقریر معصوم مثل فعل او وقول او حجت و سند شرعیست .

## ومن کلام له عليه السلام وهو السادس والتسعون من المختار فی باب الخطب

وَلَنْ أَمَهَلَ اللَّهُ الظَّالِمَ فَإِنْ يَفُوتَ أَخَذَهُ، وَهُوَ لَهُ بِالْإِرْصَادِ عَلِيٌّ  
مَجَازٍ طَرِيقِهِ، وَبِمَوْضِعِ الشَّجِي مِنْ مَسَاغٍ رِيقِهِ، أَمَا وَالَّذِي نَفْسِي  
بِيَدِهِ لَيُظْهِرَنَّ هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ عَلَيْكُمْ، لَيْسَ لِأَنْتُمْ أَوْلَى بِالْحَقِّ مِنْكُمْ،  
وَلَكِنْ لِإِسْرَاعِهِمْ إِلَى بَاطِلِ صَاحِبِهِمْ، وَإِطْطَائِكُمْ عَن حَقِّي، وَقَدْ أَصْبَحَتْ  
الْأُمَّمُ يَخَافُ ظُلْمَ رُعَاتِهَا، وَأَصْبَحَتْ أَخَافُ ظُلْمَ رِعِيَّتِي، إِسْتَنْفَرْتُكُمْ  
لِلْجِهَادِ فَلَمْ تَنْفِرُوا، وَأَسْمَعْتُكُمْ فَلَمْ تَسْمَعُوا، وَدَعَوْتُكُمْ سِرًّا وَجَهْرًا  
فَلَمْ تَسْتَجِيبُوا، وَنَصَحْتُ لَكُمْ فَلَمْ تَقْبَلُوا، أَشْهُودُ كَفْيَابٍ، وَعَيْبِدُ  
كَارِبَابٍ، أَتَلَوْ عَلَيْكُمْ الْحِكْمَ فَتَنْفِرُونَ مِنْهَا، وَأَعْظَمُ بِالْمَوْعِظَةِ الْبَالِغَةِ  
فَتَنْفِرُونَ عَنْهَا، وَأُحْتَمُّ عَلَى جِهَادِ أَهْلِ الْبَيْتِ فَمَا أَتَى عَلَيَّ آخِرُ قَوْلِي

حَتَّىٰ أَرَأَيْتُمْ مُتَفَرِّقِينَ أَبَادِي سَبَا، تَرْجِعُونَ إِلَىٰ مَجَالِسِكُمْ، وَتَتَخَادَعُونَ  
عَنْ مَوَاعِظِكُمْ، أَقَوْمِكُمْ غُدُوَّةً، وَتَرْجِعُونَ إِلَيَّ عَشِيَّةً كَظَهْرِ الْحَنِيَّةِ،  
عَجَزَ الْمُقَوْمُ، وَأَعْضَلَ الْمُقَوْمُ.

أَيُّهَا الشَّاهِدَةُ أَبْدَانُهُمْ، الْغَائِبَةُ عَنْهُمْ عُقُولُهُمْ، الْمُخْتَلِفَةُ أَهْوَاءُهُمْ  
الْمُبْتَلَىٰ بِهِمْ أَمْرَانُهُمْ، صَاحِبِكُمْ يُطِيعُ اللَّهَ وَأَنْتُمْ تَعَصُونَ، وَصَاحِبُ أَهْلِ  
الشَّامِ يَعْصِي اللَّهَ وَهُمْ يُطِيعُونَهُ، لَوَدِدْتُ وَاللَّهِ إِنْ مُعْوِيَةَ صَارَ فِي بَيْتِكُمْ  
صَرَفَ الدِّينَارِ بِالذَّرِّمِ، فَأَخَذَ مِنِّي عَشْرَةَ مِنْكُمْ وَأَعْطَانِي رَجُلًا مِنْهُمْ،  
يَا أَهْلَ الْكُوفَةِ مُنِيتُ مِنْكُمْ بِثَلَاثٍ وَإِثْنَتَيْنِ، صُمُّ ذُووِ الْأَسْمَاعِ،  
وَبِكُمْ ذُووِ كَلَامٍ، وَعَنِي ذُووِ أَبْصَارٍ، لَا أَحْرَارُ صِدْقٍ عِنْدَ اللَّقَاءِ،  
وَلَا إِخْوَانُ ثِقَةٍ عِنْدَ الْبَلَاءِ، تَرَبَّتْ أَيْدِيكُمْ، يَا أَشْبَاهَ الْأَيْلِ غَابَ عَنْهَا  
رِعَايَتُهَا، كُلَّمَا جُمِعَتْ مِنْ جَانِبٍ تَفَرَّقَتْ مِنْ آخَرَ، وَاللَّهِ لَكَأَنِّي بِكُمْ  
فِيهَا أَخَالُ أَنْ لَوْ حَمَسَ الْوَعْنَى، وَحَمِيَ الضَّرَابُ، قَدِ انْفَرَجْتُمْ عَنْ ابْنِ  
أَبِي طَالِبٍ انْفِرَاجَ الْمَرْثَةِ عَنْ قُبْلِهَا، وَإِنِّي لَعَلِي لَبَيْتَةٌ مِنْ رَبِّي، وَمِنْهَا جِ  
مِنْ نَبِيِّي، وَإِنِّي لَعَلِي الطَّرِيقِ الْوَاضِحِ، أَلْقَطُهُ لَقَطًا.

انظُرُوا أَهْلَ بَيْتِ نَبِيِّكُمْ، فَالزُّمُوا سَنَمَتَهُمْ، وَاتَّبِعُوا أَرْثَهُمْ، فَلَنْ  
يُخْرِجُوكُمْ مِنْ هُدًى، وَلَنْ يُعِيدُوكُمْ فِي رَدًى، فَإِنْ لَبَسُوا فَالْبُدُوا،

وَإِن نَهَضُوا فَأَنهَضُوا، وَلَا تَسْبِقُوا فَمَضُوا، وَلَا تَتَأَخَّرُوا عَنْهُمْ  
فَتَهْلِكُوا، لَقَدْ رَأَيْتُمْ أَصْحَابَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَرَى أَحَدًا مِنْكُمْ يُسْبِقُهُمْ،  
لَقَدْ كَانُوا يُصْبِحُونَ شُغْنًا قُبْرًا، قَدْ بَاتُوا سُجْدًا وَقِيَامًا، يُرَاوِحُونَ  
بَيْنَ جِبَاهِهِمْ وَخُدُودِهِمْ، وَيَقْفُونَ عَلَى مِثْلِ الْجَعْرِ مِنْ ذِكْرِ مَعَادِهِمْ،  
كَأَنَّ بَيْنَ أَعْيُنِهِمْ رُكْبَ الْعِزْيِ مِنْ طُولِ سُجُودِهِمْ، إِذَا ذُكِرَ اللهُ  
هَمَلَتْ أَعْيُنُهُمْ حَتَّى تَبْلُ جُيُوبُهُمْ، وَمَادُوا كَمَا يَمِيدُ الشَّجَرُ يَوْمَ الرِّيحِ  
الْمَاصِفِ، خَوْفًا مِنَ الْعِقَابِ، وَرَجَاءً لِلثَّوَابِ.

### اللغة

(رصد) فلانا من باب نصر رقبه كترصده والمرصاد الطريق والمكان يرصد  
فيه العدو (الشجى) ما ينشب في الحلق من عظم أو غيره وموضع الشجى هو الحلق  
نفسه و (المساغ) اسم مكان من ساغ الشراب سوغا سهل مدخله قال الشاعر:  
وساغ لي الشراب وكنت قبلا أكاد أغص بالماء الفرات  
ويقال أيضاً سغت الشراب اسوغه أى أوصلته إلى المعدة باللزوم والتعدية  
و (ظهر) عليه غلب و (الرعاة) كالرعاء بالهمز جمع الراعي وهو كل من ولي  
أمر قوم والقوم رعيتته و (الاستنفار) الاستنمار أو طلب النفور والاسراع إلى  
الجهاد و (تنفرون) منها من نفرت الدابة نفوراً من بابى نصر و ضرب شرد  
و (أيادي سبا) مثل يضرب للمتفرقين وأصله قوله تعالى عن أهل سبا: ومزفناهم  
كل ممزق، وسبأ بالهمزة وزان جبل يصرف ولا يصرف وهو بلدة بلقيس ولقب ابن  
يشجب بن يعرب بن فحطان اسمه عبد شمس و (الأيادي) جمع الأيدي وهو جمع  
اليد، قال الرضى: وهو كناية عن الابناء والاسرة لأنهم في التقوى والبطش بهم  
بمنزلة الأيدي، ويقال ذهبوا أيدي سبا و أيادي سبا الياء ساكنة وكذلك الألف

هكذا نقل المثل أي ذهبوا متفرقين ، و هما اسمان جعلنا اسما واحداً مثل معدي كرب ضرب المثل بهم لأنهم لما غرق مكانهم وذهبت جناتهم تبددوا في البلاد .

روى الطبرسي في تفسير سورة سبا في قصة تفرق أولاد سبا عن الكلب عن أبي صالح قال : ألفت طريفة الكاهنة إلى عمرو بن عامر الذي يقال له مزيقيا بن ماء السما و كانت قدرأت في كهانتها أن سدّ مارب سيخرب و أنه سيأتي سيل العرم فيخرب الجننتين ، فباع عمرو بن عامر أمواله و سار هو و قومه حتى انتهوا إلى مكة فأقاموا بها و ماحولها فأصابتهم الحمى ، وكانوا ببلد لا يدرون فيه ما الحمى ، فدعوا طريفة فشكوا إليها الذي أصابهم فقالت لهم : قد أصابني الذي تشكون وهو مفرق بيننا ، قالوا : فماذا أمرين ؟ قالت : من كان منكم ذاهم بعيد و جمال شديد و مزاد جديد فليلحق بقصر عمان المشيد و كانت ازد عمان (١) ، ثم قالت : من كان منكم ذا جلد و قسر و صبر على ازمات الدهر فعليه بالاراك من بطن مر (نمرخل) و كانت خزاعة ، ثم قالت : من كان منكم يريد الراسيات في الوحل المطاعم في المحل فليلحق بيثرب ذات النخل و كانت الأوس و الخزرج ، ثم قالت : من كان منكم يزيد الخمر الخمير و الملك و التأمير و ملابس التاج و الحرير فليلحق ببصرى و عوير ، و هما من أرض الشام و كان الذين سكنوها آل خفية بن غسان ، ثم قالت : من كان منكم يريد الثياب الرقاق و الخيل العتاق و كنوز الأرزاق و الدّم المهراق فليلحق بأرض العراق و كان الذين سكنوها آل جذيمة الأبرش و من كان بالحيرة و آل محرق ( و تتخادعون ) قال في القاموس : تخادع فلان أرى أنه مخدوع و ليس به ، و انتهى ، و لا يجوز ارادة هذا المعنى في المقام بل الأظهر أنه من قولهم سوق خادعة مختلفة متلونة و خلق خادع متلون أي تختلفون و تتلونون في قبول الوعظ ولكنه يبعده لفظة عن ، اللهم إلا أن يضمن معنى الاعراض فافهم ، و يأتي له معنى آخر إن شاء الله .

و ( الحنية ) و زان غنية القوس و الجمع حنى و حنايا و ( المقوم ) الأول

على زنة الفاعل والثاني على زنة المفعول و ( تربت ) أيديكم كلمة يدعابها على الانسان قال في القاموس : ترب كثر ترابه و صار في يده التراب و لزق بالتراب وخسر وافتقر تراباً و مترباً و يده لأصاب خيراً ، وعن النهاية هذه الكلمة جارية على ألسن العرب لا يريدون بها الدعاء على المخاطب و لا وقوع الأمر بها كما يقولون : قاتل الله و قيل : معناه لله درك ، قال : و كثيراً يرد للعرب ألفاظ ظاهرها الذم وإنما يريدون بها المدح كقولهم لا أب لك ولا أم لك ولا أرض لك ونحو ذلك و ( خال ) الشيء يخاله أي ظننه و تقول خلت اخال يكسر الهمزة و بالفتح لغة بني أسد كما في أكثر النسخ و ( حمس ) كفتح اشتد و ( حمى ) كرضى اشتد حره و ( القطه لقطا ) في أكثر النسخ بالفاء المثناة و الطاء المهملة من الالتقاط وفي بعضها الفظه لفظا بالفاء و الطاء المعجمة أي ابينه بيانا و ( لبد ) الشيء بالأرض من باب نصر التصق بها و ( الجمر ) جمع جمرة وهي النار الموقدة و ( ركب المعزى ) جمع الركة بالضم فيهما و ( هملت ) عينه هملا من باب نصر و ضرب فاضت

### الاعراب

قوله **تَعَلَّوْا** : فلن يفوت أخذه برفع أخذه على الفاعلية و المفعول محذوف أي لن يفوته أخذه ، و قوله : على مجاز طريقه بدل من قوله بالمرصاد ، و قوله : ليظهن منصوب بأن مضمرة في محل رفع على الابتداء ، و جملة ليس لأنهم مرفوعة المجل على الخبر و جملة المبتداء والخبر جواب القسم ، و يحتمل أن يكون جملة ليظهن فقط جواب القسم لا محل لها من الاعراب و جملة ليس لأنهم استينافاً بيانياً و قوله : أشهود كغياب استفهام تقريرى أو توبيخى و في بعض النسخ بلا همز و عليه فهو خبر محذوف المبتداء ، و أيادى سبا منتصب على اقامته مقام المصدر أي متفرقين تفرق أيادى سبا ، و يجوز أن يكون حالا مؤكدة بتقدير المضاف أي مثل أيادى سبا ، و قوله : أيها الشاهدة برفع الشاهدة صفة محذوف الموصوف و جملة كلما جمعت بدل بعض من جملة غاب عنها آء على حد قوله سبحانه .

« أَمَدَكُمْ بِمَا تَعْمَلُونَ أَمَدَكُمْ بِأَنعَامٍ وَ بَنِينَ » .

## المعنى

اعلم أن المقصود بهذه الخطبة الشريفة ذم أصحابه عليهم السلام وتوبيخهم على ثقاتهم من جهاد معاوية وأصحابه لعنهم الله ، وصدّر الكلام بالتهديد والتعريض لأهل الشام أو لأصحابه كما سيأتي من نسبة الظلم إليهم فقال عليهم السلام ( و لئن أمهل الله الظالم ) ومتّعه في دار الدنيا ( فلن يفوته أخذه ) وعقوبته كما قال تعالى :

« وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّمَا نُظِلُّهُم لِئَمْ يَخَيْرُوا أَنَّا نُنزِلُهُمْ إِنَّا نُظِلُّهُمْ لِيَزِدَادُوا إِثْمًا وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ » .

قال أبو القاسم البلخي معناه : ولا يحسبنّ الذين كفروا أن إملاءنا لهم رضا بأفعالهم و قبول لها بل هو شرّ لهم لأننا نملئ لهم وهم يزدادون إثما يستحقون به العذاب الأليم ، فالمقصود أنه سبحانه وإن أمهل الظالم وهو مغمور في ظلمه مستبشر بجوره ولكنه مدركه لا محالة وآخذه بالنكال العظيم والعذاب الأليم .  
( و هو له بالمرصاد ) وعليه طريق العباد فلا يفوته أحد وهو من ألفاظ الكتاب العزيز قال تعالى : إن ربك لبالمرصاد ، قال الطبرسي : والمعنى أنه لا يفوته شيء من أعمالهم لأنه يسمع ويرى جميع أفعالهم وأفعالهم كما لا يفوت من هو بالمرصاد وروى عن علي عليه السلام أنه قال : معناه إن ربك قادر على أن يجزى أهل المعاصي جزائهم و عن الصادق عليه السلام أنه قال : المرصاد قنطرة على الصراط لا يجوزها عبد بمظلمة عبد ، وقال عطاء : يعني يجازى كل أحد وينتصف من الظالم للمظلوم انتهى أقول : ما رواه عن الصادق عليه السلام هو المعنى الحقيقي للمرصاد وما رواه عن علي عليه السلام بيان للمراد عن كونه سبحانه على المرصاد ومحصله أنه تعالى أجلّ وأعلى من أن يكون في المكان لأن ذلك من صفات الامكان فلا بد من حمل كونه بالمرصاد على التوسع والمجاز وإرادة عدم إمكان الهرب والفوت منه كما لا يمكن الفوت ممن هو بالمرصد والترقب وهذا هو المراد أيضاً بقوله ( على مجاز طريقه ) ونظيره قوله ( و بموضع الشجى من مساع ريقه ) أراد أنه سبحانه يكاد أن يغمسه بشجى ،

عقوباته ويشجوه بغمص نعماته بما هو عليه من رحب بلعومه وسوغه اللذايد .  
 ثم أردف عليه السلام ذلك بالقسم البارّ بظهور أهل الشّام عليهم وقال ( أما والذي  
 نفسي بيده ليظهرن هؤلاء القوم عليكم ) ونبّه على دفع ما لعلهم يتوهمون من كون  
 علّة ظهورهم وغلبتهم كونهم على الحقّ وكون أصحابه عليه السلام على الباطل بقوله :  
 ( ليس لأنهم أولى بالحقّ منكم ) وأنتم أولى بالباطل منهم .

وأشار إلى علّة الظهور بقوله ( ولكن لاسراعهم إلى باطل صاحبهم وإبطائكم  
 عن حقّي ) أراد بذلك أنّ ظهورهم عليكم ليس من جهة كونهم أهل حقّ وكونكم  
 أهل باطل حتّى يوجب ذلك تخاذلكم عن جهادهم وإنما ظهورهم من أجل اتفاق  
 كلمتهم واجتماعهم على طاعة إمامهم الباطل واختلاف آرائكم وتشتت أهوائكم فى  
 طاعة الامام الحقّ ، ومن المعلوم أنّ مدار الفتح والظفر والنصرة والغلبة فى الحرب  
 على الاتفاق والاجتماع بطاعة الجيش للرئيس الموجب لانتظام أمرهم لاعلى حقيقة  
 العقيدة وإلاّ لما ظهر أهل الشرك على أهل التوحيد أصلاً ، والوجدان كثيراً ما  
 يشهد بخلافه .

وأوضح عليه السلام هذا المعنى بقوله ( ولقد أصبحت الأمم يخاف ظلم رعاتها وأصبحت  
 أخاف ظلم رعيتي ) وغرضه عليه السلام بذلك الحاق التقصير واللائمة فى المغلوبية  
 عليهم والاشارة إلى أنّ له الحجّة على الحقّ لالههم عليه مع التنبيه على كونهم  
 ظالمين فى حقّه عاصين له ، فإنّ شأن الرعيّة الخوف من الوالى وبه يستقيم له  
 أمور الولاية وينتظم أمور الرعية ، وأما إذا كان الأمر بالعكس فلا يكون له حينئذ  
 فى الرعية رأى نافذ . ويختلّ الأمر ويطمع فيه وفى رعيّته غيره كما هو معلوم  
 بالوجدان ومشاهد بالعيان .

ومن كان خيراً بأحواله عليه السلام فى خلافته وتأمل مجاري حالاته مع رعيّته  
 عرف صدق هذا الكلام وظهر له أنّه عليه السلام كان كالمحجور عليه لا يتمكّن من إظهار  
 ما فى نفسه ، إذ العارفون بحاله والمخلصون له كانوا قليلين ، وكان السواد الأعظم

لا يعتقدون فيه الأمر الذي يجب اعتقاده فيه ، وكان يعامل معهم بالتقية ، و يدارى معهم بحسن التدبير والسلوك والائانة مع ما كان يشاهده عليه السلام منهم غير مرة من التمرّد والعيان كما أشار اليه بقوله ( استنفرتكم للجهاد فلم تنفروا و أسمعتمكم فلم تسمعوا و دعوتكم سرّاً و جهراً فلم تستجيبوا ) دعوتي ( و نصحت لكم فلم تقبلوا ) نصيحتي .

ثم شبههم عليه السلام بقوله ( أشهود كغيباب ) بالغائبين مع كونهم شاهدين ، لأنّ ثمرة المشاهدة هو الاستفادة والانتفاع ومع عدمها فالشاهد والغائب سواء . وكذلك شبههم بقوله عليه السلام (وعبيداً رباب) بالأرباب مع كونهم عبيداً ، وهو إما من باب القلب ومبني على المبالغة أي أنتم أرباب من صناديد العرب ورؤسائها ولكنكم كالعبيد في رزالة النفس و دنائة الهمة ، أو المراد أنكم عبيد ورعايالي مفترض طاعتي عليكم ولكنكم تأبون عنها وتمرّدون عنها كالسادات، وهذا أنسب بالفقرة السابقة : أو أن أخلاقكم أخلاق العبيد من الخلاف والنفاق و دنائة الأنفس والتواني والتخاذل وأنتم مع ذلك تدعون الاستقلال وتكبرون وتغترون وتستبدون بالآراء كالأرباب والأحرار .

ثم أشار عليه السلام إلى وجوه تقصيرهم بقوله ( أتلو عليكم الحكم ) الحسنة ( فتنفرون منها وأعظكم بالموعظة البالغة فتنفرون عنها وأحشكم على جهاد أهل البغي ) أراد به أهل الشام ( فما اتى على آخر قولي حتى اريكم متفرقين ) مثل تفرق ( أي أدى سبأترجعون إلى ) بيوتكم و ( مجالسكم وتتخادعون عن مواظكم ) أي تتلونون وتختلفون معرضين عن قبول المواعظ ، وقال الشارح المعتزلي : أي تمسكون عن الاتعاظ من قولهم : كان فلان يعطى ثم خدع أي امسك واقلع ، وقال الشارح البحراني : المخادعة هي الاستغفال عن المصلحة أي أنهم إذا رجعوا من مجلس وعظه أخذ كل منهم يستغفل صاحبه عن تذكّر الموعظة ويشغله بغير ذلك من الأحاديث وإن لم يكن عن قصد خداع بل تقع منهم صورة المخادعة .

(أقومكم غدوة) بإصلاح أخلاقكم وإرشادكم إلى السداد والرشاد (وترجعون



إلى عشيّة كظهر الحنيّة ) أى معوجّين كظهر القوس منحرفين عن مكارم الأخلاق (عجز المقوم ) أراد به نفسه الشريف ( و أعضل المقوم ) أراد به قومه أى أشكل تقويمهم وأعياني دائئهم علاجا .

ثم ناداهم ﷺ بذكر معايبهم تنفيراً لهم عنها فقال : ( أيها ) الفئة (الشاهدة أبدانهم الغائبة عنهم عقولهم ) لعلّ المراد بغيبة العقول ذهابها أو عدم قيامهم بما تقتضيهما والثاني أظهر (المختلفة أهوائهم المبتلى بهم أمراؤهم) أى ابتلى أمراؤهم بسبب نفاقهم بسوء الحال و عدم انتظام الأمر ( صاحبكم بطيع الله و أنتم تعصونه ) و هو إشارة إلى اتصافهم بزيادة مخالفة الأمر مع كون أميرهم مطيعاً لله سبحانه ( وصاحب أهل الشّام يعصي الله وهم يطيعونه ) وهو إشارة إلى اتصاف أهل الشّام بفضيلة الطاعة مع كون أميرهم عاصياً له تعالى و جعل ذلك مقايسة بينهم ليظهر الفرق فيدرّكهم الغيرة .

ثم أردفه لتحقيرهم وتفضيل عدّ وهم عليهم في البأس والنجدة فقال ( لوددت والله إنّ معاوية لعنه الله ( صارفني بكم صرف الدّينار بالدرهم فأخذ منّي عشرة منكم و أعطاني رجلا منهم ) ولا يخفى ما في هذا الكلام من وجوه التحقير حيث جعل ﷺ أهل الشّام بمنزلة الذهب وجعل أصحابه بمنزلة الفضة و رجّح واحداً منهم على عشرة من أصحابه حيث ودّ مبادلتهم به وأكد ذلك بالقسم البارّ واللام وإنّ .

ثم نبّه على ما ابتلى به منهم فقال ( يا أهل الكوفة منيت منكم بثلاث واثنتين) أي ابتليت منكم بخمس خصال و إنّما لم يجمع الخمس لكون الثلاث من جنس والاثنتين من آخر ، أولكون الثلاث ايجابية والاثنتين سلبية .

أما الثلاث الأول فهو أنكم ( صمّ ذوو أسماع و بكم ذوو كلام وعمى ذوو أبصار ) توصيفهم بها مع أضدادها و ارد في مقام التعجّب و معرض التوبيخ حيث إنّ المقصود بخلق هذه الجوارح والآلات في الانسان انتفاعه بها و صرفه لها في

المصالح الدينية و الدنيوية لينتظم بها أمر معاشه ومعاده و إذالم تمتنع بها كان واجدها وفاقدما سواء ، و أخرى أن يلحق بالبهايم والأ نعام بل هوأصل سبيلا .  
و أما الثنتان الباقيتان فنسبه عليهما بقوله ( لا أحرار صدق عند اللقاء ) أي لا يرى منكم عند الحرب ولقاء الأبطال ما يصدق حر يتكلم من البأس و النجدة و الشجاعة ، بل يشاهد منكم صفات العبد من التخاذل ودنائة الهمة وبقوله ( ولا إخوان ثقة عندالبلاء ) أي لستم ممن توثق باخوتكم عند الابتلاء بالنوازل ( تربت أيديكم ) دعا بعدم إصابة الخير ( يأشباه الأبل غاب عنها رعاتها كلما جمعت من جانب تفرقت من آخر ) شبههم عَلَيْهِمُ السَّلَامُ بالأبل الموصوفة و عقبه بذكر وجه الشبه وهو فقد الانتظام بفقدان الراعي الناظم و أشار به إلى عصيانهم له و كونهم مطلقي العنان بمنزلة من لا أمير لهم .

( والله لكأنني ) أبصر ( بكم فيما أخال ) و أظنّ بظهور الامارات و المخايل التي توجب الظن ( أن لوحمس الوغا ) وعظم الحرب ( وحمى الضراب ) واشتدّ حرّ الطمان ( قد ) تفرقتم و ( انفرجتهم عن ابن أبي طالب انفراج المرثة عن قبلها ) قال الشارح المعتزلي : أي وقت الولادة ، و قال البحراني : شبه انفراجهم عنه بانفراج المرثة عن قبلها ليرجعوا إلى الانفة و تسليم المرثة قبلها و انفراجها عنه إما وقت الولادة أو وقت الطمان « انتهى » و قيل : تسليم المرثة لقبها و انفراجها عنه وقت الولادة أو وقت الطمان و التشبيه في العجز و الدنائة و الغرض إرجاع القوم إلى الانفة و الحمية و تبييهم على الخطاء في تفرّجهم وعدم انقيادهم له عَلَيْهِمُ السَّلَامُ .

أقول : وجميع ما قالوه كما ترى مما ينفر عنه الذوق السليم و يآباه الطبع المستقيم لاسيما التأويل بوقت الطمان أفتح سماجة و لعل الأظهر أن يجعل الانفراج عن القبل كناية عن الانفراج عن الولادة أو مجازاً مرسلًا بعلاقة كون القبل محلّ الولادة و يكون المراد بالتشبيه الإشارة إلى شدة محبتهم في الانفراج و منتهى رغبتهم في التفرّق عنه فإنّ المرثة في حال الخاض على غاية الشدة و الاضطراب لا شيء أحب إليها من الطلق و الانفراج فإذا طلقت استراحت و رجعت إليها نفسها

وسكن وجعها ، والغرض بذلك توبيخهم ولومهم وتشبيه حالتهم عند حضور الجهاد و اشتعال نائرة الحرب بحالة المرثة التي أخذها المخاض ووجع الولادة ، و حسن هذا المعنى مما لا يخفى على أولى الأذهان السليمة والأفهام المستقيمة، هذا .  
و يحتمل بعيداً أن يكون أصل الرواية عن قبلها بفتحيتين وإن كان النسخ لا يساعده ، في القاموس والقبيل محرّكة ضرب من الخرز يؤخذ بها (١) ، أو شيء من عاج مستدير يتلأل لو يعلّق في صدر المرثة .

ثمّ عاد عليه السلام في ذكر مناقبه الجميلة المحرّكة لهم الى اتّباعه و متابعته فقال عليه السلام ( وإنّي لعلّى بيّنة ) و حجّة واضحة ( من ربّي ) وهي الآيات الباهرة و الأدلة الزاهرة المفيدة لمعرفة و توحيد سبحانه ( و منهاج ) و جادة مستقيمة ( من نبّيتي ) وهي السنّة النبويّة و الطريقة المصطفويّة على صاحبها أفضل الصلوة و السلام و التحية ( وإنّي لعلّى الطريق الواضح ) وهو طريق الدين و نهج الشّرع المبين ( ألقطه ) من بين الطرق الضلال ( لقطا ) و لعلّ في التعبير بلفظ اللقطة إشارة إلى غلبة طرق الضلال و كثرتها و تنبيها على أنّ سالك طريق الهدى يحتاج إلى الجدّ و الاجتهاد و الاهتمام حتّى يميّزه من بينها و يلتقطه من ههنا و ههنا ، فإنّ سالك طريقة مكنتفة بالشوك و القتاد من جانبيها يحتاج إلى أن يلتقط المنهج التقاطاً .

ثمّ نبّه على وجوب طاعته و ملازمته فقال ( انظروا أهل بيت نبيكم ) أراد به نفسه الشريف و الطيبين من أولاده الأئمة الأحد عشر ( فالزموا سمتهم ) أي جهتهم و طريقتهم ( و اتّبعوا أثرهم ) و علل وجوب الاقتداء و الايتمام لهم بقوله ( فلن يخرجوكم من هدى ولن يعيدوكم في ردى ) أي ردى الجاهلية و الضلال القديم ، فإنهم خير أمة أخرجت للناس يأمرون بالمعروف و ينهون عن المنكر ، و فيه تعريض على أنّ متابعة غيرهم توجب الخروج من الهدى و العود إلى الردى

«أَفَنَ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ أَحَقُّ أَنْ يُتَّبَعَ أَمَّنْ لَا يَهْدِي إِلَّا أَنْ يَهْدِي»

( فان لبدوا فالبدوا ) أى إن قعدوا عن طلب الخلافة أو الجهاد ولزموا البيوت فتابعوهم ( وإن نهضوا فانهضوا ) أى إن قاموا بالخلافة فانصروهم ( ولا تسبقوهم ) فيما لم يأمروكم به و لا تفعلوا ذلك ( فتضلوا ) لأن متقدّم الدليل شأنه الضلال عن القصد ( ولا تتأخروا عنهم ) فيما يأمرونكم به و لا تخالفوهم ( فتهلكوا ) لأن المتخلف عن الهاد يتيه عن الرشاد فلا يدرى انههلك في أى واد .

ثم نبّه ﷺ على بعض أوصاف الأصحاب الأتباع للتهييج والالهاب فقال ﷺ ( ولقد رأيت أصحاب محمد ﷺ وهم الذين أدركوا صحبته بالايمن وماتوا بالايمن ) فما أرى أحداً منكم يشبههم ) في الزهد و الورع و الخوف و الخشية من الحق سبحانه ( لقد كانوا يصبحون شعماً غبراً ) أى متغيرى الشعر و مغير الرأس من غير استحداد و لا تنظيف من قشف العبادة و كثرة الرياضة ( قد باتوا ) و أحياو اللياليهم ( سجداً و قياماً يراو حون بين جباههم و خدودهم ) أى يسجدون بالجبهة مرة و بالخدود أخرى تذلاً و خضوعاً ( ويقفون على مثل الجمر من ذكر معادهم ) كناية عن قلقهم و اضطرابهم من خوف المعاد ( كان بين أعينهم ركب المعزى من طول سجودهم ) و أراد ببين أعينهم جباههم مجازاً يعنى أن جباههم من طول السجود و كثرة مس الأرض صارت كركب المعزى و ثففات البعير في الغلظة و الخشونة ( إذا ذكر الله هملت أعينهم ) و سالت ( حتى تبل جيوبهم ) و في بعض النسخ جباههم بدل جيوبهم و بلها ممكن في حال السجود ( و ما دوا كما يميد الشجر ) أى اضطربوا مثل اضطراب الشجر ( يوم الريح العاصف خوفاً من العقاب و رجاءاً للثواب ) يعنى أن اضطرابهم تارة يكون من الخوف و الوجل و أخرى من الرجاء و الاشتياق و هذا هو شأن المؤمن المخلص الآخذ بين مرتبتى الخوف و الرجاء و الآمل من الله الحسنى إنه الغفور الرحيم ذو المن العظيم .

### تكملة

هذا الكلام له ﷺ يشبه أن يكون ملتقطاً من خطبة طويلة قد منا روايتها من كتاب الاحتجاج و الارشاد في شرح الخطبة التاسعة و العشرين ، و تقدّم أيضاً بعض

فقراتها في التنبية الثاني من شرح الكلام السابع والثلاثين في ضمن رواية سليم ابن قيس الهلالي، فتذكر .

### الترجمة

از جمله کلام آن فدوة انام است میفرماید :

و اگر مهلت بدهد خداوند ظالم را پس هرگز فوت نمیشود از او عقوبت او و حق تعالی مرظالم را بر محل ترقب و نگهبانی است بر مکان گذشتن راه او و بموضع چیزهای گلوگیر است از جای فرو بردن آب دهان او ، آگاه باش قسم بآن خدائی که نفس من در قبضه اقتدار او است هر آینه غالب شدن این قوم که عبارت باشند از اهل شام بشمانیست بجهة اینکه ایشان أقرب بحق اندازشما ، ولكن بجهة شتافتن ایشانست بسوی باطل صاحب خودشان و اهمال نمودن شما است از حق من ، و هر آینه بتحقیق که صباح کردند امتها در حالتیکه می ترسند از سقم والیان خودشان ، و صباح کردم من در حالتیکه می ترسم از جور رعیت خود

طلب یاری کردم از شما بجهة جهاد پس یاری نکردید ، و شنوادم شما را قول حق را پس گوش ندادید ، و خواندم شما را بحق در نهان و آشکار پس اجابت نکردید ، و نصیحت نمودم شما را پس قبول نمودید آیا شما حاضران هستید مثل غایبان ، و غلامان هستید مثل خواجه گان ، تلاوت میکنم بشما حکمتهای حسنه را پس رم میکنید از آن ، و موعظه میکنم شما را با موعظه بالغه پس پراکنده میشوید از آن ، و ترغیب میکنم شما را بر جهاد اهل بغی و ظلم پس نمی آید بمن آخر گفتار خودم تا اینکه میبینم شما را متفرق میشوید مثل متفرق شدن اولاد سبأ ، بر میگردید به مجالس خودتان و اختلاف مینمائید از موعظ خودتان ، راست میگردانم شمارا در بامداد و باز میگردید بسوی من در شبانگاه مانند پشت کمان کج شده ، عاجز شدراست سازنده و مشکل شدراست شده .

ای جماعتیکه حاضر است بدنهای ایشان و غایب است از ایشان عقلهای ایشان مختلف است خواهشهای ایشان مبتلاست بجهة ایشان امیران ایشان ، صاحب شما اطاعت

میکند خدایرا و شماعصیان مینمائید اورا ، و صاحب اهل شام نافرمانی میکند حورا و ایشان اطاعت مینمایند او را ، هر آینه دوست میدارم قسم بخدا اینکه معاویه صرافى کند با من شمارا مثل صرافى دینار بدرهم پس بگیرد از من ده نفر از شمارا و عوض دهد بمن یکنفر از اهل شام را

ای اهل کوفه مبتلا شدم من از شما بسه خصلت و دو خصلت اما سه خصلت اینست که : هستید کران صاحب گوشها ، گنگان صاحب گفتار ، کوران صاحب چشمها ، اما دو خصلت اینست که : نیستید آزادگان راست در وقت ملاقات شجاعان و نه برادران محل وثوق و اطمینان هنگام ابتلاءات زمان ، خاک آلود باددستهای شما ای امثال شتران در حالتیکه غایب باشد از ایشان شتر بانان ایشان که هر وقت جمع کرده شوند از طرفی پراگنده شوند از طرف دیگر ، قسم بخدا گوئیا میبینم شمارا در آنچه ظن و خیال میکنم اینکه اگر شدت بیابد جنگ و سخت شود حرارت کارزار بتحقیق که منکشف شوید از پسر ابی طالب همچو منکشف شد زن از زائیدن خود ، و بدرستیکه من بر حجت و بیینه هستم از جانب پروردگار خود ، و بر جاده مستقیمه هستم از جانب پیغمبر خود ، و بدرستیکه من بر راه روشن میباشم که پیدا میکنم آن راه را پیدا کردنى .

نظر نمائید بسوی اهل بیت پیغمبر خودتان پس لازم شوید بسمت ایشان ، و متابعت نمائید اثر ایشانرا ، پس هرگز خارج نمیکند ایشان شما را از هدایت ، و هرگز بر نمیکرداند ایشان شما را بضلالت و هلاکت ، پس اگر باز ایستند از طلب امری باز ایستید شما ، و اگر بایستند بامر میبایستید شما ، و پیشی نگیرید بایشان پس گمراه شوید ، و پس نیفتید از ایشان پس هلاک شوید .

و بتحقیق دیدم من اصحاب حضرت رسالتآب ﷺ را پس ندیدم هیچیکى از شما را که شبیه ایشان باشید ، بتحقیق که بودند ایشان صباح میکردند ژولیده هوی غبار آلوده سر بتحقیق که شب را بروز می آوردند در حالتیکه سجده کنند گان و ایستاده گان بودند ، راحت مینمودند میان پیشانی و رخسارهای خودشان را

یعنی گاهی بپیشانی سجده مینمودند و گاهی رویشانرا بزمین مینهادند، و می ایستادند بر مثال آخگر از یاد کردن قیامت و معاد خودشان گوئیا که میان چشمان ایشان زانوهای بزاست که پینه بسته است از درازی سجده ایشان، هرگاه ذکر شود خداوند سبحانه ریزان میگردد آب چشمهای ایشان تا آنکه تر میشد کربانهای ایشان از اشک چشم، و مضطرب میشدند مثل مضطرب شدن و جنبیدن درخت در روز باد تند بسبب ترسیدن از عذاب، و بسبب امیدواری بر ثواب.

ومن کلام له عليه السلام وهو السابع والتسعون من المختار

### فی باب الخطب

و استفاد من کتاب الغارات انه قاله بعد أمر الخوارج والنهروان ورواه في البحار عن المسيّب بن نجبة الفزاري نحوه وسنشير إليه إن شاء الله .

وَاللّٰهُ لَا يَزَالُونَ حَتّٰى لَا يَدْعُوا لِلّٰهِ مَحْرَمًا اِلَّا اسْتَحْلَوْهُ ، وَلَا عَقْدًا اِلَّا احْلَوْهُ ، وَحَتّٰى لَا يَبْقٰى بَيْتٌ مَدْرٍ وَلَا وَبْرٍ اِلَّا دَخَلَهُ ظُلْمُهُمْ ، وَنَبَاٌ بِهِ سُوءٌ رَعِيَهُمْ ، وَحَتّٰى يَقُومَ الْبَاكِانِ يَبْكِيَانِ : بَاكِ يَبْكِي لِذِيْنِهِ ، وَبَاكِ يَبْكِي لِذُنْيَاةٍ ، وَحَتّٰى يَكُوْنُ نُصْرَةٌ اَحَدِكُمْ مِنْ اَحَدِهِمْ كُنُصْرَةً الْعَبْدِ مِنْ سَيِّدِهِ : اِذَا شَهِدَ اطَاعَهُ ، وَاِذَا غَابَ اغْتَابَهُ ، وَحَتّٰى يَكُوْنُ اَعْظَمَكُمْ فِيْهَا عَنَاءٌ اَحْسَنُكُمْ بِاللّٰهِ ظَنًّا ، فَاِنْ اَتَاكُمْ اللّٰهُ بِمَا فِيْهِ فَاَقْبَلُوْا ، وَاِنْ اَبْتَلِيْتُمْ فَاَصْبِرُوْا ، فَاِنْ الْعَاقِبَةُ لِلْمُتَمَيِّنِ .

### اللغة

( محرمًا ) في أكثر النسخ و زان مقعد بفتح الميم و تخفيف الراء و هو ما

حرّمه الله سبحانه و الجمع محارم ، و عن بعضها محرّماً بضم الميم و تشديد الراء و جمعه محارم و محرّمات ( و نبأ ) منزله به بتقديم النون على الباء اذا لم يوافقه و ( رعيهم ) في أكثر النسخ بالياء المثناة التحتانية مصدرعرا يرعى بمعنى الحكومة و الامارة ، و في بعض النسخ بالتاء الفوقانية مصدر و رع يقال و رع يرع بالكسر فيهما و رعا ورعة و هو التقوى و ( ابتليتم ) بالبناء على المفعول .

### الاعراب

خبر زال محذوف أى لا يزال على الجور أو ظالمين ، و إضافة نصره أحدكم و نصره العبد من اضافة المصدر إلى فاعله ، و أعظمكم بالنصب خبر كان قدّم على اسمها و هو أحسنكم و يروى برفع الأ و ل و نصب الثاني على العكس و الأ و ل أنسب

### المعنى

اعلم أنّ المقصود بهذا الكلام الإشارة إلى شدة طغيان بنى امية و ما يصيب المسلمين منهم من الجور و الظلم و الأذية و صدر الكلام بالقسم البار تحقيقاً و تصديقاً فقال ( والله لا يزالون ) ظالمين ( حتى لا يدعوا لله محرّماً إلاّ استحلوه ) أى عدّوه حلالاً و استعملوه استعمال المحلّلات و لا يزالون به ، و يشهد بذلك ما صدر منهم من القتل و اتلاف النفوس التي لا تحصى ، فاذا كان حالهم في أعظم الكبائر ذلك فكيف بغيرها .

( ولا ) يتركوا ( عقداً إلاّ حلّوه ) والمراد به إمّا العقد و العهد و المعاهدة بينهم و بين الناس فالمراد بحلّها نقضها ، و أول ما وقع من ذلك ما كان من معاوية حيث نقض المعاهدة بينه و بين الحسن عليه السلام ، و إمّا العهد المأخوذة عليهم من الله تعالى وهو أحكام الدين و قوانين الشرع المبين فيكون حلّها عبارة عن مخالفتها و عدم العمل بها ( و حتى لا يبقى بيت مدر ولا وبر إلاّ دخله ظلمهم ) أراد بيت المدر ما يعمل من الطين و الجصّ و نحوه في القرى و البلدان ، و بيت الوبر الخباء و الخيم المتخذة من الشعر و الصوف و الوبر و نحوها في البوادي ( و نابه سوء رعيهم ) أى



ضره وخالفه سوء امارتهم أو سوء تقويمهم .

( وحتّى يقوم الباكيان باك يبكى لدينه وباك يبكى لديناه ) لعلّ المراد بالباكي لدينه من لم يكن متمكّناً من اظهار معالم الدين من القيام بوظائف شرع سيّد المرسلين ، وبالباكي لديناه من كان مصاباً بنهب الأموال و مبتلى بسوء الحال ( وحتّى يكون نصره أحدكم من أحدهم كمنصرة العبد من سيّده إذا شهد أطاعه رُداً غاب اغتاباً ) الظاهر أنّ المراد بالمنصرة في المقامين هو الانتصار فيكون المجرّد بمعنى المزيد و قد مرّ نظير هذه العبارة في الخطبة الثانية و التسعين وأوضحنا معناها هنالك .

قال الشّارح المعتزلي : و قد حمل قوم هذا المصدر أى نصره أحدكم على الاضافة إلى المفعول ، وكذلك نصره العبد و تقدير الكلام حتى يكون نصره أحد هؤلاء الولاة أحدكم كمنصرة سيّد العبد السّيّ الطريقة إياه ، ومن في الموضوعين مضافة إلى محذوف تقديره من جانب أحدهم ومن جانب سيّده

قال الشّارح : و هذا ضعيف لما فيه من الفصل بين العبد وبين قوله إذا شهد أطاعه ، و هو الكلام الذى إذا استمر المعنى جعل حالا من العبد لقوله (١) من سيّده . أقول : لعلّ مراد الشّارح بما ذكره في وجه الضعف من استلزام الفصل هو اختلال نظام الكلام من حيث المعنى لا من حيث التركيب النحوى ، فإنّ الاتساع في الظروف و شبهها ممّا هو معروف ، و الفصل بهما بين اجزاء الكلام بما لا يسوغ لغيرهما مشهور مأثور ، نعم اختلال المعنى لا ريب فيه فإنّ محصل معنى الكلام على ما ذكره القوم حتى يكون منصورية أحدكم من جانب أحدهم كمنصورية العبد من جانب سيّده ، و على ذلك فلا يلايمه قوله عَلَيْكُمْ : إذا شهد أطاعه «آه» فان ظاهر هذا الكلام يعطى كونه بيانا لحالة نصره العبد سيّده بمعنى ناصرته له ، لا لحالة منصوريته منه فافهم .

( و حتى يكون أعظمكم فيها ) أى في هذه الفتنة المفهومة بسياق الكلام

(عناء) وجهداً ( أحسنكم بالله ظناً ) لظهور أن حسن الظن بالله من صفات المؤمنين والأولياء الكاملين ، ومعلوم أن عدائهم لهم تكون أشد ، وعنائهم وتعيبهم منهم يكون أكثر وأكثر ( فان أتاكم الله بعافية ) و نجاة من تلك البلية ( فاقبلوا ) ها بقبول حسن واشكروا له سبحانه ( وإن ابتليتم ) واصبتم بمصيبة ( فاصبروا ) عليها وتحاملوا بها ( فان العاقبة للمتقين ) والله لا يضيع أجر المحسنين .

### تنبيه

اعلم أن المستفاد من كتاب الغارات لابراهيم الثقفي على ما حكى عنه في البحار أن هذا الكلام قاله أمير المؤمنين عليه السلام بعد واقعة النهروان بعد ما رجع إلى الكوفة وأغار سفيان بن عوف العامري بأمر معاوية على الأنبار على ما تقدم تفصيله في شرح الخطبة السابعة والعشرين .

قال صاحب الغارات بعد ما أورد شطراً من الآثار في غارة سفيان : وعن ثعلبة بن يزيد الحماني أنه قال : بينما أنا في السوق إذ سمعت منادياً ينادي الصلاة جامعة ، فجئت أهروال والناس يهرعون فدخلت الرحبة فإذا على عليه السلام على منبر من طين مجصص وهو غضبان قد بلغه أن أناساً قد أغاروا بالسواد ، فسمته يقول : أما ورب السماء والأرض ثم رب السماء والأرض إنه لعهد النبي صلى الله عليه وآله وسلم وإن الأمة ستغدري بي .

وعن المسيب بن نجبة الفزاري أنه قال : سمعت علياً عليه السلام يقول : إنني قد خشيت أن يدال هؤلاء القوم عليكم ، بطاعتهم إمامهم ومعصيتكم إمامكم ، وبأدائهم الأمانة وخيانتكم ، وبصلاحتهم في أرضهم وفسادكم في أرضكم ، وباجتماعهم على باطلهم وتفريقكم عن حقايقكم حتى تطول دولتهم وحتى لا يدعوا الله محرماً إلا استحلوه حتى لا يبقى بيت وبر ولا بيت مدر إلا دخله جورهم وظلمهم حتى يقوم الباكيان باك يبكي لدينه وباك يبكي لديناه ، وحتى لا يكون منكم إلا نافعاً لهم أو غير ضار بهم ، وحتى يكون نصرة أحدكم منهم كنصرة العبد من سيده إذا شهد أطاعه وإذا غاب سبه ، فان أتاكم الله بالعافية فاقبلوا وإن ابتلاكم فاصبروا ، فان العاقبة

للمتقين ، هذا .

و أقول : لا يخفى على الناقد الخبير بالأخبار والمطلع على الآثار أن ما أخبر به أمير المؤمنين عليه السلام و أشار إليه في هذا الكلام من عموم جور بنى أمية ، وانتهاكهم المحارم ، و استحلالهم الدماء و اضرارهم بالمسلمين ، و سعيهم في اطفاء نور رب العالمين ، فقد وقع كلفه مطابقا لما أخبر به .

فقد روى في البحار من كتاب سليم بن قيس الهلالي عن أبان عن سليم و عمر ابن أبي سلمة قالوا : قدم معاوية لعنه الله حاجاً في خلافته المدينة بعد ما قتل أمير المؤمنين صلوات الله عليه و صالح الحسن عليه السلام و في رواية اخرى بعد ما مات الحسن عليه السلام و استقبله أهل المدينة فنظر فاذا الذي استقبله من قريش أكثر من الأنصار ، فسأل عن ذلك فقيل : إنهم محتاجون ليست لهم دواب

فالتفت معاوية إلى قيس بن سعد بن عبادة فقال : يا معشر الأنصار مالكم لا تستقبلوني مع اخوانكم من قريش .

فقال قيس وكان سيد الأنصار و ابن سيدهم : اقعدنا يا أمير المؤمنين ان لم يكن لنا دواب ، قال معاوية : فأين النواضح ، فقال قيس : أفئيناها يوم بدر و احدوما بعدها في مشاهد رسول الله صلى الله عليه و آله حين ضربناك و أباك على الاسلام حتى ظهر أمر الله و انتم كارهون ، قال معاوية : اللهم غفراً (١) .

قال قيس : اما إن رسول الله صلى الله عليه و آله قال سترون بعدى اثرة ، ثم قال : يا معاوية تعيرنا بنواضحنا و الله لقد لقيناكم عليها يوم بدر و أنتم جاهدون على اطفاء نور الله و أن يكون كلسة الشيطان هي العليا ، ثم دخلت أنت و أبوك كرهاً في الاسلام الذي ضربناكم عليه ، فقال معاوية : كأنك تمن علينا بنصرتكم إيانا فلله و لقريش بذلك المن و الطول ، أستم تمنون علينا يا معشر الأنصار بنصرتكم رسول الله صلى الله عليه و آله و هو من قريش و هو ابن عمنا و مننا ؟ فلنا المن و الطول أن جعلكم الله أنصارنا

١- أى اللهم اغفر لى غفراً و اللهم افتتح للكلام و الخطاب لقيس أى اغفر ما وقع

منى و استر معائبي ، بحار .

وأتباعنا فهذا كم بنا .

وقال قيس : إن الله بعث محمداً ﷺ رحمة للعالمين ، فبعثه إلى الناس كافة وإلى الجن والانس والاسود والاحمر والأبيض ، اختاره لنبوته واختصه برسالته فكان أول من صدقه و آمن به ابن عمه علي بن أبي طالب عليه السلام وأبو طالب يذب عنه ويمنعه و يحول بين كفار قريش وبين أن يروعوه ويؤذوه ، وأمر أن يبلغ رسالة ربه فلم يزل ممنوعاً من الضيم والأذى حتى مات عمه أبو طالب وأمر ابنه بموازرتة فوازره و نصره وجعل نفسه دونه في كل شدة وضيق وكل خوف، واختص الله بذلك علياً عليه السلام من بين قريش وأكرمه من بين جميع العرب والعجم، فجمع رسول الله ﷺ جميع بني عبدالمطلب فيهم أبو طالب و أبو لهب و هم يومئذ أربعون رجلاً ، فدعا رسول الله ﷺ ونادمه علي عليه السلام ورسول الله ﷺ في حجر عمه أبي طالب فقال : أيتكم ينتدب أن يكون أخي ووزيرى ووصيى وخليفتى في امتى وولي كل مؤمن من بعدي ، فأمسك القوم حتى أعادها ثلاثاً فقال علي عليه السلام : أنا يا رسول الله فوضع رأسه في حجره وتفل في فيه وقال : اللهم املأ جوفه علماً و فهماً و حكماً ، ثم قال لأبي طالب : يا أبا طالب اسمع الآن لابنك و أطع فقد جعله الله من نبيه بمنزلة هارون من موسى ، و آخراً عليه السلام بين علي عليه السلام وبين نفسه .

فلم يدع قيس شيئاً من مناقبه عليه السلام إلا ذكرها واحتج بها، وقال : منهم جعفر ابن أبي طالب الطيار في الجنة بجناحين اختصه الله بذلك من بين الناس ، ومنهم حمزة سيد الشهداء ، ومنهم فاطمة سيده نساء أهل الجنة ، فاذا وضعت من قريش رسول الله ﷺ وأهل بيته و عترته الطيبين فنحن والله خير منكم يا معشر قريش واحب إلى الله و رسوله وإلى أهل بيته منكم ، لقد قبض رسول الله ﷺ فاجتمعت الانصار إلى أبي ثم قالوا نبايع سعداً فجاءت قريش فخاصمونا بحجة علي و أهل بيته وخاصمونا بحقه وقرابته فما يعدو قريش أن يكونوا ظلموا الأنصار وظلموا آل محمد عليه السلام ، ولعمري ما لأحد من الأنصار ولا لقريش ولا لأحد من العرب والعجم في الخلافة حق مع علي بن أبي طالب عليه السلام وولده من بعده .

فغضب معاوية و قال يابن سعد عمّن أخذت هذا؟ و عمّن رويته؟ و عمّن سمعته؟ أبوك أخبرك بذلك وعنه أخذته؟

فقال قيس: سمعته و أخذته ممّن هو خير من أبي و أعظم علىّ حقاً من أبي ، قال : من ؟ قال : عليّ بن أبي طالب عليه السلام عالم هذه الأمة و صديقها الذي انزل الله فيه « قُلْ كَفَى بِاللّهِ شَهِيداً بَيْنِي وَ بَيْنَكُمْ وَ مَنْ عِنْدَهُ عِلْمُ الْكِتَابِ » .

فلم يدع آية نزلت في عليّ عليه السلام إلا ذكرها .

قال معاوية : فإنّ صديقها أبو بكر و فاروقها عمر و الذي عنده علم الكتاب

عبد الله بن سلام .

قال قيس : أحقّ هذه الاسماء وأولى بها الذي انزل الله فيه :

« أَقْمَنَ كَانَ عَلَىٰ بَيْنَتِهِ مِنْ رَبِّهِ وَيَتْلُوهُ شَاهِدٌ مِنْهُ » .

والذي نصبه رسول الله بغدير خم فقال : من كنت مولاه أولى به من نفسه فعليّ أولى به من نفسه ، و قال في غزوة تبوك أنت منّي بمنزلة هارون من موسى إلا أنّه لانيّ بعدني .

وكان معاوية يومئذ بالمدينة فعند ذلك نادى مناديه وكتب بذلك نسخة إلى أعماله الا برئت الذمة ممن روى حديثاً في مناقب عليّ و أهل بيته و قامت الخطبة في كلّ مكان على المنابر يلعن عليّ بن أبي طالب والبرائة منه والواقعة في أهل بيته واللّمنة لهم بما ليس فيهم عليه السلام .

ثمّ انّ معاوية لعنه الله مرّ بحلقة من قريش فلما رأوه قاموا إليه غير عبد الله بن عباس ، فقال له : يابن عباس ما منعك من القيام كما قام أصحابك إلاّ لموجدة عليّ بقتالي إيّاكم يوم صفين ، يابن عباس إن عمّي عثمان قتل مظلوما ، قال ابن عباس : فعمربن الخطاب قد قتل قبله مظلوما ، قال : فتسلم الأمر إلى ولده وهذا ابنه قال : إن عمر قتلته مشرك ، قال ابن عباس : فمن قتل عثمان؟ قال : قتله المسلمون ، قال : فذلك أدحض لحجّتك و أحلّ لدمه ان كان المسلمون قتلوه

وخذلوه فليس إلا بحق .

قال : فانّا كتبنا في الآفاق ننهي عن ذكر مناقب عليّ وأهل بيته فكفّ لسانك يا ابن عباس واربع على نفسك ، قال : فتنهانا عن قراءة القرآن ؟ قال : لا ، قال : فتنهانا عن تأويله ؟ قال : نعم ، قال : فنقرأه ولانسأل عما عنى الله به ؟ قال : نعم ، قال : فأيّما أوجب علينا قرأته أو العمل به ؟ قال : العمل به ، قال : فكيف نعمل حتى نعلم ما عنى الله بما انزل علينا ؟ قال : يسأل ممّن يتأوّل له على غير ما تتأوله أنت وأهل بيتك ، قال : إنّما نزل القرآن على أهل بيتي فأسال عنه آل أبي سفيان وآل أبي معيط واليهود والنصارى والمجوس ؟ قال : فقد عدلتني بهؤلاء ؟ قال : لعمري ما اعدلك بهم إلا إذا نهيت الأمة أن يعبدوا الله بالقرآن و بما فيه من أمر أو نهى أو حلال أو حرام أو ناسخ أو منسوخ أو عام أو خاص أو محكم أو متشابه وان لم تسأل الأمة عن ذلك هلكوا واختلفوا و تاهوا ، قال : فافروا القرآن ولا ترووا شيئاً مما أنزل الله فيكم ومما قال رسول الله ﷺ وارووا ما سوى ذلك .

قال : ابن عباس : قال الله تعالى في القرآن :

« يُرِيدُونَ أَنْ يُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ وَيَأْبَى اللَّهُ إِلَّا أَنْ يُتِمَّ نُورَهُ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ » .

قال معاوية : يا ابن عباس اكفني عن نفسك وكفّ عنّي لسانك و ان كنت لابدّ فاعلا فليكن سرّاً و لا يسمعه أحد علانية ، ثمّ رجع إلى منزله فبعث إليه بخمسين ألف درهم وفي رواية اخرى مائة ألف درهم ثمّ اشتدّ البلاء بالامصار كلّها على شيعة عليّ ﷺ وأهل بيته و كان أشدّ الناس بلية أهل الكوفة لكثرة من بها من الشيعة واستعمل عليها زيادا ضمّها اليه مع البصرة و جمع له العرافين وكان يتبع الشيعة وهو بهم عالم ، لأنّه كان منهم قد عرفهم و سمع كلامهم أوّل شيء، فقتلهم تحت كلّ كوكب و تحت كلّ حجر و مدر ، و أخافهم و قطع الأيدي والأرجل منهم وصلبهم على جذوع النخل و سمل أعينهم

و طردهم و شردهم حتى انتزحوا على العراق فلم يبق بها أحد منهم إلا مقتول أو مصلوب أو طريد أو هارب .

و كتب معاوية إلى أعماله وولاته في جميع الأرضين والأمصار الأبيجيز والأحد من شيعة عليّ ولا من أهل بيته ولا من أهل ولايته الذين يروون فضله ويتحدّثون بمناقبه شهادة .

و كتب إلى أعماله : انظروا من قبلكم من شيعة عثمان ومحبيّه وأهل بيته و أهل ولايته الذين يروون فضله و يتحدّثون بمناقبه فادنوا مجالسهم و أكرمهم و قربوهم و شرّفوهم و اكتبوا إليّ بما يروى كلّ واحد منهم فيه باسمه و اسم أبيه و ممن هو .

ف فعلوا ذلك حتى أكثروا في عثمان الحديث وبعث إليهم بالصلّات و الكساء و أكثر لهم القطايع من العرب و الموالى فكثروا في كلّ مصر و تنافسوا في المنازل و الضياع و اتسعت عليهم الدنيا فلم يكن أحد يأتي عامل مصر من الأمصار و لا قرية يروى في عثمان منقبة أو يذكر له فضيلة إلاّ كتب اسمه و قرب و شفّع فمكثوا بذلك ما شاء الله .

ثمّ كتب إلى أعماله إنّ الحديث قد كثر في عثمان و فشا في كلّ مصر و من كلّ ناحية فاذا جائكم كتابي هذا فادعوهم إلى الرواية في أبي بكر و عمر فإنّ فضلها و سوابقها أحبّ إليّ و أقرّ لعيني و أدحض لحجة أهل هذا البيت و أشدّ عليهم من مناقب عثمان و فضله ، فقره كلّ قاض و أمير من ولاية كتابه على الناس و أخذ الناس في الروايات فيهم و في مناقبهم .

ثمّ كتب نسخة جمع فيها جميع ما روى فيهم من المناقب و الفضائل و أنفذها إلى عماله و أمرهم بقرائتها على المنابر في كلّ كورة و في كلّ مسجد ، و أمرهم أن ينفذوا إلى معلّمي الكتاتيب أن يعلموها صبيانهم حتى يرووها و يتعلّموها كما يتعلّمون القرآن حتى علّموها بناتهم و نسائهم و خدمهم و حشمهم فلبثوا بذلك ما شاء الله .

ثم كتب إلى عماله نسخة واحدة إلى جميع البلدان : انظروا من قامت عليه البيعة أنه يحب علياً وأهل بيته فامحوه من الديوان ولا تجيزوا له شهادة .  
ثم كتب كتاباً آخر : من اتهمتموه و لم تقم عليه بيعة فاقتلوه ، فقتلهم على التتهم والظن والشبهة تحت كل كوكب حتى لقد كان الرجل يسقط بالكلمة فيضرب عنقه .

ولم يكن ذلك البلاء في بلد أشد ولا أكبر منه بالعراق ولا سيما بالكوفة حتى أن الرجل من شيعة علي وممن بقي من أصحابه بالمدينة وغيرها ليأتيه من يثق به فيدخل بيته ثم يلقي عليه سترأ فيخاف من خادمه ومملوكه فلا يحدثه حتى يأخذ الأيمان المغلظة عليه ليكتمن عليه .

و جعل الأمر لا يزداد إلا شدة و كثر عندهم عدوهم و أظهروا أحاديثهم الكاذبة في أصحابهم من الزور والبهتان فينشأ الناس على ذلك ولا يتعلمون إلا منهم ومضى على ذلك قضاتهم وولاتهم وفقهاؤهم .

و كان أعظم الناس في ذلك بلاء ، وفتنة القراء المرأون المتصنعون الذين يظهرون لهم الحزن و الخشوع و النسك و يكذبون ويعلمون الأحاديث ليحفظوا بذلك عندولاتهم ، ويدنو لذلك مجالسهم ، ويصيبوا بذلك الأموال والقطايع والمنازل حتى صارت أحاديثهم تلك و رواياتهم في أيدي من يحسب أنها حق وأنها صدق فرووها وقبلوها وتعلموها وعلموها وأحبوا عليها و أبغضوا وصارت بأيدي الناس الذين لا يستحلون الكذب و يبغضون عليه أهله فقبلوها وهم يرون أنها حق ولو علموا أنها باطل لم يرووها و لم يتدينوا بها ، فصار الحق في ذلك الزمان باطلا ، والباطل حقاً ، والصدق كذباً ، والكذب صدقاً .

وقد قال رسول الله ﷺ ليشملنكم فتنة يربو فيها الوليد ، وينشأ فيها الكبير يجرى الناس عليها و يتخذونها سنة ، فاذا غير منها شيء قالوا أتى الناس منكراً غيرت السنة .

مآ مات الحسن بن علي عليه السلام لهم يزل البلاء و الفتنة يعظمان ويشدد أن فلم



يبق وليّ الله إلاّ خائفاً على دمه ، وفي رواية اخرى إلاّ خائفاً على دمه أنه مقتول ،  
وإلاّ طريداً و شريداً ، ولم يبق عدوّ الله إلاّ مظهر الحجّة غير مستتر ببدعته  
و ضلالته الحديث .

ألا لعنة الله على القوم الظالمين و سيعلم الذين ظلموا آل محمد صلى الله عليه  
و عليهم أيّ منقلب ينقلبون .

### الترجمة

از جمله کلام بلاغت نظام آن امام اناست که اشاره فرموده در آن بأعمال  
فبیحه بنی امیه و گفته :

بخدا سوگند که همیشه باشند بنی امیه تا اینکه نگذارند مر خداوند عالم را  
حرامی مگر که حلال شمارند آن را ، و نه گری از گره های دین مگر اینکه  
بکشایند آن را ، و تا اینکه باقی نماند خانه از کلوخ ساخته شده و نه خیمه از  
پشم برپا بوده مگر اینکه داخل شود در او ظلم آنها ، و متزلزل سازد آن را بدی  
حکومت و امارت ایشان تا آنکه برخیزد دو شخص گریه کننده که گریه کند  
یک گریه کننده گریه کند از برای دین خود ، و گریه کننده دیگر گریه کند  
از برای دنیای خود ، و تا اینکه باشد انتقام کشیدن یکی از شما از یکی از ایشان  
مثل انتقام کشیدن بنده از مولای خود باین وجه که اگر حاضر باشد نزد مولایش  
اطاعت او را مینماید ، و هر گاه غائب باشد از او غیبت او میکند ، تا آنکه باشد  
بزرگترین شما از روی مشقت نیکوترین شما از روی گمان و امیدواری بخدا  
پس اگر عطا کند خداوند شما را سلامتی و عافیتی پس قبول نمائید ، و اگر مبتلا  
شوید ببلائی پس صبر نمائید پس بدرستی که عاقبت کار پرهیز کاران راست .

ومن خطبة له عليه السلام وهي الثامنة والتسعون من المختار

### في باب الخطب

نَحْمَدُهُ عَلَى مَا كَانَ ، وَنَسْتَعِينُهُ مِنْ أَمْرِنَا عَلَى مَا يَكُونُ ، وَنَسْأَلُهُ  
الْمُعَافَاةَ فِي الْأَدْيَانِ ، كَمَا نَسْأَلُهُ الْمُعَافَاةَ فِي الْأَبْدَانِ .

عِبَادَ اللَّهِ أَوْصِيكُمْ بِالرِّفْقِ لِهَذِهِ الدُّنْيَا التَّارِكَةِ لَكُمْ وَإِنْ لَمْ تُحِبُّوا  
تَرْكَهَا ، وَالْمُبْلِيَةِ لِأَجْسَامِكُمْ وَإِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ تَجْدِيدَهَا ، فَإِنَّا  
مَثَلُكُمْ وَمَثَلَهَا كَسَفَرٍ سَلَكَوْا سَبِيلًا فَكَأَنَّهُمْ قَدْ قَطَعُوهُ ، وَأُمُوَاعِلَاءَ  
فَكَأَنَّهُمْ قَدْ بَلَغُوهُ ، وَكَمْ عَسَى الْمُجْرِي إِلَى الْغَايَةِ أَنْ يَجْرِيَ إِلَيْهَا حَتَّى  
يَبْلُغَهَا ، وَمَا عَسَى أَنْ يَكُونَ بَقَاءُ مَنْ لَهُ يَوْمٌ لَا يَعْدُوهُ ، وَطَائِبٌ حَيْثُ  
يَخْدُوهُ فِي الدُّنْيَا حَتَّى يُفَارِقَهَا ، فَلَا تَنَافَسُوا فِي عِزِّ الدُّنْيَا وَفَخْرِهَا ،  
وَلَا تُعْجِبُوا بِزِينَتِهَا وَنَعِيمِهَا ، وَلَا تَجْزَعُوا مِنْ ضَرَّائِهَا وَبُؤْسِهَا ، فَإِنَّ  
عِزَّهَا وَفَخْرَهَا إِلَى انْقِطَاعٍ ، وَإِنَّ زِينَتَهَا وَنَعِيمَهَا إِلَى زَوَالٍ ، وَضَرَّائِهَا  
وَبُؤْسِهَا إِلَى نَفَادٍ ، وَكُلُّ مُدَّةٍ فِيهَا إِلَى انْتِهَاءٍ ، وَكُلُّ حَيٍّ فِيهَا إِلَى فَنَاءٍ ،  
أَوْ لَيْسَ لَكُمْ فِي آثَارِ الْأَوَّلِينَ مُزْدَجْرٌ ، وَفِي آبَائِكُمُ الْهَاضِمِينَ تَبْصِيرَةٌ  
وَمُتَبَّرٌ إِنْ كُنْتُمْ تَقْلُونَ ، أَوْ لَمْ تَرَوْا إِلَى الْهَاضِمِينَ مِنْكُمْ لَا يَرْجِعُونَ ،  
وَإِلَى الْخَلْفِ الْبَاقِينَ لَا يَبْقُونَ ، أَوْ لَسْتُمْ تَرَوْنَ أَهْلَ الدُّنْيَا يُسَوِّونَ

وَيُضِحُّونَ عَلَى أحوالِ شَتَّى: فَمَيَّتْ يُمَكِّي، وَآخِرُ يُعَزِّي وَصَرِيحٌ  
 مُبْتَلَى وَعَايِدٌ يُعَوِّدُ، وَآخِرُ بِنَفْسِهِ يَجُودُ، وَطَالِبٌ لِلدُّنْيَا وَالْمَوْتِ  
 يَطْلُبُهُ، وَغَافِلٌ وَلا يَسَ بِمَفْقُولٍ عَنْهُ، وَعَلَى أَثَرِ الْهَاضِي مَا يُنْضِي الْبَاقِي،  
 أَلَا فَاذْ كَرُوا هَادِمَ اللَّذَاتِ، وَمُنْقَصَ الشَّهَوَاتِ، وَقَاطِعَ الْأَمْنِيَّاتِ  
 عِنْدَ الْمُسَاوَرَةِ لِلْأَعْمَالِ الْقَبِيحَةِ، وَاسْتَمْتَعُوا اللَّهَ عَلَى أَدَاءِ وَاجِبِ حَقِّهِ،  
 وَمَا لَا يُحْصِي مِنْ أَعْدَادِ نِعْمِهِ وَإِحْسَانِهِ.

### اللغة

(عافاه) الله من المكروه معافاة وعافية وهب الله له العافية من العلل والبلاء  
 كأعفاه والعافية دفاع الله عن العبد و (رفضت) الدنيا رفضاً من باب نصر وضرب  
 تركتها و (سفر) بسكون العين جمع سافر كركب وراكب وصحب وصاحب  
 و (جرى) الفرس جرباً وأجرته أنا أرسلته وحملته على السير و (حشئت) الانسان  
 على الشيء حشاً من باب قتل حرضته عليه وذهب حشيثاً أى مسرعاً و (حدوت)  
 بالابل حشثتها على السير بالجداء وزان غراب وهو الغناء لها وحدوته على كذا  
 بعثته عليه و (الصريع) من الأغصان ما تهدل وسقط إلى الأرض ومنه قيل للقتيل  
 صريع، وفي بعض النسخ ضريع بالضاد المعجمة من ضرع ضرعاً وزان شرف ضعف،  
 وأضرعته الحمى أوهنته و (المساورة) الموائبة.

### الاعراب

قوله. وكم عسى المجرى، أما لفظة كم استفهامية للتحقير بمعنى أي  
 مدة، وعسى فعل من أفعال المقاربة مفيد للرجاء والطمع، والمرفوع بعده في مثل  
 عسى زيد أن يخرج اسمه وان مع الفعل في محل نصب على الخبر أى رجاء زيد الخروج  
 وقال الكوفيون: ان مع الفعل في محل رفع بدلاماً قبله بدل الاشتمال كقوله تعالى

« لَا يَنْهَيْكُمْ اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ لَمْ يُقَاتِلُواكُمْ » إِلَى قَوْلِهِ « أَنْ تَبْرَهُمْ »

أى لا ينهيكم الله عن أن تبرّوهم وعلى هذا فمعنى عسى زيد أن يخرج يتوقع ويرجا خروج زيد ، والأشهر الأول هذا .

وقد يقع ان مع الفعل فاعلا له مستغنا به عن الخبر لكونه حينئذ تاماً بمعنى قرب تقول عسى أن يخرج زيد أى قرب خروجه .

وقال الرضي ان من ذهب إلى أن مع الفعل في عسى زيد أن يخرج خبر عسى ، جاز أن يقول في عسى أن يخرج زيد أن أن يخرج خبر أيضاً وهو من باب التنازع يعنى يجوز في المثال جعل زيدا سماً لعسى وأن مع الفعل خبراً مقدّمه في محل النسب فيضمرفى الفعل ضمير عايد إلى زيد ، كما يجوز جعل زيد فاعلا للفعل وجعل عسى مسنداً إلى ان والفعل مستغنى بهما عن الخبر .

إذا عرفت ذلك فأقول : إن لفظة عسى في قوله ﷺ كم عسى ناقصة والمجرى اسمها وان يجرى إليها خبرها ، وفي قوله وما عسى أن يكون بقاء من له يوم لا يعدوه تامّة وقعت بعد ما النافية وأن يكون في محل الرفع على الفاعل ويكون تامّة أيضاً بمعنى يوجد ، و الواو في قوله وطالب آه للحال والضمير في قوله ﷺ يحده عايد إلى من الموصولة والفاء في قوله ﷺ : فلا تنافسوا فصيحة ، والهمزة في قوله ﷺ أو ليس لكم استفهام على سبيل الانكار الابطالى ويحتمل جعلها تقريراً بما بعد النفي كما ذهب إليه الزمخشري في قوله :

« أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ » .

ومثلها الهمزة في قوله أولستم ترون آه ، وما في قوله ﷺ ما يمضى الباقي مصدرية أو زائدة .

### المعنى

اعلم أنّ هذه الخطبة الشريفة مسوقة للوصية بالتقوى والأمر برفض الدنيا

والتفريع عنها بذكر معانيها ومثالبها ، وافتتح الكلام بحمد الملك المتعال واستعانة الرب ذي الجلال لأن ذكره سبحانه مفتاح للمطالب ، ووسيلة إلى المآرب فقال :  
 ( نحمده على ما كان و نستعينه من أمرنا على ما يكون ) تخصيص الحمد بما كان والاستعانة بما يكون من حيث إن الثناء على النعمة موقوف ومرتب على وقوعها فيما مضى ، وطلب العون على أمر لا يتصور إلا فيما يأتي وما هو بصدآن يفعله ( ونسأله المعافاة في الأديان كما نسأله المعافاة في الأبدان ) فان الأديان لها سقم و شفاء كما للأبدان ، ومرض الأولى أشد وآكد وتأثيره أكثر وأزيد ، ولذلك قدم طلب العافية لها ، لأن مرض الأبدان عبارة عن انحراف المزاج الحيواني عن حد الاعتدال ، ونقصانه يقع على الأعضاء والجوارح الظاهرة ، ومرض الأديان عبارة عن ميل القلب عن الصراط المستقيم والمنهج القويم ، وتأثيره يقع على القلب ، وضرره يعود إلى القوة القدسية ونعم ما قيل :

وإذا مرضت من الذنوب فداوها بالذكر إن الذكر خير دواء ،

والسقم في الأبدان ليس بضائر و السقم في الأديان شر بلاه

( عباد الله أوصيكم بالرفض لهذه الدنيا التاركة لكم وان لم تحبوا تر كها )

أمر برفض الدنيا وتر كها ونفسر عنها بالتنبيه على أنها تاركة لكم لامحالة ، مفارقة إياكم وإن كانت محبوبة عندكم عزيزاً عليكم فراقها ، فان طبعها التلطف في الاستدراج أو لا والتوصل إلى الإهلاك آخرأ ، و هي كامرأة تنزین للخطاب حتى إذا نكحها ذبحتهم فمن كان ذا بصيرة لا يعقد قلبه على محبة محبوبة كذلك ، ولا يخاطب امرأة شأنها ذلك .

وقد روى ان الصادق عليه السلام كان يقول لأصحابه : يا بني آدم اهربوا من الدنيا

إلى الله وأخرجوا قلوبكم عنها فانكم لا تصلحون لها ولا تصلح لكم ولا تبغون لها ولا تبقى لكم هي الخداعة الفجاعة المغرور من اغتر بها ، والمفتون من اطمان إليها، الهالك من أحبها وأرادها .

وروى أن عيسى عليه السلام كوشف بالدينيا فرآها في صورة عجوز هتماء (١) عليها من كل زينة فقال عليه السلام لها : كم تزوجت؟ قالت : لا احصيهن ، قال فكلمهم مات عنك أم كلهم طلقك؟ قالت: بل كلهم قتلت ، فقال عيسى عليه السلام : يؤساً لأزواجك الباقين كيف لا يعتبرون بأزواجك الماضين ، وكيف تهلكينهم واحداً بعد واحد ولا يكونون منك على حذر .

ثم نبه عليه السلام على عيب لها آخر بقوله ( والمبلية لأجسادكم وان كنتم تحبون تجديدها ) وهذا الوصف أيضاً منفر عنهما ، لأن تجديد الأجساد والأبدان إذا كان محبوباً للإنسان و كانت الدنيا حائلة بينه وبين محبوبه مانعة له عن نيته و وصوله بسهام الأقسام و نشايب الأمراض والأوصاب فمن شأنها أن تبغض و ترفض و تجتنب ولا تحب .

قال بعض الحكماء : الأيام سهام والناس أغراض والدهر يرميك كل يوم بسهامه ، ويخترمك بلياليه وأيامه ، حتى يستغرق جميع أجزاءك ، فكيف بقاء لسلامتك مع وقوع الأيام بك ، و سرعة الليالي في بدنك ، لو كشف لك عما أحدثت الأيام فيك من النقص لاستوحشت من كل يوم يأتي عليك ، واستثقلت ممر الساعات بك ، ولكن تدبير الله فوق تدبير الاعتبار .

ثم ضرب عليه السلام للدنيا مثلاً في قصر مدتها بقوله ( فانما مثلكم ومثلها كسفر سلكوا سبيلاً فكأنهم قد قطعوه ، وأمواً علماً فكأنهم قد بلغوه ) جعل أهل الدنيا والكائنين فيها بمنزلة المسافرين ، جعلها بمنزلة سبيل يسلكه المسافر ، وجعل سرعة سيرهم وانتقالهم فيها وقربهم من الموت الذي هو آخر منازلها بمنزلة قطع المسافر منازل ، وبلوغ قاصد علم ومنار مقصده ، يعني أنهم في حال كونهم غير قاطعين له كأنهم قاطعون له ، وفي حال كونهم غير بالغين له كأنهم بالغون له ، لأنه لما قرب زمان إحدى الحاليتين من زمان الحالة الأخرى شبهوا وهم في الحال الأولى بهم أنفسهم وهم على الحالة الثانية ولنعم ما قيل

يا راقد الليل مسروراً بأولها  
إن الحوادث قديطر قن أسحاراً

أفنى القرون التي كانت منعمة  
 كم قد أبادت صروف الدهر من ملك  
 يا من يعانق دنياً لا بقاء لها  
 هلا تركت من الدنيا معانقة  
 إن كنت تبغى جنان الخلد تسكنها  
 (و كم عسى المجري إلى الغاية أن يجري إليها حتى يلبفها ) يعني أى مدة  
 يرجو ويطمع المرسل مر كوبه إلى وصول غاية ارساله إليها حتى يصلها ، والغرض  
 منه تحقير ما يرجوه من مدة الجرى وهي مدة الحياة أى لا تظنن لها طولا ولا تغترن  
 بتماديها فانها عن قليل تنقضى وتنصرم ، وفي هذا المعنى قال عنه في الديوان :  
 ألا إنما الدنيا كمنزل راكب  
 أناخ عشيماً وهو في الصبح راحل  
 ( وما عسى أن يكون بقاء من له يوم لا يمدوه ) يعني ما قرب وجود البقاء  
 لمن له يوم لا يجاوز ، وهو تحقير لما يؤمل من مدة البقاء أى بقاء من له يوم ليس  
 وراءه بقاء وهو يوم الموت ليس بشيء يمتد به ( و الحال انه له ) طالب حثيث يحدوه  
 في الدنيا حتى يفارقها ) لعله أراد بالطالب الحثيث الموت وكنى بحدائه له عن  
 سوق أسباب الموت ومقدّماته التي هي كركب الليالي ومر الأيام له إليه .  
 وإذا كانت الدنيا بهذه المثابة ( فلا تنافسوا ) أى لا تعاسدوا ولا تفضنوا  
 ( في عز الدنيا وفخرها ولا تعجبوا بزينتها ونعيمها ولا تجزعوا من ضرائها وبؤسها )  
 نهى عن المنافسة فيها والاعجاب بها والجزع منها معللاً وجوب الانتهاء عن الأول  
 بقوله ( فان عزها وفخرها إلى انقطاع ) وما كان منقطعاً لا يحرم عليه لبيب ولا  
 ينافس فيه أريب ، وعلل وجوب الانتهاء عن الثاني بقوله ( و زينتها ونعيمها إلى  
 زوال ) وما كان زائلاً لا يرغب إليه العاقل ولا يعجب به إلا جاهل ، وعن الثالث بقوله  
 ( و ضرائها وبؤسها إلى نفاذ ) وما كان نافداً فانياً أحرى بأن يصبر عليه ولا يجزع منه  
 ( وكل مدة فيها إلى انتهاء ) سواء كانت مدة عز ومنعة أو زينة ونعمة أو ضر وشدة  
 ( وكل حتى فيها إلى فناء ) سواء كان ذى شرف ورفعة أو ذلّ ومحنة أو ابتهاج ولذة

وكلّ شباب أو جديد إلى البلى و كلّ امرء يوماً إلى الله صائر  
 (أوليس لكم في آثار الأولين) من الاخوان والأقران والا لآف والأسلاف  
 (مزدجر وفي آباءكم الماضين) الأفرين منهم والأبعدين (تبصرة ومعتبر إن كنتم  
 تعقلون) بلى في النظر إلى ادنى ماجرى عليهم تبصرة واعتبار، والفكر في أهون  
 مالاقيه تذكرة وانزجار عدالى ذكر المنقول إلى الثرى والمدفوع إلى هول ماترى  
 هوى مصرعاً في لحدّه و توزعت موارثه أرحامه و الأراض  
 وأنحوا على أمواله بخصومة «يخضمونها خ» فما حامد منهم عليها و شاكر  
 فيا عامر الدنيا و يا ساعياً لها و يا آمناً من أن تدور الدوائر  
 كيف أمنت هذه الحالة وأنت صائر إليها لا محالة (أولم تروا إلى الماضين  
 منكم لا يرجعون) فما لهم يذهبون ولا يعودون، أرضوا بالمقام فأقاموا، أم تر كوا  
 فناموا (وإلى الخلق الباقيين لا يبقون) بل يمضون ارسالا ويحتنون مثالا قال فس  
 ابن ساعدة الأيادى :

فى الأولين الذاهبين من القرون لنا بصائر و رأيت قومي نحوها يمضي الأكبر والأصغر  
 لا يرجع الماضى إلى ولا من الباقيين غابر أيقنت أنى لامحالة حيث صار القوم صائر  
 وقال زهير بن أبى سلمى :

ألا ليت شعرى هل يرى الناس ما أرى من الأمر أو يبدولهم ما بداليا  
 بدى لى أن الناس تفنى نفوسهم و أموالهم ولا أرى الدهر فانياً  
 وإني متى أهبط من الأرض تلمعة (١) أجد أثراً قبلى جديداً و عافيا  
 أراني إذا أصبحت أصبحت ذاهوى فتمّ إذا أمسيت أمسيت عادياً  
 إلى حفرة (٢) أهوى إليها مضمة يحت إليها سابق من وراثيا  
 كأنى وقد خلّفت سبعين حجة (٣) خلعت بها ان منكبى ردائيا  
 بدالى أنى لست مدرك ما مضى و لا سابق شيئاً إذا كان جائياً

١- التلمعة اسم ماعلى من مسيل الوادى وماسفل

٣- العجة السنة .

٢- الحفرة القبر .



وما أن ترى نفسي تقيها (١) عزيمتي  
 ألا لا أرى على الحوادث باقيا  
 وإلا السماء والبلاد وربنا  
 أراني إذا ما شئت لا قيت آية  
 ألم تر أن الله أهلك تبعاً  
 وأهلكنا القرنين من قبل ما يرى  
 ألا لا أرى ذا أمة أصبحت به  
 ألم تر للنعمان كان بنجوة (٣)  
 ففيسر عنه رشد عشرين حجة  
 فلم أر مسلوباً له مثل ملكه  
 فأين الذي قد كان يعطى جواده (٤)  
 وأين الذين تمكن يعطيهم القرى  
 وأين الذين يحضرون جفانه  
 رأيتهم لم يشركوا (٨) بنفوسهم

وما أن ترى نفسي كرائم ماليا  
 ولا خالداً إلا الجبال الرواسيا  
 وأيامنا معدودة واللياليا  
 تذكرني بعض الذي كنت ناسيا  
 وأهلك لقمان بن عاد وعادياً (٢)  
 وفرعون جبار معاً والنجاشيا  
 فتتركه الأيام وهي كماهيا  
 من الشر لو أن امره كان ناجياً  
 من الدهر يوم واحد كان غاديا  
 أقل صديقاً صافياً ومواليا  
 بأرسانهن والحسان الحواليا (٥)  
 بغلاتهن والمئين الغواليا (٦)  
 إذا قدمت ألقوا عليها المراسيا (٧)  
 منيته لما رأوا انهايا

هذا ولما ارشد عليه السلام إلى الاعتاظ بأحوال السلف الماضين وبقضاء الغابرين  
 الباقيين نبه على اختلاف حالات أهل الدنيا ليستدل به السامعون على عدم بقائها  
 ويستفيدوا به عبرة اخرى فقال (أولستم ترون أهل الدنيا يمسون ويصبحون على  
 أحوال شتى) وحالات مختلفة (فمنهم ميت يبكي) عليه ويشق الجيوب لديه ويخرج

- ١- تقيها تصونها
- ٢- عادياً هو أبو السمول كان له حصين يقال له الابلق
- ٣- النجوة بالجيم الارتفاع لفة
- ٤- والفرس الجواد بين الجودة جمعه جواد
- ٥- والعوالي لعله جمع العولي وهو ما أتى عليه حول من ذى العافر وغيره منه
- ٦- الغوالي الابل الغالية الاثمان لفة
- ٧- وقد دراسة لاتبرح مكانها العظمها ق
- ٨- لم يشركوا أى لم يواسوه بنفوسهم

من سعة قبره إلى ضيق قبره و يحثون بأيديهم عليه التراب و يكثرون عنده التلده و الانتخاب ( و آخر يعزى ) و يسلى اذا يئس عن براءه عليه أو جزم بموت خليله ( و صريع مبتلى ) بأنواع الأوجاع و الأسقام و طوارق الأمراض و الآلام ( و عائد يعود ) المريض عند المرض و يتحسّر عليه إذا شاهده على غصص الجرض ( و آخر بنفسه وجود ) ابلس عنه زواره و عواده و أسلمه أهله و أولاده و غصوا بأيديهم عينيه و مدّوا الى جنبه يديه ورجليه و هو في سكرة ملهته و غمرة كارثة و أنه موجعة و سوفة مكربة و جذبة متعبة .

(و) منهم (طالب للدنيا) ساع لها (والموت يطلبه) و يحثّه حتّى يدخله في حفرته (و) منهم (غافل) عمّا خلقه الله لأجله (وليس بمغفول عنه) بل الله عالم به و مجزيه بأعماله (و على أثر الماضي ما يمضي الباقي) قال سيّد العابدين عليه السلام في هذه المعنى :

إذا كان هذا نهج من كان قبلنا      فأنّا على آثارهم نتلاحق

فكن عالماً أن سوف تدرك من مضى      ولو عصمتك الرّاسيات الشّواحق

ثمّ أمرهم عليه السلام بذكر الموت و وصفه بلوازمه المنقرّة عنه فقال عليه السلام (ألفاذكروا هادم اللذات) الدنيوية (ومنغصّ الشهوات) النفسانية (وقاطع الامنيّات) و الآمال الباطلة (عند المساورة) و الموائبة (للأعمال القبيحة) لترتدعوا بذكركم عنها (واستعينوا الله) سبحانه و اطلبوا منه التوفيق (على أداء واجب حقّه) الذى أوجبه عليكم و هو الاتيان بالطاعات و القيام بوظائف العبادات (و) على أداء واجب (مالايحصى من أعداد نعمه و احسانه) الذى أنعمه عليكم و أحسنه إليكم وهو القيام بوظائف الحمد و الثبات بمراسم الثناء .

قال عليه السلام في بعض كلماته : أيّها الناس إنّ الله في كلّ نعمة حقّاً ، فمن أدّاها زاده ، و من قسّر عنه خاطر بزوال النعمة و تعجّل العقوبة ، فليراكم الله من النعمة و جلين ، كما يراكم من الذنوب فرقين .

## الترجمة

از جمله خطب شریفه آنحضرت است که متضمن تنفیر از دنیا و از محبت آن  
 غدار بی وفا است چنانچه فرموده : حمد میکنیم خداوند را بر آنچه بوده است از  
 نعمتها ، و استمانت مینمائیم از خدا از کارهای خود بر آنچه میباشد ، و سؤال میکنیم  
 از او بذل عافیت را در بدنها همچنانکه سؤال میکنیم از او بذل عافیت را در دینها  
 ای بندگان خدا وصیت میکنم شما را بترك نمودن این دنیائی که ترك  
 نماینده است شمارا و اگر چه دوست ندارید ترك نمودن او را ، و کهنه کننده است  
 جسدهای شما را و اگر چه دوست دارید تازگی آنها را ، پس بدرستی که مثل شما  
 و مثل دنیا همچو مسافران است که روند براهی پس گویا که ایشان قطع نموده  
 باشند آنراه را ، و قصد نمایند نشانه و علامتی را پس گویا که ایشان رسیده باشند  
 بآن مقصد ، و چه قدر مدترا امید میگیرد شخصی که جاری کننده است مرکب خود را  
 بسوی غایتی جاری نمودن آن را بسوی آن غایت تا برسد بآن ، و چه چیز امید  
 گرفته میشود باقی ماندن کسیکه او راست يك روزی که تجاوز نمینماید از آن  
 و حال آنکه او راست طلب کننده شتاباننده که میراند او را در دنیا تا اینکه مفارقت  
 نماید از آن .

پس حسد و بخل نکنید بر یکدیگر در عزت دنیا و فخر آن ، و خوشحال و دلشاد  
 نشوید بزینت و نعمت آن ، و جزع ننمائید از دشواری و سختی آن ، از جهة اینکه عزت  
 و فخر آن منتهی میشود بانقطاع ، و نعمت و زینت آن منتهی میشود بزوال و فنا ،  
 و دشواری و سختی آن منجر میشود بنیستی و نابودی ، و هر مدتی که در او است  
 میکشد بانتهاء ، و هر زنده که در او است باز میگردد بفناء .

آیا نیست مر شما را در اثرهای پیشینیان و در بدران گذشتگان شما بینائی  
 و عبرت اگر بوده باشید تعقل کننده ، آیا نگاه نمیکنید بسوی گذشتگان از  
 خودتان که باز نمی گردند ، و بسوی خلفهائی باقی ماندگان که باقی نمیمانند .  
 آیا نیستید شما که می بینید اهل دنیا را که شام و صباح مینمایند بر حالتیهای

مختلفه : پس بعضی مرده است که براو گریه میکنند ، و بعضی را سرسلامتی می دهند ، و بعضی دیگر ضعیف است مبتلا بأنواع مرضها ، و برخی عیادت کننده است بیمار را که می رود بی عیادت ، و دیگری در حال جان دادنست ، و یکی طلب کننده است دنیا را و حال آنکه مرگ طلب می کند او را ، و یکی هست که بیخبر است از آخرت و حال آنکه غفلت نشده از او در هیچ حالت ، و بر اثر گذشته است گذشتن باقی مانده .

آگاه باشید پس یاد آورید مرگ را که شکننده لذتها است و مکدر نماینده شهوتها و قطع کننده آرزوها است در هنگام جستن برای اعمال قبیحه و حرکات ناشایست ، و طلب یاری نمائید از خدا برآدا کردن حق واجب او را و آدا کردن آنچه چیزی که شمرده نمی شود از شمارهای نعمتها و احسان بی پایان آن . والله أعلم بالصواب .

ومن اخری وهی التاسعة والتسعون من المختار فی

### باب الخطب

خطب بها فی الجمعة الثالثة من خلافته كما فی شرح المعتزلی :

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ النَّاشِرِ فِي الْخَلْقِ فَضْلَهُ ، وَالْبَاسِطِ فِيهِمْ بِالْجُودِ يَدَهُ ،  
نَحْمَدُهُ فِي جَمِيعِ أُمُورِهِ ، وَنَسْتَعِينُهُ عَلَى رِعَايَةِ حُقُوقِهِ ، وَنَشْهَدُ أَنْ لَا  
إِلَهَ غَيْرُهُ ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ، أَرْسَلَهُ بِأَمْرِهِ صَادِعًا ، وَبِذِكْرِهِ  
نَاطِقًا ، فَأَدَى أَمِينًا ، وَمَضَى رَشِيدًا ، وَخَلَفَ فِيْنَا رَايَةَ الْحَقِّ ، مَنْ  
تَقَدَّمَ مَرَقَ ، وَمَنْ تَخَلَّفَ عَنْهَا زَهَقَ ، وَمَنْ لَزِمَهَا لَحِقَ ، دَلِيلُهَا

مَكِيثُ الْكَلَامِ، بَطِيءُ الْقِيَامِ، سَرِيعٌ إِذَا قَامَ، فَإِذَا أَنْتُمْ أَنْتُمْ لَهُ رِقَابِكُمْ، وَأَسْرُتُمْ إِلَيْهِ بِأَصَابِعِكُمْ، جَاءَهُ الْمَوْتُ فَذَهَبَ بِهِ فَلَيْسَتْ بَعْدَهُ مَا شَاءَ اللَّهُ حَتَّى يَطَّلِعَ اللَّهُ لَكُمْ مَنْ يَجْزِمُكُمْ وَيَضُمُّ نَشْرَكُمْ، « فَلَا تَطْمَنُوا فِي عَيْنِ مُقْبِلٍ تَأَيَسُوا خ » « فَلَا تَطْمَعُوا فِي غَيْرِ مُقْبِلٍ، وَلَا تَيَأَسُوا مِنْ مُدْبِرٍ، فَإِنَّ الْمُدْبِرَ عَسَى أَنْ تَرَى إِحْدَى قَائِمَتَيْهِ وَتَثْبُتَ الْآخِرَى فَمَرَّجِمَا حَتَّى تَثْبُتَا جَمِيعًا، أَلَا إِنَّ مَثَلَ آلِ مُحَمَّدٍ وَالرَّسُولِ كَمَثَلِ نُجُومِ السَّمَاءِ، إِذَا خَوَى نَجْمٌ طَلَعَ نَجْمٌ. فَكَأَنَّكُمْ قَدْ تَكَامَلْتُمْ مِنَ اللَّهِ فِيكُمْ الصَّنَائِعُ، وَأَرَاكُمْ مَا كُنْتُمْ تَأْمَلُونَ.

#### اللغة

(الرشد) إصابة الصواب وقيل الاستقامة على طريق الحق مع تصلب فيه، وبهما فسّر قوله سبحانه: « ولقد آتينا إبراهيم رشده من قبل » (ومرق) السهم من الرمية خرج عن المرمى و (زهق) الشيء من باب منع بطل وهلك و (المكِيث) البطيء و (خوى) النجم مال للمغيب و (الصنائع) جمع الصنيعة وهي الاحسان.

#### الاعراب

فضله و يده منصوبان على المفعولية ، وغيره منصوب على الوصف ، و صادعا و ناطقاً حالان من مفعول ارسله و يحتمل كون الأول حالاً من امره والثاني من ذكره على نحو قوله :

« هَذَا كِتَابُنَا يَنْطِقُ عَلَيْكُمْ بِالْحَقِّ » .

وأميناً ورشيداً منصوبان على الحال أيضاً ، وجملة من تقدّمها في محل التنبؤ صفة للرؤية ، ودليلها بالرفع مبتدأ ومكِيث الكلام خبره .

### المعنى

اعلم أن هذه الخطبة الشريفة من جملة الأخبار الغيبية لأمر المؤمنين ﷺ أخبر فيها بما يكون بعده، ﷺ من أمر الأئمة ﷺ وأعلم الناس بموته ﷺ بعد اشتهاؤه أمره واجتماع الخلق له، وافتتح بالحمد والثناء والشهادة بالتوحيد والرسالة وذكر وصف الرسول ﷺ أولاً فقال ﷺ :

( الحمد لله الناشر ) أى المفرق ( فى الخلق فضله ) و احسانه ( و الباسط فيهم بالجوديدة ) أى نعمته من باب اطلاق اسم السبب على المسبب أو بسط اليد كناية عن العطاء ( نحمده ) سبحانه ( فى جمع اموره ) الصادرة عنه سواء كان من قبيل العطاء والنعمة أو البلاء والشدة ، فان كل ما صدر عنه سبحانه نعمة كان أو غيرها جميل اختياري يستحق به حمداً وثناءً ، ولازم حق العبودية ومقتضى كمال المعرفة القيام بوظائف الحمد فى كل باب ، والرضاء بالقضاء على جميع الأحوال ولا حاجة إلى ما محلّه الشارح البحراني «ره» وتكلفه من أن الحمد بالشدايد اللاحقة باعتبار كونها من نعمه أيضاً فانها إذا قبولت بصبر جميل استلزمت ثواباً جزيلاً كما قال تعالى : وبشر الصّابرين ، وظاهر أن أسباب النعم نعم .

( و نستعينه على رعاية حقوقه ) الواجبة والائيان بها سواء كانت حقوقاً مالية كالخمس والزكاة والحجّ ونحوها ، أو غير مالية كساير ما أوجبه على عباده ( و نشهد أن لا إله غيره وأن محمداً ) ﷺ ( عبده ورسوله ) ذكر الشهادتين فى هذه الخطبة كأكثر الخطب لما روى من أن كل خطبة ليس فيها تشهد فهي كاليد الجذماء ( أرسله ) سبحانه ( بأمره صادعا ) أى مظهراً مجاهرأ امتثالاً لقوله سبحانه « فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ » .

( وبذكرة ناطقا ) اطاعة لما أمره بقوله :

« فَذَكَرْنَا بِالْقُرْآنِ مَنْ يَخَافُ وَعَبِدِ » .

(فادى) ما حملته (اميناً) مؤتمناً (ومضى) إلى الحق (رشيداً) صائباً (وخلف) فينا راية الحق (المراد بها إما الثقلان المخلفان أعنى كتاب الله والعترة، أو الثقل الأكبر فقط، والاستعارة عنهما بالراية باعتبار أنهما يهتدى بهما السالكون في سبيل الله كما أن الراية سبب الهداية في منازل الدنيا (من تقدّمها) ولم يعتد بها (مروق) من الدين مروق السهم من الرمية (ومن تخلف عنها) ولم يتابعها (زهق) وهلك في الوادى الضلالة (ومن لزمها) ولم يفارق عنها (لحق) بالحق وأصاب الصواب في كلّ باب.

قال الشارح البحراني: أشار بـراية الحق إلى كتاب الله وسنته وأشار بتقدّمها والتخلف عنها إلى طرفي الإفراط والتفريط من فضيلة الاستقامة عليها أي أن من كان تحتها لاحقاً بها فهو على حاق الوسط من الفضائل، ومن تقدّمها كان على طرف الإفراط وقد تعدّى في طلب الدين وأعلى فيه على جهل منه كما فعلت الخوارج ومن تخلف عنها كان على طرف التفريط والتقصير فهلك في طرق الضلال والحيرة (دليلها) أي دليل تلك الراية، وأراد به حاملها، أو الدليل الذي يكون قدام الراية ويتبعه حاملها فإنّ المسافرين والقوافل ربما يكون معهم راية ودليل يتقدّمهم الدليل ويتبعه حامل الراية ويكون سيرهامعه ويتبعهما المسافرون ويسرون بهما، والاحتمال الثاني أظهر، وعلى كلّ تقدير فاستعار به عن نفسه الشريف سلام الله عليه وآله ووجه الاستعارة على الاحتمال الأول واضح، لأنه عليه السلام حامل الكتاب والعالم بما فيه، وأمّا على الثاني فلعله باعتبار أن الكتاب لا يفارقه وهو لا يفارق الكتاب كما يدلّ عليه اخبار الثقلين وأنه عليه السلام امام الكتاب، لكونه مفسراً له مظهراً عمّا فيه.

وقوله: (مكيث الكلام) أي بطيئه يعني أنه عليه السلام ذو تدبّر وثبتت في أقواله، فإنّ قلّة الكلام من صفات المدح، وكثرته من صفات الذمّ، ومن هنا قيل: لسان العاقل من وراء قلبه فإذا أراد الكلام تفكّر فإن كان له قال وإن كان عليه سكت، و قلب الجاهل من وراء لسانه فإن همّ بالكلام تكلم به من غير تروّء سواء كان له أم عليه،

ويأتي عنه عليه السلام نظيره في أواخر الكتاب .

وقوله ( بطيء القيام ) إشارة إلى تأنيه في الأمور فإن التؤدة من صفات العقل والتسرّع من صفات الجهل .

روى في الوسائل عن الصدوق باسناده عن أمير المؤمنين عليه السلام في وصيته لمحمّدين الحنفية قال عليه السلام : من استقبل وجوه الآراء عرف مواقع الخطأ ، ومن تورّط في الأمور غير ناظر في العواقب فقد تعرض لمفطعات النوائب ، والتدبير قبل العمل يؤمنك من الندم ، و العاقل وعظه التجارب ، وفي التجارب علم مستأنف ، وفي تقلّب الأحوال علم تجارب الرجال .

وفيه من مجالس الشيخ باسناده عن أبي قتادة القمي قال : قال أبو عبد الله عليه السلام ليس لحاقن رأى ، ولا لملول صديق ، ولا لحسود غني ، وليس بحازم من لا ينظر في العواقب والنظر في العواقب تليقح للقلوب .

و من محاسن البرقي مسنداً عن أبي حمزة الثمالي عن أبي جعفر عليه السلام قال : أني رجل رسول الله صلى الله عليه وآله فقال : علمني يا رسول الله فقال صلى الله عليه وآله : عليك بالياس مما في أيدي الناس فإنّه الغنى الحاضر ، قال : زدني يا رسول الله ، قال صلى الله عليه وآله : إياك والطمع فإنّه الفقر الحاضر ، قال : زدني يا رسول الله ، قال صلى الله عليه وآله : إذا هممت بأمر فتدبّر عاقبته فإن يك خيراً ورشداً فاتبعه ، وإن يك غياً فاجتنبه .

والأخبار في هذا المعنى كثيرة ، وفيه قال الشاعر :

و كلّ أناة في المواطن سودد      و لا كأناة من فدير محكم  
وما الرّأى إلاّ بعد طول تثبّت      و لا الحزم إلاّ بعد طول تلوّم

وقوله عليه السلام ( سريع إذا قام ) يعني انه إذا ظهر له بعد التثبّت والتروّي وجه المصلحة في القيام بأمر بادر إليه وقام به سريعاً وانتهض الفرصة .

ثم أخذ عليه السلام يذكّرهم بموته بقوله : ( فاذا أنتم ألتتم له رقابكم ) و هو كناية عن طاعتهم له وانقيادهم لأمره ( وأشرتّم إليه بأصابعكم ) و هو كناية عن الاجلال ( جائه الموت فذهب به ) .



قال الشَّارح المعتزلي : نقل أن أهل العراق لم يكونوا أشدَّ اجتماعاً عليه من الشهر الذي قتل فيه ، وجاء في الأخبار أنه عليه السلام عقد للمحسن عليه السلام ابنه على عشرة آلاف ، ولأبي أيوب الأنصاري على عشرة آلاف ، ولفلان وفلان حتى اجتمع له مائة ألف سيف ، وأخرج مقدمته أمامه يريد الشام فضربه اللعين ابن ملجم وكان من أمره ما كان وانقضت تلك الجموع وكانت كالغنم فقدر اعياها (فلبثتم بعده ما شاء الله) عدم التعيين لمدة اللبث إشارة إلى طولها (حتى يطلع الله) ويظهر (لكم من يجمعكم و يضم نشركم) أى تقرّ فكم وأشار عليه السلام به إلى الامام المنتظر أعنى المهدي صاحب الزمان عليه السلام ، وقيل : أشار به إلى قائم نبي العباس بعد انقضاء دولة بني امية والأول أظهر .

( فلا تطعموا في غير مقبل ) قال المجلسي (ره) : أى من لم يقبل على طلب هذا الأمر ممن هو أهله فلا تطعموا فيه ، فإن ذلك لاختلال بعض شرايط الطلب كما كان شأن أكثر أئمتنا عليهم السلام ، وقيل : أراد بغير المقبل من انحرف عن الدين بارتكاب منكر ، فانه لا يجوز الطمع في أن يكون أميراً لكم ، وفي بعض النسخ فلا تطعموا في عين مقبل أى من أقبل على هذا الأمر من أهل البيت فلا تدفعوه عما يريد .

( ولا تياسوا من مدبر ) قال المجلسي (ره) : أى من أدبر عن طلب الخلافة ممن هو أهل لها فلا تياسوا من عوده واقباله على الطلب ، فإن ادباره يكون لفقد بعض الشروط كقلة الناصر ( فإن المدبر عسى أن تزل إحدى قائمته ) وهو كناية عن اختلال بعض الشروط ( وتثبت الأخرى ) وهو كناية عن وجود بعضها ( فترجما حتى تثبتا جميعاً ) وهو كناية عن استكمال الشرايط ، ولا ينافي النهى عن الاياس النهى عن الطمع ، لأن عدم اليأس هو التجويز ، والطمع فوق التجويز ، أو لأن النهى عن الطمع في حال عدم الشروط والاعراض عن الطلب لذلك أيضاً ، والنهى عن الاياس لجواز حصول الشرايط هذا .

و قوله ﷺ: ( أَلَا إِنَّ مِثْلَ آلِ مُحَمَّدٍ كَمِثْلِ نَجُومِ السَّمَاءِ ) أراد به الأئمة الاثنى عشر سلام الله عليهم أجمعين ، وتشبيهم بالنجوم إما من حيث أنهم يهتدى بهم في سبيل الله كما يهتدى بالنجم في ظلمات البر والبحر قال سبحانه :

« وَعَلَامَاتٍ وَبِالنَّجْمِ هُمْ يَهْتَدُونَ. »

ويدل عليه ما في تفسير علي بن إبراهيم في قوله تعالى :

« هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ النُّجُومَ لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ »

قال : النجوم آل محمد ، وقد مر توضيح ذلك بمالامزيد عليه في شرح الخطبة الرابعة ، وإما من حيث أنهم كلّموا مضى منهم امام قام مقامه آخر كالنجوم ( اذا حوى نجم ) اى مال للمغيّب ( طلع نجم ) آخر .

ثم بشرهم بقوله : ( فَكُنْتُمْ مِنْ أُمَّةٍ ) فكم كنتم من امة الله فيكم الصنایع ) اى النعم والآلاء ( وأراكم ) الله ( ما كنتم تاملون ) اى لا تياسوا عسى الله أن يأتي بالفرج عن قريب ، و المتحقق الوقوع قريب وإن كان بعيداً ، و يمكن أن يكون اراءة المخاطبين مأمولهم في الرجعة ، والله العالم .

### الترجمة

از جمله خطب شریفه دیگر آن امام اُنام است که فرموده :

حمد و سپاس خداوند را سزاست که پراکنده کننده است در میان خلق فضل و اکرام خود را ، و گستراننده در میان ایشان بحد و بخشش احسان و انعام خود را حمد میکنیم او را در همه کارهای او ، و طلب یاری میکنیم از او بر رعایت حقهای او ، و شهادت میدهیم آنکه نیست هیچ معبودی بحق غیر از او ، و آنکه محمد بن عبدالله صلوات الله علیه و آله بنده و رسول او است ، فرستاده او را در حالتی که اظهار کننده بود امر او را ، و گوینده بود ذکر او را ، یا اینکه فرستاده او را بامر خود در حالتی که شکافنده بود آن امر بیضه شرکرا ، و بذکر خود در حالتیکه گوینده بود آن

ذکر حق را .

پس ادا نمود حضرت خاتم نبوت اوامر و احکام حق را درحالتیکه امین بود درتبلیغ رسالت ، و گذشت بسوی حق درحالتی که راستکار یا مستقیم بود بر طریق هدایت ، و واپس گذاشت در میان ما علم حق را که عبارت باشد از کتاب الله و عترت ، چنان علمیکه هر کس ببیش افتاد از او خارج شد از دین و ملت ، و هر کس تخلف نمود از آن هلاک شد در بیابانهای ضلالت ، و هر که ملازم شد آنرا لاحق گردید بارباب کمال و سعادت .

دلیل و حامل آن علم صاحب تائنی است در تکلم نمودن ، و صاحب بطوه است در ایستادن ، یعنی کلام و قیام او با فکر و تدبیر و با ملاحظه مال کار و عاقبت اندیشی است ، و صاحب سرعت است آن وقتیکه ایستاد بأمری از امور اسلام ، و اینها همه اشاره است بنفس شریف خود آن امام عَلَيْهِ السَّلَام چنانچه میفرماید .

پس زمانیکه شما نرم نمودید برای او گردنهای خود را باطاعت و تسلیم ، و اشاره نمودید بسوی آن بانگشتان خود از روی اجلال و تعظیم ، بیاید بسوی او هر گس پس ببرد او را ، پس درنگ نمائید بعد از او بمقداری که خواهد خدا تا اینکه ظاهر سازد خداوند از برای شما کسی را که جمع کند شمارا و بهم آورد پراکنده گی شمارا ، پس طمع نکنید در کسیکه اقبال ننماید بخلاف ، و مایوس و ناامید نشوید از کسیکه ادبار نماید بخلاف از جهة اینکه این ادبار کننده شاید که بلغزد یکی از دو قائمه او ، و این کنایه است از انتفاء بعض شرائط ، و ثابت شود قائمه دیگر او ، و این کنایه است از وجود بعض شرائط ، پس رجوع نمایند هر دو قائمه تا اینکه ثابت شوند هر دو تا ، و این کنایه است از استکمال شروط .

آگاه باشید بد رستیکه مثل اهل بیت پیغمبر صلوات الله علیه و آله مثل ستارهای آسمانست هر گاه میل کند بغروب ستاره طلوع نماید ستاره دیگر پس گویاشما بتحقیق کامل شده از جانب خدا در حق شما نعمتها و احسانها ، و نموده بشما چیزی را که بودید آرزو میگردید آنرا و این بشارت است مرایشانرا بقرب فرج و کرامت .

ومن اخرى وهى المأه من المختار فى باب الخطب

ومن الخطب التى تشتمل على ذكر الملاحم

الأوّل قبل كل أوّل، والآخِرُ بعد كل آخِرٍ، بأوّلَيْتِه وَجَبَ أَنْ  
 لَأوّلَ لَهُ، وَبِآخِرِيَّتِه وَجَبَ أَنْ لَأخِرَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَأِلهَ إِلاَّ اللهُ  
 شَهَادَةٌ يُوَافِقُ فِيهَا السَّرُّ الِإِعْلَانُ، وَالْقَلْبُ اللِّسَانُ، أَيُّهَا النَّاسُ لَأيجزِ مِنْكُمْ  
 شِقَاقِي، وَلَا يَسْتَهْوِبَنَّكُمْ عِضْيَانِي، وَلَا تَتَرَامَوْا بِالْأَبْصَارِ عِنْدَمَا  
 تَسْمَعُونَهُ مِنِّي، فَوَالَّذِي فَلَقَ الْحَبَّةَ وَبَرَأَ النَّسَمَةَ، إِنْ الَّذِي أُبْتُكُمْ بِهِ  
 عَنِ النَّبِيِّ ﷺ، مَا كَذِبَ الْمُبَلِّغُ، وَلَا جَهْلَ السَّامِعُ، لَكَأَنِّي أَنْظَرُ  
 إِلَى ضَائِلٍ قَدْ نَمَقَ بِالشَّامِ، وَفَحَصَ بِرِايَاتِه فِي ضَوَاحِي كُوفَانِ، فَإِذَا  
 فَعَرَّتْ فَاغْرَتُهُ، وَاشْتَدَّتْ شَكِيمَتُهُ، وَثَقَّتْ فِي الأَرْضِ وَطَأَتْهُ، عَضَّتْ  
 الْفِتْنَةُ أُنْبَانَهَا بِأَنْبَابِهَا، وَمَاجَتْ الْحَرْبُ بِأَمْوَاجِهَا، وَبَدَأَ مِنَ الأَيَّامِ  
 كُلُّوحُهَا، وَمِنَ اللَّيَالِي كُدُّوْحُهَا، فَإِذَا أَيْسَعَ زَرْعُهُ، وَقَامَ عَلَى يَنْبِهِ،  
 وَهَدَرَتْ شَقَاشِقُهُ، وَبَرَقَتْ بَوَارِقُهُ، عُقِدَتْ رِايَاتُ الْفِتَنِ الْمُضْضِلَةِ،  
 وَأَقْبَلْنَ كَاللَّيْلِ الْمُظْلِمِ، وَالْبَحْرِ الْمُتَلَطِّمِ، هَذَا وَكَمْ يَخْرُقُ الْكُوفَةَ  
 مِنْ قَاصِفٍ، وَيَمُرُّ عَلَيْهَا مِنْ عَاصِفٍ، وَعَنْ قَلِيلٍ تَلْتَفُّ الْقُرُونُ  
 بِالْقُرُونِ، وَيُخَصِّدُ الْقَائِمُ، وَيُخْطَمُ الْمَخْضُودُ.

## اللغة

( الملحمة ) الواقعة العظيمة القتل مأخوذة من التحم القتال أى اشتبك واختلط اشتباك لحمه (١) الثوب بالسدى و ( النسمة ) محرّكة الرياح كالنسيم ثم سميت بها النفس و الجمع نسّم مثل قصبه و قصب و ( ضليل ) وزان سكّيت الكثير الضلال و ( نعق ) الراعى لغنمه من باب ضرب صاح بها وزجرها و ( فحوص ) القطا التراب اتخذ فيه مفحصاً بفتح الميم والحاء وهو يجثمه والموضع الذى تبيض فيه و ( ضاحية ) البلد ناحيته القريبة منه.

و ( الكوفان ) الكوفة قال الفيومى : وهى مدينة مشهورة بالعراق قيل : سميت كوفة لاستدارة بناؤها ، لأنّه يقال تكوّف القوم إذا اجتمعوا واستداروا ، وفي القاموس الكوفة بالضم الرملة الحمراء المستديرة أو كلّ رملة يخالطها حصباء ومدينة العراق الكبرى وقبة الاسلام ودار هجرة المسلمين ، مصرّها سعد بن أبى وقاص ، وكان منزل نوح عليه السلام وبنى مسجدها ، سميت بها لاستدارتها واجتماع الناس بها ، ويقال لها : كوفان و يفتح ، و كوفة الجند لأنه اختطت فيها خطط العرب أيام عثمان خططها السائب بن الاقرع الثقفى ، أو سميت بكوفان وهو جبل صغير فسملوه واختطوا عليه ، أو من الكيف القطع لأنّ ابرويزا قطعه لبهرام ، أو لأنّها قطعة من البلاد و الأصل كيفية فلما سكنت الياء وانضمّ ما قبلها جعلت واواً ، أو من قولهم هم في كوفان بالضم ويفتح و كوفان محرّكة مشددة الواو أى في عزّ ومنعة ، أو لأنّ جبل سائيد ما محيط بها ، أو لأنّ سعدا لما ارتاد هذه المنزلة للمسلمين قال لهم تكوّفوا ، أو لأنّه قال كوّفوا هذه الرملة أى نحوها ،

و ( فغر ) الفم فغراً من باب نسر ونفع انفتح ، وفغرتّه فتحته يتعدّى ولا يتعدّى و ( الفاغرة ) اصول النيلوفر ويستعار للفم باعتبار انفتاحها يقال : وفغرت فاغرتّه أى انفتح فوه و ( الشكيمة ) فى اللجام الحديدية المعترضة فى فم الفرس فيها الفاس والجمع شكائم ، يقال : فلان شديد الشكيمة أنف أبى لاينقاد ، لأنّ شدّة الشكيمة

وقوتها تدلّ على قوّة الفرس و (الوطاء) الدوس بالقدم و الوطأة الأخذة الشديدة والضغطه و (كلح) يكلح من باب منع ، كلوحاً وكلاحاً بضمهما تكشر في عبوس و (الكدوح) بالضم جمع كدح وهو الخدش و اثر الجراحة .  
و (أينع) الزرع وزان أكرم ، وكذلك ينع من باب منع وضرب ينعاً إذا نضج و حان قطافه و قام على ينعه أى على نضجه فيكون مصدرأ : و يحتمل أن يكون جمع يانع مثل صحب و صاحب و يانع الثمر الناضج و (هدر) البعير هدرأ من باب ضرب صوت و (الشقاشق) جمع الشقشقة بالكسر وهو شيء يشبه الرية يخرج من فم البعير عند الهياج و يقال للخطيب ذو شقشقة تشبيهاً له بالفحل و منه الخطبة الشقشقية و قد مرّ .

و (المعضلة) كالمشكلة لفظاً و معنى يقال : أعضل الأمرأى أشكل و أعضلنى الأمرأى أعياني يتعدى و لا يتعدى ، و داء عضال لا يهتدى بعلاجه و (المظلم) كمحسن الكثير الظلام و (التطم) البحر ضرب أمواجه بعضها بعضاً فهو يلتطم و (حصد) الزرع قطعه بالمنجل و (الحطم) الكسر .

### الاعراب

الأوّل خبر لمبتداء محذوف ، و الضمير في ما تسمعونه راجع إلى الكلام المستفاد بالسّياق على حدّ قوله تعالى « توارت بالحجاب » أى الشّمس ، أو يجعل ما موصولة و الضمير راجعاً إليها ، و عن النبيّ متعلّق بمقدّر خبر أن أى صادر عن النبيّ أو مأخوذ عنه و نحو ذلك . و جملة ما كذب المبلّغ استيناف بياني ، و اللام في قوله لكأننى جواب قسم محذوف ، و كأنّ للتقريب ، و فاغرته بالضمّ فاعل فغرت ، و على في قوله على ينعه للاستعلاء المجازي ، و كم في قوله كم يخرق خبرية بمعنى كثير على حدّ قوله سبحانه :

« كَمْ مِنْ قَرْيَةٍ أَهْلَكْنَاهَا . »

ومن قاصف تميز لكم ، وعن في قوله وعن قليل بمعنى بعد على حدّ قوله :  
 « عَمَّا قَلِيلٍ لَتُصْبِحُنَّ نَادِمِينَ » .

### المعنى

اعلم أنّ هذه الخطبة الشريفة من الخطب التي تشتمل على ذكر الملاحم والوقائع العظيمة التي اتفقت بعده ﷺ أخبر فيها عما يكون قبل كونه ، وافتتحها بأوصاف العظمة و الكمال لله المتعال فقال ( الأوّل قبل كلّ أوّل و الآخر بعد كلّ آخر ) قدمى تحقيق الكلام مستقصى في أوّليته و آخريته سبحانه و أنّه لاشي قبله و بعده في شرح الخطبة الرابعة و السّتين والرابعة و الثمانين و الخطبة التسعين .

وأقول هنا إنّ قوله الأوّل قبل كلّ أوّل ، اخبار عن قدمه ، وقوله والآخر بعد كلّ آخر ، اخبار عن استحالة عدمه ، يعني أنه تعالى قديم أزلي ودائم أبدي وهو أوّل الأوائل و آخر الأواخر ، فلو فرض وجود شيء قبله لزم بطلان قدمه ، ولو فرض وجود شيء بعده لزم جواز عدمه ، وكلاهما محال لتنافيهما لوجوب الوجود ولا بأس بتحقيق الكلام في قدمه تعالى فنقول : إنّ القديم على ما حققه بعض المتألهين له معنيان بل معان ثلاثة :

أحدها القديم الزماني ، وهو أن لا يكون للزمان وجوده ابتداء والله سبحانه لا يتّصف بالقدم بهذا المعنى ، لأنّه تعالى برى عن مقارنة الزمان والتفسير والتقدير بالمقدار ، سواء كان مقداراً قاراً كالجسم والخطّ ، أو غير قار كالزمان .

والثاني القديم الذاتي ، وهو أن لا يكون ذاته من حيث ذاته مفتقراً إلى غيره حتّى يكون متأخراً عنه بالذات ، ولا أن يكون معه شيء آخر معية بالذات حتّى يتأخراً جميعاً عن شيء ثالث متأخراً بالذات ، فإنّ المعية الذاتية بين شيئين هو أن لا يمكن انفكاك أحدهما نظراً إلى ذاته عن صاحبه ، وهذا المعنى يستلزم أن يكون كلاهما معلولى علّة واحدة ، فإنّ الذاتين إذا لم يكن بينهما علاقة ذاتية

افتقارية بأن يكون إحديهما سبباً للآخرى ، أو يكونا جميعاً مسببين عن ثالث موجب لهما ، فيجوز عند العقل انفكاك كل منهما عن صاحبه ، فكانت مصاحبتهما لا بالذات بل بالاتفاق في زمان أو نحوه .

فالحق تعالى إذ هو مبدا كل شيء كان الزمان مخلوقاً له متأخراً عنه ، فلم يكن قديماً بالزمان ، فهو قديم بالذات لأن ذاته غير متعلّق بشيء فلا شيء قبله قبلية بالذات ، ولامعه معية بالذات لما علمت ، وإذ كل ماسواه مفتقر الذات إليه فيكون متأخراً عنه فيكون حادثاً .

فظهر بذلك عدم جواز كون شيء قبله أو معه ، لأنه لو كان معه شيء لم يكن الله سبباً موجداً له ، بل يلزم أن يكون ثالث موجداً لهما ، و لو كان قبله شيء لكان ذلك القبل خالفاً والخالق مخلوقاً له .

و تحقّق من ذلك بطلان قول من قال إنّ العالم قديم ، لأنه إن أراد به أنه قديم بالذات فهو يناقض كونه عالماً مفتقراً إلى غيره ، وإن أراد أن ذاته مع ذات البارى فحيث ذات البارى لم يكن له وجود في تلك المرتبة أصلاً ، وإن قال إنه قديم بالزمان فالزمان ليس الأكمية الحركة وعددها والحركة ليست حقيقتها إلاّ الحدوث والتجدد ، فكذلك كلّ ما فيها أو معها فعلم بذلك أن لا قديم بالذات إلاّ الأوّل تعالى .

وإذا اطلق على غيره كان بمعنى ثالث نسبي غير حقيقى وهو أن يكون مامضى من وجود شيء أكثر مامضى من وجود شيء آخر وهو القديم العرفي هذا .

ولما عرفت أن معنى أوليته سبحانه كونه قديماً بالذات ومبداً للموجودات ومعنى أخريته كونه أدياً و غاية الغايات تعرف بذلك أنه سبحانه ( بأوليته وجب أن لا أوّل له وبأخريته وجب أن لا آخر له ) يعني أنه سبحانه لما كان بذاته أولاً آخراً لا يمكن أن يكون لذاته أوّل وبداية ، ولا له آخر ونهاية ، كما لا يمكن أن يكون له أوّل سبقه ، ولله آخر بعده .

ويوضح ذلك رواية ميمون البان التي تقدّمت في شرح الخطبة الرابعة والثمانين



قال : سمعت أبا عبد الله عليه السلام وقد سئل عن الأوّل والآخِر ، فقال : الأوّل لا عن أوّل قبله ولا عن بدى ، سبقه ، وآخِر لا عن نهاية كما يعقل عن صفة المخلوقين ، ولكن قديم أوّل آخِر لم يزل ولا يزول بلا بدى ، ولا نهاية ، لا يقع عليه الحدوث ولا يحول من حال إلى حال ، خالق كل شيء .

قال بعض شراح الحديث ، البدى ، فعيل بمعنى المصدر أى البداية لوقوعه في مقابل النهاية ، وعن الثامنة بمعنى إلى ، والمراد أن أوّليته تعالى لا عن ابتداء وآخريته لا إلى نهاية ، فهو الأوّل لم يزل بلا أوّل سبقه ولا بداية له ، وهو الآخر لا يزول بلا آخر بعده ولا نهاية له .

وقوله عليه السلام : ولكن قديم أوّل آخِر بترك الواو العاطفة إشارة إلى أن أوّليته عين آخريته ليبدل على أن كونه قديماً ليس بمعنى القديم الزماني أى الامتداد الكمي بلانهاية إذ وجوده ليس بزمني سواء كان الزمان متناهياً أو غير متناه ، وإلا لزم التغير والتجدد في ذاته بل وجوده فوق الزمان ، والدّهر نسبته إلى الأزل كنسبته إلى الأبد ، فهو بما هو أزلي أبدي ، وبما هو أبدي أزلي ، وأنه وإن كان مع الأزل والأبد ، لكنه ليس في الأزل ولا في الأبد حتى يتغير ذاته ، وإليه الإشارة بقوله : لا يقع عليه الحدوث إذ كل زمان وزماني وإن لم يكن ذا بداية فهو حادث اذ كل من وجوده مسبوق بعدم سابق فهو حادث .

وقوله عليه السلام لا يحول من حال إلى حال ، إمّا تفسير للحدوث ، وإمّا إشارة إلى أن لا تتغير أصلاً في صفاته كما لا تتغير في ذاته ، فليست ذاته ولا صفاته الحقيقية واقعة في الزمان والتغير .

وقوله عليه السلام خالق كل شيء ، كالبرهان لما ذكر ، فانه تعالى لما كان خالق كل شيء سواء كان خالقاً للزمان والدّهر ، فيكون وجوده قبل الزمان قبلية بالذات لا بالزمان ، وإلا لزم تقدّم الزمان على نفسه وهو محال ، فاذا حيث هو تعالى لا زمان ولا حركة ولا تتغير أصلاً فهو تعالى أوّل بما هو آخر وآخر بما هو أوّل ، نسبته إلى الأزل والأباد نسبة واحدة ومعيّة فيومية غير زمانية .

( وأشهد أن لا إله إلا الله شهادة يوافق فيها السر الاعلان والقلب اللسان ) أى شهادة صادرة عن صميم القلب خالصة عن شوب النفاق والجحود هذا .

ولمّا كان قصده ﷺ اخبارهم عمّا يكبر في صدورهم ويضعف عنه قلوبهم ويكاد أن ينسبوه إلى الكذب فيه لاجرم أيّهمم أو لا وحدّهم عن التكذيب بقوله : ( أيّها الناس لا يجرم منكم شقافى ) أى لا يحملنّكم معاداتي وخلافي على أن تكذبوني ( ولا يستهوينكم عصياني ) أى لا يذهبنّ معصيتي بهواكم وعقلكم ، وقيل : أى لا تستهيننّكم ويجعلكم هائمين وهو قريب ممّا قلناه ( ولا تتراموا بالابصار عند ما تسمعون منّي ) أى لا ينظر بعضكم بعضاً فعل المنكر المكذب عند سماع الاخبار الغيبية منّي ( فوالذي فلق الحبة ) أى خلقها أوشقها باخراج النبات منها ( وبره النسمة ) أى خلق النفس الانساني وأوجدها ( انّ الذي أنبئكم به ) ما أقوله من تلقاء نفسي فتسرعوا وتبادروا إلى تكذبي ، وانما هو متلقا ومأخوذ ( عن النبيّ ) الصادق الأمين ( ﷺ ) أجمعين ( ما كذب المبلّغ ولا جهل السّامع ) أراد بالمبلّغ رسول الله ﷺ في تبليغه عن الله سبحانه وبالسّامع نفسه الشّريف ، فيكون فيه إشعار بأنّ ما يخبرهم به مأخوذ من الله سبحانه .

قال الشّارح المعتزلي : و المبلّغ و السّامع نفسه ، يقول : ما كذبت على الرّسول تعمداً ولا جهلت ما قاله فانقل عنه غلطا ، والأوّل أظهر هذا .

و لمّا وطّن نفوس السّامعين لقبول ما يقوله ونحاهم من الاستيحاش شرع في مقصده وما هو بصدده من الاخبار عمّا سيكون فقال ( لكأنّي ) أى تا الله لكأنّي ( أنظر إلى ضليل ) أى إلى رجل كثير الضلال واختلف في هذا الرّجل فقيل : إنّه السّفياني الموعود ، وقيل ، إنّه معاوية ، وقيل : بل يمكن أن يريد به شخصاً آخر يظهر بعد بالشام ، والأشبه كما في شرح المعتزلي أنّه أراد به عبد الملك بن مروان .

واستبعد الشّارح كون المراد به معاوية بأنّ ظاهر الكلام يدلّ على انسان ينطق فيما بعد و معاوية كان في أيام أمير المؤمنين ﷺ نطق بالشام ودعاهم إلى نفسه ، واستقرب عبد الملك بأنّ هذه الصفات والامارات كان فيه أتمّ منها في غيره

فانه ( قد نفع بالشام) أى صاح فيه حين دعا أهله إلى نفسه ، أوصاح بهم وزجرهم حين الشّخوص إلى العراق ( و فحص براياته في ضواحي كوفان ) أى أخذ نواحي كوفة مفحصاً لراياته كما تأخذ القطة في الأرض مفحصاً لها ، وذلك حين شخص عبدالملك بنفسه إلى العراق وقتل مصعباً واستخلف الأمراء من بشر بن مروان أخيه وغيره عليه حتى انتهى الأمر إلى الحجاج .

( فإذا فغرت فاغرتة ) أى انفتح فوه وهو استعارة لاقتحامه للناس وافتراسه لهم بالفتك والقتل كما يفتح الأسداه عند افتراس فريسته .

وما في شرح المعتزلي وغيره من أن تأنيث الفاغرة للفتنة لا يفهم معناه ، بل الظاهر أن التأنيث بملاحظة أصل المعنى المستعار منه على ما قدّمناه .  
( واشتدّت شكيمته ) وهو كناية عن شدة بأسه وقوته ، لأنّ الفرس القويّ شديد الرأس يحتاج إلى قوة الشكيمة ( و ثقلت في الأرض وطأته ) وهو كناية عن شدة جوره وظلمه قال الشارح المعتزلي : وذلك حين ولي الحجاج على العراق فصعب الأمر جداً وعند ذلك (عضّت الفتنة أبنائها بأنيابها) شبه الفتنة بحيوان صائل وأثبت لها النّاب على سبيل التخييل ورشح الاستعارة بذكر العضّ وأراد بأبناء الفتنة أهلها ، والمراد أنه اذا قوى سلطنة ذلك الضليل كثر الفتن ويقع أهلها في الشدة والألم .

قال الشارح وهو اشارة إلى تفاقم الفتن بين عبد الملك و بين الخوارج وعبدالرحمن بن الأشعث ( و ماجت الحرب بأمواجها ) كالبحر المتلاطم التيار المتراكم الزّخار ( وبدامن الأيام كلوحها ) نسبة الكلوح إلى الأيام من التوسع في الاسناد وأراد به كثرة مايلقى الناس فيها من العبوس وسوء الحال وكذلك نسبة الكدوح إلى الليالي في قوله ( و من الليالي كدوحها ) وهو إشارة إلى مايبتلئ به الناس فيها من المصائب الشبيهة بآثار الجراحات والخدوش والجنيات .

( فإذا أينع زرعه ) أراد به انتظام أمره وكمال شوكته ( وقام على ينعه ) أى على نضجه و كماله ( و هدرت شقاشقة ) و هو إشارة إلى ظهور طغيانه وبأسه

( و برقت بوارقه ) أى سيوفه و رماحه البارقة ( عقدت رايات الفتن المعضلة ) أى الموجبة للإعزاز والاشكال أو التي يعيى عن رفعها وعلاجها ( وأقبلن كالليل المظلم ) وجه تشبيها بالليل كونها لا يهتدى فيها إلى حق كما لا يهتدى في ظلمة الليل إلى المقصد ( والبحر الملتطم ) أى كثير الأمواج وتشبيها به في عظمها ، وفي التوصيف بالملتطم إشارة إلى خلط الخلق فيها بعضهم ببعض و محق بعضهم بعضا كما يلتطم الأمواج بعضها بعضاً هذا .

وقال الشارح أراد بعقد رايات الفتن الموصوفة بالأوصاف المذكورة ما وقع بعد عبد الملك من حروب أولاده مع بني المهلب و حروبهم مع زيد بن عليّ ﷺ والفتن الكائنة بالكوفة أيام يوسف بن عمر و خالد القسرى و عمر بن هبيرة وغيرهم وما جرى فيها من الظلم واستيصال الأموال وذهاب النفوس .

وإلى ذلك أشار ﷺ بقوله ( هذا وكم يخرق الكوفة ) أى يجوبها ويقطعها ( من ) ريح ( فاصف ) وهى التي تقصف كل ما مرت عليه ( وتمر عليها من ) ريح ( عاصف ) قال الشارح البحراني : استعار وصفى القاصف والعاصف لما يمر بها ويجرى على أهلها من الشدائد .

ثم قال ﷺ ( و عن قليل تلتف القرون بالقرون و يحصد القائم و يحطم المحصود ) أى بعد برهة من الزمان تجتمع الأمم بالأمم و تختلط أجيال الناس بعضهم ببعض ، وحصد القائم و حطم المحصود ، قيل : إشارة إلى عموم البلاء ، وحصد القائم كناية عن قتل القوى ، و حطم المحصود كناية عن استيصال الضعيف .

وقال الشارح البحراني : كنى ﷺ بالتفاف بعضهم ببعض عن اجتماعهم في بطن الأرض ، و استعار لهم لفظ الحصد و الحطم لمشابهتهم الزرع يحصد قائمه و يحطم محصوده ، فكنى بحصدهم عن قتلهم أو موتهم ، و بحطم محصودهم عن فنائهم و تفرق أوصالهم في التراب .

وقال الشارح المعتزلي : و هو كناية عن الدولة العباسية التي ظهرت على دولة بني أمية ، و يحصد القائم و يحطم المحصود كناية عن قتل الأمراء من ذمامة

فی الحرب ، ثم قتل الماسورین منهم صبراً ، فحصد القائم قتل المحاربة ، وحطم الحصيد القتل صبراً ، وهكذا وقعت الحال مع عبدالله بن علی و أبي العباس السفاح .

وقیل : التفاهم کنایة عن جمعهم فی موقف الحساب أو طلب بعضهم مظالمهم من بعض ، وحصدهم عن ازالتهن عن موضع قیامهم أى الموقف وسوفهم إلى النار ، وحطمهم عن تعذیبهم فی نار جهنم ، والله العالم بحقایق الکلام .

### الترجمة

از جمله خطب دیگر است که متضمن اخبارات غیبیه است و مشتمل میباشد بر ذکر واقعه های عظیمه میفرماید : خداوند تعالی اولی است پیش از هر اول و آخری است بعد از هر آخر ، بمقتضای اول بودنش واجبست که نبوده باشد هیچ اول مرورا ، و بمقتضای آخر بودنش واجبست که نبوده باشد هیچ آخر مرورا و شهادت میدهم آنکه نیست هیچ معبودی بحق غیر از واجب الوجود بالذات چنان شهادتی که موافقت نماید در اوباطن با ظاهر و قلب با زبان .

ای مردمان باید که باعث نشود شمارا عداوت و مخالفت من بر تکذیب من ، و متحیر نگرداند شما را نافرمانی کردن با من ، و همیندازید دیده را بیکدیگر نزد شنیدن اخبار غریبه از من ، پس قسم بحق آنکسیکه شکافت دانه را و خلق فرمود انسانرا بدرستی که آنچه خبر میدهم شمارا بآن اخذ شده است از پیغمبر ﷺ دروغ نگفته رساننده آنخبر که عبارتست از پیغمبر ، و جاهل نبوده شنونده آن که عبارتست از نفس نفیس خود .

گویا که نگاه میکنم بمردی که متصف است بنهایت گمراهی که بانك زده در شام ، و منزل اخذ میکند بعلمهای خودش در اطراف کوفه ، پس هر گاه که گشوده شود دهان او ، و سخت شود دهنه لجام او ، و گران شود در زمین گام زدن او ، بگذرد فتنه پسران خود را بدندانهای خود ، و موج زند جنك بموجهای خود ، و ظاهر میشود از روزها بسیاری عبوس و ترش روئی او ، و از شبها اثرهای جراحت او .

پس چون بسرحد کمال رسد زراعت آنمرد گمراه ، و بایستد بر کمال خود و آواز دهد شفشقیهای او که عبارتست از چیزهایی که مثل شش ازدهن شتر بیرون می آید در حال مستی ، و درخشان شود شمشیرها و نیزهای بر آق او ، بسته شود علمهای فتنها ، و روی آورند مانند شب تاریک و مثل دریاهاى موج ، فرا گیر این مطلب را ، و بسا میشود که بدر کوفه را باد سخت شکننده ، و بگذرد بکوفه باد تند جهنده ، و این کنایه است از شدتها و مصیبتها که وارد میشود بأهل کوفه و بعد از زمان قلیلی جمع شود قرنهای باقرنها ، و مختلط شود گروهی با گروهی ، و درویده می شود ایستاده ، و شکسته میشود درویده شده ، و این کنایه است از استیصال و هلاک شدن صاحب قوت و صاحب ضعف .

## و من خطبة له عليه السلام يجرى هذا المجرى و هي المأة والواحدة من المختار في باب الخطب

وَذَلِكَ يَوْمٌ يَجْمَعُ اللَّهُ فِيهِ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ لِنِقَاشِ الْحِسَابِ ،  
وَجَزَاءِ الْأَعْمَالِ ، خُضُوعًا قِيَامًا ، قَدْ أَلْجَمَهُمُ الْعَرَقُ ، وَرَجَفَتْ بِهِمُ الْأَرْضُ  
فَأَحْسَنَهُمْ حَالًا مَنْ وَجَدَ لِقَدَمَيْهِ مَوْضِعًا ، وَلِنَفْسِهِ مُتَسَعًا .

منها : فتن كقطع الليل المظلم ، لا تقوم لها قائمة ، ولا تُردُّ  
لها راية ، تأتيكم مزمومةً مرحولةً يحفرها فائدتها ، ويجهدها رابكها ،  
أهلها قوم شديد كلهم ، قليل سلبهم ، يجاهدكم في سبيل الله ، قوم  
أذلة عند المتكبرين ، في الأرض مجهولون ، و في السماء معرّفون ،

قَوْلُكَ لَكَ يَا بَصْرَةَ عِنْدَ ذَلِكَ مِنْ جَيْشٍ مِنْ نَقَمِ اللَّهِ لَا رَهَجَ لَهُ وَلَا حِسٌّ ، وَسَيَّبْتَلَى أَهْلَكَ بِالْمَوْتِ الْأَحْمَرِ ، وَالْجُوعِ الْأَغْبَرِ .

### اللغة

(ناقشته) مناقشة استقصيته في الحساب (والقطع) قطعة كسدر و سدره وهي الطائفة من الشيء قال الشارح المعتزلي : قطع الليل جمع قطع وهو الظلمة قال تعالى:

« قَانَسِرِ بِأَهْلِكَ بِقَطِيعٍ مِنَ اللَّيْلِ » .

ولعله سهو و (زومت) البعير زمماً شددت عليه زمامه فهو مزوم و (الرحل) كدل شيء يعد للرحيل من وعاء المتاع و مركب البعير والحلس والرسن وجمعه رحال و أرحل مثل سهام و أفلس و (جهدت) الدابة و أجهدتها حملت عليها في السبي فوق طاقتها و (الكلب) محرّكة الشروالذي و (السلب) محرّكة أيضاً يأخذها أحد القرنين في القتال من قرنه مما يكون عليه من ثوب أو سلاح أو درع أو غيرها و (النقم) جمع نقمة وهي العقوبة و (الرهيج) محرّكة الفبار .

### الاعراب

خضوعاً قياماً منصوبان على الحال من مفعول يجمع ، وجملة لا تقوم مر فوعة المحلّ على أنّها وصف لفتن ، وجملة تأتيكم استينافية أحوال من مفعول تقوم وجملة يحفزها آه حال من فاعل تأتيكم ، ومجهولون وصف ثان لقوم .

### المعنى

اعلم أنّ هذه الخطبة الشريفة تجرى مجرى الاخبار عن الملاحم أيضاً كالخطبة السالفة حيث إنها مشتملة على فصلين ، والفصل الثاني منها من هذا القبيل ، وأما الفصل الأوّل فمتضمّن لبيان بعض أهوال يوم القيامة وشدايدها ، و قد مضى الكلام فيها مفصلاً في الفصل الثالث من فصول الخطبة الثانية والثمانين وشرحه .

وقال ﷺ هذا ( و ذلك يوم يجمع الله فيه الأولين و الآخرين ) كما قال تعالى فى سورة هود.

« وَذَلِكَ يَوْمٌ مَّجْمُوعٌ لَهُ النَّاسُ وَذَلِكَ يَوْمٌ مَّشْهُودٌ » وفى سورة الواقعة : « قُلْ إِنَّ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ لَمَجْمُوعُونَ إِلَىٰ مِيقَاتِ يَوْمٍ مَّعْلُومٍ » و انما جمعهم ( لنقاش الحساب وجزاء الأعمال ) أى ليناقدش فى حسابهم ويستقصى فيه ويجزى كلّ جزء عمله ، إن خيراً فخيراً و إن شراً فشرّاً .

« فَأَمَّا الَّذِينَ شَقُوا فَفِي النَّارِ لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَشَهِيقٌ خَالِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَاوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ إِنَّ رَبَّكَ قَعَالٌ لِّمَا يُرِيدُ »

« وَأَمَّا الَّذِينَ سَعِدُوا فَفِي الْجَنَّةِ خَالِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَاوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ عَطَاءٌ غَيْرٌ مَّجْدُودٍ » .

( خضوعاً قياماً ) أى خاضعين خاشعين من هول المعاد ، قائمين لربّ العباد ( قد أجمعهم العرق ) أى بلغ محلّ لجامهم من كثرة التزاحم و الاجتماع و شدة الحرارة قال الطبرسى فى تفسير قوله تعالى :

« يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ » .

المعنى يوم يقوم الناس من قبورهم لأمر ربّ العالمين ولجزائه أو حسابه ، وجاء فى الحديث أنّهم يقومون فى رشحهم إلى انصاف آذانهم ، وفى حديث آخر يقومون حتى يبلغ الرشح إلى أطراف آذانهم .

وفى الحديث عن سليم بن عامر عن المقداد بن الأسود قال : سمعت رسول الله ﷺ يقول إذا كان يوم القيامة أدنيت الشمس من العباد حتى تكون الشمس بقدميل أو ميلين ، قال سليم فلا أدرى أمسافة الأرض أو الميل الذى تكحل به العين ثم قال



صهرتهم الشمس فيكونون في العرق بقدر أعمالهم ، فمنهم من يأخذه إلى عقبه ،  
و منهم من يلجمه إجماعاً ، قال : فرأيت رسول الله ﷺ يشير بيده إلى فيه قال  
يلجمه إجماعاً .

( و رجفت بهم الأرض ) لعلّه إشارة إلى الرّجفة في النفخة الثّانية على ما  
اشير إليها في قوله سبحانه :

« إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا ، وَأَخْرَجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا ، وَقَالَ  
الْإِنْسَانُ مَا لَهَا ، يَوْمَئِذٍ نَحْدَثُ أَخْبَارَهَا .»

( فأحسنهم حالا ) في هذا اليوم (من وجد تقدميه موضعاً ولنفسه متسعاً) وهو إشارة  
إلى شدة الضيق على الناس فيه هذا والفصل الثاني الذي التقطه السيّد (ره) .

منها قوله ﷺ ( فتن كقطع الليل المظلم ) في عدم الاهتمام فيها إلى النهج  
الحقّ والصّراط المستقيم ( لا تقوم لها قائمة ) أي لا تنهض لدفع قائمة أو لا تقوم  
لها قائمة من قوائم الخيل ، وهو كناية عن عدم امكان مقابلتها بالحرب وعدم التمكن  
من قتال أهلها ، أو لا تقوم لها بنية أو قلعة قائمة ، بل تخرب وتنهدم فيكون كناية  
عن قوتهم وكذلك قوله ﷺ ( ولا تردّ لها راية ) أي لا تنهزم راية من راية تلك  
الفتنة ولا تفرّ بل تكون غالبية دائماً ، أو لا ترجع لحربها راية من الرّيات  
التي هربت عنها .

ثمّ شبهها بناقة تامّة الأدوات كاملة الآلات و استعار لها أوصافها فقال  
( تأتيكم مزومة مرحولة ) أي كناقعة معدّة للركوب عليها زمامها ورحالها .  
( يحفزها قائدها ) أي يسوقها بشدّة ، و أراد بالقائد أعوانها ( ويجهدا راجعها )  
أي يوقعا في الجهد والمشقة و يحمل عليها في السير فوق الطّاقة ، و أراد  
بالراكب أبواب تلك الفتنة و كنى بالحفز والجهد عن سرعتهم ومبادرتهم إليها  
( أهلها قوم شديد كلبهم قليل سلبهم ) أي شديد شرّهم و أذاهم و قليل ما سلبوه

من الخصم إذ همّتهم القتل لا السلب كما قال الشاعر :

هُمُ الْأَسْوَدُ أَسْوَدُ الْغَابِ هَمَّتْهَا      يَوْمَ الْكُرْبَةِ فِي الْمَسْلُوبِ لَا السَّلْبِ

و اختلف في تلك الفتنة و أهلها : فقال الشارح المعتزلي : إشارة إلى ملحمة تجرى في آخر الزمان ولم يأت بعد ، واستقر به المحدث المجلسي «ره» في البحار، وقال الشارح البحراني : إشارة إلى فتنة صاحب الزنج لا تصافهم بشدة الكلب و قلّة السلب إذ لم يكونوا أصحاب حرب و عدة و خيل كما يعرف ذلك من قصتهم المشهورة و سيد كر طرف منها في شرح بعض الخطب الآتية وهي الخطبة المائة و الثامنة و العشرون. و استبعده في البحار بأن مجاهديهم لم يكونوا على الأوصاف التي أشار إليها بقوله ( يجاهدكم في الله قوم أنزلت عند المتكبرين في الأرض مجهولون و في السماء معروفون ) إلا أن يقال : لشقاوة الطرف الآخر أمدهم الله بالملائكة ، و هم مجهولون في الأرض لعدم كونهم من أبناء الدنيا المشهورين بنعيمها ، و معروفون في السماء لكونهم من أهل العلم و العرفان يعرفهم ربهم بالطاعة و يعرفهم سائر الملائكة بالعبادة و لا يخفى بعده ، و قال الشارح المعتزلي : كونهم مجهولين في الأرض لخمولهم قبل هذا الجهاد .

ثم خاطب عليه السلام البصرة على سبيل انذار أهلها و قال ( فويل لك يا بصرة عند ذلك من جيش من تقم الله لا رهج له و لا حس ) قال الشارح البحراني و هو إشارة إلى فتنة الزنج و ظاهر أنهم لم يكن لهم غبار و لا أصوات إذ لم يكونوا أهل خيل و لا فعمقة لجم فاذا لارهج لهم و لاحس ، و ظاهر كونهم من تقم الله للعصاة و ان عمت الفتنة إذ قلما تخص العقوبة النازلة بقوم بعضهم كما قال تعالى :

« وَأَتَقُوا فِتْنَةً لَا تُصِيبَنَّ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْكُمْ خَاصَّةً » .

وفيه أن ظاهر عبارته عليه السلام مشعر بكون هذا الجيش غير ما اخبر به أو لا فاذا كان الأول إشارة إلى صاحب الزنج و جيشه حسبما زعمه الشارح فكيف يمكن جعل ذلك إشارة إليهم أيضاً و ان كانوا بالأوصاف المذكورة ، و قال الشارح المعتزلي كنتى عليه السلام بهذا الجيش عن طاعون يصيبهم حتى يبئدهم .

أقول : و الأولى و كقول علم ذلك إليهم **عَلَيْهِمُ السَّلَامُ** لأن أهل البيت أدرى بما فيه ثم قال ( وسيتلى أهلك بالموت الأحمر والجوع الأغبر ) الموت الأحمر ما كناية عن الوباء ووصفه بالحمرة لشدته ووصف الجوع بأنه أغبر لأن الجائع يرى الآفاق كأن عليها غبرة وظلاماً كما في شرح المعتزلي ، أو الأول كناية عن قتلهم بالسيف كما قيل ، أو عن هلاكهم بالفرق كما في شرح البحراني ، قال و وصف الجوع بالأغبر لأن شدة الجوع ما اغبرمه الوجه لقلّة مادة الغذاء أو ردائته أو لأنه يلصق بالغبراء وهي الأرض .

أقول : و يمكن أن يكون وصف الجوع به من حيث كونه ناشئاً من كثرة اغبرار الأرض وجدبها بقلّة الأمطار ، والله العالم .

#### تنبيه

قد تقدّم في أوّل تنبيهات الكلام الثالث عشر خطبة طويلة له **عَلَيْهِمُ السَّلَامُ** خطب بها بعد الفراغ من قتال أهل البصرة وهي متضمنة لأكثر فقرات هذه الخطبة ومشتعلة على زيادات كثيرة فعليك بالرجوع إليها فإنه لا يخلو من منفعة .

#### الترجمة

و از جمله خطب شریفه آنسرور عالمیان و امام متقیانست که جاری شده در موضع اخبار از ملاحم مثل خطبه سابقه میفرماید :

و آن یعنی روز قیامت روزیستکه جمع میکند خداوند عالم اولین و آخرین را از برای استقامت و دقت نمودن در حساب ، و جزا دادن بر عملها در حالتیکه همه خضوع کننده باشند و ایستاده بجهت امر پروردگار ، بتحقیق که رسیده باشد عرق بدهان ایشان از کثرت حرارت و شدت ازدحام خلقتان ، و بلرزد برایشان عرصه زمین پس نیکوترین ایشان از حیثیت حال کسیست که بیابد بجهت قدمهای خود مکانی و بجهت نفس خود محلّ وسعت و فضائی

از جمله فقرات این خطبه که متضمن اخبار از وقایع آتیه است اینست که فرموده

فتنهائی است مثل پارهای شب تاریک که بر نخیزد از برای دفع آن جماعتی ایستاده ، و باز نگرداند از برای او علم برپا شده ، بیاید بسوی شما مانند شتریکه افسار کرده باشد و پالان بر نهاده در حالتی که میراند آنرا باشدت کشندۀ آن ، و بمشقت میاندازد آنرا سوار شونده آن ، اهل فتنهها گروهی هستند که شدید باشد اذیت و شرارت ایشان ، و کم باشد ثیاب و سلاح دریافت نشده. از خصم ایشان و آن کنایه از این است که غرض ایشان کشتن خصم است نه غنیمت بردن ، جهاد میکنند با ایشان گروهی که خواز و ذلیل باشند در نزد متکبرین ، کم نام باشند در نزد اهل زمین ، مشهور باشند در پیش اهل آسمان برین .

پس وای باشد تورا ای بصره از لشکریکه پدید آید از غضب و عقوبه خدا در حالتیکه نباشد آن لشگر را گرد و غباری ، و نه حس و حرکتی از جهة اینکه ایشان را خیل و قمععه سلاح نباشد ، و بزودی مبتلا شوند اهل تو ای بصره بمرگ سرخ که کشته شدنست باشمشیر ، و بگرسنگی غبار آلوده .

و من خطبة له عليه السلام و هي المأة و الثانية من المختار

في باب الخطب

و شرحها في فصلين :

الفصل الاول

أَنْظُرُوا إِلَى الدُّنْيَا نَظَرَ الزَّاهِدِينَ فِيهَا ، الصَّادِقِينَ عَنْهَا ، فَإِنَّهَا وَاللَّهِ  
عَمَّا قَلِيلٍ تُرْبِلُ النَّوَايِ السَّاكِنَ ، وَ تَفْجَعُ الْمُتَرَفِّ الأَمِينَ ، لَا يَرْجِعُ مَا تَوَلَّى  
مِنْهَا فَأَذْبَرَ ، وَلَا يُدْرِي مَا هُوَ آتٍ مِنْهَا فَيَنْتَظِرُ ، سُرُورُهَا مَشُوبٌ

بِالْحَزَنِ ، وَجَلَدُ الرَّجَالِ فِيهَا إِلَى الضَّعْفِ وَالْوَهْنِ ، فَلَا تُفْرَتُكُمْ كَثْرَةُ مَا يُنَجِّبُكُمْ فِيهَا لِقَلَّةِ مَا يَصْحَبُكُمْ مِنْهَا ، رَحِمَ اللَّهُ أُمَّرَةً تَفَكَّرَ فَاعْتَبَرَ ، وَاعْتَبَرَ فَأَبْصَرَ ، فَكَانَ مَا هُوَ كَاثِرٌ مِنَ الدُّنْيَا عَنْ قَلِيلٍ لَمْ يَكُنْ ، وَكَانَ مَا هُوَ كَاثِرٌ مِنَ الْآخِرَةِ عَمَّا قَلِيلٍ لَمْ يَزَلْ ، وَكُلُّ مَمْدُودٍ مُنْقَضٌ ، وَكُلُّ مُتَوَقَّعِ آتٍ ، وَكُلُّ آتٍ قَرِيبٌ دَانٍ .

منها أَلْعَالِمُ مَنْ عَرَفَ قَدْرَهُ ، وَكُنِيَ بِالرَّءِ جَهْلًا أَنْ لَا يَعْرِفَ قَدْرَهُ ، وَإِنْ مِنْ أَنْبَاضِ الرَّجَالِ إِلَى اللَّهِ لَتَمَبُّدٌ وَكَلَهُ اللَّهُ إِلَى نَفْسِهِ ، جَائِرٌ عَنْ قَصْدِ السَّبِيلِ ، سَائِرٌ بغيرِ دَلِيلٍ ، إِنْ دُعِيَ إِلَى الْحَرْثِ الدُّنْيَا عَمِلَ ، وَإِنْ دُعِيَ إِلَى الْحَرْثِ الْآخِرَةِ كَسِلَ ، كَأَنَّ مَا عَمِلَ لَهُ وَاجِبٌ عَلَيْهِ ، وَكَأَنَّ مَا وَنَى فِيهِ سَاقِطٌ عَنْهُ .

### اللغة

( صدفت ) عنه أصدف من باب ضرب اعرضت وصدفت المرثة فهي صدوف وهي التي تعرض وجهها عليك ثم تصدف عنك و ( ثوى ) بالمكان وفيه وربما يتعدى بنفسه من باب رمى يثوى ثواء بالمد أقام فهو ثا وقال تعالى :

« وَمَا كُنْتَ ثَاوِيًا فِي أَهْلِ مَدْيَنَ » .

و ( فجع ) يفجعه من باب منع وجعه كفجعه أو الفجع أن يوجع الإنسان بشيء يكره عليه فيعدمه و ( اترفته ) النعمة أطغته و المترف وزان مكرم المتروك يصنع ما يشاء ولا يمنع و ( الجلد ) محركة الشدة والقوة فهو جلد وجليداى شديد قوى

و (النقش) كالانتقاض ضد الأبرام وفي بعض النسخ منتقض بدل منقض و (ونى) في الأمر ينى ونياً من باب وعدضع و فتر فهو وان ، قال سبحانه : «وَلَاتِنِيَّافِي ذِكْرِي»

### الاعراب

الفاء في قوله فأدبر عاطفة للجملة على جملة الصلة وفي قوله فلا تغرّ تكم فصيحة ، و جملة رحم الله امرء دعائية لا محلّ لها من الأعراب ، و عن في قوله عن قليل بمعنى بعد ، و كذلك في قوله ﷺ عما قليل ومازيدة على حدّ قوله سبحانه : «عَمَّا قَلِيلٍ لِيُصْبِحُنَّ نَادِمِينَ» .

واللام في قوله العالم من عرف قدره للجنس والتعريف لقصد الحصر مبالغة ومن في قوله ﷺ انّ من أبغض الرجال لعبد زائدة في اسم إنّ ولعبد بالرّفع خبرها كما زيدت في اسم كان في قوله تعالى :

«وَمَا كَانَ مَعَهُ مِنْ إِلَهٍ» .

وإليه ذهب الكسائي في قوله ﷺ : إنّ من أشدّ الناس عذاباً يوم القيامة المصوّرون وفي نسخة للشارح المعتزلي لعبداً بالنصب وكذلك جائراً وسائراً فيكون حينئذ من للتبعيض و هي مع مدخولها خبر ان مقدّماً ولعبداً اسم لها ، وجائراً وسائراً يحتملان الحال والوصف .

### المعنى

اعلم أنّ هذا الفصل من الخطبة متضمّن للتزهيد عن الدنيا والتنفير منها بالتنبيه على عيوبها المرغّبة عنها ، و قد مضى الكلام في هذا المعنى مستوفاً في الخطبة الثانية والعشرين وشرحها وفي غيرها من الخطب السالفة وقال ﷺ هنا : ( انظروا إلى الدنيا نظر الزّاهدين فيها الصادقين عنها ) قد مرّ تحقيق معنى الزّهد وبيان مراتبه واقسامه بما لا مزيد عليه في شرح الخطبة التاسعة والسبعين وقدّمنا هنالك بعض الأخبار الواردة فيه ونورد هنا بعض ما لم نروه فأقول :

روى في الكافي عن علي بن إبراهيم عن علي بن محمد القاساني عن ذكره  
 عن عبد الله بن القاسم عن أبي عبد الله عليه السلام قال إذا أراد الله بعبد خيراً زهده في الدنيا  
 وفقهه في الدين وبصر عيوبها ومن أوتيهن فقد أوتى خيراً الدنيا والآخرة  
 وقال عليه السلام : لم يطلب أحد الحق من باب أفضل من الزهد في الدنيا ، وهو  
 ضد لما طلب أعداء الحق قلت : جعلت فداك ممآذا ؛ قال : من الرغبة فيها .  
 وقال عليه السلام : ألا من صبار كريم فأنما هي أيام قلائل إلا أنه حرام عليكم  
 أن تجدوا طعم الايمان حتى تزهدوا في الدنيا .

قال : وسمعت أبا عبد الله عليه السلام يقول إذا تخلى المؤمن (١) من الدنيا سما  
 ووجد حلوة حب الله و كان عند أهل الدنيا كأنه قد خلوط و إنما خالط القوم  
 حلوة حب الله فلم يشتغلوا بغيره .

قال : وسمعه يقول إن المؤمن إذا صفا ضاقت به الأرض حتى يسمو .

و باسناده عن أبي حمزة عن أبي جعفر عليه السلام قال : قال أمير المؤمنين عليه السلام  
 إن من أعون الأخلاق على الدين الزهد في الدنيا، هذا.

و لما أمر عليه السلام بالنظر إلى الدنيا نظر الزاهدين المعرضين من الأنبياء  
 والمرسلين والأئمة المعصومين وغيرهم من عباد الله الصالحين ، وأوجب اقتفاء آثارهم  
 والتأسي بهم علل ذلك بقوله ( فأنها والله عما قليل تزيل الثاوي الساكن وتفجع  
 المترف الآمن ) مؤكدا بالقسم البار تنزيلا للمخاطبين منزلة المنكر لما شاهد  
 منهم رغبتهم إليها واعتمادهم بها ، يعني أن من شأنها نقل المقيمين الساكنين بها  
 إلى دار الآخرة وافجاع المنعمين الآمنين بحيلولتها بينهم وبين ما يحبونه ، فاذا كان  
 شأنها ذلك فكيف الأمن بها والركون إليها شعر :

هب الدنيا إليك تساق عفواً أليس مصير ذلك إلى انتقال

و ما دنياك إلا مثل فيء أظلك ثم آذن بالزوال

( لا يرجع ماتولتي منها فأدبر ولا يدري ما هوات منها فينتظر ) يعني ما كنت

مبتهجاً به فيها من المشجلب و القوة و النعمة و العزة و اللذة قد أدبر و تولّى و مضى و انقضى فلا رجوع له اخرى ، و ما يأتي بعد ذلك فهو غير معلوم لك اذ لا تدري أنه نعمة أو نقمة ، عزة أو ذلّة ، ثروة أو مسكنة ، حياة أم ممات ، ضيق أو سعة ، و بالجملة لا تدري انه ملايم لطبعك فتتظر أو مناف له فتتفر ، قال الشاعر :

واضيعة العمر لا الماضي انتفعتُ به و لا حصلت على علم من الباقي

( سرورها مشوب بالحزن و جلد الرجال فيها إلى الضعف و الوهن ) و هذا مدرك بالوجدان مشاهد بالعيان إذ قل ما ترى مسروراً فيها و مبتهجاً بها إلا و مبتلا في كل لحظة و آن بفوت مطلوب أو فقد محبوب ، و نرى بضاعة الشباب مبدلة بحوانى الهرم ، و غضارة الصحة موهونة بنوازل السقم ( فلا يفرّ نكم كثيرة ما يعجبكم فيها ) من عزّ و سلطان و جنود و أعوان و حصون و مقاصر و ضياع و دساكر و نساء و بنين و عشيرة و أقربين و القناطر المقنطرة من الذهب و الفضة و الانعام و الخيل المسومة ( لقلّة ما يصحبكم منها ) اذ ليس الا كفن و حنوط و قطن و عود قال الشاعر :

فما تزود مما كان يجمعه إلا حنوطاً غداة البين في خرق

وغير نفحة أعواد شيبين له وقل ذلك من زاد لمنطلق (١)

ثم دعا عليه السلام و ترحم لاولى الفكر بقوله ( رحم الله امرئ تفكر ) في أمر نفسه و مبدئه و معاده ( فاعتبر ) أي فكان ذا اعتبار و اتعاط ( واعتبر فابصر ) أي أوجب اعتبار حاله نور بصيرة و ذلك إنما يحصل بالانقطاع من الشهوات و التجاني عن الامنيات .

قال أبو الحسن موسى بن جعفر عليه السلام الهشام بن الحكم : يا هشام من سلط ثلاثاً على ثلاث فكأنما أعان على هدم عقله : من أظلم نور تفكره بطول أمله ، و محى طرايف حكمته بفضول كلامه ، و أطفأ نور عبرته بشهوات نفسه فكأنما أعان هواه على هدم

١- النفحة من العود القطعة منه و نفحة القوس المتروك منه و شيبين له اي زفن

له من شب الفرس شاباً و مشبو با رفع يديه، منه



عقله . ومن هدم عقله أفسد عليه دينه ودنياه .

ثم نبّه على سرعة انقضاء متاع الدنيا بقوله: (فكأنّ ما هو كائن من الدنيا عن قليل لم يكن) يعني أنّ ما هو كائن من الدنيا من زهرجها وزخارفها ولذا يذوها سميماً بعد زمان قليل معدوماً فكأنّه لم يكن موجوداً أصلاً ولم يكن شيئاً مذكوراً .

ونبّه على سرعة لحوق الآخرة بقوله (و كأنّ ما هو كائن من الآخرة عما قليل لم يزل) : أي أنّ ما هو كائن من شدايد الآخرة وأحوالها وأهوالها بعد زمان قليل قصير يكون موجوداً ثانياً ، و الايتان بلفظ كأنّ في المقامين للتقريب و تشبيه وجود الدنيا بعدمه في الأوّل و تنزيل عدم الآخرة منزلة الوجود في الثاني تأكيداً ومبالغة في قصر زمان تصرف الدنيا وقلة زمان لحوق الآخرة .

ثمّ قال ( و كلّ معدود منقوض ) أراد أنّ أيام العمر ولياليه وساعاته وأنفاس الحياة معدودة محصاة ، و كلّ ما هي معدودة فهي منقوضة منصرمة ومنقضية منتهية ( و كلّ متوقع آت و كلّ آت قريب دان ) فكلّ متوقع قريب دان ، وأراد بالمتوقع الموت .  
ونظير هذه الفقرة من كلامه عليه السلام قول قس بن ساعدة الأيادي :

مالي أرى الناس يذهبون ثم لا يرجعون ، أرضوا فأقاموا ، أم تركوا فناموا أقسم قس قسماً إنّ في السماء لخبراً ، وفي الأرض لعبراً ، سقف مرفوع ، ومهاد موضوع ونجوم تمور ، وبحار لا تغور ، اسمعوا أيّها النّاس وعوا ، من عاش مات ، ومن مات فات ، و كلّ ما هو آت هذا ، قال السيّد (ره)

(منها) أي بعض فصول تلك الخطبة قوله عليه السلام (العالم من عرف قدره وكفى بالمرء جهلاً أن لا يعرف قدره) يعني أنّ العالم الكامل الحقيق بأن يطلق عليه اسم العالم حقيقة من اتّصف بعرفان قدره وعدم تجاوز طوره ، ومن لم يعرف ذلك فهو حقيق بأن يطلق عليه اسم الجاهل ، وذلك كاف في جهالته ، و المراد بقدره مقداره المعين و محلّه المرسوم و مرتبته المقررة له في الوجود ، و ذلك إنّما يكون بكمال العقل .

كما قال الصادق عليه السلام : ما أخال رجلاً يرفع نفسه فوق قدرها إلاّ من

خلل في عقله .

وفي رواية اخرى عنه عليه السلام ما هلك امرء عرف قدره .

يعنى ان من عرف قدره ولم يتعدّ طوره المرسوم له في دايرة الوجود وعرف أنّه ما هو ولأى شيء خلق خلص من ظلمات الجهالة ، ونجى من بوادى الهلاكة لأنّه يلازم قدره المقدرّ ومقامه المعينّ ويسلك الطريق المؤدى إلى النجاة ، ويحترز من طرفي التفريط والافراط .

ويوضح ذلك ما رواه في الكافي عن عدّة من أصحابنا عن أحمد بن محمد مرسلاً قال: قال أبو عبد الله عليه السلام: دعامة الانسان العقل، والعقل منه الفطنة والفهم والحفظ والعلم وبالعقل يكمل ، وهو دليله ومبصره ومفتاح أمره فاذا كان تأييد عقله من النور كان عالماً حافظاً ذا كراً فطناً فهماً ، فعلم بذلك كيف ولم وحيث ، وعرف من نصحه ومن غشّه ، فاذا عرف ذلك عرف مجراه وموصوله ومفصوله ، وأخلص الوجدانية لله والاقرار بالطاعة ، فاذا فعل ذلك كان مستدر كالمافات ووارداً على ماهوآت يعرف ما هو فيه ولأى شيء هو ههنا ومن أين يأتيه وإلى ما هو صائر وذلك كلّه من تأييد العقل .

يعنى ان قيام أمر الانسان ونظام حاله بالعقل فهو له كالعمود للبيت ومنه يحصل الفطنة وسرعة ادراك الأمور على الاستقامة ، ويحصل الفهم والحفظ والعلم وبه يكمل الانسان ، وهو دليله على الحقّ وموجب لكونه ذا بصيرة ومفتاح لأمره به يفتح ما غلق عليه من الأمور الدينية والدينيّة والمسائل المعضلة الغامضة ، فاذا كان عقله مؤيّد بالنعمة أى بنور الحقّ وخلقى عن شوائب الأوهام ، وكان عالماً بما يحتاج إليه ، حافظاً لعلمه بحيث لا يتطرّق عليه سهو أو نسيان أصلاً أو غالباً ، ذا كراً لربّه فطناً فهماً في غاية الكمال من القوتين النظرية والعملية ، فعلم بذلك كيف أى كفيّة الأعمال والأخلاق ، أو كيفية السلوك إلى الآخرة والوصول إلى الدرجات العالية ، أو حقايق الأشياء وحقيقة نفسه أهو من المقربين أم من المبعدين ولم أى علّة الأشياء وعلل وجودها وما يؤدّى إليها كعلّة الأخلاق الحسنة حتّى

يكتسبها وعلّة الأَخلاق الرّذيلة حتّى يجتنبها ، أو يتفكر في علّة اللعل وسائر اللعل المتوسطة ، أو يتفكر في علّة وجوده و أنّه إنّما خلقه الله للمعرفة و الطّاعة ، وحيث اى يعلم مواضع الأمور ويعرف مقام نفسه فيضعها فيه ولا يتعدّى قدره ، و عرف النّاصح له ممّن غشه فيقبل النّصح من الأوّل وإن كان عدوّاً له ، و يحترز من تدليس الثاني وإن كان صديقاله: فاذا عرف ذلك عرف مجراه أى سبيله الذى يجرى فيه إلى الحقّ أو يعلم انه متوجه إلى الآخرة فيعمل بمقتضى هذا العلم ولا يتشبّث بالدنيا وشهواتها، وموصله ومفصوله ، أى ما ينبغى الوصل معه من الأعمال والاشخاص وما ينبغى الفصل منه ، و اخلص الوجدانيّة لله سبحانه ، و علم أنه الواحد الحقيقى لاجزله عقلا و ذهنًا و خارجاً و لا شريك له أصلاً ، وأقرّ بأنّه لا يستحقّ الطّاعة غيره ، فاذا فعل ذلك أى الاخلاص والاقرار ، كان مستدر كآ في غابر الزمان لمافات منه في سالف الأيّام من التكليف التي كان يلزم عليه القيام بها ، واستدراكها إنّما هو بالتوبة والقيام بوظايفها ، و وارد على ماهو آت من الأعمال الحسنّة أو المراتب العالية ، يعرف ما هو فيه أى النّشأة الفانية وفنائها ومعائبها ، ولأى شيء هو ههنا يعنى يعرف أنه انما أنزله الله تعالى إلى دار الدنيا للمعرفة وتحصيل السّعادات الأخروية ، فيبدل همّته وجهده فيها ، ومن أين يأتيه أى النّعم والخيرات ، و يعلم موليا فيشكره و يتوكّل عليه و يتوسّل به لا بغيره أو الأعمّ منها و من البلايا والشّرور والآفات والمعاصى ، فيعلم أنّ المعاصى من نفسه الامارة و من الشيطان فيحترز منهما ، وإلى ماهو صائر أى الموت وأحوال القبر وأحوال الآخرة ونعيمها وعذابها ، أو الأعمّ منها ومن درجات الكمال ودرجات النقص ، وذلك كلّه من تأييد العقل أى من ثمرات كون العقل مؤيداً بالنور حسبما عرفت فافهم و اغتنم هذا .

وقد ظهر بما ذكرنا كلّه أنّ العالم من كمل عقله و عرف قدره ولازم مقامه ولا يرفع نفسه فوق قدرها ولا يتعدى وظيفته ولا يدعى الانبيّة له فإنّ الرياسة لاتصلح إلاّ لأهلها ( و انّ من أبغض الرّجال إلى الله ) سبحانه المغضوب عنده المصروف عنه نظر العناية الأزليّة و الألطاف الرّبانيّة ( لعبد ) استبدّ برأيه واستقلّ بظنّه

ف (و کله الله إلى نفسه) وجعل و کوله و اعتماده علیها حیث زعم لنفسه الاستقلال و تمرّد عن طاعة الرّب المتعال فهو ( جائر عن قصد السبیل ) الموصل له إلى قرب الرّحمن المؤدّی له إلى روض الجنان ( سائر بغير دلیل ) ینجیه من المهالك و من سار بغير دلیل فهالك .

و المراد بالدلیل من یدلّه علی مناهج الدّین و یرشده إلى شرایع الشرع المبین ، وهم ابناء الرّحمن و أبواب الايمان و حملة أسرار الجلیل و تراجمة الوحی و التنزیل ، من تخلف عنهم هلك و من تقدّمهم مرق و من لازمهم لحق .

( ان دعی ) هذا الرّجل المبعوض ( إلى حرث الدّنيا ) استعارة للأفعال و الأعمال المتوقّعة نفعها و ثمرتها فیها من التجارة و الزراعة و الفلاحة و نحوها ( عمل ) و اشتغل به و استغرق اوقاته فیها ( و ان دعی إلى حرث الآخرة ) استعارة للطاعات و العبادات الّتی ترجی ثمرتها فیها ( کسل ) و توانی و اعرض و نأبجانیه ( کأنّ ما عمل له ) أي لنفسه من اشغال الدّنيا ( واجب علیه و کأنّ ما و نى فیها ) من أعمال الآخرة ( ساقط عنه ) مع أنّ ما کسل عنه أولى بالقیام و ما اشتغل به أخرى بالسقوط .

### الترجمة

از جمله خطب شریفه آن امام مبین و ولیّ مؤمنین است که فرموده :  
نظر نمائید بسوی دنیا نظر همچو کسانی که زاهد شوند در دنیا و اعراض نمایند از آن ، پس بدرستی که آن دنیا بحق خدا بعد از اندک زمانی زایل میسازد مقیم آرام گرفته را ، و فجمه می آورد بی باک و ایمن را بآن ، نمیگردد آنچه که روگردان شد از آن پس پشت کرد ، و دانسته نمیشود آنچه یکه آینده است از آن تا اینکه انتظار کشیده شود ، شادی آن آمیخته شده باندوه ، و قوه مردان در آن منتقل است بسوی ضعف و سستی .

پس البته مغرور ننماید شمارا زیادتی آنچه یکه خوش آینده شما است در آن از جهة قلت و کمی چیزی که صاحب و همراه باشد شمارا از آن که عبارتست از

قطن و کفن، رحمت کند خداوند مردیرا که تفکّر کند پس عبرت بگیرد و عبرت بگیرد پس صاحب بصیرت شود پس گویا آنچه واقع است در دنیا پس از اندگی نبوده است، و گویا آنچه که واقع خواهد شد از آخرت پس در اندک زمانی ثابت و موجود است، و هر شمرده شد بنهایت خواهد رسید، و هر انتظار کشیده شده خواهد آمد، و هر آینده نزدیکست و قریب.

بعض دیگر از فصلهای آن خطبه اینست که فرموده: عالم کسیست که بشناسد قدر خود را و کفایت مینماید بمرء از حیثیت جهالت و نادانی آنکه نشناسد قدر خود را، و بدرستی که از دشمن ترین مردان بسوی خدا هر آینه بنده ایست که واگذار خدای تعالی او را با نفس خودش، عدول کننده باشد از میانه راه حق، سیر کننده باشد بدون راه نما، اگر خوانده شود بسوی کشت و زراعت دنیا عمل میکند و مشغول شود، و اگر خوانده شود بسوی کشت و زراعت آخرت کسالت میگیرد و کاهل مییابد، گویا آنچه که عمل کرد از برای خود از امور دنیا واجب است بر او، و گویا آنچه که کاهلی نمود در آن از امور آخرت ساقط است از او.

## الفصل الثانی

مِنهَا وَ ذَلِكَ زَمَانٌ لَا يَنْجُو فِيهِ إِلَّا كُلُّ مُؤْمِنٍ تَوَمَّهٖ ، إِنْ شَهِدَ  
لَمْ يُرَفَّ ، وَإِنْ غَابَ لَمْ يُفْتَقَدْ ، أَوْلَيْكَ مَصَابِيحُ الْبُهْدَى ، وَأَعْلَامُ  
السُّرَى ، لَيْسُوا بِالْمَسَابِيحِ وَلَا الْمَذَابِيحِ الْبُذْرِ ، أَوْلَيْكَ يَفْتَحُ اللَّهُ لَهُمْ  
أَبْوَابَ رَحْمَتِهِ ، وَ يَكْشِفُ عَنْهُمْ ضُرَّاءَ نِقْمَتِهِ ، أَيُّهَا النَّاسُ سَيَأْتِي عَلَيْكُمْ  
زَمَانٌ يُكْفَأُ فِيهِ الْإِسْلَامُ كَمَا يُكْفَأُ الْإِنْبَاءُ بِمَاءِهِ « بِأَفِخْ خ » ، أَيُّهَا النَّاسُ

إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَدْ أَعَاذَكُمْ مِنْ أَنْ يَجُورَ عَلَيْكُمْ وَلَمْ يُعَذِّبْكُمْ مِنْ أَنْ يَتَلَيْكُمُكُمْ ، وَقَدْ قَالَ جَلَّ مِنْ قَائِلٍ « إِنْ فِي ذَلِكَ لآيَاتٍ وَإِنْ كُنَّا لَمُبْتَلِينَ » .

**قال السيد (ره)** قوله : كل مؤمن نؤمة ، فانما أراد الخامل الذكر القليل الشر ، والمساييح جمع مسياح وهو الذي يسيح بين الناس بالفساد والنمائم ، والمذاييع جمع مذيايع وهو الذي إذا سمع لغيره فاحشة أذاعها ونوّه بها ، والبذر جمع بذور وهو الذي يكثر سفهه ويلغو منطقته .

### اللغة

( نؤمة ) وزان همزة في بعض النسخ بالواو وفي بعضها بالهمزة قال ابن الأثير في المحكى عن النهاية في حديث علي عليه السلام انه ذكر آخر الزمان والفتن ثم قال : خير أهل ذلك الزمان كل مؤمن نؤمة بوزن الهمزة الخامل الذكر لا يؤبه به وفي القاموس نؤمة كهمزة امير مغفل أو خامل .

أقول: ولعلّه مأخوذ عن النوم لأن الانسان إذا نام يخمل ويخمل عنه ، ويؤيده ما في القاموس قال النوم النعاس أو الرقاد كالنيام بالكسر والاسم النومة بالكسر وهو نائم ونؤم ونؤمة كهمزة وصرده

و ( السرى ) كالهدى سير نامة الليل وقوله تعالى : أسرى بعبده ليلا ، تأكيد و ( المذيايع ) من لا يكتفم السربل يذيعه ويفشيه ويظهره أو ينادى به في الناس و ( البذر ) جمع بذور كزبروزبور وصبر وصبور قال الشارح المعتزلى : وهو الذى يذيع الأسرار و ليس كما قال الرضى (ره) فقد يكون الانسان بذورا وإن لم يكثر سفهه ولم يلغ منطقته ، بأن يكون علنة مذيايعا من غير سفه ولا لغو .

أقول : و يؤيده ما في القاموس قال البذور والبذير النمام و من لا يستطيع كتم سرّه ، ورجل بذر ككتف ويبيذار ويبيذاره وتبذار كتيبان و يبذراتى كثير الكلام و ( يكفا ) بالبناء على المفعول من كفاه كمنعه وصرفه و كلبه قلبه و «نوء» بها

أى رفعها .

### الاعراب

جملة ليسوا بالمساييح منصوبة المحلّ على الحال وتحتمل البدل من الخبر وقوله ﷺ : وقد قال جلّ من فائل ، جملة وقد قال حال مؤكدة من فاعل يمدّكم وجملة جلّ حال من فاعل قال، ومن فائل تميز لرفع ابهام النسبة في جلّ إلى فاعله

### المعنى

اعلم أنه أشار في هذا الفصل الى ما يكون بعده من غلبة الفساد والشروع على أهل الزمان و عدم النجاة فيه إلاّ لأهل الايمان كمال قال ﷺ ( و ذلك زمان لا ينجو فيه إلاّ كلّ مؤمن نومة ) أراد به خامل الذكر منهم المشتغل بربه عنهم كما فسره بقوله ( إن شهد لم يعرف وإن غاب لم يفتقد ) يعنى أنه إن حضر مجالس أهل ذلك الزمان لا يعرفوه وإن غاب عنهم لا يفتقدوه ، أى لا يسألون عنه ولا يقولون : أين هو و كيف صار وما يصنع ، وذلك لكونه بمعزل عنهم و عدم انتفاعهم بوجوده ، و سنشير إلى فوايد العزلة وثمراتها بعد الفراغ من شرح الفصل .

( أولئك مصابيح الهدى وأعلام السرى ) يهتدى لهم السالكون في سبيل الله ويملئون بنور وجودهم إلى حظائر القدس ( ليسوا بالمساييح ) أى الذين يسيحون و يجرون بين الناس بالفساد و النميمة ( و لا المذاييع البذر ) أى الذين يذيعون الأسرار ويفشون الفواحش ( أولئك يفتح الله لهم أبواب رحمته ) وراقته ( ويكشف عنهم ضراء نعمته ) وشدّة عقوبته وفي بعض النسخ يفتح الله بهم ويكشف بهم آه ، أى ببركات وجودهم ينزل الخيرات ويكشف النقمات .

ثمّ أخير ﷺ عما يكون بعده من الفتن و الفساد فقال ﷺ : ( أيها الناس سيأتي عليكم زمان يكفأ فيه الاسلام كما يكفأ الاناء بمائه «بما فيه» ) قال الشارح البحراني شبه ﷺ قلبهم للاسلام بقلب الاناء بما فيه ، ووجه الشبه خروج الاسلام عن كونه منتفعاً به بعد تركهم للعمل به كما يخرج ما في الاناء الذى كبّ عن الانتفاع ، يعنى أنه يأتي زمان ينقلب فيه الأمور الدنياوية إلى أضدادها ولا يبقى من الاسلام إلاّ

اسمه ولا من الكتاب إلا درسه ، وأشار عليه السلام إلى أن ذلك منه سبحانه ليس من باب الظلم والجور ، بل من باب الاختيار والامتحان ، ليجزى الذين أحسنوا الحسنى جزاء أعمالهم ، ويذيق الذين عملوا السوء نكال وبالهم وهو قوله :

(أيها الناس إن الله قد أعاذكم) أي عصمكم (من أن يجور عليكم) وقد قال : وماربك بظلام للعبيد (ولم يعذكم) أي لم يعصمكم (من أن يبتليكم) ويختبركم ، يعني أنه إذا غلب على أهل الزمان الفساد لا يلجأهم إلى الصلاح والسداد ولكن يتركهم واختيارهم امتحاناً لهم و اختباراً (وقد قال جل من قائل) في سورة المؤمنين بعد حكاية حال سفينة نوح عليه السلام (إن في ذلك لآيات وإن كنا لمبتلين) قال الطبرسي : أي في أمر نوح والسفينة وهلاك أعداء الله دلالات للعقلاء يستدلون بها على التوحيد وإن كنا مختبرين إياهم بارسال نوح ووعظه وتذكيره ومتعبدين عبادنا بالاستدلال بتلك الآيات على قدرتنا ومعرفتنا

أقول : غرضه عليه السلام من الاستدلال بالآية الشريفة الإشارة إلى أن عادة الله سبحانه جارية في الأمم الماضية والقرون الخالية ، وكذلك في غابر الزمان ومستقبل الأيام على اختبار عباده وابتلائهم لظهار جودة العبد وردائه ليثب تمام العيار في قالب الامتحان ويعاقب الناقص الجوهر بالخزي والخذلان ، وقد مر في شرح الخطبة الثانية والسنتين تحقيق معنى البلاء والابتلاء ولا حاجة إلى الإعادة، هذا.

### وينبغي التنبيه على امور : الاول

في فوائد العزلة وخمول الذكروهي على ما ذكره أبو حامد الغزالي : تنقسم إلى فوايد دينية ودنيوية ، والدينية تنقسم إلى ما يمكن من تحصيل الطاعات في الخلوة والمواظبة على العبادة والفكر وتربية العلم ، وإلى التخلص من ارتكاب المناهي يتعرض لها الانسان بالمخالطة كالرياء والغيبة والسكوت عن الأمر بالمعروف

١- قوله سبحانه : وان كنا أي انا كنا فهي مخففة من المثقلة و يجوز أن يكون

اسمها ضمير الشأن أي انه كنا .



و النهى عن المنكر ، و مسارقة الطبع من الاخلاق الرديّة و الأعمال الخبيثة من جلساء السوء .

وأمّا الدنيوية فتنقسم إلى ما يمكن من التحصيل بالخلوة كتمكن المحترف في خلوته إلى ما يخلص من محذورات يتعرّض لها بالمخالطة كالنظر إلى زهرة الدنيا وإقبال الخلق عليها وطمعه في الناس وطمع الناس فيه وانكشاف ستر مروته بالمخالطة والتأدي بسوء خلق الجليس في مرأته أو سوء ظنه أو نميمته أو محاسدته أو التأدي بثقله و تشويه خلقته ، و إلى هذا ترجع مجامع فوائد العزلة ، فلنحصر ستّ فوائد :

### الفائدة الاولى

التفرغ للعبادة والفكر والاستيناس بمناجاة الله عن مناجاة الخلق والاشتغال باستكشاف أسرار الله في أمر الدنيا والآخرة وملكوت السموات والأرض ، فإن ذلك يستدعى فراغاً و لا فراغ مع المخالطة ، فالعزلة وسيلة إليه ، و لذلك كان رسول الله ﷺ في بدو أمره يتبتل في جبل حراً ويختار العزلة لنفسه حتى بعث و أمر بالتبليغ ، فخالط الناس و كان ببدنه معهم و بقلبه مقبلاً على الله ، و لا يحجب مخالطتهم عن توجهه بالباطن ، و لن يسع الجمع بين المخالطة ظاهراً و الاقبال باطناً إلا قوة النبوة و الولاية ، فلا ينبغي أن يغتر كل ضعيف بنفسه فيطمع في ذلك ، فإن المخالطة مانعة لهم عن الفكر والذكر ، و العزلة أولى بهم .

ولذلك قيل لبعض الحكماء : ما الذي أرادوا بالخلوة واختيار العزلة ؟ فقال : يستدعون بذلك دوام الفكرة و تثبت العلوم في قلوبهم ليحيوا حياة طيبة و يذوقوا حلاوة المعرفة .

و قيل لبعض الرهبان : ما أصبرك على الوحدة ؟ فقال : ما أنا وحدي أنا جليس الله تعالى إذا شئت أن يناجينني قرأت كتابه ، و إذا شئت أن أناجيه صلّيت .

وقيل : بينما أؤيس القرني جالس إذا أتاه رجل فقال له أؤيس : ما جاء بك ؟

قال : جئت لآنس بك ، فقال أويس : ما كنت أرى أن أحداً يعرف ربّه فيأنس بغيره  
وقال الفضيل إذا رأيت الليل مقبلاً فرحت به وقلت أخلو بربّي ، وإذا رأيت  
الصّبح أدر كنى استرجعت كراهة لقاء الناس وأن يجيئني من يشغلني عن ربّي .  
وقال بعض الصّالحين : بينما أنا أسير في بعض بلاد الشّام إذ أنا بعباد خارج  
من بعض تلك الجبال ، فلمّا نظر إليّ تنحى إلى أصل شجرة وتستّر بها ، فقلت :  
سبحان الله تبخل عليّ بالنظر إليك ؟ فقال : يا هذا إنني أقمّت في هذا الجبل دهرأ  
طويلاً أعالج قلبي في الصّبر عن الدّنيا وأهلها فطال في ذلك تعبى وفنى فيه عمرى ،  
فسألت الله تعالى أن لا يجعل حظّي من أيامي في مجاهدة قلبي ، فسكنه الله تعالى  
عن الاضطراب وألفه الوحدة والانفراد ، أنا نظرت إليك فحفت أن أقع في الأمر  
الأوّل ، فإليك عنى فاني أعوذ من شرك ربّ العارفين وحبيب القانتين ، ثمّ صاح  
واغمّاه من طول المكث في الدّنيا ، ثمّ حول وجهه عنى ، ثمّ نفض يديه وقال : إليك  
عنى يا دنيا الغيرى فتزيتنى و أهلك ففرتى ، ثمّ قال سبحان من أذاق قلوب العارفين  
من لذة الخدمة و حلاوة الانقطاع إليه ما ألهمى قلوبهم عن ذكر الجنان و عن  
البحور الحسان ، وجمع همّتهم في ذكره فلا شيء ألدّ عندهم من مناجاته ، ثمّ مضى  
وهو يقول : قدّوس قدّوس .

فاذا في الخلوة انس بذكر الله واستكثار من معرفة الله ، وفي مثل ذلك قيل :  
وإنني لأستغشى و ما بي غشوة لعلّ خيالاً منك يلقى خيالياً  
و أخرج من بين الجلوس لعلّني أحدثّ عنك النفس بالسّرّ خالياً  
قال بعض الحكماء : إنّما يستوحش الانسان من نفسه لخلوّ ذاته عن الفضيلة  
فيكثر حينئذ ملاقاته النّاس ويطرد الوحشة عن نفسه بالكون معهم ، فاذا كانت  
ذاته فاضلة طلب الوحدة ليستعين بها على الفكرة ويستخرج العلم والحكمة ، وقد  
قيل : الاستيناس بالنّاس من علامات الافلاس .

فقد وضح بذلك كلّهُ أنّ التجرد والعزلة في حقّ الخواصّ أفضل من المخالطة  
بالناس ، لأنّ غاية العبادات وثمرتها المعاملات أن يموت الانسان عارفاً بالله محبّاله

ولا محبة إلا بالانس الحاصل بدوام الذكر ، ولا معرفة إلا بدوام الفكر وفراغ القلب شرط في كل واحد منهما ، ولا فراغ مع المخالطة .

### الفائدة الثانية

التخلص بالجزلة عن المعاصي التي يتعرض الانسان غالباً لها بالمخالطة ويسلم منها في الخلوة ، وهي أربعة : الغيبة ، والرياء ، والسكوت عن الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر ، ومسارقة الطبع من الأخلاق الرديئة والأعمال الخبيثة التي يوجبها الحرص على الدنيا .

**أما الغيبة** فإن التحرز منها مع المخالطة عظيم لا ينجو منها إلا الصديقون لأن عادة الناس كافة التمضمض بأعراض الناس والتفكك والتنقل بحلاوتها ، وهي طعمتهم ولذتهم ، وإليها يستروحون من وحشتهم في الخلوة ، فان خالطتهم ووافقهم أئمتهم وتعرضت لسخط الله ، وإن سكت كنت شريكاً ، والمستمع أحد المغتابين ، وإن أنكرت أبغضوك وتركوا ذلك المغتاب و اغتابوك ، فازدادوا غيبة إلى غيبة ، وربما تعدوا عن الغيبة إلى الاستخفاف والاستهزاء والشتم .

**وأما الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر** فمن خالط الناس فلا بد له من مشاهدة المنكرات ، فان سكت عصى الله به ، وإن أنكرت تعرض لأنواع من الضرر والأذى ، وفي العزلة خلاص من ذلك ، فان الأمر في اهماله شديد ، و القيام به شاق ، فانه كجدار مائل يريد الانسان أن يقيمه فيوشك أن يسقط عليه ، فاذا سقط عليه يقول : ياليتني تركته مائلاً ، نعم لو وجد أعواناً أمسكوا الحايط حتى يحكمه بدعامة لاستقام ، و أنت اليوم لاتجد الأعوان فدعهم وانج بنفسك قال الشاعر :

وكم سقت في آثاركم من نصيحة و قد يستفيد البغضة المنتصح

**وأما الرياء** فهو الداء العضال الذي يعسر الاحتراز منه على الأوتاد والأبدال وهو إما في العبادات أو في العادات وقد مرّ تحقيق الكلام في الأول في شرح الخطبة الثالثة والعشرين و عرف هنالك أن الاعتزال من الناس علاجه

ودوائه النَّافِع له .

وأما الثاني أعني الرِّياء في العادات فكلّ من خالط النَّاس داراهم ومن داراهم رآهم ومن رآهم وقع فيما وقعوا فيه و هلك ، و أقل ما يلزم فيه النَّفاق فانك إن ترى متعادين ولم تلق كل واحد منهما بوجه يوافقه ضرت بغيضا إليهما جميعاً ، وإن جاملتهما كنت عن شرار النَّاس .

قال عليه السلام إن من شرار النَّاس ذا الوجهين يأتي هؤلاً بوجه وهؤلاً بوجه وفي الكافي باسناده عن ابن أبي يعفور عن أبي عبد الله عليه السلام من لقي المسلمين بوجهين ولسانين جاء يوم القيامة وله لسان من نار .

و عن عبد الرحمن بن حماد رفعه قال : قال الله تبارك وتعالى لعيسى عليه السلام يا عيسى لتكن لسانك في السر والعلانية لساناً واحداً وكذلك قلبك ، إنني أحذرك نفسك وكفى بي خبيراً لا يصلح لسانان في فم واحد ولا سيفان في غمد واحد ولا قلبان في صدر واحد وكذلك الأذهان .

وأقل ما يجب في مخالطة النَّاس اظهار الشوق والمبالغة فيه ولا يخلو ذلك عن كذب إما في الأصل وإما في الزيادة و اظهار الشفقة بالسؤال عن الأحوال بقولك كيف أنت وكيف أهلك و أنت في الباطن فارغ عن همومه وهونفاق محض و آية ذلك أنك تقول كيف أنت ويقول الآخر كيف أنت ، فالسائل لا ينتظر بالجواب والمسؤول يشتغل بالسؤال ولا يجيب ، و ذلك لمعرفةهم بأن ذلك عن رياء وتكلف ، ولعلّ القلوب لا تخلو من ضغائن الأحقاد والألسن تنطق بالسؤال .

قال بعضهم : انى لأعرف أقواماً كانوا لا يتلافون و لو حكم أحدهم على صاحبه بجميع ماله لبذله ، وأرى الآن أقواماً يتلافون ويتسائلون حتى عن الدجاجة في البيت ، ولو انبسط أحدهم لحبة من مال صاحبه لمنعه ، هل هذا إلا مجرد الرِّياء والنفاق ، و كل ذلك مذموم بعضه محرّم وبعضه مكروه ، وفي العزلة خلاص منه ، فان من لقي الخلق ولم يتخلّق بأخلاقهم مقتوه واستثقلوه واغتابوه وتشمسوا بالإبدائه فيذهب دينهم فيه ويذهب دينه ودينه في الانتقام منهم .

وأما مسارقة الطبع مما يشاهده من اخلاق الناس وأعمالهم فهو داء دفين قلماً يتنبه له العقلاء فضلا عن الغافلين ، فلا يجالس الانسان فاسقاً مدممة مع كونه منكراً عليه في باطنه إلا ولو قاس نفسه إلى ما قبل مجالسته لأدرك بينهما تفرقة في النفرة عن الفساد، فاستثقاله اذ يصير الفساد بكثرة المشاهدة هيناً على الطبع فيسقط وقعه و استعظامه له ، وإنما الوازع عنه شدة وقعه في القلب ، فاذا صار مستصغراً بطول المشاهدة أو شك أن تنحل القوة الوازعة ويذعن الطبع للميل إليه أولمادونه ومهما طالت مشاهدته للكبائر من غيره استصغر الصغائر واستحقرها من نفسه .  
ولذلك يزدري إلى الأغنياء نعمة الله عليه ، فتؤثر مجالستهم في أن يستصغر ما عنده و تؤثر مجالسة الفقراء في استعظام ما ابيح له من النعم وكذلك النظر إلى المطيعين والمعاصين وهذا تأثيره في الطبع .

فمن يقصر نظره على ملاحظة أحوال أولياء الدين والسلف الصالحين في العبادة والمجاهدة والزهد عن الدنيا لا يزال ينظر إلى نفسه بعين الاستصغار ، وإلى عبادته بعين الاستحقر فيجتهد في العبادة ويرغب في الطاعة ويزهد في الدنيا استكمالاً واستتماماً للاقتداء بهم و الحذو بمثلهم و من نظر إلى غالب أهل الزمان ورأى اعراضهم عن الله وإقبالهم على الدنيا واعتيادهم المعاصي استعظم أمر نفسه بأدنى رغبة في الخير يصادفها في قلبه ، وذلك هو الهلاك ويكفي في تغيير الطبع مجرد سماع الخير والشّر فضلاً عن مشاهدته .

فهذه النكتة يعرف سرّ قوله : عند ذكر الصالحين ينزل الرحمة ، وإنما الرحمة دخول الجنة و لقاء الحق ، و لا ينزل عند ذكر الصالحين عين ذلك ولكن سببه الذي هو انبعاث الرغبة من القلب وحرارة الحرص على الاقتداء بهم و الاستنكاف عما هو مألوس له من القصور والتقصر ، ومبده الرحمة فعل الخير ومبده فعل الخير الرغبة ومبده الرغبة ذكر أحوال الصالحين فهذا معنى نزول الرحمة .

ويفهم من فحوى ذلك أن عند ذكر الفاسقين تنزل اللعنة ، لأن كثرة ذكرهم تهون على الطبع أمر المعاصي واللعنة هي البعد من الحق ومبده البعد هو المعاصي

والاعراض عن الله بالاقبال على الحظوظ العاجلة والشهوات الحاضرة المنخظورة ، ومبده المعاصي سقوط ثقلها وتفاحشها عن القلب ، ومبده سقوط الثقل وقوع الانس بها بكثرة السماع ، وإذا كان هذا حال ذكر الصالحين و الفاسقين فما ظنك بمشاهدتهم ومخالطتهم.

وقد مرّ في شرح الخطبة الخامسة والثمانين وشرح الكلام الثالث عشر أخبار كثيرة في النهي عن مجالسة أهل المعاصي والبدع ومخالطتهم ، وظهر هناك أنّ مجالستهم منسأة للإيمان محضرة للشيطان ، فعليك بمراجعة المقامين . وبالجملة فقد ظهر مما ذكرنا أنّ الطبيعة سرافة تستفيد الخير والشر من مشاهدة الغير ، فعليك بالفرار من الناس ، إذ لا ترى منهم إلا ما يوجب زيادة حرصك على الدنيا وغفلتك عن الآخرة ، ويهون عليك المعصية ويسقط وقعها عن قلبك .

ومما يوضح سقوط وقع المعاصي من القلوب بكثرة المشاهدة أنّ أكثر الناس إذا رأوا مسلماً أفطر في شهر رمضان من غير عذر استبعدوا ذلك استبعاداً يكاد يفضي إلى اعتقادهم كفره ، وربما يشاهدون من يخرج الصلاة عن أوقاتها ويترك بعضها أحياناً ولا تنفر عنه طباعهم كما تنفرون عن المفطر في شهر رمضان ، مع أنّ الصلاة أفضل من الصيام قطعاً ولا سبب لذلك إلا أنّ الصلاة تنكروا لتساهل فيها يكثر فيسقط وقعها بالمشاهدة عن القلب . بخلاف الصوم .

فعليك بالعزلة والوحدة إلا من الجليس الصالح الذي يوجب مجالسته الرغبة في الطاعات والميل إلى العبادات ، وينفرك مصاحبتة عن الدنيا وزخارفها وشهواتها ويشوقك مخالطته إلى الرغبة في الآخرة ونعيمها ودرجاتها .

### الفائدة الثالثة

الخلاص من الفتن و الخصومات و صيانة الدين و النفس عن الخوض فيها و التعرّض لأخطارها و قلّما تخلو البلاد عن تعصبات و خصومات فالمعتزل في

سلامة منها .

روى أبو سعيد الخدري أنه رضي الله عنه قال يوشك أن يكون خير مال المسلم غنماً يتبع بها شعث الجبال ومواقع القطر يفرّ بدينه من الفتن من شاقق إلى شاقق .

وفي رواية أخرى عنه رضي الله عنه خير الناس رجل ممسك بعنان فرسه كلما سمع هيعة (١) طار إليها أو رجل في شعفة في غنيمة ويعبد الله حتى يأتيه الموت .  
وروى عبد الله بن مسعود أنه رضي الله عنه قال : سيأتي على الناس زمان لا يسلم لذي دين دينه إلا من فرّ بدينه من قرية إلى قرية ومن شاقق إلى شاقق ومن جحر إلى جحر كالثعلب الذي يروغ ، قيل له : ومتى ذلك يا رسول الله ؟ قال رضي الله عنه : إذا لم تنل المعيشة إلا بمعاصي الله ، فإذا كان ذلك الزمان حلت العزوبة قالوا : وكيف يا رسول الله و قد أمرتنا بالتزويج ؟ قال رضي الله عنه : إذا كان ذلك الزمان كان هلاك الرجل على يد أبويه ، فإن لم يكن له أبوان فعلى يدي زوجته وولده ، فإن لم يكن فعلى يدي قرابته ، قالوا وكيف ذلك يا رسول الله ؟ قال : يعيسرونه بضيق اليد فيتكلف ما لا يطيق حتى يورده ذلك موارد الهلكة .

وهذا الحديث وإن كان في العزوبة إلا أنه يدلّ على حسن العزلة إذ لا يستغنى المتأهل عن المعيشة والمخالطة ، ثم لا ينال المعيشة إلا بمعصية الله حسبما استفيد من الرواية .

قيل : لما بنى عروة قصره بالعقيق ولزمه قيل له : لزم القصر وتركت مسجد رسول الله رضي الله عنه ؟ فقال : رأيت مساجدكم لاهية ، وأسواقكم لاغية ، والفاحشة في فجاجكم

١- قال جار الله الهبة الصبيحة التي يفرع منها أصلها من هاع يهيم إذا جبن والشعفة

رأس الجبل والمعنى خير الناس رجل أخذ بعنان فرسه واستمد الجهاد في سبيل الله ورجل اعتزل الناس وسكن في بعض رؤوس الجبال في غنم له قليل يرعاها و يكتفي بها في أمر معاشه ويعبد الله حتى يأتيه الموت، منه

عالية ، وفيما هناك عمّا أنتم فيه عافية ، فاذا الحذر من الخصومات و مشارات الفتن احدى فوايد العزلة .

### الفائدة الرابعة الخلاص من شر الناس

فأنهم يؤذونك مرّة بالغيبة ، ومرّة بسوء الظن والتسهمه ، ومرّة بالاقترحات و الاطماع الكاذبة التي يعسر الوفاء بها، وتارة بالنميمة والكذب ، فرما يرون منك من الأعمال أو الأقوال مالا تبلغ عقولهم كنهه فيتخذون ذلك ذخيرة يدخرونها لوقت تظهر فيه فرصة للشّر ، فاذا اعتزلتهم استغنييت من التحفظ عن جميع ذلك . ولذلك قال بعض الحكماء لغيره : أعلمك بيتين خير من عشرة آلاف دراهم ، قال : ماهما ؟ قال :

اخفض الصوت إن نطقت بليل و التفت بالنهار قبل المقال

ليس للقول رجعة حين يبدو بقبيح يكون أو بجمال

و لاشك أنّ من اختلط بالناس و شاركهم في الأعمال لا ينفك من حاسد وعدو يسىء الظن به ويتوهم انه يستعد لمعاداته ونصب المكيدة عليه وتدسيس غائلة ورائه ، والناس مهما اشتد حرصهم على أمر يحسبون كل صيحة عليهم هم العدو وقد اشتد حرصهم على الدنيا فلا يظنون بغيرهم إلا الحرص عليها قال المتنبي :

إذا ساء فعل المرء ساءت ظنونه و صدق ما يعتاده من توهم

و عادى محبيه بقول عدائه فأصبح في ليل من الشك مظلم

وقد قيل : معاشره الأشرار تورث سوء الظن بالابرار ، وأنواع الشر الذى يلقاه الانسان من معارفه وممن يختلط به كثيرة ، ولا حاجة إلى تفصيلها وفي العزلة خلاص من جميعها .

وعن الحسن عليه السلام أنه أراد الحجّ فسمع بذلك ثابت البناني فقال له : بلغني أنك تريد الحجّ فأحببت أن أصحبك ، فقال له الحسن عليه السلام : ويحك دعنا نتعاشر بستر الله علينا إنني أخاف أن نمطح فيرى بعضنا من بعض ما نتماقت عليه .

وهذه إشارة إلى فائدة اخرى في العزلة ، وهو بقاء السرّ على الدين والمروة



و الأخلاق و الفقر و سائر العورات ، و قد مدح الله سبحانه المستترين فقال :  
 « يحسبهم الجاهل أغنياء من التعفف » قال الشاعر:  
 و لا عار أن زالت عن الحرّ نعمة      ولكنّ عاراً أن يزول التّجمل  
 و لا يخلو الانسان في دينه و دنياه و أخلاقه و أفعاله عن عورات الأولى في الدين  
 و الدّنيا سترها و لا تبقى السّلامة مع انكشافها .

قال أبو الدرداء : كان الناس ورقاً لا شوك فيه فالتناس اليوم شوك لا ورق فيه  
 فاذا كان هذا حكم زمانه و هو في أواخر القرن الأوّل فما حال أمثال زماننا .  
 و قال أبو الدرداء أيضاً : اتقوا الله و احذروا الناس فانهم ماركبوا ظهر بعير  
 إلّا أدبروه و لا ظهر جواد إلّا عقروه و لا قلب مؤمن إلّا خربوه .  
 و قال بعضهم : أقلّ المعارف فانه أسلم لدينك و قلبك و أخفّ لسقوط الحقوق  
 عنك ، لأنّه كلّما كثرت المعارف كثرت الحقوق و عسر القيام بالجميع .  
 و قال آخر : أنكر من تعرف ، و لا تتعرف إلى من لا تعرف .

### الفائدة الخامسة

أن ينقطع طمع الناس عنك و طمعك عن الناس ، فأما انقطاع طمع الناس عنك  
 ففيه منافع كثيرة فانّ رضا الناس لا تضبط و أغراضهم لا تدرك و الاشتغال باصلاح  
 النفس أولى من الاشتغال باتيان مقصود الغير و تحصيل رضائه .  
 و من أهون الحقوق و أيسرها حضور الجنّاة و عيادة المريض و حضور الولائم  
 و زيارة الأحباء ، و فيها تضييع الأوقات و تعرّض للآفات ، و ربما تعوق عن بعضها العوائق  
 و الموانع و تستقبل فيها المعاذير و لا يمكن اظهار كلّ الأعداء فيقولون قمت في  
 حق فلان و قصرت في حقنا ، و يصير ذلك سبباً للعداوة  
 فقد قيل : من لم يعد مريضاً في وقت العيادة فقد انتهى موته مخافة الخجالة  
 إذا عاد المريض إلى السّلامة ، و من عمّم الناس كلّهم بالحرمان رضوا عنه كلّهم  
 و لو خصّ البعض استوحشوا ، و لو قام بحقوق الجميع لم يف له طول اللّيل و النهار

ولوتجرّد به فكيف من له مهمّ يشغله في دينه أو دنياه ، ومن هنا قيل كثرة الأصدقاء ، كثرة العرنا . وقال الشاعر :

عدوك من صديقك مستفاد  
فانّ الداء أكثر ما تراه  
فلا تستكثرنّ من الصّحاب  
يكون من الطعام أو الشراب

و أما انقطاع طمعك عنهم فهو أيضاً فائدة أخرى جزيلة ، فانّ من نظر إلى زهرة الدنيا وزينتها تحرّك و انبعث بقوة الحرص و طمعه ، ولا يرى إلا الخيبة في أكثر الأحوال فيتأذى بذلك ، و مهما اعتزل لم يشاهد ، و متى لم يشاهد لم يشته ولم يطعم ، ولذلك قال الله سبحانه :

«وَلَا تُمَدِّنْ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَا بِهِ أَزْوَاجًا مِنْهُمْ زَهْرَةَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا».

وقال عليه السلام : انظروا إلى من هودونكم ولا تنظروا إلى من هو فوقكم فإنه أجدر أن لا تزدروا نعمة الله عليكم .

و قال بعضهم : كنت أجالس الأغنياء فلم أزل مغموماً كنت ارى ثوبا أحسن من ثوبي و فرساً أفره من دابتي ، فجالست الفقراء فاسترحت .

و بالجملة فمن شاهد زينة الدنيا فإمّا أن يقوى دينه و يقينه فيصبر فيكون محتاجاً إلى أن يتجرع مرارة الصبر ، وهو أمرٌ من الصبر أوتبعته رغبته فيحتال في طلب الدنيا فيهلك هلاكاً مؤبداً ، أمّا في الدنيا فبالطمع الذي يخيب في أكثر الأوقات فليس كل من يطلب الدنيا يتيسر له .

ما كل ما يتمنى المرء يدركه  
تجرى الرياح بما لا تشتهي السفن

وأمّا في الآخرة فبايثاره زينة الحياة الدنيا على متاع الآخرة ، ولذلك قال

ابن الاعرابي :

إذا كان باب الذلّ من جانب الغنى  
سموت إلى العليا من جانب الفقر

### الفائدة السادسة

الخلاص من مشاهدة الثقلاء والسّفهاء و مقاساة حمقهم وأخلاقهم ، فانّ رؤية

الثقيل هي العمى الأصغر .

قال جالينوس : لكل شيء حمى وحمى الروح النظر إلى الثقل ،  
وقال الشافعي : ما جالست ثقيلاً إلا وجدت الجانب الذي يليه من بدني أثقل عليّ  
من الجانب الآخر .

ويحكى أنه دخل أبوحنيفة على الأعمش فقال له : إن من سلب الله كريمته  
عوضه الله عنهما ما هو خير منهما فما الذي عوضك ؟ فقال له في معرض المطيية  
عوضني عنهما أنه كفاني رؤية الثقله وأنت منهم .  
وهذه فوائد العزلة وثمراتها بعضها متعلق بالدين وبعضها متعلق بالآخرة ،  
والله سبحانه وليّ التوفيق وإليه مصير العاقبة .

### الثاني

في النميمة ، وهو اسم من نمّ الحديث ينمّه من بابي ضرب وقتل سعى به  
ليوقع فتنة أو وحشة فهو نمّ ونمّام قال تعالى :

« وَلَا تُطْعُ كُلَّ حَلَّافٍ مَّهِينٍ هَمَّازٍ مَشَاءٍ بِنَمِيمٍ مَنَائِعٍ لِلْخَيْرِ مُعْتَدٍ  
أَثِيمٍ عُتْلٍ بَعْدَ ذَلِكَ زَنِيمٍ »

قال في التفسير : أي لا تطع كثير الحلف بالباطل لقلة مبالاته بالكذب ، وصاحب  
المهانة أي قلة الرأى والتميز أو صاحب الذلة والحقارة عندالله سبحانه ، والقارع  
في الناس المعتاب ، والقناة الساعي بين الناس بالنميمة طلباً للفساد وضرب بعضهم  
ببعض ، والبخيل بالمال كثير المنع منه والمتجاوز عن الحق الغشوم الظلوم  
والاثيم الفاجر ، وقيل معتد في ظلم غيره أثيم في ظلم نفسه ، عتل بعد ذلك زنيمة  
أي هو مع كونه مناعاً للخير معتدياً أثيماً فاحش سيء الخلق ، وزنيمة أي دعي  
ملمق إلى قوم ليس منهم وقال سبحانه :

« وَأَمْرًا تُهْجَمُ لَةَ الْحَطَبِ »

قيل : إنها كانت تنم على رسول الله ﷺ و قال رسول الله ﷺ في رواية الكافي : ألا انبئكم بشراركم ؟ قالوا بلى يا رسول الله ، قال : المشاؤون بالنسيمة المفرقون بين الأحبة الباغون للبراء المعائب .

و عن أبي ذرّ عنه رضي الله عنه قال : من أشاع على مسلم كلمة ليثينه بها بغير حقّ شانه الله بها في النار يوم القيامة .

و عن أبي الدرداء عنه رضي الله عنه قال أيما رجل أشاع على رجل كلمة و هو منها برىء ليثينه بها في الدنيا كان حقاً على الله أن يذيه بها يوم القيامة في النار . و يقال اتبع رجل حكيماً سبع مائة فرسخ في سبع كلمات ، فلما قدّم عليه قال : إننى جئتك للذي أتاك الله من العلم أخبرني عن السماء وما أثقل منها ، و عن الأرض و ما أوسع منها ، و عن المسخر و ما أقسى منه ، و عن النار و ما أحرّ منها ، و عن الزمهرير و ما أبرد منه ، و عن البحر و ما أغنى منه و عن اليتيم و ما أذلّ منه ؟ فقال له الحكيم : البهتان على البرىء أثقل من السماوات ، و الحقّ أوسع من الأرض ، و القلب القانع أغنى من البحر ، و الحرص و الحسد أحرّ من النار ، و الحاجة إلى القريب إذا لم ينجح (١) أبرد من الزمهرير ، و قلب الكافر أقسى من الحجر ، و النمام إذا بان أمره أذلّ من اليتيم هذا .

و ينبغي أن يعلم أن مراد النمام بنميمته إما إرادة السوء للمحكى عنه ، أو إظهار الحب للمحكى له أو التفرّج بالحديث والخوض في الفضول و الباطل ، و على كلّ تقدير فالأزّم للمحكى له عندما سمع النسيمة أمور ستة :

الأول أن لا يصدّقه لأنّ النمام فاسق و هو مردود الرواية قال تعالى :

« يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن جَاءكُمْ فَاسِقٌ بِنَبَأٍ فَتَبَيَّنُوا أَن تُصِيبُوا

قَوْمًا بِبَيِّنَاتٍ فَتُصِيبُوا عَلَى مَا فَعَلْتُمْ نَادِمِينَ » .

وقد روى إن عمر بن عبد العزيز دخل عليه رجل فذكر له عن رجل شيئاً فقال له

عمر : إن شئت نظرنا في أمرك فان كنت كاذباً فأنت من أهل هذه الآية: إن جئكم فاسق ، وإن كنت صادقاً فأنت من أهل هذه الآية : همّاز مشاء بنميم ، وإن شئت عفونا عنك ، قال : العفو لا أعود إليه أبداً .

الثاني أن ينهاء عن ذلك وينصح له ويقبح عليه فله قال الله تعالى :

« وَ أُمِرَ بِالْعُرْفِ وَأَنَّهُ عَنِ الْمُنْكَرِ » .

روى في بعض مؤلفات أصحابنا من ارشاد القلوب أن رجلاً دخل على عليّ بن الحسين عليه السلام وقال له : إن فلاناً لا يزال يذكرك في قصصه بشر ، فقال عليه السلام له : يا هذا والله ما راعيت حقّ مجالسة الرجل حيث نقلت الينا حديثه وخنته فيما اتّمتك به . ولا أدّيت حقّي أيضاً حين أعلمتني ما أكره ، أما علمت أن النمام من سكان النار ؟ ولكن قل له : إن الموت يعمّنا ، و القبر يضمّنا ، والقيامة تجمعنا ، والله يحكم بيننا وهو خير الحاكمين ، نقلناه بالمعنى .

الثالث أن يبغضه في الله فأنه بغيض عند الله ، ويجب بغض من يبغضه الله تعالى وأيضاً فأنه قد واجهك بما لم يواجهك به من حكي عنه ، حيث استحياك وذكرك بسوءه في غيبتك و النمام ذكرك بسوءه في مواجهتك و لم يستح منك ، وقد قيل : سبتك من بلغك ، روى إن أمير المؤمنين عليه السلام سعى إليه برجل ، فقال : يا هذا نحن نسأل عما قلت فان كنت صادقاً مقتناك ، وإن كنت كاذباً عاقبناك ، و إن شئت أن نقيلك أفلناك ، فقال : أفلني يا أمير المؤمنين .

الرابع ألاّ تظن بأخيك الغائب السوء لقوله تعالى :

«اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ» .

قال رجل لعبدالله بن عامر وكان أميراً : بلغني أن فلاناً أعلم الأмирاني ذكرته بسوء قال : قد كان ذلك ، قال : فأخبرني بما قال حتى أظهر كذبه عندك ، قال : ما أحب أن أشتهم نفسي بلساني ، وحسبي أنني لم أصدقه فيما قال ، ولا أقطع عنك الوصال .

الخامس أن لا يحملك ما حكى لك على التجسس والبحث عن حقيقة ما قاله لقوله تعالى: ولا تجسسوا .

السادس أن لا ترضى لنفسك ما نهيت النمام عنه ولا تحكى نميمته فتكون نماماً ومفتاباً وتكون قد أتيت ما نهيت عنه .

روى كعب الأخبار أن بنى اسرائيل أصابهم قحط فاستسقى موسى عليه السلام مرات فماسقوا ، فأوحى الله تعالى إليه أنى لا أستجيب لك ولمن معك وفيكم نمام قد أصر على النميمة ، فقال موسى عليه السلام : يارب من هو دلنى عليه حتى اخرجه من بيننا قال : ياموسى أنهيكم عن النميمة وأكون نماماً ، فتابوا جميعاً فسقوا .

**بقى الكلام فى السعاية** وهى النميمة إلا أنها إذا كانت إلى من يخاف من جانبه كالسلطان والأمير ونحوهما تسمى سعاية وهى أفبح من النميمة و أفحش منها لما يترتب عليها من المضار .

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : الساعى بالناس إلى الناس لغير رشدة ، قيل : يعنى ليس بولد حلال ، وذكرت السعاية عند بعض الصالحين فقال : ماظنكم بقوم يحمد الصدق من كل طائفة من الناس إلا منهم .

و رفع بعض السعاة إلى الصاحب بن عباد رقعة نبه فيها على مال يتيم يحمله على أخذه لكثرتة فوقع على ظهرها : السعاية قبيحة وإن كانت صحيحة فان كنت أجريتها مجرى النصح فحسرتك فيها أفضل من الربح ، ومعاذ الله أن تقبل مهتوكا فى مستور ، ولولا أنك فى خفارة شيبتك لقابلناك بما يقتضيه فعلك فى مثلك ، فتوق يا ملعون العيب ، فان الله أعلم بالغيب الميت رحمه الله ، واليتيم جبره الله ، و المال ثمره الله ، والساعى لعنه الله .

وبالجملة فشر النمام عظيم وخطره جسيم ينبغى التوقى منه والحذر من نميمته كيلا تقع فى طول حسرة وندامة .

فقد روى حماد بن سلمة أنه باع عبداً وقال للمشتري ما فيه عيب إلا النميمة قال : قد رضيت ، فاشتراه فمكك الغلام أيتاماً ثم قال لزوجة مولاه : إن سيدى

لا يحببك و هو يريد أن يتسرّى عليك فخذى موسى واحلقى من شعر فقاء عند  
نومه شعرات حتى اسحره عليها فيحببك ، ثم قال للزوج : إن امرأتك اتخذت  
خليلاً و تريد أن تقتلك فتناوم لها حتى تعرف ذلك ، فتناوم لها فجاءت المرءة  
بالموسى فظنّ أنّها تريد قتله فقام إليها فقتلها ، فجاء أهل المرءة و قتلوا الزوج  
ووقع القتال بين القبيلتين واشتد الفساد في البين ..

### الثالث

في اذاعة الاسرار وإفشاء الفواحش وقد نهى عنهما في الشرع الأ نورلما فيها  
من الأذى والتهاون بحق الأخوان والاصدقاء ، وحذر عن الثاني في الكتاب الكريم  
قال تعالى :

« إِنَّ الَّذِينَ يُحِبُّونَ أَنْ تَشِيعَ الْفَاحِشَةُ فِي الَّذِينَ آمَنُوا لَهُمْ عَذَابٌ  
أَلِيمٌ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ » .

ولا يخفى دلالاته على المقصود ، فإن إفشاء الفاحشة لا يكون إلا عن محبة اشاعتها  
وإن كان حبّ الاشاعة أعمّ ، إذ يصدق على حبّ شيوعها بين المؤمنين وإن لم يكن  
الاشاعة من المحبّ نفسه .

وحذر عن الأوّل في غير واحد من الأخبار ، مثل ما روى في الكافي باسناده  
عن عبد الله بن سنان قال: قلت له : عورة المؤمن على المؤمن حرام ؟ قال : نعم: قلت: تعنى  
سفلويه ؟ قال : ليس حيث تذهب إنما هو اذاعة سرّه .

وعن زيد عن أبي عبد الله عليه السلام قال : فيما جاء في الحديث عورة المؤمن على  
المؤمن حرام قال عليه السلام : ما هو أن ينكشف فترى منه شيئاً إنما هو تروى عليه  
أو تعيبه .

وعن محمد بن عجلان قال : سمعت أبا عبد الله عليه السلام يقول : إن الله عزّ وجلّ عير  
أقواماً بالاذاعة في قوله :

« وَإِذَا جَاءَهُمْ أَمْرٌ مِّنَ الْأَمْنِ أَوْ الْخَوْفِ أَذَاعُوا بِهِ »

فايأكم و الاذاعة .

وعن محمد بن مسلم قال : سمعت أبا جعفر عليه السلام قال : يحشر العبد يوم القيامة وماندى (١) دماً فيدفع إليه شبه المحجمة (٢) أو فوق ذلك فيقال : هذا سهمك من دم فلان ، فيقول : يارب إنك لتعلم أنك قبضتني وما سفكت دماً ، فيقول : بلى سمعت من فلان رواية كذا وكذا فرويتها عليه فنقلت حتى صارت إلى فلان الجبار فقتله عليها فهذا سهمك من دمه ، هذا .

ويتأكد الحرمة في إذاعة أسرار الأنبياء والأئمة عليهم السلام ويدل عليه ما في الكافي باسناده عن أبي بصير عن أبي عبدالله عليه السلام في قول الله عز وجل :  
 « وَ يَقْتُلُونَ الْأَنْبِيَاءَ نَعْرَ حَقٍّ » .

فقال : أما والله ما قتلوهم بأسيا فهم ولكن أذاعوا سرهم وأفشوا عليهم فقتلوا .  
 وعن يونس بن يعقوب عن بعض أصحابه عن أبي عبدالله عليه السلام قال : ما قتلنا من أذاع حديثنا قتل خطأ ، ولكن قتلنا قتل عمد .  
 وعن محمد الخزاز عن أبي عبدالله عليه السلام قال : من أذاع علينا حديثنا فهو بمنزلة من جحدنا حقنا .

وعن نصر بن ساعد مولى أبي عبدالله عن أبيه عليه السلام : قال سمعت أبا عبدالله عليه السلام يقول : مذيع السر شاك ، وقائله عند غير أهله كافر . ومن تمسك بالعروة الوثقى فهو ناج ، قلت : ما هو ؟ قال التسليم .

وعن أبي خالد الكابلي عن أبي عبدالله عليه السلام أنه قال : إن الله جعل الدلتين دولتين : دولة آدم وهى دولة الله ، ودولة إبليس ، فإذا أراد الله أن يعبد علانية كانت دولة آدم ، وإذا أراد الله أن يعبد في السر كانت دولة إبليس ، والمذيع لما أراد الله

١- ما ندى أى ما اراق دماً .

٢- المحجمة ما يحجم به الحجام وحرقة الحجامه ككتابة لفة



ستره هارق من الدین •

وعن عبدالرحمن بن الحجاج عن أبي عبدالله عليه السلام قال : من استفتح نهاره  
بإذاعة سرّنا سلّط الله عليه حزّ الحديد وضيق المحاسن ، هذا •  
و الأخبار في هذا المعنى كثيرة ، و فيما روينا كفاية لمن له دراية ،  
والله الهادي •

### الترجمة

بعض دیگر از این خطبه اشاره است بفساد زمان بنی امیه و بنی مروان و حال  
روزگار سایر مخالفان چنانچه فرموده :

و آن زمان زمانی است که نجات نیابد در آن مگر هر مؤمنی که گمنام  
باشد ، اگر حاضر شود آن مؤمن در مجالس نشناسند او را ، و اگر غایب شود  
نجویند او را ، ایشانند چراغهای هدایت در صراط مستقیم ، و نشانهای سیروحرکت  
در شب بسوی منهج قومیم ، نیستند در میان مردمان گردش کنندگان با فساد  
و سخن چینی ، و نه فاش سازندگان اسرار و عیبهای بندگان ، ایشان میکشاید حقتعالی  
از برای ایشان درهای رحمت خود را ، و ببرد از ایشان شدت عقوبت خود را .

ای گروه مردمان زود باشد که بیاید بر شما زمانی که سرنگون کرده  
می شود در او اسلام همچنانکه سرنگون میشود ظرف با آنچه در او است ، ای  
جماعت مردمان بدرستی که خداوند تعالی نگاه داشته شما را از اینکه ظلم و جور  
نماید در حق شما و نگه نداشته شما را از اینکه امتحان نماید شما را ، و گفته  
در حالتی که بزرگ است از حیثیت گویندگی « إنّ فی ذلك لایات و إن  
کننا لمبتلین » یعنی بدرستی که در این نشانها و علامتهای است و اگر چه هستیم  
ما آزمایش و امتحان کنندگان .

## و من خطبة له ﷺ و هي المأة والثالثة من المختار في باب الخطب

خطب بها عند خروجه إلى البصرة وقد تقدم مختارها بخلاف هذه الرواية  
وهي الخطبة الثالثة والثلاثون .

أما بعد فَإِنَّ اللَّهَ سُبْحَانَهُ بَعَثَ مُحَمَّدًا ﷺ وَ لَيْسَ أَحَدٌ مِنَ الْعَرَبِ  
يَقْرَأُ كِتَابًا ، وَلَا يَدْعِي نُبُوَّةَ وَلَا وَحْيًا ، فَقَاتَلَ بَيْنَ أَطَاعَهُ مِنْ عَصَاهُ ،  
يَسُوقُهُمْ إِلَىٰ مَنَاجِبِهِمْ ، وَيُبَادِرُهُمُ السَّاعَةَ أَنْ تَنْزِلَ بِهِمْ ، يَحْسِرُ الْحَسِيرُ ،  
وَيَقِفُ الْكَسِيرُ ، فَيُفِيمُ عَلَيْهِ حَتَّىٰ يُلْحِقَهُ غَايَتُهُ إِلَّا هَالِكًا لَا خَيْرَ فِيهِ ،  
حَتَّىٰ أُرَاغِمُ مَنَاجِبَهُمْ ، وَبَوِّئُهُمْ مَحَلَّتَهُمْ ، فَاسْتَدَارَتْ رَحَامُهُمْ ، وَاسْتَقَامَتْ  
قَنَاتُهُمْ ، وَأَمِيمُ اللَّهِ لَقَدْ كُنْتُ فِي سَاقَتِهَا حَتَّىٰ تَوَلَّتِ بَعْدَافِيرِهَا ،  
وَاسْتَوَسَقَتْ فِي قِيَادِهَا ، مَا ضَعُفْتُ وَلَا جَبْنْتُ ، وَلَا خُنْتُ وَلَا وَهَنْتُ ،  
وَأَمِيمُ اللَّهِ لَا بَقْرُنَّ الْبَاطِلَ حَتَّىٰ أُخْرِجَ الْحَقَّ مِنْ خَاصِرَتِهِ .

### اللغة

(المنجاة) محلّ النجاة ويحتمل المصدر و (حسر) البصر يحسر حسورا  
من باب فعد كل و انقطع من طول مدى ونحوه وهو حسير، و حسر البعير ساقه  
حتى أعياه كأحسره، و حسر البعير أيضا من باب ضرب و فرح أعيا كاستحسر

فهو حسير يتعدى ولا يتعدى وناقفة ( كسير ) مكسورة و ( استوسقت ) الابل اجتمعت و ( قياد ) وزان كتاب حبل يقاد و مضى تفسير ساير الألفاظ في شرح الخطبة المشار إليها المتقدمة .

### الاعراب

جملة ليس أحد حال من فاعل بعث والرابط الواو ، وجملة يسوقهم حال من فاعل قاتل والرابط الضمير ، و قوله ان تنزل بهم إما بدل من السّاعة أو مفعول له ليبادرأى مخافة أن تنزل بهم على حدّ قوله تعالى :

« يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ أَنْ تَضَلُّوا »

أى كراهة أن تضلّوا ، وإلاّ هالكا إما استثناء من مفعول يلحقه أو من الضمير في عليه و الثاني أظهر لأنّه كان مقيماً على الهالك وغيره إلاّ أنّ اللاحق إلى الغاية كان مختصاً بغير الهالك فحسن الاستثناء .

فان قلت : إذا كان اقامته عليهما على السواء فما معنى الاستثناء من الضمير ؟ قلت : إنّه ~~بالضمير~~ وإن كان مبعوثا إلى الناس كافة مقيماً عليهم مريداً للاحقهم إلى الغاية طامعاً في إيمانهم جميعاً ، إلاّ أنّ اللّحوق المترتب على اللاحق الذي كان غاية للاقامة لما لم يكن ممكناً في حقّ الهالك فجاز الاستثناء من كلّ من الاقامة و اللاحق باعتبار اللّحوق المترتب عليهما ، ووجه أظهيرية الاستثناء في الثاني هو أن ترتب اللّحوق عليه بلا واسطة و على الأوّل مع الواسطة فافهم ، و يوضح ما ذكرته من كونه مقيماً على الكلّ حريماً على ايمانهم وإن لم يؤمنوا قوله تعالى :

« أَمَا مَن اسْتَفْتَى فَأَن ت لَهُ نَصْدَى وَمَا عَلَيْكَ إِلَّا يَزْكَى » وقوله

« إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ » .

### المعنى

اعلم أنّه قد تقدّم في شرح الخطبة الثالثة و الثلاثين أنه ~~تعالى~~ خطب بهذه

الخطبة عند الخروج لحرب أهل الجمل وأن غرضه عليه السلام منه التنبيه على أن حربه عليه السلام معهم إنما هي لإقامة الحق وإزالة الباطل ، وتقدم أيضاً تحقيق الكلام فيها وفي توضيح أكثر فقراتها ولا حاجة إلى إعادة ما تقدم ونذكر هنا ما لم يسبق ذكره ثمة فنقول :

قوله عليه السلام : ( أما بعد فإن الله سبحانه بعث محمداً عليه السلام وليس أحداً من العرب ) حين بعثه ( يقره كتاباً ولا يدعى نبوة ) وهو محمول على بعض العرب أي الغالب منهم أو المراد بالكتاب الكتاب الحق إن أريد بهم العموم فلا ينافي وجود المحف المحرقة من التوراة والانجيل والزبور بينهم حسبما مرت إليه الإشارة .

( فقاتل بمن أطاعه من عاص ) أي جاهد باستعانة المؤمن الموحد العاصي المتمرد ( يسوقهم إلى منجاتهم ويبادر بهم الساعة أن تنزل بهم ) أي يسارع بهم إلى الارشاد والهداية و يجعل في انقاذهم من الجهالة مخافة أن تنزل بهم الساعة على ما هم عليه من العمى والضلالة فيستحقوا بذلك السخط والعقاب ويستوجبوا به أليم العذاب .

( يحسر الحسير ويقف الكسير فيقيم عليه حتى يلحقه غايته ) يقول عليه السلام إنّه كان ينقطع الغي العاجز ويقف المكسور فكان الرسول عليه السلام لا يزال مقيماً عليه حتى يلحقه الغاية ويوصله الغرض وهو من باب الاستعارة شبه الناس في سلوكهم طريق الآخرة بإبل يسار بها في الأسفار وأثبت لهم وصف الحسير والكسير الذي هو من أوصاف الأبل .

والمراد أن من عجز ووقف قدم عقله في سلوك طريق الحق لضعف في اعتقاده أو قصور في آلة إدراكه لا يزال النبي عليه السلام مقيماً عليه آخذاً بعضه جاذباً له بأنواع التدبير والجوازب إلى ما يمكن من العقيدة المرضية والأعمال الزكية التي هي الغاية القصوى من خلقه الانسان .

وقريب من ذلك ما في شرح المعتزلي قال : هذا الكلام من باب الاستعارة والمجاز يقول عليه السلام : كان النبي عليه السلام لحرصه على الاسلام وإشفاقه على المسلمين

ورأفته بهم يلاحظ حال من تزلزل اعتقاده أو عرضت له شبهة أو حدث عنده ريب لايزال يوضح له ويرشده حتى يزيل ما خامر سره من وساوس الشيطان ويلحقه بالمخلصين من المؤمنين ولم يكن ليقصّر في مراعاة أحد من المكلفين في هذا المعنى (إلا هالكالا خير فيه) أصلا لعناده وإصراره على الباطل ومكابرتة للحق كأبي جهل وأبي لهب ونظرائهما (حتى أريهم منجاتهم وبوئهم محلثهم) أراد بهما دين الاسلام إذ به ينجي في العقبى وينزل في أشرف المنازل ويؤتى .

(فاستدارت) به ﷺ (رحاهم واستقامت فقاتهم) كتى باستدارة رحاهم عن انتظام أمورهم لأن الرّحى لا تستدير إلا بعد تكامل الآلة وانتظام أدواته ، وأراد باستقامة فقاتهم ظهور قهرهم وغلبتهم وحصول القوة لهم ، لأنّ القناة سبب للقوة ولا تستقيم إلا في حال الظفر والغلبة .

( وأيم الله لقد كنت في ساقها حتى تولت بحذافيرها ) قال الشارح المعتزلى هذا الضمير المؤنث يرجع إلى غير مذكور لفظاً ، والمراد الجاهلية كأنها جعلها مثل كتيبة مصادمة لكتيبة الاسلام ، وجعل نفسه من الحاملين عليها بسيفه حتى فرّت وأدبرت وأتبعها يسوقها سوقاً وهى مولية بين يديه حتى أدبرت بحذافيرها أى كلمها عن آخرها ( و استوسقت في قيادها ) أى اجتمعت في ذلك الاتقياد كالابل التي تستوثق في قيادها .

ثم أشار ﷺ إلى شجاعته وأمانته بقوله : ( ماضعت ) في القتال ( ولاجبت ) من لقاء الأبطال ( ولا خنت ) في تبليغ أمر الله ( ولا وهنت ) في إقامة دين الله ( وأيم الله ) سبحانه ( لا بقرن الباطل حتى اخرج الحق من خاصرته ) تقدم معناه فيما سبق فليراجع ثمة .

### تكملة

هذه الخطبة رويها المحدث العلامة المجلسي (ره) في البحار من ارشاد الشيخ بنحو آخر أوجبت الحال ايرادها قال :

لما توجه أمير المؤمنين صلوات الله عليه إلى البصرة نزل الرّبّ بذه فلقاه بها

آخر الحاج فاجتمعوا ليسمعوا من كلامه وهو في خبائه قال ابن عباس رضى الله عنه فأتيته فوجدته يخصف نعلا فقلت له ﷺ : نحن إلى أن تصلح أمرنا أحوج منا إلى ما تصنع فلم يكلمني حتى فرغ من نعله ثم ضمها إلى صاحبته و قال ﷺ لي : قومهما ، فقلت : ليس لهما قيمة ، قال : على ذلك (١) قلت : كسر درهم ، قال ﷺ : والله لهما أحب إلي من أمركم هذا إلا أن أفيم حقاً أو أدفع باطلا ، قلت : إن الحاج اجتمعوا ليستمعوا من كلامك فتأذن لي أن أتكلم فإن كان حسناً كان منك وإن كان غير ذلك كان مني ، قال ﷺ : لا ، أنا أتكلم ، ثم وضع ﷺ يده على صدرى وكان شثن الكففين فالمنى ثم قام فأخذت بثوبه وقلت : نشدتك (٢) الله و الرحمن قال ﷺ : لا تنشدني ثم خرج فاجتمعوا عليه فحمد الله وأثنى عليه ثم قال :

أما بعد فإن الله بعث محمداً ﷺ وليس في العرب أحد يقره كتابا ولا يدعى نبوة فساق الناس إلى منجاتهم ، أم والله ما زلت في ساقها ما غيرت ولا بدلت ولا خنت حتى تولت بحدذا فيرها ، مالى و لقريش ، أم والله لقد قاتلتهم كافرين و لأقاتلتهم مفتونين ، و إن مسيرى هذا عن عهد إلى فيه ، أم والله لأبقرن الباطل حتى يخرج الحق من خاصرته ، ما تنقم منافريش إلا أن الله اختارنا عليهم فادخلناهم في حيزنا وأنشد :

أدمت لعمري شربك المحض خالصاً      و أكلك بالزبد المقشرة التمرا  
و نحن وهبناك العلاء و لم تكن      علياً و حطننا حولك الجرد و السمرا (٣)  
و لما نزل ﷺ بذي قار أخذ البيعة على من حضره ، ثم تكلم فأكثر من الحمد لله و الثناء عليه و الصلاة على رسول الله ﷺ ثم قال :

قد جرت أمور صبرنا عليها و في أعيننا القذى تسليماً لأمر الله

١- أى على ذلك التحقير الذى تظهره ، بعار .

٢- لعله نشده على أن يدع الكلام اليه ظنا منه أن المصلحة فى ذلك

٣- الجرد فضاء لانبات فيه و السمرة بالضم من شجر الطلح و الجمع سمر و مضى

فى شرح الخطبة الثالثة و الثلاثين لهما معنى آخر أحسن من ذلك فليتكدر ، منه

فیما امتحننا به رجاء الثواب علی ذلك و كان الصبر علیها أمثل من أن یتفرق المسلمون و یسفك دمائهم نحن أهل البيت و عتره الرسول ﷺ و أحق الخلق بسلطان الرسالة و معدن الكرامة التي ابتداء الله بها هذه الأمة ، و هذه طلحة و الزبير لیسامن أهل النبوة و لا من ذریة الرسول ﷺ حین رأیا أن الله قد رد علينا حقنا بعد أعصر لم یصبرا حولاً واحداً و لا شهراً كاملاً حتی وثبا علی دأب الماضین قبلهما لیذهبا بحقی و یفرقا جماعة المسلمین عنی ثم دعا ﷺ علیهما .

### الترجمة

از جمله خطب عالیة المغانیم آن امام مبین است که فرموده :

أما بعد از حمد خدا و درود بر حضرت مصطفی ﷺ پس بدرستی که حق تعالی بر آنکیخت محمد بن عبدالله ﷺ را در حالتیکه نبود هیچ احدی از عرب که بخواند کتاب حق را ، و نه دعوی نبوتی بکند ، و نه وحی و خطابی را از جانب خدا ، پس مقاتله کرد بمعونه کسانیکه اطاعت نمودند او را با کسانی که معصیت و نافرمانی کردند با و در حالتی که میراند ایشانرا بجانب راستکاری .

و مبادرت مینمود بر ایشان بر ساعت موت که مبادا نازل شود بر ایشان در حالتی که عاجز می شد عاجز شونده و می ایستاد شکسته پس اقامت مینمود ختمی مآب سلام الله علیه و آله و ثابت قدم می شد بر آن عاجز پریشان و شکسته ناتوان تا اینکه میرسانید هریک از ایشانرا بمقصد خودشان مگر کسیکه در هلاکت بوده که در آن هیچ امید خیری و صلاحی نبوده باشد .

تا اینکه بنمود بمردم محل نجات ایشانرا ، و جای داد ایشانرا در مقام خودشان ، پس دوران نمود آسیای ایشان ، و راست شد نیزه ایشان .

و سو گند بخدا بتحقیق که بودم من از جمله راننده های لشکر جهالت و ضلالت تا اینکه باز گشتند آن لشکر بتمامی ، و مجتمع شدند در قید و ریسمان خودشان که جامع ایشان بود در حالتی که ضعیف نشدم و ترسیدم و خیانت نمودم

وستی نکرده ، وقسم بخدا هر آینه البته میشکافم باطل را تا اینکه بیرون آورم  
حق را از تهی گاه آن .

## ومن خطبة له عليه السلام وهي المأة و الرابعة من المختار في باب الخطب

و شرحها في فصلين :

### الفصل الاول

حَتَّى بَعَثَ اللَّهُ مُحَمَّدًا صلى الله عليه وآله شَهِيدًا وَبَشِيرًا وَنَذِيرًا خَيْرَ الْبَرِيَّةِ  
طِفْلًا ، وَأَنْجَبَهَا كَهْلًا ، وَأَطَهَرَ الْمُطَهَّرِينَ شَيْمَةً ، وَأَجْوَدَ الْمُسْتَمَطَّرِينَ  
ذَيْمَةً ، فَهِيَ أَحْلَوْتُ لَكُمْ الدُّنْيَا فِي لَدَاتِهَا ، وَلَا تَمَكَّنْتُمْ مِنْ رِضَاعِ  
أَخْلَافِهَا ، إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا صَادَفْتُمُوهَا جَانِلًا خَطَامُهَا ، فَلَقًا وَضَيْبُهَا ، قَدْ  
صَارَ حَرَامُهَا عِنْدَ أَقْوَامٍ بِمَنْزِلَةِ السُّدْرِ الْمَخْضُودِ ، وَحَلَالُهَا بِعِيدٍ غَيْرِ  
مَوْجُودٍ ، وَصَادَفْتُمُوهَا وَاللَّهُ ظِلًّا مَمْدُودًا إِلَى أَجْلِ مَعْدُودٍ ، فَأَلْأَرْضُ  
لَكُمْ شَاغِرَةٌ ، وَأَيْدِيكُمْ فِيهَا مَبْسُوطَةٌ ، وَأَيْدِي الْقَادَةِ عَنْكُمْ مَكْفُوفَةٌ ،  
وَسُيُوفُكُمْ عَلَيْهِمْ مُسَلَّطَةٌ ، وَسُيُوفُهُمْ عَنْكُمْ مَقْبُوضَةٌ ، أَلَا إِنَّ لِكُلِّ دِيمٍ  
نَائِرًا ، وَ لِكُلِّ حَقٍّ طَالِبًا ، وَإِنَّ النَّائِرَ فِي دِمَائِنَا كَالْحَاكِمِ فِي حَقِّ نَفْسِهِ ،  
وَهُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا يُعْجِزُهُ مِنْ طَلَبٍ ، وَلَا يَفُوتُهُ مِنْ هَرَبٍ ، فَأَقْسِمُ بِاللَّهِ



يا بَنِي أُمِّيَّةٍ عَمَا قَلِيلٍ لَتَعْرِفُنَهَا فِي أَيْدِي غَيْرِكُمْ ، وَفِي دَارِ عَدُوِّكُمْ .

### اللغة

( الكهل ) بفتح الأ و ل من جاوز الثلاثين ، وقيل من بلغ الأربعين ، وقيل من جاوز أربعاً وثلاثين إلى إحدى وخمسين و(جادت) السماء جوداً بالفتح أمطرت وقيل الجود المطر الغزير و ( المستمطرين ) في أكثر النسخ بصيغة المفعول وهو الأظهر وفي بعض النسخ بصيغة الفاعل و ( الديمة ) المطر الدائم في سكون .  
و ( احلولي ) ( الشيء صار حلواً و ( الرضاع ) بالفتح مصدر رضع السبي أمه بالكسر اي امتص ثديها و ( الأخلاف ) جمع خلف بالكسر وهو حلمة ضرع الناقة أو نفس الضرع لكل ذات خف وظلف و ( الخطام ) بالكسر ما يقاد به البعير و( فلق ) ككتف المضطرب المتحرك الذي لا يستقر في مكانه و( الوضين ) بطن منسوج بعضه ببعض يشد به الرجل على البعير كالحزام للسرّج .

وقال الشّارح المعتزلي ما يشدّ به اليهودج على بطن البعير كالبطان للقتب والتصدير للرجل و الحزام للسرّج و (المخضد) عطف العود اللين يقال خضدت العود فانخضد أي ثنيته فانثنى من غير كسر وخضدت الشجر أي قطعت شوكة و السدر المخضود الذي اثنتى أعصانه من كثرة الحمل أو الذي قطع شوكة فصار ناعماً أملس .

و ( شغرت ) الأرض كمنعت أي لم يبق بها أحد يجمعها ويضبطها وبلدة شاغرة برجها اذا لم تمنع من غارة أحد ، وعن النهاية قيل الشجر الاتساع ومنه حديث عليّ عليه السلام فالأرض لكم شاغرة أي واسعة و ( الثار ) الدّم والطلب به وثار به كمنع طلب دمه كثاره وقتل قاتله والثائر الذي لا يبقى على شيء حتى يدرك ثاره

### الاعراب

شهيذاً وبشيراً ونذيراً منصوبات على الحال من مفعول بعث ، وخير البرية

والمعطوفات عليه منصوبات على الوصف وتحتل الحال أيضاً، وطفلاً وكهلاً منصوبان على الحال أيضاً وإضافة أظهر إلى المطهرين معنوية، وشيمة تميز، وإضافة أجود إلى المستمطرين معنوية أيضاً بمعنى من إن كان المضاف إليه بصيغة المفعول كما في أكثر النسخ وبمعنى اللام إن كان بصيغة الفاعل.

وديمة تميز على الأول وعلى الثاني يحتمل التمييز وهو الأظهر ويحتمل أن يكون مفعولاً للمستمطرين فتدبر، والفاء في قوله: فالأرض فصيحة، وعن في قوله عما قليل بمعنى بعد، ومازائدة كما مر غير مرة.

### المعنى

اعلم أن صدر هذا الفصل من كلامه ﷺ مسوق لذكر محامد رسول الله ﷺ ومناقبه، وبعده إشارة إلى بيان حال بني أمية لعنهم الله قاطبة، وذيله اخبار بما سيكون من مآل حال بني أمية وتنبه على أنهم يسعون في دماء عترة الرسول فينتقم الله منهم ويجزيهم بما كسبت أيديهم، والله عزيز ذو انتقام.

قال ﷺ (حتى بعث الله محمداً ﷺ شهيداً) على أوصيائه وأمتة وعلى الأنبياء وأممهم كما قال تعال:

« وَيَوْمَ نَبِّئُ فِي كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا عَلَيْهِمْ مِنْ أَنْفُسِهِمْ وَجِئْنَا بِكَ شَهِيدًا عَلَىٰ هَؤُلَاءِ ».

وقد مر تحقيق هذه الشهادة في شرح الخطبة الاحدى والسبعين بما لا مزي يدعيه فليراجع إليه (وبشيراً ونذيراً) وهما من ألفاظ الكتاب العزيز قال تعالى:

« إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَلَا تُسْئَلُ عَنْ أَصْحَابِ الْجَحِيمِ »

قال الطبرسي أرسلناك يا محمد بالحق قيل: بالقرآن، وقيل: بالاسلام، وقيل على الحق بشيراً من أتبعك بالشواب، ونذيراً من خالفك بالعقاب ولا تسأل عن أصحاب الجحيم أى لا تسأل عن أحوالهم، وفيه تسلية للتبني ﷺ إذ قيل له:

إنما أنت بشير و نذير و لست تسأل عن أصحاب الجحيم و ليس عليك اجبارهم على القبول منك .

( خير البرية طفلا ) لأنّ الخيرية إنّما هي بالأعمال الصالحة و الأخلاق الفاضلة ، و التسديد بسلك سبيل الحقّ و هو صلى الله عليه وسلم منذ أيام طفولته و صباه كان ملازماً لذلك سابقاً فيه على غيره .

( و أنجبها كهلا ) أى أفضلها ، و قيل : أكرمها فلقد كان صلى الله عليه وسلم في حال كهوليته و دعوته منبع كلّ كرم و فضل ( أطهر المطهرين شيمة ) أى طبيعة و جبلة و خلفا لم تدنسه الجاهلية بأنجاسها ، و لم تلبسه من مدلهّمات ثيابها ( و أجود المستمطرين ديمة ) أى أجود الأشخاص الذين يطلب منهم الأمطار و يرجي منهم الاحسان (١) ، أو أكثر جوداً للذين يطلبون البذل و الانعام ، و على كلّ تقدير فقد شبهه صلى الله عليه وسلم بالسحاب الماطر و الغيث الهائل ، و أراد بذلك كثرة جوده و عطاياه ، فلفظ المستمطرين استعارة للراجلين أو المرجوحين منهم الاحسان ، و ذكر الجود و الديمة ترشيح للاستعارة ، هذا .

وقوله صلى الله عليه وسلم : ( فما حلولت لكم الدنيا في لذاتها ) قال الشارح المعتزلى الخطاب لمن في عصره من بقايا الصحابة و لغيرهم من التابعين الذين لم يدر كوا عصر النبي صلى الله عليه وسلم و قيل : الخطاب لبني امية و أمثالهم ، و الأول أوفق بظاهر المخاطبة ، و الثاني أظهر بملاحظة سياق الكلام و الفقرات الآتية .

و كيف كان فالمعنى أنّه ما صارت لكم الدنيا حلواً في لذاتها ( و لا تمكّنتم من رضاء أخلافها ) استعارة بالكناية شبه صلى الله عليه وسلم الدنيا بناقفة مرضعة تنتفع بها ويمتصّ من ثديها ، و الجامع وجوه الانتفاع و أثبت لها الأخلاف تخيلاً و ذكر الرضاء ترشيح ، و المقصود أنكم ما تمكّنتم من الانتفاع بالدنيا و الابتهاج بلذاتها ( إلاّ من بعد ما صادقتموها ) أى أصبتموها و وجدتموها ( جائلاً خطامها قلّفا و ضينها )

١- هذا مبنى على كون المستمطرين بصيغة المفعول و اضافة اجود اليه بمعنى من والثاني مبنى على كونه بصيغة الفاعل و كون الاضافة بمعنى اللام، فافهم .

استعارة بالكناية أيضاً و ذكر الخطام والوضين تخييل و ذكر الجولان والقلق ترشيع  
قال المحدث المجلسي (ره) : و الغرض عدم تمكّنهم من الانتفاع بالدينيا  
وصعوبتها عليهم وعدم انقياد هالهم كما يستصعب النفاقة على راكبها إذا كانت جائلة  
الخطام فلقه الوضين لا يثبت رحلها تحت راكبها .

أقول : و الأظهر عندي أنّ الغرض بذلك الاشارة إلى أنهم لم يتمكّنوا من  
الانتفاع بالدينيا و من رضاع أخلافها و تولية أمرها إلاّ من بعد ما أصابوها و ليس لها  
صاحب و لا فيها أمر و سلطان حقّ يمنعهم من تولي أمرها و التصرّف فيها بمنزلة ناقة  
ليس لها صاحب و لا لها راكب فإنّ الناقة إذا كان لها راكب يركبها يمسك خطامها  
ويشدّ و زينها و يملك أمرها و يمنع من تسلّط الغير عليها ، فجولان الخطام و اضطراب  
الوضين إنّما يكونان مع عدم من يملك أمرها و بتلك الحال يتمكّن منها من يصادفها .  
و يؤيد ما ذكرته قوله ( قد صار حرامها عند أقوام بمنزلة الصدر المخضود )  
فانه ظاهر في أنّ المراد بالأقوام الخلفاء المتقدمين الذين ولوها بلا وجه شرعيّ  
فانجرّ الأمر منهم إلى بنى امية و تداولوها بينهم دولة جاهلية هذا .

و تشبيه الحرام بالصدر المخضود إشارة إلى كثرة أكلهم له و رغبتهم به إن  
كان المخضوض بمعنى المعطوف من كثرة الحمل ، وإن كان بمعنى مقطوع الشوك  
فوجه التشبه أنّ نواهي الله سبحانه و وعوداته على فعل الحرام تجرى مجرى الشوك  
للصدر في كونها مانعة منه زاجرة عنه كما يمنع الشوك عن اجتناء ثمرة الصدر  
ولما كان هؤلاء الأقوام قد اغمضوا عن النواهي و الوعودات و لم يبالوا بها فصار الحرام  
عندهم بمنزلة الصدر الناعم الأملس الخالي عن الشوك في سهولة تناول  
(و) من أجل عدم المبالاة أيضاً صار ( حلالها بعيداً غير موجود ) أي بين هؤلاء  
الأقوام أو بين عموم الناس لعدم دليل لهم يرشدهم إلى الحلال و ينتقدهم من الحرام  
ثمّ نبّه عليه السلام على سرعة زوال الدنيا و انقضائها بقوله ( وصاد فتموها والله  
ظلام ممدوداً إلى أجل معدود ) تهديداً لهم عن الابتهاج بها و تحذيراً عن الاغترار  
بلذاتها .

ثم أشار إلى تسلطهم في الأرض وتمكنهم من التصرف فيها بأي نحو شاءوا وقال (فالأرض لكم شاغرة) أي ليس بها حام يحميها ولا أمير يضبطها ويمنعكم منها بل هي مخلاة لكم أو أنها غير ضيقة عليكم وأنتم فيها في اتساع (وأيديكم فيها مبسوطة) بالجور والعدوان ووجوه التصرف بأي نحو كان (وأيدي القادة) أي الولاة الحق (عنكم مكفوفة) لقلّة الناصر والمعين وغلبة الشقاق والنفاق (وسيوفكم عليهم مسلطة وسيوفهم عنكم مقبوضة) وكأنه إشارة إلى وقعة كربلاء وما كان من بني امية وتابعيهم فيها من سفك الدماء

ونبه عليه السلام على أن الدم الذي سفكوه لا يكون هدراً، وأن له طالباً يطلبه فقال (ألا إن لكل دم ثائراً ولكل حق طالباً وأن الثائر في دمائنا) والطالب لحقناً (كالحاكم في حق نفسه) يستوفي حقه بنفسه ويحكم بعلمه من غير افتقار إلى بيّنة وإثبات وحكم حاكم آخر (وهو الله الذي لا يعجزه من طلب ولا يفوته من هرب) أي لا يعجزه مطلوب ولا يفوته هارب بل ينتقم منه ويأخذ بقوده

و لا يخفى ما في هذه الفقرات من التأكيد والتهديد، حيث استفتح الكلام أولاً بكلمة ألا الاستفتاحية المفيدة للإيقاظ والتسبيه، وأكّده بكلمة إن والسلام والجملة الاسمية، وعقبه بأن ثائر دمهم هو الله القوى العزيز الشان، ووصفه بأنه حاكم مختار غير مفتقر وقادر قاهر مدرك مقتدر.

ثم لا يخفى ما في حصر ثائرهم في الله، فإن دمائهم قد سفكت بالله والله وفي سبيل الله، فحرى لها أن يكون ثائرها هو الله تعالى، لإضافة تلك الدماء الطيبة إليه سبحانه وتعلقها عليه دون غيره.

و يشير إلى ذلك المعنى ما في زيارته عليه السلام: السلام عليك يا ثار الله وابن ثاره، فإن معنى الإضافة هو أنهم عليهم السلام لما قتلوا مظلومين في سبيل الله، ولم يسفك دمائهم إلا أن قالوا: ربنا الله، فصار تلك الدماء حقيقة بأن تضاف إليه سبحانه وتكون حقاً له مختصة به تعالى، ويحق له جل شأنه أن يكون ثائرها بالاستقلال بالانتقام أو نصرة من وليه على القصاص وقد قال تعالى:

« وَمَنْ قُتِلَ مَظْلُومًا فَقَدْ جَمَلْنَا لَوْلِيهِ سُلْطَانًا فَلَا بُسْرَفَ فِي الْقَتْلِ  
إِنَّهُ كَانَ مَنصُورًا »

روى في الكافي عن الصادق عليه السلام أنها نزلت في الحسين عليه السلام لو قتل أهل الأرض به ما كان مسرفاً ، هذا .

ويجوز أن يكون الاضافة في ثارالله تشريفاً وتكريماً ، فإن الله أجل وأعلى من أن يوصف بأوصاف الجسم ويكون له ثار ودم ونحوهما ، وإنما يضاف إليه بعض الأشياء إظهاراً لرفعة شأنه وعلو قدره ، كما يقال روح الله وبيت الله

ثم إنّه لما هدّهم بانتقام الله منهم أخبرهم بزوال الملك عنهم فقال عليه السلام : ( فاقسم بالله يا بني أمية عما قليل لتعرفنّها ) أى الخلافة والامارة ، أو الدنيا كما هى مرجع الضماير المتقدّمة ( في أيدي غيركم وفي دار عدوكم ) وقد وقع الأمر بموجب اخباره عليه السلام ، فإن الأمر بقى في أيدي بني أمية نيفاً وثمانين سنة ، ثم عاد إلى البيت الهاشمي ، وانتقل إلى أشدّ الناس عداوة لهم أعنى بني العباس

قال الشارح المعتزلى سارعبالله (١) بن عليّ بن عبدالله بن العباس في جمع عظيم للقاء مروان بن محمد بن مروان ، وهو آخر خلفاء الأمويين ، فالتقى بالزّاب من أرض الموصل ومروان في جموع عظيمة واعداد كثيرة ، فهزم مروان ، واستولى عبدالله بن عليّ على عسكره ، وقتل من أصحابه قتلاً عظيماً ، وفرّ مروان هارباً حتى أتى الشام وعبدالله يتبعه فسار إلى مصر فاتبعه عبدالله بجنوده ، فقتله بنوصير الاشمونين من صعيد مصر ، وقتل خواصه وبطانته كلّها .

وقد كان عبدالله قتل من بني أمية على نهرايى فطرس من بلاد فلسطين قريباً من ثمانين رجلاً قتلهم مثله ، واحتدى أخوه داود بن عليّ بالحجاز فعله ، قتل منهم قريباً من هذه العدة بأنواع المثل .

وكان مع مروان حين قتل ابناء عبدالله وعبيدالله ، وكانا وليّى عهده ، فهربا

في خواصهما إلى اسوان من صعيد مصر ، ثم صارا إلى بلاد التوبة و نالهم جهد شديد وضرّ عظيم .

فهلك عبدالله بن مروان في جماعة ممن كان معه قتلا وعطشا وضرّاً ، وشاهد من بقى منهم أنواع الشدائد وضروب المكاره .

و وقع عبيدالله في عدة ممن يجامعه من أهله و مواليه في البلاد مستترين راضين أن يعيشوا سوقة بعد أن كانوا ملوكاً ، فظفر بعبيدالله أيام السفاح فحبس فلم يزل في السجن بقية أيام السفاح ، وأيام المنصور ، وأيام المهدي ، وأيام الهادي ، و بعض أيام الرشيد و أخرجه الرشيد و هو شيخ ضير ، فسأله عن خبره فقال حبست غلاماً بصيراً و اخرجت شيخاً ضيراً ، و قتل عبدالله بن عليّ بدمشق خلقاً كثيراً من أصحاب مروان و موالي بني امية و أتباعهم ، و نزل عبدالله على نهر ابي فطرس فقتل من بني امية هناك بضعا و ثمانين رجلا و ذلك في ذى القعدة من سنة اثنتين و ثلاثين و مائة .

و روى أبو الفرج الاصفهاني في كتاب الأغاني قال : نظر عبدالله بن عليّ في الحرب إلى فتى عليه ابهة الشرف و هو يحارب مستقبلاً فناداه يا فتى لك الأمان ولو كنت مروان بن محمد قال : إن لأكنه فلست بدونه ، فقال : لك الأمان ولو كنت من كنت فأطرق ثم أنشد :

أذلّ الحياة ذكرة الممات فكلّأ أراه طعاما و ييلا

و إن لم يكن غير احدهما فسير إلى الموت سير أجميلا

ثم قاتل حتى قتل فاذا هوا بن مسلمة بن عبد الملك بن مروان .

**أقول :** انقراض الدولة الأموية و استيصالهم و قتل نفوسهم كان بيد عبدالله بن محمد المكنى بأبي العباس الملقب بالسفاح ، و هو أوّل خلفاء العباسية كما صرح به وباسمه و لقبه في القاموس ، و المعروف أن اسمه أحمد ، و قد بويع له بالخلافة يوم الجمعة لثلاث عشرة ليلة خلت من شهر الربيع الأوّل سنة اثنتين و ثلاثين و مائة صعد المنبر يوم بويع و خطب الناس ، فقام إليه السيد الحميري فأنشده :

ردتكموها يا بني هاشم  
 ردتكموها لاعلى كعب من  
 ردتكموها فالبسوا تاجها  
 خلافة الله وسلطانه  
 قد ساسها قبلكم ساسة  
 لو خير المنبر فرسانه  
 والملك لوشودر في سائس  
 لم يبق عبد الله بالشام من  
 فلست من أن تملكوها إلى  
 فجددوا من آيها الطامسا  
 أمسى عليكم ملكها نافسا  
 لاتعدموا منكم له لابسا  
 وعنصر كان لكم دارسا  
 لم يتر كوا رطبا ولا يابسا  
 ما اختار إلا منكم فارسا  
 لما ارتضى غيركم سايسا  
 آل أبي العاص امرأ عاطسا  
 هبوط عيسى منكم آيسا

وقد روى حديثه مع بني امية ابو مخنف لوط بن يحيى بطرز غريب ونهج عجيب،  
 عبارات فيسيحة ، وألفاظ بليغة أحببت ايرادها بعينها .

قال حديث السفاح لمأجلس على كرسي الامارة للخلافة وسبب قتل بني امية  
 على يده تحريص العبد سديف مولا بني هاشم رضى الله عنه

قال حدثنا محمد بن قنادة عن زيد بن علي أنه كان في مجلس رسول الله ﷺ  
 وقد سمع أن ملك بني امية إذا ماد وانقضى رجعت الخلافة إلى بني العباس ، وأول  
 من وليها السفاح ، وقد تسامعت به ملوك الأرض وأذعنوا له بالطاعة وخطبوا له  
 في مشارق الأرض ومغاربها ، وقد نقش اسمه على الدراهم ، وخافت الملوك والتجأت  
 إليه الامم و هربت من سطوته شياطين العرب و العجم ، وتطارت بنو امية شرقا  
 وغربا و سهلا و جبلا مخافة من سلطانه وشدة بأسه وسيفه وقهره ، ولما كان بينهم  
 من الضغائن والحقود القديمة والامور السالفة .

ثم إنهم كتبوا إليه يطلبون منه الامان ، ويسألونه التعطف والاحسان ، وأن  
 لا يؤاخذهم بما كان من المداخلة ، وأن يجعلهم أهل بطانته وظهرته وأهل مملكته  
 فكتب لهم كتابا وذكر لهم أنه غير غني عنهم وأنه يحتاج إلى خدمتهم ، وضمن  
 لهم الأموال والعطايا والاقطاع .

واجتمع إليه منهم الكبير والصغير ، والرؤسا وآل زياد وآل مروان وآل



يزيد بن معاوية فلما اجتمعوا كلهم إليه وكان عدتهم سبعين ألف فارس ويقدمهم يزيد بن عبد الملك بن مروان ساروا في رتبهم وعددهم حتى قدموا الأنبار ودخلوا إلى أبي العباس أحمد السفاح على مراتبهم، وأعد لهم كراسي من الذهب والفضة ليجلسوا عليها يسلمون عن يمينه وشماله .

ثم إنّه جعل منهم أمراء وحجابا وندما ووكلاء، وكانوا يجلسون من حوله وأقرب الناس إليه وأعزهم عليه وكان الخاص والعام يتعجبون منه ومن فعله بهم ويقولون ما رأينا رجلا أعجب من هذا الرجل قط ؛ يقرّب أعدائه ويقفى أشغالهم ويعطيهم أمواله وضياعه، وكان العاقل يقول إنما يفعل بهم ذلك ليبيدهم وينعم عليهم حتى يجتمعوا ويتكاملوا ثم يأخذهم أخذة شديدة فينذرهم .

قال أبو الحسن : فبينما ذات يوم جالس على مرتبته و بنو أمية من حوله وعليهم الدروع المطرزة بطراز الذهب والعمائم الملونة متقلدين بالسيوف المحلاة بالذهب والفضة، وفي أوساطهم المناطق المحلاة بالجواهر .

إذ دخل بعض حجابيه وهو مذعور ، فقال له : يا أمير المؤمنين العجب كل العجب ، فقال له : وما ذلك العجب؟ قال : يا أمير المؤمنين إن على الباب رجلا ذميم المنظر عظيم المخبر شخب اللون رث الأظمار وعلاه الغبار ممّا حلّ به من الأسفار ومن تحته مطية بالية قد قطع بها غياهب الدجى ومهامه (١) الثرى فلو أن لها لساناً لتنطقت به ممّا لحقها من التعب والنصب ، والرجل فوقها جالس كالنسر البالى والشيخ الفانى ، فاني أتعجب منه ومن مطيته وقد أناخا ببابك وعقلها بفاضل زمامها ثم قال لها بشرى يا ناقتي بالكرامة الكبرى والمسرة العظمى ، وقد بلغت ما هو لك في سرور وحبور (٢) و حللت بمن هو أهل للمحل السعدوقد نال أعلى المراتب فالحمد لله فما عليك بعد اليوم سفر ولا تعب ولا جهد ، فقلت له : إنك لعديم العقل

١- المهامه جمع مهمهة وهى المفازة البعيدة والبلد القفر، منه

٢- الحبور السرور، منه

تخاطب ناقة عجماء فقال : نعم اُخاطبها وأُبشّرها ثمّ أنشأ يقول :

أقول لها يا ناق سيري وابشري      بجدود كريم الوالدين هجان  
فتى أبتغى منه الكرامة و العطاء      و من سفرى تعفى و طول هوانى  
ألا أيّها السّفاح و السيّد الذي      له همم تسطو بكلّ مكان  
أنت ناقتي تشكو إليك تأسفاً      فصنّها من الأسفار و السّيران  
ثمّ إنّه أقبل يريد الدّخول عليك عاجلا و الورود إليك راجلا فمنعته من ذلك  
وقلت له : ما الذى تريد منه ؟ فقال : استأذن بالدخول على أمير المؤمنين فأنّى قد  
أتيت إليه من بلد بعيد و سفر صعب شاق شديد ، كنت أخوض سواد اللّيل و حنادس  
الظلام و أقطع المهامه و الآكام (١) شوقاً إلى طلعتّه و محبته في بهجته ، و اريد التطلع  
إلى رؤيته و الأمور كامنة فى الجوارح ، و النّيران مضمّنة فى الجوانح ، أريد برؤيته  
اخمادها و اطفاء شوقها من كلامه و فتح منظره و مرآه

قللت له : امض و تطيّب و غير أثوابك ليطر دمناك و عث السفر ثمّ أقبلت حتى  
أوصلك إلى أمير المؤمنين .

فنظر إلىّ بعين الغضب و هو مزور (٢) و قال : إننى آليت على نفسى أن لا  
أنزع ثوباً و لا أستعمل طيباً و لا أذّب بعيش حتى أصل إلى أمير المؤمنين و ها هو على الباب  
منتظر ردّ الجواب عن أمير المؤمنين .

قال : فلما سمع السّفاح بنعته و صفته قال صاحبنا و عبدنا سديف و ربّ الكعبة  
ثمّ إنّه أذن له بالدخول عليه و قال : إنّه عزيز علينا قريب إلى قلوبنا .

قال : فلما سمع بنو امية بذكر سديف تغيّر لونها و اشمعت منهم الأبدان  
و نظر بعضهم إلى بعض و ارتعدت منهم الفرائص و أخذهم الجزع و الهلع (٣) قبل  
دخول سديف عليهم .

١- جمع الاكمة وهو التل الصغير

٢- أى ناظر بمؤخر عينيه

٣- وهو الرعدة تعرض الانسان

قال أبو الحسن : وكان من خبر سديف معهم أنه كان عبداً لبني هاشم وكان فصيح اللسان قوي الجنان شاعراً ماهراً يصول بلسانه مقتدراً بكلامه ، وكان كل موسم من مواسم الحج يخرج فيملو قبة زمزم ثم يصيح بالناس فيجتمعوا إليه ويعتمدوا بين يديه ، فاذا تكاملوا عنده يبسط لسانه بمدح مواليه من بني هاشم ويهجو بني امية ويصغر ملكهم ويحرض الناس عليهم لينخلعوا النخالة منهم ويجعلوها في بني هاشم الذين جعلها الله فيهم وهم أهل بيت محمد المصطفى صلى الله عليه وآله

فلما كان في بضع الأعوام وقد حضر الناس الموسم أكمل ما يكون من المواسم أقبل سديف فصدع زمزم ثم صاح برقيق صوته يأهل الأرض ويأهل الأبطح والسفا وباب مكة والكعبة العليا ومن ساير الأقطار شرقاً وغرباً ، فدو نكم فاسمعوا ما أقول والله على ما أقول وكيل .

ثم تكلم في بني امية بكل شؤم فأخذ بنو امية فزبوه حتى ظنوا أنهم قد قتلوه وألقوه على مزبلة فأقبلت إليه امرئة فسقته شراباً ولجأ إلى رؤوس الجبال قال فلما سمع بنو امية الذين هم عند السفاح بذكر سديف قال بعضهم لبعض : أليس قد قتل الله سديفاً فأراحنا منه و إننا لنراه قد عاش بعد موته لينال مناه منا .

ثم انه دخل على السفاح ونظر إلى بني امية وماهم عليه و انشأ يقول :  
أصبح الملك ثابت الأساس      بالبهايل (١) من بني العباس  
طلبوا نار هاشم فسقوها      بعد ميل من الزمان و ياس  
لا تقيلن عبد شمس عثاراً      واقطعوا كل وصلة وغراس (٢)  
ذلهما أظهر التودد منها      وبها منكم كجذ كحدخ المواسي  
فلقد غاظني و غاظ سواي      قربها من نمارق و كراسي  
أنزلوها بحيث أنزلها الله      بدار الهوان و الاتعاس

١- البهلول وزان عصفور السيد الجامع لكل خير منه

٢- الغراس بالكسر ما يفرس من الشجر منه

واذكروا مصرع الحسين وزيد  
والقتيل الذي بجرّان أضحي (٢)  
وقيل : انّ سديف دخل على السّفاح ويده على يد سليمان بن عبد الله  
ثمّ انشأ يقول :

لا يغرّتك ما ترى من رجال  
فضع السّيف وارفع الصوت حتى  
طيبّ نفسك وقرّ عينك هنيئاً  
إنّ صبرك هو الجميل ادياً

قال : فقال له السّفاح : أهلاً بطلعتك ومرحباً برؤيتك ، قدمت خير مقدم ،  
و غنمت خير مغنم ، فلك الاكرام و الانعام ، و أما ما أنت له من الأعداء فالصّبح  
أجمل ، فانّ أكرم الناس من عفا إذا قدّر ، و صبح إذا ظفر .

ثمّ إنّ السّفاح نادى يا غلام عليّ بتخت من الثياب و كيس من الورق ، فأتاه  
بذلك ، فقال السّفاح : خذه و غيرّ ثيابك و أصلح حالك و عد إلينا في غداة غد انشاء الله  
فلك عندنا ماتحبّ و ترضى ، و ستبلغ الرّضا و فوق الرّضا .

قال : فخرج سديف من عند السّفاح و هو فرحان شديد الفرح .

قال : و إنّ بني امية بقوا في دهشة و بهتة و حيرة ينظر بعضهم إلى بعض ، فلم  
السّفاح ما عندهم و ما خامرهم فاراد أن يطمئنّهم حتى يطمئنّوا إليه و يقبلوا  
بأجمعهم إليه .

فقال لهم : يا بني امية لا يكبرنّ عليكم ما سمعتم من هذا العبد ، فانه ما  
تكلّم إلاّ بقلة عقله و كثرة جهله ، و ليس له رأى سديد و لا ينبغي أن يلتفت إلى قوله  
و لا إلى رأى العبيد ، و لعمري إنّه ما كان الواجب أن يذكر مواليه و أن يفعل ذلك  
الفعال التي لا يفعلها إلاّ الجهال ، فترك ما في قلوبهم و ما خامرهم ، فقال : إنّ لكم  
على أفضل الهبات و فوق ما تأملون من الكرامات ، فانّ هذا زمان و ذاك زمان و نحن

جرثومة العفو ودعامته فابشروا وطيبوا قلوبكم ، فاني اقدم لكم العطايا ، وأحسن لكم الجزاء ، وابلغكم الأمل والمنى .

فخرجوا من عنده ، وقد كشف السّفاح بعض ما كانوا يحذرون من الهمّ والغمّ ثمّ اجتمعوا في مسائهم بالمشورة .

فقال قائلهم : الهرب الهرب مادام العبد سديف لكم في الطلب ، والله لاقرّ لكم فرار ، ولا كان لكم منجأً ولا من طلبه وثاره ملجأً ، وقد كان يعاديكم وهو وحيد فريد لامعين له ولا نصير ولا مجير ، فكيف وقد أتت أيّامه وارتفعت أعلامه وظهرت عداوته ، فخذوا لأنفسكم وانظروا امائكم من قبل أن يغشيكم من هذا الرّجل أمر شنيع .

فقالوا : ياويلك إنّ أمير المؤمنين قد أحسن إلينا في الخطاب ، ووعدنا بجائزة وسديف أقلّ عنده من ذلك وتفرّقوا إلى منازلهم .

فلما كان من الغد بكر القوم إلى السّفاح فدخلوا إليه ، وسلّموا إليه ، فردّ عليهم بأحسن ردّ ، وقرّب مراتبهم ، وأعلى منازلهم ، ورفع مجالسهم ، ففرحوا بذلك فرحاً شديداً ، ثمّ أقبل إليهم وسألهم من حالهم ومجيئهم إليه وقضى لهم الحوائج .

فبينما هم في أسرما كانوا فيه إذ دخل عليهم سديف وقد غير أثوابه ، فسلم على السّفاح وأشار إليه بيده ، وقال : نعم صباحك ، وبان فلاحك ، وظهر نجاحك كشف الله بك روادك الهموم ، وفداك أبي لانك آخذ بالثّار ، وكاشف عن قومك وهزيمة (١) العار ، والضارب بالسّيف الثّار ، وقاتل الاشرار ، فحاشاك يا بن الرّؤساء من بني العباس ، والسّادة من بني هاتم ، والسّرة من بنى عبد مناف ثمّ أنشأ يقول

أصبح الملك عالي الدّرجات  
ياسليل المطهّرين من الرّجس  
لك أعنى خليفة الله في الأرض  
بكرام و سادة و حمات  
ويا رأس منبر الحاجات  
ذالمجد وأهل الحياة والممات

غدرونا بنو امية حتى  
و استباحوا حريمنا و سبونا  
أين زيد و اين عون و من  
و الامام الذى بحران أضحي  
كيف أسلوممن قتلوه جهراً

صار جسمي سقيما بالمصيبات  
و رهونا بالذلّ و النكبات  
حلّ ثاويًا بالفرات  
هو امام الهدى ورأس الثقات  
و هتكوا بعد ذلك الحرمات

قال : فلما سمع السّفاح كلام سديف أطرق إلى الأرض زمانا حتى سكن ما لحقه  
ثم إنّه رفع رأسه وقال له : قل كلامك و تذكر مافات ، وخذ ما هو آت ، فانّ أحلم  
الناس من صفح عنن ثلمه ، و مان عرضه عنن ظلمه ، فلك عندنا أفضل الكرامة  
والجزاء ، و حسن المنظر و بلوغ المنى ، فانصرف يا سديف ولا تعد إلى مثلها أبداً .

فخرج سديف من عند السّفاح يفور غضبا و يذمّ صحبته . فلما خرج من  
عندهم أقبل السّفاح على بنى امية و هم مطرقون و جلون ، فقال لهم : إنّي أعلم  
أنّ كلام هذا الشيخ العبد قد أرجفكم و قد أثر في قلوبكم ، فلا تعبأوا بكلامه ،  
فانّي لكم كما تحبّون و فوق ما تأملون ، و سأزيد لكم العطاء ، و أقرب لكم الجزاء  
و أقدمكم على غيركم .

فخرجوا من عنده و قد سكن ما بهم ، واجتمعوا للمشورة فيما بينهم .

فقال قائل منهم : هلمّوا بنا حتى ندخل بكليتنا السّفاح و نسأله أن يسلم  
الينا العبد فنقتله أو نستعبده ، فجدّوا يا قوم في طلبه فانّ السّفاح لا يمتنعنا من  
ذلك و لا يعصينا و نحن سبعون ألف سيّد لأجل عبد ذميم ، و إنكم إن فاتكم  
أوتوا نيتهم لم يزل العبد معه حتى يهلككم و يدمّركم ، و أنه لا شك قد نصب لكم  
أشرا كما فلا يفلك منكم أحد فاحذروا ثم احذروا .

وقال قائل منهم : إنّ السّفاح إنّما يظهر لكم ما يظهر لتطمئنّوا إليه ثم  
لتؤخذوا على ما كان منكم ، فلا تعبأوا بكلام السّفاح .

فقال بعضهم فما كان يمنعه مناّ وهو مالك رقابنا و ما نراه إلاّ مهجستا إلينا  
ووطأ مجالسنا و رفع مواضعنا و وعدنا بالخير و العطاء الجزيل .

قال يا قوم قد أضعتم قولي وعصيتم أمري وخالفتموني فإذا دخلتم عليه فليدخل بعضكم ويبقى بعضكم على الباب حتى ننظر ما يكون ، فإذا أكرم قوماً بالجزاء والعطاء دخل الباقون ويفعلون مثل ما فعلوا أول مرة ، وتقدّموا عليه وأنتم آمنون على هذا الترتيب .

قال فلما انسد الظلام وهجع النّوام بعث السّفاح إلى سديف فأحضره عنده فلما دخل عليه سديف قال له : يا ويلك يا سديف إنك لعجول في أمرك ، مُمش لسرك ، لا تستعمل الكتمان .

فقال سديف : الكتمان قد قتلني ، و التحمّل أمرضني ، و النظر إلى هؤلاء الظالمين قد أسقمني ، ولن يخفى عليك شيء من أمري وما حلّ بي وبأهلك وعشيرتك و مواليك و أقاربك : من قتل الرجال ، و ذبح الأطفال ، و هتك النسوان ، و حمل حريم رسول الله ﷺ على الأقتاب بغير غطاء ولا وطاء ، يطاف بهم البلدان ، فأى عين لا ترقا مدامعها ، و أى قلب لا يتفجع عليهم ، فاستوف لهم الدماء ، و اضرب بحسامك العدى ، و خذ بالثار من الظلمة لأئمة الهدى و مصابيح الدجى ، و سادة الآخرة والأولى .

ثم إن سديفاً كى وأنشأ يقول :

يحقّ لي أن ادم ما عشت في حزن  
يا آل أحمد ما قد كان حزبك  
رجالكم قتلوا من غير ذى سبب  
سكينة لست انسيها و قد خرجت  
أبكي الحسين أم أبكي نسوة هتكت  
أم أبكى ليث الوغافى الروح حيدة  
اشكو إلى الله ما ألقاه من أمم  
قال فعند ذلك بكى السّفاح بكاء شديداً و زاد عليه الأمر حتى اصفرّ لونه و نادى بأعلى صوته : و اتّجّاه و اعليّاه و اسيداه و اقوماه و أهلاه و اعشيرتاه و بكى سديف

أجرى الدموع على الخدين والذّقن  
كأنّ حزبك في الناس لم يكن  
و أهلكم هتكوا جبراً على البدن  
في هيئة فجعة من شدة الحزن  
أم ابكي فاطمة أم ابكي الحسن  
أم ابكى ابن رسول الله ذى المنن  
ما أرتضى منهم بالفعل و السنن  
قال فعند ذلك بكى السّفاح

حتى اغمى عليه .

فلما أفاق قال له السفاح : يا سديف قد بلغ الكتاب أجله ، وقدحان وقرب ما تؤمله فكان بي وقد اطلقت لك السبيل تضرب بسيفك في أعراضهم كيف شئت .

قال سديف : أما والله لان أطلقت لي السبيل لأرضين الجليل ، وآخذ منهم ثار الرسول ﷺ وارضينك يامولاي .

قال له السفاح : نم ليلتك فرير العين وأنتى في غداة غد اعطيك أملك ، وابلغك رجاك .

قال : فبات سديف في تلك أرقا فلما يدعو ربّه ويسأله تمام ما وعده السفاح . ثم إن السفاح لما أصبح ذلك اليوم سمّاه يوم النيروز وهو الذى سمّاه بنو العباس نوروز القتل لأنه اليوم الذى قتل السفاح فيه بنى امية وسن تلك بنى العباس ، فأمر السفاح مناد يأينادي ، إن أمير المؤمنين أبا العباس السفاح قد بسط الأنطاع ، وصب عليها خزائنهو قال: اليوم يوم عطاء، وجوائز ، وضربت البوقات والطبول، ونشرت الرايات وخفقت الأعلام .

ثم أن السفاح نصب سرير ملكه وزين قصره وبسط الأنطاع بين يديه ، وأفرغ الدنانير والدراهم والأسورة ومناطق المراكب الثقال من الذهب والفضة .

قال : فلما فرغ من ذلك ، ورتب الزينة والعدة عمد إلى أربع مائة من غلمانهم أشدهم وأشجعهم ، فدفع إليهم الأعمدة والسيوف ، وقال لهم : كونوا في الخبرة وأسبلوا اعليكم الستور ، فاذا رأيتموني قد جلدت بقلنسوتي الأرض اخرجوا وضعوا السيوف في رقاب كل من ترونه ولو كانوا من بني همي .

قالوا : سمعاً وطاعة ، وقرّ رمعهم الوصيّة ، فلما تعالى النهار أقبل إليه الناس في الزينة والبهجة الحسنة للسلام والعطاء .

قال : و أقبل بنو امية حتى تكاملوا السبعين ألف من آل يزيد وآل مروان فلما بلغوا القصر نزلوا عن خيولهم و دفعوا عدادهم وسيوفهم إلى عبيدهم ودخلوا على جارى عاداتهم وهم يرفلون في حللهم وأثوابهم ولم يعلموا ما يراد بهم ، ويزعمون



أنهم مسررون .

قال : وكان فيهم رجل من جلساء السّفاح وكان شاعراً وقد مدح السّفاح بقصيدة حسنة ، وقد أجازها السّفاح عليها فقال له الحجاب الذين عرفوه : ارجع فها هو يوم عطاء ، وإنما هو يوم مكر وخداع ، فلا تورّد نفسك مورد الهلاك والموت ، فقد رأينا أمير المؤمنين قد أعطاك و أرضاك ، فما نحبّ أن تقع في الهلاك ، قال : رضيت أن أرد مورد قومي ، و أصدر مصدرهم ، فقالوا له : ادخل إلى اللعنة والخزي ، فدخل مع القوم على مراتبهم .

و صعد السّفاح إلى أعلى البيت وهو متقلّد بسيفه ، ثمّ التفت إلى بني اميّة فقال : هذا اليوم الذي كنت أعدكم فيه الجزاء والعطاء فمن تحبّون أن أبده بالعطاء؟ فقالوا يقربوا إليه ويدخلوا في قلبه : يا أمير المؤمنين ابده ببني هاشم واحداً بعدواحد ، فانهم خير العالم وأرباب المراسم ، فصاح السّفاح بمعد كان عن يمينه وقد أعلمه بما يريد وكان فصيح اللسان فرفعه حتى صار دونه .

ثمّ قاله : ناد يا غلام بني هاشم واحداً بعد واحد حتى نجزل لهم العطاء ونحسن لهم الجوائز عن رضى بلا غضب .  
فنادى الغلام برفيع صوته وقال :

**أين أبو عبيدة بن الحارث بن هاشم هلمّ إلينا فاقبض عطاك ،** فقال سديف :  
يا شيخ وأين أبو عبيدة بن الحارث ، قال : وما فعل الله به قال : قتله شيخ من هؤلاء القوم يقال له : شيبه بن ربيعة بن عبد الشمس ، فقال : ما علمت بذلك يا غلام اضرب على اسمه إذا غاب وادع لنا غيره .

**فنادى الغلام أين أسد الله وأسد رسوله حمزة بن عبدالمطلب بن هاشم هلمّ إلينا و اقبض عطاك ،** فقال سديف : و أين حمزة ؟ فقال السّفاح : ما فعل الله به ؟ قال : قتلتها امرأة من هؤلاء القوم يقال لها هند بنت عتبة بن ربيعة في أحد ، وذلك لأنها أعطت الوحشى مولا حيدر بن طاهر عدة حتّى قتله ، و أقبلت فشقت جوفه وأخذت كبده لتأكلها فحوّلها الله تعالى في فيها حجراً فسُمّيت آكلة الأكباد ،

فلما لم تقدر أن تأكلها قطعت أصابعه وجعلها قلادة في عنقها ، فقال السفاح :  
ما علمت بذلك يا غلام اضرب باسمه إذا غاب وادع لنا غيره .

**قال فنادى الغلام** أين عقيل بن عبدالمطلب بن هاشم هلم إلينا وخذ عطاك ،  
قال سديف : يا أمير المؤمنين وأين عقيل ؟ قال : وما فعل الله به ؟ قال : قتله هؤلاء القوم  
وهو خارج من الشام يريد مدينة الرسول ﷺ ، قال السفاح : ما علمت بذلك  
يا غلام اضرب على اسمه إذا غاب وهات غيره .

**فنادى الغلام** أين مسلم بن عقيل هلم إلينا واقبض عطائك ، قال سديف :  
يا مولاي و أين مسلم بن عقيل ؟ قال : وما فعل الله به ؟ قال : قتله هؤلاء القوم فأخذه  
عبيد الله بن زياد فرمى به عن قصر الامارة وربطوا برجليه جبلا وجرّوه في أسواق  
الكوفة و نادوا هذا جزاء من خرج على خلافة بني امية و سبوا آبائه و جدّه ،  
قال : ما علمت بذلك يا غلام اضرب على اسمه إذا غاب وهات غيره .

**فنادى الغلام** أين أول الناس اسلاماً وأفضل الوصيين و يعسوب الدين  
والامام البطين علي بن أبيطالب هلم إلينا وخذ عطائك ، فقال سديف : يا مولاي  
و أين علي بن أبيطالب ؟ قال : وما فعل الله به ؟ قال : قتله المرادي عبدالرحمن بن  
ملجم وزين معاوية الشام بقتله أياماً وفرح فرحاً شديداً فقال سفاح : ما علمت  
بذلك يا غلام اضرب على اسمه اذا غاب وهات غيره .

**فنادى الغلام** أين ابن بنت رسول الله الحسن بن علي بن أبيطالب عليهم السلام  
سيد شباب أهل الجنة هلم إلينا فاقبض عطائك ، فبكى سديف وقال : يا مولاي واين  
الحسن بن علي بن أبي طالب ؟ قال السفاح : وما فعل بولد رسول الله ﷺ ؟ قال :  
قتلته جمعة امرأته بسم دسه إليها معاوية من الشام ، فقال : ما علمت بذلك يا غلام  
اضرب على اسمه إذا غاب وهات غيره .

**فنادى الغلام** أين ابن بنت رسول الله وسيد شباب أهل الجنة الحسين  
ابن علي بن أبي طالب هلم إلينا فاقبض عطائك ، فبكى سديف وقال : يا مولاي  
و أين الحسين بن علي بن أبيطالب ؟ قال السفاح : وما فعل لولد رسول الله ﷺ ؟

قال : قتله أمير هؤلاء الذين هم مقرّ بون وهم على كراسي الذهب والفضة بحضورك قاعدون ، قتلوه بأرض كربلاء عطشاناً والفرات ملآن ، وأخذوا رأسه وجعلوه على رمح طويل و حملوه من الكوفة إلى أن أدخلوه دمشق إلى يزيد بن معاوية حتى ندبته الجنّ ، ثم رثاه رجل من بعض الناس يقول :

هلال بدا و هلال أفل      كذلك يجرى صرف الدول

فقال : ما علمت بذلك يا غلام اضرب على اسمه إذا كان غائباً وهات غيره .

**ونادى الغلام واين العباس بن علي بن ابي طالب أخوال الحسين رضي الله عنهم**  
إلينا فاقبض عطائك ، فقطع سديف عليه الكلام ، ثم قال : كأنك يا أمير المؤمنين تريد تؤاخذ هؤلاء القوم بما فعلوا أو تجازيهم بما صنعوا هؤلاء الذين ذكرتهم بكأس المنية قتلهم هؤلاء بأرض كربلاء جيعاً عطاشاً عرايأ ، قال السفاح : ما علمت بذلك يا غلام اضرب على اسمه إذا غاب وهات غيره .

**فقال الغلام وأين زيد بن علي بن أبيطالب هلمّ إلينا فاقبض عطائك ،**  
قال سديف : يا مولاي وأين زيد؟ قال السفاح : وما فعل الله به؟ قال : قتله واحد من هؤلاء القوم يقال له هشام بن عبد الملك بن مروان ، و صلبه منكوساً وعششت الفاختة جوفه ، ثمّ إنهم بعد ذلك أحرقوه بالنار وسحقوا عظامه في الهاون وذرّوه في الهوى فاجتمع على وجه الماء ثمّ غاص وخرج خلقاً سوياً و هو ينادى برفيع صوته « وسيعلم الذين ظلموا أئىّ منقلب ينقلبون » وقتلوا ولده من بعده وقبره هنالك ، فقال السفاح : ما علمت بذلك يا غلام اضرب على اسمه وهات غيره .

ثمّ قال : إن هؤلاء ساداتنا عاشوا سعداء وماتوا شهداء ، بأسياف العدى .  
**ثم نادى الغلام : اين الامام ابراهيم بن محمد بن عبد الله بن العباس**  
هلمّ إلينا و اقبض عطائك ، فسكت سديف و لم يعد قولاً و لا ردّ جواباً ، وأيقن بنوامية بالهلاك ، لأنّهم هم الذين قتلوه ، فقال السفاح : ويلك يا سديف كنت إذا ذكر لك رجل من بني هاشم تسرع في الجواب فما لك قد عجزت عن الخطاب عند ذكر أخي قال : لأنّى أستحيى أن أقابلك فأزاجهلك بما قد فعل بأخيك ، فقال

السفاح : سألتك بالله إلا ما تخبرني ما فعل بأخي ، قال : قبضه رجل من هؤلاء القوم يقال له مروان وأدخل رأسه في جراب بقر ور كب في أسفله كور الحدادين وأمر النافع أن ينفخ والجلاد يجلد حتى ضربه عشرة آلاف سوط في ثلاثة أيام فقام من أوسط القوم رجل يقال له : يزيد بن عبد الملك و قال : يا ويلك يا عبد السوء لقد عظم تعريضك على بني امية لقد أشرف أمير المؤمنين على هلاكنا أجمع فقال : إن مقصودي ذلك ، فرهق السفاح لسديف بمؤخر عينيه و قد امتلاء حنقاً وغيظاً ثم أنشأ يقول :

|                          |                             |
|--------------------------|-----------------------------|
| حسبت أمية أن سترضى هاشم  | عنها و يذهب زيدها و حسينها  |
| كذبت و حقّ تجده و وصيته  | حقاً ستبصر ما يسيء ظنونها   |
| ستعلم ليلى أى دين تداينت | و أى ديون في البرايا ديونها |

قال : ثم إن السفاح بكى وعلا صياحه ، ثم خلع قلنسوته عن رأسه وجلدبها سرير ملكه ، و نادى : يا لثارات الحسين ، يا لثارات بني هاشم ، يا لثارات بني عبد المطلب قال : فلما نظر الغلمان إلى السفاح وفعاله فتحوا أبواب الخرازين و خرجوا وفي أيديهم السيوف و الأعمدة فوضعوها في رقاب بني امية فعاد الشاعر يدور بينهم يميناً و شمالاً وهو يقول : أنا الذي مدحت السفاح فقال السفاح لولم تكن منهم لما دخلت معهم ، فقتله السفاح بيده ، و جرد سيفه و عاد يضرب يميناً و شمالاً فلم تكن إلا ساعة أو كحلب ناقة حتى قتلوا عن آخرهم .

فبينما العبيد و الخدم و الغلمان حول القصر إذ خرج إليهم الدّم من الأفنية و امتلاء البواليغ من دماء القتلى كأنّه السيل أو كأفواه القرب ، فعظموا ذلك و أنكروه .

فلما فرغ السفاح من القوم أمرهم أن يجمعوا القتلى و يجعلوهم مثل المصطبة و يفرشوا فوقهم الأنطاع ، ففعلوا ذلك و جلس عليها السفاح و سديف و جماعة من بني هاشم و حشمه .

ثم أمر بالموائد فنصبت ، و نقلوا إليها الطعام فأكل السفاح وأهله و قومه

وجعل القتلى يضطربون من تحتهم .

ثم أقبل السفاح على سديف وقال له : برء ما بقلبك من الغليل ؛ فقال :  
والله ياسيدي ما أكلت أطيب من أكلتي هذه أبداً .

ثم أن سديف قال : والله لقتل هؤلاء القوم وكبرائهم وأشرفهم في منازلهم  
قد تفرقوا في أقطاعهم وأعمالهم ، قال : يا سديف ليت شعري ما أخرج هؤلاء القوم  
خفت أن يعلموا ما حلّ بقومهم فينهمزوا شرقاً وغرباً وسهلاً وجبلاً ، ولكن ياسديف  
الذي عمل هذه الحيلة قادر أن يعملها على الباقيين حتى لا يبقى منهم صغير ولا كبير  
على وجه الأرض فقال سديف : فيها يكون زوال القرحة .

فقال السفاح : ياسديف ستري مني حيلة ما سبقني إليها أحد وتبلغ ماتحبه ،  
فأحضر الصناع فقال لهم : أمكنكم من الأموال ومن كل ما تريدون ثم رسم لهم  
الأساس فحفروه وكانوا ألف وخمس مائة صانع ، فلما فرغوا من حفر الأساس نقل  
على الحمير والبغال الملح وسد به الأساس ولم يزلوا كذلك حتى اكتفا الأساس  
من الملح .

ثم أمرهم أن يجعلوا اللبن فوق الملح ففعلوا ذلك واستحلف الصناع بالايمان  
المغلظة أنهم لا يفشون ذلك إلى أحد وأنهم متى فعلوا ذلك حلّ دمائهم وأموالهم  
فكتموه ولم يظهره ووعدهم أن يجزل لهم العطا وأمرهم أن يكونوا في جوانب  
القصر وأن يخرقوا مجارى القصر للماء إلى الأساس ويصبروا عليه إلى وقت الحاجة  
ففعلوا ذلك وأحكموه .

ثم أنهم أخذوا في البناء والعمل ورتب قوماً في البناء وقوماً في عمل المقاصير  
وقوماً في السقوف وقوماً في التجصيص وقوماً يزورون الأبواب بالذهب والفضة  
وقوماً في تحت العاج والآبنوس ، فماضت عليهم إلا أيام فلائح حتى فرغوا من  
القصر وسقوفه وجميع آلاته ، ورفعوا مجالسه وركبوا أبوابه وأضاروا مقاصيره ، فلما  
فرغوا من جميع ذلك علّقوا الستور الملوّنة .

ثم إنهم فرشوه وزينوه وحملوا إليه جميع الآلات الحسنة الرّقيقة الغالية

من أفرما يكون ، ثم أذن للناس بالدخول والتفرج والتنزه فيه ، فدخل الخاص والعام وجنح إليه الناس من جميع الأقطار يتعجبون من حسنه وكماله .  
 ودخل بنو امية أولهم وآخرهم صغيرهم وكبيرهم ، فلما نظروه وعاينوه حاروا ودهشوا وتحالفوا أنه أشبه بآدم ذات العماد التي لم يخلق مثلها في البلاد .  
 وجعلوا يقولون لمن عمل هذا القصر واعدت هذه الآلات المفتخرة والزينة ، فقال قوم : لاشك إنه يكون هذا القصر لأخيه أبي جعفر المنصور ، وقال آخرون : ما هو إلا لعمه صالح ، واختلف أقاويلهم فيه .

وبلغ ذلك أبا العباس السفاح فركب إليهم وقال : يا بني امية سيروا إلي حتى أجزل لكم العطاء ، وأفضلكم على العرب والسادات من ذوى الرتب ، فنفروا منه نفوراً عظيماً ، فبعث إليهم يقول : يا بني امية ما عملت هذا القصر إلا لكم فاطمئنوا بكلامي وثقوا بما أقول ، فإن قومكم أخبروني بما دخل قلوبكم من الاضطراب وأنتم تتخلفون فزعاً منى ومن سطوتى وبأسى ، ومن يمنعني منكم إذا أردت بكم بأساً ، فادخلوا القصر ولا تدخلونه إلا و هولكم وأنا أحلف لكم بالله ورسوله إنه لكم .

قال : فلما جائتهم البشارة اطمأنوا بها وقال بعضهم : يا ويلكم اسعوا إلى مقاصيركم ومنازلكم لكن ألبسوا سلاحكم وشدوا عدتكم ، فان ثار عليكم أحد من الناس القوه ، ثم إنكم إن تحصنوا في هذا القصر لا يقدر عليكم أحد ، فقالوا هذا هو الرأى والصواب الذى ليس فيه ارتياب ، وقال بعضهم : إننا نخشى أن إذا حصلنا توثق علينا أبوابه وتركب علينا العساكر فنحاصر في القصر فتصير المقاصير والأحجار قبورنا ، فقال أحدهم : هيهات هيهات ما يكون ذلك أبداً ، لأنه رجل وله اتصال برسول الله وهو زعيم القوم وخليفة الله على خلقه .

ثم اجتمع رأيهم على الانتقال إلى القصر وشاع في الناس أنه لم يرقط أحلم من السفاح ، لأنه عمد إلى قوم قتلوا أسلافه وعشيرته فأقطعهم القطائع وبنى لهم الجنان ورفع لهم المراتب .

قال : فأقبلت إليه السّادات ينقلون إلى القصر واحداً بعد واحد يتسابقون إليه وكل واحد يطلب له موضعاً ، فإذا استوى الرّجل في مقامه لم يغالبه فيه أحد ثم إنهم لم يطمئنوا حتى أو قفوا نقرأ مع عبيدهم على الباب بالسّلاح مخافة الكبسة .

فلما تكاملوا أمر السّفاح أن يبسط لهم البسط وعمل سباطا (١) حسنا ، وأكثر من الذبايح والحلاوات ثم إنه أجلس القوم على الموائد وجاء إليه الناصح من خلف ظهره وأعلمه بأنهم كلهم قد حصلوا في القصر إن أردت أن تقتلهم فافعل فما بقي من أعداء الله ورسوله إلا وقد حضر في القصر .

فلم يكن إلا ساعة حتى إذا دار الماء بجوانب القصر وذاب الملح والقوم في القصر على الموائد ما يدرون ما حلّ بهم فارتجّ القصر وانصدع فهمتوا بالهزيمة فتصايحت حيطانه وانهدمت أركانه واهتزّت العمد ففرع القوم من ذلك ودهشوا ووضعوا رؤوسهم على ركبهم وظنّوا أنّ الأمر من السّماء قد نزل بهم ، فقال قائلهم : قد أخذنا بما كان منا ، فهم في الكلام إذ سقطت الجدران وانهدمت الأركان ووقع القصر عليهم بأجمعهم فعجل الله بأرواحهم إلى النّار وبئس القرار ، فهلكوهم وعبيدهم وامائهم ونسلهم وذريتهم فكأنما الأرض قد ابتلعتهم .

وبلغ ذلك السّفاح ، فركبور كب سديف معه وساروا إلى القصر فوجدوهم قد هلكوا ، فسجدوا لله شكراً .

فقال السّفاح لسديف : هل أخذت بئارك وثار مواليك؟ فقال سديف : والله لو قتل مثل هؤلاء ألف ضعف ما وفي ولا عدل شسع نعل الحسين عليه السلام ولا لأحد من مواليه عليهم السلام ، وقد بلغنى أنّ بالشام خلقا كثيراً من الامويين وأنّ دمشق مملوءة منهم ومن أكابرهم فأنا أرجو من الله أن لا يفوتني منهم أحد .

فقال السّفاح قلت في هذا المعنى شيئاً يا سديف؟ قال ، نعم يا مولاي واسمع

ما أقول :

ألا بُلغن سادات هاشم معشرى  
 تميما و مخزونا و أبناء غالب  
 و من كان منهم بالمدينة ثاويا  
 و من بالقرى اقدى و من سكن الغرى  
 و من سكن الطفّ المعظمّ قدره  
 و من حوله من أهله و مواليه  
 بأنّ سديفا قد شفّى الله قلبه  
 فعلت أبا العباس فعل أهلك  
 من أخذ لثارات الحسين بن حيدر  
 و من حلّ بالنهرين في أرض كربلا  
 سلام و رضوان على سادة الورى  
 صلاة من الرحمن تغشى أئمة  
 فاحمد أبا العباس يا خير ناصر  
 و تجلى كما أجليت منهم قلوبنا  
 على الارض منهم لا تخلى واحداً  
 فانك منصور و نور مشرق  
 و كم كربة أجليتها من قلوبنا  
 فياساير الأذقان خرّوا و سجّدوا  
 و لا تقنطوا من فضل من بان فضله  
 على ظالمهم لعنة الله ما دجى  
 قال أبو مخنف: ثمّ إنّ السّفاح رجع إلى قصره و بات تلك الليلة فرحانا  
 مسروراً بما أناله الله من العزّ و الهيبة .

فلمّا أصبح دعا بعمّه صالح بن عبدالله بن العباس ، و عقد له لواء على عسكر  
 و اختار من خيار فرسانه و أمره بالمسير إلى الشّام و قال له : و كلتكم دمشق



وأعمالها فسر إليها وجاز المحسن على إحسانه والمسيء على قدر أسائته ، و انظر إلى من بيننا وبينه معاداة فلا تقصر في إهلاكه ود ماره ، وهذا سديف عندنا فخذنه في صحبتك فقد علمت نصحه و مروته فلا تمنعه أمراً يريد و امنه على صحبتك وعشيرتك .

فقال صالح : حبياً وكرامة ولولم توص به لكان حقاً على أن لا أفعل شيئاً حتى أوقعه عليه و أشاوره فيه .

فلما سمع السّفاح كلام عمّه شكره و جزاه خيراً و جرّد الجيش معه وضمّ إليه سديفاً و ساروا جميعاً يحدّون في سيرهم حتى دخلوا دمشق فلما دخلوها و جلسوا دار الامارة جعل يرتّب الأعمال في المواضع من أعمالها .

فلما استقرّ أمره جعل يسأل عن أولاد يزيد و آل مروان بن الحكم فيحضرون بين يديه ، و كان يقطعهم القطايع الجيدة و يعطى لكلّ منهم ما يطلبه ، و سديف يستأذن فيهم و يحمل عليهم فيبيدهم ضرباً و طعناً حتى قتل منهم بدمشق ثلاثين ألفاً و هو يقول : والله لو قتلت أضعافاً مضاعفاً من بني أمية بل كلّ من طلعت عليه الشمس منهم لما و ا في شسع نعل مولى الحسين عليه السلام

و بلغ السّفاح ما فعل سديف فسرّه ذلك ، فكتب إلى سديف كتاباً و أعاد فيه الشعر الذي قاله فيه قبل سيره مع صالح ، فلما فعل صالح ما فعل و قتل من بقى من بني امية انهزم قوم منهم إلى الساحل و ركبوا البحر طالبين إلى بلاد العرب ، فجعل يتابعهم و يأخذ خيرهم فاخير أنهم ركبوا البحر ، فبعث خلفهم سرية و قتل كلّ من انهزم ولم يسلم منهم أحد إلا قوم ترسموا بزينة النسوان و هم الملمّعة إلى يومنا هذا .

فلما عاد صالح إلى دمشق و في بنذر السّفاح و كان قد نذر أنّه متى أفنى بني امية أن يخرب ديارهم ، فأخربها جميعاً ولم يبق لهم غير الجامع نعمان و دام ملك بني العباس إلى أن ملك منهم أربعون .

حتى تمّ قول رسول الله ﷺ لعنه العباس لما قال له : يا بن أحي رأيت  
 كان قد ظهر من دبري أربعون زنبوراً ، فقال له رسول الله ﷺ ، يا عمّ سيظهر لك  
 من ملكك أربعون رجلاً وبأخذون الخلافة ، فحزن العباس وهجم نفسه ، فقال ﷺ  
 لا يا عمّ فقد قضى الأمر وحقّ بالقول وكان ذلك في الكتاب مسطوراً .

أقول : هذا ما انتهى إلينا من خبر السّفاح وسديف وانقراض الدولة الأموية  
 ورويته كما وجدته ولم يكن النسخة التي نقلنا منها خالية من السّقم والاختلال  
 فأصلحت ما أمكن بحسب ما أدّى إليه النّظر ، وأستعيذ بالله من هفوات اللّسان  
 وزلاّت البيان .

وقد روى الشارح المعتمزلي في الشرح بعض الرّوايات في هذا المعنى من كتاب  
 الكامل للمبرّد ، وكتاب الاغانى لأبي الفرج الاصفهاني ، ومروج الذهب للمسعودي  
 وغيرها على غير نظم وترتيب ، واستطرفت بعض ما اوردها ، لاشتماله على أشعار جيدة  
 وأحببت أن لا يخلو الشرح منها .

فأقول : في الشّرح سئل بعض شيوخ بني امية عقيب زوال الملك عنهم ما كان  
 سبب زوال ملكهم ؟ فقال : جار عمّالنا على رعيّتنا فتمنّوا الراحة منّا ، و تحومل  
 على أهل خراجنا فحملوا عنّا ، وخربت ضياعنا فخلت بيوت أموالنا ، ووثقنا بوزرائنا  
 فأثروا مرافقهم على منافعنا ، وامضوا الأموراً دوننا أخفوا علمها عنّا ، وتأخّر عطاء  
 جنودنا فزال طاعتهم لنا ، واستدعاهم عدوّنا فظافروه على حربنا ، و طلبنا أعدائنا  
 فعجزنا منهم لقلة أنصارنا ، وكان استتار الأخبّار عنّا من أوكد أسباب زوال ملكنا  
 وفيه لما أتى أبو العباس برأس مروان سجد فأطال ، ثمّ رفع رأسه وقال :  
 الحمد لله الذي لم يبق نارنا قبلك وقبل رهطك ، الحمد لله الذي أظفرنا بك وأظهرنا  
 عليك ، ما ابالي متى طرفني الموت ، وقد قتلت بالحسين ﷺ ألفاً من بني امية  
 واحرقت شلو هشام بابن عمّي زيد بن عليّ كما أحرقت شلوه وتمثّل :

لو يشربون دمي لم يروشا ربهم      و لا دمائهم جمعاً ترويني

ثمّ حوّل وجهه إلى القبلة فسجد ثانية ثمّ جلس فتمثّل :

أيا قومنا ان تنصفونا فأنصفت  
إذ أخالطت هام الرجال تركتها  
قواطع في أيما نانا تقطر الدماء  
كبيض نعام في الشرى قد تحطما

ثم قال : فأما مروان فقتلناه بأخي إبراهيم ، وقتلنا ساير بني امية بحسين عليه السلام  
ومن قتل معه وبعده من بني عمنا أبي طالب .

وفيه عن أبي الفرج الاصفهاني قال حدثت الزبير بن بكار عن عمه أن السفاح « سديفاً »  
أنشد يوماً قصيدة مدح بها أبا العباس وعنده قوم من بني امية كان آمنهم على أنفسهم  
فأقبل على بعضهم فقال : أين هذا مما مدحتم ؟ فقال : هيهات والله لا يقول أحد فيكم  
مثل قول ابن قيس الرقيات فينا :

ما نعموا من بني امية إلا  
و أنهم معدن الملوك فما  
أنهم يحلمون إن غضبوا  
تصلح إلا عليهم العرب

فقال له ياماص كذا من أمه وإن الخلافة لفي نفسك بعد خذوهم فاخذوا وقتلوا  
و روى أبو الفرج أيضاً أن أبا العباس دعا بالفداحين قتلوا وأمر ببساط فبسط  
عليهم فجلس فوقه يأكل وهم يضطربون تحته ، فلما فرغ قال ما أعلم أنني أكلت أكلة  
قط كانت أطيب ولا أهنأ في نفسي من هذه ، فلما فرغ من الأكل قال : جرّوا بأرجلهم  
و ألقوهم في الطريق ليلعنهم الناس أمواتا كما لعنوهم أحياء ، قال : فلقد رأينا  
الكلاب يجرّ بأرجلهم وعليهم سراويلات الوشى حتى انتنوا ، ثم حفروا لهم بئرا  
فالقوا فيها .

وفيه عن أبي الفرج أيضاً في كتاب الأغاني إن سديفاً أنشد أبا العباس وعنده  
رجال بني امية فقال :

يا بن عم النسبي أنت ضياء  
جرد السيف وارف العفوح حتى  
استنباك اليقين الجلياً  
تأبنا في قلوبهم مطويّاً  
لا ترى فوق ظهرها أمويّاً

وهي طويلة فقال أبو العباس : يا سديف خلق الانسان من عجل ، ثم أنشد

أبو العباس متمثلاً :

احيي الضغائن آباء لنا سلفوا  
ثم امر بمن عنده فقتلوا .  
فلن تبديد و للآباء أبناء

قال أبو الفرج وأخبرني علي بن سليمان الأخفش قال : أنشدني محمد بن يزيد  
المبرّد لرجل من شيعة بني العباس يحضّم على بني أمية :

اياكم أن تلمنوا لاعتذارهم  
لو انهم آمنوا أبدوا عداوتهم  
ليس ذلك إلا الخوف و الطمع  
لكنهم قمعوا (١) بالذلّ فانقمعوا  
أليس في ألف شهر قد مضت لهم  
حتى إذا ما انقضت أيام مدتهم  
سقيتم جرعا من بعدها جرع  
متوا اليكم بالأرحام التي قطعوا  
رياً وأن يحصدوا الزرع الذي زرعوا  
إذا تفرقت الأهواء و الشيع  
هيئات لا بدّ أن يسقوا بكأسهم  
إنا و اخواننا الأنصار شيعتكم

وفيه دخلت احدى نساء بني امية على سليمان بن عليّ و هو يقتل بني امية  
بالبصرة فقالت: أيها الأمير إن العدل ليملّ من الاكثار منه والاسراف فيه ، فكيف  
لا تملّ من الجور وقطيعة الرحم ؟ فأطرق ، ثم قال لها :

سننتم علينا القتل لا تفكرونه  
ثم قال : يا أمة الله أول راض سنة من يسيرها ألم تحاربوا علينا و تدفعوا حقه ؟  
ألم تسمّوا حسناً ﷺ و تنقضوا شرطه ؟ ألم تقتلوا حسيناً و تسيروا رأسه ؟ ألم  
تقتلوا زيداً و تصلبوا جسده ؟ ألم تقتلوا يحيى و تمثلوا به ؟ ألم تلعنوا علينا ﷺ  
على منابركم ؟ ألم تضربوا أبانا علي بن عبد الله بسياطكم ؟ ألم تخفقوا الامام بجراب  
النورة في حبسكم ؟ ثم قال : ألك حاجة ؟ قالت : قبض عمّالك أموالي ، فأمر برّد  
أموالها عليها .

وفيه لما استوسق الأمر لأبي العباس السّفاح وفد اليه عشرة من أمراء الشام  
فحلفوا له بالله و بطلاق نسائهم و بايمان البيعة أنّهم لا يعلمون إلى أن قتل مروان  
أنّ لرسول الله ﷺ أهلا ولا قرابة إلا بني امية .

أقول وذلك لأنهم أرادوا أن يطفؤوا نور الله بأفواههم فأبى الله إلا أن يتم نوره ولو كره الكافرون، وسيعلم الذين ظلموا أي منقلب ينقلبون

### الترجمة

از جمله خطب بلیغه آنحضرتست که صدر آن متضمن بیان محامد حضرت رسالت‌مآب ص و ذیل آن اشاره است بأحوال بنی‌امیه لعنهم الله و مآل‌کار ایشان چنانچه فرموده :

تا آنکه مبعوث فرموده خداوند متعال ج مصطفی را درحالتی که شاهد بود بر امتان ، و بشارت دهنده بود بمطیعان ، و ترساننده بود عاصیان را ، که بهترین خلاق بود در حال کودکی ، و کریم‌ترین مردمان بود در حال پیری ، پاکیزه‌ترین پاک‌شدگان بود از حیثیت طبیعت ، و بخشنده‌ترین اشخاصی بود که از ایشان امید باران احسان گرفته شود از حیثیت بارش .

پس شیرین نشد از برای شما دنیا در لذت‌های خود ، و متمکن نشدید از مکیدن پستانهای آن مگر بعد از اینکه یافتید آنرا و رسیدید بآن در حالتیکه در جولان بود مہار آن ، و مضطرب بود تنگ پالان آن .

بتحقیق که گردیده بود حرام آن در نزد طایفه بمنزله درخت سدر پر بار خالی از خار ، و حلال آن دور بلکه غیر موجود در نزد اهل روزگار ، و یافتید آنرا قسم بخدا در حالتیکه سایه بود کشدیده شده تا وقت شمرده شده ، پس صفحه زمین از برای شما خالیست از معارض و مانع ، و دستهای شما در آن گشاده شده است و دستهای پیشوایان از شما باز داشته شده ، و شمشیرهای شما برایشان مسلط است و شمشیرهای ایشان از شما باز گرفته شده .

آگاه باشید بدرستی که هر خونی را خونخواهی است ، و هر حقی را طالبی هست ، و بدرستی که طالب قصاص در خونهای ماهمچه حکم‌کننده ایست در حق نفس خود و آن عبارتست از حق سبجانہ که عاجز نمیکند او را کسیکه او سبجانہ طلب

کند اورا ، وفوت نمیشود از او کسیکه فرار نماید از او .  
 پس سوگند میخورم بخدای لایزال ای بنی امیه پس از زمان اندکی هر آینه  
 البته می شناسید دنیا را یا خلافت و امارت را در دستهای غیر خودتان و در خانه دشمنان  
 خود که عبارتست از بنی عباس که انتقال خلافت بایشان شد .

### الفصل الثانی

أَلَا إِنَّ أَبْصَرَ الْأَبْصَارِ مَا نَفَذَ فِي الْخَيْرِ طَرْفُهُ ، أَلَا إِنَّ أَسْمَعَ الْأَسْمَاعِ  
 مَا وَعَى التَّذْكَيرَ وَقَبْلَهُ ، أَيُّهَا النَّاسُ اسْتَصْبِحُوا مِنْ شُعْلَةِ مِصْبَاحٍ وَعَظْمٍ  
 مُتَعَطِّ ، وَامْتَا حُوا مِنْ صَفْوِ عَيْنٍ قَدْ رُوِّتْ مِنْ الْكَدْرِ ، عِبَادَ اللَّهِ  
 لَا تَرَكُوا إِلَى جَهَائِكُمْ ، وَلَا تَنْقَادُوا إِلَى أَهْوَائِكُمْ ، فَإِنَّ النَّازِلَ بِهَذَا  
 الْمَنْزِلِ نَازِلٌ بِشَفَا جُرْفٍ هَارٍ ، يَنْقُلُ الرَّدَى عَنْ ظَهْرِهِ مِنْ مَوْضِعٍ إِلَى  
 مَوْضِعٍ لِأَيِّ يُحْدِثُهُ بَعْدَ رَأْيٍ ، يُرِيدُ أَنْ يُلْصِقَ مَا لَا يَلْتَصِقُ ، وَيُقَرِّبَ  
 مَا لَا يَتَقَارَبُ ، قَالَ اللَّهُ أَنْ تَشْكُوا إِلَى مَنْ لَا يُشْكِي سَجْوَكُمْ ، وَلَا  
 يُنْقِضُ بَرَأِيَهُ مَا قَدْ أُبْرِمَ لَكُمْ ، إِنَّهُ لَيْسَ عَلَى الْإِمَامِ إِلَّا مَا حُمِّلَ مِنْ  
 أَمْرِ رَبِّهِ : الْإِبْلَاحُ فِي الْمَوْعِظَةِ ، وَالْإِجْتِهَادُ فِي النَّصِيحَةِ ، وَالْإِحْيَاءُ  
 لِلسُّنَّةِ ، وَإِقَامَةُ الْحُدُودِ عَلَى مُسْتَحَقِّهَا ، وَإِصْدَارُ السُّهْمَانِ عَلَى أَهْلِهَا ،  
 قَبَادِرُوا الْعِلْمَ مِنْ قَبْلِ تَصْوِيحِ نَبْتِهِ ، وَمِنْ قَبْلِ أَنْ تُشَلُّوا بِأَنْفُسِكُمْ  
 عَنْ مُسْتَنَارِ الْعِلْمِ مِنْ عِنْدِ أَهْلِهِ ، وَأَنْهُوا غَيْرَكُمْ عَنِ الْمُنْكَرِ وَتَنَاوُوا

عَنْهُ ، فَإِنَّا أَمْرُنُ بِالنَّهْيِ بَعْدَ التَّهْلُوتِ .

### اللغة

( الطرف ) بالفتح نظر العين و ( استصبح ) بالمصباح استسرج به و ( الامتياح ) نزول البثر وملؤالدلاء منها و ( الترويق ) التصفية ومنه الرواق بالكسر وهو الصافي من الماء وغيره و ( الشفا ) شفير الشيء و جانبه و ( الجرف ) بالضم و بضمّتين ما تجرّفته السيول و أكلته من الأرض و ( الهار ) الضعيف الساقط المنهدم . يقال هار الجرف يهور هوراً فهو هائر و هار كفاض .

و ( اشكيت ) زيدياً بهمزة الأفعال أزلت شكايته و ( الشجو ) الهمّ والحزن و ( ابرم ) الأمرأى أحكمه ، والحبل أى جعله طاقين ثم قتله و ( الاصدار ) الارجاع من الصدر وهو الرّجوع و ( السهمان ) كالسهم بالضم فيهما جمع السهم وهو الحظ والنصيب و ( صوح ) النبات أى يبس و تشقق أوجف أعلاه و ( المستثار ) مصدر بمعنى الاستثارة وهو الانهاض والتهبيج .

### الاعراب

مصباح في بعض النسخ بالتّسوين فيكون واعظ بدلا و في بعضها بلا تنوين بالاضافة وعلى ذلك فيحتمل أن يكون الاضافة لامية وأن تكون من اضافة المشبّه به إلى المشبّه من قبيل لجين الماء، وفي نسخة الشارح المعتزلي من شعلة بمصباح واعظ بتنوين شعلة و اضافة مصباح مع الباء الجارة وهي باء الآلة متعلّقة باستصبحوا .

وينقل الردي عن ظهره عن بمعنى على كما في قوله :

لا ابن عمك لا أفضلت في حسب عني ولا أنت ديّاني فتخزوني

أى لله درّ ابن عمك لا أفضلت في حسب على ، وفي أكثر النسخ على ظهره وهو الأنسب ، وقوله فالله الله بالنصب فيهما والعامل محذوف أى اتقوا الله ، واحذر كم الله وقوله الابلاغ في النصيحة بالرفع بدل بعض من ما .

## المعنى

اعلم أنه ﷺ لما نبه في الفصل السابق على تقصير المخاطبين من بني أمية و من يحذو حذوهم فيما يجب عليهم رعايته ، و أشار إلى أن المقصرين في حقهم و الظالمين لهم و الساعين في دمائهم مؤاخذون بتقصيرهم مجزيون بسوء أعمالهم ، عقبه بهذا الفصل حثاً لهم على طاعته و ملازمته ، و ترغيباً على الاقتباس من أنوار هدايته ، و تحذيراً من الركون إلى الجهالة و التيه في بوادي الردى و الضلالة ، و صدر ذلك بذكر محاسن التفكير و البصيرة توطئة و تمهيداً فقال :

( ألا إن أبصر الابصار ما نفذ في الخير طرفه ) أراد بنفوزه في الخير رؤيته المحاسن و اتباعها ، فإن أفضل ابصار البصر ما يفيد للمبصر بصيرة و يجلب له فائدة في تحصيل السعادة الأبدية و الكمالات النفسانية ( ألا إن أسمع الأسماع ما وعى التذكير و قبله ) أى أفضل سماع الاسماع أن يحفظ التذكير و المواعظ و يتدبر فيها فيقبلها .

( أيها الناس استصبحوا من شعلة مصباح واعظ متعظ ) أى استسرجوا من شعلة سراج واعظ لغيره متعظ في نفسه ، فإن من لم يكن متعظاً في نفسه لا يكون موعظته مؤثرة في القلوب ، بل تكون القلوب نافرة منه و النفوس مشمزة قال الشاعر :

لاتنه عن خلق و تأتى مثله عار عليك إذا فعلت عظيم

و لا يخفى عليك أن إضافة مصباح إلى واعظ إن كانت من إضافة المشبه به إلى المشبه فذكر الشعلة و الاستصباح ترشيحاً للتشبيه و وجه الشبه كونها من أسباب الهداية ، و إن كانت الإضافة بمعنى اللام فلفظ المصباح استعارة لموعظة الواعظ و الشعلة و الاستصباح ترشيح الاستعارة ، و يحتمل أن يكون ذكر اشعلة تخيلاً و الاستصباح ترشيحاً على ما ذهب إليه بعض البيانين من عدم الملازمة بين التخييل و الاستعارة بالكناية و إمكان وجوده بدونها ، و كذلك لو كان مصباح منوّن و واعظ بدلا منه إلا أن المستعار له على الأول هو الموعظة ، و على الثاني يحتمل أن يكون الموعظة و أن يكون نفس الواعظ



وكيف كان فالإشارة بالواعظ المتعظ إلى نفسه الشريف ومثله قوله : (وامتاحوا من صفوعين قدروقت من الكدر ) فانه استعار صفوا العين للعلوم الحقة وهو من استعارة المحسوس للمعقول والجامع أن العلم به حياة للأرواح كما أن صفوا العين به حياة الأبدان وذكرا الترويق والامتياح ترشيح للاستعارة والترويق تخييل والامتياح ترشيح على مامر و أراد الترويق من الكدر خلوت تلك العلوم من شوائب الأهام وبالامتياح أخذها من منبعها وهو أمر لهم باقتباس العلوم الشرعية و المعارف الحقة منه ﷺ .

ولما أمر بذلك أردفه بالنهى عن الركون إلى الجهالة فقال ﷺ (عباد الله لا تركنوا إلى جهالتكم ) أى لا تميلوا إليها ( ولا تنقادوا إلى أهوائكم ) أى الأهواء الباطلة المنخرجة عن كرائم الأخلاق إلى رذائلها وعن حق المصالح إلى باطلها ( فان النازل بهذا المنزل ) .

يحتمل أن يكون المراد به من ادعى الخلافة من غير استحقاق لها الذي وضع نفسه في مقام و نزل بمنزل ليس له أهلية به ويشعر بذلك ما سيأتي من نهيه ﷺ عن الشكاية إلى من لا يقدر على ازالة الشكوى وما ذكر بعده من أوصاف الامام الحق ﷺ .

إلا أن الأظهر بقريئة ما سبق أن المقصود به من نزل منزل الركون إلى الجهالة ومقام الانقياد إلى الأهواء ، فانه لما نهى عن الركون والانقياد علله بذلك وأردفه به ، يعني أن من ركن إلى جهالته وانقاد إلى هواه واستبد برأيه واستغنى به عن امامه فقد أسس بنيان دينه على باطل لا قوام له ولا ثبات .

ومثله مثل ( نازل بشفا جرف هار ) مشرف على السقوط والانهدام وهو اقتباس من قوله سبحانه :

« أَفَمَنْ أُسِّسَ بُنْيَانَهُ عَلَىٰ تَقْوَىٰ مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانٍ خَيْرٍ أَمَّنْ أُسِّسَ

بُنْيَانَهُ عَلَىٰ شَفَا جُرْفٍ هَارٍ فَأَنْهَارَ بِهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ »

يعني من أسس بنيان دينه على قاعدة محكمة هي الحق الذي هو التقوى من الله وطلب مرضاته بالطاعة خير أمن أسس بنيانه على قاعدة هي أضعف القواعد وهو الباطل والتفاق الذي مثله مثل شفا جرف هارفي قلة الثبات والاستمساك .  
قال الزمخشري في الكشاف : وضع شفا الجرف في مقابل التقوى لأنه جعله مجازاً عما ينافي التقوى ثم قال :

فان قلت : فما معنى قوله فانهار به في نار جهنم ؟

قلت لما جعل الجرف الهائر مجازاً عن الباطل قيل فانهار به في نار جهنم على معنى فطاح به الباطل في نار جهنم إلا أنه رشح المجاز فجى، بلفظ الانهيار الذي هو للجرف ، وليصور أن المبطل كأنه أسس بنيانه على شفا جرف من أودية جهنم فانهار به ذلك الجرف فهوى في قعرها ، ولا ترى أبلغ من هذا الكلام ولا أدل على حقيقة الباطل وكنه أمره منه ، هذا .

ولمانبه عَلَيْهِ السَّلَامُ على أن الرّاكن إلى جهالته والمنقاد إلى هواه المستبدّ برأيه الزاعم لنفسه الاستقلال مقيم على باطل ونازل بمنزل في معرض السقوط والتهدم ، وكان الباطل مستلزماً للهلاك الدائم ، عقبه بقوله ( ينقل الرّدى ) أى الهلاك الناشئ عن باطله (على «عن» ظهره من موضع إلى موضع لرأى ) فاسد ( يحدثه بعد رأى يريد أن يلصق ما لا يلتصق ويقرب ما لا يتقارب ) أى يريد اثبات باطله بحجج باطلة ثم حذّرهم عن الرجوع إلى الجهال وعن اتباع أئمة الضلال بقوله : ( فالله الله أن تشكوا إلى من لا يشكى شجوكم ) أى لا يقدر على إزالة حزنكم برفع الأسباب الموجبة له ، و ذلك لعدم بصيرته في مجارى الأمور و عدم معرفته بوجوه المصالح ( ولا ينقض برأيه ما قد أبرم لكم ) أى لا يقدر على كشف المعضلات وحلّ المشكلات في المعاش والمعاد لقلّة البصيرة والمعرفة ، وفي بعض النسخ : وينقض برأيه بدون لا ، وهو أولى ، أى لا تشكوا إلى من ينقض برأيه الفاسد ونظره الكاسد ما قد أحكمه الشرع في حكمكم بالآيات الباهرة والسنة الزاهرة .

ثم لمانهاهم من الرجوع إلى من لا يتمكّن من إزالة الشكوى و الشجوى ولا

يستطيع حلّ المبرمات المغلقات ، أردفه ببيان ما يجب عليّ الامام بالنسبة إلى رعيتّه ليعرفوا وظائف الامام ولوازم الامامة ، فيتابعوا من اتّصف بها ويراجعوا إليه في أمر الدين والدنيا ، ويرفضوا غيره وينتهوا عنه فقال عليه السلام

( إنه ليس على الامام ) الحقّ ( إلاّ ) القيام بـ ( ما حمل من أمر ربّه ) وهو أمور خمسة : ( الابلاغ في الموعدة ، و الاجتهاد في النصيحة ، و الاحياء للسنّة ، و إقامة الحدود على مستحقّيها ، و إصدار السّهمان على أهلها ) ومن المعلوم أنه عليه السلام قام بتلك الوظائف فأدّى ما حملّه و بالغ في الموعدة والنصيحة و كفى به شهيداً ما ضمنه خطبه الشريفة ، وأحى الشريعة وأمات البدعة ، وأقام الحدود من دون أن يأخذنه في الله لومة لائم ، و عدل في القسمة شهد بكلّ ذلك المؤلف والمخالف

وأما غيره عليه السلام من المنتحلين للخلافة فقد قصرّوا في ذلك وأحياو البدعة ، و فرطوا في إجراء الحدود ، و فضلوا في قسمة السّهم كما يظهر ذلك بالرّجوع إلى ما ذكره الأصحاب من مطاعنهم ، وقد تقدّمت في غير موضع من الشرح وتأتي أيضاً في مقاماتها اللائقة ، هذا .

و لعلّ غرضه من النفي أعني قوله عليه السلام ليس على الامام إلاّ ما حمل قطع الأطماع الفاسدة والتوقّع للتفضّل في القسمة كما كان دأب المتخلفين وديدنهم . ولما نهيهم عن الرّكون إلى الجهل والرّجوع إلى قادة الضلال عرفهم ما يجب رعايته على الامام من لوازم منصب الامامة وأمرهم بالرجوع إليه وبالأخذ من قبسات علمه فقال عليه السلام :

( فبادروا العلم من قبل تصويح نبيته ) أي من قبل أن يجفّ نباته ، و هو كناية عن زهاب رونقه أو عن اختفائه بفقدانه عليه السلام ( ومن قبل أن تشغلوا بأنفسكم عن مستثار العلم من عند أهله ) أي من قبل أن تكونوا مشغولين بتخليص أنفسكم من شرور بني امية وقتنها التي ستنزل بكم عن استشارة العلم وتبهيجه واسهتخراجه من عند أهله ، وأراد بأهله نفسه الشريف ( وانهاؤا غيركم عن المنكر وتناهوا عنه فانما أمرتم بالنهي بعدالتناهي ) .

قال الشارح المعتزلي : في هذا الموضوع اشكال ، وذلك أنّ لقائل أن يقول النهي عن المنكر واجب على العدل و الفاسق فكيف قال : إنّما أمرتم بالنهي بعد التناهي ؟

والجواب إنه لم يرد أنّ وجوب النهي عن المنكر مشروط بانتهاء ذلك التناهي من المنكر ، وإنما أراد أنني لم أمركم بالنهي عن المنكر إلاّ بعد أن أمرتكم بالانتهاء عن المنكر فالترتيب إنّما هو في أمره ﷺ لهم بالحالتين المذكورتين لا في نهيهم وتناهيهم .

فان قلت : فلما ذا قدّم أمرهم بالانتهاء على أمرهم بالنهي ؟

قلت : لأنّ إصلاح المرء لنفسه أهمّ من الاعتناء باصلاحه لغيره انتهى .  
وأقول : لا حاجة إلى ما تكلفه في الجواب ، والأولى أن يقال : إنه ﷺ أمر بالنهي والتناهي معا أولاً ، وهو دليل على وجوب الأمرين كليهما ، واتبعه بقوله : فانما أمرتم بالنهي آء تنبيها على أنّ التناهي في نظر الشارع مقدّم على النهي ووجوبه آكد ، لأنّ إصلاح النفس مقدّم على إصلاح حال الغير ، ولأنّ النهي إنّما يثمر بعد التناهي ، ويكون تأثيره في النفوس أقوى ، وانفعال الطبايع منه أشدّ وأآكد كما يشهد به العقول السليمة والتجربة المستمرة وتوافقت عليه الشرايع والآراء ودلت عليه الأحاديث والأخبار .

ففى الوسائل عن الكليني باسناده عن طلحة بن زيد عن أبي عبدالله ﷺ في قوله تعالى .

« فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ أَنجَيْنَا الَّذِينَ يَنْهَوْنَ عَنِ السُّوءِ » .

قال ﷺ كانوا ثلاثة أصناف : صنف ائتمروا وأمروا فنجوا ، وصنف ائتمروا ولم يأمرؤا فمسخوا ، وصنف لم يأتمروا ولم يأمرؤا فهلكوا .

وعن الصدوق باسناده عن أمير المؤمنين ﷺ قال في وصيته لولده محمد بن الحنفية : يا بني اقبل من الحكماء مواعظهم و تدبّر أحكامهم ، وكن آخذ الناس

بماتأمر به ، وأكف الناس عما تنهى عنه وأمر بالمعروف تكن من أهله ، فإن استتمام الأمور عند الله تبارك وتعالى الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر .  
ومن النخصل مسنداً عن محمد بن أبي عمير رفعه إلى أبي عبد الله عليه السلام قال : إنما يأمر بالمعروف وينهى عن المنكر من كانت فيه ثلاث خصال : عامل بما يأمر به تارك لما ينهى عنه ، عادل فيما يأمر عادل فيما ينهى ، رفيق فيما يأمر رفيق فيما ينهى .

ومن المجالس باسناده عن المفضل بن عمر قال قلت لأبي عبد الله الصادق عليه السلام :  
بم يعرف الناجي ؟ فقال : من كان فعله لقوله موافقاً فهو ناج ، ومن لم يكن فعله لقوله موافقاً فانما ذلك مستودع .

وعن أبي حمزة عن علي بن الحسين عليه السلام في حديث وصف المؤمن والمنافق قال عليه السلام : والمنافق ينهى ولا ينتهى ويأمر بما يأتى .

وعن الارشاد للحسن بن محمد الديلمي قال : قال رسول الله صلى الله عليه وآله : رأيت ليلة أسرى بي إلى السماء قوماً تقرض شفاهم بمقاريض من نار ثم يرمى ، فقلت يا جبرئيل من هؤلاء ؟ فقال : خطباء امتك يأمرون الناس بالبر وينسون أنفسهم وهم يتلون الكتاب أفلا يعقلون .

و الرّوايات في هذا المعنى كثيرة وفيما روينا كفاية لمن له دراية ، وفي هذا المعنى قال أبو الأسود الدّئلي :

وإذا جريت مع السّفية كما جرى  
وإذا عتبت على السّفية ولمته  
لا تنه عن خلق و تأتي مثله  
وابده بنفسك فانهها عن عيبها  
فهنالك يقبل ما وعظت و يقتدى  
فكلاكما في جريه مذموم  
في مثل ما تأتي فأنت ظلوم  
عار عليك إذا فعلت عظيم  
فاذا انتهيت عنه فأنت حكيم  
بالعلم منك و ينفع التعليم

والله الهادي وهو الموفق .

## الترجمة

فصل دوم از این خطبه متضمن نهی از و کون بجهالت و أمر باقتباس أنوار علم و هدایت است چنانچه فرموده :

آگاه باشید بدرستی که بیناترین چشمها آن چشمی است که نفوذ کند در أمر خیر نظر با بصیرت او ، آگاه باشید بدرستی که شنوا ترین گوشها آنگوشی است که حفظ کنند نصیحت را و قبول نماید آنرا •

ای گروه مردمان طلب افروختن چراغ نمائید از شعله چراغ پند دهنده و پند گیرنده ، و بکشید دلو آب معرفت را از چشمه صافی زلال که صافی شده باشد از کدورت و تیره گی شبهات باطله •

ای بندگان خدا میل نمائید بسوی جهالت خود ، و اطاعت نکنید مر خواهشهای نفسانی خود را ، پس بتحقیق که نازل شونده باین منزل نازل شده است بکنار رودخانه سیل برده افتاده در حالتیکه نقل میکند هلاکت را بر پشت خود از محلی بمحلی بجهت رأی فاسدی که پدید می آرد آنرا بعد از رأی فاسد دیگر ، إرادة میکند که بچسباند چیزی را که قابل چسبیدن نیست ، و نزدیک گرداند چیزی را که قابل نزدیک شدن نیست •

پس میترسانم شما را از خدا از اینکه شکایت کنید بکسیکه زایل نتواند نماید آندوه شکایت شمارا ، و بکسی که نتواند بشکند بارای صائب خود آنچه را که محکم شده برای شما ، یعنی نتواند حل مشکلات شما را نماید •

بدرستی که نیست بر امام مگر آنچه که بار کرده شده است بر او از امر پروردگار خود و آن عبارتست از إكمال موعظه و جهد نمودن در نصیحت ، و زنده کردن سنت نبویّه ، و إقامه حدود بر مستحقان آن ، و باز گردانیدن سهمها و نصیبها بر اهل آن پس مبادرت کنید بعلم و معرفت پیش از خشک شدن گیاه آن و پیش از اینکه مشغول شده باشید بخلاصی نفس خود از فتنها از بیرون آوردن علم از نزد اهل آن و نهی کنید از کار زشت و قبیح ، و باز ایستید از آن پس جز این نیست که مأمور

شده ایدشما بنهی کردن غیر بعد از باز ایسنادن خود

## ومن خطبة له عليه السلام و هي المائة والخامسة من المختار في باب الخطب

وشرحها في ضمن فصلين ، و صدرها مروية في الكافي باختلاف كثير تطلع  
بعد الفراغ من شرح الفصل لإنشاء الله تعالى

### الفصل الاول

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي شَرَعَ الْإِسْلَامَ فَسَهَّلَ شَرَايِمَهُ لِمَنْ وَرَدَهُ ، وَأَعَزَّ  
أَزْكَاهُ عَلَى مَنْ غَابَهُ ، فَجَعَلَهُ أَمْنًا لِمَنْ عَلِقَهُ ، وَسِلْمًا لِمَنْ دَخَلَهُ ، وَبُرْهَانًا  
لِمَنْ تَكَلَّمَ بِهِ ، وَشَاهِدًا لِمَنْ خَاصَمَ بِهِ ، وَنُورًا لِمَنْ اسْتَضَاءَ بِهِ ، وَفَهْمًا  
لِمَنْ عَقَلَ ، وَلُبًّا لِمَنْ تَدَبَّرَ ، وَآيَةً لِمَنْ تَوَسَّمْ ، وَتَبْصِيرَةً لِمَنْ عَزَمَ ،  
وَغِبْرَةً لِمَنْ انْعَمَطَ ، وَنَجَاةً لِمَنْ صَدَّقَ . وَثِقَةً لِمَنْ تَوَكَّلَ ، وَرَاحَةً لِمَنْ  
فَوَّضَ ، وَجَنَّةً لِمَنْ صَبَرَ ، فَهُوَ أَبْلَغُ الْمَنَاهِجِ ، وَأَوْضَحُ الْوَلَايِجِ ، مُشْرِفُ  
النَّارِ ، مُشْرِقُ الْجَوَادِّ ، مُضِيءُ الْمَصَائِجِحِ ، كَرِيمُ الْمِضَارِ ، رَفِيعُ  
الْغَايَةِ ، جَامِعُ الْحَلَبَةِ ، مُتَنَافِسُ السَّبَقَةِ ، شَرِيفُ الْفُرْسَانِ ، التَّصَدِيقُ مِنْهَاجُهُ ،  
وَالصَّالِحَاتُ مِنْهَارُهُ ، وَالْمَوْتُ غَايَتُهُ ، وَالذُّنُوبُ مِضَارُهُ ، وَالْقِيَمَةُ حَلَبَتُهُ ،  
وَالْجَنَّةُ سَبَقَتُهُ .

منها في ذكر النبي ﷺ :

حَتَّىٰ أَوْرَىٰ قَبَسًا لِقَابِسٍ ، وَأَنَارَ عِلْمًا لِحَابِسٍ ، فَهُوَ أَمِينُكَ الْمَأْمُونُ ،  
 وَشَهِيدُكَ يَوْمَ الدِّينِ ، وَبِعَيْنِكَ نِعْمَةٌ ، وَرُسُوكَ بِإِحْقَاقِ رَحْمَةٍ ، اللَّهُمَّ  
 أَقْسِمُ لَكَ مَقْسَمًا مِنْ عَدْلِكَ ، وَاجْزِهِ مُضَاعَفَاتِ الْخَيْرِ مِنْ فَضْلِكَ ، اللَّهُمَّ  
 أَعْلِ عَلَىٰ بِنَاءِ الْبَانِينَ بِنَائِهِ ، وَأَكْرِمِ لَدَيْكَ نُزُلَهُ ، وَشَرِّفْ مَنْزِلَتَهُ ،  
 وَآتِهِ الْوَسِيلَةَ ، وَأَعْطِهِ السَّنَاءَ وَالْفَضِيلَةَ ، وَاحْشُرْنَا فِي زُمْرَتِهِ غَيْرَ خَزَايَا  
 وَلَا نَادِمِينَ ، وَلَا نَاكِبِينَ ، وَلَا نَاكِبِينَ ، وَلَا ضَالِّينَ ، وَلَا مُضِلِّينَ ،  
 وَلَا مَفْتُونِينَ .

قال السيد (ره) وقد مضى هذا الكلام فيما تقدم إلا أنا كررناه ههنا لما  
 في الروايتين من الاختلاف .

### اللغة

(شرح) الله لنا كذا من باب منع أى أوضحه وأظهره وسنه و الشريعة  
 كالمشرعة مورد الناس للاستسقا سميت بذلك لوضوحها وظهورها ، قال الأزهري  
 ولا تسميها العرب مشرعة حتى يكون الماء عدلاً لا انقطاع له كماه الأنهار ، ويكون  
 ظاهراً معيناً ولا يستقى منه برشاء فان كان من ماء الأمطار فهو الكرع بفتح الحاء  
 و (السلم) بكسر السين وسكون اللام الصلح يقال خذوا بالسلم أى  
 بالصلح ويطلق على المسالم أى المصالح كما يطلق الحرب على المحارب و عليه  
 ما في الزيارة : أنا سلم لمن سالمكم وحرب لمن حاربكم .  
 و (توسم) الشيء تفرسه وتخيئه و (الأبلج) المتضخ من بلج الصبح أضاء  
 وأشرق و (المنهج) الطريق الواضح المستقيم و (الوليجة) بطانة الرجل وخاصته ،



وفي شرح المعتزلي هو المدخل إلى الوادي وغيره و (المشرف) المرتفع و (المضمار) موضع يضم فيه الخيل للسباق أو زمان التضمير .

و (الجلبة) بالحاء المهملة والباء الموحدة وزان سجدة خيل تجمع للسباق من كلّ أوب ولا تخرج من وجه واحد يقال جاءت الفرس في آخر الجلبة أى في آخر الخيل و (السبقة) محرّكة ما يتراهن عليه المتسابقان و (القبس) الشعلة و (أورى) اشعل و (العلم) محرّكة المنار والجبل ونحوهما مما يرشد به إلى الطريق و (الحابس) الواقف بالمكان و (النزل) بضمّ نين ما يهتأ للنزول من الطعام و (السناه) الرّفعة و (الزّمرة) الجماعة من الناس (وعزى) خزياً من باب علم ذلّ وهان ، وخزيا جمع خزيان مثل حيران وحيارى وغيران وغيارى .

### الاعراب

قبساً بالنصب مفعول أورى أى أورى رسول الله ﷺ قبساً ولا يجوز جعله حالاً من فاعل أورى إذ لم يسمع أورى إلاّ متعدّياً يقال : ورى الزند كوعى خرجت ناره و أوريته و وريته بالتضعيف أخرجت ناره ، و علماً منصوب على المفعول أيضاً ويحتمل الحال لأنّ أثار يستعمل متعدّياً ولازمًا .

قال الفيومي : النور الضوء وهو خلاف الظلمة والجمع أنوار ، وأثار الصبّح أثاره أضاء ونور تنويراً واستنار استنارة كلّها لازمة بمعنى ، وثار الشئ ينور نياراً بالكسر أضاء أيضاً فهو نيسر وهذا يتعدّى بالهمزة والتضعيف انتهى .

### المعنى

اعلم أنّ هذا الفصل من كلامه ﷺ ملتقط من فصلين أوّلهما في ذكر وصف الاسلام وبيان فضائله ، وثانيهما في مدح رسول الله وتعظيمه وتبجيله وذكر أوصافه الكمالية ، وعقبه بالدعاء الخير عليه ﷺ

## أما الفصل الاول

فهو قوله ( الحمد لله الذي شرع الاسلام ) أى سنَّ الاسلام أو أوضحه وأظهره .  
 ( فسهل شرايعه لمن ورده ) شبه الاسلام بنهر جار دائم الجريان و استعار عنه على  
 سبيل الكناية والجامع أن كلاً منهما يروى الغليل والعطشان إلا أن الماء يروى من  
 غلل الأبدان والاسلام من غل الأرواح ، أو أن بكلّ منهما يحصل الطهارة والنظافة  
 إلا أن الماء يطهر من القدر والتجس ، والاسلام من الكفر والرجس واستعار الشرايع  
 للاسلام على سبيل التخييل ، والمراد أنه سبحانه سهّل موارد العقول لمن أراد الدخول  
 إلى الاسلام .

قال الشارح البحراني : وتسهيله لها ايضاح قواعده وخطاباته بحيث يفهمها  
 الفصيح والألكن ، ويشارك الغبي في ورد مناهله الفطن الذكي .

( وأعزّ أركانه على من غالبه ) استعارة بالكناية ايضاً فانه شبهه بحصن عال  
 وقصر مشيد مستحكم البنيان ، ومحكم القواعد والأركان واثبات الأركان تخييل ،  
 والجامع كونهما محفوظاً من أن يهدم ويغالب ، يعني أنه سبحانه أعزّه وحماه من أن  
 يتسلط عليه المشركون ويغلب عليه الكافرون كما قال تعالى :

« وَ لَنْ يَجْمَلَ اللَّهُ لِلْكَافِرِينَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ سَبِيلاً » .

( فجعله أمناً لمن علقه ) لا يخفى ما في هذه الفقرة و ما يتلوهها من حسن الخطابة  
 حيث ناط بكلّ واحدة من اللفظات لفظة تلايمها وتناسبها لو نيّطت بغيرها لما  
 انطبقت عليها ولا استقرت في قرارها ، الأثره كيف ربّ الأمن على التعلق ، والسلم  
 على الدخول ، والبرهان على التكلم ، والشهادة على المتخاصمة وكذا غيرها ، فلو  
 غير الاسلوب وقال : أمنا لمن تكلم ، وبرهانا لمن دخل لكان الكلام معيماً مختل المعنى  
 خارجاً عن قانون الخطابة .

إذا عرفت ذلك فأقول : مراده عَلَيْهِ السَّلَامُ بهذه الفقرة أنه سبحانه جعل الاسلام سبباً  
 لأمن من تعلق به في الدنيا من إراقة الدماء ، وفي الآخرة من النار ومن غضب الجبار  
 ( و سلماً لمن دخله . )

قيل : استعار عَلِيًّا لفظ السّلم باعتبار عدم اذاه لمن دخله فهو كالمسالمة له  
أقول : والأشبه أن يكون المراد أن من دخل الاسلام يكون الاسلام صلحاً بينه  
وبين المسلمين به يحقن دمه ويقرّ على ما يملكه

( وبرهاناً لمن تكلم به ) أى من تكلم مصاحباً بالاسلام ومتصفاً به فهو برهان  
له بمعنى أن فيه بينة وحجة يدلّ على حقيته ( و شاهداً لمن خاصم به ) أى من  
كان من المسلمين في مقام المخاصمة بالملل الخارجة فالاسلام شاهد له ، يعني أن  
فيه ما هو شاهد ويشهد بصحة قوله قال سبحانه :

« أَفَمَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِنْ رَبِّهِ وَيَتْلُوهُ شَاهِدٌ » .

قال الطريحي : أى برهان من الله وبيان وحجة على أن دين الاسلام حق ، وهو دليل  
العقل ويتلوه أى يتبع ذلك البرهان شاهد يشهد بصحته وهو القرآن ( ونوراً  
لمن استضاء به ) إذ به يهتدى إلى الجنة ، ويسلك إليه كما يهتدى بالنور ( وفهماً  
لمن عقل ) إذ بالدخول فيه وبريضة النفس بقواعده وأركانه يتهيأ الذهن لقبول  
الأنوار الالهية و فهم الأسرار الحقة فهو سبب للفهم الذي هو جودة تهيؤ الذهن  
لقبول ما يرد عليه فاطلق لفظه عليه مجازاً من باب إطلاق اسم المسبب على السبب  
( و لبناً لمن تدبّر ) قال البحراني : لما كان اللبّ هو العقل اطلق عليه لفظ  
العقل وإن كان سبباً له ، وأراد العقل بالملكة وما فوقه من مراتب العقل فإن الاسلام  
وقواعده أقوى الأسباب لحصول العقل بمراتبه ( وآية لمن توسّم ) أى علامة يهتدى  
به إلى الحق للمتوسّم وهو المتفرّس المتأمل المثبت في نظره حتى يعرف حقيقة  
سمت الشيء ، وتبصرة لمن عزم ) يعني أنه موجب لبصرة من قصد على فعل الخير وتبصرة  
له في إتيانه به على ما ينبغي أن يكون عليه .

( وعبرة لمن اتعظ ) يعني من كان متديناً بدين الاسلام ونظر فيما وقع في  
القرون الخالية للأمم الماضية وأنهم كيف اخترمتهم أيدي المنون وانتسفتهم القرون  
فهو يعتبر بذلك ويتعظ به .

ويحتمل أن يكون المراد أن نفس الاسلام عبرة للمتعتبين ، وذلك لأن من لاحظ رونق الاسلام ونظر في علو قدره وارتفاع كلمته وظهور سلطانه وظفر المسلمين على قلوبهم على المشركين مع كثرتهم . يحصل له بذلك عبرة و بصيرة في الرجوع إلى الحق .

( ونجاة لمن صدق ) يعني أنه سبب لنجاة من صدق الرسول ﷺ فيما جاء به من عند الله سبحانه به يحصل له الخلاص في الدنيا من القتل و في الآخرة من العذاب ( وثقة لمن توكل ) إذ من دان بدين الاسلام وعرف المواعيد الكريمة الثابتة في الكتاب والسنة للمتوكلين يحصل له بذلك توكل على الله وحسن ثقة به ( وراحة لمن فوض ) فإن المسلم إذا كمل إسلامه وفوض أمره إلى الله سبحانه كفاه الله جميع أموره وأراحه من الاهتمام لها وبه يشعر قوله سبحانه :

«وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ».

( وجنة لمن صبر ) أي من صبر على ما فيه من مشاق الطاعات و كلفة العبادات المالية والبدنية يكون الاسلام وقاية له وجنة من عذاب النار وحرّ الجحيم . ( فهو أبلج المناهج ) أي معروف الطرق و سياّتي بيانها ( وأوضح الولايج ) أي ظاهر البواطن و الاسرار لمن نظر إليه بعين الاعتبار ، أو أنه واضح المداخل معروف المسالك كما مرّ في تفسير قوله ﷺ فسّهل شرايعه لمن ورده ( مشرف المنار ) أي ربيعة الاعلام ، و سياّتي بيان ذلك أيضاً ( مشرق الجواد ) وهو قريب من أبلج المناهج ( مضيء المصابيح ) المراد بها إما الأدلة و البراهين الدالة على حقيقته من الكتاب والسنة ، واستعار لها لفظ المصباح باعتبار أنها يهتدى بها إليه كما يهتدى بالمصباح في الظلمات ، وإما الأئمة الهادون إليه و المرشدون إلى معالمه ، وذكر الاضاءة ترشيح .

( كريم المضمار رفيع الغاية جامع الحلبة متناسف السبقة شريف الفرسان ) قال الشارح المعتزلي : كأنه جعل الاسلام كخيل السباق التي مضارها كريم وغايتها

رفيعة عالية وحلبتها جامعة حاوية وسبقته متنافس فيها وفرسانها أشرف .  
أقول : أراد بالفرسان المسلمين المؤمنين ، وفسر ساير ما كان محتاجاً إلى  
التفسير بقوله ( التصديق منهاجه ) الذي تقدم وصفه بأنه أبلج و أراد به التصديق  
بالله وبرسوله وبما جاء به من عند الله سبحانه والائتيان بلفظ الجمع فيما سبق وبصيغة  
الافراد هنا أن الجمع باعتبار تعدد أفراده و الافراد بملاحظة نفس النوع و معلوم  
أن هذه التصديقات أنوار واضحة الهدى .

(والمصالحات مناره) أراد بها الأعمال الصالحة وجعلها مناراً باعتبار إضاءتها  
واشراقها (والموت غايته) وإنما جعله غاية له باعتبار انقطاع التكليف عنده وانتهائه  
إليه ووصفه بالرفعة فيما سبق باعتبار أنه باب الوصول إلى حظيرة القدس والجنة  
المأوى التي هي أرفع الغايات ومنتهى المقاصد .

(والدنيا مضماره) لأنه دار مجاز لا دار قرار، ووصفها بالكرم سابقاً باعتبار أن فيها  
يحصل الاستعداد للفوز بالدرجات العالية و المقامات المتعالية ، ولا ينافي ذلك ما ورد في  
ذمها ، لأنه ناظر إلى ذم من ركن إليها وقصر نظره فيها وغفل عما وراها ، فإن  
من أبصر بها بصرته ، ومن أبصر إليها أعمته .

(والقيامه حلبته) أي ذات حلبته وموضعها الذي يجتمع الكل فيها من كل  
ناحية لأنها يوم الجمع ( والجنة سبقته ) جعلها الله سبحانه جزاءً للسابقين ، وفي مثلها  
فليتنافس المتنافسون .

## وأما الفصل الثاني

المسوق لبیان تمجید الرسول ﷺ وتعظيمه فهو ما أشار إليه السيد بقوله  
( منها في ذكر النبي ﷺ حتى أورى قبساً لحابس ) أي أظهر نور الحق و أخرج  
شعلة الهداية للطالبيين المهتمدين ( و أنار علما لحابس ) أصل إنارة العلم للحابس أن  
يوقد عليه النار و يستنار ليهتدى به الضال الحابس أي الذي حبس ناقته ووقف لا يدرى  
كيف يهتدى المنهج ، واستعاره هنا لظاهرة العلم والعلم نور الهدى أنوار الهداية ليهتدى بها من حبسته  
ظلمة الحيرة والشبهة عن سلوك سبيل الحق .

و المراد بأنوار الهداية المعجزات الباهرة و الأدلة القاهرة من الكتاب

و السنة ، ويحتمل أن يكون العلم مستعاراً لأئمة الدين والانارة كناية عن النص عليهم بالامامة ( فهو أمينك المأمون ) على أداء رسالاتك ( و شهيدك يوم الدين ) على مخلوقاتك و قد تقدم تحقيق هذه الشهادة في شرح الخطبة الحادية و السبعين ( وبعيذك نعمة ) أي مبعوثك إلى الخلق نعمة عليهم بهدايتهم به إلى جنّتك ( ورسولك بالحق رحمة ) لعبادك أن يقعوا في مهاوى الهلاك بسخطك كما قال عز من قائل:

« وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ »

ثم دعاني حقه صلوات الله عليه وآله بقوله : ( اللهم اقسّم له مقسماً من عدلك ) أي قسمة و حظاً و نصيباً هو مقتضى عدلك ، وهو أن يبلغ نفسه النفيس الذي هو محلّ الرّسالة أقصى مراتب القرب والوصول بماله من الاستعداد و القابلية و الكمالات النفسانية التي جعلته قابلاً لذلك .

ولما دعاه ﷺ بما يستحقه زاد على ذلك فدعا له بقوله ( واجزه مضاعفات الخير من فضلك ) و سأل بذلك أن يتفضل عليه بزيادة من فضله فيضاعف له الخير بمقتضى فضله و كرمه .

( اللهم واعد على بناء البانين بنائه ) والمراد به إما إعلاء مابناه ﷺ من الشريعة و شيده من الدين على سائر ماشيده الأنبياء ، وبنوه من الشرايع و الدين ، وإما إعلاء مابناه لنفسه من مراتب الكمال و درجات العزّ و الجلال ، وعلى التقديرين فلفظ البناء استعارة و الاعلاء ترشيح .

( و أكرم لديك نزله ) استعار ﷺ لفظ النزول لما هيأه الله سبحانه في حقه ﷺ من الثواب الجزيل و الأجر الجميل ( و شرف عندك منزله ) في حظيرة القدس ( و آتاه الوسيلة ) و هو امتثال لما طلبه من أمته بقوله : سلوا الله لي الوسيلة .

قال الشارح البحراني : دعا ﷺ أن يؤتته ما يتوسّل به إليه ويقرّبه منه وهو أن يكمل استعداده لما هو أتمّ القوّة على الوصول إليه .

أقول : وليس بشيء ، بل المراد بها ما ورد في الأخبار من أنها أعلا درجة في الجنة لها ألف مرقة ما بين المرقة إلى المرقة حصر الفرس للجواد مأة عام ، وهي ما بين مرقة جوهر إلى مرقات ياقوت إلى مرقة ذهب إلى مرقة فضة ، فيؤتى بها يوم القيامة حتى تنصب مع درجة النبيين كالقمر بين الكواكب ، فلا يبقى يومئذ نبي ولا صديق ولا شهيد إلا قال : طوبى لمن كان هذه الدرجة درجته (واعطه السناء) أي الرفعة (والفضيلة) .

ثم دعا ﷺ لنفسه، ولصاحبي المؤمنين بقوله : ( واحشرنا في زمرة ) وجماعته ( غير خزايا ) وخجلين بمعية الله ( ولا نادمين ) على التفريط في جنب الله ( ولا ناكبين ) منحرفين عن سبيل الله ( ولا ناكثين ) ناقضين لعهد (١) الله ( ولا ضالين ) عن سواء السبيل ( ولا مفتونين ) باللفو والأباطيل .

و اعلم أن هذا الفصل أعنى الفصل الثاني من هذا الكلام قد مضى روايته من السيد (ره) في الكتاب وهي الخطبة الحادية والسبعون إلا أنه (ره) كرره ههنا لما في الروايتين من الاختلاف و بالمراجعة إليهما يعرف مواقعه ، وقد قدمنا في شرح ما سبق نكات بديعة وفوائد نافعة من أراد الانتفاع فليراجع إليه .

### وهنا لطيفة يعجبني ايرادها في المقام

وهي أن الشارح المعتزلي قال بعد الفراغ من شرح هذا الفصل من كلام أمير المؤمنين ﷺ :

قلت : سألت النقيب أبا جعفر وكان منصفاً بعيداً عن الهوى والعصية عن هذا الموضوع فقلت له : وقد وقفت على كلام الصحابة وخطبهم فلم أر فيهم من يعظم رسول الله ﷺ تعظيم هذا الرجل ولا يدعو كدعائه ، فأنا قد وقفنا من نهج البلاغة

١- المراد به ما عهده لعباده من أن يعبدوه ويخلصوا له الدين كما قال عز من قائل ألم أعهد إليكم يا بني آدم أن لا تمبدوا الشيطان انه لكم عدو مبين و أن اعبدوني هذا صراط مستقيم ولقد أضل منكم جبلا كثيراً أفلم تكونوا تعقلون منه.

و من غيره على فصول كثيرة مناسبة لهذا الفصل تدلّ على إجلال عظيم و تجميل شديد منه لرسول الله ﷺ .

فقال : ومن أين لغيره من الصحابة كلام مدوّن لتعلم منه كيفية ذكرهم للنبي ﷺ ، وهل وجد لهم إلا كلمات متبدّدة لا طائل تحتها .  
ثم قال : إن علياً عليه السلام كان قوى الإيمان برسول الله ﷺ والتصديق له ، ثابت اليقين قاطعاً بالأمر متحققاً له ، وكان مع ذلك يحبّ رسول الله ﷺ لنسبته منه و تربيته له و اختصاصه به من دون الصحابة و بعد فشرفه له لأنّهما نفس واحدة في جسمين الأب و احد ، والدّار واحدة ، والأخلاق مناسبة ، فإذا عظّمه فقد عظّم نفسه ، و إذا دعا إليه فقد دعا إلى نفسه ، و لقد كان يودّ أن تطبق دعوة الاسلام مشارق الأرض و مغاربها ، لأنّ جمال ذلك لاحق به و عائد إليه ، فكيف لا يعظّمه و يبجله و يجتهد في أعلاء كلمته؟!

قال الشارح فقلت له : قد كنت اليوم أنا و جعفر بن مكى الشاعر نتجاري هذا الحديث .

فقال جعفر : لم ينصر رسول الله ﷺ أحد نصره أبي طالب و بنيه له أمّا أبو طالب عليه السلام فكفّله و ربّاه ثمّ حمّاه من قريش عند إظهار الدعوة بعد إصفاقهم و إطباقهم على قتله ، و أمّا ابنه جعفر فهاجر بجماعة من المسلمين إلى حبشة فنشر دعوته بها ، و أمّا علي عليه السلام فأنه أقام عماد الملة بالمدينة .

ثمّ لم يمن أحد من القتل و الهوان و التشريد بما منى به بنو أبي طالب أمّا جعفر فقتل يوم بموتة ، و أمّا علي عليه السلام فقتل بالكوفة بعد أن شرب نقيع الحنظل و تمنى الموت ، و لو تأخر قتل ابن ملجم له لمات أسفاً و كمداً ، ثمّ قتل ابنه بالسّم و السيف و قتل بنوه الباقر مع أخيه بالطّف و حملت نساءهم على الأقطاب سبايا إلى الشام و لقيت ذريتهم و أخلافهم بعد ذلك من القتل و الهوان و الصلب و التشريد في البلاد و الحبس و الضرب ما لا يحيط الوصف بكنهه ، فأى خير أصاب هذا البيت من نصرته و محبّته و تعظيمه بالقول و الفعل؟!



فقال وأصاب فيما قال : فهلاقلت :

« يَمُنُونَ عَلَيْكَ أَنْ أَسْلَمُوا قُلْ لَا تَمُنُوا عَلَيَّ إِلَّا بِإِسْلَامِكُمْ بَلِ اللَّهُ يَمُنُ

عَلَيْكُمْ أَنْ هَدَيْكُمْ لِلْإِيمَانِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ » .

ثم قال إن الله زوى الدنيا عن صالحى عباده وأهل الاخلاص له لأنه لم يرها ثمناً لعبادتهم ولا كفواً لاخلاصهم وأرجا جزائهم إلى دار أخرى غير هذه الدار في مثلها فليتنافس المتنافسون .

أقول : لله در النقيب فلقد أبدع في الكلام وأصاب في الجواب وراعى الانصاف وجانب الاعتساف وأفصح عن الحق وأبان الصدق إلا أنه لا يكاد ينقضى عجبى منه و من مثله انه مع هذا الفضل والذكاء كيف تشبث بأذيال المتخلفين ولم يتمسك بالمعروة الوثقى والحبلى المتين ، فان محصل ما ذكره يرجع إلى وجوه :

الأول أن غيره عليه السلام من الصحابة لم يوجد لهم كلام منظم ولا بيان منظم حتى يعرف منه كيفية تعظيمهم للنسبى والله وتبجيلهم له ولا بد أن يكون سر ذلك إما قلة معرفتهم بأساس البلاغة أو وهن اعتقادهم في أمر الرسالة وزعمهم أن الرسول عليه السلام بشر مثلهم يأكل الطعام ويمشى في الأسواق ، ومثل ذلك لا يستحق بهذا التبجيل والاکرام والتوقير والاعظام .

الثاني أن صدور أمثال هذا الكلام من أمير المؤمنين عليه السلام كان من قوة الايمان والايقان وشدة التحقيق والتصديق والقطع واليقين الذى كان له عليه السلام في أمر الرسالة وهو بظاهره يفيد أن غيره عليه السلام لم يكن لهم هذا القطع واليقين ولالهم معرفة تلك المعرفة وكانوا يظنونونه ظناً و ماهم بمعتقدين ، ومع ذلك كيف يجوز ترجيحهم عليه وتقديمهم وتأخيرهم وتعظيمهم وتحقيره ، ومن المعلوم أن الخلافة هو النيابة والنايب كلما كان أشد معرفة بمراتب المنوب عنه وآكد يقينا بشئونه كان قيامه بوظايف النيابة وإتيانه بمطلوب المنوب عنه ومقاصده أكمل وأتم ، ولو لم يكن له معرفة بها فكيف يقوم بالأمر ويتصرف فيه .

الثالث أنه كان يحب رسول الله ﷺ وكان له نسبة مخصوصة إليه واختصاص خاص به ﷺ ولم يكن لسائر الصحابة ذلك الاختصاص والنسبة والمحبة أقول : و بعد الاعتراف بذلك كيف يجوز القول بخلافة غيره ؟ فإن التجربة والوجدان شاهدان على أن المرء إذا نزلت به داهية أو وقع في بلية أو دنا أجله يفوض أمره إلى خاصته وبطانته ويوصي إليه وصيته ولا يقدم الأجانب على الأقارب والأبعد على الخواص .

الرابع أن أمير المؤمنين عليه السلام كان مع النسبي ﷺ بمنزلة نفس واحدة ، وهو كذلك فقد شهدت به آية المباهلة ، وهي تدل على منتهى كماله عليه السلام وفضله وشرفه وبلوغه في ذلك الغاية وتقدمه فيه على الكل حيث جعله سبحانه بمنزلة نفس النبي ﷺ ومع ذلك كله كيف جاز ترجيح غيره عليه .

« أَقْمَنُ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ أَحَقُّ أَنْ يُتَّبَعَ أَمَّنْ لَا يَهْدِي إِلَّا أَنْ يَهْدِيَ فَمَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ » .

وقوله ولقد كان ﷺ يود أن يطبق دعوة الاسلام مشارق الأرض ومغاربها . أقول : فلقد كان كذلك وأما غيره فلقد كانوا

« يُرِيدُونَ لِيُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ وَاللَّهُ مُتِمُّ نُورِهِ وَلَوْ كَرِهَ

الْكَافِرُونَ » . هذا

وأما ما رواه من جعفر بن مكي في المذاكرة التي كانت بينه وبينه من أنه لم ينصر أحد رسول الله ﷺ نصره أبي طالب عليه السلام وبنيه وأنه ما ابتلى أحد فيه ﷺ بمثل ما ابتلى فيه هؤلاء فهو كما قال إلا أنه غلط في قوله وأى خير أصاب هذا البيت من نصرته ومحبته وتعظيمه بالقول والفعل .

أما أولاً فالأنه ليس لأمثال هؤلاء الجهال أن يتفوهوا بمثل هذا الكلام الدال على ابداء المغايرة بين البيتين والمجانبة بين الجسمين الذين هما بمنزلة نفس

واحدة حسبما قد مناه .

وأمانانياً فلائنه كما قال النقيب ليس لآل أبي طالب عليهم السلام منة في ذلك على النبي صلى الله عليه وآله ، بل المنّة لله ولرسوله على جميع الخلايق .

وأما ثالثاً فلأنه لم يكن غرض آل أبي طالب فيما فعلوا من الموازنة والنصرة والحماية للنبي صلى الله عليه وآله والجهاد بين يديه به صلى الله عليه وآله وبعده جلب المنفعة وطلب الخير وإنما كان قصدهم إحياء السنة وإعلاء لواء الشريعة وإقامة أعماد الإسلام والملة ، طلباً لرضوان الحق ، وحباً له ووفاء بعهده، كما يفصح عن ذلك قوله سبحانه :

« وَمِنَ النَّاسِ مَن يَشْرِي نَفْسَهُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ » وقوله: « مِنْ

الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ الْآيَةَ »

وقوله: صلى الله عليه وآله « لا عطين الراية غداً رجلاً يحب الله، الحديث »

وأما رابعاً فلأن قوله وأي خير أصاب آه .

إن أراد به خير الدنيا ففيه أن القنيات الدنيوية وزخارفها وزبرجها إنما لها وقع في نظر أهلها لا في نظرهم وإنما هي عندهم بجميع ما فيها أهون وأزهد من عراق (١) خنزير في يد مجذوم .

وإن أراد خير الآخرة فأقول : وأي خير أعظم من أن هذا البيت كان تالي بيت الرسالة ، فقد جعل الله الرسالة في بيت عبده والخلافة في بيت أبي طالب وأنا رسول الله صلى الله عليه وآله جوامع الكلم ، وعلياً عليه السلام جوامع الكلام ، وجعله مدينة العلم والحكمة ، وجعل علياً عليه السلام بابها وجعله منه بمنزلة هارون من موسى عليه السلام ، وجعله وأولاده شهداء دار الفناء وشفعاء دار البقاء وصار نعمة الله على الأبرار ونقمته على الفجار ، وفوض إليه سقاية الكوثر وقسمة الجنة والنار وجعله حامل لواء الحمد وأمين مفاتيح الجنة .

ففي كشف الغمة من أمالي الطوسي عن ابن عباس قال : سمعت رسول الله ﷺ يقول : أعطاني الله تبارك وتعالى خمسا وأعطاني خمسا : أعطاني جوامع الكلم وأعطاني علياً جوامع العلم ، وجعلني نبياً وجعله وصياً ، وأعطاني الكوثر وأعطاه السلسبيل ، وأعطاني الوحي وأعطاه الإلهام ، وأسرابي إليه وفتح له أبواب السماء والحجب حتى نظر إلي ونظرت إليه .  
إلى غير هذه مماروته الخاصة والعامة والله ولي التوفيق .

### تكملة

الفصل الأول من فصولي هذا الفصل من هذه الخطبة مروية في الكافي بطريق آخر أحببت إيراده قال :

روى علي بن إبراهيم عن أبيه ومحمد بن يحيى عن أحمد بن محمد بن عيسى و عدة من أصحابنا عن أحمد بن محمد بن خالد جميعاً عن الحسن بن محبوب عن يعقوب بن السراج عن جابر عن أبي جعفر عليه السلام ، وبأسانيد مختلفة عن الأصمغ بن نباته قال : خطبنا أمير المؤمنين عليه السلام في داره أوقال في القصر ونحن مجتمعون ثم أمر صلوات الله عليه فكتب في كتاب وقره على الناس .

وروى غيره أن ابن الكوا أسأل أمير المؤمنين عليه السلام عن صفة الاسلام والايمان والكفر والنفاق فقال عليه السلام :

أما بعد فإن الله تبارك وتعالى شرع الاسلام وسهل شرايعه لمن ورده وأعز أركانه لمن حاربه وجعله عزاً لمن تولاّه وسلماً لمن دخله وهدى لمن اتّمسك به وزينة لمن تجلّله وعذراً لمن اتحلّه وعروة لمن اعتمك به وحبال لمن استمسك به وبرهاناً لمن تكلم به ونوراً لمن استضاء به وشاهداً لمن خاصم به وفلجاً لمن حاج به وعلماً لمن وعاه وحديثاً لمن درى وحكماً لمن قضى وحلماً لمن حرب ولباساً لمن تدبّر وفهماً لمن تفتن ويقيناً لمن عقل وبصيرة لمن عزم وآية لمن توسّم وعبرة لمن اتعظ ونجاة لمن صدق وتؤدة لمن أصلح وزلفى لمن أقرب وثقة لمن توكلّ ورخاء لمن

فوض وسبقه لمن أحسن وخيراً لمن سارع وجنة لمن صبر ولباساً لمن اتقى وظهيراً لمن رشد وكهفياً لمن آمن وأمنة لمن أسلم وروحاً لمن صدق وغنى لمن قنع .  
فذلك الحق سبيله الهدى و مائرته المجد وصفته الحسنى فهو أبلغ المنهاج مشرق المنار زاكي المصباح رفيع الغاية يسير المضمار جامع الحلبة سريع السبقه أليم النعمة كامل العدة كريم الفرسان .

فلايمان منهاجه و الصّالحات مناره و الفقه مصابحه و الدنيا مضماره و الموت غايته و القيامة حليته و الجنة سبقته و النار نغمته و التقوى عدته و المحسنون فرسانه .

فبالايمان يستدلّ على الصّالحات و بالصلّاحات تعمر الفقه و بالفقه يهرب الموت و بالموت تختتم الدنيا و بالدنيا تجوز القيامة و بالقيامة تزلف الجنة و الجنة حسرة أهل النار و النار موعظة للمتقين و التقوى سنخ الايمان .

### الترجمة

و از جمله خطب شریفه آن إمام مبین و وارث علم النّبیین است صلوات الله علیه و آله أجمعین در ذکر فضائل ملت اسلام و مناقب حضرت سید الأنام علیه و آله آلاف التّحیة و السّلام میفرماید :

حمد بی حدّ معبود بحقی را سزاست که پدید آورد و ظاهر نمود دین اسلام را پس آسان گردانید راههای آنرا بجهت کسیکه بخواهد وارد آن شود ، و عزیز گردانید رکنهای آنرا بر کسیکه بخواهد غلبه آن نماید، پس گردانید آنرا ایمنی از عذاب از برای کسیکه در آویخت بآن ، و صلح و آشتی از برای کسیکه داخل شد در آن ، و دلیل روشن از برای کسیکه تکلم کرد بآن ، و گواه از برای کسیکه مخاصمه نمود بوسیله آن ، و نور هدایت از برای کسیکه روشنی جست بآن ، و فهم از برای کسیکه عاقل شود ، و عقل از برای کسیکه تدبیر نماید ، و علامت و نشانه از برای کسیکه تفرّس و تأمل نماید و آله بصیرت از برای کسیکه صاحب عزم باشد ، و عبرت از برای کسیکه پند گیرد ،

و نجات و خلاصی از برای کسیکه تصدیق کرد، و وثوق و اعتماد از برای کسیکه توکل نمود، و راحت و آسایش هر کسی را که تفویض کرد کار خود را بخدا سپر هر کسی را که صبر نمود برنج و عنا

پس آن اسلام روشن تر است راههای آن، آشکارتر است سرّهای آن، بلند است مناره آن، تابانست راههای آن، درخشان است چراغهای آن، گرامیست میدان آن، بلند است نهایت آن جمع کننده است حلبه آن یعنی اسبانی که فراهم آورده می شود از اطراف و نواحی متعدده بجهت اسب دوانی و مسابقت.

رغبت کرده شده است سبقت آن یعنی چیزیکه مقرر شده بجهت سبقت کننده از اسب دوانها، بزرگوار است سوارهای آن.

تصدیق بخدا و رسول راه راست اسلام است، و عملهای صالح مناره او است و مرگ غایت او است، و دار دنیا میدان اسب دوان او است، و روز قیامت صاحب حلبه او، و بهشت عنبر سرشت سبقت او.

بعضی دیگر از این در ذکر حضرت رسالت مآب صلوٰة الله و سلامه علیه و آله است که فرمود:

تا اینکه بر افروخت پیغمبر خدا شعله آنوار دین مبین از برای آتش گیرنده اقتباس نور کننده، و روشن گردانید علامت و نشانه را از برای حبس کننده، یعنی کسیکه ایستاده باشد در وادی حیرت و ضلالت، و مرکب خودش را نگه بدارد بجهت یافتن راه هدایت.

پس حضرت رسالت امین مؤتمن تست در تبلیغ احکام، و شاهد تست بر امتان و مبعوث و برانگیخته تست از روی نعمت بر جمیع عالمیان، و رسول تست از روی رحمت بآدمیان.

بار خدایا قسمت بده از برای او حظ وافر را از عدل کامل خودت: و جزا بده باو زیاده تپهای خیر را از فضل شامل خود.

بار خدایا و بلند گردان بر بنای بنا کنندگان بنای او را، و گرامی دار نزد خودت اجر و جزای او را، و بده او را وسیله را، و عطا کن او را بلندی و فضیلت را

ومحشور گردان ما را در میان گروه اواز مؤمنان و صالحان در حالتیکه رسوا و خوار نباشیم نزد خلقان، و نه پشیمانان، و نه از راه راست منحرف شوندگان، و نه شکنندگان عهد و پیمان، و نه کمراهان، و نه گمراه کنندگان، و نه درفتنه افتاده شدگان.

## الفصل الثانی

منها في خطاب أصحابه : وَ قَدْ بَلَّغْتُمْ مِنْ كَرَامَةِ اللَّهِ لَكُمْ مُنْزِلَةً تُكْرِمُ بِهَا إِمَانَكُمْ ، وَ تُوَصِّلُ بِهَا جِرَانَكُمْ ، وَ يُعْظِمُكُمْ مَنْ لَا فَضْلَ لَكُمْ عَلَيْهِ ، وَلَا يَدَلُّكُمْ عِنْدَهُ ، وَ يَهَابُكُمْ مَنْ لَا يَغْفُ لَكُمْ سَطْوَةً ، وَلَا لَكُمْ عَلَيْهِ إِمْرَةٌ ، وَ قَدْ تَرَوْنَ عَهْدَ اللَّهِ مَنْقُوضَةً ، فَلَا تَغْضَبُونَ ، وَأَنْتُمْ لِنَقْضِ ذِمِّهِ آبَائِكُمْ تَأْتِفُونَ ، وَ كَانَتْ أُمُورُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ تَرِدُ ، وَ عَنْكُمْ تَصْدُرُ ، وَ إِلَيْكُمْ تَرْجِعُ ، فَكُنْتُمْ الظُّلْمَةَ مِنْ مَنْزِلَتِكُمْ ، وَ أَلْقَيْتُمْ إِلَيْهِمْ أَزِمَتَكُمْ ، وَ أَسَلْتُمْ أُمُورَ اللَّهِ فِي أَيْدِيهِمْ ، يَمْلَأُونَ فِي الشُّبُهَاتِ ، وَ يَسِيرُونَ فِي الشَّهَوَاتِ ، وَ أَيْمُ اللَّهُ لَوْ فَرَّقُواكُمْ تَحْتَ كُلِّ كَوْكَبٍ لَجَمَعَكُمْ اللَّهُ لِشَرِّ يَوْمٍ لَهُمْ .

### اللقية

(الوصل) ضد القطع و(الذمة) العهد والامان والضمان والحرمة والحق و (اليد)

النعمة و (أنف) انفا من باب فرح استنكف .

## الاعراب

الواو في قوله رضي الله عنهم : وانتم للحال ، والجمله بعدها حال من فاعل تغضبون ، وجمله يعملون في الشبهات استينافية بيانية أو حال من الضمير المجرور في أيديهم ولو في قوله : ولو فرقوكم ، بمعنى ان الشرطية إذ لو ابقيت على معناها الأصلي دللت على الانتفاء عند الانتفاء كما في قوله تعالى :

« لَوْ كَانَ فِيهَا آلِهَةٌ إِلَّا اللَّهُ لَفَسَدَتَا » .

وهو باطل والاتيان بالشرط والجواب ماضيين إشارة إلى تصوير غير الحاصل بصورة الحاصل أو تنبيهها على وقوعها لا محالة .

## المعنى

اعلم أن هذا الفصل من كلامه رضي الله عنه كما قال الشارح المعتزلي خطاب لأصحابه الذين أسلموا مدنهم ونواحيهم إلى جيوش معاوية التي كان يغير بها على أطراف أعمال علي رضي الله عنه كالأنبار وغيرهما مما تقدم ذكرها في الشرح فقال رضي الله عنه لهم ( وقد بلغتكم من كرامة الله لكم ) بالاسلام بعد ان كنتم مجوساً وصابئة وعبدة أصنام ( منزلة ) عظيمة ( تكرم بها امائكم ) و عبيدكم و من كان مظنة المهانة والمذلة ( وتوصل بها جيرانكم ) أي الملتجئين إليكم من معاهد أو ذمي ، فان الله تعالى حفظ لهم ذمام المجاورة لكم حتى عصم دمائهم و أموالهم ، ويحتمل أن يراد به المجاورون في المسكن .

( ويعظّمكم من لا فضل لكم عليه ولا يد لكم عنده ) كالروم والحبشة ، فقد عظموا مسلمي العرب لتقمصهم بلباس الاسلام و اظهارهم بشعاره ( ويهابكم من لا يخاف لكم سطوة و لا لكم عليه امرأة ) أي أمارة و سلطنة كالمملوك في أقاصي البلاد مثل الهند والصين ونحوها ، فانهم هابوا دولة الاسلام وإن لم يخافوا سطوتها وسيوفها



وذلك لأنه شاع وذاع أنهم قوم صالحون إذا دعوا الله استجاب الله دعوتهم وينصرهم بملائكته ويمدّهم بجنوده ، هذا .

ولما قرّر نعمة الله و منته عليهم أردفه بالتوبيخ لهم على التّعير في أداء واجب حقّه ، وأشار إلى ارتكابهم بعض مسببات كفران نعمته بقوله : ( و قد ترون عهود الله منقوضة فلا تغضبون ) أراد بذلك رؤيتهم من أهل الشّام و أمثالهم فعل المنكرات من مخالفة الأحكام الشرّعية والأوامر الإلهية و البغى و الخروج على الامام المفترض الطّاعة ، و الاغارة على المسلمين و المعاهدين و عدم إنكارهم على ذلك و سكوتهم عليه مع تمكّنهم من إزالته و دفعه بالجهد و الجدل .

و بالجملة فالمراد أنكم ترون عهود الله التي أخذها على العباد بآيات الواجبات و ترك المنهيات منقوضة فلا تنكرونها و تسكتون عليه ( و أنتم لنقض ذم آبائكم تأفون ) و تستنكفون ، و لا ريب أن السكوت عن انكار تلك المنكرات مع الاستنكاف عن نقض ذم الآباء يدلّ على أن عهود الله سبحانه أهون و أضعف عندهم من عهود آبائهم ، وهو في حدّ الكفر .

(و كانت أمور الله عليكم ترد و عنكم تصدرو إليكم ترجع) قال العلامة المجلسي (ره) أي أنتم المخاطبون بالأوامر والنواهي ، أو كنتم قبل ذلك في أيام الرسول ﷺ موارد الأمور و مصادرها مطيعين له منكرين للمنكرات ، و كان المراد بالورود السّؤال و بالصدور الجواب و بالرّجوع التحاكم . و يمكن تعميم المراد بالورود و الصدور ، فالمراد بالرّجوع النفع و الضرر في الدارين .

و قال الشارح المعتزلي : كانت الأحكام الشرّعية إليكم ترد منّي و من تعليمي إليكم و تثقيفي (١) لكم ، ثمّ يصدر عنكم إلى من تعلمونه إياها من أتباعكم و تلامذتكم ، ثمّ يرجع إليكم بأن يتعلمها بنوكم و إخوتكم من هؤلاء الاتباع و التّلامذة .

(۶) فررتم من الزّحف لما أغارت جيوش الشام عليكم و ( مكنتم الظلمة من منزلتكم) بتخاذلكم عن جهادكم ( وألقيتم إليهم أزمّتكم ) كالدّابة التي زمامها بيد راكبها يوجّهها أين شاء، ويتصرّف فيها كيف يشاء. ( و أسلمتم أمور الله في أيديهم) أي جعلتم أمور الله وأحكامه الجارية في بلاده وعباده مسلّمة مفوظة إليهم موكولة إلى آرائهم ، وكلّ ذلك بالتقصير عن مجاهدتهم .

( يعملون في ) التكليف الشرعية و الأحكام الالهية با (الشبهات) الفاسدة والآراء الكاسدة يزعمونها حججاً باهرة وبراهين ساطعة ( ويسرون في الشهوات ) النفسانية وينهمكون فيها .

ثمّ أخبر بمآل حال بنی امیة المشار إليهم بالظلمة تحذيراً لهم و إنذاراً بقوله : ( وایم الله لو فرّقوكم تحت كلّ كوكب ) وبدّدوكم في البلاد (لجمعكم الله لشریوم لهم) و ينتقم بسوء أعمالهم عنهم ، و کنتی بشرّ الیوم عن ظهور المسورة من أهل العراق وخراسان وانتقامهم من بنی امیة و أهل الشام ، و یحتمل أن یكون إشارة إلى ظهور إمام الزّمان عليه السلام و جمعهم في الرّجعة ، و المراد جمع صنّفهم والله ولیّ التّوفیق .

### الترجمة

بعض دیگر از این خطبه شریفه در خطاب باصحاب خود و توبیخ و ملامت ایشان بتقصیر از جهاد اهل شام و اتباع معاویه بی ایمان است میفرماید :

و بتحقیق که رسیدید شما از کرامت و نوازش حضرت عزّت مر شما را که عبارتست از مشرف نمودن شما بشرف اسلام بمنزله و مقامی که گرامی داشته میشود بسبب آن منزلت کنیزهای شما ، و پیوند میشود اشخاصی که در امان شما می باشند از اهل ذمه و معاهدین ، و تعظیم میکنند شما را کسیکه هیچ فضیلت و مزیتی نیست شما را او ، و هیچ نعمتی نیست شما را در نزد او ، و میترسد از شما کسیکه نمیترسد از قهر و غلبه شما ، و نیست مر شما را بر او امارت و حکومت .

و بتحقیق میبینید شما عهدهای خداوند شکسته شده پس غضب نمیکنید

و متغیر نمی‌شود و حال آنکه شما از برای شکستن عهدهای پدران خود استنکاف دارید، و بود امرهای خدا بر شما وارد میشد و از شما صادر میگردید و بشما راجع بود.

پس تمکین دادید ظالمین را از بنی امیه و بنی مروان و سایر أهل شام بمنزل خودتان، و بیفکندید بسوی ایشان جلو خودتان، و مطیع و منقاد شدید بایشان و سپردید کارهای خدارا در دست ایشان عمل میکنند آنها بشبههای باطله، و سیر میکنند در شهوات و خواهشات نفسانیه، و بخداسو گندا کر پر اکنده کنند ایشان شمارا در زیر هر آختری هر آینه جمع کند شمارا خدا برای بدترین روزی که از برای ایشانست، که عبارتست از روز ظهور امام زمان عجل الله فرجه.

و من خطبة له عليه السلام في بعض ايام صفين و هي المأة

والسادسة من المختار في باب الخطب

وَ قَدْ رَأَيْتُ جَوَلْتَكُمْ وَ أَنْجِيزَ كُمْ عَنْ صُفُوفِكُمْ، تَحُوزُ كُمْ الْجَفَاءُ  
الطَّغَامُ، وَ أَعْرَابُ أَهْلِ الشَّامِ، وَ أَنْتُمْ لَهَا مِيمُ الْعَرَبِ، وَ يَأْفِيخُ الشَّرَفِ،  
وَ الْأَنْفُ الْمَقْدَمُ، وَ السَّنَامُ الْأَعْظَمُ، وَ لَقَدْ شَفَى وَ حَاوِحَ صَدْرِي أَنْ  
رَأَيْتُكُمْ بِأَخْرِهِ تَحُوزُونَ نَهْمَ كَمَا حَازُواكُمْ، وَ تُرَبِّلُونَهُمْ عَنْ مَوَاقِفِهِمْ كَمَا  
أَزَالُوكُمْ، حَسًّا بِالنُّضَالِ، وَ شَجْرًا بِالرَّمَا حِ، تَزَكَّبُ أَوْلِيَهُمْ أَخْرِيَهُمْ  
كَأَلْبِلِ الْهَيْمِ الْمَطْرُودَةِ، تُرْمَى عَنْ حِيَاضِهَا، وَ تُنَادَى عَنْ مَوَارِدِهَا.

### اللفة

(جال) الفرس في الميدان يجول جولة وجولانا قطع جوانبه ، وجال القوم جولة انكشفوا ثم كرتوا و ( انحاز ) الرجل إلى القوم بمعنى تحيز إليهم ، قال تعالى : أو متحيزاً إلى فئة ، أي مائلاً إلى جماعة من المسلمين ، و في إقاموس انحاز القوم تركوا مراكزهم و ( حزت ) الشيء جمعته وضممته وحزته أيضاً غلبته و ( الجفأة ) جمع جاف وهو الغليظ من الناس و ( الطغام ) بالطاء المهملة والغين المعجمة و زان سحاب الأوغاد من الناس ، و هي جمع وغد وهو الأحمق الضعيف الرذل الدني .

و (العرب) محركة خلاف العجم مؤنث وهم سكان الأمصار وأعمام والأعراب منهم سكان البادية لا واحد لها ويقال للواحد أعرابي و ( اللّهاميم ) جمع اللّهميم بالكسر كالقنديل والقناديل وهو السابق الجواد من الناس والخيل أوجمع اللّهموم بالفتح كاليعسوب و اليعاسيب و هي الناقّة الغزيرة و السحابة الغزيرة القطر و (اليأفيخ) جمع يافوخ وهو ملتمقى عظم مقدم الرأس ومؤخره ويقال لمعظم الشيء أيضاً و ( الوحاح ) جمع الوحوحة و هو صوت معه بحح و ( الحس ) القتل قال تعالى : إذ تحسّونهم بأذنه ، و ( الشجر ) الطعن و ( الهيم ) من الأبل العطاش .

### الاعراب

جملة و أنتم لهاميم العرب في محلّ النصب على الحال من مفعول تحوز ، وقوله أن رأيتمكم على التأويل بالمصدر فاعل شفى ، وحسأ وشجراً منصوبان على المصدر

### المعنى

اعلم أنه قد تقدّم في شرح الكلام الخامس والستين رواية هذه الخطبة عن نصر بن مزاحم عن زيد بن وهب باختلاف لما هنا و ظهر لك ثمة أنه عَلَيْهِ السَّلَامُ خطب بهذه الخطبة لما انهزم ميمنة أهل العراق ثم عادت إلى موقفها واجتمعت إلى الأشر

وحمل الأشرعهم على صفوف أهل الشام وكشف من بازائهم فخطبهم أمير المؤمنين بهذا الكلام فقال :

( وقد رأيت جولتكم وانحيازكم عن صفوفكم ) أى انكشافكم وميلكم عن صفوفكم وهو كناية عن هزيمتهم وهربهم عدل عَلَيْكُمْ في التعبير عن اللفظ المنفر إلى لفظ غير منفر قال الشارح المعتزلي : وهو باب من أبواب البيان لطيف وهو حسن التوصل بإيراد كلام غير مزعج عوضاً عن لفظ يتضمن تقيعاً .

( تحوزكم ) أى تغلبكم ( الجفأة الطغام ) أى الغلاظ الأوغاد ( و أعراب أهل الشام ) والأتیان بلفظ الأعراب إما بيان للواقع أو تبيكيت لأصحابه و توبيخ لهم بأنه لا يليق بمثلهم في الشرف والسودد أن يحوزه أراذل العرب والبدوي منهم وربما يشعر بذلك قوله عَلَيْكُمْ ( وأنتم لهاميم العرب ) و ساداتها ( و يآفيخ الشرف ) تشبيههم باليآفيخ لكونهم في علوهم وشرفهم بالنسبة إلى العرب كاليآفيخ بالنسبة إلى الأبدان ( و ) كذلك التشبيه بالانف المقدم والسنام الأعظم ) واستعارة لفظي الأنف والسنام لهم باعتبار العزّ والشرف ، فإنّ الأنف أعزّ الأعضاء وأشرفها ومقدم عليها وحسن الوجه به قال الشاعر :

قوم هم الأنف و الأذنان غيرهم ومن يساوى بأنف الناقة الذنبا

وهكذا السنم في عزّته وعلوه بالنسبة إلى باقي أعضاء الجمل ( ولقد شفى وحاوح صدرى ) وهي كناية عن تألمه وحرقة قلبه الناشي عن غلبة العدو ( أن رأيتكم بأخرة ) أى آخر الأمر ( تحوزونهم كما حازوكم وتزيلونهم عن مواقفهم ) ومرا كزهم ( كما أزالوكم حسناً بالنضال وشجراً بالرّماح ) أى تقتلونهم قتلاً بالمرامة ، وتطعنونهم طعناً بالرّماح حال كونهم ( تر كب أوليهم آخر بهم ) أى الكتيبة الأولى منهم الكتيبة الأخرى مولتين مدبرين ( كالابل الهيم ) العطاش المجتمعة على الحياض للشرب ( المطرودة ) بعد اجتماعها ( ترمى ) بالسهم و تدفع ( عن حياضها و تزداد ) وتطرد ( عن مواردنا ) فإنّ طردها على ذلك الاجتماع يوجب ركوب بعضها بعضاً ووقوع بعضها على بعض وكذلك تلك الكتاب.

## الترجمة

از جمله خطب شریفه آن بزرگوار وسید ابرار است در بعض ایام صفین که خطاب نموده بأصحاب خود در وقتیکه شکست خوردند و در مقابل اهل شام فرار را برقرار اختیار کردند ، پس در مقام تعرض ملامت ایشان فرمود که :

بتحقیق دیدم جولان کردن و هزیمت نمودن وشکست خوردن شما را در صفهای خودتان که جمع میکردند وبهم میچسباندند شما را مردمان زبر و خشن ورذل و عربهای بادیه نشین اهل شام ، و حال آنکه شما جوانمردان عربید و سرهای شرف و ادب و بینی و پیشی گرفته بر دیگران و کوهان بزرگتر از همه .

و بتحقیق شفا داد آوازه های سینه مرا آنکه دیدم شمارا در آخر کار جمع میکردید وبهم میچسبانید ایشان را چنانچه آنها جمع و حیازت میکردند شمارا ، و زایل میکردید ایشان را از محلها و مقامهای خودشان چنانچه ایشان شمارا زایل میکردند میکشیدید و مستأصل مینمودید ایشان را کشتنی باتیر اندازی ، و طعن میکردید بایشان طعنه با نیزه ها در حالتی که برهم می نشستند اول ایشان بآخر ایشان مثل شتران تشنه رانده شده که انداخته شده باشند از حوض های خود ، و دفع کرده شده باشند از مواضع ورود بر آب .

و من خطبة له عَلَيْهِ السَّلَامُ وهي من خطب الملاحم و المأمة  
و السابعة من المختار في باب الخطب

و شرحها في فصلين :

## الفصل الاول

أَحْمَدُ لِلَّهِ الْمُتَجَلَّى لَخَلْقِهِ بِخَلْقِهِ ، وَالظَّاهِرِ لِقُلُوبِهِمْ بِجُودِهِ ، خَلَقَ

الْخَلْقَ مِنْ غَيْرِ رَوِيَةٍ إِذْ كَانَتْ الرُّوِيَاتُ لَا تَلِيْقُ إِلَّا بِذَوِي الضَّائِرِ وَ لَيْسَ  
بِذِي ضَمِيرٍ فِي نَفْسِهِ ، خَرَقَ عِلْمُهُ بَاطِنَ غَيْبِ السُّتْرَاتِ ، وَ أَحَاطَ بِمُؤَمَّرِ  
عَقَائِدِ السَّرِيَّاتِ .

مِنهَا فِي ذِكْرِ النَّبِيِّ ﷺ اخْتَارَهُ مِنْ شَجَرَةِ الْأَنْبِيَاءِ ، وَ مِشْكُوَةِ  
الضِّيَاءِ ، وَ ذَوَابَةِ الْعَلْيَاءِ ، وَ سُرَّةِ الْبَطْحَاءِ ، وَ مَصَابِيحِ الظُّلْمَةِ ، وَ يَنَابِيعِ  
الْحِكْمَةِ .

مِنهَا: طَيْبٌ دَوَارٌ بِطَبِّهِ ، قَدْ أَحْكَمَ مَرَاهِمَهُ ، وَ أَحْمَى مَوَاسِمَهُ ، يَصْنَعُ  
مِنْ ذَلِكَ حَيْثُ الْحَاجَةُ إِلَيْهِ ، مِنْ قُلُوبٍ عُنِي ، وَ آذَانٍ صُمِّ ، وَ أَلْسِنَةٍ  
بُكْمٍ ، مُتَتَّبِعٌ بِدَوَائِهِ مَوَاضِعَ الْعَفَلَةِ ، وَ مَوَاطِنَ الْحِيرَةِ ، لَمْ يَسْتَضِيؤْا  
بَأَضْوَاءِ الْحِكْمَةِ ، وَ لَمْ يَقْدَحُوا بِزِنَادِ الْمُلُومِ النَّاقِبَةِ ، فَهَمُّ فِي ذَلِكَ كَالْأَنْعَامِ  
السَّائِمَةِ ، وَ الصُّخُورِ الْقَاسِيَةِ ، قَدْ أَنْجَابَتِ السَّرَائِرُ ، لِأَهْلِ الْبَصَائِرِ ،  
وَ وَضَحَتْ مَحَبَّةُ الْحَقِّ لِخَاطِبِهَا ، وَ أَسْفَرَتِ السَّاعَةُ عَنْ وَجْهِهَا ، وَ ظَهَرَتِ  
الْعَلَامَةُ لِمُتَوَسِّمِهَا ، مَا لِي أَرَاكُمْ أَشْبَاحًا بِلَا أَرْوَاحِ ، وَ أَرْوَاحًا بِلَا أَشْبَاحِ  
وَ نُسَاكَآ بِلَا صَلَاحِ ، وَ تُجَارًا بِلَا أَرْبَاحِ ، وَ أَيْقَاطًا نُومًا ، وَ شُهُودًا  
غَيْبًا ، وَ نَاطِرَةً عُنْيًا ، وَ سَامِعَةً صُمًّا ، وَ نَاطِقَةً بُكْمًا .

## اللغة

قد مضى تفسير الملحمة بأنها الحرب والقتال والوقعة العظيمة فيها و موضع القتال مأخوذة من اشتباك الناس فيها كاشتباك لحمة الثوب بالسدى و ( ضمير ) الانسان قلبه وباطنه وما يضره من الصور ، و جمع على الضمائر تشبيها بالسريرة والسرائر لأن باب فعيل إذا كان اسما لمذكر يجمع على أفعله و فعلان كـرغيف وأرغفة ورغفان و ( السترة ) بالضم ما استترت به كائناً ما كان و ( السريرة ) كالسرّ هو ما يكتم و ( المشكاة ) كوة غير نافذة يجعل فيها المصباح أو عمود القنديل الذي فيه الفتيلة أو القنديل .

و ( الذّوابة ) بالضم مهموزاً النّاصية أو منتهاها من الرأس أو الطائفة من شعر الرأس و ( العليا ) بالفتح والمدكّل مكان مشرف والسماء ورأس الجبل و ( السرة ) ما تقطعه القابلة و سرة الوادى أفضل مواضعه و ( البطحاء ) و الابطح مسيل واسع فيه زقاق الحما و ( المراهم ) جمع المرهم و هودواه مركب و طلاء لين يطلى به القروح والجروح قيل إنّه مأخوذ من الراهمة بالكسر و هو المطر الضعيف و ( المواسم ) كالمياسم جمع الميسم و هو المكواة والحديد الذي يوسم به الخيل و غير ها .

و ( قدح ) بالزندرام الايراء به واستخرج النار منه ، والزند الذي يقدح به النار وهو الأعلى والسفلى الزنده بالهاء والجمع زناد كسهم وسهام و ( ثقت ) النار اتقدت والكواكب أضاءت و ( السائمة ) من الأنعام خلاف المعلوفة و ( القاسية ) الشديدة الغليظة و ( انجابت ) السحابة انكشفت و ( المحجّة ) بالفتح جادة الطريق و ( الخابط ) السائر على غير هدى و ( سفر ) الصبح وأسفراًضاً، وأسفرت المرأة عن وجهها كشفت النقاب عنه و ( الشبح ) محرّكة سواد الانسان و غيره تراه من بعيد و ( النوم ) و ( الغيب ) وزان ركع وسجد جمع نائم و غايب و ( العمى ) و ( المم ) و ( البكم ) كلّها بالضم .

قال الطبرسي في تفسير قوله سبحانه :



« صَمُّ بَيْكَمٍ عَمِيٍّ فَمِمٌّ لَا يَرْجَعُونَ ».

الأصمّ الذي ولد كذلك و كذلك الأبكم وهو الذي ولد أخرس ، وأصل الصمّ السدّ فالصم سدّ الأذن بما لا يقع منه سمع ، وأصل البكم الاعتقال في اللسان ، وهو آفة يمنع من الكلام ، وأصل العمى ذهاب الإدراك بالعين ، و العمى في القلب مثل العمى في العين آفة تمنع من الفهم و يقال : ما أعماه من عمى القلب ولا يقال ذلك في العين وإنما يقال ما أشدّ عماه وما يجري مجراه .

### الاعراب

قوله و ليس بذى ضمير في نفسه ، الجار و المجرور متعلق بمقدر صفة لضمير أى كائن في نفسه ، و يحتمل على بعد أن يجعل في بمعنى على و يكون الظرف متعلقاً بمقدرّ حالاً من اسم ليس ، أي ليس هو بصاحب ضمير مستقراً أو متمكناً على نفسه ، والأول أظهر وأصحّ لاحتياج الثاني إلى تكلف وابتناؤه على إعمال الفعل الناقص أعنى ليس في الحال وهو خلاف المشهور .

وقوله عَلَيْهِ السَّلَامُ طبيب دوار ، الظاهر أنه خبر محذوف المبتداء أو مذكور في أصل الكلام و أسقطه السيّد (ره) حين الالتقاط ، و يحتمل أن يكون مبتدئه لكونه نكرة موصوفة ، وجملة يضع آه ، خبره ، وجملة قد أحكم ، حال من فاعل دوار ، و على الاحتمال الأول أعنى جعل طبيب خبراً يجوز جعل جملة يضع استينافاً بيانياً و الاشارة بلفظ ذلك إلى طبّه .

وحيث ، ظرف مكان ليضع مبنية على الضمّ للزوم إضافتها إلى الجمل اسمية أو فعلية نحو جلست حيث زيد جالس و حيث جلس زيد ، قال ابن مالك في منظومة النحو :

وألزموا إضافة إلى الجمل      حيث وإذ وإن ينون يحتمل

و الحاجة ، بالضم كما في أكثر النسخ مرفوع على الابتداء ، و خبره محذوف أو فاعل

الفعل محذوف أى حيث كان الحاجة إليه أو حيث الحاجة إليه حاصله و الجملة مجرورة المحل باضافة حيث إليها ، وفي بعض النسخ بجرّ الحاجة والأول أظهر ، لأنّ إضافة حيث إلى المفرد شاذة كما قال في قوله : الأترى حيث سهيل طالعا بجرّ سهيل على إضافة حيث إليه و ربما قيل : بأن سهيل مرفوع على الابتداء وخبره محذوف فحيث مضافة إلى الجملة والتقدير حيث سهيل مستقرّ طالعا

ومتتبع ، خبر لمبتدئه محذوف ، وجملة لم يستضيئوا منصوبة المحلّ على الحالية من مفعول متتبع ، وقوله : مالى أريكم أشباحاً ، استفهام توبيخى ، ولا ، في قوله بلا أرواح وبلا أشباح ، زائدة كما في قولهم جيئت بلا زاد و غضبت من لاشيء . و معنى الزيادة أنها وقعت بين شيئين متطالبين لا أنها لو اسقطت لم يخلّ المعنى .

### المعنى

اعلم أنّ الفصل الثاني من هذه الخطبة الشريفة في ذكر الملاحم والاشارة إلى الوقائع العظيمة والخطوب التي تكون بعده ، و هذا الفصل الذي نحن بصدده شرحه مداره على امور ثلاثة .

الأول تحميد الله سبحانه وتمجيده باعتبار نعوته الجلالية والجمالية .  
والثاني تبجيل النبي ﷺ وتعظيمه وترجيحه على الأنبياء والرسل .  
والثالث الاشارة إلى بعض كمالات نفسه وكرامات ذاته وأتبعه بتوبيخ الجاهلين

من المخاطبين وغيرهم الغافلين عن اقتباس أنواره واكتساب فيوضاته  
اما الاول فهو قوله ( الحمد لله المتجلّى لخلقه بخلقه ) أى الظاهر المنكشف لمخلوقاته بواسطة ايجاده و ابداعه المخلوقات بقدرته الشاملة و حكمته الكاملة ، و يجوز أن يكون المصدر الثاني أيضاً بمعنى المفعول ، فالمعنى أنه سبحانه تجلّى للخلق وأجلا معرفته لقلوب عباده بما أوجده من الممنوعات و الموجودات حتى اشبهت كل ذرّة منها مرآة تظهر فيها لهم فهم يشاهدونه على قدر قبولهم لمشاهدته وتفاوت مراتب المشاهدة بحسب تفاوت أشعة ابصار البصائر .

وقد تقدّم في شرح الخطبة الرابعة و الستين في بيان معنى قوله : و كلّ ظاهر غيره غير باطن «آه» تحقيق أنه تعالى أظهر الأشياء، وأجلها وأنّ منتهى ظهوره صار سبباً لخفائه فليراجع ثمة ، فإنّ هناك فوايد جمّة .

( و الظاهر لقلوبهم بحجّته ) أى الواضح وجوده لقلوب الذين أنكروه بأوهامهم و أسنتهم بقيام حجّته الباهرة ، و أدلّته القاهرة عليهم بذلك ، فإنّه سبحانه لم يحجبهم عن واجب معرفته ، وقد مرّ تحقيقه في شرح قوله : فهو الذي تشهد له أعلام الوجود على اقرار قلب ذي الجحود، في الخطبة التاسعة والأربعين .  
( خلق الخلق من غير رويّة ) و فكر في كيفة خلقه لأنّ الفكر عبارة عن حركة القوة المفكّرة في تحصيل المطالب من المبادي وانتقالها منها واليها ، وهي محال عليه سبحانه .

أما أولاً فلما أشار اليه بقوله : ( اذ كانت الرّيات لاتليق إلاّ بذوى الضّماير ) والقلوب والمشاعر البدنيّة ( وليس بذى ضمير في نفسه ) فليس له سبحانه روية وأما ثانياً فلاّنّ فائدة الروية هو تحصيل المطالب المجهولة من المعلومات والجهل محال على الله سبحانه ، وقد تقدّم ذلك في شرح الفصل الثالث من خطبة الاشباح وهي الخطبة التسعون .

( خرق علمه باطن غيب السّترات ) أى نفذ علمه في كلّ مستتر و غايب بحيث لا يحجبه ستر و لا يستره حجاب ( و أحاط بغموض عقايد السّريّات ) أى بمادق و خفى من عقايد أسرار القلوب كما قال تعالى :

« وَإِنْ تَجَهَّرَ بِالْقَوْلِ فَإِنَّهُ يُعَلِّمُ السِّرَّ وَأَخْفَى »

وقد مرّ بيان علمه بالسّرائر في شرح الخطبة الخامسة والثمانين

وإنّ الثاني منها وهو الذي في ذكر النّبي ﷺ وتبجيله وتعظيمه فهو قوله ( اختاره من شجرة الأنبياء ) استعار ﷺ لفظة الشجرة لمنصف الأنبياء باعتبار أنّ هذا الصنف له فروع و أثمار و أوراق كالشجرة ، وفروعه أشخاص الأنبياء ، وآحادهم

وأثماره العلوم والكمالات والكرامات التي لهم ، وأوراقه المؤمنون والمخلصون من اممهم .

( ومشكاة الضياء ) قال البحراني (ره) استعار بفتح الميم لفظ المشكاة لآل إبراهيم ووجه المشابهة أن هؤلاء قد ظهرت منهم الأنبياء وسطع من بينهم أنوار النبوة والهداية كما يظهر نور المصباح من المشكاة .

أقول : هذا مبنى على كون المشكاة بمعنى القنديل أو الكوة وعلى كونها بمعنى عمود القنديل الحامل للفتيلة فوجه المشابهة هو أن هؤلاء محال أنوار النبوة باعتبار أن أكثر الأنبياء فيهم كما أن المشكاة محل النور .

( وذوابة العلياء ) قال الشارح : ويشبه أن يشير به إلى قريش ، ووجه المشابهة تدليهم في اغمان الشرف والعلو عن آبائهم كتدلي ذوابة الشعر عن الرأس أقول : وهو مبنى على كون الذوابة طايفة من الشعر وأما على كونها بمعنى الناصية فوجه المشابهة بروز شرفهم وظهور علوهم وفضيلتهم ، كما أن الناصية بارزة ظاهرة ولها تفضيل على ساير الأعضاء في العزة والجلال .

( وسرة البطحاء ) أي أوسطها من باب استعمال المقيد في المطلق كالمشفر في شفة الانسان أو أفضلها ، وعلى كل تقدير فالمراد بالبطحاء مكة للمسيل الواسع الذي فيه ويسمى بالأبطح ، قال الشارح المعتزلي : و بنو كعب بن لوى يمتخرون على بني عامر بن لوى بأنهم سكنوا البطاح وسكنت عامر بالجبال المحيطة بمكة وسكن معها بنو فهر بن مالك رهط أبي عبيدة بن الجراح وغيره قال الشاعر :

فحللت منها بالبطاح وحل غيرك بالظواهر

وقال بعض الطالبين :

وأنا بن معتلج (١) البطاح إذا غدا  
يفتر عنى ركنها و حطيمها  
كجبالها شرفي و مثل سهولها  
غيري وراح على متون ظواهر  
كالجنف يفتح عن سواد الناظر  
خلقى و مثل طبائهن مجاوري

(ومصاييح الظلمة وينايع الحكمة) استعار عَلِيٌّ لفظ المصاييح والينايع للأنبياء الأدلاء على الحق باعتبار أنهم يهتدى بهم من ظلمة الجهالة ويروى ربيهم من غلغل (١) الضلالة.

**و أما الثالث منها** فهو قوله عَلِيٌّ (طبيب دوار بطبته) استعار عَلِيٌّ لفظ الطبيب لنفسه الشريف باعتبار كونه معالجا لأسقام الأرواح كمعالجة الأطباء لأمراض الأبدان، وذكر الدوار ترشيح للاستعارة، و وصفه به إشادة الى كماله لأن الدوار أكثر تجربة وحذافة من غيره، ورشحها أيضاً بقوله (قد أحكم مراهمه) أى أتقنها ومنعها من الفساد، وبقوله (وأحمى مواسمه) أى أسخنها وهياها ليكوى بها، ويمكن أن يكونا من باب الاستعارة التمثيلية فيكون المراد باحكام المراهم البشارة بالثواب أو الأمر بالمعروف، وبإحماء المواسم الانذار من العقاب أو النهي عن المنكر.

وقوله عَلِيٌّ ( يضع من ذلك ) أى من طبته أو من كل مراهمه و مواسمه ( حيث ) كانت ( الحاجة إليه من قلوب عمى ) فيفتح عماها باعدادها لقبول أنوار العلم والهداية ( و آذان صم ) فيشفى صممها و يعدّها لقبول المواعظ و النصايح ( و السنة بكم ) فيعالجها و يعدّها للتكلم بالحقّ والقول بالصدق .  
( متتبع بدوائه مواضع الغفلة ومواطن الحيرة ) وهى قلوب الجهال وضمائر الضلال ، هذا .

و لا يخفى عليك أنه لو كان الاشارة بلفظة ذلك في قوله عَلِيٌّ : يضع من ذلك الى المراهم والمواسم لا بد أن يكون قوله ، قد أحكم مراهمه وأحمى مواسمه، من باب التمثيل على سبيل الاستعارة، إذ المراهم والمواسم بمعناها الحقيقي لا ينفعان للقلوب المتصفة بالعمى، فلا معنى لوضعها فيها، ولو كان المشار إليه به الطب كان جملة يضع ومايتلوها إلى قوله : ومواطن الحيرة، من باب التجريد، فيكون كلامه جامعاً بين الاستعارة التحقيقية والترشيح والتجريد، حيث ذكر لفظ الطبيب وأراد

نفسه ، وهو استعارة تحقيقية وقرنها بما يلايم المستعار منه أعنى قوله : دوأر إلى قوله : مواسمه ، وهو الترشيح ، ثم قرنها بما يلايم المستعار له أعنى قوله : يضع ، إلى آخر الكلام ، وهو التجريد ، ومثله قول الشاعر :

لدى أسد شاكى السلاح مقذّف له ليد أظفاره لم تقلّم

حيث استعار الأسد للرجل الشجاع و وصفه بشاكي السلاح وهو تجريد لملايمة المستعار له ، و رشحه بذكر اللبد و الأظفار لمناسبة المستعار منه فافهم ذلك واغتنم .

ثم لا يخفى عليك أنّ وصفه عَلَيْهِ السَّلَامُ القلوب بالعمى باعتبار أنّ القلب جار مجرى العين و غريزة العقل فيه جارية مجرى قوّة البصر في العين و قوّة الابصار لطيفة تفقد في العمى و يوجد في البصير ، و كذلك القوّة العقلانية في القلب الجاهل دون العاقل فنسبة البصيرة الباطنة إلى القلب كنسبة الابصار إلى البصر إلاّ أنّه لا مناسبة بينهما في الشرف لأنّ القلب بمنزلة الفارس و البدن بمنزلة الفرس و عمى الفارس أضرّ عليه من عمى الفرس ، و لموازنة البصيرة للبصر الظاهر سمّاه الله تعالى باسمه فقال :

« ما كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى » .

سمّى إدراك الفؤاد رؤية كما سمّى عدم إدراكه عمى في قوله :

« فَإِنَّهَا لَا تَعْمَى الْأَبْصَارُ وَلَكِنْ تَعْمَى الْقُلُوبُ الَّتِي فِي الصُّدُورِ » وفي قوله

« مَنْ كَانَ فِي هَذِهِ أَعْمَى فَهُوَ فِي الْآخِرَةِ أَعْمَى وَأَضَلُّ سَبِيلًا » .

ولمّا كان عمى القلب أضرّ على الانسان من عمى البصر ، ومعالجته أهمّ أثر القلوب على الأبصار و قال : و قلوب عمى ، ولم يقل و أبصار عمى ، و قد استفيد من كلامه عَلَيْهِ السَّلَامُ أنّ القلوب و الآذان والألسنة الموصوفة بالأوصاف المذكورة كلّها مريضة محتاجة إلى الطبيب .

وهو كذلك ، فإنَّ كلَّ عضو من أعضاء البدن خلق لفعل خاصٍّ به ومرضه أن يتعدَّر عليه فعله الذي خلق لأجله حتَّى لا يصدر منه أصلاً أو يصدر منه بنوع من الاضطراب .

فمرض اليد أن يتعدَّر عليها البطش ، ومرض الأذن أن يتعدَّر عليها السماع ومرض العين أن يتعدَّر عليها الابصار ، ومرض اللسان أن يتعدَّر عليه التكلم ، ومرض القلب أن يتعدَّر عليه فعله الخاص الذي خلق لأجله وهو العلم والحكمة والمعرفة وحبَّ الله وعبادته والتلذُّذ بذكره و إيثاره ذلك على غيره والاستعانة بجميع الأعضاء عليه كما قال :

« وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ »

ففي كلِّ عضو فائدة مخصوصة ، وفائدة القلب الحكمة والمعرفة وخاصية النفس التي للآدمي ما يتميِّز بها عن البهائم ، فانه لم يتميِّز عنها بالقوَّة على الأكل والوقاع والابصار ونحوها ، بل بمعرفة الأشياء على ما هي عليه وأصل الأشياء وموجدتها ومخترعها هو الله سبحانه ، فلو عرف كلَّ شيء ولم يعرف الله تعالى فكأنه لم يعرف شيئاً ، وهو علامة لمرض قلبه كما أنه لو لم يؤثر المواعظ والنصائح في اذنه ، والعبور والآيات في نظره ولم يجرى الحقُّ على لسانه عرف بذلك أنَّ هذه الجوارح منه مريضة ، لكونها علامات لمرضها يستدلُّ بها عليها فلا بدَّ له من معالجتها والخلاص من ألمها .

وربما يحصل له الغفلة عن مرضه فلا يمكن له العلاج بنفسه ، فيلزم حينئذ وجود طبيب حاذق دواً بطبته لينبته على مرضه ويداوى له ، و ليس ذلك إلاَّ أمير المؤمنين عليه السلام والطيبون من أولاده ، فإنَّ غيرهم من الأطباء أعنى ساير العلما قد استولى عليهم المرض ، والطبيب إذا كان بنفسه مريضاً كيف يعالج غيره ، فهو طبيب الهى متتبِّع بدوائه مواضع الغفلة ومواطن الحيرة معالجاً لأمراض القلوب وأسقام الأرواح والنفوس وآفات الأعضاء والمشاعر .

وقد روى بعض القدماء في أصل له عن الرضا عليه السلام مسنداً عن عمار بن ياسر قال : بينا أنا أمشي بأرض الكوفة إذ رأيت أمير المؤمنين عليه السلام جالساً وعنده جماعة من الناس ، وهو يصف لكلّ إنسان ما يصلح له ، فقلت له : يا أمير المؤمنين أ يوجد عندك دواء الذنوب ؟ فقال عليه السلام : نعم اجلس ، فجثوت على ركبتي حتى تفرّق عنه الناس ، ثم أقبل عليّ وقال : خذ دواء أقول لك ، قال : قلت : قل يا أمير المؤمنين ، قال عليه السلام : عليك بورق الفقر ، وعروق الصبر ، وهليلج الكتمان ، وبليلج الرضا ، وغاريقون الفكر ، و سقمونيا الأحران واشربه بماء الأجان ، و أغله في طبخير الغلق ، ودع تحت نيران الفرق ، وصفّه بمنخل الأرق ، واشرب على الحرق ، فذاك دواؤك وشفاؤك يا عليل .

وروى في الاحتجاج عن أبي عبد الله العسكري عن عليّ بن الحسين زين العابدين عليه السلام أنه قال : كان أمير المؤمنين عليه السلام قاعداً ذات يوم فأقبل إليه رجل من اليونانيين المدعين للفلسفة والطب ، فقال له : يا أبا الحسن بلغني خبر صاحبك و أن به جنوناً وجئت لأعالجه فلحقته قد مضى لسبيله وفاتني ما أردت من ذلك ، و قد قيل لي : إنك ابن عمّه و صهره وأرى بك صفاراً قد علاك وساقين دقيقتين و ما ربهما تقلانك (١) فأما الصفار فعندى دوائه ، وأما الساقان الدقيقتان فلا حيلة لتغليظهما والوجه أن ترفق بنفسك في المشي تقلله ولا تكثره وفيما تحمله على ظهره وتحتمضه بصدرك أن تقللها و لا تكثرها ، فإن ساقيك دقيقتان لا يؤمن عند حمل ثقيل انقصاها (٢) و أما الصفار فدواؤه عندى وهو هذا .

وأخرج دواء وقال : هذا لا يؤذيك ولا يخيسك ولكنه يلزمك حمية من اللحم أربعين صباحاً ثم يزيل صفارك .

فقال له عليّ عليه السلام : قد ذكرت نفع هذا الدواء الصفاري فهل تعرف شيئاً يزيد فيه ويضرّه ؟ فقال الرجل : بلى حبة من هذا وأشار الى دواء معه ، وقال : إن تناول الانسان وبه صفار أماته من ساعته وإن كان لاصفاره صار به صفار حتى يموت في يومه .



فقال عليه السلام له فأرني هذا الضارّ، فأعطاه آياه فقال له عليه السلام كم قدر هذا؟ قال قدر مثقلين سمّ نافع قدر كلّ حبة منه يقتل رجلاً، فتناوله عليّ عليه السلام فقمحه وغرق عرقاً خفيفاً وجعل الرجل يرتعد في نفسه ويقول: الآن أؤخذ باين أبي طالب ويقال قتلته ولا يقبل مني قولي انه هو الجاني على نفسه، فتبسّم عليّ عليه السلام وقال: يا عبدالله أصبحّ ما كنت بدنا الآن لم يضرني ما زعمت أنه سمّ ثم قال عليه السلام: فغمّض عينيك فغمض ثم قال: افتح عينيك ففتح ونظر إلى وجه عليّ عليه السلام فاذا هو أبيض أحمر مشرب الحمر: فارتعد الرجل لمارآءه، فتبسّم عليّ عليه السلام وقال: أين الصّفار الذي زعمت أنه بي؟ فقال: والله لكأنك لست من رأيت قبل كنت مصفراً وأنت الآن مورّد فقال عليّ عليه السلام: فزال عنى الصّفار بسمك الذي تزعم أنه قاتلى.

وأما ساقاي هاتان ومدّ رجلية وكشف عن ساقيه، فانك زعمت أنني احتاج إلى أن أرفق ببديني في حمل ما احمل عليه لثلاً ينقص الساقان وأنا أريك أنّ طبّ الله عزّ وجلّ طبّ خلاف طبّك، وضرب بيده إلى اسطوانة خشب عظيمة على رأسها سطح مجلسه الذي هوفيه وفوقه حجرتان احديهما فوق الأخرى وحرّكها فاحتملها فارتفع السطح والحيطان وفوقهما الغرفتان.

فغشى على اليوناني فقال أمير المؤمنين عليه السلام: صبّوا عليه ماء، فصبّوا عليه ماء، فأفاق وهو يقول: والله ما رأيت كالיום عجياً، فقال له عليّ عليه السلام هذه قوّة السّاقين الدّقيقين واحتملها في طبك هذا يا يوناني.

فقال اليوناني: أمثلك كان محمد؟ فقال عليّ عليه السلام: وهل علمي إلاّ من علمه، وعقلي إلاّ من عقله وقوّتي إلاّ من قوّته، لقد أتاه الثّقيفي وكان أطبّ العرب فقال له عليه السلام: إن كان بك جنون داويتك، فقال له محمد عليه السلام أتحبّ أن أريك آية لتعلم بها غناى عن طبّك وحاجتك إلى طبّبي؟ فقال: نعم، قال: أى آية تريد؟ قال: تدعو إلىّ ذلك العذق (١) وأشار الى نخلة سحوق فدعاها فانقلع أصلها من الأرض

١- العذق بالفتح النخلة يحملها والسحوق من النخلة الطويلة، ق

وهي تحدد الأرض خدًا حتى وقفت بين يديه ، فقال عليه السلام له : أكفأك ؟ قال : لا ، قال : فتريد ماذا ؟ قال : تأمرها أن ترجع إلى حيث جاءت منه وتستقر في مقرها الذي انقلعت منه ، فأمرها ، فرجعت واستقرت في مقرها .

فقال اليوناني لأمير المؤمنين عليه السلام : هذا الذي تذكره عن محمد غايب عني ، وأنا أقتصر منك على أقل من ذلك ، أنا تباعد عنك فادعني وأنا لأختار الاجابة ، فان جئت بي إليك فهو آية .

فقال له أمير المؤمنين عليه السلام : هذا إنما يكون آية لك وحدك لأنك تعلم من نفسك أنك لم ترده و إنني لازلت اختيارك من غير أن باشرت مني شيئاً أو ممن أمرته بأن يباشرك ، أو ممن قصد إلى اجبارك و ان لم امره إلا ما يكون من قدرة الله القاهرة و أنت يا يوناني يمكنك ان تدعى ويمكن غيرك أن يقول اني واطاكتك على ذلك ، فاقترح ان كنت مقترحاً ماهو آية لجميع العالمين .

قال اليوناني إن جعلت الاقتراح إليّ فأنا أقترح أن تفصل أجزاء تلك النخلة وتفترقها وتباعد ما بينها ثم تجمعها وتعيدها كما كانت .

فقال عليّ عليه السلام : هذه آية و أنت رسولي إليها يعني إلى النخلة فقل لها : إن وصي محمد رسول الله صلى الله عليه وآله يأمر أجزائك أن تفترق وتتباعد .

فذهب فقال لها : فتفاصلت وتهاقت وتناثرت وتماغرت أجزائها حتى لم ير لها عين ولا أثر حتى كأن لم تكن هناك نخلة قط .

فارتعدت فرائص اليوناني وقال : يا وصي محمد رسول الله قد أعطيتني اقتراحي الأول فاعطني الآخر فأمرها أن تجتمع وتعود كما كانت .

فقال عليّ عليه السلام : أنت رسولي إليها فعد فقل لها : يا أجزاء النخلة إن وصي محمد رسول الله يأمرك أن تجتمعي وأن تعودى كما كانت .

فنادى اليوناني فقال ذلك : فارتفعت في الهواء كهيئة الهباء المنثور ثم جعلت تجتمع جزء جزء منها حتى تموت رلها القضبان و الأوراق و اصول السعف و شماريخ الاعداق ثم تألفت و تجمعت و استطالت و عرضت و استقر أصلها في مستقرها وتمكن

عليها ساقها وترقت على الساق قضبانها وعلى القضبان أوراقها و في اكمتها أذواقها وكانت في الابتداء شماريخها متجردة لبعدها من أوان الرطب والبسر والخلال .

فقال اليوناني : واخرى أحب أن تخرج شماريخها خلالها وتقلبها من خضرة إلى صفرة وحمرة وترطيب وبلوغ أتاه لتأكل و تطعمني ومن حضرك منها

فقال علي عليه السلام : أنت رسولي إليها بذلك فمرها به .

فقال لها اليوناني بأمرك أمير المؤمنين عليه السلام بأن تطهري لنارطبياً فأخلت ، وأبسرت واصفرت واحمرت وترطبت وثقلت اذواقها برطبها .

فقال اليوناني : وأخرى أحبها أن تقرب من بين يدي أذواقها أو تطول يدي لتناولها و أحب شيء إلى أن تنزل إلى احديها و تطول يدي إلى الأخرى التي هي اختها .

فقال أمير المؤمنين عليه السلام : مد اليد التي تريد أن تناولها وقل يا مقرب البعيد قرب يدي منها ، واقبض الأخرى التي تريد أن ينزل العذق إليها وقل يا مسهل العسير سهل لي تناول مايبعد منها ، ففعل ذلك وقاله : فطالت يمناه فوصلت إلى العذق ، وانحطت الاعذاق الاخر فسقطت على الأرض وقد طالت عراجينها

ثم قال أمير المؤمنين عليه السلام : إنك إن أكلت منها ولم تؤمن بمن أظهر لك عجائبها عجز الله عليك من العقوبة التي يبتيك بها ما يعتبر به عقلاء خلقه وجهالهم .

فقال اليوناني : إنني إن كفرت بعد ما رأيت فقد بالغت في العناد وتناهيت لحي في التعرض للهلاك ، أشهد أنك من خاصة الله صادق في جميع أقوالك عن الله فأمرني بما تشاء أطعتك .

قال علي عليه السلام : أمرك أن تفرد الله بالوحدانية وتشهد له بالجود والحكمة وتنزهه عن العبث والفساد، وعن ظلم الاماء والعباد ، وتشهد أن محمداً الذي أنا وصيه سيد الأنام ، وأفضل رتبة اهل الاسلام « دار السلام خ » ، وتشهد أن علياً الذي أراك ما أراك ، وأولاك من النعم ما أولاك خير خلق الله بعد محمد رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم وأحق

خلق الله بمقام عمر بن الخطاب بعده وبالقيام لشرابعه وأحكامه ، وتشهد أن أوليائه أولياء الله وأعدائه أعداء الله ، و أن المؤمنين المشاركين لك فيما كلفتك المساعدين لك على ما به أمرتك خير أمة عمر بن الخطاب و صفوة شيعته .

وأمرك أن تواسي اخوانك المطابقين لك على تصديق عمر بن الخطاب وتصديقي ، والانقياد له ولي مما رزقك الله وفضلك على من فضلك به منهم ، تسد فافتهم ، وتجير كسرهم ، وخلصتهم ، ومن كان منهم في درجتك في الايمان ساويته في مالك بنفسك ومن كان منهم فاضلا عليك في دينك آثرته بمالك على نفسك حتى يعلم الله منك أن دينه آثر عندك من مالك ، وإن أوليائه أكرم عليك من أهلك وعيالك .

و أمرك ان تصون دينك وعلما الذي أودعناك وأسارنا التي حملناك ولا تبد علومنا لمن يقابلها بالعناد و يقابلك من أجلها بالشتم واللعن والتناول من العرض والبدن ولا تفش سرنا إلى من يشنع علينا وعند الجاهلين بأحوالنا ويعرض أوليائنا لبوادر الجهال .

و أمرك أن تستعمل التسمية في دينك فإن الله عز وجل يقول :

« لَا يَتَّخِذِ الْمُؤْمِنُونَ الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ وَمَنْ

يَفْعَلْ ذَلِكَ فَلَيْسَ مِنَ اللَّهِ فِي شَيْءٍ إِلَّا أَنْ تَتَّقُوا مِنْهُمْ تُقْيَةً »

وقد أذنت لك في تفضيل أعدائنا إن ألبأك الخوف إليه ، وفي إظهار البرائة منا إن حملك الوجع عليه ، وفي ترك الصلاة المكتوبات إذا خشيت على حشاشتك الآفات والعاهات ، فإن تفضيلك أعدائنا علينا عند خوفك لا ينفعهم ولا يضرنا ، وإن إظهار برائتك منا عند تقيتكم لا يقدح فينا ولا ينقصنا ، ولأن تتبرء منا ساعة بلسانك وأنت موال لنا بجنانك لتبقى على نفسك روحها التي بها قوامها ومالها الذي به قيامها وجاهها الذي به تماسكها وتصل من عرف بك وعرفت به من أوليائنا وإخواننا وأخواتنا من بعد ذلك بشهور وسنين إلى ان يفرج الله تلك الكربة و تزول تلك النعمة فإن ذلك أفضل من أن تتعرض للهلاك ، وتنقطع به عن عمل في الدين وصلاح

إخوانك المؤمنين .

وإيّاك ثمّ إيّاك أن تترك التقيّة التي أمرتك بها ، فانك شايط بدمك و دماء  
إخوانك ، معرض لنعمك ونعمتهم على الزوال ، مذلّ لك ولهم في أيدي أعداء دين  
الله ، وقد أمرك الله باعزازهم ، فانك إذا خالفت وصيتي كان ضررك على نفسك  
وإخوانك أشدّ من ضرر الناصب لنا الكافرينا .

وقد ذكرت الرواية بتمامها على طولها لاشتمالها على مناقب دثرة و فوائد  
جمّة ، وتضمّنها توضيح الطب الالهي .

ثمّ أنه عليه السلام لما وصف نفسه بدورانه بطبّه وتبّع بدوائه مواضع الغفلة ومواطن  
الحيرة ، وتفقدّه حال مرضاء القلوب و الأفتدة أردفه بتوبيخ الغافلين الحائرين  
الجاهلين المفتونين بعدم رجوعهم إليه وتداويهم به و اهتدائهم بأنواره و أخذهم  
من علومه وحكمه وبقائهم على مرضهم وابتلائهم بالألّم والأسقام فقال عليه السلام :

(لم يستضيئوا بأضواء الحكمة) أي لم يكتسبوا شيئاً من أنوار العلوم والأخلاق  
الفاضلة (ولم يقدحوا بزناد العلوم الثاقبة) أي لم يستخرجوا المطالب الحقّة بالعلوم  
المضيئة استخراج النّار بالنّزاه ( فهم في ذلك ) المعنى أي في عدم الاستئناء والقدح  
( كالأنعام السّائمة ) في الغفلة والانخراط في سلك الغضب والشهوة بل هم أضلّ  
سيلا ( والصخور القاسية ) في القساوة وعدم اللّين بسماع الآيات الحقّة كما قال تعالى :

« ثُمَّ قَسَتْ قُلُوبُكُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ أَوْ أَشَدُّ قَسْوَةً »

ثمّ قال عليه السلام ( قد انجابت السّرائر لأهل البماير ) أي أنكشفت ، قال العلامة  
المجلسيّ (ره) : والمراد بالسرائر ما أضمّره انعمان دون للحقّ في قلوبهم من اطفاء نور الله  
وهدم أركان الشريعة ، وقال الشارح البحرانيّ : اشارة إلى انكشاف ما يكون بعده  
لنفسه القدسيّة ولأهل البصائر من استيلاء بني امية وعموم ظلمهم أو انكشاف أسرار  
الشريعة لأهلها .

( ووضحت محجّة الحقّ لمخاطبها ) أي لمن سار فيها على غير هدى ، ولعلّ

المراد به الإشارة إلى عدم العند للخاطئين في خبطهم وجهالاتهم مع وضوح معالم الدين والتنبيه على أن ضلالهم ليس لخفاء الحق ، بل للاصرار على الشقاق والنفاق .  
( وأسفرت الساعة عن وجهها ) وهذه الفقرة وما يتلوها واردة في مقام التحذير والانذار بقرب القيامة وشبهها بانسان مقبل و أثبت لها الوجه الذي هو من خواص المشبه به على سبيل الاستعارة التخيلية ، فإن أول ما يبده ومن الشخص المقبل وجهه وذكر الاسفار ترشيح .

( وظهرت العلامة لمتوسمها ) أى لمتفرسها قال المجلسي (ره) : والمراد باسفار الساعة وظهور العلامة قرب القيامة بعدم بقاء نبي ينتظر بعثته وظهور الفتن والوقائع التي هي من أشراتها .

( مالى أراكم أشباحاً بلا أرواح وأرواحاً بلا أشباح ) هذا الكلام يفسر بوجوه أحدها أن المراد بالفقرة الأولى تشبيههم بالجمادات والأموات في عدم انتفاعهم بالعقل وعدم تأثير المواعظ فيهم كما قال تعالى : « كأنهم خشب مسندة » ، وبالفقرة الثانية التنبيه على خفتهم وطيشهم .

الثاني أن المراد الإشارة إلى قصورهم عما يراد بهم من القيام بأمر الجهاد والتنبيه على أن بعضهم بمنزلة الميت والجماد وكجسد بلا روح وبعضهم له عقل وفهم ولكن لا قوة له على الحرب كروح بلا جسد ، فإن الروح غير ذات الجسد ناقصة عن الاعتماد والتحرك اللذين كانا من فعلها ، حيث كانت تدبر الجسد فالمقعود أن الجميع عاطلون عما يراد منهم .

الثالث أنه كناية عن عدم نهوض بعضهم إلى الحرب دون بعض إذا دعوا إليه كما يقوم البدن بدون الروح والروح بدون البدن .

الرابع أن المراد أنهم إذا خافوا ذهلت عقولهم وطارت ألبابهم وكانوا كأجسام بلا أرواح ، وإذا آمنوا تركوا الاهتمام بأمورهم كأنهم أرواح لا تعلق لها بالأجسام .  
( ونسأك بلا صلاح ) أى عبادة ليست عبادتهم على وجه الخلوص وبالوجه المأمور به مقرونة بالشرايط المعتبرة ، فإن منها معرفة الامام وطاعته .

(وتجاراً بلا أرباح) لعدم ترتب الثواب أو المنفعة على أعمالهم (وأيقاظاً نوّماً) أي أيقاظاً بأجسامهم و نوّماً بنفوسهم في مرآة الطبيعة و مهاد الغفلة ( و شهوداً غيبياً ) أي شاهدين بأبدانهم غائبين بعقولهم عن التّفطن للمطالب الحقّة و التلقّي لأنوار الهداية ( وناظرة عمياً ) أي ناظرة الأبصار عمياً بالبصائر ( و سامعة صمّاً ) أي سامعة بالأذان صمّاً بالقلوب ( وناطقة بكماً ) أي ناطقة بالألسن الظاهر بكماً بالمشاعر الباطنة .

و استعارة لفظ العمى و الصمّ و البكم لهم مع توصيفهم بأضدادها باعتبار تقصيرهم و قصورهم عن النظر في آيات الله و السّماع لنداء الله و القول بكلام الله فهؤلاء حيث لم ينتفعوا بالأبصار و الألسن و الأذان صاروا بمنزله : صمّ بكم عمى فهم لا يعقلون .

### الترجمة

و از جمله خطب شریفه آن امام مبین و حبل الله المتین است ، و آن از جمله خطبهایست که ذکر فرموده در آن حوادث روزگار و فتنهای خونخوار را چنانچه فرموده :

حمد بقیاس معبود بحق را سزااست که ظاهر است و هویدا بخلق خود بسبب ایجاد فرمودن مخلوقات خود ، و آشکار است از برای قلوب منکرین بادلیلهای روشن و متین خود ، خلق کرد مخلوقات را بدون فکر و رویّه ازجهه اینکه فکرهالایق نیست مگر بماحبان قلبها نیست خداوند متعال صاحب قلب در نفس خود ، و نافذ شد و درید علم او باطن آنچه که غایب است از امور مستوره ، و اجاطه کرد به پنهانی عقیده های غیر ظاهره .

بعض دیگر از این خطبه در ذکر اوصاف حضرت خاتم الانبیاء علیه آلاف التحية و الثنا است چنانچه میفرماید :

اختیار نمود حضرت عزّت آن جناب را از شجره طیبه پیغمبران ، و از چراغدان روشنی و از چنین مکان عالی و از نافه مکّه معظمه و از چراغهای تاریکی و ظلمت و از

چشمه‌های علم و حکمت.

بعض دیگر از این خطبه اشاره است بفضایل خود و ملامت اصحاب میفرماید طبیعی است حاذق که بسیار کرده است باطب خود در حالتی که محکم نموده مرهمهای خود را، و گرم نموده آلت‌های داغ خود را میگذارد آن طبیب طب خود را بمحلی که حاجت بوده باشد بآن از قلبهای کور و گوشهای کر و زبانهای کنک، تتبع کننده است آن طبیب بدوای خود محلّهای غفلت و موطنهای حیرت را کسب روشنی نکرده اند ایشان بروشنیهای حکمت و عرفان، و آتش نیفروخته اند بآتش زندهای علمهای درخشان، پس ایشان در این ظلمت و غفلت مانند چهارپایان چراکننده هستند، و مثل سنگهای سخت میباشند.

بتحقیق که منکشف ظاهر شد سرها بجهة اهل بصیرت‌ها، و واضح و روشن گردید جاده حق از برای خبط کننده گمراه، و کشف نقاب نمود قیامت از روی خود، و ظاهر گشت علامت قیامت از برای دریا بنده آن بفر است.

چيست مرا که ميبينم شما را قالبیهای بی‌روح، و روحهای بی‌غالب، و عبادت کنندگان بی‌صلاحیت، و تجارت کنندگان بی‌منفعت، و بیداران خواب رفته، و حاضران غایب شونده، و بینایان کور، و شنوندگان کر، و گویندگان لال، یعنی شما بحسب مشاعر ظاهره بیدار و حاضر و بصیر و سمیع و ناطق میباشید، و بملاحظه مشاعر باطنه در خواب و غایب و کور و کر و لال هستید.

## الفصل الثانی

رَايَةُ ضَلَالَةٍ قَدْ قَامَتْ عَلَى قَلْبِهَا ، وَ تَفَرَّقَتْ بِشِعْبِهَا ، تَكَلِيمُ  
بِصَاعِهَا ، وَ تَغْبِطُكُمْ بِبَاعِهَا ، قَائِدُهَا خَارِجٌ مِنَ النِّمْلَةِ ، قَائِمٌ عَلَى الضَّلَّةِ ،  
فَلَا يَنْتَهِي يَوْمَئِذٍ مِنْكُمْ إِلَّا نَفَاةٌ كَنُفَاةِ الْقَدْرِ ، أَوْ نَفَاضَةٌ كَنُفَاضَةِ



الْمِصْرَ ، تَعْرُكُكُمْ عَرَكَ الْأَدِيمِ ، وَتَدُوسُكُمْ دُوسَ الْحَصِيدِ ،  
وَتَسْتَخْلِصُ الْمُؤْمِنَ مِنْ يَدَيْكُمْ اسْتِخْلَاصَ الطَّيْرِ الْحَبَّةَ الْبَطِينَةَ مِنْ  
يَدَيْ هَزِيلِ الْحَبِّ .

أَيْنَ تَذْهَبُ بِكُمْ الْمَذَاهِبُ ، وَتَتَبِعُ بِكُمْ الْغِيَاهِبُ ، وَتَخْدَعُكُمْ الْكَوَاذِبُ ،  
وَمِنْ أَيْنَ تُؤْتُونَ ، وَأَنَّى تُؤَفِّكُونَ ، وَلِكُلِّ أَجَلٍ كِتَابٌ ، وَلِكُلِّ غَيْبَةٍ  
إِيَابٌ ، فَاسْتَمِعُوهُ مِنْ رَبَّائِكُمْ ، وَأَحْضِرُوهُ قُلُوبَكُمْ ، وَاسْتَيْقِظُوا إِنْ  
هَتَفَ بِكُمْ ، وَلِيَصْدُقْ رَأْدُ أَهْلِهِ ، وَلِيَجْمَعَ شَمْلَهُ ، وَلِيُحْضِرَ ذَهْنَهُ ،  
فَلَقَدْ فَلَقَ لَكُمْ الْأَمْرَ فَلَقَى الْعَرْزَةَ ، وَقَرَفَهُ قَرْفَ الصَّنْعَةِ ، فَمِنْدَ ذَلِكَ  
أَخَذَ الْبَاطِلُ مَآخِذَهُ ، وَرَكِبَ الْجَهْلُ مَرَاكِبَهُ ، وَعَظُمَتِ الطَّاعِيَةُ ، وَقَلَّتِ  
الدَّاعِيَةُ ، وَصَالَ الدَّهْرُ صِيَالِ السَّبْعِ الْعُقُورِ ، وَهَدَرَ فَنِيْقُ الْبَاطِلِ بَدَدَ  
كَطُومٍ ، وَتَوَاحَى النَّاسُ عَلَى الْفُجُورِ ، وَتَهَاجَرُوا عَلَى الدِّينِ ، وَتَحَابُّوا  
عَلَى الْكَيْدِ ، وَتَبَاغَضُوا عَلَى الصَّدَقِ .

فَإِذَا كَانَ ذَلِكَ كَانَ الْوَلَدُ غَيْظًا ، وَالْمَطَرُ قَيْظًا ، وَتَفِيضُ النَّثَامِ قَيْضًا  
وَ تَفِيضُ الْكِرَامِ غَيْضًا ، وَكَانَ أَهْلُ ذَلِكَ الزَّمَانِ ذُنَابًا ، وَسَلَاطِينُهُ سِبَاعًا ،  
وَأَوْسَاطُهُ أَكَالًا ، وَقَرَأَتْهُ أَمْوَاتًا ، وَغَارَ الصَّدَقُ ، وَفَاضَ الْكَيْدُ ، وَاسْتَعْمَلَتْ  
النَّمُودَةُ بِاللِّسَانِ ، وَتَشَاجَرَ النَّاسُ بِالْقُلُوبِ ، وَصَارَ الْفُسُوقُ نَسَبًا ، وَالْعَفَافُ

عَجَبًا، وَ لَيْسَ الْإِسْلَامُ لِبَسِ الْفَرْ وَ مَقْلُوبًا .

### اللغة

( القطب ) حديدة تدور عليها الرّحى و ملاك الأمر و مداره ، و سيّد القوم و ( الشعب ) بضم الأوّل و فتح الثاني جمع شعبة كغرفة و غرف و هي الطائفة من الشيء ، و من الشجرة الغصن المتفرّع منها ، و في بعض النسخ لشعبها بفتح الأوّل و سكون الثاني و زان فلس و هي القبيلة العظيمة .

و ( الخبط ) بالفتح ضرب الشجر بالعصا ليتناثر ورقها ، و خبط البعير الأرض بيده ضربها و ( الباع ) قدر مدّ اليدين و ( ثفالة ) القدر بالضمّ ما سفّل فيه من الطيبخ و الثفل ما استقرّ تحت الشيء من الكدر و ( النفاضة ) بالضمّ ما سقط من المنفوض من نفض الثوب حرّكه لينتفض و ( المعكم ) بالكسر العدل و نمط تجعل فيه المرئة ذخيرتها .

و ( داس ) الرّجل الحنطة دقّها ليخرج الحبّ من السنبل و ( البطينة ) السّمينة و ( الهزيل ) ضدّ البطين و ( تاه ) يتيه تيبها بالفتح و الكسر تحيّر و ( الغيب ) الظلمة و الشديد السّواد من الليل و ( توتون ) بالبناء على المفعول و ( الرّباني ) منسوب إلى الرّبّ و فسّر بالمتألّه العارف بالله ، أو الذي يطلب بعلمه وجه الله ، أو العالم العامل المعلمّ و ( الرائد ) الذي يتقدّم القوم يبصر لهم الكلاء و مساقط الغيث و ( الفلق ) الشقّ و ( الخرزة ) محرّكة الجوهروما ينظم و ( قرفت ) الشيء قرفا من باب ضرب قشرته .

و ( الصمغ ) ما ينحلب من شجر العضا و نحوها و في القاموس و لكلّ شجر صمغ و الصمغ العربيّ غراء القرظ و الواحدة صمغة و الجمع ضموغ مثل تمر و تمرّة و تمور في المثل ، و تركته على مثل مقرف الصمغة، و يروى مقلع لأنّ الصمغة إذا قرفت لم يبق لها أثر .

و ( الهدر ) ترديد الصوت في الحنجرة من غير شقشقة و ( الفنيق ) بتقديم النون على الياء ، وزان أمير الفحل المكرّم لا يوذى لكرامته على أهله ولا يركب و ( الكظوم ) الامساك و السكوت و ( القينظ ) بالطاء صميم الصيف و في بعض النسخ أيضاً بالضاد أى كثيرأ .

و ( اكّالا ) بالضمّ و التشديد جمع آكل مثل طلابّ و قال الشّارح المعتزلي بعد روايته أكالا بفتح الهمزة وتخفيف الكاف يقال ما ذقت أكالا أى طعاما ، ثمّ قال: و في هذا الموضع اشكال لأنه لم ينقل هذا الحرف إلا في الجحد خاصة كقولهم ما بها صافر فالأجود الرواية الأخرى و هي أكالا بمدّ الهمزة على افعال جمع أكل و هو ما اكل كقفل و أقفال ، و قد روى أكالا بضم الهمزة على فعال و قالوا إنه جمع أكل كعرق و عراق و ظئر و ظؤار إلا أنّه شاذّ عن القياس و وزن واحدهما مخالف لوزن اكال لو كان جمعاً و ( غار ) الماء في الأرض ذهب و ( فاض ) أى كثر حتى سال .

### الاعراب

قوله راية ضلالة خبر لمبتداه محذوف ، و جملة تعر ككم ، إمّا صفة لراية أحوال من فاعل قامت ، و الباء في قوله عَلَيْكُمْ اين تذهب بكم المذاهب ، للتعدية ، و كذا في قوله تنيه بكم ، و إن ، في قوله عَلَيْكُمْ إن هتف بكم ، بكسر الهمزة شرطية و في بعض النسخ بالفتح فيكون مصدريّة أى لهتافه بكم ، و فاعل فلق راجع إلى الرائد ، و الطاغية فاعل عظمت و هو مصدر بمعنى الطغيان و قيل إنه صفة لمحذوف أى الفئة الطاغية ، و كذا الداعية تحتمل الوجهين .

### المعنى

اعلم أنّ هذا الفصل من كلامه عَلَيْكُمْ منقطع عمّا قبله التقطه السيّد (ره) من كلامه و أسقط ما قبله على ما هو عادته في الكتاب و لعلّه إشارة إلى ما يأتي و يحدث في آخر الزمان من الفتن كظهور السفيناني و غيره و لما كان المخبر به محقق

الوقوع لكونه مأخوذاً من معدن الرسالة متلقى من الوحي الالهي بدء الكلام بالجملة  
الماضوية مقرونة بحرف التحقيق فقال عَلَيْهِ السَّلَامُ

( راية ضلالة ) أى هذه راية ضلالة ( قد قامت على قطبها ) و هو كناية عن  
انتظام أمرها ( وتفرقت بشعبها ) أى بطوايفها فيكون كناية عن انتشار فتنها في  
الآفاق و تولد فتن اخرى عنها أو بفروعها فيكون استعارة تشبيها لها بالشجرة  
ذات الأغصان المتفرعة عنها .

وفي شرح المعتزلي ليس التفرق للراية نفسها بل لنصارها وأصحابها ، فحذف  
المضاف ومعنى تفرقتهم أنهم يدعون إلى تلك الدعوة مخصوصة في بلاد متفرقة أى  
تفرق ذلك الجمع العظيم في الأفطار واعين إلى أمر واحد انتهى .

أقول : هذا المعنى مبنى على رواية شعبها بسكون العين ، وعلى ذلك فلاحاجة  
إلى تقدير المضاف إذ نصّ معنى الكلام على ذلك أنه تفرقت راية الضلالة بقبيلتها .  
وقوله : ( تكييلكم بصاعها ) بصيغة المضارع جرياً على الأصل لكون المخبر به  
من الأمور المستقبلية ، و هو استعارة بالكناية ، و المراد به أنها تأخذكم للاهلاك  
زمرة زمرة كالكيال يأخذ ما يكيل جملة جملة ، أو أنه يقهركم أربابها على الدخول  
في أمرهم ويتلاعبون بكم يرفعونكم و يضعونكم كما يفعل كيال البرّ به إذا كاله  
بصاعه ، أو تكييل لكم بصاعها على حذف اللام كما في قوله تعالى : و إذا كالوهم ،  
أى تحملكم على دينها ودعوتها وتعاملكم بما يعامل به من استجاب لها ، أو تفرز لكم  
من قنتها شيئاً ويصل إلى كل منكم نصيب منها .

( وتخبطكم بباعها ) أى تضربكم بيدها كالضارب للشجر بعصاه أو البعير الضارب  
بيده الأرض و على الوجهين يفيد الذلّة والانتقار ، والتعبير بالباع دون اليد لكونه  
أبلغ في افادة قوة الخبط .

( قائدها خارج عن الملة ) أى ملة الاسلام ( قائم على الضلّة ) أى مصرّ على  
الضلال ( فلا يبقى يومئذ ) أى يوم قيامها على قطبها وتفرقتها بشعبها ( منكم ) إلاثالة  
كثفالة القدر ) واستعار لفظ الثفالة للبقية منهم باعتبار عدم الخير والمنفعة فيهم

وبملاحظة كونهم من الأرزاق ليس لهم ذكر بين الناس ولا لهم شهرة ولا يعتنى بقتلهم كما لا يعتنى بثقالة القدر ولا يلتفت إليها .

و كذلك الكلام في قوله ( أو نفاضة ك نفاضة العكم) والمراد بها ما بقي في المعدل بعد التخلية من غبار أو بقية زاد لا يعبأ بها فينتفض ( تعر ككم عرك الأديم) أي تدلككم وتحككم كما يدلك الجلد المدبوغ ويحكّ ، وأراد به تغليب الفتن لهم وتذللهم بها ( وتدوسكم دوس الحصيد ) أي تدفكم دقّ الزرع المحصود المقطوع وأشار به إلى منتهى ذلتهم واهانتهم .

( و تستخلص المؤمن ) أي تشخصه لنفسه ( من بينكم ) مثل ( استخلاص الطير الحبة البطينة) السمينية (من بين هزيل الحبّ ) والغرض به أنها شخص المؤمن بالقتل والأذى وإيقاع الم كروه به و تستخلصه من بين ساير الناس بشدة النكاية والأذية .

ثم استفهم عَلَيْهِمُ السَّلَامُ عنهم على سبيل التقريع لهم والتوبيخ بقائهم على ضلالتهم وقال ( اين تذهب بكم المذاهب ) أي الطرق المنحرفة عن الحقّ ، والمراد بها العقائد الفاسدة ، و اسناد الاذهاب إليها على المجاز مبالغة ( و تتيه بكم الغياهب ) أي تجعلكم ظلمات الجهالات تائها متحيراً في بوادي الضلال (وتخدعكم الكواذب) أي تمكربكم الامنيات الكاذبة والأوهام الباطلة التي لا أصل لها .

« كَسْرَابٍ بَقِيَعَةٍ يَحْسَبُهُ الظَّمَانُ مَاءً حَتَّىٰ إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا » .

( من أين تؤتون ) أي من أيّ جهة وطريق يأتيكم من يضلّكم من الشياطين أو تأتيكم تلك الأمراض المزمنة (وأنتى تؤفكون ) أي كيف (١) تصرفون عن قصد

١- هذه التفسير مبنية على الاختلاف في معنى أنتى الاستفهامية فقبل انها بمعنى

كيف و قيل بمعنى ابن و قيل بمعنى متى و الى كلّ ذهب فريق في قوله تعالى: نساكم حرث لكم فاتوا حرنكم أنتى شتمم و بذلك اختلف آراء الفقهاء في مسألة جواز

الوطى في الدبر، منه .

السييل أو أين تقلبون وتذهبون ، أو متى يكون انصرافكم عن الغفلة والجهالة .  
 و قوله ( فلعلّ أجل كتاب و لكلّ غيبة إياب ) يحتمل أن يكون منقطعاً  
 عمّا قبله ويكون بينه وبين ما قبله ما يربطه به فأسقط السيد (ره) على مجرى عادته  
 وأن يكون متصلاً به ، فانه لما استفهم عن تيههم وانخداعهم وتقلّبهم توبيخاً وتقريباً  
 و تنبيهاً على غفلتهم عن الحقّ أردفه بذلك تو كيداً لما أراد و أشار به الى أنهم  
 ليسوا بمهملين ، بل كلّ ما عملوه في زمان الغفلة محفوظ مكتوب و أنهم ليسوا  
 في الدنيا بباقيين ، و سوف يخرجون منها و ينزعون فيكون تهديداً لهم بالاشارة  
 إلى قرب الموت و أنهم بمعرض أن يأخذهم على غفلتهم ، والمعنى أنه لكلّ أمد  
 ووقت حكم مكتوب على العباد ، ولكلّ غيبة إياب ورجوع .

ثم أكّده ثانياً بقوله ( فاستمعوا من ربّانيكم ) اي اصغوا الحكم والمواظ  
 وما ينجيكم من الردى ويدلّكم على الرّشاد من المتألّه العارف بالله المبتغى بعلمه  
 وجه الله سبحانه ، و أراد به نفسه الشريف ( و أحضروه قلوبكم ) أراد إقبالهم بكلّمهم  
 إليه لا الغيبة بالقلوب و الحضور بالأبدان فقط ( و استيقظوا ان هتف بكم ) أي  
 استيقظوا من نوم الغفلة إن ناداكم و تنبّهوا من رعدة الضلّة إن دعاكم ( وليصدق  
 رائد أهله ) أي وظيفة الرائد أن يصدق ، وفي المثل : الرائد لا يكذب أهله .

ولعلّ المراد بالرائد نفسه أي وظيفتي الصدق فيما اخبركم به ممّا تردون  
 عليه من الامور المستقبلية في الدنيا والآخرة ، كما أن وظيفتكم التوجّه والاستماع  
 واحضار القلب ( وليجمع شمله ) أي ما تشبّثت من أمره ، و المراد به الأفكار والعزائم  
 أي يجب علىّ نصحكم وتذكيركم بقلب فارغ من الخطرات والوساوس ، والتوجّه  
 إلى هدايتكم وإرشادكم باقبال تام ، ويجوز أن يراد بالشّمّل من تفرّق من القوم  
 في فيافي الضلالة ( وليحضر ذهنه ) فيما يقول ويتفوّه به .

( فلقد فلق ) الرائد ( لكم الأمر فلق الخرزة ) أي أوضح لكم أمر الدّين  
 و ما جهلتموه من أحكام الشرع المبين ، أو أمر ما يحدث من الفتن ايضاحاً تاماً ،  
 فأظهر لكم باطن الأمر كما يرى باطن الخرزة بعد شقّها .

(وقرفه قرف الصمغة) أى القاء بكلّيته اليكم ولم يدّخر شيئاً عنكم كما أنّ قارف الصمغة لا يترك منها شيئاً إذا قرفها ولا يبقى منها أثر بعد قرفها وقوله عليه السلام: ( فعند ذلك ) قال الشارح البحراني متصل بقوله من بين هزبل الحبّ . فيكون التشويش من السيّد (ره) ، وفي البحار و يمكن أن يكون إشارة إلى كلام آخر سقط من البين .

أقول : والأظهر أن يكون الإشارة به إلى ماسبق من الأمور المذكورة ، أى عند ما قام راية الضلال على قطبها ، و تفرقت بشعبها ، و عرّكتكم عرك الاديم ، واستخلعت المؤمن من بينكم استخلاص الطير الحبّ البطين (أخذ الباطل مأخذه) أى ثبت و استحكم ( و ركب الجهل مراكبه ) أى قوى سلطانه و ظهر شوخته (وعظمت الطاغية) أى الطغيان و الضلال أو الفتنة الطاغية (وقلت الدّاعية) أى الدّعوة إلى الحقّ أو الفرقة الدّاعية إلى الهدى .

( وصال الدّهر ) و حمل على أهله ( صيال السّبع العقور ) تشبيهه الدّهر بالسّبع في الصّيال باعتبار كونه منشأ لتلك الشرور و المفاسد ( و هدر فنيق الباطل بعد كظوم ) تشبيهه الباطل بالفنيق باعتبار كونه مكرما عند أهله ، و ذكر الهدر و الكظوم من باب ترشيع التشبيه و أراد بهما ظهوره بعد خفائه و خمول أهله في زمان ظهور الحقّ و قوّته .

( و تواخى الناس على الفجور ) أى كان محبّة بعضهم لبعض و اتّصال أحدهم بالآخر على الفجور و اتباع الأهواء ( و تهاجروا على الدّين ) أى كان مهاجرة بعضهم عن بعض من جهة كون المهجور عنه صاحب معرفة و دين ( و تحابّوا على الكذب ) و هو من شؤونات التواخي على الفجور ( و تباغضوا على الصدق ) و هو من شؤونات التّهاجر على الدّين .

( فإذا كان ذلك ) و حدثت تلك الأمور ( كان الولد غيظاً ) على والده عاقاً له أو مبعوضاً لو والده لاشتغال كلّ امرء بنفسه من شدّة تلك البلية فيتمنى أن لا يكون له ولد ( و المطر قيظاً ) قد مرّ أنّ القيظ هو صميم الصّيف قال في البحار فيحتمل

أن يكون المراد تبدل المطر بشدة الحر أو قلة المطر أو كثرته في الصيف دون الربيع والشتاء، أو المراد أنه يصير سبباً لاشتداد الحر لكثرته في الصيف إذ يشوربه الأبخرة ويفسد الهواء أو يصير على خلاف العادة سبباً لشدة الحر، و عن النهاية بعد تفسيره القipzig بما ذكرناه قال: و منه حديث أشرط الساعة أن يكون الولد غيظاً والمطر قيظاً، لأن المطر إنما يراد للنبات وبرد الهواء والقipzig ضد ذلك هذا وعلى ما في بعض النسخ من رواية أيضاً بالضاد فالمقصود كونه كثيراً مجاوزاً عن الحد، لكونه حينئذ مفسداً للزرع والثمار كما هو المشاهد بالتجربة والعيان (وتقيض اللثام) أي تكثر (فيضاً وتغيض الكرام) أي تقل (غيضاً)

ثم قسم أهل ذلك الزمان بقوله (و كان أهل ذلك الزمان ذئابا و سلاطينه سباعاً وأوساطه اكالا و فقرأه أمواتاً) قال البحراني (ره): أهل كل زمان ينقسمون إلى ملوك و أكابر و أوساط و أداني، فإذا كان زمان العدل كان أهله في نظام سلكه فيفيض عدل الملوك على من يليهم، ثم بواسطتهم على من يليهم حتى ينتهي إلى أداني الناس، وإذا كان زمان الجور فاض الجور كذلك فكانت السلاطين سباعاً ضارية مفترسة لكل ذي سمن وكان أهل ذلك الزمان و أكابره ذئاباً ضارية على أوساط الناس، وكانت الأوساط اكالا لهم، و كانت الفقراء أمواتاً لانقطاع مادة حياتهم ممن هو أعلى منهم رتبة، و تجوز زلفظ الأموات عن غاية الشدة و البلاء لكون الموت غاية ذلك إطلافاً لاسم السبب الغائي على مسببه .

(و غار الصدق) أي قل و ذهب كالماء الغائر في الأرض (و فاض الكذب) أي كثر و ظهر كالماء الفايض السائل (و استعملت المودة باللسان و تشاجر الناس بالقلوب) لكثرة التفاق و غلبة الشقاق (و صار الفسوق نسباً) أي يحصل انسابهم من الزنا، و قيل أي يصير الفاسق صديقاً للفاسق حتى يكون ذلك كالنسب بينهم (و) صار (العفاف عجباً) لقلته وجوده بينهم و ندرته .

(و لبس الاسلام لبس الفر و مقلوبا) الموجود في النسخ رفع الاسلام على أنه فاعل لبس فيكون من باب المجاز العقلي، و المقصود أنهم لبسوا الاسلام كلبس



الفرو والمقلوب، قال المحدث العلامة المجلسي<sup>(ره)</sup>: الظاهر أن المراد به تبديل شرايع الاسلام وقلب أحكامه واطهار النيات والأفعال الحسنة و إبطان خلافها، وفي شرح البحراني: لما كان الغرض الأصلي من الاسلام أن يكون باطناً ينتفع به القلب ويظهر فيه منفعته، فقلب المنافقون غرضه واستعملوه بظاهر ألسنتهم دون قلوبهم أشبه قلبهم له لبس الفرو إذ كان أصله أن يكون خمله ظاهراً لمنفعة الحيوان الذي هولبسه فاستعمله الناس مقلوباً، والله وليّ التوفيق.

### ا لترجمة

این رایه رایت گمراهی است که قائم شده بر مدار خود، و پراکنده شده با فرعا و شاخهای خود، کیل کند شمارا بصاع خود، و فرو کوبد شمارا بادست خود، کشنده آن رایت خارجست از دین ایستاده است بر گمراهی. پس باقی نمی ماند در آنروز از شما مگر دودی واپس مانده دیک، یا خورده ریز ته مانده مثل خورده ریز ته مانده جوال، بمالد شمارا آن رایت مثل مالیدن چرم، و بکوبد شما را مانند کوفتن زرع درویده در خرمن، و برگزیند مؤمن را از میان شما بجهت انداختن در بلا مثل برگزیدن مرغ دانه چاق و فربه را از میان دانه لاغر.

کجا میبرد شما را راههای کج، و متحیر میسازد شمارا ظلمتهای جهالت، و فریب میدهد شمارا آرزوهای کاذبه، و از کجا آورده میشود، و چه طور برگردانیده میشود از جاده حق، پس هر آجلیرا از آجال کتابیست، و هر غیبت را بازگشتی است.

پس گوش کنید و بشنوید نصیحت را از ربانی خودتان یعنی از کسیکه أهل الله است و عارفست بأحكام الله و مراد خود نفس نفیس آن بزرگوار است، و حاضر نمائید بسوی آن ربانی قلبهای خود را، و بیدار شوید از خواب غفلت اگر صدآکنند

شمارا و باید که راست گوید مرشد قوم بأهل خود، و باید که جمع کند آن مرشد تفرقه خواطر خود را، و باید که حاضر سازد ذهن خود را.

پس بتحقیق که شکافت از برای شما کار دین را، و واضح نمود مثل شکافتن مهره که ظاهر شود باطن آن، و مقشّر نمود آنکار را مثل مقشّر نمودن صمغ از درخت، یعنی تمام أمر را بجهة شما القاء نمود و هیچ چیز از آن فرو نگذاشت چنانچه کسیکه از درخت صمغ را باز گیرد تمامی آن را باز گیرد که هیچ چیز از آن باقی نمیگذارد.

پس نزد آن حال فرا گیرد باطل محلّ فرا گرفتن خود را، و سوار شود جهالت بر مرکبهای خود، و بزرگ شود طغیان، و کم شود دعوت بسوی حق، و حمله آورد روزگار هم چه حمله حیوان درنده گزنده، و آواز دهد شترنرباطل بعد از سکوت و خاموشی، و مواخاة و آشتی کنند مردمان بر فعل ناشایست، و مهاجرت میکنند و دوری میکنند از یکدیگر بردین، و دوستی میکنند با یکدیگر بردروغ، و دشمنی کنند بر راستی.

پس زمانی که حال بر این منوال باشد میباید فرزند سبب خشم پدر و باران سبب گرمائی و حرارت، و بسیار شوند لئیمها بسیار شدنی، و کم شوند کریمها کم شدنی، و میباید اهل آن زمان گرگان و پادشاهی آن زمان درندگان و مردمان میانه آن زمان طعمه‌های ستمکاران، و فقرای آن زمان مردگان، و نقصان پذیرد و فرو میرود راستی، و زیاد میشود دروغ و ناراستی، و استعمال کرده میشود دوستی بزبان، و تشاجر و تنازع می کنند مردمان بقلبها در آن اوان، و بگرد فسق فجور نسب و أصل ایشان، و پاکدامنی و عفت مایه شکفت و تعجب و میپوشد اسلام لباس پوستین را در حالتیکه بوده باشد آن پوستین پشت رو کرده شده، و این کنایه است از تقلب احوال دین و تبدل احکام شرع مبین، و الله العالم بحقایق کلام ولیه.

و من خطبة له عليه السلام وهي المائة و الثامنة من المختار

في باب الخطب

وشرحها في ضمن فصول :

### الفصل الاول

كُلُّ شَيْءٍ خَاضِعٌ لَهُ ، وَكُلُّ شَيْءٍ قَائِمٌ بِهِ ، غَنِيٌّ كُلُّ فَقِيرٍ ، وَعِزٌّ  
كُلُّ ذَلِيلٍ ، وَقُوَّةٌ كُلُّ ضَعِيفٍ ، وَمَنْزَعٌ كُلُّ مَلْهُوفٍ ، مَنْ تَكَلَّمَ  
سَمِعَ نُطْقَهُ ، وَمَنْ سَكَتَ عَلِمَ سِرَّهُ ، وَمَنْ عَاشَ فَعَلَيْهِ رِزْقُهُ ، وَمَنْ  
مَاتَ قَالِيهِ مُنْقَلَبُهُ ، لَمْ تَرَكَ الْعَيُوبُ فُتُخِرَ عَنكَ ، بَلْ كُنْتَ قَبْلَ  
الْوَاصِفِينَ مِنْ خَلْقِكَ ، لَمْ تَخْلُقِ الْخَلْقَ لِوَحْشِيَّةٍ ، وَلَا اسْتَعْمَلْتَهُمْ لِمَنْفَعَةٍ ،  
وَلَا يَسْبِقُكَ مَنْ طَلَبْتَ ، وَلَا يُفْلِتُكَ مَنْ أَخَذْتَ ، وَلَا يُنْقِصُ سُلْطَانَكَ  
مَنْ عَصَاكَ ، وَلَا يَزِيدُ فِي مُلْكِكَ مَنْ أَطَاعَكَ ، وَلَا يَرُدُّ أَمْرَكَ مَنْ سَخِطَ  
قَضَائِكَ ، وَلَا تَسْتَعْفِي عَنكَ مَنْ تَوَلَّى عَن أَمْرِكَ ، كُلُّ سِرٍّ عِنْدَكَ عَلَانِيَةٌ  
وَ كُلُّ غَيْبٍ عِنْدَكَ شَهَادَةٌ ، أَنْتَ الْأَبَدُ لَا أَمَدَ لَكَ ، وَأَنْتَ الْمُتَمَتِّهِى  
لَا مَحْبِصَ عَنكَ ، وَأَنْتَ الْمَوْعِدُ لَا مَنجَا مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ ، بِيَدِكَ نَاصِيَةٌ  
كُلُّ دَآبَّةٍ ، وَإِلَيْكَ مَصِيرُ كُلِّ نَسَمَةٍ ، سُبْحَانَكَ مَا أَعْظَمَ مَا تَرَى مِنْ  
خَلْقِكَ ، وَمَا أَصْفَرَ عِظْمَهُ فِي جَنْبِ قُدْرَتِكَ ، وَمَا أَهْوَلَ مَا تَرَى مِنْ

مَلَكُوتِكَ ، وَمَا أَحْقَرَ ذَلِكَ فِي مَا غَابَ عَنَّا مِنْ سُلْطَانِكَ ، وَمَا أَسْبَغَ  
نِعْمَكَ فِي الدُّنْيَا ، وَمَا أَصْفَرَهَا فِي نِعْمِ الْآخِرَةِ .

منها: مِنْ مَلَائِكَةِ أَسْكَنْتَهُمْ سَمَوَاتِكَ ، وَرَفَعْتَهُمْ عَنْ أَرْضِكَ ، ثُمَّ  
أَعْلَمَ خَلْقِكَ بِكَ ، وَأَخَوْفَهُمْ لَكَ ، وَأَقْرَبَهُمْ مِنْكَ ، لَمْ يَسْكُنُوا  
الْأَصْلَابَ ، وَلَمْ يُضْمِنُوا الْأَرْحَامَ ، وَلَمْ يُخْلَقُوا مِنْ مَاءٍ مَهِينٍ ، وَلَمْ  
يُسْعِبَهُمْ رَبُّ الْمُنُونِ ، وَإِنَّهُمْ عَلَى مَكَانِهِمْ مِنْكَ ، وَمَغْزَلَتِهِمْ عِنْدَكَ  
وَاسْتِجَاعِ أَهْوَائِهِمْ فِيكَ ، وَكَثْرَةِ طَاعَتِهِمْ لَكَ ، وَقَلَّةِ غَفْلَتِهِمْ عَنْ  
أَمْرِكَ ، لَوْ عَابَنُوا كُنْهَ مَا خَفِيَ عَلَيْهِمْ مِنْكَ ، لَحَقَرُوا أَعْمَالَهُمْ ، وَكَزَرُوا عَلَى  
أَنْفُسِهِمْ ، وَلَعَرَفُوا أَنَّهُمْ لَمْ يَعْبُدُوكَ حَقَّ عِبَادَتِكَ ، وَلَمْ يُطِيعُوكَ حَقَّ  
طَاعَتِكَ .

### اللغة

( لهف ) لهفًا من باب فرح حزن و تحسّر ، و اللّهوف و اللّهيف و اللّهيان  
و اللّهف المظلوم المضطرب يستغيث و يتحسّر و ( أفلت ) الطائر وغيره إفلاتا تخلص  
و أفلته إذا أطلقته و خلّصته يستعمل لازما متعديا ، و فلت فلنا من باب ضرب لغة  
و فلته أنا يستعمل أيضا لازما و متعديا .

و ( الناصية ) الشعر المسترسل في مقدم الرأس أي شعر الجبهة و قال الأزهري  
منبت الشعر و الملاقها على الشعر مجاز من باب تسمية الحال باسم المحلّ و ( ماء مهين )  
أي ضعيف حقير و هي النطفة و ( انشعبت ) أغصان الشجرة و تشعبت تفرقت و ( المنون )  
الدّهر من مننت الشيء قطعته ، لأنّه يقطع الأعمار و ( زرى ) عليه زريا من باب رمى

و زرية و زرية بالكسر عابه واستهزه به قال أبو عمر الشيباني: الزاري على الانسان هو الذي ينكر عليه ولا يعدّه شيئاً .

### الاعراب

قوله : لم ترك العيون فتخبر عنك ، في بعض النسخ تخبر بالنصب وهو الأظهر وفي بعضها بالجزم ، و الأول مبنى على كونه منصوباً بان مضرة وجوبا بعد الفاء السببية المسبوقة بالنفى ، والثاني مبنى على جعل الفاء لمجرد عطف ما بعدها على ما قبلها ، فيكون ما بعدها شريكاً لما قبلها في الاعراب .

قال في التصريح : و لك في نحو ما تأتيني فاكرمك أن تقدّر الفاء لمجرد عطف لفظ الفعل على لفظ ما قبلها فيكون شريكه في اعرابه فيجب هنا الرفع لأنّ الفعل الذي قبلها مرفوع و المعطوف شريك المعطوف عليه و كأنك قلت ما تأتيني فما اكرمك فهو شريكه في النفي الداخلة عليه .

وإن تقدّر الفاء أيضاً لعطف مصدر الفعل الذي بعدها على المصدر المؤل مما قبلها ، ولكن تقدّر النفي منصّباً على المعطوف عليه وينتفى المعطوف لأنه مسبّب عنه وقد انتفى ، والمعنى ما يكون منك اتيان فكيف يكون مني إكرام .  
وقوله **عَلَيْكَ** : لا يفلتك ، من باب الحذف والايصال أى لا يفلت منك على حدّ قوله :

استغفر الله ذنبا لست محصيه ربّ العباد اليه الوجه والعمل

أى من ذنب ، وقوله : سبحانك ما اعظم مانرى ، سبحانك منصوب على المصدر وعامله محذوف وجوبا ، أى أصبح سبحاناً فحذف الفعل لسدّ المصدر مسدّه و تبعه اللام أيضاً في الحذف تخفيفاً فأضيف المصدر إلى كاف الخطاب ، وهذه اللفظة واردة في هذا المقام للتعجب كما في قوله **عَلَيْكَ** في رواية أبي هريرة : سبحان الله إن المؤمن لا ينجس ، صرح به في التوضيح ، ومعنى التعجب انفعال يعرض للنفس عند الشعور بأمر يخفى سببه ، ولهذا قيل : إذا ظهر السبب بطل العجب ، و يشترط أن يكون المتعجب منه عادم النظير أو قليل النظير ، فما يكثر نظائره في الوجود لا يستعظم

فلا يتعجب منه .

قوله عَلَيْهِ السَّلَامُ ما اعظم ما نرى ، تأكيد للتعجب ، فإنّ ما في ما اعظم تعجبية أيضاً وما الثانية موصولة ، وقد طال التشاجر بين علماء الأديبة في ماء التعجب وصيغة أفعال بعدها بعد اتفاقهم على اسميتها و كونها مبتدأ ، فالمحكى عن سيويوه و جمهور البصريين أنّها نكرة تامّة بمعنى شيء و ابتدء بها على نكارتها لتضمّنها معنى التعجب .

قال الرضوي (ره) : فإنّ التعجب كما ذكرنا إنّما يكون فيما يجهل سببه فالتنكير يناسب معنى التعجب ، فكان معنى ما أحسن زيداً ، في الأصل شيء من الأشياء لا أعرفه جعل زيداً حسناً ، ثمّ انتقل إلى إنشاء التعجب وانمحق عنه معنى الجعل فجاز استعماله في التعجب عن شيء يستحيل كونه جعل جاعل ، نحو ما أقدر الله وما أعلمه ، وذلك لأنّه اقتصر من اللفظ على ثمرته وهى التعجب من الشيء سواء كان مجموعاً وله سبب أولاً ، فمابتدأه و افعال فعل ماض خبره وفيه ضمير راجع إلى ما هو فاعله و المنصوب بعده مفعوله ، فعلى ذلك يكون فتحة أفعال فتحة بناء فاعراب ما أحسن زيداً مثل اعراب زيد ضرب عمرأ حرفاً بحرف (١) .

وقال الأخفش في أحد قوله إنّ ما موصولة بمعنى الذي وما بعدها من الجملة الفعلية صلة لها لا محل لها من الاعراب ، أو نكرة موصوفة بمعنى شيء وما بعدها صفة لها ، فمحلّها رفع تبعاً للمحلّ ما ، وعلى التقديرين فالخبر محذوف وجوباً أى الذي أحسن زيداً أو شيء أحسن زيداً موجود أو شيء عظيم .

واستبعدوه بأنّ فيه التزام وجوب حذف الخبر مع عدم ما يسدّ مسدّه ، وبأنّه ليس فيه معنى الإبهام اللّايق بالتعجب ، وأيضاً إذا تضمّن الكلام افهاماً و ابهاماً فالمعتاد تقدّم الإبهام ، وفيما ذكره يكون الأمر بخلاف ذلك إذ فيه تقديم الافهام بالصّلة أو الصفة وتأخير الإبهام بالتزام حذف الخبر .

١- ومنهجه السيويوه ضعيف من وجه و هو أنّ استعمال ماء نكرة غير موصوفة نادر

نحو فتعاهى على قول ولم يسع مع ذلك مبتدأه، شرح الرضوي

وذهب الفراء و ابن درستويه وربما عزى إلى الكوفيين إلى أن ما استفامية ما بعدها خبرها .

قال نجم الأئمة و هو قوى من حيث المعنى ، لأنه كان جهل سبب حسنه فاستفهم عنه ، وقديستفاد من الاستفهام معنى التعجب نحو : ما أدراك ما يوم الدين وأتدرى من هو ، والله دره أى رجل كان قال والله غنياً خيراً أيمافتى .

وربما يضعف بأن فيه نقل من الاستفهام إلى التعجب و النقل من انشاء إلى انشاء مما لم يثبت ، هذا .

وبقى للكلام في أفعال و قد ظهر من كلام البصريين أنه فعل ماض و فتحته فتحة بناء للزومه مع ياء المتكلم نون الوقاية نحو ما أقرنى إلى رحمة الله وما أحوجنى إليها ، وقال الكوفيون غير الكسائي (١) إنه اسم و فتحته فتحة اعراب كفتحة عندك في زيد عندك ، ويؤيد قولهم تصغيرهم اياه (٢) في نحو ما أحيسنه وما أميلحه قال الشاعر :

يا ما أميلح غزلانا شددن لنا

و اعتذروا عن فتحة الخبر بأن مخالفة الخبر للمبتدا تقتضى نصبه و أحسن إنما هو في المعنى وصف لزيد لا ضمير ما ، فلذلك كان منصوباً ، بيان ذلك أن الخبر إذا كان في المعنى هو المبتداء كالله ربنا أو مشبه به نحو : أزواجه أمهاتهم ، ارتفع ارتفاعه ، وإذا كان مخالفاً له بحيث لا يحمل عليه حقيقة أو حكماً خالفه في الاعراب كما في زيد عندك ، والناصب له عندهم معنوي و هو معنى المخالفة التي أتصف بها ، ولا حاجة على قولهم إلى شيء يتعلق به الخبر ، واما انتصاب زيداً فلمشابهة المفعول به ، لأن ناصبه وصف قاصر فأشبهه نصب الوجه في قولك زيد حسن الوجه هكذا قال في التوضيح و شرحه .

١- فانه وافق البصريين في القول بكونه فعلاً ، منه .

٢- و اجيب بأن التصغير في افعال شاذ ووجه تصغيره انه اشبه الاسماء عموماً بالجموده

وانه لا مصدر له و اشبه افعال التفضيل خصوصاً بكونه على وزنه و بدلالته على الزيادة ؛ منه

وقال نجم الأئمة بعد حكاية هذا المذهب أعنى المذهب الكوفيّة في أفعال وكونه اسماً كأفعل النفضيل : ولولا انفتاح أفعال التعجّب وانتصاب ما بعده انتصاب المفعول به لكان مذهبيهم جديراً بأن ينصر .

وقد اعتذروا لفتح آخره بكونه متضمناً لمعنى التعجّب الذى كان حقيقاً بأن يوضع له حرف كما مرّ في بناء اسم الاشارة ، فبنى لتضمنه معنى الحرف وبنى على الفتح لكونه أخفّ .

واعتذروا بالنصب المتعجّب منه بعد افعال بكونه مشابهاً للمفعول لمجيئه بعد افعال المشابه لفعل مضمّر فاعله فموقعه موقع المفعول به فانتصب بانتصابه فهو نحو قوله :

و لدنا بعده بذناب (١) عيش  
اجب الظّهر ليس له سنام  
بنصب الظهر ، وهو ضعيف ، لأنّ النصب في مثل أجب الظهر و حسن الوجه  
توطئة لصحة الاضافة إلى ذلك المنصوب ولا يضاف أفعال إلى المتعجّب منه هذا .  
وقوله <sup>عَلَيْهِمُ</sup> لَمْ يَخْلُقُوا مِنْ مَاءٍ مَهِينٍ ، حرف من ابتدائية نشويّة ، وقوله :  
و انهم على مكانهم ، جملة مستأنفة وخبر إن الجملة الشرطية الآتية أعني قوله :  
لو عاينوا آه ، و على في قوله : على مكانهم ، للاستعلاء المجازى ، و المعنى أنهم  
حالكونهم مستقرّين على مكانهم المعين لهم منك ومنزلتهم الموجودة لهم عندك  
لو عاينوا ما خفى عليهم لحقروا أعمالهم .

### المعنى

قال الشارح المعتزلى : من أراد أن يتعلّم الفصاحة والبلاغة ويعرف فضل الكلام بعضهم على بعض فليتأمل هذه الخطبة ، فإنّ نسبتها إلى كلاً فصيح من الكلام عدا كلام الله ورسوله نسبة الكواكب المنيرة الفلكية إلى الحجارة المظلمة الأرضية ، ثمّ لينظر الناظر إلى ما عليها من البهاء والجلالة والرواء



والد يباجة وما يحدثه من الروعة والرهبه والمخافة والخشية ، حتى لو تليت على زنديق ملحد ومصمم على اعتقاد نفى البعث والنشور ، لهدت قواه ورعبت قلبه ، وأصعبت على نفسه وزلزلت اعتقاده .

فجزى الله قائلها عن الاسلام أفضل ما جزى به ولياً من أوليائه ، فما أبلغ نصرته له تازة بيده وسيفه ، وتارة بلسانه ونطقه ، وتارة بقلبه وفكره .

إن نيل جهاد وحرب فهو سيد المجاهدين والمحاربين ، وإن قيل وعظ وتذكير فهو أبلغ الواعظين والمذكرين ، وإن قيل فقه وتفسير فهو رئيس الفقهاء والمفسرين ، وإن قيل عدل وتوحيد فهو إمام أهل العدل والموحدين ، وليس لله بمستنكر أن يجمع العالم في واحد .

ثم نعود إلى الشرح فنقول : افتتح عَلَيْهِ السَّلَامُ كلامه بالتوحيد والتنزيه والاجلال وذكر نعوت الجمال والجلال ، وعقبه بالموعظة والتذكير والانذار والتحذير فقال (كل شيء خاشع له) أو خاضع له كما في بعض النسخ ، أى متذلّل معترف بالفاقة إليه سبحانه والحاجة الى تخليقه وتكوينه ، وإن من شيء إلاّ يسبح بحمده .

فالمراد بالخشوع الخضوع التكويني والافتقار الذاتي اللازم للمهية الممكن مثل نفس الامكان ، هذا .

و قال الشارح البحراني (ره) : الخشوع هنا مراد بحسب الاشتراك اللفظي إذ الخشوع من الناس يعود إلى تطامنهم وخضوعهم لله ، ومن الملائكة دؤبهم في عبادتهم ملاحظة لعظمته سبحانه و من ساير الممكنات انفعالها عن قدرته و خضوعها في رقّ الامكان و الحاجة اليه ، و المشترك وإن كان لا يستعمل في جميع مفهوماته حقيقة فقد بيّن أنّه يجوز استعماله مجازاً فيها بحسب القرينة ، و هي هنا اضافته لكل شيء ، أولاً أنه في قوة المتعدّد كقوله تعالى : إن الله وملائكته يصلون على النبي فكانه قال : الملك خاشع له والبشر خاشع له ، انتهى .

أقول : وأنت خبير بما فيه

أما أو لا فلا إن كونه من المشتركات اللفظية ممنوع ، بل الاستفادة من كلام أكثر

اللغويين أنه موضوع لمطلق الخضوع أعني الذل والاستكانة ، وربما يفرق بينه وبين الخضوع كما في مجمع البحرين وغيره بأن الأول في البدن والبصر والقلوب والثاني في البدن ، وقال الفيومي خشع خشوعاً خضع وخشع في صلاته ودعائه أقبل بقلبه ، وهو مأخوذ من خشعت الأرض إذا سكنت واطمأنت ، وقال خضع خضوعاً ذل واستكان ، و الخضوع قريب من الخشوع إلا أن الخضوع أكثر ما يستعمل في الاعناق والخشوع في الصوت ، وقال الفيروز آبادي الخشوع الخضوع أو قريب منه أو هو في البدن والخشوع في الصوت والبصر ، وقال خضع خضوعاً تطامن وتواضع وقريب من ذلك كلام ساير أهل اللغة .

وعلى قولهم فهو إما من باب الاشتراك المعنوي فيكون استعماله في الانسان والملك وغيرها من باب استعمال العام في افراده .  
وإما من باب الحقيقة و المجاز إن خصصناه بذوات الأبدان و الابصار ، فيكون اطلاقه على غيرها مجازاً و استعماله في الجميع بعنوان عموم المجاز ، وعلى أى تقدير فالقول بكونه مشتركاً لفظياً وتوهم تعدد الوضع فيه باطل  
وأمّا ثانياً فلأن تجويز استعمال اللفظ المشترك في معانيه المتعددة ولو بالمجاز والقرينة خلاف ما عليه المحققون من الأصوليين ، وقد حققناه في ديباجة هذا الشرح وفي حواشينا على قرانين الاصول بما لا مزيد عليه .

نعم لا بأس بجواز استعماله في معنى عام شامل للمعاني المتعددة بعنوان عموم الاشتراك كاستعمال لفظ الأمر في مطلق الطلب الشامل للوجوب والندب على القول بكونه حقيقة فيهما ، كما لا ريب في جواز استعمال اللفظ في معنى عام شامل لمعناه الحقيقي و المجازي ويسمى بعموم المجاز كالمثال الذي ذكرناه على القول بكون الأمر حقيقة في الوجوب مجازاً في الندب ، و لا يمكن حمل مراد الشارح على ذلك ، لمنافاته بقوله : والخشوع هنا مراد بحسب الاشتراك اللفظي فافهم .  
وأمّا ثالثاً فلأن جعل خاشع بمنزلة المتعددة بالعطف قياساً بقوله يصلون في الآية الشريفة فاسد ، فإن يصلون في الآية لفظ جمع وخاشع لفظ مفرد و كون الأول في قوة المتعددة لا يدل على كون الثاني كذلك مع امكان منع أصل

الدعوى في الآية أيضاً لاحتمال حذف الخبر فيها أي إن الله يصلى وملائكته يصلون على حد قوله : نحن بما عندنا وأنت بما عندك راض والرائ مختلف أو كونها من باب عموم الاشتراك بأن يكون معنى يصلون يعنون باظهار شرف النبي ﷺ و تعظيمه كما فسرها به الطبرسي و البيضاوي وغيرهما على مامر تفصيلا وتوضيحاً في ديباجة الشرح .

وهذا كله مبني على التنزل والمماشة وإلا فنقول : إن كون الآية بمنزلة المفرد المتكرر المتعدد لا يوجب الحاقها به في جميع الأحكام ، فإن المفرد المتكرر شيء ، وما بمنزلة شيء آخر ، فاطلاق المكررات وإرادة المعاني المتعددة منها لا يوجب جواز إرادة المعاني المتعددة مما هو بمنزلتها كما لا يخفى .

فقد وضح و اتضح بما ذكرنا كله أن الآية الشريفة لا دلالة فيها على جواز استعمال اللفظ المشترك في أكثر من معنى ، وأن كلام الامام عليه السلام ليس من هذا القبيل فافهم ذلك واغتنم .

( وكل شيء قائم به ) لأن جميع الممكنات إما جواهر أو أعراض ، وليس شيء منها يقوم بذاته في الوجود أما الأعراض فظاهر ، لظهور حاجتها إلى المحل الجوهرى ، وأما الجواهر فلأن قوامها في الوجود انما هو بعلمها ، وتنتهى إلى المبدء الأول و علّة العلل جلّت عظمتة فهو إذا الفاعل المطلق الذي به قوام وجود كل موجود ، هكذا قال الشارح البحراني ، ثم قال : واذا ثبت أنه تعالى غنى عن كل شيء في كل شيء ثبت أن به قوام كل شيء فثبت أنه القيوم المطلق إذ مفهوم القيوم هو القائم بذاته المقيم لغيره ، فكان هذا الاعتبار مستلزما لهذا الوصف .

( غنى كل فقير ) قال الشارح : ويجب أن يحمل الفقير على ما هو أهم من الفقر المتعارف وهو مطلق الحاجة ليعم التمجيد كما أن الغنى هو سلب مطلق الحاجة وإذا ثبت أن كل ممكن فهو مفقر في طرفيه منته في سلسلة الحاجة إليه وأنه تعالى المقيم له في الوجود ثبت أنه تعالى رافع حاجة كل موجود بل كل ممكن ، وهو المراد بكونه غنى له واطلق عليه تعالى لفظ الغنى وإن كان الغنى به مجازاً إطلاقاً لا اسم السبب على المسبب .

( وعزّ كلّ ذليل ) يعني أنه سبحانه سبب عزّة كلّ من كان به ذلّة ، لأنّه العزيز المطلق الذي لا يعادله شيء ، ولا يغلبه شيء ، فكلّ عزّة لكلّ موجود منتهية إليه سبحانه ، وقد سبق تفسير العزيز في شرح الخطبة الرابعة والسّتين .  
 ( وقوّة كلّ ضعيف ) معنى هذه الفقرة كسابقتها ، وقد مرّ تفسير القوى من أسماؤه سبحانه في شرح الخطبة الرابعة والسّتين أيضاً ، وروى أنّ الحسن عليه السلام قال : واعجباً لنبيّ الله لوط إذ قال لقومه :

« لَوْ أَنِّي بِيَوْمِ قُوَّةٍ أَوْ أَوْيَ إِلَى رُكْنٍ شَدِيدٍ . »

أترأه أراد ركناً أشدّ من الله ، وفي المجمع عن الصادق عليه السلام لو يعلم أيّ قوّة له ، وعن النبيّ صلى الله عليه وآله رحم الله أخى لوطاً لو يدرى من معه في الحجره لعلم أنّه منصور حيث ( حين خل ) يقول ، لو أنّ لى بكم قوّة أو آوى الى ركن شديد ، أي ركن أشد من جبرئيل معه في الحجره ورواه في عقاب الأعمال عن أبي جعفر عليه السلام مثله .  
 ( ومفزع كلّ ملهوف ) يعني أنه تعالى ملجأ كلّ مضطرّ محزون حال حزنه واضطراره فيفترج همته ويكشف ضرّه ويرفع اضطراره كما قال تعالى :

« أَمَّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ » وقال : « وَمَا بِكُمْ

مِنْ نِعْمَةٍ فَمِنَ اللَّهِ ثُمَّ إِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فَإِلَيْهِ تَجَارُونَ » .

وهذا العطف يستلزم عموم قدرته وشمول علمه تعالى بشهادة فطرة المضطرّ بنسبة جميع أحوال وجوده إلى جوده وشهادة فطرته أيضاً بعلمه بحاله واطلاعه على ضرورته ووجوه اللهف والاضطرار غير معدودة ، وجهات الحاجة والافتقار غير محصورة ، ولا يقدر الاجابة لها على كثرتها إلاّ الحقّ والقادر المطلق ، وأما غيره سبحانه فانما يكون مفزعا وملجئاً لمضطرّ لا لكلّ مضطرّ فكونه مفزعا مجاز لا حقيقة وانما يضافه به اضافي لا حقيقي .

فمفزع جميع العباد في الداهية والناوية (١) ليس إلا الله الحي القيوم السميع البصير العالم القادر الخبير المجيب الدعوات الكاشف للكربات المنجح للطلبات المنفس لكل حزن وهم المفرج من كل ألم وغم وقال تعالى :

« وَإِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فِي الْبَحْرِ ضَلَّ مَنْ تَدْعُونَ إِلَّا إِلَهُكُمْ » .

يعني إذا كنتم في البحر وخفتم الفرق ذهب عن خواطر كم كل من تدعونه في حوادثكم إلا إياه وحده ، فلا ترجون هناك النجاة إلا من عنده .

روى في التوحيد انه قال رجل للصادق عليه السلام يا بن رسول الله صلى الله عليه وآله دلني على الله ما هو فقد أكثر على المجادلون وحيروني ، فقال عليه السلام : يا عبدالله هل ركبت سفينة قط ؟ قال : بلى ، قال : فهل كسرت بك حيث لا سفينة تنجيك ولا سباحة تغنيك ؟ قال : بلى ، قال : فهل تعلق قلبك هناك أن شيئاً من الأشياء قادر على أن يخلصك من ورطتك ؟ قال : بلى ، قال الصادق عليه السلام : فذلك الشيء هو الله القادر على الانجاء حين لا منجى وعلى الاغاثة حيث لا مغيث .

( من تكلم سمع نطقه ومن سكت علم سره ) يعني أنه سبحانه سميع عليم محيط بما أظهره العبد وأبداه ، خبير بما أسرّه وأخفاه في حالتي نطقه وسكوته ، وهو إشارة إلى عموم علمه وإحاطته سبحانه وعدم التفاوت فيه بين السر والاعلان ، والاطهار والكتمان وقد مضى تحقيق الكلام في هذا المعنى في شرح الفصل السادس والسابع من الخطبة الأولى وفي شرح الخطبة الرابعة والستين .

( ومن عاش فعليهم رزقه ومن مات فاليه منقلبه ) يعني أنه مرجع العباد الأحياء منهم والأموات ، وبه قيام وجودهم حالتي الحياة والممات ، وتقدم تحقيق الكلام في الرزق في شرح الفصل الأول من فصول الخطبة التسعين .

( لم ترك العيون فيخبر عنك ) التفات من الغيبة إلى الخطاب ، يعني امتنع الرؤية من العيون لك فامتنع اخبارها عنك ، وقد تقدم بيان وجه امتناع الرؤية في

شرح الخطبة التاسعة والأربعين ، وفي اسناد الاخبار إلى العيون توسع ، و المراد نفى امكان الاخبار المستند إلى المشاهدة الحسّية عنه تعالى .

( بل كنت قبل الواصفين من خلك ) أى بالذات و العلية ، وهو وارد في مقام

التعليل لنفى الرؤية •

قال الشارح المعتزلي : فان قلت فأى منافاة بين هذين الأمرين أليس من الممكن أن يكون سبحانه قبل الواصفين له ، ومع ذلك يدرك بالابصار إذا خلق خلقه ثم يصفونه رأى عين

قلت بل ههنا منافاة ظاهرة وذلك لأنه إذا كان قديماً لم يكن جسماً ولا عرضاً وما ليس بجسم ولا عرض يستحيل رؤيته فيستحيل أن يخبر عنه على سبيل المشاهدة ( لم تخلق الخلق لوحشة ) لاستحالة الاستيحاش كالاستيناس في حقه سبحانه حسب ما عرفت تفصيلاً في شرح الفصل السادس من فصول الخطبة الأولى ( ولا استعملتهم لمنفعة ) تعود اليك و إنما هي عائدة اليهم لنقصانهم في ذاتهم ولو كانت عائدة اليه سبحانه لزم نقصه في ذاته واستكمالها بغيره وهو محال ، وقد تقدم توضيح ذلك في شرح الخطبة الرابعة والستين

( و لا يسبقك من طلبت ) أى لا تطلب أحداً فيسبقك ويفوتك ( و لا يفلتك من أخذت ) أى من أخذته لا يفلت منك بعد أخذه ، والغرض بهذين الوصفين الإشارة إلى كمال قدرته وتمام ملكه ، فان ملوك الدنيا أيّهم فرضت ربما يفوت منهم هارب وينجو من قيد اسرهم المأخوذ بحيلة ونحوها ، وأما الله العزيز القادر القاهر فلا يمكن في حقه ذلك .

( و لا ينقص من سلطانك من عصاك و لا يزيد في ملكك من أطاعك ) و هو تزيد له سبحانه عن قياس سلطانه وملكه بسلطنة ملوك الزمان ، فان كمال سلطان أحدهم إنما هو بزيادة جنوده و كثرة مطيعيه وقلّة مخالفيه وعصاته ، ونقصان سلطانه إنما هو بعكس ذلك ، فأما الحقّ تعالى فلما كان سلطانه بذاته لا يغيره مالك الملك يعطى الملك من يشاء ، وينزع الملك ممن يشاء ، ويعزّ من يشاء و يذلّ من يشاء لم

يتصور خروج العاصي بعصيانه عن كمال سلطانه حتى يؤثر في نقصانه، ولا طاعة المطيع في ازدياد ملكه حتى تؤثر في زيادته .

ومحصل ذلك كله أنه تعالى كامل من جميع الجهات في ذاته وصفاته بذاته ولذاته ولا حاجة له في عزه وسلطانه إلى الغير ، ولا تأثير للغير في ملكه وسلطنته بالنقصان و الزيادة ، وإلا لزم نقصه في ذاته استكمالاً بغيره ، وهو باطل .  
(ولا يرد أمرك من سخط قضائك ) المراد بالأمر هنا الأمر التكويني المشار

إليه بقوله سبحانه :

« إِنَّا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ » .

واريد الأمر لكونه بارتفاع الوسائط لا بد فيه من وقوع المأمور به لامحالة من غير احتمال تمرّد وعصيان وأما الأمر التشريعي كما في قوله :

« قَعَقُوا لَهُ سَاجِدِينَ » و قوله : « وَلَا تَقْرَبُوا هَذِهِ الشَّجَرَةَ » .

ونحوهما فهو لكونه بالواسطة وعلى ألسنة الرسل والملائكة ، فيمكن فيه العصيان وعدم الطاعة فمعنى قوله : انه لا يرد أمرك الملزم أى المقدرات الحادثة على طبق العلم الأزلى من سخط قضائك وكرهه ، وقد مرّ في شرح الفصل التاسع من فصول الخطبة الأولى ماله ربط بتوضيح المقام ، وفي هذه الفقرة أيضاً دلالة على كمال قدرته وعموم سلطانه لافادته أن كلّ ما علم وجوده فلا بدّ من وجوده، سواء كان محبوباً للعبد أو مبغوضاً له كما قال تعالى :

« وَيَأْتِي اللَّهُ إِلَّا أَنْ يُسَمَّ نُوْرُهُ وَلَوْ كَبُرَ الْكَافِرُونَ » وقال « إِنَّ

عَذَابَ رَبِّكَ لَوَاقِعٌ مَا لَهُ مِنْ دَافِعٍ » .

وتخصيص السّاحط للقضاء بالعجز عن ردّ الأمر لأنّ من شأنه أن لو قدر على ردّ الأمر والقدر لفعل .

( ولا يستغنى عنك من تولّى عن أمرك ) أراد به الأمر التشريعي ، ومن المعلوم

أن من تمرّد عن أمره و خالفه اشدّ افتقاراً و حاجة إلى غفرانه و رحمته ممن قام بوظايف الطاعة و العبادة ، و الأظهر أن يراد به الأعمّ من ذلك ، و يكون المعنى أن من أدبر و تولّى عن حكمه و لم يرض بقضائه و قدره لا يمكن استغناؤه عنه و انقطاع افتقاره منه .

و يوضح ذلك ما رواه الصدوق في التوحيد باسناده عن سعد الخفاف عن الأصمغ بن نباته قال : قال أمير المؤمنين عليه السلام لرجل : ان كنت لا تطيع خالك فلا تأكل رزقه ، و إن كنت واليت عدوّه فاخرج من ملكه ، و إن كنت غير قانع بقضائه و قدره فاطلب ربّاً سواه .

( كلّ سرّ عندك علانية و كلّ غيب عندك شهادة ) وهما إشارتان إلى عموم علمه و إحاطته ، و قد مرّ ذلك في شرح الفصل السابع من الخطبة الأولى و نقول هنا مضافاً إلى ما مرّ : أن واجب الوجود سبحانه مجرد غاية التجرّد ، و الغيبة و الخفاء إنهما يتصوّران بالنسبة إلى القلوب المحجوبة بحجب الطبيعة و سترات الهيئات البدنية و الأرواح المستولى عليها نقصان الامكان الحاكم عليها بجهل أحوال ما هو أكمل منها ، و الواجب تعالى لتجرّده و بساطته و منتهى كماله لا يحجبه شيء عن شيء و فوق كلّ شيء ليس فوقه شيء حتى يقصر عن إدراكه .

( أنت الأبد فلا أمد لك ) أي أنت الدائم فلا غاية لك يقف عندها وجودك و ذلك لاستلزام وجوب الوجود امتناع العدم و الانتهاء إلى الغاية ، و يمكن ان يكون إطلاق الأبد عليه سبحانه من باب المجاز مبالغة في الدوام ، و الأصل أنت ذو الأبد على حدّ قوله : فانما هي إقبال و إدبار ، و قوله : فأنت طلاق ، و هذا المجاز شائع في عرف العرب .

( و أنت المنتهى فلا محيص عنك ) أي إليه مصير الخلائق و وقوفهم عنده و إليه انتهاؤهم و إياهم فيجزى كلّ أحد ما يستحقّه من الثواب و العقاب ، فلا محيد عن حكمه ولا مهرب عن أمره ولا معدّل يلجئون إليه كما قال تعالى :



« وَأَنْ إِلَىٰ رَبِّكَ الْمُنْتَهَىٰ » وقال «إِنَّ إِلَيْنَا يَأْتُهُمْ ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ»

( و أنت الموعء فلا منجى منك إلا إليك ) ومعناها قريب من سابقتها أى لا مخلص ولا ملجأ لأءء منه سبحانه إلا إليه ، و لا عاصم من عذابه إلا هو عزوجل فيعصم منه ويرفعه عنه إما بالتوبة والانابة، أو بالمن والرحمة .

( بيدك ناصية كل دابة ) أى أنت مالك لها قادر عليها تصرفها كيف تشاء غير

مستعصية عليك، فان الأخءبالناصية تمثيل لذلك قال المفسرون في تفسير قوله سبحانه :

« مَا مِنْ دَابَّةٍ إِلَّا هِيَ آخِذَةٌ بِنَاصِيَتِهَا » .

هو تمثيل لغاية التسخير ونهاية التذليل ، وكان العرب إذا اسر الأسير فأرادوا إطلاقه والمن عليه جزوا ناصيته فكان علامة لتهره .

وقال الشارء البحراني : و انما خصت الناصية لحكم الوهم بأنه تعالى في

جهة فوق فيكون أخءه بالناصية ، و لأنها أشرف ما في الدابة. فسلطانه تعالى على الأشرف يستلزم القهر والغلبة وتمام القدرة •

أقول : والأظهر أن تخصيصها من جهة جريان العادة بأن الممسك للدابة والمريد

لتسخيرها إنما يستمسك ويقبض ناصيتها بيءها ، فأجرى كلامه تعالى و كلامه عليه السلام على ما هو المتعارف المعتاد •

( واليك مصير كل نسمة ) أى مرجع كل نفس ثم نزهه سبحانه وقءسه عن

أحكام الأوهام بكونه تعالى مشابها للمءر كاتها فقال: ( سبحانه ما أعظم ما نرى من خلقك

وما أصغر عظمه في جنب قءرتك ) وهو تعجب في معرض التمجيد من عظم ما يشاهد من

مخلوقاته تعالى من الأرض والسماء والجو والهواء والنبات والماء والشجر والحجر

والشمس والقمر والانسان والحيوان والبر والبحر والليل والنهار والسحاب

والغمام والضيء والظلام إلى غير هذه مما لا ينتهي إلى حد ولا يستقصى بعد ثم

من حقارة هذه كلها بالنسبة إلى ما تعتبره العقول من مقءوراته و ما يمكن في

كمال قدرته من الممكنات الغير المتناهية ومن البين أن قياس الموجود على الممكن ونسبته إليه في العظم والكثرة يستلزم صغره وحقارته ثم قال ( وما أهول ما نرى من ملكوتك وما أحقر ذلك فيما غاب عنا من سلطانك ) وهو تعجب من هول ما وصلت إليه العقول من عظمة ملكوته ثم من حقارته بالنسبة إلى ما غاب عنها وخفى عليها مما هو محتجب تحت أستار القدرة و حجب العزة من بدايع الملاء الأعلى وعجائب العالم العلوى وسكان حطا ثر القدس . ثم قال ( وما اسبغ نعمك في الدنيا وما أصغرها في نعم الآخرة ) وهو تعجب من سبوغ نعمه على عباده في الدنيا بما لا تحصى ثم من حقارتها بالقياس إلى نعم الآخرة وما أعدّه للمؤمنين فيها من الجزاء الأوفى ، فان نسبتهإليها نسبة المتناهي إلى ما لا يتناهي كما هو ظاهر لا يخفى .

ثم إنه سلام الله عليه وآله لما افتتح كلامه بذكر أوصاف العظمة والكبرياء للرب العزيز تبارك وتعالى عقبه بذكر حالات ملائكة السماء وأنهم على ما هم عليه من القدس والطهارة والفضائل الجمّة والكمالات الدثرة التي فضلوا بها على الاشباح والأقران و تميزوا بها عن نوع الانسان ، ومن العلم والمعرفة التي لهم بخالقهم ، والخوف والخشية التي لهم من بارئهم ، والخضوع والخشوع الذي لهم لمعبودهم لم يعبدوه حقّ عبادته ولم يطيعوه حقّ طاعته .

فقال ( من ملائكة أسكنتهم سماواتك ورفعتهم عن أرضك ) هذا محمول على الأغلب أو المراد أن مسكنهم الأصلي هو السماء ، فلا ينافي كون بعضهم في الأرض لاقتضاء المصلحة و التدبير مثل الكرام الكاتبين و المجاورين بمرقد الحسين عليه السلام و نظرائهم .

( هم أعلم خلقك بك ) لتجردهم و بعد علومهم من منازعة النفس الأمارة التي هي مبدء السهو والنسيان والغفلة ، فيكونون أبلغ معرفة وأكمل علما ( وأخوفهم لك ) لأن العلم كلما كان أكمل كان الخوف آكد والخشية أشد كما قال تعالى :

« إِنَّا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ » .

قال الطبرسي أي ليس يخاف الله حقّ خوفه ولا يحذر معاصيه خوفاً من نعمته إلاّ العلماء الذين يعرفونه حقّ معرفته وإنما خصّ العلماء بالخشية لأنّ العالم أخطر لعقاب الله من الجاهل ، حيث يختصّ بمعرفة التوحيد والعدل وصدق بالبعث والحساب والجنة والنار .

( و أقربهم منك ) أي من حيث الشرف والرتبة لا بالمكان والمنزلة ، لتزوّجه سبحانه عن المحلّ و المكان و تقدّسه من لوازم الامكان ، و غير خفيّ أنّ تفضيلهم على غيرهم في القرب والشرف إنما هو إضافي لا حقيقيّ فقد قدّمنا في شرح الفصل الخامس من فصول الخطبة التسعين أنّ بعض أفراد البشر كالنبيّ و الأئمة عليهم السلام أفضل منهم و أشرف ، وقد تقدّم في الفصل المذكور شرح حالات الملائكة مستوفاً ، و كذلك في شرح الفصل التاسع من فصول الخطبة الأولى من أراد الاطلاع فليراجع إليه .

وقوله ( لم يسكنوا الأصلاب ) وما يتلوه من الجملات الثلاث السلبية إشارة إلى ارتفاعهم عن النقصانات البشرية ، أي لم يسكنوا أصلاب الآباء ( و لم يضمّنوا الأرحام ) أي أرحام الأمّهات يعني لم يخالطوا المحالّ المستقدرة ( و لم يخلقوا من ماء مهين ) أي ضعيف حقير ( و لم يشعبهم ريب المنون ) أي لم يفرّقهم حوادث الدهر ، وهو إشارة إلى سلامتهم من الأمراض والأسقام البدنية العارضة للموادّ العنصرية المانعة من الاستغراق التام ، و التوجه الكلّي لشهود أنوار الحضرة الربّوبية .

( و أنّهم على مكانهم منك و منزلتهم عندك ) يعني أنّهم على ما هم عليه من القرب و الزلفى ( و استجماع أهوائهم فيك ) أي كمال محبّتهم لك و رغبتهم و شوقهم اليك ( و كثرة طاعتهم لك ) بحيث لا يفترّون عن تسبيحك ولا يستؤمن عن تقديسك ( و قلّة غفلتهم عن أمرك ) التعبير بقلّة الغفلة لمحض المشاكلة و المقابلة بكثرة الطاعة ، وإلاّ فلا يتصور في حقّهم الغفلة كما يدلّ عليه قوله سبحانه :

« فَالَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ » .

وفي دعاء الصَّحيفة العلوِيَّة السجَّادية على صاحبها آلاف الصَّلَاة والسَّلَام والتَّحِيَّة في الصَّلَاة على حملة العرش: اللَّهُمَّ وحملة عرشك الذي لا يفترون من تسبيحك ولا يسأمون من تقديسك ولا يستحسرون عن عبادتك ولا يؤثرون التقصير على الجدِّ في امرك ولا يغفلون عن الواله اليك .

فانَّ المقصود ذلك كلُّه الاشارة إلى كمال مراتبهم في صنوف العبادات والتأكيد لاستغراقهم في مقام المعرفة والمحبة وبيان خلو عبوديتهم من النقائص اللاحقة ، فانَّ كلاً من هذه الصفات المنفية لو وجد كان نقصاناً فيما يتعلَّق به و اعراضاً عن الجهة المقصودة .

وبالجملة فالغرض أنَّ هؤلاء الملائكة الرُّوحانيات مع هذه المراتب والكمالات التي لهم ( لو عاينوا كنه ما خفى عليهم منك ) أى لو عرفوك حق معرفتك ( لحقروا أعمالهم ) علماً منهم بأنها لا تليق بحضرتك ( ولزروا على أنفسهم ) أى عابوها وعاتبوا معرفتهم بكونهم مقسرين في القيام بوظائف عبوديتك ( ولعرفوا أنَّهم لم يعبدوك حقَّ عبادتك ولم يطيعوك حقَّ طاعتك ) لظهور أنَّ العباداة والطاعة إنما هي على قدر المعرفة وكلِّما كانت المعرفة أكمل كانت العباداة أكمل ، فعباداتهم الحالية على قدر معرفتهم الموجودة ، فلو ازدادت المعرفة ازدادت العباداة لا محالة .

### الترجمة

از جمله خطب فصیحه آن سرور عالمیان و مقتدای آدمیانست در ذکر صفات کمال و نعوت جلال خداوند متعال و اوصاف فرشتگان و غرور بندگان بمتاع این جهان و بیان حشر و نشر انسان و ذکر صفات پیغمبر آخر الزمان علیه و آله افضل الصلوة و السلام چنانچه فرموده :

هر چیز فروتنی کننده است بر حضرت عزت ، و هر چیز قایم است در وجود بجناب احدیت او ، تو انگری هر فقیر است ، و عزت هر ذلیل و حقیر ، و قوت هر ضعیف و ناتوان ، و پناهگاه هر مضطرب و محزون ، هر کس تکلم نمود شنود او گفتار او را ،

وهر که خاموش شد دانست آسرا اورا ، وهر که زندگانی نماید براوست روزی او ، وهر که وفات نماید بسوی اوست بازگشت او ، ندید تورا چشمها تاخبر دهد از تو صاحبان دیدها ، بلکه بودی تو پیش از وصف کنندگان از خلائق خودت ، نیافریدی خلق را از جهة ترس و وحشت ، و طلب عمل نمودی از ایشان بجهة جلب منفعت ، پیشی نمیگیرد بتو کسیکه طلب کردی تو اورا ، و خلاصی نیافت از تو کسیکه أخذ نمودی تو اورا ، و کم نمی نماید پادشاهی تورا کسیکه معصیت تورا نمود ، و زیاد نمی کند در ملک تو کسیکه اطاعت تورا کرد ، و رد نمی کند امر تو را کسیکه ناخوش دارد حکم تورا ، و مستغنی نمی باشد از تو کسیکه روگردان شود از فرمان تو ، هر نهانی در نزد تو آشکار است ، و هر غایبی در نزد تو حاضر ، توئی صاحب دوام پس هیچ نهایی نیست تورا ، و توئی محلّ نهایت خلائق پس هیچ گریز گاهی نیست از تو ، و توئی وعده گاه همه پس جای نجاتی نیست از تو مگر بسوی تو ، در دست قدرت تست موی پیشانی هر جنبیده ، و بسوی تست بازگشت هر نفس تنزیه میکنم تو را تنزیه کردنی چه بزرگست آنچه که می بینیم از مخلوقات ، و چه کوچکست بزرگی آن در جنب قدرت تو ، و چه هولناکست آنچه که مشاهده میکنیم از پادشاهی تو ، و چه حقیر است این در جنب آنچه که پنهانست از مادر سلطنت تو ، و چه وافر است نعمتهای تو در دنیا ، و چه کوچکست این نعمتها در جنب نعمتهای آخرت .

### بعض دیگر از این خطبه در صفت فرشتگان فرموده :

از ملائکه که ساکن نمودی ایشان را در آسمانهای خود ، و برداشتی ایشان را از زمین خود ، ایشان داناترین مخلوقات تو است بتو ، و ترسنده ترین خلائق است مرتورا ، و مقرب ترین ایشان است از تو ، ساکن نشده اند ایشان در پشت پدران ، و نهاده نشده اند در رحمهای مادران ، و آفریده نشده اند از نطفه که ضعیف است و بی مقدار ، و پراکنده نساخته است ایشان را حوادث روزگار .

و بدرستی که ایشان در مکان قربی که ایشان را است از تو ، و منزلت و مرتبتی که

ایشانراست نزد تو، و کمال خواهشهایست که ایشانراست در تو، و کثرت عبادتی که ایشان را است بتو، و کمی غفلتیکه ایشانراست از امر تو اگر مشاهده کنند پایان آنچه که پنهانست برایشان در معرفت، هر آینه حقیر می شمارند عملهای خودشانرا و هر آینه عتاب مینمایند بر نفسهای خود، و هر آینه میدانند که ایشان نپرسیده اند تو را حق پرستش، و فرمان نبرده اند تو را همچنانکه لایق فرمان برداری تست.

### الفصل الثانی

سُبْحَانَكَ خَالِقًا وَمَعْبُودًا، بِحُسْنِ بِلَاغِكَ عِنْدَ خَلْقِكَ، خَلَقْتَ دَارًا  
وَجَعَلْتَ فِيهَا مَادَبَّةً، مَشْرَبًا، وَمَطْعَمًا، وَأَزْوَاجًا، وَخُدَمَا، وَ قُصُورًا،  
وَأَنْهَارًا، وَزُرُوعًا، وَنِجَارًا، ثُمَّ أَرْسَلْتَ دَاعِيًا يَدْعُو إِلَيْهَا، فَلَا دَاعِي  
أَجَابُوا، وَلَا فِيهَا رَغْبَتٌ إِلَيْهِ رَغِبُوا، وَلَا إِلَى «عَلَى خَل» مَا شَوْقَتْ  
إِلَيْهِ اشْتاقُوا، أَقْبَلُوا عَلَى حَيْفَةٍ قَدْ افْتَضَحُوا بِأَكْلِهَا، وَاصْطَلَحُوا عَلَى  
حُبِّهَا، وَمَنْ عَشِقَ شَيْئًا أُعْشِيَ بَصَرُهُ، وَأَمْرَضَ قَلْبُهُ، هُوَ يَنْظُرُ بِعَيْنٍ  
غَيْرِ صَحِيحَةٍ، وَيَسْمَعُ بِأُذُنٍ غَيْرِ سَمِيعَةٍ، قَدْ خَرَقَتْ الشَّهَوَاتُ عَقْلَهُ،  
وَأَمَاتَتْ الدُّنْيَا قَلْبَهُ، وَوَلَّهَتْ عَلَيْهَا نَفْسَهُ، هُوَ عَبْدٌ لَهَا، وَلَمَنْ فِي  
يَدَيْهِ شَيْءٌ مِنْهَا، حَيْثُمَا زَالَتْ زَالَ إِلَيْهَا، وَحَيْثُمَا أَقْبَلَتْ أَقْبَلَ عَلَيْهَا،  
لَا يَنْزَجِرُ مِنَ اللَّهِ بِزَاجِرٍ، وَلَا يَتَمَطُّ مِنْهُ بِوَاعِظٍ، وَهُوَ يَرَى الْمَأْخُودِينَ  
عَلَى النِّيرَةِ، حَيْثُ لَا إِقَالََةَ وَلَا رَجْمَةَ، كَيْفَ نَزَلَ بِهِمْ مَا كَانُوا

يَجْلُوتُ ، وَجَاءَتْهُمْ مِنْ فِرَاقِ الدُّنْيَا مَا كَانُوا يَأْمَنُونَ ، وَقَدِمُوا مِنْ  
الْآخِرَةِ عَلَى مَا كَانُوا يُوعَدُونَ .

فَقَبْرٌ مَوْصُوفٍ مَا نَزَلَ بِهِمْ ، اجْتَمَعَتْ عَلَيْهِمْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ ، وَحَسْرَةُ  
الْفَوْتِ ، فَفَتَرَتْ لَهَا أَطْرَافَهُمْ ، وَتَغَيَّرَتْ لَهَا أَلْوَانُهُمْ ، ثُمَّ ازْدَادَ الْمَوْتُ  
فِيهِمْ وَوُلُوجًا ، فَحِيلَ بَيْنَ أَحَدِهِمْ وَبَيْنَ مَنْطِقِهِ ، وَإِنَّهُ لَبَيْنَ أَهْلِهِ ، يَنْظُرُ  
بِصَرِّهِ ، وَيَسْمَعُ بِأُذُنِهِ ، عَلَى صِحَّةٍ مِنْ عَقْلِهِ ، وَبَقَاءٍ مِنْ لُبِّهِ ، يُفَكِّرُ  
فِيمَ أَفْقَى عُمْرِهِ ، وَفِيمَ أَذْهَبَ دَهْرِهِ ، وَيَتَذَكَّرُ أَمْوَالَ جَمْعِهَا ، أَعْغَضَ  
فِي مَطَالِبِهَا ، وَأَخَذَهَا مِنْ مُصْرَحَاتِهَا وَمُشْتَبِهَاتِهَا ، قَدْ لَزِمَتْهُ تَبِعَاتُ  
جَمْعِهَا ، وَأَشْرَفَ عَلَى فِرَاقِهَا ، تَبَقَّى لِمَنْ وَرَائِهِ ، يُنَمُّوتُ فِيهَا ،  
وَيَتَمَتُّونَ بِهَا ، فَيَكُونُ الْمَهْنَاءُ لِعُمْرِهِ ، وَالْمَبْدُ عَلَى ظَهْرِهِ ، وَالْمَرْءُ قَدْ  
غَلِقَتْ رُهُونُهُ بِهَا ، فَهُوَ يَمُضُّ يَدَهُ نَدَامَةً عَلَى مَا أَصْحَرَ لَهُ عِنْدَ الْمَوْتِ  
مِنْ أَمْرِهِ ، وَيَزْهَدُ فِيهَا كَأَن يَزْغَبُ فِيهِ أَيَّامَ عُمْرِهِ ، وَيَتَمَنَّى أَنَّهُ الَّذِي كَانَ  
يَنْبِطُهُ بِهَا ، وَيَحْسُدُهُ عَلَيْهَا قَدْ حَازَهَا دُونَهُ .

فَلَمَّا نَزَلَ الْمَوْتُ يُبَالِغُ فِي جَسَدِهِ ، حَتَّى خَالَطَ لِسَانَهُ سَمْعُهُ ، فَصَارَ  
بَيْنَ أَهْلِهِ ، لَا يَنْطِقُ بِلِسَانِهِ ، وَلَا يَسْمَعُ بِسَمْعِهِ ، يُرَدِّدُ طَرْفَهُ بِالنَّظْرِ فِي  
وُجُوهِهِمْ ، يَرَى حَرَكَاتِ أَلْسِنَتِهِمْ ، وَلَا يَسْمَعُ رَجْعَ كَلَامِهِمْ ، ثُمَّ ازْدَادَ

الموتُ اليتيماً ، فقبضَ بصره كما قبضَ سَنَمَهُ ، وَخَرَجَتِ الرُّوحُ مِنْ جَسَدِهِ ، فَصَارَ جِيفَةً بَيْنَ أَهْلِهِ ، قَدْ أَوْحَشُوا مِنْ جَانِبِهِ ، وَتَبَاعَدُوا مِنْ قُرْبِهِ ، لَا يُسْعِدُ بَأَكْيَا ، وَلَا يُجِيبُ دَاعِيَا ، ثُمَّ حَمَلُوهُ إِلَى مَخَطٍ مِنَ الْأَرْضِ ، فَأَسْلَمُوهُ فِيهِ إِلَى عَمَلِهِ ، وَانْقَطَعُوا عَنْ زَوْرَتِهِ .

### اللغة

( المأدبة ) بفتح الهمزة وضمها وزان مسعدة ومكرمة طعام صنع لدعوة أو عرس من أدب، فلان أدبا من باب ضرب إذا عمل مأدبة و (وله) الرجل من باب ضرب ومنع و حسب إذا تحير من شدة الوجد و فى بعض النسخ ولهت بالتضعيف و نصب نفسه على المفعول و ( الغرة ) بكسر الغين المعجمة الاغترار والغفلة يقال اغترته فلان أى أتاه على غرة منه و ( أطراف ) البدن الرأس واليدين والرجلان و (ولج) يلج ولوجا أى دخل و ( المصرح ) خلاف المشتبة وهو الظاهر البين و ( التبعات ) جمع التبعة وهو الاثم ،

و ( المهناً ) المصدر من هنا أَلطعام يهنأ و هنوء يهنوء بالكسر والضم إذا صارهنياً و ( العبء ) الثقل و ( أصحر ) أى ظهر وانكشف واصله من أصحرو القوم إذا برزوا من المكمن الى الصحرا و ( رجع ) الكلام ما يترجع منه و ( الالتياط ) الالتصاق و ( الاسعاد ) الاعانة و ( المخط من الأرض ) بالخاء المعجمة كناية عن القبر يخط أولاتم يحفر ، وفي بعض النسخ بالخاء المهملة وهو المنزل من حط القوم إذا نزلوا .

### الاعراب

خالقاً ومعبوداً منصوبان على الحال من كاف الخطاب فى سبحانك ، والعامل فيهما هو المصدر لتضمنه معنى الفعل ويحتملان الانتصاب على التمييز .



قال الشارح المعتزلي : والباء في قوله بحسن بلائك ، للتعليل كقوله تعالى :  
ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانَتْ تَأْتِيهِمْ رُسُلُهُمْ ، أى لأتتهم ، فتكون متعلّقة بما في سبحانك من  
معنى الفعل أى أسبّحك لحسن بلائك ، و يجوز أن تتعلّق بمعبود أى يعبد  
لذلك ، انتهى .

والأظهر أن تكون متعلّقة بقوله خلقت ، وتقديما عليه للتوسّع ، و المعنى  
خلقت ، إرأ بسبب حسن بلائك كما تقول ضربت زيدا بسوء أذبه ، وقوله مأدبة قال  
الشارح البحراني : المأدبة هنا الجنة ، والمنصوبات الثمانية مميزات لتلك المأدبة  
أقول : و هو غلط إذ المأدبة سواء أريد به معناه الاصلي أو المجازى أعني  
الجنة لا إبهام فيه حتى يحتاج إلى التمييز ، بل الظاهر أن المراد به في المقام مطلق ما يصنع  
لدعوة من طعام أو غيره .

وانتصاب المنصوبات الثمانية إما على أنها عطف بيان كما هو مذهب الكوفيّين  
وجماعة من البصريّين من علماء الأديبة حيث جوزوا عطف البيان في النكرات  
وجعلوا منه قوله سبحانه : أو كفارة طعام مسكين ، فيمن نون كفارة .

وإما على البديل كما هو مذهب جمهور البصريّين حيث خصّوا عطف البيان  
بالمعارف زعماً منهم أن البيان بيان كاسمه ، و النكرة مجهولة و المجهول  
لا يبين المجهول .

وفيه أن بعض النكرات قد يكون أخص من بعض والأخص يبيّن غير الأخص  
كما في كلام الامام عليه السلام ، وقوله : ولا فيما رغبت رغبوا ، الظرف متعلّق برغبوا ،  
ورغبت صلة ما ، والعايد محذوف بقريته المقام و دلالة الكلام أى فيما رغبت فيه ،  
وجملة أقبّلوا ، استيناف بياني ، و نفسه بالضمّ فاعل ولهت ، و لمن في يديه ، عطف  
على لها .

وجملة و هو يري ، منصوبة المحلّ على الحال من فاعل يتعظ ، و قوله : فغير  
موصوف ما نزل بهم ، غير بالرفع خبر مقدّم على مبتدئه أعني ماء الموصولة لافادة  
الحصر والدلالة على أن غير ما نزل قابل لأن يوصف كما في قوله سبحانه : لا فيها

غول ، أى ليس غول فى خمور الجنة بخلاف خمور الدنيا وإيراد المسند اليه بلفظ الموصول للتفخيم والتهويل كما فى قوله : فغشيهم من اليمّ ماغشيهم .  
ووصل جملة اجتمعت لسابقتها لما بينهما من كمال الاتصال وكون الثانية أو فى تمام المراد و اقتضاء المقام الاعتناء بشأنه لكونه فظيماً فى نفسه و نظيرها قوله سبحانه :

« أَمَدَّكُمْ بِمَا تَعْمَلُونَ أَمَدَّكُمْ بِأَنعَامٍ وَبَيْنَ وَجْتَاتٍ وَعِيُونٍ » .

فان المراد التنبيه على نعم الله ، و الثانية أو فى بتاديته لدالتها عليها بالتفصيل ، فالجملة الثانية فى المقامين منزلة منزلة بدل البعض ، وكذلك وصل جملة يفكر لسابقتها لما بينهما من كمال الاتصال أيضاً لكونها من سابقتها بمنزلة التأكيد المعنوى مثل : لا ريب فيه ، فى قوله تعالى : ذلك الكتاب لا ريب فيه ، و وزانها وزان جائئى زيد نفسه ، وهذا كله من محسنات البيان وإنما نبهنا عليه مع عدم مدخلية فى الاعراب اشارة إلى بعض وجوه الحسن فى كلامه ﷺ .

### المعنى

اعلم أن هذا الفصل من كلامه تحذير للمتمردين العصاة والمذنبين الغواة ، وتنفير لهم عن الركون إلى الدنيا و إلى زخارفها وما فيها ، وتذكير لهم بما يحلّ بساحتهم من مسكرات الموت و ينزل بفنائهم من حسرات الفناء و الفوت .

وافتح بتسبيحه تعالى وتقديسه فقال : ( سبحانه خالقاً ومعبوداً ) أى أنزهك تنزيهاً عن الشركاء والأمثال فى حالة خلقك ومعبوديتك لا موجد غيرك ولا معبود سواك ( بحسن بلائك عند خلقك خلقت داراً ) أى خلقت داراً بسبب ابتلاء عبادك وامتحاناً لهم وتميزاً بينهم و تفرقه بين السعداء أعنى الطالبين المشتاقين إلى تلك الدار ، وبين الأشقياء وهم الرّاغبون المعرضون عنها ، والمراد بالدار دار الآخرة ،

وما في شرح البحراني من أن لفظ الدار مستعار للاسلام باعتبار أنه يجمع أهله ويحميه كالدار ، لا يخفى بعده والأظهر ما ذكرناه ، ويشعر به قوله سبحانه :

« تِلْكَ الدَّارُ الْآخِرَةُ نَجْعَلُهَا لِلَّذِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُوًّا فِي الْأَرْضِ  
وَلَا فُسَادًا وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ » .

ويؤيده قوله ( و جعلت فيها مأدبة ) فإنه لو أريد بالدار الاسلام لابدت من حمل الظرف أعنى قوله : فيها ، على المجاز بخلاف ما لو اريد بها الآخرة والأصل في الكلام الحقيقة ، والمراد بالمأدبة الجنة التي هيأت للمتقين ودعى اليها عباده الله العالمون ، وأعد الله سبحانه لهم فيها ما لا عين رأت ولا اذن سمعت وما تشهيه أنفسهم .

( مشرباً ومطعماً ) أى شرباً وطعاماً ( وأزواجاً ) من الحور العين ( وخداماً ) من الولدان المخلدين ( وقصوراً ) عالية ( وأنهاراً ) جارية ( وزروعاً ) زاكية ( وثماراً ) طيبة ( ثم أرسلت داعياً يدعو ) الناس ( اليها ) إى إلى هذه الدار أو المأدبة ، وأراد بالداعى محمدًا ﷺ أو إياه مع ساير الأنبياء .

( فلا الداعى أجبوا ولا فيما رغبت اليه ) من الدار الآخرة الباقية ونعيمها ( رغبوا ولا إلى ماشوقت اليه ) من حور الجنة وقصورها وأنهارها و ثمارها وسائر ما أعدت فيها .

( اشتاقوا اقبلوا على جيفة قد افضنحوا بأكلها ) استعار ﷺ لفظ الجيفة للدنيا باعتبار نفرة طباع أهل البصيرة . و المعرفة عنها و كونها مستقدرة في نظر أرباب اليقين وأولياء الدين كالجيفة المنتنة التي ينفرون عنها الناس و يفرّون منها ، أو باعتبار اجتماع أهلها عليها و فرط رغبتهم إليها و كونهم كل واحد جذبها إلى نفسه بمنزلة جيفة منبوذة تجتمع عليها الكلاب ويجذبها كل إليه قال الشاعر :

وما هي إلا جيفة مستحيلة  
عليها كلاب همهن اجتذابها  
فان تجتنبها كنت سلماً لأهلها  
وان تجتذبها نازعتك كلابها

و أما افتضاحهم بأكلها فلأنها بعد ما كانت بمنزلة الجيفة يكون أكلها مفتضحاً  
بأكلها لا محالة ، وهو ترشيح للاستعادة .

وقوله عَلَيْهَا ( و اصطالحوا على حبها ) أى اتفقوا على محبتها و توافقوا  
عليها ، فان أصل الصلح هو التراضى بين المتنازعين و تجوز به عن التوافق والاتفاق  
للملازمة بينهما ( و من عشق شيئاً ) أى كان مولعاً به شديد المحبة له ، فان العشق  
هو الإفراط فى الحبّ والتجاوز عن حد الاعتدال .

قال جالينوس الحكيم العشق من فعل النفس وهى كامنة فى الدماغ والقلب والكبد ،  
وفى الدماغ ثلاث مساكن التخيل فى مقدمه ، والفكر فى وسطه ، والذكر فى آخره  
فلا يكون أحد عاشقاً حتى اذا فارق معشوقه لم يخل من تخيله و فكره و ذكره  
فيمتنع من الطعام والشراب باشتغال قلبه و كبده من النوم باشتغال الدماغ بالتخيل  
والذكر والفكر للمعشوق ، فيكون جميع مساكن النفس قد اشتغلت به ، ومتى لم  
يكن كذلك لم يكن عاشقاً .

و كيف كان فالمراد أنّ من أفرط فى محبة شيء ( اغشى ) ذلك الشيء  
( بصره و أمرض قلبه ) أى يكون فرط حبه لذلك الشيء مانعاً عن توجهه الى ما  
يلزمه التوجه إليه و حاجباً عن النظر إلى مصالحه وما يلزمه الاشتغال به فيكون  
غافلاً عما عداه ، صارفاً أوقاته بكليته إلى هواه ، ويكون (١) عشقه مانعاً عن ادراكه  
العقول ، و يكون عشقه أيضاً مانعاً عن ادراكه لعيوب المعشوق ، وعن التفاته الى  
مساويه ، ومن هنا قيل :

وعين الرضا عن كل عيب كليله كما أن عين السخط تبدى المساويا

و غرضه عَلَيْهَا أنّ أهل الدنيا لكثرة حبهم لها و فرط رغبتهم إليها قصرت  
أبصارهم عن النظر إلى أخراهم ، و مرضت قلوبهم عن التوجه إلى عقابهم ، و صرفوا

١- قال ارسطو العشق عمى الحسّ عن ادراك عيوب المحبوب وهو من الامراض  
المعروفة من انواع المايخو ليا الذى هو تشويش الظنون والفكر الى الفساد والخوف  
وعن الامالى عن الفضل بن عمر قال سألت الصادق (ع) عن العشق فقال (ع) قلوب  
خلت عن ذكر الله فأذاقها الله حبّ غيره، منه

أوقاتهم بكتبتها إليها إلى زخارفها وقينياتها ، غافلين عن ادراك عيوباتها ومساويها ولم يعرفوا أنها غدارة مكارة ، غرارة يونق منظرها ويوبق مخبرها ، ولم تف إلى الآن لأحد من عشاقها ، ولم تصدق ظن أحد من طالبها وراغبها

( فهو ينظر بعين غير صحيحة ويسمع بأذن غير سمعية ) لفغلتها عما سوى المحبوب وعدم تنبئه بما فيه من العيوب فلا ينظر إليه بنظر البصيرة والاعتبار حتى يبصر ما فيه من المفاسد والمضار ، ولا يستمع إلى المواعظ والزواجر والنواهي والأوامر حتى يأخذ عدته ليوم تبلى السرائر .

( قد خرفت الشهوات عقله ) شبه العقل بالثوب إذ كما أن الثوب زينة الانسان ووقاية للبدن من الحر والبرد فكذلك العقل زينة للمرء ووقاية له من حر نار الجحيم يعبد به الرحمن ويكتسب به الجنان، وجعل عقل الرجل الموصوف بمنزلة ثوب خلق ورشح الاستعارة بذكر الخرق إذ الثوب إذا كان خرقاً خلقاً ممزقاً لا ينتفع به صاحبه فكذلك العقل إذا كان مفزقاً بالشهوات الباطلة مصروفاً في اللذات العاجلة لا ينتفع به فيما خلق لأجله البتة وفي الحقيقة هذه القوة نكر أو شيطنة وليست بالعقل وإنما هي شبيهة بالعقل .

( وأماتت الدنيا قلبه ) فلا انتفاع له به كميته لانفع له ( وولبت عليها نفسه ) أي صار في فرط محبته للدنيا بمنزلة الواله عليها والمفتون بها ( فهو عبد لها ولمن في يديه شيء منها ) لأنه إذا كانت همته مصروفة إليها وأوقاته مستغرقة في جمعها وجبايتها صار زمام أمره بيدها ( حيثما زالت زال إليها وحيثما أقبلت أقبل عليها ) كعبد دائر في حرركاته وسكناته مدار مولاة بل عبوديته لها أشد وأخس من عبودية العبد لسيده ، إذ طاعة العبد وانقياده لسيده ربما يكون قسرياً وخدمة ذلك لدنياه عن وجه الشوق والرغبة والرضاء والمحبة وفي هذا المعنى قال الشاعر :

ما الناس إلا مع الدنيا وصاحبها فكيف ما انقلبت يوماً به انقلبوا

يعظمون أخوا الدنيا فان وثبت يوماً عليه بما لا يشتهي وثبوا

( لا ينزجر من الله بزاجر ولا يتسخط منه بواعظ وهو يرى ) الكتب الالهية والمحف

السموية و الأخبار النبوية المشحونة بدم الدنيا الناهية عن الركون اليها و الاعتماد عليها ، مضافاً إلى رؤيته المخرجين عن الدنيا بجبر و قهر ، و المقلعين عنها بكره و قسر ( المأخوذون على الغرة ) و حالة الاغترار و الغفلة المشغولين بالدنيا و شهواتها الغافلين عن هادم اللذات و سكراته ( حيث لا اقالة ) لهم عن ذنوبهم ( ولا رجعة ) لهم إلى الدنيا ليتداركوا سيئات أعمالهم .

( كيف نزل بهم ) من شدايد الأحوال ( ما كانوا يجهلون و جائهم من فراق الدنيا ما كانوا يامنون و قدموا من ) عقبات ( الآخرة على ما كانوا يوعدون ) فانه لوتفكر في ذلك و تذكر ذلك يوشك أن يؤثر فيه و يقل فرحه بالدنيا و شغفه بها .

لأنه بعد ما لاحظ أحوال هؤلاء الماضين و تصور تبدد أجزاءهم في قبورهم ، و محو التراب حسن صورهم ، و أنهم كيف ارموا نساءهم و ايتموا أولادهم و ضيعوا أموالهم ، و خلت عنهم مجالسهم و مدارسهم ، و انقطعت عنهم آثارهم و معالمهم ، و عرف أنه عن قريب كائن مثلهم انقلع لا محالة عن هواه و ارتدع عن حب دنياه

تفانوا جميعاً فما مخبر  
و ماتوا جميعاً و مات الخير  
تروح و تغدو و بنات الثرى  
فتمحو محاسن تلك الصور  
فيا سائلى عن أناس مضوا  
أما لك فيما ترى معتبر

لا سيما لو عمق نظره في ما حلّ بالأموال بعد موتهم ، و ما نزل بساحتهم حين موتهم ، لكان ندمه أشدّ و حسرته أكد .

(٥) انه ( غير موصوف ما نزل بهم ) من الشدايد و الآلام ، و يحتمل أن يكون ضمير بهم راجعاً إلى الذين لم يجيبوا الداعي المقدم ذكرهم بقوله : فلا الداعي أجابوا و لا فيما رغبت إليه رغبوا ( اجتمعت عليهم سكرة الموت و حسرة الفوت ففترت لها أطرافهم و تغيرت لها ألوانهم ) و ذلك لأن ألم النزاع يسرى جميع

اعضاء البدن و يستوعب الأطراف و يوجب ضعفها و فتورها .  
قال الغزالي : و اعلم أن شدة الألم في سكرات الموت لا يعرفها بالحقيقة

إلا من ذاقها ، ومن لم يذوقها فانما يعرفها بالقياس إلى الآلام التي أدر كها ، بيان ذلك القياس أن كل عضولا روح فيه فلا يحس بالألم ، فإذا كان فيه فالمدرك للألم هو الروح فمهما أصاب العضو جرح أو حريق سرى الأثر إلى الروح فبقدر ما يسرى إلى الروح يتألم ، والمؤلم يتفرق على اللحم والدم وسائر الأجزاء فلا يصيب الروح إلا بعض الألم ، فان كان في الآلام ما يباشر نفس الروح ولا يلاقي غيره ، فما اعظم ذلك الألم وما أشد ، و النزاع عبارة عن مؤلم نزل بنفس الروح ، فاستغرق جميع أجزائه حتى لم يبق جزء من اجزاء المنتشر في أعماق البدن إلا وقد حل به الألم ، فلو أصابته شوكة فالألم الذي يجده إنما يجرى في جزء من الروح يلاقي ذلك الموضوع الذي أصابته الشوكة ، وإنما يعظم أثر الاحتراق لأن أجزاء النار تغوص في سائر أجزاء البدن ، فلا يبقى جزء من العضو المحترق ظاهراً و باطناً إلا وتصيبه النار ، فتحسر الأجزاء الروحانية المنتشرة في سائر أجزاء اللحم ، وأما الجراحة فانما تصيب الموضوع الذي مسه الحديد فقط فكان لذلك ألم الجرح دون ألم النار فالألم النزع يهجم على نفس الروح ويستغرق جميع أجزائه ، فانه المنزوع المجنوب من كل عرق من العروق وعصب من الأعصاب وجزء من الأجزاء ومفصل من المفاصل ومن أصل كل شعرة وبشرة من الفرق إلى القدم حتى قالوا إن الموت لأشد من ضرب بالسيف ونشر بالمنشير وفرض بالمقاريض ، لأن قطع البدن بالسيف إنما يولمه لتعلقه بالروح فكيف إذا كان المتناول المباشر نفس الروح ، وإنما يستغيث المضروب ويصيح لبقاء قوته في قلبه وفي لسانه ، وإنما انقطع صوت الميت وصياحه مع شدة ألمه لأن الكرب قد بالغ فيه وتعاود على قلبه وبلغ كل موضع منه ، فهدت كل قوة وضعف كل جراحة ، فلم يترك له قوة الاستغاثة .

وإلى ذلك أشار بقوله ( ثم ازداد الموت فيهم ولوجا فحيل بين أحدهم وبين منطلقه ) واستعار لفظ الولوج لما يتصور من فراق الحياة بعضو عضو ، فأشبه ذلك دخول جسم في جسم آخر ، والمقصود بذلك شدة تأثير الموت في أبدانهم و إيجابه لضعف اللسان عن قوة النطق والتكلم .

نعم في رواية الكافي باسناده عن زرارة عن أبي جعفر عليه السلام قال : الحياة والموت خلقان من خلق الله فاذا جاء الموت فدخل في الانسان لم يدخل في شيء، إلاّ وخرج منه الحياة ،

فانّ ظاهر هذه الرواية مفيدة لكون الولوج في كلامه مستعملا في معناه الحقيقي اللهمّ إلاّ أن يرتكب المجاز في ظاهر هذه أيضاً فافهم .

( وانه لبين أهله ينظر ) اليهم ( ببصره ويسمع ) كلامهم ( باذنه ) ولا يتمكّن من اظهار ما فيه من الشدّة و الحسرة عليهم لمكان ضعفه و عجزه مع أنه ( على صحّة من عقله وبقاء من لبّه ) فهو راغب عن الدّنيا مقبل إلى الآخرة ، مشغول بحاله محاسب على نفسه ، متحسّر على ما قدّمت يداه ، نادم على ما فرط في جنب مولاه

( يفكّر فيم أفنى عمره وفيه أذهب دهره ) ويتأثر على غفلته في أيام مهلته ( ويتذكّر أموالا جمعها ) واستغرق أوقاته فيها ( أغمض في مطالبها ) وتساهل في اكتسابه أيامه وذلك لعدم مبالاته بأنّها من حلال أو حرام ( وأخذها من مصرّحاتها ومشتبهاتها ) أي من وجوه مباحة وذوات شبيهة .

كما اشير إليه في النبوي المعروف قال عليه السلام إنّما الأمور ثلاثة : أمر بين رشده فيتبع ، و أمر بين غيّه فيجتنب ، وشبهات بين ذلك فمن ترك الشبهات نجى من المحرّمات ومن أخذ بالشبهات وقع في المحرّمات وهلك من حيث لا يعلم .

( قد لزمته تبعات جمعها ) و آثام جبايتها ( وأشرف على فراقها تبقى لمن ورائه ينعمون فيها و يتمتّعون بها ) وهم إما أهل طاعة الله فسعدوا بما شقى ، وإمّا أهل معصيته فكان عوانهم على معصيتهم ( فيكون المهناً لغيره والعبؤ على ظهره ) أي يكون هنائة تلك الأموال أي كونها هنيئة لغيره، ووزرها وثقلها على ظهره .

وفي الحديث النبوي عليه السلام المروي عن ارشاد القلوب قال عليه السلام : إذا حمل الميت على نعشه رفرف روحه فوق النعش وهو ينادى : يا أهلي و ولدي لاتلعبنّ بكم الدّنيا كما لعبت بي ، جمعته من حلّ وغير حلّ و خلّفته لكم فالهناً لكم



والتعب عليّ فاحذروا مثل ما قد نزل بي ، ونعم ما قيل :  
 يمرّ أفاريبي جنبات قبري      كأنّ أفاريبي لم يعرفوني  
 وذو الميراث يقتسمون مالي      وما يألون أن جحدوا ديوني  
 وقد أخذوا سهامهم وعاشوا      فيالله أسرع ما نسوني

وقوله عَلَيْهِ السَّلَامُ ( و المرء قد غلقت رهونه بها ) قال الشارح المعتزلي : معناه أنه لما كان قد شارف الرّحيل وأشفى على الفراق صارت تلك الأموال التي جمعها مستحقّه لغيره ولم يبق له فيها تصرف ، وأشبّهت الرّهن الذي غلق على صاحبه ، فخرج عن كونه مستحقّاه وصار مستحقاً لغيره وهو المرتهن .

وأورد عليه بأنّه وإن كان محتملاً إلاّ أنّه يضيع فائدة قوله : بها ، لأنّ الضمير يعود إلى الأموال المجموعة ، وهو إشارة إلى المال الذي انطلق الرّهن به فلانكون هي نفس الرّهن .

وقال الشارح البحراني : ضربه عَلَيْهِ السَّلَامُ مثلاً لحصول المرء في تبعات ما جمع وارتباطه بها عن الوصول إلى كماله وانبعائه إلى سعادته بعد الموت ، وقد كان يمكنه فكها بالتوبة والأعمال الصالحة ، فأشبه ما جمع من الهيئات الرديّة في نفسه عن اكتساب الأموال ، فارتفعت بها بما على الراهن من المال .

أقول : ويتوجّه عليه أنّ الراهن على ذلك التوجيه هو نفس المراد ولو كان مراده عَلَيْهِ السَّلَامُ ذلك لقال والمرء قد صار رهيناً بها كما قال تعالى : كلّ نفس بما كسبت رهينة .

والذي يلوح على النّظر القاصر هو أنّ يقال : إنّه من باب الاستعارة التمثيلية والغرض تشبيه حال هذا المرء المحجوب عن الترقّي إلى مدارج الكمال الغير المتمكّن من الوصول إليها بجمع تلك الأموال بحال من غلقت عليه أمواله المرهونة في مقابل دين المرتهن في عدم امكان وصوله اليها ومحجوريته عنها ، أو أنّ رهونه استعارة لبعض ما فعله من الأعمال الصالحة وذكر الغلق ترشيحاً ، وتشبيه تلك الأعمال

بالرَّهْن باعتبار عدم تمكنه من الانتفاع بها ومحجوبيته عنها بما جمعه من الأموال فصارت تلك الأموال حاجة مانعة عن انتفاعه بها بمنزلة دين المرتهن المانع عن تصرف الراهن في العين المرهونة الموجب لحجره عنها وعن استفادته بها ، وإنما صارت تلك الأموال سبباً للحجب والمنع عن الانتفاع ، لكون حقّ النَّاس مقدّماً على حقّ الله ، ولذلك كان أوّل عقبات القيامة موضوعة للحكم بين النَّاس وأخذ المظالم ، هذا ما يخطر بالخاطر القاصر ، والله العالم بحقايق كلام وليّه ﷺ ( فهو يعرضُ يده ندامة على ما أصحّرله عند الموت من أمره ) وانكشف له حينئذ من تفریطه كما يعرضُ يوم القيامة إذا عاين العقاب و شاهد طول العذاب قال سبحانه :

« وَ يَوْمَ يَعْصُ الظَّالِمُ عَلَىٰ يَدَيْهِ يَقُولُ يَا لَيْتَنِي اتَّخَذْتُ مَعَ الرَّسُولِ سَهْلًا يَا وَيْلَتَىٰ لَيْتَنِي لَمْ أَتَّخِذْ فُلَانًا خَلِيلًا لَقَدْ أَضَلَّنِي عَنِ الذِّكْرِ بَعْدَ إِذْ جَاءَنِي . »

قال في التفسير أى يعرضُ على يديه ندماً و أسفًا ، قال عطاء : يأكل يديه حتى تذهب إلى المرفقين ثم تنبتان لايزال هكذا كلما نبتت يدها أكلهما ندامة على ما فعل ، هذا فغضُّ اليد في الآية مستعمل على التفسير المذكور في معناه الحقيقي ، و في كلامه ﷺ كناية عن الندم و التحوُّر على ما فرط في جنب الله و فسر في امثال أمر مولا

(ويزهد فيما كان يرغب فيه أيام عمره ) من الأموال التي جمعها وخلفها لغيره ( وبتمتنى انّ الذي كان يقبضه بها ويحسده عليها قد حازها دونه ) لما ظهر له من تبعاتها وسوء عاقبتها .

( فلم يزل الموت يبالغ في جسده حتى خالط لسانه سمعه فصار بين أهله لا يقدر أن ينطق بلسانه ولا ) أن ( يسمع بسمعه ) لانقطاع مادة الحياة عن السمع

واللسان (يردّ طرفه بالنظر في وجوههم) أي مخاطباتهم و (يرى حركات ألسنتهم ولا يسمع رجع كلامهم) أي ما يترجعونه من الكلام لبطلان قوّته السامعة وبقائه قوّته الباصرة بعد .

(ثمّ أزداد الموت البتباطأ به) أي التماقا (فقبض بصره كما قبض سمعه وخرجت الروح من جسده) وظاهر هذا الكلام بملاحظة ما سبق من قوله : ثمّ أزداد الموت فيهم و لوجاً فحيل بين أحدهم وبين منطقه آه ، و ما سبق أيضاً من قوله : فلم يزل الموت يبالغ في جسده حتى خالط لسانه سمعه، يفيد لبطلان آلة النطق في الانسان قبل آلتى السمع والبصر ، ثمّ بطلان آلة البصر و إنّما تبطل مع خروج الروح و مفارقتها عن البدن .

قال الشارح البحراني : وليس ذلك مطلقاً بل في بعض الناس وأغلب ما يكون ذلك فيمن تعرض الموت الطبيعي لآلته والأقصد تعرض الآفة لقوّة البصر و آلته قبل آلة السمع و آلة النطق ، والذي يلوح من اسباب ذلك أنه لما كان السبب العام القريب للموت هو انطفاء الحرارة الغريزية عن فناء الرطوبة الأصلية التي منها خلقتا ، وكان فناء تلك الرطوبة عن عمل الحرارة الغريزية فيها التثجيف والتحليل ، وقد تعينها على ذلك الأسباب الخارجية من الأهوية و استعمال الأدوية المجففة وسائر المجففات ، كان كلّ عضو أبيض من طبيعته وأبرد أسرع إلى البطلان وأسبق إلى الفساد .

إذا عرفت ذلك فنقول : أما أنّ آلة النطق أسرع فساداً من آلة السمع ، فلأنّ آلة النطق مبنية على الأعصاب المحركة ومركبة منها ، و آلة السمع من الاعصاب المفيدة للحسّ و اتفق الأطباء على أنّ الأعصاب المحركة أبيض وأبرد ، لكونها منبعثة من مؤخر الدماغ دون الأعصاب المفيدة للحسّ ، فإنّ جلّها منبعث من مقدم الدماغ فكان لذلك أقرب إلى البطلان ، و لأنّ النطق أكثر شروطاً من السمع لتوقفه مع الآلة و سلامتها على الصوت و سلامة مخارجه ومجاري النفس ، والأكثر شرطاً أسرع إلى الفساد .

وأما بطلان آلة السمع قبل البصر فلأن منبت الأعصاب التي هي محل القوة السامعة أقرب إلى مؤخر الدماغ من منابت محل القوة الباصرة ، فكانت أيبس وأبرد وأقبل لانطفاء الحرارة الغريزية ، ولأن العصب المفروش على الصماخ الذي رتبت فيه قوة السمع احتاج أن يكون مكشوفاً غير مسدود عنه سبيل الهواء بخلاف العصب الذي هو آلة البصر ، فكانت لذلك أصلب والأصلب أيبس وأسرع فساداً ، هذا مع أنه قد يكون ذلك لتحلل الروح الحامل للسمع قبل الروح الحامل للبصر أو لغير ذلك، والله اعلم .

وقوله عَلَيْهِ السَّلَامُ ( فصار جيفة بين أهله ) لا يخفى ما في هذا التعبير من النكتة اللطيفة ، وهو التنفير عن التعلق بهذا البدن العنصري و النهى عن التمرز بهذا الهيكل الجسماني ، ، فإن من كان أو له جيفة وآخره جيفة وهو في الدنيا حامل الجيف كيف يجوز له الاغترار بوجوده ، و التمرز و التكبر بذاته لاسيما بعد ملاحظة كون آخره جيفة أفذر من ساير الجيف حتى جيفة الكلب و الخنزير ، حيث إن ساير الجيف لا توجب على من لامسها الغسل بخلاف ميتة الانسان فإن ملامستها توجب غسل المس خصوصاً لولا حظ أن أقرب الناس إليه و أنسهم به من الآباء و الاخوان و البنات و الولدان :

(قدأوحشوا من جانبه و تباعدوا من قربه) مع كمال أنسهم به و محبتهم له ، و جهة استيحاشهم منه حكم أوهامهم السخيفة على قواهم المتخيلة بمحاكات حاله في نفس المتوهم و عزل العقل في ذلك الموضع ، و لذلك أن المجاور لميت في موضع ظلما ني منفرد يتخيل أن الميت يجذب به إليه ويميره بحاله المنفورة عنها طبعاً .

و بالجملة فالمرء إذا خرجت روحه من جسده تنافر الناس عنه و يبقى فريداً و حيداً ( لا يسعد با كياً ) على بكائه ( ولا يجيب داعياً ) على دعائه .

( ثم حملوه ) أي حفدة الولدان وحشدة الاخوان ( الى محط من الأرض )

أي قبره الذي يحطّ وينزل فيه وعلى ما في بعض النسخ من رواية مخطبالخاء المعجمة تكون كناية عن القبر لكونه يخطأ و لا يتم يحفر أو عن اللحد لكونه كالخطف الدقة

( فأسلموه فيه إلى عمله وانقطعوا عن زورته ) ووجد ما عمله محض أفان كان العمل صالحاً فنعيم المونس والمعين ، وإن كان سيئاً فبئس المصاحب والقرين والعدو والمبين أقول : لو كان كلام يؤخذ بالأعناق في التهديد عن الدنيا والترغيب إلى الآخرة لكان هذا الكلام الذي في هذا الفصل ، و ما أبعد غوره واجزل قدره ، فإن عمدة ما أوجب رغبة الراغبين إلى الدنيا والراكنين إليها والمفترين بها إنما هي امور ثلاثة أحدها حب المال والثاني حب الوجود والثالث حب الأولاد والبنين والأزواج والأقربين ، فزهد عليه السلام عن كل ذلك بأحكام بيان وأوضح برهان .  
أما عن المال فبأنه عن قريب يفارقه وينتقل عنه ويكون لذته ومهنائه لغيره ويبقى وزره وتبعته عليه .

وأما عن وجوده ونفسه فبأنه سينمحي أعضاؤه وجوارحه ويبطل قواه وآلاته ويكون بالآخرة جيفة منبوذة بين أهله .

وأما عن الأولاد والابناء والاخوان والأقرباء فبأنهم سيفارقونه ويتنفرون عنه ويستوحشون منه ، فمن كان مآل ما أحبه ذلك فكيف يفتري بذلك مع علمه بأن كل ذلك واقع لامحالة واعتقاده بأن الموت لا يمكن الفرار منه البتة . قال علي بن الحسين عليه السلام : عجب كل العجب لمن أنكر الموت وهو يرى من يموت كل يوم وليلة ، والعجب كل العجب لمن أنكر النشأة الآخرة وهو يرى النشأة الأولى وقال الله سبحانه :

« أَيْنَمَا تَكُونُوا يُدْرِكَكُمُ الْمَوْتُ وَلَوْ كُنْتُمْ فِي بُرُوجٍ مُّشِيدَةٍ . »

روى الأعمش عن خثيمة قال : دخل ملك الموت على سليمان بن داود على نبينا وآله وعليهما السلام فجعل ينظر إلى رجل من جلسائه يديم النظر إليه ، فلما خرج قال الرجل : من هذا؟ قال : هذا ملك الموت ، قال : لقد رأيتك ينظر الي كأنه يريدني ، قال عليه السلام : فماذا تريد؟ قال : أريد أن تخلصني منه فتأمر الريح حتى تحملني إلى أقصى الهند ، ففعلت الريح ذلك ثم قال سليمان عليه السلام لملك الموت بعد أن أتاه ثانياً : رأيتك تديم النظر إلي واحد من جلسائي ، قال : نعم كنت أتعجب منه ، لأنني كنت

أمرت أن أقبضه بأقصى الهند في ساعة قريبة و كانت عندك فتعجبت من ذلك .

و في الكافي عن علي بن إبراهيم عن عمرو بن عثمان عن مفضل بن صالح عن جابر عن أبي جعفر عليه السلام قال : قال رسول الله صلى الله عليه وآله : أخبرني جبرئيل أن ملكا من ملائكة الله كانت له عند الله منزلة عظيمة فتعجب عليه فأهبطه من السماء إلى الأرض ، فأتى إدريس عليه السلام فقال : إن لك من الله منزلة فاشفع لي عند ربك ، فصلّى ثلاث ليال لا يفتر وصام أيامها لا يفطر ، ثم طلب إلى الله في السحر في الملك ، فقال الملك : إنك قد اعطيت سؤالك وقد اطلق لي جناحي وأنا أحب أن اكافيك فأطلب إلى حاجة قاز : تريني ملك الموت لعلي أنس به فإنه ليس يهنئي مع ذكره شيء ، فيسط جناحه ثم قال : اركب ، فصعد به يطلب ملك الموت في السماء الدنيا ، فقيل له : اصعد ، فاستقبله بين السماء الرابعة والخامسة فقال الملك : يا ملك الموت مالي أراك قاطباً ؟ قال : العجب اني تحت ظلّ العرش حيث امرت أن أقبض روح آدمي بين السماء الرابعة والخامسة ، فسمع إدريس عليه السلام بها فامتعض فخرّ من جناح الملك فقبض روحه مكانه ، وقال الله عز وجل : ورفعناه مكاناً علياً ونعم ما قيل :

|                                 |                              |
|---------------------------------|------------------------------|
| انّ الحبيب من الاحباب مختلس     | لا يمنع الموت بواب ولا حرس   |
| فكيف تقرح بالدنيا و لذتها       | يامن يعدّ عليه اللفظ و النفس |
| أصبحت يا غافلا في النقص منغمساً | وأنت دهرك في اللذات منغمس    |
| لا يرحم الموت ذا جهل لفرته      | ولا الذي كان منه العلم يقتبس |
| كم أحرص الموت في قبر وفتت به    | عن الجواب لساناً ما به خرس   |
| قد كان قصرك معموراً به شرف      | فقبرك اليوم في الأجداث مندرس |

### إيقاظ

في ذكر بعض ما ورد في وصف الموت وحالات الميت .

فأقول : قال الغزالي : روى عن مكحول عن النبي صلى الله عليه وآله أنه قال : لو أن شعرة من شعر الميت وضعت على أهل السماوات والأرض لماتوا باذن الله ، لأنّ في كلّ شعرة الموت ولا يقع الموت بشيء إلاّ لمات ، قال : و يروى لو أن قطرة من

ألم الموت وضعت على جبال الدنيا كلها لذابت ، قال : وقال النبي ﷺ : إن العبد ليعالج كرب الموت وسكرات الموت وأن مفاصله يسلم بعضها على بعض تقول : عليك السلام تفارقني وأفارقك الى يوم القيامة .

وفي الكافي باسناده عن جابر قال قال علي بن الحسين عليه السلام ما ندري كيف صنع بالناس ، إن حدثناهم بما سمعنا من رسول الله ﷺ ضحكوا ، وإن سكتنا لم يسعنا ، قال : فقال ضمرة بن معبد : حدثنا فقال : هل تدرون ما يقول عدو الله إذا حمل على سريره ؟ قال : قلنا : لا ، قال عليه السلام : فانه يقول لحملته ألا تستمعون إنني أشكو إليكم عدو الله خدعني وأوردني ثم لم يصدرني ، وأشكو اليكم اخوانا واخيتهم فخذلوني ، وأشكو اليكم أولاداً حاميت عليهم فخذلوني « فأسلموني خ » وأشكو اليكم داراً أنفقت فيها حريبتى فمارسكأنا غيري ، فارقوا بي ولا تستمعجلوني قال : فقال ضمرة يا أبا الحسن إن كان هذا يتكلم بهذا الكلام يوشك أن يشب بجهد على أعناق الذين يحملونه ؟ قال : فقال علي بن الحسين عليه السلام : اللهم إن كان ضمرة هزأ من حديث رسولك فخذة أخذأسف ، قال : فمكث أربعين يوماً ثم مات ، فحضره مولى له قال : فلما دفن أتى علي بن الحسين عليه السلام فجلس إليه فقال له : من أين جئت يا فلان ؟ قال : من جنازة ضمرة فوضعت وجهي عليه حين سوى عليه فسمعت صوته والله أعرفه كما كنت أعرفه وهو حي يقول : ويلك يا ضمرة بن معبد اليوم خذلك كل خليل ، وصار مصيرك إلى الجحيم ، فيها مسكنك ومبيتك والمقيل قال : فقال علي بن الحسين عليه السلام : أسأل الله العافية هذا جزاء من يهزه من حديث رسول الله ﷺ . وعن جابر عن أبي جعفر عليه السلام قال : سألته عن قول الله عز وجل :

« وَ قِيلَ مَنْ رَاقٍ وَ ظَنَّ أَنَّهُ الْفِرَاقُ » .

قال : فان ذلك ابن آدم إذا حل به الموت قال : هل من طيبب إنه الفراق أيقن بمفارقة الأحبة قال ، والتفت الساق بالساق التفت الدنيا بالآخرة ، ثم إلى ربك يومئذ المساق قال : الممير إلى رب العالمين .

وعن عبدالله بن سليم العامري عن أبي عبدالله عليه السلام قال : إن عيسى بن مريم جاء إلى قبر يحيى بن زكريا عليه السلام وكان سأل ربه أن يحييه له ، فدعا فأجابه وخرج إليه من القبر ، فقال له ماتريد مني ؟ فقال له : أريد أن تونسني كما كنت في الدنيا ، فقال له يا عيسى ماسكنت عنّي حرارة الموت وأنت تريد أن تعيدني إلى الدنيا وتعود عليّ حرارة الموت ، فتركه فعاد إلى قبره .

وعن عليّ بن إبراهيم عن أبيه عن ابن محبوب عن أبي أيوب عن يزيد الكناسي عن أبي جعفر عليه السلام قال : إن قتيبة من أولاد ملوك بني إسرائيل كانوا متعبدين ، وكانت العبادة في أولاد ملوك بني إسرائيل وأنهم خرجوا يسرون في البلاد ليعتبروا ، فمروا بقبر على ظهر الطريق قد سقى عليه السّافي ليس منه إلا اسمه ، فقالوا: لودعونا الله الساعة فينشر لنا صاحب هذا القبر فسائلناه كيف وجد طعم الموت ، فدعوا الله وكان دعائهم الذي دعوا به : الله أنت إلهنا ياربنا ليس لنا إله غيرك والبدىء الدائم غير الغافل الحي الذي لا يموت لك في كل يوم شأن تعلم كل شيء ، بغير تعليم ، انشر لنا هذا الميت بقدرتك ، قال : فخرج من ذلك القبر رجل أبيض الرأس واللحية ينفض رأسه من التراب فزعاً شاخصاً بصره إلى السماء ، فقال له : سا يوقفكم على قبري ؟ فقالوا : دعوناك لنسألك كيف وجدت طعم الموت فقال لهم : قد سكنت في قبري تسعة وتسعون « تسعين خ ل » سنة ما ذهب عنّي ألم الموت وكربه ، ولا خرج مرارة طعم الموت من حلقي فقال له : مت يوم مت وأنت على أبيض الرأس واللحية ؟ قال : لا ولكن لما سمعت الصيحة أخرج اجتمعت تربة عظامي إلى روحي وبقيت فيه فخرجت فزعاً شاخصاً بصرى مهطعاً إلى صوت الداعي فأبيض لذلك رأسي و لحيّتي .

وفي عقايد الصدوق (ره) قال: قيل لأمير المؤمنين عليه السلام: صف لنا الموت، فقال عليه السلام:

على الخبير سقطتم هو أحدا مورثا لثة يرد عليه: إما بشارة بنعيم الأبد ، وإما بشارة بعذاب الأبد . وإما تخويف وتهويل و أمر مبهم لا يدرى من أي الفرق هو ، أم أولينا والمطيع لأمرنا فهو المبشر بنعيم الأبد ، وأما عدونا والمخالف لأمرنا فهو المبشر بعذاب الأبد



وأما المبهم أمره الذي لا يدري ما حاله فهو المؤمن المسرف على نفسه لا يدري ما يؤل إليه حاله ، يأتيه الخبر مبهماً مخوفاً ثم لن يشوبه الله عز وجل بأعدائنا ولكن يخرج من النار بشفاعتنا ، فاعملوا وأطيعوا ولا تتكلموا ولا تستصغروا عقوبة الله ، فإن من المسرفين من لا يلحقه شفاعتنا إلا بعد عذاب الله ثلاثمائة ألف سنة قال : وسئل عن الحسن بن علي بن أبي طالب عليه السلام ما الموت الذي جهلوه ؟ فقال : أعظم سرور يرد على المؤمنين إذا نقلوا عن دارالنكد إلى نعيم الأبد ، وأعظم ثبور يرد على الكافرين إذا نقلوا من جنتهم إلى نار لا تبيد ولا تنفد .

قال : وقيل لعلي بن الحسين عليه السلام : ما الموت ؟ قال : للمؤمن كنز ثياب وسخة قملة أوفك قيود وأغلال ثقيلة و الاستبدال بأفخر الثياب وأطيبها روائح وأوطى المراكب وآنس المنازل ، و للكافر كخلع ثياب فاخرة والنقل عن منازل أنيسة والاستبدال بأوسخ الثياب وأخشنها وأوحش المنازل وأعظم العذاب .

قال : وقيل للمصدق عليه السلام : صف لنا الموت ، فقال : هو للمؤمن كأطيب ريح يشمه فينفس لطيبه فيقطع التعب والألم كله عنه ، و للكافر كلسع الأفاعى و لذع العقارب وأشد ، قيل له : فإن قوماً يقولون هو أشد من نشر المناشير وقرض بالمقاريض ورضخ بالحجارة و تدوير قطب ارحية في الأحداق ، فقال : هو كذلك على بعض الكافرين والفاجرين ، ألا ترون من يعاين تلك الشدايد ، فذلكم الذي هو أشد من هذا وهو أشد من عذاب الدنيا ، قيل : فما لنا نرى كافراً يسهل عليه النزاع فينطقى وهو يتحدث ويضحك ويتكلم ، وفي المؤمنين من يكون أيضاً كذلك ، وفي المؤمنين والكافرين من يقاسى عند سكرات الموت هذه الشدائد ؟ فقال عليه السلام : ما كان راحة للمؤمن فهو من عاجل ثوابه ، وما كان من شدة فهو تمحيصه من ذنوبه ليرد إلى الآخرة تقياً طاهراً نظيفاً مستحقاً لثواب الله ليس له مانع دونه ، وما كان هناك من سهولة على الكافرين فليستوفي أجر حسناته في الدنيا ليرد إلى الآخرة وليس له إلا ما يوجب عليه العذاب ، وما كان من شدة على الكافرين هناك فهو ابتداء عقاب الله تعالى عند نفاذ حسناته ، ذلك بأن الله عز وجل عدل لا يجور .

وروى عن الصادق عليه السلام قال : جاء رجل إلى النبي صلى الله عليه وآله فقال : يا رسول الله ما بالي لأحب الموت ؟ فقال عليه السلام : ألك مال ؟ قال : نعم ، قال عليه السلام : قدمته أمامك قال : لا ، قال عليه السلام : فمن ثم لا تحب الموت .

قال : وجاء رجل إلى أبي ذر رحمه الله وقال ما لنا نكره الموت ؟ فقال : لأنكم عمرتم الدنيا وخرّبتم الآخرة فتكرهون أن تنقلوا من عمران إلى خراب ، وقيل له كيف ترى قدومنا على الله تعالى ؟ فقال : أما المحسن فكالفائب يقدم على اهله ، وأما المسيء فكالآبق يقدم على مولاة و هو منه خائف ، قيل : وكيف ترى حالنا عند الله ؟ قال : اعرضوا أعمالكم على كتاب الله تعالى حيث يقول :

« إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ وَإِنَّ الْفُجَّارَ لَفِي جَحِيمٍ »

قال رجل « الرجل ظم » فأين رحمة الله ؟ قال :

« إِنَّ رَحْمَةَ اللَّهِ قَرِيبٌ مِنَ الْمُحْسِنِينَ » .

### تنبيه

أحببت أن أورد هنا الرواية المتضمنة لتكلم الميت مع سلمان الفارسي رضي الله عنه وما أخبره به من حالات سكرات الموت وما بعدها من الشدائد والدواهي لأن فيها تنبيهاً للغافلين وتذكراً للجاهلين .

فأقول : روى غير واحد من أصحابنا أنار الله برهانهم عن أبي الفضل سديد الملة والدّين شاذان بن جبرئيل بن إسماعيل بن أبي طالب القمي في الجزء الثاني من كتابه كتاب الفضائل عن أبي الحسن بن علي بن محمد المهدي بالاسناد الصحيح عن الأصبح ابن نباتة أنه قال : كنت مع سلمان الفارسي وهو أمير المداين في زمان أمير المؤمنين علي بن أبي طالب عليه السلام وذلك أنه قد ولّاه المداين عمر بن الخطاب فقام إلى أن ولي الأمر علي بن أبي طالب عليه السلام .

قال الأصبح فأتيته يوماً وقد مرض مرضه الذي مات فيه ، قال : فلم أزل أعوده

في مرضه حتى اشتدَّ به الأمر وأيقن بالموت ، قال : فالتفت إليّ وقال لي : يا أصبغ عهدي يرسل الله ﷻ يقول يا سلمان سيكلمك ميتٌ إذا دنت وفاتك وقد اشتيت أن أدرى وفاتي دنت أم لا ، فقال الأصبغ : بماذا تأمرني يا سلمان يا أخي ؟ قال له ان تخرج وتأتيني بسرير و تفرش لي عليه مايفرش للموتى ثم تحملي بين أربعة فتأتون بي إلى المقبرة .

فقال الأصبغ: حباً وكرامة ، فخرجت مسرعاً و غبت ساعة وأتيت بسرير و فرشت عليه مايفرش للموتى ، ثم أتيت به قوم حملوه إلى المقبرة ، فلما وضعوه فيها قال لهم : يا قوم استقبلوا بوجهي القبلة ، فلما استقبل بوجه القبلة نادى بأعلى صوته : السلام عليكم يا أهل عرصة البلاء ، السلام عليكم يا محتجين عن الدنيا قال : فلم يجبه أحد فنادى ثانية ، السلام عليكم يا من جعلت المنايا لهم غداء ، السلام عليكم يا من جعلت الأرض عليهم غطاء ، السلام عليكم يا من القوا أعمالهم في دار الدنيا ، السلام عليكم يا منتظرين النفخة الأولى سألتكم بالله العظيم والنبى الكريم إلا أجايني منكم مجيباً فأنا سلمان الفارسي مولى رسول الله ﷺ فانه قال لي : يا سلمان إذا دنت وفاتك سيكلمك ميتٌ ، قد اشتيت أن أدرى دنت وفاتي أم لا . فلما سكت سلمان من كلامه فاذا هو بميت قد نطق من قبره و هو يقول : السلام عليك ورحمة الله و بركاته ، يا أهل البناء و الفناء المشتملون بعرصة الدنيا وما فيها ، نحن لكلامك مستمعون ، و لجوابك مسرعون فسل عما بدالك يرحمك الله تعالى .

قال سلمان : أيها الناطق بعد الموت و المتكلم بعد حسرة الفوت أمن أهل الجنة بعفوه أم من أهل النار بعدله ؟ فقال : يا سلمان أنا ممن أنعم الله تعالى عليه بعفوه و كرمه ، وأدخله الجنة برحمته .

فقال له سلمان : الآن يا عبد الله صف لي الموت كيف وجدته وما ذا لقيت منه وما رأيت و ما عاينت ؟ قال : مهلاً يا سلمان فوالله إن قرصاً بالمقاريض ونشراً بالمناشير لأهون على من غصّة من غصص الموت ، و تسعين ضربة بالسيف أهون من نزعة

من نزعات الموت .

فقال سلمان : ما كان حالك في دار الدنيا ؟

قال : اعلم أنني كنت في دار الدنيا ممن ألهمني الله تعالى الخير و العمل به و كنت أؤدّي فرائضه و أتلو كتابه ، و كنت أحرص في برّ الوالدين و أجتنب الحرام و المحارم و أنزع من المظالم و اكدّ اللّيل و النهار في طلب الحلال خوفاً من وقعة السؤال ، فبينما أنا في ألدّ العيش و غبطة و فرح و سرور إذ مرضت و بقيت في مرضى أياماً حتى انقضت من الدنيا مدّتي و قربت موتي ، فأتاني عند ذلك شخص عظيم الخلقة فطبع المنظر فوقف (١) مقابل وجهي لا إلى السماء صاعداً و لا إلى الأرض نازلاً ، فأشار إلى بصرى فأعماء ، و إلى سمعي فأصمه ، و إلى لساني فأخرسه فصرت لا ابصر و لا اسمع و لا انطق ، فعند ذلك بكى أهلي و اخواني و ظهر بخبري إلى اخواني و جيرانى .

فقلت له عند ذلك : من أنت يا هذا الذي أشغلتني عن مالي و أهلي و ولدي فقد ارتعدت فرايمى من مخافتك .

فقال : أنا ملك الموت أتيتك لقبض روحك و لا تقلك من دار الدنيا إلى دار الآخرة ، فقد انقضت مدّتك من الدنيا ، و جاءت منيتك .

و بينا هو كذلك يخاطبني إذا أتاني شخصان و لهما منظر أحسن ما يكون و ما رأيت من الخلق أحسن منهما ، فجلس أحدهما عن يميني و الآخر عن شمالي فقالا : السلام عليك أيها العبد و رحمة الله و بركاته ، فدجئناك بكتابتك فخذ الآن و انظر ما فيه

١- لعلّ هذا الرجل قد كان عليه من الذنوب ما أراد الله تمحيصها عنه عند الموت و لذا رأى ملك الموت على تلك الصورة كما ترى انه ما ذكر حضور الوصى (ع) عند موته و قد قامت به الضرورة و في الامالى من صام أربعة و عشرين يوماً من رجب فاذا نزل به ملك الموت تراعى له في صورة شاب عليه حلة من ديباج اخضر على فرس من افراس الجنان و بيده حرير اخضر ممثلاً بالمسك الاذفر و بيده قدح من ذهب مملو من شراب الجنان فسقاه اياه عند خروج نفسه بهون عليه سكرات الموت الخبير . نفس الرحمن .

فقلت لهما : من أنما یرحمكما الله وأی کتاب لی أنظره وأقرء ؟

فقالا : نحن الملكان اللذان كنا معك في دار الدنيا على كتفك نكتب مالك وما عليك فهذا كتاب عملك ، فلما نظرت في كتاب حسناتي بيد الرقيب فسرت لي مافيه وما رأيت من الخير وفرحت وضحكت عند ذلك وفرحت فرحاشديداً ، ونظرت إلى كتاب السيئات و هو بيد العتيد فسأنتي ما رأيت و أبكاني ، فقالا لي : ابشر فلك الخير .

ثم دنى مني الشخص الأول ف جذب الروح فليس من جذبة يجذبها إلا وهي تقوم مقام كل شدة من السماء إلى الأرض ، فلم يزل كذلك حتى صارت الروح في صدري ، ثم أشار اليّ بجذبة لو أنّها وضعت على الجبال لذابت ، فقبض روحي من عرين أنفي فعلاً من اهلي عند ذلك الصراخ و ليس من شيء يقال أو يفعل إلا وأنا به عالم .

فلما اشتد صراخ القوم وبكاؤهم جزعاً على التفت اليهم ملك الموت بغيض وحنق وقال : معاشر القوم ممّ بكائكم فوالله ما ظلمناه فتشكون ولا اعتدينا عليه فتصيحون وتبكون ولكن نحن وأنتم عبيد رب واحد ولو امرتم فينا كما امرنا فيكم لامتلتم فينا كما امتلنا فيكم ، والله ما أخذناه حتى فني رزقه و انقطعت مدته وصار إلى رب كريم يحكم فيه ما يشاء و هو على كل شيء قدير فان صبرتم أو جرتتم وإن جزعتم أنتم كم لي من رجعة إليكم آخذ البنين والبنات والآباء والأمهات .

ثم انصرف عند ذلك عني والروح معه فعند ذلك أتاه ملك آخر فأخذها منه و طرحها في ثوب أخضر من الحرير وصعد بها ووضعها بين يدي الله في أقل من طبقة جفن .

فلما حصلت الروح بين يدي ربي سبحانه سألتها عن الصغيرة والكبيرة ، وعن الصلاة والصيام في شهر رمضان و حج بيت الله الحرام وقراءة القرآن والزكاة والصدقات و ساير الأوقات و الأيام و طاعة الوالدين وعن قتل النفس بغير الحق

وأكل مال اليتيم ومال الرِّبَا والزَّنا والفواحش وعن مظالم العباد ، وعن التهجّد بالليل والنَّاس نيام وما يشاكل ذلك ، وما بعد ذلك رَدَّت الرُّوح إلى الأَرْضِ باذن الله تعالى .

فعند ذلك أتاني الغاسل فجرّني من أثوابي وأخذ في تغسيلي ، فنادته الرُّوح بالله عليك يا عبدالله رفقاً بالبدن الضعيف فوالله ما خرجت من عرق إلاّ انقطع ولا من عضو إلاّ انصدع فوالله لو سمع الغاسل ذلك القول لما غسل ميتاً أبداً .  
ثم إنّه أجرى عليّ الماء وغسلني ثلاثة أغسال و كفّني في ثلاثة أثواب وحنّطني بحنوط وهو الزَّاد الذي خرجت به إلى الآخرة، ثمّ جذب الخاتم من يدي اليمنى فدفعه إلى أكبر أولادي وقال : آجرك الله في أبيك وأحسن لك الاجر والعزاء .  
ثمّ أدرجني في الكفن ولقّني ونادى أهلي وجيرانى وقال هلمّوا إليه بالوداع فقاموا عند ذلك لوداعي .

فلما فرغوا من وداعي حملت على سرير خشب وحملوني على أكتاف أربعة ، والرُّوح عند ذلك بين وجهي وكفي واقفة على نعشي وهي تقول : يا أهلي وأولادي لا تلعب بكم الدنيا كما لعبت بي، فهذا ما جمعته من حلٍّ ومن غير حلٍّ وخلفته بالهنائة والصّحة فاحذروني فيه .

ولم أزل كذلك حتى وضعت للصلاة فصلّوا عليّ ، فلما فرغوا من الصلاة وحملت إلى قبري أدليت فيه ثمّ رفعت روحي بين كتفي ووجهي أدنيت من قبري وطرحت على شفير القبر ، فعاينت هولا عظيماً .

يا سلمان يا عبدالله لما وضعت في قبري خيّل لي أنّي سقطت من السّماء إلى الأرض في لحدى، وشرح عليّ اللّبن وحثى عليّ التراب وزاروني «واروني ظهرا وانصرفوا ، فرجعت الرُّوح إليّ فأخذت في النّدم فقلت : يا ليتني كنت مع الراجعين .

فعند ذلك سلبت الرُّوح من اللّسان وانقلبت السّمع والبصر فلما نادى المنادى بالانصراف أخذت في النّدم و بكيت من القبر وضيقه وضغطته و كنت قلت : ياليتني كنت مع الراجعين لعملت عملا صالحاً فجاوبني مجيب من جانب القبر :

« كَلَّا إِنَّهَا كَلِمَةٌ هُوَ قَائِلُهَا وَمِنْ وَرَائِهِمْ بَرْزَخٌ إِلَى يَوْمِ يُبْعَثُونَ » .

فقلت من أنت يا هذا الذي تكلمني وتحدثني؟ قال: أنا منبّه، قلت: وما منبّه؟ قال: أنا ملك وكنى الله بجميع خلقه لأنبئهم بعد مماتهم ليكتبوا أعمالهم على أنفسهم بين يدي الله.

ثم إنه جذبني وأجلسني وقال لي: اكتب عملك ومالك وما عليك في دار الدنيا، قلت: اني لا احصيه ولا أعرفه، قال: أو ما سمعت قول ربك: أحصيه الله ونسوه؟ ثم قال لي: اكتب الآن وأنا أملي عليك، فقلت: أين البياض؟ فجذب جانبا من كفني فاذا هورق فقال: هذه صحيفتك، فقلت: من أين القلم؟ قال: سبابتك، فقلت: من أين المداد؟ فقال: ريقك.

ثم أملى عليّ جميع ما فعلته في دار الدنيا من أول عمري إلى آخره، فلم يبق من أعمالى صغيرة ولا كبيرة، ثم تلى عليّ:

« لَا يُغَادِرُ صَغِيرَةً وَلَا كَبِيرَةً إِلَّا أَحْصَاهَا وَوَجَدُوا مَا عَمِلُوا حَاضِرًا  
وَلَا يَظِلُّمُ رَبُّكَ أَحَدًا » .

ثم إنه أخذ الكتاب وختمه بخاتم وطوّقه في عنقي فخيّل لي أن جبال الدنيا جميعاً قد وطّوفا في عنقي، فقلت له: يا منبّه ولم تفعل بي هكذا؟ قال: ألم تسمع قول ربك

« وَكُلُّ إِنْسَانٍ أَلْزَمْنَاهُ طَائِرَهُ فِي عُنُقِهِ وَنُخْرِجُ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كِتَابًا يَلْقَاهُ مَنْشُورًا إِفْرَأْ كِتَابَكَ كَفَى بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيبًا » .

فهذا ما تخاطب به يوم القيامة ويؤتى بك و بكتابك بين عينيك منشوراً لتشهد به على نفسك.

ثم انصرف عنّي فبعيت أبكى على نفسي على حسرة الدنيا وأقول: ياليتني

عملت خيراً حتى لا يكتب عليّ شرّ.

فبينما أنا كذلك وإذا أنا بملك منكر أعظم منظرأ و أهول شخصاً ما رأيته في الدنيا ، ومعه عمود من الحديد لو اجتمعت عليه الثقلان ما حرّكوه ، فراعني وأفزعني وهددني ودنا مني فجذبني بلحيتي ، ثم انه صاح بي صيحة لوسمعها أهل الأرض لماتوا جميعاً ثم قال لي : يا عبدالله أخبرني من ربك ومن نبيك وما دينك وما كنت عليه في دار الدنيا ؛ فاعتقل لساني من فزعه وتحيرت في أمرى وما أدري ما أقول وليس في جسمي عضو إلا فارقتني من الفزع وانقطعت أعضائي و أوصالي من الخوف .

فأنتني رحمة من ربّي فأمسك بها في قلبي وشدّ بها ظهري واطلق بهالساني ورجع إلى ذهني فقلت له عند ذلك : يا عبدالله لم تفرعني وأنا أشهد أن لا إله إلا الله وأن محمداً رسول الله ﷺ وأن الله ربّي ومحمد نبيي والاسلام ديني والقرآن كتابي والكعبة قبلتي وعليّ امامي وبعده أولاده الطاهرون أئمتي ، والمؤمنون اخواني وأن الموت حقّ والسؤال حقّ والصراط حقّ والجنة حقّ والنار حقّ وأن الساعة آتية لا ريب فيها وأن الله يبعث من فالقبور فهذا قولي واعتقادي وعليه القى ربّي في معادي .

فعند ذلك قال لي : يا عبدالله ابشر بالسلامة فقد نجوت منّي فتم نومة العروس ثم مضى عنّي .

ثم أتاني شخص أهول منه يعرف بنكير ، فصاح صيحة هائلة أعظم من صيحة الأولى ، فاشتبكت أعضائي بعضها في بعض كاشتباك الأصابع ، ثم قال لي : هات الآن عملك يا عبدالله و ما خرجت عليه من دار الدنيا ومن ربك ومن نبيك و ما دينك ؛ فبقيت حائراً متفكراً في ردّ الجواب لا أعرف جواباً ولا انطق بخطاب لما رأيته وسمعت منه .

فعند ذلك صرف الله عنّي شدة الرّوع والفزع وألهمني حجّتي وحسن التوفيق واليقين فقلت : ارفق بي ولا تزعجني يا عبدالله وامهل عليّ حتى أقول لك ، فقال : قل



فقلت : اني خرجت من شهادة أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، وأشهد أن محمدًا عبده ورسوله ، وأن أمير المؤمنين علي بن أبي طالب والأئمة الطاهرين من ذريته أئمتي وأن الموت حق والقبر حق والصراف حق والميزان حق والحساب حق ومسائلة منكروني كبري حق ، وأن الجنة وما وعد الله فيها من النعيم حق وأن النار وما وعد الله من العذاب حق ، وأن الساعة آتية لا ريب فيها وأن الله يبعث من في القبور .

ثم قال لي : يا عبدالله ابشر بالنعيم الدائم والخير المقيم ثم إنه أضجعني وقال : نم نومة العروس ، ثم انه فتح لي باباً من عند رأسي إلى الجنة و باباً من عند رجلي الى النار ثم قال لي : يا عبدالله انظر إلى ما صرت إليه في الجنة وإلى ما نجوت منه من نار الجحيم ، ثم سد الباب التي من عند رجلي وابقى الباب الذي هو من عند رأسي فجعل يدخل على من روح الجنة ونعيمها وأوسع لحدى مد البصر (١) واسرج لي سراجاً أضوء من الشمس والقمر وخرج عني .

فهذه صفتي وحديثي وما لقيته من شدة الأهوال ، وأنا أشهد بالله أن مرارة الموت في حلقي إلى يوم القيامة ، فراقب الله أيها السائل من رفعة المسائل ، وخف من هول المطلع و ما قد ذكرته ، هذا الذي لقيته وأنا من الصالحين ثم انقطع عند ذلك كلامه عن سلمان .

فقال سلمان للأصبغ و من كان معه: هلموا إليّ و احملوني ، فلما وصل إلى منزله قال : حطوني رحمكم الله ، فلما حططناه إلى الأرض و شهدناه فقال : اسندوني ، ثم رمق بطرفه إلى السماء وقال : يا من بيده ملكوت كل شيء ، وإليه يرجعون وهو يجير ولا يجار عليه بك آمنت و عليك توكلت و بنبيك أقررت و بكتابتك صدقت ، و قد أتاني ما وعدتني يا من لا يخلف الميعاد فلقني جودك ، و أقبضني إلى رحمتك ، وأنزلني إلى دار كرامتك فاني أشهد الله لا إله إلا الله وحده لا شريك له ،

١- و مضى عني و انا يا سلمان لم اجد عند الله شيئاً يحبّه الله اعظم من ثلاثة: صلاة

الليلة شديدة البرد، و صوم يوم شديدة الحرّ، و صدقة يمينك لا يعلم بها شمالك < دخل >

وأشهد أن محمداً عبده ورسوله ، وأن علياً أمير المؤمنين و الأئمة من ذريته أئمتي  
وساداتي فلماً أكمل شهادته قضى نحبه ولقى ربه رضي الله تعالى عنه .

فقال بينما نحن كذلك إذ أتا رجل على بعلة شهباء مثلثما فسلم علينا فرددنا  
السلام عليه فقال : يا أصبغ اجهدوا في أمر سلمان ، فأخذنا في أمره فأخذ معه  
حنوطاً وكفنأ فقال : هلموا فإن عندى ما ينوب عنه ، فأتينا به ماء ومغسل ، فلم يزل  
يفسله بيده حتى فرغ وكفنه وصلى عليه فصلينا خلفه ، ثم إنّه دفنه بيده

فلماً فرغ من دفنهم بالانصراف تعلقنا به و قلنا له : من أنت يرحمك الله ؟  
فكشف لنا عن وجهه فسطع النور من ثناياه كالبرق الخاطف فاذا هو أمير المؤمنين  
فقلت له يا أمير المؤمنين كيف كان مجيئك ومن أعلمك بموت سلمان ؟

قال : فالتفت إليّ وقال : آخذ عليك يا أصبغ عهد الله و ميثاقه و أنك لا تحدث  
به أحداً ما دمت حياً في دار الدنيا ، فقلت يا أمير المؤمنين أموت قبلك فقال : لا  
يا أصبغ بل يطول عمرك ، قلت له : يا أمير المؤمنين خذ عليّ عهداً و ميثاقاً فأنسي  
لك سامع مطيع اني لأحدث به حتى يقضى الله من أمرك ما يقضى وهو على كل شيء قدير .

فقال : يا أصبغ بهذا عهدني رسول الله ﷺ فاني قد صليت هذه الساعة بالكوفة  
وقد خرجت اريد منزلي فلماً وصلت إلى منزلي اضطجعت ، فأتاني آت في منامي  
وقال : يا على إن سلمان قد قضى نحبه فركبت بغلتي و أخذت معي ما يصلح للموتى  
فجعلت أسير فقرّب الله لى البعيد كما تراني ، و بهذا أخبرني رسول الله ﷺ ثم انه  
دفنه وواراه فلم أر أسعد إلى السماء أم في الأرض نزل ، فأتى الكوفة و المنادى  
ينادى بصلاة المغرب فحضر عندهم (١) .

وهذا ما كان من حديث وفاة سلمان الفارسي (ره) على التمام والكمال والحمد لله  
حقّ حمده و قد رويت الخبر على طوله لاقتضاء المقام ذلك من حيث اشتماله على

١- هذه الرواية كما ترى صريحة في أنّ وفات سلمان رضي الله عنه كان أيام خلافة  
أمير المؤمنين (ع) بالكوفة و المستفاد من الروايات الاخران وفاته كان عند كونه (ع)  
بالمدينة ولعلنا نشير الى تلك في أواخر الشرح ان ساعدنا التوفيق انشاء الله ، منه

كثير من أحوال الميِّت وأهوال البرزخ المسوق لها هذا الفصل من كلامه عليه السلام ، وأوردت ذيله مع خروجه عن مقتضى المقام لأنسى إن ساعدني التوفيق إنشاء الله اورد في شرح باب الكتب والوصايا مبده أمر سلمان و كيفة اسلامه و بعض مناقبه فأحببت أن اورد هنا مال أمره ومنتهاه ليطلع الناظر في الشرح على بداية حاله و نهايته مع ما فيه من اعجاز عجيب لأمر المؤمنين سلام الله عليه وعلى آله الطيبين هذا . ولا يخفى ما في هذه الرواية من الكفاية للمهتدى الطالب للرشاد ، بما فيها من التنبيه و الايقاظ من الغفلة والرقاد ، فإن هذا الميِّت مع كونه ممن ألهمه الله الخير والصلاح و كونه من أهل السعادة والفلاح إذا كان حاله ذلك ، ومصير أمره كذلك فكيف بنا ونحن المنهمكون في الشهوات والمستغرقون في بحار السيئات .

ترونا الجنائز مقبلات ونلهو حين تذهب مدبرات

كروعة ثلثة لمغار ذئب فلما غاب عادت راتعات

اشتغلنا ببدوات الخواطر ، ونسينا الله واليوم الآخر ، و غفلنا عن أخذ الزاد ليوم المعاد ، و لا سبب لهذه الغفلة إلا قسوة القلوب بكثرة المعاصي و الذنوب ، فليس لنا خلاص و مناص ، و لا معاذ و لا ملاذ ، و لا مطعم و لا رجا ، إلا في بحر الكرم و الجود ، و التفضل من واجب الوجود

ولما قسى قلبي و ضاقت مذاهبي جعلت رجائي نحو عفوك سلماً

تعاطمني ذنبي فلما قرنته بعفوك ربي كان عفوك أعظماً

فمازلت ذا عفو عن الذنب لم تنزل تجود و تعفو منة و تكررماً

### الترجمة

تنزيه ميكنم تورا تنزيه كردني در آنحال كه آفريننده مخلوقاتي و معبود موجودات بسبب حسن امتحان خود در حين آفريدن ، آفريدي خانه را كه عبارت است از خانه آخرت و مهيا نمودي در آن مهمانيرا : شرابي و طعامي و زناني و خدمتگذاراني و غرفه های رفيعه و نهرهای لطيفه و زراعتهای خوب و ميوه های

مرغوب، بعد از آن فرستادی دعوت کننده را که میخواند مردمان را بسوی آن پس این مردمان نادان نه دعوت کننده را اجابت نمودند، و نه در آنچه ترغیب نمودی راغب شدند، و نه بسوی آنچه که مشتاق نمودی بسوی آن شایق گشتند. روی آوردند بر حقیقه دنیای غدار در حالتیکه مفتضح و رسوا شدند بسبب خوردن آن، و اتفاق آشتی کردند بردوستی آن، و هر که عاشق گشت بچیزی پرده کشید آن چیز چشم او را، و ناخوش گردانید قلب او را، پس او نظر می کند با چشم ناصحیح، و میشنود با گوش ناشنوا، در حالتیکه دریده و پاره کرده شهوات دنیویه عقل او را، و کشته دنیای دنی قلب او را، و واله و شیفته شده بردنیانفس او. پس آن محب دنیا بنده دنیا است و بنده کسیستکه در دستهای آن چیز است از متاع دنیا، هر کجا که گردید دنیا گردید آن شخص بسوی آن، و هر کجا که روی آورد دنیا روی نهاد او بر آن درحالتی که منزجر نمیشود از خدا بزجر کننده و معتظ نمی شود از حق تعالی بموعظه نماینده، و حال آنکه می بیند کسانی را که گرفتار شدند در حالت غفلت و مغروری در مکانی که نیست هیچ فسخ و اقاله مرایشان را و نه رجوع و باز گشتنی در حق ایشان، چگونه نازل شد بایشان چیزیکه جاهل بودند بآن، و آمد مالشان در مفارقت دنیا چیزیکه خاطر جمع بودند از آن، و آمدند از آخرت بر آنچه که بودند که وعده داده میشدند بآن.

پس قابل وصف و تعریف نیست چیزیکه نازل شد بآنها، جمع شد برایشان سختی و شدت مرگ و حسرت و پشیمانی و فوات، پس سست گشت از جهة سكرات موت اعضاء ایشان، و تغییر یافت از جهة آن رنگهای ایشان.

بعد از آن افزون شد مرگ در ایشان از حیثیت دخول، پس حایل شد میان هر يك از ایشان و میان سخن گفتن او، و بدرستی که او در میان اهل خود نگاه میکند بدیده خود و می شنود بگوش خود بر صحت عقل خود و باقی بودن ادراك خود، تفکر می کند که در چه چیز فانی کرد عمر خود را، و در چه چیز گذرانید روزگار خود را، و بیاد می آورد مالهایی را که جمع نمود آنها را، و اغماض نمود در مواضع طلب آنها، و أخذ

نمود آنها را از جاهائی که واضح و روشن بود حلیت آن ، و از جاهای شبهه ناک آنها بتحقیق که لازم شد او را گناههای جمع آوری آنها ، و مشرف شد بر مفارقت آنها باقی ماند آنها از برای پس ماندگان او در حالتیکه منعم میشوند بر آنها ، و متمتع میباشند با آنها ، پس باشد گوارائی آن اموال از برای غیر او ، و بار گران و وزر و بال آنها بر پشت او ، و حال آنکه آنمرد بسته شده گروههای او بسبب آنها ، پس او گزده دندان خود را از روی ندامت و پشیمانی بر آنچه که ظاهر شد باو در حین مرگ ازامر خود ، و ترك رغبت میکند در آنچه که راغب بود در آن در مدت عمر خود ، و آرزو میکند اینکه کاشکی آن شخصی که غبطه مینمود باو بسبب آن اموال و حسد میبرد بر او در آنها آنشخص حیازت نمودی و جمع میکردی آنها را نه او .

پس همیشه مرگ ثابت بود مبالغه می کرد در بدن او تا آنکه آمیخته شد بقوه ناطقه او سامعه او ، پس گردید در میان اهل خود بحیثیتی که قادر نبود سخن بگوید با زبان خود ، و نه بشنود با گوش خود در حالتی که گرداند چشم خود را بنگاه کردن در رویهای ایشان ، بیند حرکت های زبانهای ایشان را ، و نمی شنود تردید سخنان و جواب باز دادن ایشان را .

پس از آن زیاده میشود مرگ در حیثیت چسبیدن باو ، پس أخذ کند چشم او را همچنانکه قبض نمود گوش او را ، و خارج شود روح از تن او ، پس گردد جیفه و مرداری در میان اهل خود در حالتی که وحشت کنند از جانب او و دوری جویند از نزدیکی او ، و موافقت نمی کند گوینده خود را ، و جواب نمیتواند بدهد بر خواننده خود .

پس از آن بردارند او را بسوی منزل او در زمین پس سپارند او را در آن منزل بعمل خودش و بریده شوند از زیارت کردن او .

شارح فقیر کثیر التقصیر می گوید که مخفی نماند کفایت این کلام بلاغت نظام در مقام وعظ و تذکیر و انذار و تحذیر و هدایت سر گشتگان بادیه ضلالت

و نجات دادن غرق شدگان دریای غفلت را ، و لکنم ماقیل :

|                           |                                 |
|---------------------------|---------------------------------|
| دلا یکدم از خواب بیدار شو | ز سر مستی کبر هشیاز شو          |
| بعبرت نظر کن سوی رفتگان   | که فردا شوی عبرت دیگران         |
| بزرگی که سودی بگردون سرش  | نگه کن که چون خاک شد پیکرش      |
| ز دور زمان نگذره اندکی    | که خواهی تو هم بود از ایشان یکی |

### الفصل الثالث

حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ الْكِتَابَ أَجَلَهُ، وَالْأَمْرُ مُقَادِيرُهُ، وَالْحَقُّ آخِرُ الْخَلْقِ  
بِأَوَّلِهِ، وَجَاءَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ مَا يُرِيدُهُ مِنْ تَجْدِيدِ خَلْقِهِ، أَمَادَ السَّمَاءِ وَفَطَرَهَا،  
وَأَرْجَ الْأَرْضِ وَأَرْجَفَهَا، وَقَلَعَ جِبَاهَهَا وَنَسَفَهَا، وَدَكَ بَعْضُهَا بَعْضًا مِنْ  
هَيْبَةِ جَلَالِهِ، وَمَخُوفِ سَطْوَتِهِ، وَأَخْرَجَ مِنْ فِيهَا، فَجَدَّدَهُمْ بَعْدَ إِخْلَاقِهِمْ  
وَجَمَعَهُمْ بَعْدَ تَفْرِيقِهِمْ، ثُمَّ مَيَّزَهُمْ لِمَا يُرِيدُ مِنْ مَسَائِلَتِهِمْ: عَنْ خَفَايَا  
الْأَعْمَالِ، وَخَفَايَا الْأَفْعَالِ، وَجَعَلَهُمْ فَرِيقَيْنِ: أَنْعَمَ عَلَىٰ هَؤُلَاءِ، وَأَنْتَقَمَ  
مِنْ هَؤُلَاءِ.

فَأَمَّا أَهْلُ الطَّاعَةِ، فَأَمَّا بِهِمْ بَجَوَارِهِ، وَخَلَدَهُمْ فِي دَارِهِ، حَيْثُ لَا يَطْنُ  
النَّزَالُ، وَلَا يَتَغَيَّرُ لَهُمُ الْحَالُ، وَلَا تَنُوبُهُمُ الْأَفْرَاحُ، وَلَا تَنَالُهُمُ  
الْأَسْقَامُ، وَلَا تَفْرُضُ لَهُمُ الْأَخْطَارُ، وَلَا تُشْخِصُهُمُ الْأَنْسِفَارُ، وَأَمَّا  
أَهْلُ الْمَعْصِيَةِ، فَأَنْزَلَهُمْ شَرَّ دَارٍ، وَغَلَّ الْأَيْدِي إِلَى الْأَعْنَاقِ، وَقَرَنَ

التَّوَّاصِيَّ بِالْأَقْدَامِ، وَأَلْبَسَهُمْ سَرَائِيلَ الْقَطْرَانِ، وَمُقَطَّعَاتِ التَّيْرَانِ،  
 فِي عَذَابٍ قَدِ اشْتَدَّ حَرُّهُ، وَبَابٌ قَدْ أَطْبَقَ عَلَى أَهْلِهِ، فِي نَارٍ لَهَا كَلْبٌ  
 وَلَجَبٌ، وَلَهَبٌ سَاطِعٌ، وَقَصِيفٌ هَائِلٌ، لَا يَظُنُّ مُقِيمَهُمَا، وَلَا يُفَادِي  
 أَسِيرَهُمَا، وَلَا تُفَصِّمُ كُبُورَهُمَا، لَا مُدَّةَ لِلدَّارِ فَفَنِي، وَلَا أَجَلَ لِلنَّوْمِ  
 فَيُقْضَى .

### اللغة

( الكتاب ) بمعنى المكتوب من كتب بمعنى حكم وفضى يقال كتب القاضى  
 بالنفقة و ( ماد ) يمد ميداً و ميداناً تحرك و أماده حرّكه ، وفي بعض النسخ  
 أمار ، والموران الحركة ( وأرج ) الأرض زلزلها أرجت الأرض وأرجتها الله يستعمل  
 لازماً ومتعدّياً وفي بعض النسخ ورجّ الأرض بغير همز وهو الأفتح المطابق لقوله تعالى  
 إذا رجّت الأرض رجّاً و ( الرجفة ) الزلزلة الشديدة و ( نسفها ) قلعها  
 من اصولها .

و قوله ( بعد اخلاقهم ) في بعض النسخ بفتح الهمزة وفي بعضها بالكسر من  
 خلق الثوب بالضم اذا بلى فهو خلق بفتحين وأخلق الثوب بالالف لغة و أخلقته  
 يكون الرباعي لازماً ومتعدّياً هكذا في المصباح ، وقال الطريحي : وثوب اخلاق  
 اذا كانت الخلق فيه كلّ و ( ظعن ) ظعنّاً و ظعنناً من باب نفع سار و ارتحل ،  
 ويتعدّى بالهمزة وبالحرّف يقال أظعنته و ظعننته و ( الاخطار ) جمع الخطر محرّكة  
 كأسباب و سبب وهو الاشراف على الهلاك و خوف التلف .

و ( شخص ) يشخص من باب منع خرج من موضع إلى غيره و يتعدّى بالهمزة  
 فيقال أشخصته و ( السّرّبال ) القميص و ( القطران ) بفتح القاف و كسر الطاء و بها  
 قرأ السبعة في قوله تعالى سراييلهم من قطران ، وربما يكسر القاف ويسكن الطاء .

وهوشيء أسود لزج منتن يطلى به الأبل .

و (المقطعات) الثياب التي تقطع وقيل : هي قصار الثياب و (الكلب) محرّكة الشدة و يقال كلب الدهر على أهله إذا ألحّ عليهم و اشتدّ و (اللّجب) بالتحريك أيضاً الصّوت و (القصيف) الصّوت الشديدة و (تفصم) بالفاء من انفصم وهو كسر الشيء من غير إبانة ، وفي بعض النسخ بالقاف وهو الكسر مع إبانة و (الكبول) جمع الكبل كفلس وفلوس وهو القيد يقال كبلت الأسير و كبلته إذا قيدته فهو مكبول و مكبل قال الشاعر :

لم يبق إلاّ أسير غير منقلب      وموثق في عقال الأسر مكبول

### الاعراب

قوله : فأما أهل الطّاعة فأثابهم بجواره ، أما حرف شرط و تفصيل و توكيد أما أنها شرط فبدليل لزوم الفاء بعدها ، وأما أنها تفصيل فلكونها مكرّرة غالباً قال تعالى : وأما السفينة فكانت لمساكين ، وأما الغلام ، وأما الجدار ، الآيات ، وأما أنها مفيدة للتوكيد فقد أفصح عنه الزمخشري حيث قال : فائدة أما في الكلام أن تعطيه فضل توكيد ، تقول زيد ذاهب ، فإذا قصدت توكيد ذلك وأنه لا محالة ذاهب وأنه بصدد الذهاب وأنه مني على عزيمة تقول : أما زيد فذاهب ، ولذلك قال سيبويه في تفسيره : مهما يكن من شيء فزيد ذاهب ، فهذا التفسير مفيد لفائدتين : بيان كونه تأكيداً ، وأنه في معنى الشرط .

وقوله : حيث لا يظعن النزال ، حيث ظرف مكان بدل من قوله في داره ، وهي من الظروف الواجبة الإضافة إلى الجمل و مبنية على الضمّ أما بناؤها فلا بُدّ من إضافة في المعنى إلى المصدر الذي تضمّنته الجملة إذ معنى جلست حيث جلس زيد جلست مكان جلوسه و إن كانت في الظاهر مضافة إلى الجملة فاضافتها إليها كلا إضافة فشابهت الغايات المحذوف ما اضيفت إليه فلهذا بنيت على الضمّ كالغايات .

قال نجم الأئمة الرضويّ : وأعلم أنّ الظرف المضاف إلى الجملة لما كان ظرفاً



للمصدر الذي تضمنته الجملة على ما قررنا لم يجوز أن يعود من الجملة اليه ضمير فلا يقال آتيك يوم قدم زيد فيه ، لأن الربط الذي يطلب حصوله من مثل هذا الضمير حصل باضافة الضمير الى الجملة وجعله ظرفاً لمضمونها ، فيكون كأنك قلت يوم قدوم زيد فيه ، أى في اليوم و ذلك غير مستعمل وإنما وجب الربط لما لم يكن الظرف مرتبطاً بأن كان منوناً نحو يو ما قدم فيه زيد ، قال تعالى : يوم تسود وجوه وقد يقوا . العوام : يوم تسود فيه الوجوه ونحوه ، وهو شاذ وبذلك ظهر عدم الحاجة الى الضمير في قوله حيث لا يظعن النزال ، فان معناه مكان عدم ظعن النزال فافهم ذلك فانه ينفعك في كثير من المقامات الآتية .

### المعنى

اعلم أن هذا الفصل من كلامه ﷺ متضمن لبيان حال العباد في المعاد وكيفية محشرهم ومنشرهم وبعثهم وجمعهم وإثابة المطيعين منهم وعقاب العاصين وأكثر ما أورده ﷺ هنا مطابق لآيات الكتاب الكريم والقرآن الحكيم حسبما تطلع عليه فيما يتلى عليك فأقول : قوله : ( حتى اذا بلغ الكتاب أجله و الأمر مقاديره ) أراد بالكتاب ما كتبه الله تعالى سبحانه وقضاه في حق الناس من لبثهم في القبور إلى يوم الحشر والنشور وبالأمـر (١) الأمور المقدرة الحادثة في العالم السفلي المشار اليها بقوله تعالى :

« وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ وَمَا نُنزِلُهُ إِلَّا بِقَدَرٍ مَعْلُومٍ » .

فالمعنى أنه إذا بلغ المقضى في حق العباد غايته ونهايته في الأمور المقدرة مقاديرها المعلومة وحدودها المعينة التي اقتضت الحكمة الالهية والتدبير الأزلى بلوغها اليها ( والحق آخر الخلق بأوله ) أى انتزعوا جميعاً عن الدنيا وأحاط بهم الموت والفناء واجتمعوا في القبور بعد سكنى القصور ( وجاء من أمر الله ) وحكمه ( ما يريد من

١- وقد تقدم في شرح الفصل التاسع من الخطبة الاولى في بيان معنى قوله (ع)

ومختلفون بقضائه وأمره؛ ما ينفعك ذكره في المقام فليراجع منه

تجديد خلقه) أى بعثهم وحشرهم (أما السماء وفطرها) أى حرّكها وشققها، وهو إشارة إلى خراب هذا العالم .

وبه نطق قوله سبحانه : يوم تمور السماء موراً ، أى تضرب وتموج وتتحرّك ، وفى سورة المزمل : السماء منفطر به وكان وعده مفعولاً ، قال الطبرسى : المعنى أن السماء تنفطر وتنشقّ فى ذلك اليوم من هولاء ، وفى سورة الانفطار : إذا السماء انفطرت ، قال الطبرسى تشققت وتقطعت .

( و أرجّ الأرض و أرجفها ) أى حرّكها وزلزلها كما قال تعالى فى سورة الواقعة : إذا رجّت الأرض رجّاً ، قال الطبرسى أى حرّكت حركة شديدة ، وقيل زلزلت زلزلاً شديداً ، وقيل معناه رجّت بما فيها كما يرجّ الغراب بما فيه فيكون المراد ترجّ باخراج من فى بطنها من الموتى ، وفى سورة النازعات : يوم ترجف الراجفة تتبعها الرادفة ، قيل أى تضرب الأرض اضطراباً شديداً و تحرك تحركاً عظيماً يعنى يوم القيامة تتبعها الرادفة أى اضطرابة اخرى كائنة بعد الأولى فى موضع الردف من الراكب فلا تزال تضرب حتى يفنى كلّها .

( و قلع جبالها و نسفها ) وهو موافق لقوله تعالى فى سورة طه :

« وَ يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْجِبَالِ فَقُلْ يَنْسِفُهَا رَبِّي نَسْفًا فَيَذَرُهَا قَاعًا صَفْصَفًا

لَا تَرَى فِيهَا عِوَجًا وَلَا أَمْتًا » .

قال الطبرسى أى ويسألك منكرو البعث عند ذكر القيامة عن الجبال ما حالها فقل : يا محمد ينسفها ربّى نفساً ، أى يجعلها ربّى بمنزلة الرّمّل ، ثم يرسل عليها الرّياح فيذريها كتذرية الطعام من القشور و التّراب فلا يبقى على وجه الأرض منها شيء . وقيل يصيرها كالهباء ، وقيل إن رجلا من ثقيف سأل النبي ﷺ كيف تكون الجبال يوم القيامة مع عظمها ؟ فقال ﷺ : إن الله يسوقها بأن يجعلها كالرّمال ثم يرسل عليها الرّياح فتفرّقها ، فيذرها ، أى فيدع أماكنها من الأرض إذا نسفها ، قاعاً ، أى أرضاً ملساء ، وقيل منكشفة ، صنفاً ، أى أرضاً مستوية ليس للجبل فيها أثر ،

لا ترى فيها عوجاً ولا أمناً، أى ليس فيها منخفض ولا مرتفع وفي سورة الواقعة :  
**« وَبُسَّتِ الْجِبَالُ بَسًّا فَكَانَتْ هَبَاءً مُنْبَثًّا ».**

أى قتت فتاً أو كسرت كسراً ، فكانت غباراً متفرقاً كالذى يرى من شعاع الشمس  
 اذا دخل من الكوة وفي سورة المزمل :

**« يَوْمَ تَرْجُفُ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ وَكَانَتِ الْجِبَالُ كَثِيبًا مَهِيلاً ».**

قال الطبرسي : أى رملا سائلا مستأثر أعن ابن عباس وقيل: المهيل الذى اذا وطأه القدم  
 زل من تحتها وإذا اخذت أسفله انهار أعلاه ، عن الضحاك ، والمعنى أن الجبال  
 تنقلع من أصولها فتصير بعد صلابتها كالرمل السائل ودك بعضها بعضا من هيبة  
 جلاله ومخوف سلطنته، ويشهد به قوله سبحانه في سورة الحاقة :

**« فَإِذَا نُفِخَ فِي الصُّورِ نَفْخَةٌ وَاحِدَةٌ وَحُمِلَتِ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ  
 فَدَكَّتَا دَكَّةً وَاحِدَةً فَيَوْمَئِذٍ وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ».**

أى رفعت الأرض و الجبال من اماكنها و ضرب بعضها ببعض حتى تفتت الجبال  
 وسقتها الرياح وبقيت الأرض شيئاً واحداً لا جبل فيها ولا رابية، بل تكون قطعة  
 مستوية ، و قال علي بن إبراهيم القمي فى تفسيرها : قد وقعت فدك بعضها على  
 بعض ، و قال الطبرسي أى كسرتا كسرة واحدة لاثنى حتى يستوى ما عليها من شيء  
 مثل الأديم الممدود .

( و اخرج من فيها فجدهم بعد اخلاقهم ) أى بعد كونهم خلقا باليا أو بعد  
 جعله لهم كذلك ( وجمعهم بعد تفريقهم ) يحتمل أن يكون المراد به جمع اجزائهم  
 بعد تقمتهم وتأليف أعضائهم بعد تمزيقهم و جمع نفوسهم فى المحشر بعد تفرقهم  
 فى مشارق الأرض ومغاربها و الثانى أظهر ( ثم ميزهم لما يريد من مسائلتهم عن  
 خفيا الأعمال وخبايا الأفعال ) أى أعمالهم التى فعلوها فى خلواتهم ( و جعلهم  
 فريقين أنعم على هؤلاء وانتقم من هؤلاء ) كما قال تعالى :

« إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ وَإِنَّ الْمَجَارَ لَفِي جَحِيمٍ » وفي سورة الرعد:  
 « مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ أُكْلُهَا دَائِمٌ  
 وَظِلُّهَا فِي ذَلِكَ عُمَى الَّذِينَ اتَّقَوْا وَعُمْسَى الْكَافِرِينَ النَّارُ » .

و إليه أشار بقوله ( فأما أهل الطاعة ) و السعادة ( فأما بهم بجواره ) و قربه  
 ( و خلدهم فيداره ) الاضافة للتشريف و التكريم و فيها تشويق و ترغيب الى هذه  
 الدار لا سيما وانها دار خلود ( حيث لا يظعن النزال ) أى لا يرتحل النازلون فيها  
 عنها و لا يجوز عليهم الانتقال ( و ) دار سلامة و استقامة ( لا يتغيّر لهم الحال و )  
 دار أمن و كرامة ( لا تنوبهم الأفاع و ) دار صحّة و عافية ( لا تنالهم الأسقام و ) دار  
 سرور و لذّة ( لا تعرض لهم الأخطار و ) دار استراحة ( لا تشخصهم الأسفار ) و في هذه  
 كلّها اشارة إلى سلامة أهل الجنان من الهموم و الأحزان ، و آفات الأجساد و الأبدان ،  
 و طوارق المحن و البلاء العارضة لأهل الدنيا ، و فيها حسبما اشرنا اليه حت و ترغيب  
 اليها و إلى المجاهدة في طلبها .

فتنبه أيها المسكين من نوم الغفلة ، و استيقظ من رقدة الجهالة ، و عليك  
 بالمجاهدة و التقوى ، و نهى النفس عن الهوى لتصل إلى تلك النعمة العظمى و تدرك  
 الجنة التي عرضها الأرض و السموات العلى ، و تفكر في أهلها و ساكنيها  
 « تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ نَضْرَةَ النَّعِيمِ يُسْقَوْنَ مِنْ رَحِيقٍ مَخْتُومٍ خِتَامُهُ  
 مِسْكٌ وَ فِي ذَلِكَ فَلَيْتِنَافِسِ الْمُتَنَافِسُونَ » .

جالسين على منابر الياقوت الأحمر في خيام من اللؤلؤ الرطب الأبيض فيها بسط  
 من العبقري الأخضر متكئين على أرائك منصوبة على أطراف أنهار مطردة بالخمير  
 و العسل محفوفة بالغلمان و الولدان مزينة بالبحور العين من الخيرات الحسان ،  
 كأنهن الياقوت و المرجان لم يطعمهن أنس قبلهم و لاجان ، يمشين في درجات الجنان

واذا اختالت احديهن في مشيها حمل اعطافها سبعون ألفاً من الولدان عليها من طرايف الحرير ما تتحير فيه الأبصار مكملات بالتيجان المرصعة بالؤلؤ والمرجان مشكلات غنجات عطرات امنات من الهرم والبيوس وحوادث الزمان مقصورات في الخيام في قصور من الياقوت بنيت وسطروضات الجنان قاصرات الطرف عين ثم يطاف عليهم وعليهن بأكواب وأباريق وكأس من معين بيضاء لذة للشاربين ، ويطوف عليهم ولدان مخلدون كأمثال اللؤلؤ المكنون جزاء بما كانوا يعملون ، في مقام أمين في جنات ونهر في مقعد صدق عند مليك مقتدر ، لا يرهقهم قتر ولا ذلة بل عباد مكرمون لا خوف عليهم ولا هم يحزنون ، ومن ريب المنون آمنون ، خالدون فيها ويأكلون من أطعمتها ويشربون من أنهارها لبنا وخمراً وعسلاً مصفى ، وأى أنهار أراضيها من فضة بيضاء وحبائبها مرجان ، ويمطرون من سحب من ماء النسرين على كسبان الكافور ويجلسون على أرض ترابها مسك أذفر ، ونباتها زعفران .

فيا عجباً لمن يؤمن بدار هذه صفتها ، ويوقن بأنه لا يموت أهلها ولا تحل الفجائع بمن نزل بساحتها ، ولا تنظر الأحداث بعين التغيير إلى أهلها ، كيف يأنس بدار قد أذن الله في خرابها ، و نودى بالرحيل قطانها ، والله لولم يكن فيها الآ سلامة الأبدان مع الأمن من البلاء والموت وسائر الحدثنان ، لكان جديراً بأن يهجر الدنيا بسببها ، ولا تؤثر عليها مع كون التنقص والتصرم من ضروراتها ، فإن نعم الدنيا زائلة كلها فانية ، ونعم الجنة دائمة باقية ، وأهل الدنيا كلهم متنقصون هالكون ، وأهل الجنة منعمون آمنون .

قال رسول الله ﷺ : ينادى منادياً أهل الجنة ان لكم ان تصحوا فلا تسقموا أبداً ، وان لكم ان تحيوا فلا تموتوا أبداً ، وان لكم ان تشبوا فلا تهزموا أبداً وان لكم ان تنعموا فلا تياسوا أبداً ، فذلك قول الله عز وجل :

« وَنُودُوا أَنْ تِلْكَمُ الْجَنَّةُ أَوْرَثْتُمُوهَا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ » .

( وأما أهل العمية ) والشقاوة ( فأنزلهم شرّ دار ) وبئس القرار ( وغل الأيدي إلى

الأعناق ) بأغلال وسلاسل من نار قال سبحانه :

« إِذِ الْأَغْلَالُ فِي أَعْنَاقِهِمْ وَالسَّلَاسِلُ يُسْحَبُونَ فِي الْحَمِيمِ ثُمَّ فِي النَّارِ يُسْجَرُونَ » وفي سورة يس : « إِنَّا جَعَلْنَا فِي أَعْنَاقِهِمْ أَغْلَالًا فَهِيَ إِلَى الْأَذْقَانِ فَهُمْ مُقْمَحُونَ » .

قال الطبرسي : يعنى أيديهم ، كنى عنها وان لم يذكرها لأن الأعناق والأغلال تدلان عليها ، وذلك ان الغل انما يجمع اليد الى الذقن و العنق ولا يجمع الغل العنق الى الذقن ، وروى عن ابن عباس وابن مسعود انهما قرءا آنا جعلنا في أيماهم أغلالاً ، وقرأ بعضهم في أيديهم ، والمعنى في الجميع واحد ، لأن الغل لا يكون في العنق دون اليد ولا في اليد دون العنق ، وقوله : فهم مقمحون (١) ، أراد أن أيديهم لما غلت الى أعناقهم ورفعت الأغلال أذقانهم ورؤوسهم صعدا فهم مرفوعو الرأس برفع الأغلال أيها

« وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًّا وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا فَأَغْشَيْنَاهُمْ فَهُمْ لَا يُبْصِرُونَ » .

اشارة الى ضيق المكان في النار بحيث لا يجدون متقدما ولا متأخرا إذ سد عليهم جوانبهم فأغشيناهم بالعذاب فهم لا يبصرون في النار .

( وقرن النواصي بالأقدام ) بالأغلال والأصفاة كما قال تعالى في سورة الرحمن

« يُعْرَفُ الْمُجْرِمُونَ بِسِيَاهِمُ فَيُؤْخَذُ بِالنَّوَاصِي وَالْأَقْدَامِ » .

قال الطبرسي في تفسيره : تأخذهم الزبانية فتجمع بين نواصيهم وأقدامهم بالغل

١-المقح الغاض بصره بعد رفع رأسه ويقال قمح البعير اذا رفع رأسه و لم يشرب

ثمَّ يسحبون في النار ويقذفون فيها (والبسهم سراويل القطران) كما قال عز من قائل في سورة إبراهيم :

« وَ تَرَى الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ مُّقَرَّنِينَ فِي الْأَصْفَادِ سُرَابِلُهُمْ مِنْ قَطِرَانٍ »

قال المفسر وهو ما يطلّى به الابل الجربي فيحرق الجرب والجلد، و هو شيء أسود لزج منتن يطلون به فيصير كالقميص عليهم ثم يرسل النار فيهم ليكون أسرع اليهم وأبلغ في الاشتعال وأشدّ في العذاب ، وقيل السرابال من قطران تمثيل لما يحيط بجوهر النفس من المهلكات الرديّة والهيئات الموحشات المؤلمة ( ومقطعات النيران) قيل : المقطعات كلّ ثوب يقطع كالقميص و الجبّة و نحوهما لاما لا يقطع كالازار و الرداء ، و لعلّ السرّ في كون ثياب أهل النار مقطعات كونها أشدّ في العذاب لاشتغالها على جميع البدن ، وفي مجمع البيان في تفسير قوله :

« فَالَّذِينَ كَفَرُوا قُطِّعَتْ لَهُمْ ثِيَابٌ مِنْ نَارٍ »

قال ابن عباس : حين صاروا إلى جهنّم لبسوا مقطعات النيران ، وهى الثياب القصار وقيل يجعل لهم ثياب نحاس من نار وهى أشدّ ما تكون حمى ، وقيل انّ النار تحيط بهم كحاطة الثياب التي يلبسونها ( في عذاب قد اشدتّ حرّه و باب قد اطبق على أهله ) لكونهم في العذاب مخلّدين ، وفي النار محبوسين ، ومن خروج الباب ممنوعين ، فالأبواب عليهم مغلقة ، وأسباب الخروج بهم منقطعة قال سبحانه :

« كُلَّمَا أَرَادُوا أَنْ يَخْرُجُوا مِنْهَا مِنْ غَمٍّ أُعِيدُوا فِيهَا وَ ذُوقُوا عَذَابَ

الْحَرِيقِ » .

قال الحسن : انّ النار ترميهم بلهبها حتّى اذا كانوا في أعلاها ضربوا بمقامع فهووا فيها سبعين خريفاً ، فاذا انتهوا إلى أسفلها ضربهم زفير لهبها فلا يستقرّون ساعة فذلك قوله : كلّمّا أرادوا الآية ، وأمّا أهل الجنّة فأبوا بها عليهم مفتوحة كما قال تعالى :

« وَإِنَّ لِلْمُتَّقِينَ لَحُسْنَ مَآبٍ جَنَّاتٍ عَدْنٍ مَفْتَحَةٌ لَهُمُ الْأَبْوَابُ » .

( في نار لها كلب ولجب ولهب ساطع ) أى لها شدة وصوت واشتعال مرتفع ( وقصيف هائل ) أى صوت شديد مخوف ( لا يظعن مقيمها ) بل كلما أرادوا أن يخرجوا منها أعيدوا فيها وقيل لهم ذوقوا عذاب النار الذي كنتم به تكذبون ( ولا يفادى أسيرها ) أى لا يؤخذ عنه الفدية فيخلص كأسراء الدنيا ( ولا تنصم كبولها ) وقبورها بل هي وثيقة محكمة ( لأمدة للدأر فتفنى ولا أجل للقوم فيقضى ) بل عذابها أبدى سرمدى .

قال رسول الله ﷺ : يؤتى بالموت يوم القيامة كأنه كبش أملح فيذبح بين الجنة والنار ، ويقال : يا أهل الجنة خلود بلا موت ، ويا أهل النار خلود بلا موت .

فيا أيها الغافل عن نفسه المغرور بما هو فيه من شواغل هذه الدنيا المؤذنة بالزوال والانقضاء، دع التفكير فيما أنت مرتحل عنه واصرر الفكر الى موردك ومصيرك وقد اخبرت بأن النار مورد للجميع اذ قيل:

« وَإِنْ مِنْكُمْ إِلَّا وَارِدُهَا كَانَ عَلَىٰ رَبِّكَ حَتْمًا مَقْضِيًّا ثُمَّ نُجِّبِي الَّذِينَ

اتَّقَوْا وَنَذَرُ الظَّالِمِينَ فِيهَا جِثِيًّا » .

فانت من الورود على يقين و من النجاة في شك ، فاستشعر في قلبك هول ذلك المورد فمساك تستعد للنجاة منه ، وتأمل في حال الخلاق وقد قاسوا من دواهي القيامة ما قاسوا ، فبينما هم في كربها وأهوالها وقوفا ينتظرون حقيقة أنبيائها ، اذ أحاطت بالمجرمين ظلمات ذات شعب وأظلت عليهم نار ذات لهب ، وسمعوا لها زفيراً وجرجرة تفصح عن شدة الغيظ والغضب ، فعند ذلك أيقن المجرمون بالهلاك والعطب ، وجثت الأمم على الركب ، حتى اشفق البرآء من سوء المنقلب ، وخرج المنادى من الزبانية قائلاً أين فلان بن فلان المسوف نفسه في الدنيا بطول الأمل



المضيق عمره في سوء العمل ، فيبادرونه بمقامع من حديد ، ويستقبلونه بعظائم التهديد ويسوقونه الى العذاب الشديد ، وينكسونه في قعر الجحيم ، ويقولون له : ذق إنك أنت العزيز الكريم .

فاسكنوا دارا ضيقة الأرجاء ، مظلمة المسالك ، مبهمة المهالك يخلد فيها الأسير ، ويوقد فيها السعير ، شرايبهم فيها الحميم ، ومستقرهم الجحيم . الزبانية تقمعهم ، والهاوية تجمعهم ، أمانيتهم فيها الهلاك ، ومآلهم منها فكاك ، قد شدت أقدامهم إلى النواصي ، واسودت وجوههم من ظلمة المعاصي .

ينادون من أكنافها ، ويصيحون في أطرافها ، يا مالك قد حق علينا الوعيد يا مالك قد أثقلنا الحديد ، يا مالك قد نضجت منا الجلود ، يا مالك اخرجنا منها فانا لانعد ، فتقول الزبانية لات حين أمان ، لا خروج لكم من دار الهوان ، فاخسئوا فيها ولا تكلمون ، ولو اخرجتهم لكنتم الى ما نهيتم عنه تعودون ، فعند ذلك يقنطون وعلى ما فرطوا في جنب الله يتأسفون ، ولا يغنيهم الأسف ولا ينجيهم الندم ، اذ زلت بهم القدم ، بل يكبوت على وجوههم مغلولين ؛ النار من فوقهم ، والنار من تحتهم ، والنار عن أيما نهم ، والنار عن شمائلهم . فهم غرقى في النار ، طعامهم وشرايبهم نار ، ولباسهم نار ، ومهادهم نار .

فهم بين مقطعات النيران ، و سراويل القطران ، وضرب المقامع ، وثقل السلاسل ، وهم يتجلجلون في مضايقتها ؛ ويتحطمون في دركاتها ، ويضطربون بين غواشيتها ، تغلى بهم النار كغلى القدر ، ويهتفون بالويل والعويل والثبور ، ومهما دعوا بذلك صب من فوق رؤوسهم الحميم ، يصهره ما في بطونهم والجلود ، ولهم مقامع من حديد ، تهشم بها جباههم ، فيتفجر الصدود من أفواههم ، وتنقطع من العطش اكبادهم ، وتسيل على الخدود أحداقهم ويسقط من الوجنات لحومها ، ويتمتع (١) من الأطراف جلودها ، وكلما نضجت جلودهم بدوا جلوداً غيرها

قد عريت من اللحم عظامهم ، فبقيت الأرواح منوطة بالعروق وعلايق العصب ، وهى تنش في نفخ تلك النيران وهم مع ذلك يتمنون الموت فلا يموتون .

فكيف بك لو نظرت اليهم وقد اسودت وجوههم أشد سواداً من الحميم ، واعميت ابصارهم ، وابكمت ألسنتهم ، وقصمت ظهورهم ، وكسرت عظامهم . وجدعت آذانهم ، ومزقت جلودهم ، وغلت أيديهم إلى أعناقهم ، وجمع بين نواصيهم وأقدامهم وهم يمشون على النار بوجوههم ويطنون حسك الحديد بأحداقهم ، فلهيب النارسار في بواطن أجزائهم ، وحيات الهاوية وعقاربها متشبثة بطواهر أعضائهم .

قال أبو الدرداء : قال رسول الله ﷺ : يلتقى على أهل النار الجوع حتى يعدل ما هم فيه من العذاب ، فيستغيثون بالطعام فيغاثون بطعام من ضريع لا يسمن ولا يغنى من جوع ، ويستغيثون بالطعام فيغاثون بطعام ذى غصة فيذكرون أنهم كانوا يحيزون «يجرعون» الغصص في الدنيا فيستغيثون بشراب فيرفع اليهم الحميم بكلاليب الحديد فاذا ذنت من وجوههم شوت وجوههم ، فاذا دخل الشراب بطونهم قطع ما في بطونهم فيقولون : ادعوا خزنة جهنم ، قال : فيدعون فيقولون : ادعوا ربكم يخفف عنا يوماً من العذاب ، ويقولون أولم تك تأتيناكم رسلكم بالبينات قالوا بلى قالوا فادعوا وما دعاء الكافرين إلا في ضلال ، قال فيقولون ادعوا مالكا ، فيدعون ، فيقولون : يا مالكا ليقض علينا ربك ، قال فيجيبهم إنكم ما كنون .

قال الأعمش اثبت أن بين دعائهم وبين اجابة مالك إياهم ألف عام قال : فيقولون : ادعوا ربكم ، فلا أحد خير من ربكم فيقولون :

« رَبَّنَا غَلَبَتْ عَلَيْنَا شِقْوَتُنَا وَكُنَّا قَوْمًا ضَالِّينَ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْهَا

فَإِنْ عُدْنَا فِإِنَّا ظَالِمُونَ » .

قال : فيجيبهم : اخسؤوا فيها ولا تكلمون ، قال : فعند ذلك يسئوا من كل خير ، وعند ذلك اخذوا في الزفير والحسرة والويل .

وعن زيد بن أسلم في قوله تعالى :

« سَوَاءٌ عَلَيْنَا أَجْرُنَا أَمْ صَبَرْنَا مَا لَنَا مِنْ مَحْصِيٍّ » .

قال صبروا مائة سنة ثم جزعوا مائة سنة ثم صبروا مائة سنة ثم قالوا سواء علينا أجزعنا أم صبرنا .

وقال محمد بن كعب : لأهل النار خمس دعوات يجيبهم الله عز وجل في أربعة فإذا كانت الخامسة لم يتكلموا بعدها أبداً يقولون :

« رَبَّنَا أَمَتْنَا اثْنَتَيْنِ وَأُحْيَيْتَنَا اثْنَتَيْنِ فَأَعْتَرَفْنَا بِذُنُوبِنَا فَهَلْ إِلَىٰ

خُرُوجٍ مِنْ سَبِيلٍ » فيقول الله تعالى مجيباً لهم : « ذَلِكُمْ بِأَنَّهُ إِذَا دُعِيَ

اللَّهُ وَحْدَهُ كَفَرْتُمْ وَإِنْ يُشْرَكْ بِهِ تُؤْمِنُوا فَالْحُكْمُ لِلَّهِ الْعَلِيِّ الْكَبِيرِ »

ثم يقولون : « رَبَّنَا أَبْصَرْنَا وَسَمِعْنَا فَارْجِعْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا » فيجيبهم الله

تعالى : « أَوْلَمْ تَكُونُوا أَقْسَمْتُمْ مِنْ قَبْلِ مَا لَكُم مِّنْ زَوَالٍ » فيقولون :

« رَبَّنَا أَخْرِجْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا غَيْرَ الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ » فيجيبهم الله تعالى :

« أَوْلَمْ نُعَمِّرْكُمْ مَا يَتَذَكَّرُ فِيهِ مَنْ تَذَكَّرَ وَجَاءَكُمُ النَّذِيرُ فَذُوقُوا فَمَا

لِلظَّالِمِينَ مِنْ نَصِيرٍ » ثم يقولون : « رَبَّنَا غَلَبَتْ عَلَيْنَا شِقْوَتُنَا وَكُنَّا

قَوْمًا ضَالِّينَ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْهَا فَإِنْ عُدْنَا فَإِنَّا ظَالِمُونَ » فيجيبهم الله تعالى

« إِخْسُوا فِيهَا وَلَا تُكَلِّمُونِ » .

فلایتكلمون بعدها أبداً ، و ذلك غاية شدة العذاب ، وهذه بعض أحوال أهل النار اجمالاً ، و أمّا تفصيل غمومها و أحزانها و محنها و حسراتها فلا نهاية لها ، فالعجب

كُلَّ الْعَجَلِيِّ وَلَا مِثَالِي نَضُكٌ وَنَلْهُو وَنَشْتَغَلُ بِمُحَقَّرَاتِ الدُّنْيَا وَقِيْنَاتِهَا ، وَلَا نُدْرِي أَنَحْنُ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَفِيهَا مُنْعَمُونَ ، أَمْ مِنْ أَهْلِ النَّارِ وَفِيهَا مُعَذَّبُونَ ، وَكَيْفَ لَنَا بِالْجَنَّةِ مَعَ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَغُرُورِهَا ، وَلَا رَجَاءَ بَلْ لَاطِمِعٌ إِلَّا بِرَحْمَةِ الْغَفَّارِ وَشَفَاعَةِ الشُّفَعَاءِ الْأَطْهَارِ نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ النَّارِ وَمِنْ غَضَبِ الْجَبَّارِ .

### الترجمة

تا اینکه زمانی که برسد مکتوب در حق بندگان بنهایه خود ، و امورات مقدّره بغایه خود ، و لاحق گردانیده شود آخر مردمان باؤل ایشان ، و بیاید از فرمان خدای متعال آنچه اراده کرده باشد آنرا از تازه کردن خلق خود ، بحرکت بیاورد آسمان را ، و بشکافد آنرا ، و حرکت دهد زمین را ، و بجنباند آنرا ، و برکند کوههای زمین را ، و پراکنده گرداند اجزای آنها را مثل ریک ، و بکوبد بعضی از آنها بعضی را از هیبه جلال پروردگار ، و ترس سطوت خداوند قهار ، و بیزون بیاورد هر کس که باشد در بطن زمین ، پس تجدید نماید ایشانرا بعد از کهنه بودن ایشان ، و جمع کند ایشانرا بعد از پراکنده نمودن ایشان ، بعد از آن تمیز میدهد در مابین ایشان از برای آنچه که اراده نموده باشد از نوال کردن از عملهای نهان و فعلهای پنهان ، و بگرداند ایشان را دو فرقه انعام بفرماید بر اینفرقه و انتقام بکشد از آن فرقه .

پس اما اهل طاعت و صلاح پس جزا میدهد ایشان را بجوار رحمت خود و جاوید گرداند ایشانرا در سرای خود ، در مکانی که کوچ نکند فرود آیندگان و متغیر نشود بایشان احوال ، و نرسد بایشان خوفها ، در نیاید بایشان ناخوشیها ، و عارض نمیشود بایشان خطرها ، و از جای بجائی نفرستد ایشان را .

و اما اهل معصیت و شقاوت پس نازل میکند ایشانرا در بدترین سرا ، و ببندد دستهای ایشان را بسوی گردنها ، و پیوست گرداند پیشانی ایشان را بقدمها ، و بپوشاند برایشان پیراهنهای قطران جامهای آتش سوزان ، در عذابی که سخت

باشد گرمی آن ، و در میان دریکه بهم آورده باشد بروی أهل آن ، در آتشی که باشد اورا شدّه و صدا و زبانه بلند شده و اورا سخت ترساننده که کوچ نکند اقامه کننده در آن ، و فدیہ گرفته نشود از اسیران ، و شکسته نشود فیدهای آن ، مدت و نهایت نباشد آن سرا را تا فانی شود ، و وقت معینی نباشد آن قوم را تا بآخر برسد .

## الفصل الرابع

منها فی ذکر النبی صلی الله علیه وآله

قَدْ حَقَّرَ الدُّنْيَا وَصَغَّرَهَا ، وَأَهْوَنَهَا وَهَوَّنَهَا ، وَعَلِمَ أَنَّ اللَّهَ زَوَّيَهَا عَنْهُ اخْتِيَارًا ، وَبَسَطَهَا لِغَيْرِهِ احْتِقَارًا ، فَأَعْرَضَ عَنْهَا بِقَلْبِهِ ، وَأَمَاتَ ذِكْرَهَا عَنْ نَفْسِهِ ، وَأَحَبَّ أَنْ تَغِيبَ زِينَتُهَا عَنْ عَيْنِهِ ، لِكَيْلَا يَتَّخِذَ مِنْهَا رِيَاشًا ، أَوْ يَزْجُوَ فِيهَا مَقَامًا ، بَلَّغَ عَنْ رَبِّهِ مُعْذِرًا ، وَنَصَحَ لِأُمَّتِهِ مُنْذِرًا ، وَدَعَا إِلَى الْجَنَّةِ مُبَشِّرًا ، نَحْنُ شَجَرَةُ الثُّبُوءِ ، وَمَحَطُّ الرِّسَالَةِ ، وَمُخْتَلَفُ الْمَلَائِكَةِ ، وَمَعَادِنُ الْعِلْمِ ، وَبِنَابِيعِ الْحِكْمِ ، نَاصِرُنَا وَمُجِيبُنَا يَنْتَظِرُ الرَّحْمَةَ ، وَعَدُوْنَا وَمُبْغِضُنَا يَنْتَظِرُ السُّطُوءَةَ .

## اللغة

(هان) الشيء هو ناوهوانا ذلّ و حقر فهو هين بالتشديد و هين بالسكون و يتعدى بالهمزة فيقال أهنته و بالتضعيف فيقال هوته أى أدلته و في بعض النسخ أهون بهابدل أهونها أى لم يعتد بها ولم تكن عزيزة عليه و (زوا) زياوزويمانحاه

وزوى المال عن صاحبه طواه و ( الرّيش ) والرّيش واحد وهو مظهر من اللّباس الفاخر و ( السّطوة ) القهر والذّلة .

### الاعراب

اختياراً منصوب بنزع الخافض ويحتمل الحال من فاعل زوى أو من ضمير عنه على تاويله بالمشتق أى مختاراً ، واحتقاراً إما منصوب على المفعول له أوحال من فاعل بسط على التأويل بالمشتق أيضاً ومعذراً ومنذراً ومبشراً منصوبات على الحال

### المعنى

اعلم أنّ هذا الفصل من كلامه ﷺ متضمّن لأمرين : أحدهما وصف زهد النبي ﷺ وفيه تعريض على ذمّ الدنيا وزخارفها ، والثاني افتخاره ومباهاته ﷺ بكمالاته النفسانيّة و اختصاصه الخاصّ الذي كان له برسول الله ﷺ المستلزم سبقه على غيره و تقدّمه على الكلّ .

اما الامر الاول فهو ما أفصح عنه بقوله ﷺ ( قد حقّر الدنيا و صفرها )

التسديد للتكثير فيقتضى زيادة تحقيره و تصغيره ﷺ ، وهو أبلغ في الشئ عليه ( وأهونها و هوّنها ) أى عدّها هيئنة ذليلة في نظره و لم يعتدّ بها ( و علم أنّ الله زويها ) أى صرفها و طويها ( عنه اختياراً ) أى مختاراً بصيغة الفاعل و باختيار منه سبحانه زويها وحقّه أو اختيار منه ﷺ ذلك لنفسه ورضاه ( وبسطها لغيره احتقاراً ) أى محتقاراً بالكسر أو لحقارتها عنده سبحانه .

ويشهد بذلك كلّ ما رواه في الكافي باسناده عن عبدالله بن القاسم عن أبي عبدالله ﷺ قال : إذا أراد الله بعبده خيراً زهده في الدنيا و فقهه في الدين و بصّر عيوبها و من أوتيتها فقد أوتى خير الدنيا والآخرة .

و عن عبدالله بن سنان عن أبي عبدالله ﷺ قال : خرج النبي ﷺ و هو محزون فأتاه ملك و معه مفاتيح خزائن الأرض فقال يا محمد هذه مفاتيح خزائن الأرض

يقول لك ربك افتح وخدمها ما شئت من غير أن ينقص شيئاً عندي ، فقال رسول الله ﷺ  
الدنيا دار من لادار له ولها يجمع من لا عقل له ، فقال الملك والذي بعثك بالحق لقد  
سمعت هذا الكلام من ملك يقوله في السماء الرابعة حين اعطيت المفاتيح .

وعن جميل بن دراج عن أبي عبد الله عليه السلام قال : مر رسول الله ﷺ بجدي  
أسك ملقى على مزبلة ميتاً فقال لأصحابه : كم يساوي هذا ؟ فقالوا : لعله لو كان  
حيّاً لم يساو درهماً ، فقال النبي ﷺ : والذي نفسي بيده الدنيا أهون على الله  
من هذا الجدي على أهله .

وفي احياء العلوم للغزالي قال : قال نبينا ﷺ : إن ربّي عز وجلّ عرض  
على أن يجعل لي بطحاء مكة ذهباً فقلت : لا يارب أجوع يوماً وأشبع يوماً ، فأما  
اليوم الذي أجوع فيه فأتضرّع اليك وأدعوك ، وأما اليوم الذي أشبع فيه فأحمدك  
و اثني عليك .

و يأتي انشاء الله في فصول الخطبة المائة والسابعة والخمسين أخبار اخر  
مناسبة للمقام .

( فأعرض عنها بقلبه وأمات ذكرها عن نفسه وأحب أن تغيب زينتها عن  
عينه ) قال الغزالي : روى أنه ﷺ مر في أصحابه بعشار من النوق حصل وهي  
الحوامل وكانت من أحب أموالهم اليهم وأنفسها عندهم ، لأنها تجمع الظهر واللحم  
واللبن والوبر ، ولعظمتها في قلوبهم قال الله تعالى : وإذا العشار عطلت ، قال :  
فأعرض عنها رسول الله ﷺ وأغمض بصره ، فقيل له : يارسول الله هذه أنفس أموالنا  
لم لا تنظر إليها ؟ فقال : قد نهاني الله عن ذلك ثم تلا قوله تعالى :

« وَلَا تَمْلِكْ أَعْيُنُكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَا بِهِ أَزْوَاجًا مِنْهُمْ زَهْرَةَ الْحَيَاةِ

الدُّنْيَا - الآية » .

( كيلا يتخذ منها ريشاً ) أي لباساً فاخراً ( أو يزوجو فيها مقاماً ) أي اقامة مع  
الايمن والاسلام والشرايع والأحكام ( بلّغ عن ربّه معذراً ) أي مزيلا للعدر عن

الناس ثلاثاً يكون للناس على الله حجةٌ وليهلك من هلك عن بينة ويحيى من حيٍّ عن بينة وثلاثاً يقولوا يوم القيامة انا كنا عن هذا غافلين ( ونصح لأئمة مندرجاً ) لهم عن أليم العذاب وشديد العقاب ( ودعا إلى الجنة مبشراً ) بجزيل الثواب وحسن المآب .

**وأما الامر الثاني** فهو قوله ( نحن شجرة النبوة ) أراد به رسول الله ونفسه الشريف وزوجته الصديقة وأولاده الطيبين الطاهرين سلام الله عليهم أجمعين و به فسر قوله سبحانه : كشجرة طيبة أصلها ثابت وفرعها في السماء الآية ، وقد مضى توضيحه في شرح الكلام السادس والستين ، و شرح الخطبة الثالثة والتسعين فتذكر .

( ومحط الرسالة ) لم يرد بذلك أنهم عليهم السلام جميعاً رسل الله جعلهم محال الرسالة وموضعها كما توهمه بعض الغلاة وزعموا أن الأئمة يوحى اليهم كالنبي صلى الله عليه وآله وقد كذبوا لعنهم الله و انما هم محدثون مفهمون ، بل المراد به أن قبيلتهم محل نزول الرسالة أنزلت في بيتهم ، وأن رسول الله مرسل من عند الله وجميع ما أرسله به و وصل إليه صلى الله عليه وآله فقد وصل إليه سلام الله عليه وأولاده الطاهرين فهم موضع الرسالة ومحطها بهذا المعنى .

ويشهد بذلك ما في الكافي باسناده عن حمزان بن أعين عن أبي عبد الله عليه السلام قال : إن جبرئيل أتى رسول الله صلى الله عليه وآله برمانتين فأكل رسول الله إحداهما و كسر الأخرى بنصفين فأكل نصفاً و أطعم علياً نصفاً ، ثم قال له رسول الله صلى الله عليه وآله يا أخي هل تدري ما هاتان الرمانتان ؟ قال : لا ، قال : أما الأولى فالنبوة ليس لك فيها نصيب ، و أما الأخرى فالعلم فأنت شريكى فيه ، فقلت : أصلحك الله كيف يكون شريكه فيه ؟ قال : لم يعلم الله محمداً صلى الله عليه وآله علماً إلا وأمره أن يعلمه علياً

و عن محمد بن مسلم قال : سمعت أبا جعفر عليه السلام يقول ، نزل جبرئيل عليه السلام على محمد صلى الله عليه وآله برمانتين من الجنة فلقاه علي عليه السلام فقال : ما هاتان الرمانتان اللتان في يديك ؟ فقال : أما هذه فالنبوة ليس لك فيها نصيب ، و أما هذه فالعلم ،



ثم فلحقها رسول الله ﷺ بنصفين فأعطاه نصفها وأخذ رسول الله نصفها ثم قال : أنت شريكى فيه وأنا شريكك فيه وقال ﷺ فلم يعلم والله رسول الله ﷺ حرفاً مما علمه الله إلا وقد علمه علياً ﷺ ، ثم انتهى العلم إلينا ثم وضع يده على صدره وبالجملة فالمراد أنهم مخزن علم الرسالة وأسرارها ( ومختلف الملائكة ) أى محل اختلافهم وترددهم ومجيئهم وذهابهم مرة بعد أخرى ، أما رسول الله ﷺ فظاهر ، وأما الأئمة ﷺ فلا تهم ينزلون إليهم مرة بعد أولى وطائفة بعد أخرى لزيارتهم والتشرف بهم وإنزال الأخبار إليهم .

ويدل عليه ما في الكافي بإسناده عن مسمع كريد بن البصرى قال : كنت لا أزيد على اكلة باللؤلؤ والنهار فربما استأذنت على أبي عبد الله ﷺ وأجد المائدة قد رفعت لعلى لا أراها بين يديه فاذا دخلت دعاها فأصيب معه من الطعام ولا أتأذى بذلك وإذا عقبته بالطعام عند غيره لم أقدر على أن أقر ولم أنهم من النفخة ، فشكوت ذلك إليه ﷺ وأخبرته بأنى إذا أكلت عنده لم أتأذى به ، فقال : يا با سيار إنك تأكل طعام قوم صالحين تصافحهم الملائكة على فرشهم ، قال : قلت : ويظهرون لكم قال ، فمسح يده على بعض صبيانه فقال : هم ألطف بصيانتنا منا بهم .

وعن الحسين بن أبي العلاء عن أبي عبد الله ﷺ قال : قال يا حسين وضرب بيده إلى مساور في البيت ، مساور طال ما أتكت عليها الملائكة وربما التقطنا من زغبها والمساور جمع المسورة وهو المتكأ ، والزغب محرّكة صغار الريش ولينه . وفيه عن أبي حمزة الثمالي قال : دخلت على علي بن الحسين ﷺ فاحتبست في الدار ساعة ثم دخلت البيت وهو يلتقط شيئاً وأدخل يده من وراء الستر فناوله من كان في البيت ، فقلت : جعلت فداك هذا الذي أراك تلتقطه أى شيء هو ؟ فقال : فضلة من زغب الملائكة نجمعه إذا خلونا نجعله سباحاً لأولادنا ، فقلت جعلت فداك وانهم ليأتونكم ؟ فقال : يا با حمزة انهم ليزاحموننا على تكائنتنا

و السبح بالباء الموحدة التوم و السكون ، وفي بعض النسخ سباحاً بالياء المثناة التحتانية وهو الكساء المخطط ، وفي البحار عن بمائر الدرجات سباحاً بدله

وهو ككتاب خيط ينظم فيه خرز و يلبسه الصبيان و الجوارى ، و التكاة كهزمة ما يتكا عليه .

و في الكافي أيضاً عن عليّ بن أبي حمزة عن أبي الحسن قال : سمعته يقول :  
 مامن ملك يهبطه الله في أمر ما يهبطه إلاّ بدءه بالامام فعرض ذلك عليه ، وأنّ مختلف  
 الملائكة من عند الله تبارك و تعالی إلى صاحب هذا الأمر .

و في البحار من بصائر الدرجات عن أحمد عن الحسين عن الحسن بن برة الأصم  
 عن أبي عبد الله عليه السلام قال : سمعته يقول : إنّ الملائكة لتنزل علينا في رحالنا  
 و تنقلب على فرشنا و تحضر موائدنا و تأتينا من كلّ نبات في زمانه رطب و يابس ،  
 و تقلب أجنحتها على صبياننا ، و تمنع الدواب أن تصل إلينا و يأتينا في وقت كلّ  
 صلاة لتصلّيها معنا ، و مامن يوم يأتي علينا و لا ليل إلاّ و أخبار أهل الأرض عندنا ،  
 و ما يحدث فيها ، و مامن ملك يموت في الأرض و يقوم غيره إلاّ و تأتينا بخبره ، و كيف  
 كان سيرته في الدنيا .

و الأخبار في هذا المعنى كثيرة ، و في ما ذكرناه كفاية ، و قد عقد العلامة  
 المجلسي (ره) في المجلد السابع من البحار باباً في أنّ الملائكة تأتيهم و تطاه  
 فرشهم و أنّهم يرونهم صلوات الله عليهم أجمعين .

( و معادن العلم ) أى مستقرّه و محلّه و قد مضى بيان ذلك في التذييل الثالث  
 من الفصل السابع عشر من فصول الخطبة الأولى ، و في شرح الفصل الرابع من  
 فصول الخطبة الثانية .

( و ينابيع الحكم ) أى منهم عليهم السلام يخرج الأحكام إلى العباد يجرى إلى  
 الموادّ القابلة على حسب الاستعداد حسبما يجرى المياه من مجاريها و منابعها  
 فتربط الجاش و تسقى العطاش كما يروى الماء للغليل و يقوى للعليل ، و المراد  
 بالحكم إمّا الأحكام الشرعية أو فصل الخطاب أعنى القضاء و قطع الخصومات  
 بالصواب في كلّ باب على ما مضى تحقيقه و تفصيله في شرح الفصل الرابع من فصول  
 الخطبة الثانية ، و شرح الفصل الثاني من فصول الخطبة الثالثة هذا .

ويحتمل أن يراد بالحكم الحكمة كما فسّره قوله سبحانه : وآتيناہ الحکم صبیّا ، قال الباقر عليه السلام في رواية الكافي : مات زكريّا فورثه ابنه يحيى الكتاب والحكمة وهو صبيّ صغير ، ثمّ تلى هذه الآية و يؤيّد هذا الاحتمال ما في بعض النسخ من ضبط الحکم بكسر الحاء وفتح الكاف وهو جمع الحكمة والحكمة هو الفهم والعقل وبه فسّره الكاظم عليه السلام في قوله سبحانه : ولقد آتينا لقمان الحكمة وفي مجمع البيان أى أعطيناہ العقل والعلم والعمل به والاصابة في الأمور ، وكيف كان فلا غبار على كون الأئمة متّصفين بالحكم بأى معنى يراد ، وهم الحاكمون بين العباد بالحقّ والصواب والسداد .

ثمّ أعلم أنّ الشارح المعتزلي قد أورد في شرح المقام بعض الأخبار الدالة على غزارة علم أمير المؤمنين عليه السلام وقال بعد ذلك : وبالجملة فحاله عليه السلام في العلم رفيعة جداً لم يلحقه أحد فيها ولا قاربه وحقّ له أن يصف نفسه بأنه معادن العلم وينابيع الحکم فلا أحد أحقّ به منها بعد رسول الله صلى الله عليه وآله .

أقول : وبعد الاعتراف بسبقه على غيره في العلم والحكم وأنّه لم يدانيه في ذلك أحد ولم يقاربه فيه ، كيف يجوز أن يقدمّ غيره عليه ويؤتمّ به دونه

« قُلْ هُوَ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ إِنَّا بِنَدَائِكُمْ أُولُو الْأَلْبَابِ » « وَمَا يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ وَلَا الظُّلُمَاتُ وَلَا النُّورُ وَلَا الظُّلُّ وَلَا الْحُرُورُ وَمَا يَسْتَوِي الْأَحْيَاءُ وَلَا الْأَمْوَاتُ إِنَّ اللَّهَ يُسْمِعُ مَن يَشَاءُ وَمَا أَنتَ بِمُسْمِعٍ مَن فِي الْقُبُورِ » .

ثمّ إنّه لما أشار إلى بعض فضائله ومناقبه الجميلة عقب ذلك بذكر ما لعلّه هو الغرض الأصلي من ذكر هذه المناقب وهو الحثّ والترغيب في نصرته ببشرى ناصريه بالشّواب، والتحذير والتنفير عن عداوته بانذار مبغضيه من العقاب وهو قوله :

( ناصرنا ومحبّينا ينتظر الرّحمة وعدونا ومبغضنا ينتظر السّطوة ) لما كان

بِزُولِ الرَّحْمَةِ فِي حَقِّ نَاصِرِيهِ وَ السَّخَطِ وَالْعُقُوبَةِ فِي حَقِّ مَعَانِدِيهِ مَعْلُومًا مَحْفُوقِ الْوُقُوعِ لِمَحَالَّةِ ، جَعَلَ كَلَامًا مِنَ الْفَرِيقَيْنِ بِمَنْزِلَةِ الْمُنْتَظَرِينَ لِمَا يَسْتَحِقُّهُ مِنَ الْأَمْرَيْنِ كَمَنْ أَيْقَنَ بِشَيْءٍ ، فَانْتَظَرَهُ ، وَإِلَّا فَلَا ائْتِنَارَ لِلْمَعَانِدِينَ حَقِيقَةً وَأَمَّا الْمَحْبُوتُونَ وَالْأَنْصَارُ فَلَهُمُ الْاِئْتِنَارُ حَقِيقَةً بِرَحْمَةِ اللَّهِ الْغَفَّارِ وَ شَفَاعَةِ الشُّفَعَاءِ الْأَطْهَارِ سَلَامُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ مَا تَعَاقَبَ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ .

وَيَدُلُّ عَلَى مَا ذَكَرْنَا فِي الْبَحَارِ مِنْ أَمَالِي الشَّيْخِ بِإِسْنَادِ أَخِي دَعْبَلٍ عَنِ الرَّضَا عَنْ آبَائِهِ عليهم السلام أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وآله فِي «قِرَاءَةِ آيَةِ : لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ ، أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمُ الْفَائِزُونَ . فَقَالَ عليه السلام أَصْحَابُ الْجَنَّةِ مِنْ أَطَاعَنِي وَسَلَّمَ لِعَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ بَعْدِي وَأَقْرَبَ بَوْلَايَتِهِ ، فَقِيلَ وَأَصْحَابُ النَّارِ قَالَ مِنْ سَخَطَ الْوَلَايَةَ وَنَفَضَ الْعَهْدَ وَقَاتَلَهُ بَعْدِي .

وَمِنْ أَمَالِي الصَّدُوقِ بِإِسْنَادِهِ عَنْ عِبَادِ الْكَلْبِيِّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ فَاطِمَةَ الصَّغْرَى عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ أُمِّهِ فَاطِمَةَ بِنْتِ مُحَمَّدٍ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ قَالَتْ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وآله عَشِيَّةَ عَرَفَةَ فَقَالَ : إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ تَعَالَى بَاهَى بِكُمْ وَغَفَرَ لَكُمْ عَامَّةً وَلِعَلِيٍّ خَاصَّةً ، وَإِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ غَيْرَ مَحَابٍ (١) لِقَرَابَتِي ، هَذَا جَبْرِئِيلُ يُخْبِرُنِي أَنَّ السَّعِيدَ كُلَّ السَّعِيدِ حَقَّ الشَّقِيِّ مِنْ أَحَبَّ عَلِيًّا فِي حَيَاتِهِ وَبَعْدَ مَوْتِهِ ، وَأَنَّ الشَّقِيَّ كُلَّ الشَّقِيِّ حَقَّ الشَّقِيِّ مِنْ أَبْغَضَ عَلِيًّا فِي حَيَاتِهِ وَبَعْدَ وَفَاتِهِ .

وَمِنْ الْعِيُونَ بِإِسْنَادِهِ عَنِ الرَّضَا عليه السلام قَالَ : قَالَ النَّبِيُّ صلى الله عليه وآله لِعَلِيٍّ عليه السلام مِنْ أَحَبِّكَ كَانَ مَعَ النَّسَبِيِّينَ فِي دَرَجَتِهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ، وَ مِنْ مَاتَ وَهُوَ يَبْغُضُكَ فَلَا يَبَالِي مَا تَ يَهُودِيًّا أَوْ نَصْرَانِيًّا .

وَالْأَخْبَارُ فِي هَذَا الْمَعْنَى كَثِيرَةٌ جَدًّا وَقَدْ تَقَدَّمَ فِي التَّذْنِيبِ الثَّلَاثُ مِنْ تَذْنِيبَاتِ الْفَصْلِ الرَّابِعِ مِنْ فُصُولِ الْخُطْبَةِ الْأُولَى رَوَايَاتٍ مَنَاسِبَةً لِلْمَقَامِ .

١- غير محاب بتخفيف الباء أى لا أقول فيهم ما لا يستحقونه معاباة لهم والمحاباة

## الترجمة

بعض دیگر از این خطبه در ذکر حضرت رسالت‌آب و وصف زهد آنجناب است که فرموده :

بتحقیق که حقیر شمرد و کوچک گردانید آن بزرگوار دنیای غدار را در نظر خود، و اعتنا فرمود بآن و خوار نمود آن را در نزد خود، و دانست بعلم یقین که خداوند سبحانه دور نمود و پیچیده کرد دنیا را از او از جهت برگزیدن او سبحانه دوری آن را در حق او، و بسط کرد آن را در حق غیر او از برای خوار داشتن آن پس اعراض نمود رسول مختار از دنیا بقلب خود، و میرانید یاد دنیا را از نفس خود و دوست داشت آنکه غایب شود زینت دنیا از چشم او تا اینکه أخذ نماید از زینت آن لباس فاخر یا اینکه امید بدارد در آن اقامه و آسایش را تبلیغ نمود از جانب پروردگار شریعت و احکام را در حالتی که زایل کننده بود عذر را از خلقان و نصیحت فرمود بامت خود در حالتی که ترساننده بود ایشان را، و دعوت کرد بسوی بهشت در حالتی که بشارت دهنده بود بمزدمان

مادرخت نبوت هستیم و موضع نزول رسالت میباشیم، و محل تردد فرشتگان و معدنهای علم و عرفان و سرچشمه های احکام، نصرت کننده و دوست دارنده ما منتظر میباشد رحمت پروردگارا، و خصم و دشمن دارنده ما منتظر میباشد قهر و سطوت کردگارا.

و من خطبة له ﷺ وهي المائة و التاسعة من المختار

فی باب الخطب

وهی ملتقطه من خطبة طويلة معروفة بالديباج رواها حسن بن علي

ابن شعبة في تحف العقول حسبما تطلع عليه بعد شرح مافي المتن وهو قوله :

إِنَّ أَفْضَلَ مَا تَوَسَّلَ بِهِ الْمُتَوَسِّلُونَ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ الْإِيْتَابُ بِهِ  
 وَرَسُولِهِ، وَالْجِهَادُ فِي سَبِيلِهِ، فَإِنَّهُ ذُرْوَةُ الْإِسْلَامِ، وَكَلِمَةُ الْإِخْلَاصِ  
 فَإِنَّهَا الْفِطْرَةُ، وَإِقَامُ الصَّلَاةِ فَإِنَّهَا الْمِلَّةُ، وَإِيْتَاءُ الزَّكَاةِ فَإِنَّهَا فَرِيضَةٌ  
 وَاجِبَةٌ، وَصَوْمُ شَهْرِ رَمَضَانَ فَإِنَّهُ جُنَّةٌ مِنَ الْعِقَابِ، وَحُجُّ الْبَيْتِ  
 وَاعْتِمَارُهُ فَإِنَّهَا بِنْفِيَانِ الْفَقْرِ وَمَوْحِضَانِ الذَّنْبِ، وَصَلَةُ الرَّحِمِ فَإِنَّهَا مَثْرَاءُ  
 فِي الْهَالِ وَمَنْسَأَةٌ فِي الْأَجْلِ، وَصَدَقَةُ السَّرِّ فَإِنَّهَا تُكَفِّرُ الْغَضِيْبَةَ، وَصَدَقَةُ  
 الْعَالِيَةِ فَإِنَّهَا تَدْفَعُ مَيْتَةَ السُّوْءِ، وَصَنَائِعُ الْمَعْرُوفِ فَإِنَّهَا تَقِي مَصَارِعَ  
 الْهَوَانِ .

أَفِيضُوا فِي ذِكْرِ اللَّهِ فَإِنَّهُ أَحْسَنُ الذِّكْرِ، وَارْتَعِبُوا فِيهَا وَعَدَّ الْمُتَّقِينَ  
 ذُنُوبًا وَعَدَّهُ أَصْدَقُ الْوَعْدِ، وَاقْتَدُوا بِهَدْيِ نَبِيِّكُمْ فَإِنَّهُ أَفْضَلُ الْهَدْيِ،  
 وَاسْتَنُوا بِسُنَّتِهِ فَإِنَّهَا أَهْدَى السُّنَنِ، وَتَلَمَّزُوا الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ أَحْسَنُ الْحَدِيثِ،  
 وَتَفَقَّهُوا فِيهِ فَإِنَّهُ رِبْعُ الْقُلُوبِ، وَاسْتَشْفُوا بِتُورِهِ فَإِنَّهُ شِفَاءُ الصُّدُورِ،  
 وَأَحْسِنُوا تِلَاوَتَهُ فَإِنَّهُ أَنْفَعُ الْقَصَصِ، فَإِنَّ الْعَالِمَ الْعَامِلَ بِغَيْرِ عِلْمِهِ،  
 كَأَجَاهِلِ الْحَاظِرِ الَّذِي لَا يَسْتَفِيْقُ مِنْ جَهْلِهِ، بَلِ الْحُجَّةُ عَلَيْهِ أَعْظَمُ،  
 وَالْحَسْرَةُ لَهُ أَزْمُ، وَهُوَ عِنْدَ اللَّهِ أَلْوَمُ .

## اللغة

(وسل) الى الله توسيلا عمل عملا تقرّب به الله كتوسّل و (الايمان) إفعال من الأ من السدى هو خلاف الخوف ثم استعمل بمعنى التصديق ، فالهمزة فيه إمّا للسيرورة كان المصدق صار ذا أمن من أن يكون مكذّبا ، أو للتعدية كأنه جعل المصدق هنا من التكذيب والمخالفة ، ويعدى بالباء لاعتبار معنى الافراز والاعتراف كما في عبارته ، ونحوه قوله: يؤمنون بالغيب، وباللأم لاعتبار معنى الاذعان نحو قوله تعالى : وما أنت بمؤمن لنا، وقد اجتمعا في قوله تعالى : يؤمن بالله ويؤمن للمؤمنين .

(ذروة) الشيء أعلاه و (الجنة) بالضم كلّ ما وقى و (واعتمر) الرجل زار البيت والمعتمر الزائر ومنه سميت العمرة عمرة لأنها زيارة البيت يقال اعتمر فهو معتمر أى زار وقصد، وفي الشرع زيارة البيت الحرام بشروط مخصوصة مذكورة في محالها و (رحض) الثوب ونحوه بالحاء المهملة والضاد المعجمة من باب منع غسله كأرضه فهو رحيض ومرحوض و (ثرى) المال ثرا كثر ونمى ، و الثروة كثرة العدد من الناس والمال ، وهذا مشرأة للمال بهمز وغيره تكثرة و (المنسأة) بالهمز وغيره أيضاً كمثناة وزان مفعلة بالفتح فالتفتح فالتسكون محل النساء يقال نسأت التي نسأت أخرته ومنه الحديث : صلة الرّحم تنسى. الأجل أى تؤخّره و (صرعه) كمنعه طرحه على الأرض والمرع وزان مقعد موضع الصرع و (الافاضة) الاندفاع ومنه افاض الناس من عرفات أى اندفعوا وقيل اسرعوا منها الى مكان آخر قوله تعالى إذ تفيضون فيه ، أى تدفون فيه بكثرة و (الهدى) بالضم الرّشاد مصدر يقال هداه الله هدى وهداية أرشده ، وبالفتح وزان تمر الهيئة والسيرة والطريقة ومنه قولهم: هدى هدى فلان أى سلك مسلكه و (الحائر) المتحير .

## الاعراب

قوله : إلى الله سبحانه لفظ سبحانه منصوب على المصدر محذوف عامله وجوباً

بإضافته إلى الضمير ، والمعنى أُسَبِّحُكَ سُبْحَانًا لَكَ ، و لنجم الأئمة الرضي في حذف عوامل المصادر تحقيق نفيس أحببت إيراده .

قال في شرح قول ابن الحاجب : وقد يحذف الفعل لقيام قرينة جوازاً كقولك لمن قدم خير مقدم ووجوباً سماعاً نحو سقياً ورعياً وخيبة وجدعاً وحمداً وشكراً وعجباً : **أقول** : الذي أرى أن هذه المصادر و أمثالها إن لم يأت بعدها ما يبينها ويعين ما تعلقت به من فاعل أو مفعول إما بحرف جرّ أو بإضافة المصدر إليه فليست مما يجب حذف فعله بل يجوز نحو سقاك الله سقياً ورعاك الله رعياً فأما ما يبين فاعله بإضافة نحو كتاب الله وسنة الله ووعده الله ، أو يبين مفعوله بإضافة نحو ضرب الرقاب وسبحان الله ولبيك و سعديك ومعاذ الله ، أو يبين فاعله بحرف الجرّ نحو بؤساً لك وسحقاً لك أى بعداً ، أو يبين مفعوله بحرف جرّ نحو عقرأ لك أى جرحاً و شراً لك وحمداً لك وعجباً منك ، فيجب حذف الفعل في جميع هذا قياساً .

والمراد بالقياس أن يكون هناك ضابط كلمي يحذف الفعل حيث حصل ذلك الضابط ، والضابط ههنا ما ذكرنا من ذكر الفاعل أو المفعول بعد المصدر مضافاً إليه أو بحرف الجرّ .

وإنما وجب حذف الفعل مع هذا الضابط لأنّ حقّ الفاعل والمفعول به أن يعمل فيهما الفعل فيتصلا به ، و استحسّن حذف الفعل في بعض المواضع إما إبانة لقصد الدوام واللزوم بحذف ما هو موضوع للحدث والتجدد أى الفعل في نحو حمداً لك وشكراً لك وعجباً منك ومعاذ الله وسبحان الله ، وإما لتقدم ما يدل عليه كما في قوله تعالى : كتاب الله عليكم ، وصبغة الله ، ووعده الله ، وألكون الكلام ممّا يستحسن الفراغ منه بالسرعة نحو لبيك وسعديك ، فبقى المصدر مبهما لا يدري ما تعلق به من فاعل أو مفعول فذكر ما هو مقصود المتكلّم من أحدهما بعد المصدر ليختصّ به ، فلما بينها بعد المصدر بإضافة أو بحرف الجرّ قيح اظهار الفعل بل لم يجز فلا يقال كتاب الله ووعده الله واضربوا بضر الرقاب وأسبح سبحان الله وأحمد حمداً لك وعقر الله عقرأ لك .



وذلك لما ذكرناه من أن حقّ الفاعل و المفعول أن يتّصلا بالفعل معمولين له ، فلما حذف الفعل لأحد الدواعي المذكورة و بين المصدر إمّا بالاضافة أو بحرف الجرّ فلو ظهر الفعل رجع الفاعل أو المفعول إلى مكانه و مر كزه متملا بالفعل و معمولا له .

فاحفظ ذلك فانه ينفعك في كثير من الموارد و اعراب ساير الفقرات واضح .

### المعنى

اعلم أن هذه الخطبة الشريفة مسوقة للارشاد إلى بعض أسباب القرب و الوسائل التي يتوسل بها إلى الله سبحانه ، و للأمر بالافاضة إلى ذكر الله ، و ببعض ما يدرك به رضوان الله حسبما تطلع على تفصيله انشاء الله ، ولما كان أسباب الزلفى و التقرب كثيرة خصّ أفضلها بالبيان وهو على ما ذكره عشرة :

### اولها

الايان كما أشار اليه بقوله :

( إن أفضل ما توسل به المتوسلون الى الله سبحانه الايمان به و برسوله )  
و تقديمه على غيره لكونه أصلا بالنسبة اليه ، والمراد به هنا التصديق المجرد عن الاقرار و العمل بقريئة ذكر كلمة الاخلاص التي هو الاقرار و ساير العبادات التي هو من باب الأعمال بعده ، و تحقيق المقام يحتاج إلى بسط في المقال و بيان الفرق بين الاسلام و الايمان .

فأقول : إنك قد عرفت المعنى اللغوى للايمان وأنه التصديق ، و أما الاسلام فمعناه لغة هو التسليم و الانقياد ، و أما في لسان الشرع فقد يستعملان على التساوق و الترادف كما في قوله تعالى :

« فَأَخْرَجْنَا مَنْ كَانَ فِيهَا مِنَ الْمُؤْمِنِينَ فَمَا وَجَدْنَا فِيهَا غَيْرَ بَيْتٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ » .

ولم يكن بالاتفاق إلا بيت واحد وقال تعالى :

« يَا قَوْمِ إِنْ كُنْتُمْ آمَنْتُمْ بِاللَّهِ فَعَلَيْهِ تَوَكَّلُوا إِنْ كُنْتُمْ مُسْلِمِينَ »  
وقال تعالى : « يَمُنُونَ عَلَيْكَ أَنْ أَسْلَمُوا قُلْ لَا تَمُنُوا عَلَيَّ إِسْلَامَكُمْ بَلِ  
اللَّهُ يُمُنُ عَلَيْكُمْ أَنْ هَدَاكُمْ لِلْإِيمَانِ » .

وربما استعملا على التقابل كما في قوله تعالى :

« قَالَتِ الْأَعْرَابُ آمَنَّا قُلْ لَمْ تُؤْمِنُوا وَلَكِنْ قُولُوا أَسْلَمْنَا وَلَمَّا  
يَدْخُلِ الْإِيمَانُ فِي قُلُوبِكُمْ » .

فقد نفى عنهم الايمان مع اثبات وصف الاسلام والمستفاد من كلام أكثر الأصحاب  
ومعظم أخبار الأئمة الأطهار الأطيب أن الاسلام أعم من الايمان .

قال الصادق عليه السلام في رواية الفضيل بن يسار عنه عليه السلام : الايمان يشارك

الاسلام والاسلام لا يشارك الايمان .

وفي رواية سماعه بن مهران قال : سألته عن الايمان والاسلام قلت : أفرق بين الاسلام  
والايمان؟ قال : فأضرب لك مثله قال : قلت : أراده « اوردخ » ذلك قال : مثل الايمان والاسلام مثل  
الكعبة الحرام من الحرم ، قد تكون في الحرم ولا تكون في الكعبة ولا تكون في الكعبة حتى  
تكون في الحرم ، وقد يكون مسلماً ولا يكون مؤمناً ولا يكون مؤمناً حتى يكون مسلماً .  
و في رواية أبي الصباح الكناني قال : قلت لأبي عبدالله عليه السلام : أيهما أفضل  
الايمان أو الاسلام ؟ فان من قبلنا يقولون إن الاسلام أفضل من الايمان ، فقال : الايمان  
أرفع من الاسلام ، قلت : فاوجدني ذلك ، قال : ماتقول فيمن أحدث في المسجد الحرام

متعمداً؟ قال : قلت : يضرب ضرباً شديداً ، قال : أصبت فما تقول فيمن أحدث في الكعبة متعمداً؟ قلت : يقتل ، قال : أصبت ألا ترى أن الكعبة أفضل من المسجد وأن الكعبة تشرك المسجد والمسجد لا يشرك الكعبة ، وكذلك الايمان يشرك الاسلام والاسلام لا يشرك الايمان .

فان المستفاد من هذه الروايات وأمثالها أنه كلما وجد الايمان وجد الاسلام لا بالعكس وذلك .

اما من جهة أن الاسلام عبارة عن التصديق بالظاهر أعني الاعتراف باللسان والايان عبارة عن التصديق بالباطن ، والأول غير مستلزم للثاني ولذلك كذب الله سبحانه الأعراب بقوله : قل لم تؤمنوا ، في دعويهم وصف الايمان لأنفسهم ، حيث قالوا آمناً ، و ذلك لأجل أنهم لم يكونوا مصدقين بالباطن ولم يكونوا على ثقة وطمانينة فيما أقرّوا به ظاهراً ، وأثبت لهم وصف الاسلام بقوله : ولكن قولوا أسلمنا باعتبار شهادتهم بالتوحيد والرّسالة واعترافهم ظاهراً .

ويدلّ على ما ذكرنا ما رواه في الكافي باسناده عن سماعة قال : قلت لأبي عبدالله عليه السلام : أخبرني عن الاسلام و الايمان أهما مختلفان؟ فقال عليه السلام : إن الايمان يشارك الاسلام و الاسلام لا يشارك الايمان فقلت : فصفاهما لي ، فقال عليه السلام : الاسلام شهادة أن لا إله إلا الله والتصديق برسول الله صلى الله عليه وآله وسلم به حققت الدماء وعليه جرت المناكح و المواريث وعلى ظاهره جماعة الناس ، و الايمان الهدى وما يثبت في القلوب من صفة الاسلام وما ظهر من العمل به ، و الايمان أرفع من الاسلام بدرجة ، إن الايمان يشارك الاسلام في الظاهر ، و الاسلام لا يشارك الايمان في الباطن ، وان اجتماعا في القول و الصفة .

و نحوه رواية فضيل بن يسار قال : سمعت أبا عبدالله عليه السلام يقول : إن الايمان يشارك الاسلام و لا يشاركه الاسلام ، إن الايمان ما و قر في القلوب ، و الاسلام ما عليه المناكح و المواريث و حقن الدماء ، و الايمان يشارك الاسلام ، و الاسلام لا يشارك الايمان .

فان قلت : إذا جعلت الايمان عبارة عن التصديق بالباطن فلا بد أن تكون النسبة بينهما عموماً من وجه إذ كما أن التصديق ظاهراً لا يستلزم التصديق بالباطن كلياً ، فكذلك العكس ، إذ ربما يدعن المرء بالله و برسوله من دون أن ينطق بكلمتي الشهادة ، بأن يصدق بالقلب ولايساعده من العمر مهلة النطق ، نعم لا يحكم بإيمانه إلا بعد النطق والكلام ، لكون اللسان ترجمان القلب ، لكنه لايقدر فيما ذكرنا لأن الكلام في منع الملازمة بين نفس الايمان والاسلام لا في الحكم بكون الرجل مسلماً ومؤمناً ، فافهم .

قلت : التصديق بالباطن ملازم عادة للتصديق بالظاهر وإن لم يكن ملازماً له عقلاً كما فيما ذكرته من المثال ، فان العرف والعادة قاضية بأن من كان مصدقاً بالباطن يكون لا محالة مصدقاً بالظاهر ، والمثال المذكور فردنادر

نعم لو قيل بأن الايمان عبارة عن التصديق بالجنان والافرار باللسان والعمل بالأركان أعنى مجموع الثلاثة ارتفع الاشكال رأساً ، وكذا على مذهب من يعتبر فيه الافرار باللسان فقط شرطاً كما عزي إلى المحقق الطوسى حيث قال : بأنه مركب من الافرار و التصديق ، أو شرطاً كما نسب الى المتكلمين من الخاصة وبعض العامة .

**واما من جهة أن الاسلام عبارة عن الشهادة بالتوحيد والرسالة مع التصديق الباطني وبدونه ، سواء كان معه الافرار بالولاية و الاذعان بها أم لا ، والايمن يعتبر فيه ذلك .**

ويرشد إليه ما رواه ثقة الاسلام الكليني باسناده عن سفيان بن السمط قال : سألت رجلاً أبا عبد الله عليه السلام عن الاسلام و الايمان ما الفرق بينهما فلم يجبه ثم سأله فلم يجبه ، ثم التقيا في الطريق و قد أذف من الرجل الرحيل فقال له أبو عبد الله عليه السلام : كأنه قد أذف منك رحيل ، فقال : نعم ، فقال : فالفنى في البيت فلقاه فسأله عن الاسلام و الايمان ما الفرق بينهما ؟ فقال عليه السلام : الاسلام ما هو الظاهر الذي عليه الناس شهادة أن لا إله إلا الله وأن محمداً رسول الله وإقام الصلاة وإيتاء الزكاة وحج البيت وصيام شهر رمضان

فهذا الاسلام ، وقال : الايمان معرفة هذا الأمر مع هذا ، فان أقرّ بها ولم يعرف هذا الأمر كان مسلماً وكان سالماً.

وعن عجلان بن أبي صالح قال : قلت لأبي عبدالله عليه السلام : أو فنى على حدود الايمان ، فقال : شهادة أن لا إله إلا الله وأنّ محمداً رسول الله صلى الله عليه وآله و الاقرار بجميع ما جاء من عند الله و صلاة الخمس و أداء الزكاة و صوم شهر رمضان و حج البيت و ولاية ولينا و عداوة عدونا و الدخول مع الصادقين .

فان المراد بالدخول مع الصادقين الدخول في زمرة آل محمد سلام الله عليهم و الكون معهم كما قال : يا أيها الذين آمنوا اتقوا الله و كونوا مع الصادقين ، على ما تقدم تفصيله في شرح الفصل الثالث من فصول الخطبة السادسة و الثمانين .

واما من جهة أن الايمان يعتبر فيه العمل دون الاسلام أعنى العمل بما يقتضيه ذلك التصديق .

و يدلّ عليه ما في الكافي عن محمد بن مسلم عن أحدهما عليه السلام قال : الايمان إقرار و عمل و الاسلام إقرار بلا عمل .

فان الظاهر أنّ قوله : و الاسلام إقرار بلا عمل هو أنّ العمل غير معتبر فيه لأنّ عدمه فيه معتبر ، و يدلّ عليه أخبار أخر

و فيه أيضاً باسناده عن عبدالرحيم القصير قال : كتبت مع عبدالملك بن أعين إلى أبي عبدالله عليه السلام أسأله عن الايمان ماهو ، فكتب اليّ مع عبدالملك بن أعين : سألت رحمتك الله عن الايمان ، و الايمان هو الاقرار باللسان و عقد في القلب و عمل بالاركان ، و الايمان بعضه من بعض ، و هو دار و كذلك الاسلام دار و الكفر دار ، فقد يكون العبد مسلماً قبل أن يكون مؤمناً و لا يكون مؤمناً حتى يكون مسلماً ، فالاسلام قبل الايمان و هو لا يشارك الايمان فاذا أتى العبد كبيرة من كبائر المعاصي أو صغيرة من صفائر المعاصي التي نهى الله عزّ وجلّ عنها كان خارجاً من الايمان ساقطاً عنه اسم الايمان و ثابتاً عليه اسم الاسلام ، فان تاب و استغفر عاد إلى دار الايمان و لا يخرج به إلى الكفر إلاّ الجحود و الاستحلال ، أن يقول للحلال هذا حرام ، و للحرام هذا حلال ، و دان بذلك فعندها يكون خارجاً من الاسلام و الايمان ، داخل في الكفر ، و كان بمنزلة من

دخل الحرم ثم دخل الكعبة وأحدث في الكعبة حدثاً فأخرج عن الكعبة وعن الحرم فضربت عنقه وصار إلى النار

فقد ظهر لك مما ذكرنا كَلِّهِ أَنْ الْإِسْلَامَ يَصْدُقُ عَلَى مَجْرَدِ الْإِقْرَارِ بِاللِّسَانِ مِنْ غَيْرِ تَصْدِيقٍ ، وَعَلَى الْإِقْرَارِ وَالتَّصْدِيقِ مَجْرَدًا عَنِ الْوَلَايَةِ ، وَعَلَى جَمِيعِ ذَلِكَ مَجْرَدًا مِنَ الْعَمَلِ ، وَالْإِيْمَانُ يُعْتَبَرُ فِيهِ ذَلِكَ ، فَيَكُونُ الْإِيْمَانُ أَخْصَرَ لَكِنَّ الْإِنْفَافَ أَنَّ الْعَمَلَ لَيْسَ دَاخِلًا فِي مَفْهُومِ الْإِيْمَانِ حَقِيقَةً وَإِنْ كَانَ شَرْطًا فِي كَمَالِهِ .

أما أَنَّهُ غَيْرُ دَاخِلٍ فِي حَقِيقَتِهِ فَلِلتَّبَادُرِ وَعَدَمِ صِحَّةِ السُّلْبِ وَ لِقَوْلِهِ تَعَالَى :

«وَإِنْ طَائِفَتَانِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اقْتَتَلُوا» وَقَوْلُهُ: «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِصَاصُ فِي الْقَتْلِ» وَقَوْلُهُ «الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ».

دَلَّ اقْتِرَانُ الْإِيْمَانِ بِالْمَعَاصِي فِيهَا عَلَى أَنَّ الْعَمَلَ غَيْرُ دَاخِلٍ فِي حَقِيقَتِهِ وَقَوْلُهُ تَعَالَى  
«الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ».

دَلَّ عَلَى التَّغَايُرِ وَأَنَّ الْعَمَلَ لَيْسَ دَاخِلًا فِيهِ لِأَنَّ الشَّيْءَ لَا يُعْطَفُ عَلَى نَفْسِهِ وَلَا الْجُزْءُ عَلَى كَلِّهِ وَمِثْلُهُ كَلَامُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي هَذَا الْمَقَامِ  
وَأَمَّا أَنَّهُ شَرْطٌ فِي كَمَالِهِ فَلِلخَبَرَيْنِ السَّابِقَيْنِ .

لَيُقَالُ : إِنْ ظَاهِرُهُمَا كَوْنُ الْعَمَلِ دَاخِلًا فِي مَفْهُومِهِ لَا شَرْطًا فِي كَمَالِهِ .  
لَأَنَّا نَقُولُ : بَعْدَ تَسْلِيمِ الظُّهُورِ لِأَبَدٍ مِنْ حَمَلِهِمَا عَلَى مَا ذَكَرْنَا بِمَقْتَضَى الْجَمْعِ  
بَيْنَهُمَا وَبَيْنِ الْأَدَلَّةِ الَّتِي قَدَّ مَنَاهَا أَنفَا

**فَان قَلت** : مَا الدَّلِيلُ عَلَى هَذَا الْجَمْعِ ؟

**قلت** : الدَّلِيلُ عَلَى ذَلِكَ مَا رَوَاهُ فِي الْكَافِي عَنْ عَلِيِّ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ

عَنْ بَكْرِ بْنِ صَالِحٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ بَرِيدٍ قَالَ : حَدَّثَنَا أَبُو عَمْرِو الزَّبَيْرِيُّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ

قال : قلت له : أيها العالم أخبرني أي الأعمال أفضل عند الله ؟ قال : ما لا يقبل الله شيئاً إلاّ به ، قلت : وما هو ؟ قال : الايمان بالله الذي لا إله إلاّ هو أعلى الأعمال درجة وأشرفها منزلة وأسانها حظاً قال : قلت : ألا تخبرني عن الايمان أقول هو وعمل أم قول بلا عمل ؟ فقال : الايمان عمل كلّهُ والقول بعض ذلك العمل بفرض من الله يبيّن في كتابه واضح نوره ثابتة حجّته يشهدله به الكتاب ويدعوه اليه قال : قلت له : صفه لى جعلت فداك حتّى أفهمه ، قال : الايمان حالات و درجات وطبقات ومنازل : فمنه التام المنتهى تمامه ، ومنه الناقص البين نقصانه ، ومنه الراجح الزايد رجحانه قلت : إنّ الايمان ليتم وينقص ويزيد ؟ قال : نعم ، قلت : كيف ذلك ؟ قال : لأنّ الله تبارك وتعالى فرض الايمان على جوارح ابن آدم وقسمه عليها وفرقه فيها . فليس من جوارحه جارحة إلاّ وقد وكلت من الايمان بغير ما وكلت به اختها ، فمنها قلبه الذي به يعقل ويفقه ويفهم ، وهو أمير بدنه الذي لاترد الجوارح ولا تصدر إلاّ عن رأيه وأمره ، ومنها عيناه اللتان يبصر بهما ، و اذناه اللتان يسمع بهما ويداه اللتان يبطن بهما ورجلاه اللتان يمشى بهما ، وفرجه الذي الباه من قبله «قلبه» ولسانه الذي ينطق به ، ورأسه الذي فيه وجهه فليس من هذه جارحة إلاّ وقد وكلت من الايمان بغيرها وكلت به اختها بفرض من الله تبارك وتعالى اسمه ، ينطق به الكتاب لها ويشهد به عليها ، ففرض على القلب غير ما فرض على العينين وفرض على العينين غير ما فرض على اللسان ، وفرض على اللسان غير ما فرض على اليدين وفرض على اليدين غير ما فرض على الرجلين ، وفرض على الرجلين غير ما فرض على الفرج وفرض على الفرج غير ما فرض على الوجه .

**فاما ما فرض على القلب من الايمان فالاقرار والمعرفة والعقد والرضا والتسليم**  
بأن لا إله إلاّ الله وحده لا شريك له إلهاً واحداً لم يتخذ صاحبة ولا ولداً وأنّ محمداً عبده ورسوله صلوات الله عليه وآله ، والاقرار بما جاء من عند الله من نبيّ أو كتاب ،  
فذلك ما فرض الله على القلب من الاقرار والمعرفة وهو قول الله عزّ وجلّ :

« إِيْمَانٍ مِنْ أَيْدِيهِمْ وَ قَلْبِهِ مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيْمَانِ وَلَكِنْ مَنْ شَرَحَ بِالْكَفْرِ صَدْرًا » وقال: « أَلَا يَذِكرُ اللهُ تَطْمِئِنُّ الْقُلُوبُ » وقال: « الَّذِينَ آمَنُوا بِأَفْوَاهِهِمْ وَ لَمْ تُؤْمِنْ قُلُوبُهُمْ » وقال: « إِنْ تَبَدُّوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تَخَفُوهُ يُحَاسِبِكُمْ بِهِ اللهُ فَيَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ ».

فذلك ما فرض الله عز وجل على القلب من الاقرار و المعرفة و هو عمله و هو رأس ايمان .

و فرض الله على اللسان القول و التعبير عن القلب بما عقد عليه و أقر به قال الله تبارك و تعالى اسمه:

« وَ قُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا » وقال: « قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَ مَا أُنزِلَ إِلَيْنَا وَ مَا أُنزِلَ إِلَيْكُمْ وَ إِلَيْنَا وَ إِلَيْكُمْ وَاحِدًا وَ نَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ » .  
فهذا ما فرض الله على اللسان و هو عمله .

و فرض على السمع أن يتنزّه عن الاستماع إلى ما حرّم الله و أن يعرض عملاً يحل له مما نهى الله عز وجل عنه و الاصغاء إلى ما اسخط الله عز وجل فقال في ذلك:

« وَ قَدْ نَزَلَ عَلَيْكُمْ فِي الْكِتَابِ أَنْ إِذَا سَمِعْتُمْ آيَاتِ اللهِ يُكْفَرُ بِهَا وَ يُسْتَهْزَأُ بِهَا فَلَا تَقْعُدُوا مَعَهُمْ حَتَّى يَخُوضُوا فِي حَدِيثِ غَيْرِهِ » .  
ثم استثنى الله عز وجل موضع النسيان فقال:

« وَ إِمَّا يُنَسِيَنَّكَ الشَّيْطَانُ فَلَا تَقْعُدْ بَعْدَ الذِّكْرِ مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ »  
وقال: « فَبَشِّرْ عِبَادِي الَّذِينَ يَسْتَمِعُونَ الْقَوْلَ فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ أُولَئِكَ



الَّذِينَ هَدَيْهِمُ اللَّهُ وَأَوْلَيْكَ مُمُّ أُولُوا الْأَلْبَابِ « وَقَالَ عَزَّ وَجَلَّ: « قَدْ أَفْلَحَ  
 الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ هُمُ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ وَالَّذِينَ نَهَوْا عَنِ اللَّغْوِ مُعْرِضُونَ  
 وَالَّذِينَ هُمُ لِلزَّكَاةِ فَاعِلُونَ « وَقَالَ: « وَإِذَا سَمِعُوا اللَّغْوَ أَعْرَضُوا عَنْهُ  
 وَقَالَ: « وَإِذَا مَرُّوا بِاللَّغْوِ مَرُّوا كِرَامًا « .

فهذا ما فرض الله على السَّمْع من الايمان أن لا يسمع إلى ما لا يحل له وهو عمله وهو  
 من الايمان .

و فرض على البصر أن لا ينظر إلى ما حرم الله عليه وأن يعرض عما نهى الله  
 عنه مما لا يحل له وهو عمله وهو من الايمان فقال تبارك وتعالى :

« قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَفُضُوا مِنْ أَبْصَارِهِمْ وَيَحْفَظُوا فُرُوجَهُمْ » .

فنهيهن عن أن ينظروا إلى عوراتهم وأن ينظر المرء إلى فرج أخيه ويحفظ فرجه أن  
 ينظر إليه وقال :

« وَ قُلْ لِلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ » .

من أن ينظر احديهن إلى فرج اختها وتحفظ فرجها من أن تنظر اليها وقال ﷺ  
 كل شيء في القرآن من حفظ الفرج فهو من الزنا إلا هذه الآية فانها من النظر  
 ثم نظم ما فرض الله عز وجل على القلب و اللسان و السمع و البصر في آية  
 أخرى فقال :

« وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَتِرُونَ أَنْ يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا

جُلُودُكُمْ » .

يعني بالجلود الفروج والافخاذ وقال :

«وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ إِنَّ السَّمْعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادَ كُلُّهُ أَوْلِيكَ كَانَ عَنْهُ مَسْئُولًا» .

فهذا ما فرض الله على العينين من غضِّ البصر عما حرم الله وهو وعملهما وهو من الأيمان وفرض على اليدين أن لا يبطن بهما إلى ما حرم الله وأن يبطن بهما إلى ما أمر الله عز وجل وفرض عليهما من الصدقة وصلة الرحم والجهاد في سبيل الله والطهور للصلوات فقال :

« يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ » وقال : « فَإِذَا لَقِيتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا فَضَرْبَ الرِّقَابِ حَتَّى إِذَا أَثْخَتْتُمُوهُمْ فَشُدُّوا الْوَتَاقَ فَإِمَامًا مَنًّا بَعْدُ وَإِمَا فِدَاءً حَتَّى تَضَعَ الْحَرْبُ أَوْزَارَهَا »

فهذا ما فرض الله على اليدين لأنَّ الضرب من علاجهما .

وفرض على الرجلين أن لا يمشى بهما إلى شيء من معاصي الله وفرض عليهما المشي إلى ما يرضى الله عز وجل فقال :

« وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا إِنَّكَ لَنْ تَخْرِقَ الْأَرْضَ وَلَنْ تَبْلُغَ الْجِبَالَ طُولًا » وقال : « وَأَقْصِدْ فِي مَشْيِكَ وَاغْضُضْ مِنْ صَوْتِكَ إِنْ أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ » .

وقال فيما شهدت الأيدي والأرجل في أنفسهما وعلى أربابهما من تضييعهما لما أمر الله عز وجل به وفرضه عليهما :

« أَلْيَوْمَ نَخْتِمُ عَلَىٰ أَفْوَاهِهِمْ وَتُكَلِّمُنَا أَيْدِيهِمْ وَتَشْهَدُ أَرْجُلُهُمْ  
بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ »

فهذا أيضا مما فرض الله عز وجل على اليدين وعلى الرجلين وهو عملهما وهو من الايمان .

وفرض على الوجه السجود له بالليل والنهار في مواقيت الصلاة فقال :  
« يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ارْكَعُوا وَاسْجُدُوا وَاعْبُدُوا رَبَّكُمْ وَافْعَلُوا  
الْخَيْرَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ » .

وهذه فريضة جامعة على الوجه واليدين والرجلين وقال في موضع آخر :  
« أَنْ الْمَسَاجِدَ لِلَّهِ فَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا » .

و قال فيما فرض على الجوارح من الطهور والصلاة بها وذلك أن الله عز وجل لما  
سرف نبيه ﷺ إلى الكعبة عن بيت المقدس أنزل الله عز وجل :

« وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِيعَ إِيمَانَكُمْ إِنَّ اللَّهَ بِالنَّاسِ لَرؤُفٌ رَحِيمٌ »

فسمى الصلاة إيمانا فمن لقي الله عز وجل حافظا لجوارحه موفيا كل جاحه من جوارحه  
ما فرض الله عز وجل عليها لقي الله عز وجل مستكملا لايمانه وهو من أهل الجنة ،  
ومن خان في شيء منها أو تعدى ما أمر الله عز وجل فيها لقي الله عز وجل ناقص الايمان  
قلت: قد فهمت نقصان الايمان وتمامه؛ فمن أين جاءت زيادته؛ فقال ﷺ: قول الله عز وجل

« وَإِذَا مَا أَنْزَلَتْ سُورَةٌ فَمِنْهُمْ مَن يَقُولُ أَيْكُمُ زَادَتْهُ هَذِهِ إِيمَانًا

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فزَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَهُمْ يَسْتَبْشِرُونَ وَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ

مَرَضٌ فزَادَتْهُمْ رِجْسًا إِلَىٰ رِجْسِهِمْ » وقال : « نَحْنُ نَقُصُّ عَلَيْكَ نَبَأَهُمْ

بِالْحَقِّ إِنَّهُمْ فِيهِ آمَنُوا بِرَبِّهِمْ وَزِدْنَاكُمْ هُدًى .

ولو كان كلفه واحداً لزيادة فيه ولا نقصان لم يكن لأحد منهم فضل على الآخر ولا ستوت النعم فيه ، ولا ستوى الناس وبطل التفضيل ولكن بتمام الايمان دخل المؤمنون الجنة ، وبالزيادة في الايمان تفاضل المؤمنون بالدرجات عند الله ، وبالنقصان دخل المفرطون النار .

فان صدر هذه الرواية الشريفة أعنى قوله ﷺ : الايمان عمل كلفه ، وإن كان موهما في بادي الرأي كون العمل داخلا في مفهوم الايمان ، إلا أن ذيلها أعنى قوله : لقي الله عز وجل مستكملا لايمانه ، إلى قوله : لقي الله عز وجل ناقص الايمان ، إلى آخر الرواية نص صريح في كونه شرطاً في كماله لاجزه من مفهومه وقد استفيد منها أيضاً كونه قابلاً للزيادة والنقصان كما هو مذهب المحققين من الفريقين .

وأما ما توهمه كثير من المتكلمين من أنه إن كان الايمان هو التصديق فلا يقبلهما ، لأن الواجب هو اليقين ، وهو غير قابل للتفاوت لا بحسب ذاته ولا بحسب متعلقه أما بحسب الذات فلأن التفاوت باعتبار احتمال النقيض ولو بأبعد وجه وهو ينافي اليقين ولا يجامعه ، وأما بحسب المتعلق فلأن متعلقه جميع ما علم مجيء الرسول به والجميع من حيث هو جميع لا يتصور فيه تعدد ، وإلا لم يكن جميعاً ، وإن كان هو العمل وحده أومع التصديق فيقبلهما وهو ظاهر ، وما وردت في الكتاب والسنة مما يدل على قبوله إياهما فباعتبار الأعمال فيزيد بزيتها وينقص بنقصانها ففيه منع ذلك أما باعتبار الذات فلأن التصديق من الكيفيات النفسانية المتفاوتة قوة وضعفاً فيجوز أن يكون التفاوت فيه بالقوة والضعف ، فان عين اليقين أعلى مرتبة وأقوى من علم اليقين ، وللفرق الظاهريين ايمان النبي ﷺ والأئمة وآحاد الرعية ، قال أمير المؤمنين ﷺ : لو كشف الغطاء ما زددت يقيناً .

وأما باعتبار المتعلق فلأن التصديق التفصيلي في أفراد ما علم

مجيء الرسول ﷺ به جزء من الايمان يثاب عليه ، مضافاً إلى ثوابه على تصديقه بالأجمال فكان قابلاً للزيادة ، والله الهادي إلى المنهج القويم ، والصراط المستقيم .

### (و) الثاني

من الوسائل إلى الله سبحانه ( الجهاد في سبيله فانه ذروة الاسلام ) لما كان ذروة كل شيء عبارة عن أعلاء جعل الجهاد ذروة الاسلام باعتبار رفعة وعلو رتبته فيه وتقدمه على ساير العبادات البدنية باعتبار اقتضائه قوة التصديق واليقين بما جاء به خاتم النبيين ما لا يقتضيه ساير الطاعات والقربات وإلا لما ألقى المجاهد نفسه إلى المهالك مع غلبة ظنّه بأنه عاطب هالك ولولا سيف المجاهدين لما اخضر للاسلام عود ولا قام له عمود وقد تقدّم في الخطبة السابعة والعشرين انه باب من أبواب الجنة فتحه الله لخاصة أوليائه إلى آخر ما ذكره من فضائله وبيّنا في شرحها ما فيه كفاية لمن له علم ودراية .

### (و) الثالث

( كلمة الاخلاص ) أي الكلمة المتضمنة لخالص الله تعالى وتنزيهه عن الشركاء ، والأنداد وهي كلمة التوحيد أعني لا إله إلا الله وقد تقدّم في شرح الفصل الثماني من فصول الخطبة الثانية فضائل تلك الكلمة الطيبة المباركة وفوايدها وعلل ﷺ كونها من أفضل القرب بقوله (فانها الفطرة) أي الفطرة المعهودة الواردة في الكتاب العزيز المأمور باتباعها بقوله :

« فَأَقِمَّ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا فِطْرَةَ اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا »

وأصلها الخلقة من الفطر بمعنى الخلق ثم جعلت للخلقة القابلة لدين الحق على الخصوص ، وربما تطلق على التوحيد والمعرفة وبه فسّرت الآية الشريفة وفسّر قوله ﷺ : كل مولود يولد على الفطرة حتى يكون أبواه إما اللذان يهودانه وينصرانه ويمجسانه ، قال في مجمع البيان أي اتبع فطرة الله وهي التوحيد التي

فطر الناس أى خلق الناس عليها و لها و بها ، أى لأجلها و التمسك بها فيكون كقوله : و ما خلقت الجنّ و الانس إلا ليعبدون ، وهو كما يقول القائل لرسوله : بعثتك على هذا ولهذا وبهذا ، والمعنى واحد .

وعن الصدوق في التوحيد في أخبار كثيرة عن الصادق عليه السلام قال : فطرهم على التوحيد وبأسناده عن زرارة عن أبي جعفر عليه السلام قال : سألته عن قول الله :

( حُنْفَاءَ لِلَّهِ غَيْرَ مُشْرِكِينَ بِهِ ) .

و عن الحنيفة فقال : هى الفطرة التى فطر الناس عليها لا تبديل لخلق الله ، قال : فطرهم الله على المعرفة قال زرارة وسألته عن قول الله عزّ وجلّ :

( وَ إِذْ أَخَذَ رَبُّكَ مِنْ بَنِي آدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ - آيَةٌ ) .

قال عليه السلام أخرج من ظهر آدم ذريته إلى يوم القيامة فخرجوا كالذرّ فعرفهم وأراهم و لولا ذلك لم يعرف أحد ربّه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وآله : كلّ مولود يولد على الفطرة بأنّ الله عزّ وجلّ خالقه فذلك قوله تعالى :

( وَ لَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ ) .

وقد تقدّم في شرح الفصل الرابع عشر من فصول الخطبة الأولى أخبار آخر في هذا المعنى هذا .

ولما كانت كلمة الاخلاص متضمنة للفطرة التى هى التوحيد والمعرفة دالاً عليها جعلها نفس الفطرة تسمية للدّال باسم مدلوله .

### (و) الرابع

( إقام الصلاة فإنّها الملة ) وقال الطبري حى الملة في الأصل ما شرع الله لعباده على السنة الأنبياء ليتوصلوا به إلى جوار الله و يستعمل في جملة الشرايع دون آحادها ولا يكاد توجد مضافة إلى الله ولا إلى آحاد أمة النبي صلى الله عليه وآله بل يقال ملة محمد صلى الله عليه وآله

قال تعالى : ملة أبيكم إبراهيم ، أى دينه .

أقول : لما كان الصلاة هو الركن الأعظم من الدين اطلق اسمه عليها وأتى بالملة معرفة بلام الجنس قصداً للحصر مبالغة من باب زيد الأمير ونحوه الحديث النبوي ﷺ قال ﷺ : الصلاة عماد الدين ، فانه لما كان قوام الدين وثباته بها جعلها عماداً له كما صرح بذلك في رواية أخرى قال ﷺ : مثل الصلاة مثل عمود الفسطاط إذا ثبت العمود ثبتت الأطناب والأوتاد والغشاء ، وإذا انكسر العمود لم ينفع طنّب ولا وتد ولا غشاء ، وفي رواية أخرى عنه ﷺ ، الصلاة عماد الدين فمن ترك صلاته متمعداً فقد هدم دينه و كيف كان فالآيات والروايات في فضلها وعقوبة تاركها فوق حد الإحصاء قال تعالى :

( أقم الصلاة لذئوك الشمس إلى غسق الليل وقرآن الفجر إن قرآن الفجر كان مشهوداً ومن الليل فتعجذ به نافلة لك عسى أن يبعثك ربك مقاماً محموداً ) وفي سورة النساء : ( فأقيموا الصلاة إن الصلاة كانت على المؤمنين كتاباً موقوتاً ) وفي سورة مريم : ( أضاعوا الصلاة واتبعوا الشهوات فسوف يلقون غياً ) وفي سورة النكبت : ( وأقم الصلاة إن الصلاة تنهى عن الفحشاء والمنكر ولذكر الله أكبر ) وفي سورة أرايت : ( فويل للمصليين الذين هم عن صلاتهم ساهون ) .

أى غافلون غير مباليين بها قال علي بن إبراهيم القمي : عنى به تارك كون لأن كل انسان يسهو في الصلاة ، وفي المجمع عن الصادق عليه السلام هو التارك لها والتواني عنها ، وعن الخصال عن أمير المؤمنين عليه السلام : ليس عمل أحب إلى الله عز وجل من الصلاة فلا يشغلكم عن أوقاتنا شيء من أمور الدنيا ، فان الله عز وجل ذم أقواما فقال :

الذين هم عن صلاتهم ساهون ، يعنى أنهم غافلون استهانوا بأوقاتها .

وفي الكافي بإسناده عن معاوية بن وهب قال سألت أبا عبد الله عليه السلام عن أفضل ما يتقرب به العباد إلى ربهم وأحب ذلك إلى الله عز وجل ما هو ؟ فقال عليه السلام : ما أعلم شيئاً بعد المعرفة أفضل من هذه الصلاة ، ألا ترى أن العبد الصالح عيسى بن مريم قال : وأوصاني بالصلاة والزكاة ما دمت حياً .

و عن زيد الشحام عن أبي عبد الله عليه السلام قال : سمعت يقول : أحب الأعمال إلى الله عز وجل الصلاة ، وهى آخر وصايا الأنبياء عليهم السلام فما أحسن الرجل يغتسل أو يتوضأ فيسبغ الوضوء ثم يتنجس حيث لا يراه أنيس فيشرف عليه وهورا كعب أو ساجد ، إن العبد إذا سجد فأطال السجود نادى إبليس : يا ويله أطاعوا وعصيت وسجدوا وأبيت ، ونحوه في الفقيه إلا أن فيه فيشرف الله عليه .

وعن أبي حمزة عن أبي جعفر عليه السلام قال : قال رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم : إذا قام العبد المؤمن في صلاة نظر الله إليه أو قال أقبل الله عليه حتى ينصرف ، وأطلت الرحمة من فوق رأسه إلى أفق السماء والملائكة تحفه من حوله إلى أفق السماء ، ووكّل الله به ملكاً قائماً على رأسه يقول : أيها المصلّي لو تعلم من ينظر إليك ومن تناجي ما التفت ولازلت من موضعك أبداً .

و عن محمد بن الفضيل عن أبي الحسن الرضا عليه السلام قال : الصلاة قربان كل تقى .

و عن حفص بن البختری عن أبي عبد الله عليه السلام قال : من قبل الله منه صلاة واحدة لم يعذبه ومن قبل منه حسنة لم يعذبه .

وعن الحسين بن سيف عن أبيه قال : حدثني من سمع أبا عبد الله عليه السلام يقول : من صلى ركعتين يعلم ما يقول فيهما انصرف وليس بينه وبين الله ذنب .

وفي الفقيه قال الصدوق : قال النبي صلى الله عليه وآله وسلم : ما من صلاة يحضر وقتها إلا نادى ملك بين يدي الناس : أيها الناس قوموا إلى نيرانكم التي أوقدتموها على ظهوركم فأطفئوها بصلاتكم .



قال: وقال الصادق عليه السلام: أول ما يحاسب به العبد الصلاة فإذا قبلت منه قبل سائر عمله، وإذا ردّت عليه ردّ عليه سائر عمله  
 قال: وقال النبي صلى الله عليه وآله: إنّما مثل الصلاة فيكم كممثل البرى وهو النهر على باب أحدكم يخرج إنيه في اليوم والليلة يغتسل منه خمس مرّات فلم يبق الدّرن على الغسل خمس مرّات، ولم يبق الذنوب على الصلاة خمس مرّات.  
 وفي جامع الأخبار قال: قال النبي صلى الله عليه وآله: لا تضيّعوا صلاتكم، فإن من ضيّع صلاته حشره الله تعالى مع قارون وفرعون وهامان لعنهم الله وأخزاهم وكان حقاً على الله أن يدخله نارمع المنافقين، فالويل لمن لم يحافظ على صلاته.  
 قال: وقال النبي صلى الله عليه وآله: من ترك الصلاة حتّى تفوته من غير عذر فقد حبط عمله، ثمّ قال: بين العبد وبين الكفر ترك الصلاة.

وعن النبي صلى الله عليه وآله من ترك الصلاة لا يرجو ثوابها ولا يخاف عقابها فلا أبالي يموت يهودياً أو نصرانياً أو مجوسياً.

وقال عليه السلام: من أعان تارك الصلاة بلقمة أو كسوة فكأنما قتل سبعين نبياً أو لهم آدم وآخرهم محمد صلى الله عليه وآله هذا.

والأخبار في هذا المعنى كثيرة جداً وفيما أوردناه كفاية للمهتدى المسترشد وإنما المهم الإشارة إلى علّة وجوب الصلوات الخمس وبعض أسرارها.

**اماعلة وجوبها** فقد روى في الفقيه عن الحسن بن علي بن أبي طالب عليهم السلام أنّه قال: جاء نفر من اليهود إلى رسول الله فسأله أعلمهم عن مسائل فكان فيما سألته أنه قال له: أخبرني عن الله لأى شيء فرض الله عزّ وجلّ هذه الخمس الصلوات في خمسة مواقيت على أمّتك في ساعات الليل والنهار؟ فقال النبي صلى الله عليه وآله إنّ الشمس عند الزوال لها حلقة (١) تدخل فيها فإذا دخلت فيها زالت الشمس فيصبح كل شيء دون العرش بحمد ربّي جلّ جلاله وهى الساعة التي يعلى

١- الظاهر أنّ المراد بها دائرة نصف النهار، منه

فيها على ربّي ففرض الله علىّ وعلى أمّتي فيها الصلّاة وقال :

(أَقِمِ الصَّلَاةَ لِذُلُوكِ الشَّمْسِ إِلَى غَسَقِ اللَّيْلِ) . (١)

وهي السّاعة التي يؤتى فيها بجهنّم يوم القيامة فامان مؤمن يوافق تلك السّاعة أن يكون ساجداً أو راكعاً أو قائماً إلاّ حرّم الله جسده على النار .

وأما صلاة العصر فهي السّاعة التي اكل آدم فيها من الشجرة فأخرجه الله من الجنّة فأمر الله ذريته بهذه الصلّاة إلى يوم القيامة واختارها لامّتي فهي من أحبّ الصلّوات إلى الله عزّ وجلّ وأوصاني أن أحفظها من بين الصلّوات .

وأما صلاة المغرب فهي السّاعة التي تاب الله على آدم عَلَيْهِ السَّلَامُ وكان بين ما اكل من الشجرة وبين ما تاب الله عليه ثلاثمئة سنة من أيام الدنيا وفي أيام الآخرة يوم كآلف سنة (٢) ما بين العصر إلى العشاء فصلى آدم ثلاث ركعات در كعة لخطيئته وركعة لخطيئة حواء ، وركعة لتوبته فافترض الله هذه الثلاث ركعات على أمّتي وهي السّاعة التي يستجاب فيها الدّعا فوعدني الله أن يستجيب لمن دعاه فيها وهي الصلّاة التي أمرني ربّي بها في قوله :

« فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ » .

وأما صلاة العشاء الآخرة فإنّ للقبر ظلمة ، ولיום القيامة ظلمة أمرني الله بهذه الصلّاة وأمّتي لتنور السّور وليعطيني وأمّتي النور على الصّراط ، ومامن قدم مشى الى صلاة العتمة (٣) إلاّ حرّم الله جسدها على النار وهي الصلّاة التي اختارها الله للمرسلين قبلي .

١- غسق الليل منتصفه لا ظلمة اوله كما قال بعض اللّغويين، مفتاح الفلاح

٢- أى يوم واحد من أيام الآخرة كآلف سنة من أيام الدنيا وقوله ما بين العصر الى العشاء أى كان ثلاث مائة سنة من أيام الدنيا ما بين العصر الى العشاء من أيام الآخرة، حاشية فقيه

٣- العتمة محرّكة تلك الليل الاول بعد غيوبة الشفق او وقت صلاة الآخرة، حاشية فقيه

وأما صلاة الفجر فإن الشمس إذا طلعت تطلع على قرن شيطان ، فأمرني الله أن أصلي قبل طلوع الشمس صلاة الغداة وقبل أن يسجد لها الكافر لتسجد أممي لله عز وجل وسرعتها أحب إلى الله وهي الصلاة التي يشهدها ملائكة الليل وملائكة النهار **وعلة اخرى** لذلك وهو ما رواه في الفقيه أيضاً عن الحسين بن أبي العلاء عن أبي عبد الله عليه السلام أنه قال : لما هبط آدم عليه السلام من الجنة ظهرت به شامة سوداء في وجهه من قرنه إلى قدمه ، فطال حزنه و بكأؤه على ما ظهر به ، فأتاه جبرئيل فقال له : ما يبكيك يا آدم ؟ فقال : لهذه الشامة التي ظهرت بي ، قال : قم يا آدم فصلّ فهذا وقت الصلاة الأولى ، فقام فصلّى فانحطت الشامة إلى عنقه ، فجاءه في الصلاة الثانية فقال : يا آدم قم فصلّ فهذا وقت الصلاة الثانية ، فقام فصلّى فانحطت الشامة إلى سرتّه ، فجاءه في الصلاة الثالثة فقال : يا آدم قم فصلّ فهذا وقت الصلاة الثالثة فقام فصلّى فانحطت الشامة إلى ركبتيه ، فجاءه في الصلاة الرابعة فقال : يا آدم قم فصلّ فهذا وقت الصلاة الرابعة ، فقام فصلّى فانحطت الشامة إلى قدميه ، فجاءه في الصلاة الخامسة فقال : يا آدم قم فصلّ فهذا وقت الصلاة الخامسة ، فقام فصلّى فخرج منها ، فحمد الله و أثنا عليه فقال جبرئيل : يا آدم مثل ولدك في هذه الصلاة كمثلك في هذه الشامة ، من صلّى من ولدك في كل يوم وليلة خمس صلوات خرج من ذنوبه كما خرجت من هذه الشامة، ويأتي لها علة ثالثة انشاء الله في شرح الخطبة المأة والحادية والتسعين .

**وأما أسرار الصلاة** فهي كثيرة لا يمكن استقصاؤها وإنما نشير إلى نبذ منها مما اشير إليها في الروايات ووصل إلينا من أولي الألباب والدرايات وأرباب المعرفة والاشارات فنقول وبالله التوفيق :

إن الصلاة الكاملة قد خصت من بين ساير العبادات بأنها بمنزلة انسان كامل مشتمل على روح وجسد ، منقسم إلى ظهر و بطن وسر وعلن ، و لروحه سره أخلاق و صفات ، و لجسده و علنه أعضاء و أشكال ، فروح الصلاة أهل معرفة الحق والعبودية له بالاخلاص والتوحيد .

أما أخلاقها وصفاتها الباطنة فيجمعها أمور وهي : حضور القلب ، والتفهم والتعظيم ، والهيبة ، والرجاء ، والحياء ، وهذه ست خصال شريفة وحالات كريمة وملكات عظيمة لا يوجد جميعها إلا في مؤمن امتحن الله قلبه بنور الايمان والعرفان

**أما حضور القلب** فهو تفرغ القلب عن غير ما هو ملابس له ومتكلم به وصرفه إلى ما يثلبس به من الأفعال ويتكلم به من الأقوال ، ولا يحصل ذلك إلا بعد معرفة المصلّي بأن الغرض المطلوب منه هو الايمان والتصديق بأن الآخرة خير وأبقى ، وأن الصلاة وسيلة إليها ، فاذا اضيف إلى تلك المعرفة العلم بحقارة الدنيا وخستها وزوالها انصرف القلب عن مهمات الدنيا لامحالة وتوجه إلى صلاته الموصلة وإلى سعادات الآخرة وهو معنى حضور القلب .

روى إبراهيم الكرخي عن أبي عبدالله عليه السلام أنه قال : إنني لأحب الرجل المؤمن منكم إذا قام في صلاة فريضة أن يقبل بقلبه إلى الله تعالى ولا يشغل قلبه بأمر الدنيا ، فليس من عبد يقبل بقلبه في صلاته إلى الله تعالى إلا أقبل الله إليه بوجهه ، وأقبل بقلوب المؤمنين إليه بالمحبة بعد حب الله إليه آياه .

وعن الخصال باسناده عن علي عليه السلام في حديث الأربعمائة قال : لا يقوم أحدكم في الصلاة متكسلا ، ولا ناعسا ، ولا يفكرن في نفسه ، فانه بين يدي ربه عز وجل ، وإنما للعبد من صلاته ما أقبل عليه منها بقلبه .

أقول : ومرت ذلك أن الصلاة في الحقيقة معراج المؤمن ومناجاة الرب المعبود ، فلا بد فيه من الاقبال ، لأن من لا يقبل عليك لا يستحق اقبالك عليه ، كما لو حاربك من تعلم غفلته من محاربتك وإعراضه عن محاورتك ، فانه يستحق إعراضك عن خطابه واشتغالك بجوابه .

قال الصادق عليه السلام من أراد أن ينظر منزلته عند الله فلينظر منزلة الله عنده ، فإن الله ينزل العبد مثل ما ينزل العبد إليه من نفسه .

**وأما التفهم** فهو التدبر في معنى اللفظ ، وهو أمر وراء حضور القلب ، وربما يكون القلب حاضراً مع اللفظ ولا يكون حاضراً مع معنى اللفظ ، فاشتمال القلب

القلب على العلم بمعنى اللَّفْظ هو المراد بالتفهم ، وقد ذمَّ الله أقواماً على ترك التدبُّر حيث قال :

« أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ أَنْ أُمِّ عَلَى قُلُوبِ أَقْفَالِهَا » .

وروى سيف بن عمير عن سمع أبا عبد الله عليه السلام يقول : من صلى ركعتين يعلم ما يقول فيهما انصرف وليس بينه وبين الله ذنب إلا غفر له .

ثمَّ الناس في هذا المقام أى مقام التفهّم متفاوتون ، إذ ليس يشترك الجميع في تفهّم معاني القرآن والتسليمات ، وكم من معاني لطيفة يفهمها المملّس في أثناء الصلاة ولم يكن خطر بقلبه قبل ذلك ، ومن هذا الوجه كانت الصلاة تنهى عن الفحشاء والمنكر ، فإنّما يفهم أموراً هى مانعة من الفحشاء لا محالة .

روى يونس بن ظبيان عن أبي عبد الله عليه السلام أنه قال : اعلم أن الصلاة حجة الله في الأرض فمن أحبَّ أن يعلم ما أدرك من نفع صلاته فليتنظر ، فإن كانت صلاته حجة الله عن الفواحش والمنكر فإنّما أدرك من نفعها بقدر ما احتجز ، ومن أحبَّ أن يعلم ماله عند الله فليعلم ماله عنده .

وأما التعظيم فهو أمر وراء حضور القلب والفهم ، فربما يخاطب الرجل عبده بكلام وهو حاضر القلب فيه ومتفهم لمعناه ، ولا يكون معظماً له ، فالتعظيم أمر زايد عليهما ، وهو حالة للقلب منشأها معرفة جلال الرّب سبحانه وكبريائه وعظمته مع معرفة حقارة النفس وخسستها وكونها عبداً مستخراً مربوباً ، فيتولد من هاتين المعرفتين الاستكانة والانكسار والخشوع لله سبحانه ، فيعبّر عنه بالتعظيم .

روى الحلبي عن أبي عبد الله عليه السلام قال : إذا كنت في صلاتك فعليك بالخشوع والاقبال على صلاتك ، فإنَّ الله تعالى يقول : الَّذِينَ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ ، ثمَّ الخشوع كما يكون في القلب كذلك يكون في الجوارح ، ويدلُّ عليه ما رواه الطبرسي في مجمع البيان أنَّ النبي رأى رجلاً يعبت بلحيته في صلاته فقال عليه السلام : أما أنه لو خشع قلبه لخشعت جوارحه .

**واما الهيبة فأمر زايد على التعظيم ، و هي عبارة عن خوف منشأه التعظيم ،**  
 لأن من لا يخاف لا يسمي هايبا ، والمخافة من العقرب والحية وسائر الموزيات ومن  
 العقوبة وسوء خلق العبد و مايجرى مجرى ذلك من الأسباب الخسيسة لا تسمى  
 مهابة ، فالهيبة خوف مصدره الاجلال ، و هي متولدة من المعرفة بقدره الله و سطوته  
 ونفوذ أمره ومشيئته فيه مع قلة مبالاته به ، وأنه بحيث لو أهلك الأ ولين والآخريين  
 لم ينقص من ملكه مثقال ذرة ، لا سيما إذا انضم إلى ذلك ملاحظة ما جرى على  
 الأنبياء والأولياء من أنواع المحن والمصائب والبلاء ، و كلما زاد العلم بالله  
 و كبريائه زادت الهيبة والخشية ، ولاجل ذلك قال تعالى: إنَّما يخشى الله من  
 عباده العلماء .

روى فضيل بن يسار عن أبي عبدالله عليه السلام قال : كان علي بن الحسين عليهما السلام  
 إذا قام إلى الصلاة تغير لونه ، فإذا سجد لم يرفع رأسه حتى يرفض عرفا  
 وعن أبان بن تغلب قال : قلت لأبي عبدالله عليه السلام إنني رأيت علي بن الحسين  
 عليهما السلام إذا قام إلى الصلاة غشى لونه لون آخر ، فقال لي : والله إن علي بن الحسين  
 عليهما السلام كان يعرف السدى يقوم بين يديه .

وعن جهم بن حميد عن أبي عبدالله عليه السلام قال : قال أبي : كان علي بن الحسين  
 إذا قام إلى الصلاة كأنه ساق شجرة لا يتحرك منه شيء إلا ما حركت الريح منه  
 وقد اخرجت هذه الروايات وسابقتها من الوسائل رواها فيه باسنادها من  
 الكافي وغيره .

**واما الرجاء فلا شك أنه زايد على ما سبق ؛ فكم من معظم ملكاً من الملوك**  
 يهابه أو يخاف سطوته و لا يرجو انعامه و مبرته ، و العبد ينبغي أن يكون راجياً  
 بصلاته ثواب الله كما أنه خائف بتقصيره عقاب الله ، و منشا الرجاء معرفة لطف  
 الحق و كرمه و عظيم جوده واحسانه و شمول رحمته وانعامه ومعرفة صدقه في وعده  
 على الصلاة بالثواب وبشراء بالجنة وحسن المآب ، فبمجموع المعرفة بلطفه سبحانه  
 والمعرفة بصدقه يحصل الرجاء .

قال رسول الله ﷺ الصلاة مرضاة الله ، وحب الملائكة ، وسنة الأنبياء ، ونور المعرفة ، وأصل الايمان ، واجابة الدعاء ، وقبول الأعمال ، وبركة في الرزق وراحة في البدن ، و سلاح على الأعداء ، و كراهة الشيطان ، و شفيع بين صاحبها و ملك الموت ، و السراج في القبر ، و فراش تحت جنبه ، و جواب منكر و نكير ، و مونس في السراء و الضراء ، و صائر معه في قبره إلى يوم القيامة .

**و أما الحياء** فزيادته على ماسبق واضحة ، لأن مستنده استشعار تقصير و توهّم ذنب ، و يتصور التعظيم و الخوف و الرجاء من غير حياء ، حيث لا يتوهم تقصير و خطاء و منشأ استشعار التقصير و توهّم الذنب علم المكلف بالعجز عن القيام بوظائف العبودية و التعظيم على ما يليق بحضرة الربوبية سبحانه ، و يزيد ذلك بالاطلاع على كثرة عيوب النفس و آفاتھا ، و فرط رغبتها في أفعالها و حركاتها و سكناتها إلى الدنيا و شهواتها ، و قلة اخلاصها في طاعاتها مع العلم بعظيم ما يقتضيه جلال الله و عظّمته و كبريائه ، و مع المعرفة بأنه خبير بصير مطلع على السرائر ؛ عالم بالضمائر ؛ و هذه المعارف إذا حصلت يقيناً انبعث منها الحياء .

**و أما اعضاء الصلاة** وأشكالها فهي : القيام ، و القعود ، و القراءة ، و التشهد و الركوع ، و السجود ، و ظاهرها يرتبط بظاهر الانسان ، و به يكلف العوام الذين درجتهم درجة الأنعام ، ليمتازوا بذلك التعبّد الظاهري عن ساير أنواع الحيوان في العاجل ، و يستحقوا به نوعاً من الثواب في الاجل ، و باطنها يلتزم بباطن الانسان ممن له قلب أو ألقى السمع و هو شهيد .

أما صلاة الظاهر المأمور بها شرعاً و المفروضة على كافة المكلفين سمعاً فأعدادها معلومة ، و أوقاتها مرسومة ، و أركانها مضبوطة ، و أحكامها في الكتب مسطورة ، لاجابة بنا إلى تفصيلها الشهرتها ، و كفاية الكتب الفقهية في تعيين شرايطها و أحكامها و أمّا صلاة الباطن و صلاة أهل الخصاص فنشير إلى بعض أسرارها و يسير مما ينبغي لها لتكون على ذكر منها عند القيام بها ، و تأتي بها على وجه البصيرة و المعرفة إن كنت من أهل القرب و الطاعة فنقول و بالله التوفيق :

أما الطهارة فإذا أتيت بها في مكانك وهو طرفك الأبعد ، ثم في ثيابك وهو غلافك الأقرب ، ثم في بشرتك وهو قشرك الأدنى فلا تغفل عن تطهير ذاتك وإزالة رجس الشيطان عن لبك بالتوبة والندم على التفريط في جنب الله كما قال سبحانه : وثيابك فطهر والرجز فاهجر ، فطهر قلبك فإنه منظر معبودك .

وأما ستر العورة فمعناه تغطية مقابح بدنك عن أبصار الخلق أعني سكان عالم الأرض ، فإذا وجب عليك ستر ظاهر البدن عن الخلق وهم مخلوق مثلك فما ظنك في عورات باطنك وفضائح سترك الذي هو موضع نظر معبودك وخالفك ، فإنها أولى بالستر وأحرى ، فاحضر تلك الفضائح ببالك ، وطالب نفسك بسترها بالندم والخوف والحياء ، ونزل نفسك منزلة العبد المجرم المسيء الأبق الذي ندم فرجع إلى مولاه ناكساً رأسه من الحياء والخوف .

وأما الاستقبال فهو صرف ظاهر وجهك من ساير الجهات إلى جهة البيت الحرام ، أفترى أنك مأمور بذلك ولست مأموراً بتوجيه قلبك إلى معبودك ، فليكن وجه قلبك مع وجه بدنك ، و كما لا يمكن التوجه بالبيت إلاً بالالتفات عن ساير الجهات ، فكذلك لا يمكن التوجه إلى الحق ، إلاً بالاعراض عن كل ما عداه ، والانتقاع بكنيته إلى الله .

وأما القيام فليكن على ذكرك في الحال خطر القيام بين يدي الرب المتعال في القيامة و هول المطلع في مقام العرض و السؤال حين ما يقن أهل الجرائم بالعقاب وعانينوا أليم العذاب ، فقم بين يديه سبحانه قيام عبد ذليل بين يدي ملك جليل ، و عليك بخفوت أطرافك وهدو أطرافك وسكون جوارحك وخشوع أجزائك وحاسب نفسك قبل أن تحاسب ، وزن نفسك قبل أن توزن .

وأما النية فاعلم أن الأعمال بالنيات وأن النية رأس العبادات ، فاجتهد في تحصيل الاخلاص رجاء للشواب وخوفاً من العقاب وطلباً للقرب إلى رب الأرباب . قال الصادق عليه السلام إذا كان أول صلاته بنية يريد بهاربه فلا يضره ما دخله بعد ذلك فليمض في صلاته وليخسب الشيطان .



**وأما التكبير** فإذا نطق به لسانك فينبغي أن لا يكذب به قلبك، فإن كان هواك أغلب عليك من أمر الله و أنت أطوع له منك لله فقد اتخذته إلهاً لك و معبوداً من دون الله كما قال عز من قائل: أرأيت من اتخذ إلهه هواه، فقولك: الله أكبر يكون حينئذ كلاماً بمجرد اللسان من دون أن يساعده القلب والجنان، فيشهد الله سبحانه عليك بأنك لكاذب في تكبيره وتعظيمه كما شهد على المنافقين بأنهم لكاذبون في قولهم: نشهد أنك لرسول الله، و ما أعظم الخطر في ذلك لولا التدارك بالتوبة و الاستغفار .

**وأما القرائة** فالناس فيها على ثلاثة أقسام: السابِقون وهم المقرِّون ، و أصحاب اليمين و هم أهل الجنة ، و أصحاب الشمال و هم أهل النار ، فرجل يتحرك لسانه و قلبه غافل عما هو فيه و يتكلم به ، بل مشغول الفكر بأغراض نفسه و معاملاته و تجاراته و خصوماته و غيرها ، و رجل يتحرك لسانه و قلبه يتبع اللسان فيفهم و يسمع منه كأنه يسمعه من غيره و هو مقام أصحاب اليمين ، و رجل يسبق قلبه إلى المعاني أولاً ثم يخدم اللسان القلب فيترجمه كما ربّما يخطر ببالك شيء فينبعث منك داعية الشوق إلى التكلّم به و فرق بين أن يكون اللسان ترجمان القلب و بين أن يكون القلب ترجماناً تابعاً للسان ، و المقرِّون لسانهم ترجمان قلوبهم .

**و توضيح ترجمة المعاني** أنك إذا قلت: أعوذ بالله من الشيطان الرجيم ، فادفع وساوس قلبك و عجب نفسك ، و طهر ساحة قلبك من خطرات إبليس و أحاديث النفس ليتيسر لك الدخول في باب الرحمة فينفتح لك باب الملكوت بالمغفرة و باب الجبروت بالفضل و الكرامة ، وإذا قلت: بسم الله الرحمن الرحيم ، فانوبه التبرك باسمه ، و اعلم أن الأمور كلّها بالله و هي من فيض رحمته في الدنيا و الآخرة فإذا كانت النعم الدنيوية و الآخروية مبدؤها وجوده و كانت كلّها من بحر كرمه وجوده كما قال عز من قائل: و ما بكم من نعمة فمن الله ، فاعلم أنه لا يليق الحمد و الثناء إلا لله سبحانه، فقل: الحمد لله، فلو كنت ترى نعمة من عند غيره و تتوقع منه

الوصول إليها وتقرع بيد السؤال بابه بزعم استقلاله فيها لا باعتقاد أنه واسطة في إيصالها إليك وآلة لوصولها إلى يديك فتشكره بذلك ، ففي تسميتك و تحميدك نقصان وأنت بقدر التفاتك إلى غيره كاذب فيها .

ثم أعلم أنك تأسيت في تحميدك لله بالملائكة المقرّبين حيث قالوا قبل أن يخلق الله سبحانه هذه النشأة : نحن نسمّح بحمدك ونقدّس لك ، وبعباد الله الصّالحين ، حيث إنهم بعد ما يحكم بينهم وبين المجرمين يوم الحاقة بالحقّ فيحمدون ربهم كما اخبر عنهم بقوله : وقضى بينهم بالحقّ وقيل الحمد لله ربّ العالمين ، وبعد ما يعبرون الصراط ويجدون رايحة الجنان يقولون : الحمد لله الذي هدانا لهذا ، وبعد ما يتمكنون في قصور الجنّات ويجلسون وسط الرّضات يقولون : الحمد لله الذي صدقنا وعده ، وبعد ما ينالون غاية الآمال ويجزون الحسنى بالأعمال يكون آخر كلامهم حمد الرّب المتعال ، وآخر دعويهم أن الحمد لله ربّ العالمين ، فإذا كان بداية العالم ونهايته مبنية على الحمد فاجتهد أن يكون بداية عملك ونهايته كذلك ، و كما أنّ حمد هؤلاء المقرّبين ناش عن وجه الاخلاص واليقين ، فليكن ثناؤك كذلك وإذا قلت : ربّ العالمين ، فأعلم أنّه سبحانه مرّبّك ومرّبّي ساير الخلائق أجمعين ، حيث إنه خلقهم وساق اليهم أرزاقهم ودبّر أمورهم وقام بمصالحهم وبدء بالآمال قبل السؤال ، وأنه رباهم بعظيم ماله من دون جلب ربح ومنفعة منهم إليه كما هو شأن ساير المرّبين والمحسنين فانهم انما يربون ويحسنون ليربحوا على ذلك وينتفعوا بذلك إما ثواباً أو ثناء ، فإذا كان تربيتك كذلك فلينبعث منك مزيد شوق ورجاء إلى فضله ونواله .

وليشتدّ ذلك الرّجاء إذا قلت : الرّحمن الرّحيم ، فإنّ رحمته سبحانه لانهاية لها ، فبرحمته الرّحمانية خلق الدّنيا وما فيها ، وبرحمته الرّحيميّة يجزى لمؤمنين الجزاء الأوفى ، وهو الذي ينادى عبده ويشرفه بالطف الخطاب حين ماورده في التراب ، وودّعه الأحاب ويقول : عبدي بقيت فريداً وحيداً فأنا أرحمك اليوم رحمة يتعجّب الخلائق منها .

ثم لا تغترّ بذلك ولا تأمن من غضبه واستشعر من قلبك الخوف ، وإذا قلت : مالك يوم الدين ، فاحضر في نظرك أنواع غضبه وقهره على أهل الجرائم والجوائز واعلم أنّه لا مانع ذلك اليوم من سخطه ولا رادّ من عقابه ، لا نحصار الملك يومئذ فيه ، فليس لأحد لجأ يؤويه .

ثم إذا حصلت بين الخوف والرجاء فجرد الاخلاص والتوحيد وقل : إياك نعبد ، أى لا يستحقّ العبادة إلاّ أنت ولا معبود سواك ولا نعبد إلاّ إياك ، وتفتن لسرّ التكلم بصيغة الجمع نكتة تشريك الغير معك في الازعان بالعبودية ، وهو أنّ من باع أمتعة كثيرة صفقة بعضها صحيح و بعضها معيب فاللأزم على المشتري إمّا قبول الجميع أو ردّ الجميع ، ولا يجوز له ردّ المعيب و أخذ الصحيح ، فهنا قد مزجت عبادتك بعبادة غيرك من الأنبياء والمرسلين والملائكة المقرّبين وعباد الله الصّالحين ، وعرضت الجميع صفقة واحدة على حضرة ربّ العالمين ، فهو سبحانه أجلّ من أن يردّ المعيب و يقبل الصحيح ، فأنّه قد نهى عباده عن ذلك فلا يليق بكرمه ذلك ، كما لا يليق به ردّ الجميع لكون بعضها مقبولا البتة فلم يبق إلاّ قبول الجميع وهو المطلوب .

ثم القيام منك بوظايف العبودية والاتيان بلوازم الطّاعة لما لم يكن ممكنا إلاّ باعانة منه سبحانه وإفاضة منه الحول والقوة اليك فتضرّع إليه تعالى واطلب منه التوفيق والاعانة و قل : و إياك نستعين ، و تحقق أنه ماتيسرت طاعتك إلاّ باعانته و أنّه لولا توفيقه لكنت من المطرودين مع الشيطان اللعين و اذا أظهرت حاجتك إليه سبحانه فى إفاضته الاعانة و التوفيق فعيّن مسؤولك و اطلب منه تعالى أهمّ حاجتك وليس ذلك إلاّ طلب القرب من جواره ؛ ولا يكون ذلك إلاّ بالحرارة والسكون نحوه و سلوك السبيل المؤدى اليه ولا يمكن ذلك إلاّ بهدايته سبحانه فقل : اهدنا الصراط المستقيم ، قال الصادق عليه السلام يعني أرشدنا للزوم الطريق المؤدى إلى محبتك و المبلغ إلى جنتك و المانع من أن تتبع أهوائنا فتعطب أو نأخذ بأرائنا فنهلك .

وزد ذلك شرحاً وتفصيلاً وتأكيذاً بقولك : صراط الذين أنعمت عليهم ، وهم الذين أنعم عليهم بالتوفيق والطاعة لا بالمال والصحة وهم الذين قال الله تعالى .  
 « وَمَنْ يُطِعِ اللَّهَ وَالرَّسُولَ فَأُولَٰئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ وَالصِّدِّيقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ وَحَسُنَ أُولَٰئِكَ رَفِيقًا » .

وأما الذين أنعم عليهم بالمال والصحة فربما يكونون كفاراً أو فساقاً من الذين لعنهم الله و غضب عليهم ، أو من الضالين المكذبين ، ولذلك حسن التأكيد بأن تقول : غير المغضوب عليهم ، وهم اليهود قال الله فيهم : من لعنه الله و غضب عليه ، ولا الضالين، وهم النصارى قال الله فيهم قد ضلوا من قبل وأضلوا كثيراً  
 فاذا فرغت من قراءة فاتحة الكتاب فأقره ما شئت من السور ، و عليك بالترتيل وتعمد الاعراب في الفاظ ما تقرؤها والتفكر في معناها، وسؤال الرحمة والتعوذ من النعمة عند قراءة آيتينهما ، ثم إذا فرغت من القراءة فجدد ذكر كبرياء الله سبحانه و عظمته و ارفع يديك حيال وجهك و قل : الله أكبر استجارة بعفوه عن عقابه وإتباعاً لسنة رسوله ، ثم تستأنفله ذلاً وتواضعاً بر كوعك وتجتهد في تريق قلبك وفي استشعار الخشوع له ، و عليك بالطمانينة والوقار وتسوية ظهرك و مد عنقك .

فقد قال أبو جعفر عليه السلام : من أتم ركوعه لم يدخله وحشة في القبر .  
 وفي مرفوعة أبي القاسم بن سلام قال : كان رسول الله صلى الله عليه وآله إذا ركع لوصب على ظهره ماء لاستقر ، وأما مد العنق فمعناه إنى آمنت بك ولو ضربت عنقي .  
 ثم تشهد على ربك بالعظمة وأنه أعظم من كل عظيم فتقول : سبحان ربّي العظيم و بحمده ، و تكرر ذلك على القلب و تؤكد بالتكرير ، ثم تنتصب قائماً و تقول : سمع الله لمن حمده والحمد لله رب العالمين ، ثم تهوى إلى السجود و هو أعلى درجات التذلل والاستكانة حيث الصقت أعز جوارحك وأشرفها وهو الجبهة بأذل الأشياء و أخسها و هو التراب ، و قد نهيت عن السجود على الذهب والفضة

والمطاعم والملابس، لأنها متاع الحياة الدنيا والسجدة زاد الآخرة  
 إ روى الصدوق بإسناده عن هشام بن الحكم أنه قال لأبي عبد الله عليه السلام: أخبرني  
 عما يجوز السجود عليه وعملا يجوز، قال: السجود لا يجوز إلا على الأرض أو على ما  
 أنبتت الأرض إلا ما أكل أو لبس، فقال له: جعلت فداك ما العلة في ذلك؟ قال: لأن السجود  
 خضوع لله عز وجل فلا ينبغي أن يكون على ما يؤكل ويلبس، لأن أبناء الدنيا  
 عبيد ما يأكلون ويلبسون، والساجد في سجوده في عبادة الله عز وجل فلا ينبغي  
 أن يضع وجهه في سجوده على معبود أبناء الدنيا الذين اغترثوا بغرورها.  
 وأما تعدد السجود فسرّه ما أشار إليه أمير المؤمنين عليه السلام حيث سأله رجل  
 ما معنى السجدة الأولى؟ فقال عليه السلام: تأويلها اللهم منها خلقنا يعني من الأرض،  
 وتأويل رفع رأسك: ومنها أخرجتنا والسجدة الثانية: وإليها تعيدنا، ورفع رأسك  
 منها: ومنها تخرجنا تارة أخرى.

أقول: وهو مأخوذ من قوله سبحانه في سورة طه:

« مِنْهَا خَلَقْنَاكُمْ وَفِيهَا نُعِيدُكُمْ وَمِنْهَا نُخْرِجُكُمْ تَارَةً أُخْرَى ».

ثم تجلس لتشهد على يسارك وترفع يمينك وتأويل ذلك: اللهم أمت الباطل واقحم  
 الحق، فتجدد العهد لله سبحانه بالشهادة بالتوحيد وللنبي بالشهادة بالرّسالة، وتعلّى  
 عليه وآله الذين هم وسائط الفيوضات النازلة، وبهم قبول الصلاة وسائر العبادات،  
 وبالتقرّب اليهم يرجى نزول الرّحمة من الحق، لكونهم واسطة بينك وبين الرسول  
 كما أنه واسطة بين الله وبين الخلق.

ثم أحضر شخصه عليه السلام في قلبك وقل: السلام عليك أيها النبي ورحمة الله  
 وبركاته، لتدخل في زمرة المؤمنين المجيبين لنداء، يا أيها الذين آمنوا صلّوا عليه  
 وسلّموا تسليماً، ثم سلّم على نفسك وعلى عبادة الله الصالحين، وتأمل أن الله يرد  
 عليك سلاما بعدد عباده الصالحين، وأما قولك: السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،  
 فتقصد بخطابك فيه الأنبياء والملائكة والأئمة عليهم السلام والمؤمنين من الجنّ والانس

وتحضرهم ببالك وتخطبهم به ، وإلّا كان التسليم بصيغة الخطاب لغواً وإن كان مخرجاً عن العهدة ، و حقيقة هذا التسليم هو الرجوع عن الحق إلى الخلق ، فإن الصلاة معراج للمؤمن و مناجاة للعبد مع معبوده و حضوره مع الله وغييبته له عما سواه ، فإذا انصرف منه لزم عليه تجديد العهد بالخلق والتسليم عليهم كما يسلم الغائب إذا قدم من سفره .

هذا قليل من كثير و نبذ يسير من أسرار الصلاة ، و المقام لا يسع الزيادة ، والله وليّ التوفيق والهداية .

### (و) الخامس

من الوسائل ( إيتاء الزكاة فإنها فريضة واجبة ) والاتيان بالوجوب بعد الفرض لمحض التأكيد والاشارة إلى تأكّد وجوبها نظير قوله سبحانه :

« إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسْكِينِ وَالْعَامِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمُؤَلَّفَةِ قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغَارِمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَبْنِ السَّبِيلِ فَرِيضَةً مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ » .

فإنه سبحانه بعد الأمر بها بالجملة الخبرية التي هي في معنى الانشاء ، عقبه بقوله : فريضة ، تأكيداً للوجوب ، قال الزجاج : فريضة منصوب على التوكيد ، لأن قوله : إنما الصدقات لهؤلاء ، جار مجرى قوله : فرض الله الصدقات لهؤلاء . فريضة وذلك كالزجر عن مخالفة هذا الظاهر .

قال رفاعة بن موسى : سمعت أبا عبد الله عليه السلام يقول : ما فرض الله على هذه الأمة أشدّ عليهم من الزكاة وفيها تهلك عامتهم .

أو الفريضة من الفرض بمعنى القطع والتقدير ومنه قوله سبحانه : « لا تأخذن من عبادك نصيباً مفروضاً » أي منقطعاً محدوداً ويطلقون الفقهاء في باب الموارث

على ذوى السهام المقدرة ذوى الفرائض باعتبار أن سهامهم مقدرة معينة في كتاب الله سبحانه وعلى هذا فيكون معنى قوله ﷺ : انّها فريضة واجبة أنها شيء مقدّر منقطع متصف بالوجوب ، و كيف كان فهى من أعظم دعائم الدين و أقوى أركان الاسلام ، والكلام فيها في مقامين .

### المقام الاول

في علة وجوبها وفضلها وعقوبة مانعها .  
أمّا فضلها ووجوبها فكفى بذلك أن أكثر الآيات المتضمنة للأمر باقامة الصلاة متضمنة للأمر بايتاء الزكاة ، فجعل الزكاة تالى الصلاة ، والأخبار في هذا المعنى فوق حدّ الاحصاء .

ففي الكافي باسناده عن محمد بن مسلم وأبي بصير وبريد عن أبي جعفر وأبي عبد الله ﷺ قالوا : فرض الله الزكاة مع الصلاة .

وعن مبارك المقرئ قال : قال أبو الحسن ﷺ إن الله عز وجل وضع الزكاة قوتا للفقراء و توفيراً لأموالكم .

وعن أحمد بن محمد بن عبد الله وغيره عن رجل من أهل ساباط قال : قال أبو عبد الله ﷺ لعمار الساباطي : يا عمار أنت ربّ مال كثير ؟ قال : نعم جعلت فداك ، قال : فتؤدّي ما اقترض الله عليك من الزكاة ؟ فقال : نعم ، قال : فتخرج الحقّ المعلوم من مالك ؟ قال : نعم ، قال : فتصل قرابتك ؟ قال : نعم ، قال : فتصل اخوانك ؟ قال : نعم ، فقال ﷺ : يا عمار إنّ المال يفنى والبدن يبلى والعمل يبقى والديان حتى لا يموت ، يا عمار إنّه ما قدمت فلن يسبقك ، وما أخرت فلن يلحقك . ورواه الصدوق في الفقيه عنه ﷺ مثله .

وفيه أيضاً عن معتب مولى الصادق ﷺ قال : قال الصادق ﷺ : إنما وضعت الزكاة اختباراً للأغنياء ومعونة للفقراء ، ولو أنّ الناس ردوا زكاة أموالهم ما بقى مسلم فقيراً محتاجاً ، ولا استغنى بما فرض الله له ، إنّ الناس ما افتقروا ولا احتاجوا

ولا جاعوا ولا غروا إلا بذنوب الأغنياء ، و حقيق على الله أن يمنع رحمته ممن منع حق الله في ماله ، واقسم بالذي خلق الخلق وبسط الرزق إنه ماضع مال في بر ولا بحر إلا بترك الزكاة ، وماصيد في بر ولا بحر إلا بتركه التسبيح في ذلك اليوم وإن أحب الناس إلى الله أسخاهم كفاً ، وأسخى الناس من أدى زكاة ماله ولم يبخل على المؤمنين بما افترض الله لهم في ماله .

وفيه أيضاً أنه كتب الرضا علي بن موسى عليهما السلام إلى محمد بن سنان فيما كتب إليه من جواب مسائله : أن علة الزكاة من أجل قوت الفقراء و تحصين أموال الأغنياء ، لأن الله كلف أهل الصحة القيام بشأن أهل الزمانة و البلوى كما قال تعالى .

« لَتَبْلُونَ فِي أَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ » .

في أموالكم اخراج الزكاة ، و في أنفسكم توطين النفس على الصبر مع ما في ذلك من أداء شكر نعم الله و الطمع في الزيادة مع ما فيه من الرفادة و الرأفة و الرحمة لأهل الضعف ، و العطف على أهل المسكنة و الحث لهم على المواساة ، و تقوية الفقراء و المعونة لهم على أمر الدين ، و موعظة لأهل الغنى ، و عبرة لهم ليستدلوا على فقراء الآخرة بهم و مالهم عن الحث في ذلك على الشكر لله لما خولهم و أعطاهم و الدعا و التضرع و الخوف من أن يصير و امثلهم في أمور كثيرة في أداء الزكاة و الصدقات و صلة الأرحام و اصطناع المعروف .

قال الصدوق : وقال أبو الحسن موسى بن جعفر عليه السلام : من أخرج زكاة ماله

تاماً فوضعها في موضعها لم يسأل من أين اكتسب ماله .

قال : و قال الصادق عليه السلام : إنما جعل الله الزكاة في كل ألف خمسة وعشرين

درهما ، لأن الله تعالى خلق الخلق فعلم غنيهم و فقيرهم و قويهم و ضعيفهم ، فجعل من كل ألف خمسة وعشرين مسكيناً لولا ذلك لزادهم الله لأنه خالفهم وهو أعلم بهم .



اما عقوبة تارك الزكاة وما نبعها فقد قال تعالى في سورة آل عمران :

« وَلَا يَخْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخُلُونَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرًا لَّهُمْ  
بَلْ هُوَ شَرٌّ لَّهُمْ سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخَلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَ لِلَّهِ مِيرَاثُ السَّمَاوَاتِ  
وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ يَاعْمَلُونَ خَيْرٌ » وفي سورة البرائة: « وَالَّذِينَ يَكْنِزُونَ  
الذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَلَا يُنْفِقُونَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَبَشِّرْهُم بِعَذَابٍ أَلِيمٍ يَوْمَ  
يُخْمَىٰ عَلَيْهَا فِي نَارِ جَهَنَّمَ فُكْرُؤِي بِهَا بِيَاهُهَا وَ جُنُوبُهُمْ وَ ظُهُورُهُمْ هَذَا  
مَا كَنْزْتُمْ لِأَنفُسِكُمْ فَذُوقُوا مَا كَنْتُمْ تَكْنِزُونَ » .

ولا يخفى ما في الآيتين من وجوه الحث على الانفاق والوعيد على الامسك .

أما الآية الاولى فجهات الانذار فيها غير خفية الاولى أنه سبحانه نهى عن  
حسبان الممسكين إمساكهم خيراً لهم ونفعاً في حقهم وأكد ذلك بالنون المفيدة  
للتوكيد الثانية أنه وصف الممسكين بصفة البخل وهو صفة ذم الثالثة أن ما بخلوا  
به هوممّا آتاهم الله فاللأزم عليهم أن يتصرفوا فيه بما أمر الله ويصرفوه إلى ما أراد الله  
الرابعة أن ذلك شرّ لهم وضرّ في حقهم الخامسة أنهم يطوّقون ما بخلوا به  
يوم القيامة .

روى الصدوق عن حريز عن أبي عبد الله عليه السلام أنه قال : مامن ذى ذهب أو فضة  
تمنع زكاة ماله إلا حبسه الله يوم القيامة بقاع قرقر (١) وسلط عليه شجاعا أقرع (٢)  
يريده وهو يعيد عنه فاذا رأى أنه لا يتخلص منه انكسه فقمضها كما يقضم الفجل  
ثم يصير طوقاً في عنقه وذلك قوله:

١- قاع قرقر اى مستو مصباح .

٢- الاقرع من الحيات المتمط شعر رأسه اى الابيض لكثرة سمه، ق.

«سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخِلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ».

ومامن ذي ابل أو بقر أو غنم يمنع زكاة ماله إلا حبسه الله يوم القيامة بقاع قرقر تطأه كل ذات ظلف بظلفها ، وينهشه كل ذات ناب بنابها ، ومامن ذي نخل أو كرم أوزرع يمنع زكاته إلا طوقه الله ربعة أرضه إلى سبع أرضين إلى يوم القيامة .

وفي الكافي باسناده عن محمد بن مسلم قال : سألت أبا عبد الله عليه السلام عن قول الله عز وجل : سيطوَّقون ما بخلوا به يوم القيامة ، فقال : يا محمد ما من أحد يمنع من زكاة ماله شيئاً إلا جعل الله ذلك يوم القيامة ثعباناً من نار مطوقاً في عنقه ينهش من لحمه حتى يفرغ من الحساب ، ثم قال هو قول الله عز وجل : سيطوَّقون ما بخلوا به يوم القيامة ، يعنى ما بخلوا به من الزكاة السادسة أن ميراث السماوات والأرض كله لله سبحانه بمعنى أنه وحده يبقى وغيره يفنى ويبطل ملك كل مالك إلا ملكه ، فاذا كان المال في معرض الفناء والزوال فأجدر بالعاقل أن لا يبخل بالانفاق ، ولا يحرم على الامساك ، فيكون وزره عليه ونفعه لغيره السابعة أنه سبحانه خبير بما يعمله المكلفون بصير بمخالفتهم لأمره لا يعزب عن علمه بخلهم بالانفاق ومنعهم عن أهل الاستحقاق ، فسيذيقهم وبال أمرهم عند المساق ، اذا التفت الساق بالساق .

و اما الآية الثانية فقد روى الطبرسي عن النبي صلى الله عليه وآله أنه لما نزلت هذه الآية قال صلى الله عليه وآله : تباً للذهب والفضة ، يكرها ثلاثاً ، فشق ذلك على أصحابه فسأله عمر : أى المال نتخذ ؟ فقال : لساناً ذا كراً ، وقلباً شاكراً ، وزوجة مؤمنة تعين أحدكم على دينه .

وعن أمير المؤمنين عليه السلام ما زاد على أربعة آلاف فهو كنز أدنى زكاته أولم يؤدّ وعن التهذيب عن الصادق عليه السلام ما أعطى الله عبداً ثلاثين ألفاً وهو يريد به خيراً وقال ما جمع رجل قطّ عشرة ألف درهم من حلّ وقد يجمعها لأقوام إذا أعطى القوت ورزق العمل فقد جمع الله له الدنيا والآخرة .

ومحصل المعنى أن الذين يجمعون المال ولا يؤدّون زكّاتهم فأخبرهم بعذاب موحج ، وللتعبير عن ذلك بلفظ البشارة مبني على التهكّم ، لأنّ من يكنز الذهب والفضّة فانما يكنزهما لتحصيل الوجاهة بهما يوم الحاجة ، والتوسل الى الفرج يوم الشدّة فقيل له : هذا هو الوجاهة والفرج كما يقال تحيتهم ليس إلاّ الضربواكرامهم ليس إلاّ الشتم «يوم يحمى عليها» أى يوقد على الكنوز «فى نار جهنم» حتى تصير ناراً « فتكوى بها » أى بتلك الأموال و الكنوز التي منعوا حقوقها الواجبة « جباههم وجنوبهم وظهورهم » وتخصيص هذه الأعضاء بالكيّ بوجوه .

أحدها أنّ منظورهم بكسب الأموال وترك الانفاق ليس إلاّ الأغراض الدنيويّة وهو حصول الوجاهة لهم عند الناس وحصول الشّبع لهم بأكل الطيبات فيفتح منه الجنبان و لبس ثياب فاخرة يطرحونها على ظهورهم فوق الكيّ على هذه الأعضاء جزاء لأغراضهم الفاسدة .

الثاني أنّ الجباه كناية عن مقادير البدن و الجنوب عن طرفيه والظهور عن المآخير ، والمراد به أنّ الكيّ يستوعب تمام البدن .

الثالث أنّ الجبهة محلّ السجود فلم يقر في بحقّه و الجنب مقابل القلب الذي لم يخلص في معتقه ، و الظاهر محلّ الأوزار قال : يحملون أوزارهم على ظهورهم .

الرابع أنّ هذه الأعضاء مجوفة و ليست بمصمتة و فى داخلها آلات ضعيفة يعظم التألم بسبب وصول أدنى أثر إليها ، بخلاف سائر الأعضاء .

الخامس وهو أحسن الوجوه و أطفها أنّ صاحب المال إذا رأى الفقيراً و لاّ قبض جيبته و عبس وجهه وإذا دار الفقير يولييه جنبه و إذا دار يولييه ظهره و قوله « هذا ما كنزتم لأنفسكم » أى يقال لهم فى حالة الكيّ هذا هو الذى ادّخرتموه لأنفسكم ، وهو تبيكيت لهم بأنّ المال الذى بخلتم بانفاقه و ادّخرتموه لتنتفعوا به صار عذابكم به ، فكانتكم أكثرتموه ليجمع عقابا لكم « فدوفوا » عقاب « ما كنتم تكنزون » به لا بغيره .

قال الطبرسي صاحب التفسير قال رسول الله ﷺ : ما من عبد له مال لا يؤدي زكاته إلا جمع يوم القيامة صفايح يحمى عليها في نار جهنم فتكوى بها جنبته وجنباه وظهره حتى يقضى الله بين عباده في يوم كان مقداره خمسين ألف سنة مما تعدون ، ثم يرى سبيله إما إلى الجنة وإما إلى النار قال وروى ثوبان عن النبي ﷺ من ترك كنزاً مثل له يوم القيامة شجاعاً أقرع له زبيبتان يتبعه ويقول : ويلك ما أنت ، فيقول أنا كنزك الذي تركت بعدك فلا يزال يتبعه حتى يلقمه يده فيقضها ثم يتبعه ساير جسده

### المقام الثاني

في أسرار الزكاة ودقايق بذل المال وهي امور :

**الاول** أن المؤمن الموحد إذا أقر بالتوحيد باللسان لزم إذعانه به بالجنان ومعنى التوحيد أفراد المعبود بالمحبوبية و إخلاص القلب عما سواه والفراغ عن كل ما عداه ، فإن المحبة أمر لا يقبل الشر كقوال أموال محبوبة عند الخلاق ، لأنها آلة تمتعهم بالدنيا ، و بسببها يأنسون بهذا العالم وينفرون عن الموت مع أن فيه لقاء المحبوب ، فجعل الله بذل المال امتحاناً لهم وتصديقاً لدعوتهم المحبة له سبحانه والناس في ذلك ثلاثة أصناف : صنف صدقوا التوحيد و حذفوا عن ساحة قلوبهم ما سوى المعبود و بذلوا أموالهم من غير تعرض بوجوب الزكاة ولم يدخروا لأنفسهم ديناراً ولا درهماً ، ولم يتركوا بعدهم صفراء ولا بيضاء ، وهم الذين قال الله سبحانه في حقهم :

« وَيُؤْتُونَ عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ » « وَيُطِيعُونَ الطَّامَانَ

عَلَىٰ حُبِّهِ مِسْكِينًا وَيَتِيمًا وَأَسِيرًا » .

روى في الكافي باسناده عن محمد بن سنان عن المفضل قال : كنت عند أبي عبد الله عليه السلام فسأله رجل في كم تجب الزكاة من المال ؟ فقال عليه السلام له : الزكاة الظاهرة أم الباطنة تريد ؟ فقال : أريدهما جميعاً ، فقال عليه السلام : أما الظاهرة ففي

كل ألف خمسة وعشرون ، و أمّا الباطنة فلا تستأثر على أخيك بما هو أحوج إليه منك .

وصنف درجاتهم دون درجة المنصف السابق وهم الممسكون أموالهم المراقبون لمواقيت الحاجات ومواسم الخيرات ، فيكون قصدهم في الأذخار الانفاق على نفسه و عياله الواجب النفقة بقدر الحاجة ، و صرف الفاضل إلى وجوه البرّ مهما ظهر ، و هؤلاء لا يقتصرون على مقدار الزكاة و هم الذين في أموالهم حق معلوم للسائل و المحروم .

روى في الكافي بإسناده عن أبي بصير قال : كنتا عند أبي عبدالله عليه السلام و معنا بعض أصحاب الأموال ، فذكروا الزكاة فقال أبو عبدالله عليه السلام : إن الزكاة ليس يحمدها صاحبها ، وإنما هوشية ظاهر إنما حقن بهادمه وسمى بها مسلماً ، ولو لم يؤدّها لم يقبل له صلاة ، و إن عليكم في أموالكم غير الزكاة ، فقلت أصلحك الله و مالنا في أموالنا غير الزكاة ؟ فقال عليه السلام : سبحان الله أما تسمع الله عزّ وجلّ يقول في كتابه :

« وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ مَّعْلُومٌ لِلسَّائِلِ وَالْمَحْرُومِ » .

قال : ماذا الحقّ المعلوم الذي علينا ؟ قال عليه السلام : هو الشيء يعلمه الرجل في ماله يعطه في اليوم أو في الجمعة أو في الشهر قلّ أو أكثر غير أنه يدوم عليه .  
وعن إسماعيل بن جابر عن أبي عبدالله عليه السلام في قول الله عزّ وجلّ

« وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ مَّعْلُومٌ لِلسَّائِلِ وَالْمَحْرُومِ » .

أهوسوى الزكاة ؟ فقال عليه السلام : هو الرجل يؤتية الله الثروة من المال فيخرج منه الألف و الألفين و الثلاثة آلاف و الأقلّ و الأكثر فيصل به رحمه ويحمل به الكلّ عن قوم .

و عن القاسم عبدالرحمن الأنصاري قال : سمعت أبا جعفر عليه السلام يقول : إن

رجلا جاء إلى أبي علي بن الحسين عليه السلام فقال له: أخبرني عن قول الله عز وجل: والذين في أموالهم حق معلوم للسائل والمحروم، ما هذا الحق المعلوم؟ فقال له علي بن الحسين عليه السلام: الحق المعلوم الشيء يخرج الرجل من ماله ليس من الزكاة ولا من الصدقة المفروضة، قال: فإذا لم يكن من الزكاة ولا من الصدقة فما هو؟ فقال عليه السلام: هو الشيء يخرج الرجل من ماله إن شاء أكثر وإن شاء أقل على قدر ما يملك، فقال له الرجل: فما يمنع به؟ قال: يصل به رحما ويقوى به ضعفاً ويحمل به كلاً أو يصل به أخاله في الله أولئذ يتوبه فقال الرجل: الله أعلم حيث يجعل رسالته هذا. والمحروم الرجل الذي ليس بعقله بأس ولم يبسط له في الرزق، رواه الكليني عن أبي جعفر وأبي عبد الله عليهما السلام.

والصنف الثالث الذين يقتصرون على أداء الواجب فلا يزيدون عليه ولا ينقصون منه وهي أدون الرتب، وقد اقتصر جميع العوام عليه لبخلهم بالمال وفرط ميلهم إليه وضعف حبهم للأخرة.

**السر الثاني** من أسرار الزكاة أنها مطهرة من صفة البخل وهي صفة مذمومة

من جنود النفس قال سبحانه:

خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةً تُطَهِّرُهُمْ وَتُزَكِّيهِمْ بِهَا « وقال: « وَمَنْ يُوقِ شُحَّ نَفْسِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ » .

**الثالث** أن شكر النعمة واجب عقلاً وشرعاً وهو على ما قاله العلماء عبارة عن

صرفها إلى طلب مرضات المنعم، فالعبادات البدنية شكر لنعمة البدن، والعبادات المالية شكر لنعمة المال، فيحكم العقل بوجوبها لكونها شكراً للمنعم، وما أخص من ينظر إلى الفقير وقد ضيق عليه الرزق وانتقع لونه من مس الجوع ثم لا يسمح نفسه أن يؤدي شكر الله تعالى على إغناؤه عن السؤال وإحواج غيره إليه بربع العشر أو العشر من ماله.

قال الصادق عليه السلام في رواية سماعة بن مهران المروية في الكافي: ومن أدى

ما فرض الله عليه فقد قضى ما عليه وأدى شكر ما أنعم الله عليه في ماله إذا هو حمده على ما أنعم الله عليه فيه بما فضله به من السعة على غيره ، ولما وفقه لأداء ما فرض الله عز وجل عليه وأعان عليه .

**الرابع** أن النفس الناطقة لها قوتان : نظرية وعملية ، فالقوة النظرية كمالها في التعظيم لأمر الله ، والقوة العملية كمالها في الشفقة على خلق الله فأوجب الله الزكاة ليحصل لجوهر الروح هذا الكمال ، وهو أتصافه بكونه محسناً إلى الخلق ، ساعياً في إيصال الخيرات إليهم ، دافعا للآفات عنهم .

**الخامس** أن المال سمى مالا لميل كل أحد إليه وهو في معرض التلف والزوال مهادم في يده فهو غاد ورائح ، وإذا أنفق في مكارم الخير ووجوه الله بقي بقاء لا يزول ، لأنه يوجب الثناء الجميل في الدنيا والثواب الجزيل في الآخرة ، وقد مر في الخطبة الثانية والعشرين أن لسان الصدق يجعله الله للمره في الناس خيراً له من المال يورثه غيره ، فإن المراد بلسان الصدق هو الذكر الجميل ، قال حاتم لامرأته مارية :

أمارى إن المال غاد ورائح      ويبقى من المال الأحاديث والذكر  
لقد علم الأرقام لو أن حاتماً      أراد ثراء المال كان له وقر

**السادس** أن كثرة المال موجبة لحصول الطغيان والانحراف عن سبيل الرحمن كما قال عز من قائل :

( إِنَّا الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنَّا كَفِرٌ )

فأوجب الله الزكاة لتقليل سبب الطغيان وجبر المفسدته ، إلى غير ذلك من الأسرار التي يستنبطها العقل بأدنى توجه ، والله الهادي إلى الخيرات .

### (و) السادس

( صوم شهر رمضان فإنه جنة من العقاب ) ووقاية من النار يوم الحساب ،

وانما خصه بهذه العلة مع كون سائر العبادات كذلك لكونه أشد وقاية من غيره ، بيان ذلك أن استحقاق الانسان للعقوبة إنما هو بقربه من الشيطان واطاعته له وللنفس الأمارة ، وبشدة القرب وضعفه يتفاوت العقاب شدة وضعفاً ، وبكثرة الطاعة وقتلتها يختلف العذاب زيادة ونقصاناً ، وسبيل الشيطان على الانسان وسيلته إليه إنما هي الشهوات ، وقوة الشهوة بالأكل والشرب ، فبالجوع والصوم يضعف الشهوة وينكسر صولة النفس وينسد سبيل الشيطان وينجي من العقوبة والخذلان ، كما قال **الأنبياء** : إِنَّ الشَّيْطَانَ لِيَجْرِي مِنْ ابْنِ آدَمَ مَجْرَى الدَّمِ فَضَيَّقُوا مَجَارِيَهُ بِالْجُوعِ . وقال صلوات الله عليه وآله لعائشة : و ادمى قرع باب الجنة ، قالت : بماذا؟ قال **الأنبياء** : بالجوع .

قال الغزالي في احياء العلوم في تعداد فوائد الجوع ويأتي إنشاء الله جميعها في التذييل الثاني من شرح الفصل الثاني من الخطبة المائة والتاسعة والخمسين : «الفائدة الخامسة» وهي من أكبر الفوائد كسر شهوات المعاصي كلها والاستيلاء على النفس الامارة بالسوء ، فإن منشأ المعاصي كلها الشهوات والقوى ومادة الشهوات والقوى لامحالة الأطعمة ، فتقليلها يضعف كل شهوة وقوة ، وإنما السعادة كلها في أن يملك الرجل نفسه ، والشقاوة في أن تملكه نفسه ، وكما أنك لا تملك الدابة الجموح إلا بضعف الجوع ، فاذا شبت قويت وشردت وجمحت فكذلك النفس ، وهذه ليست فائدة واحدة ، بل هي خزائن الفوائد ، ولذلك قيل الجوع خزانة من خزائن الله .

فقد اتضح بذلك كون الصوم جنة من النار ، ووقاية من غضب الجبار ، وأن فيه من إذلال النفس وقهر إبليس وكسر الشهوات ما ليس في سائر العبادات وهو واجب بالضرورة من الدين و اجماع المسلمين ونص الكتاب المبين قال سبحانه :

( يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ مِن



فَبَلِّغْهُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ، أَيَّامًا مَعْدُودَاتٍ فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَرِيضًا أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ فَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ وَأَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ، شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي أُنزِلَ فِيهِ الْقُرْآنُ هُدًى لِّلنَّاسِ وَبَيِّنَاتٍ مِّنَ الْهُدَىٰ وَالْفُرْقَانِ فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَلِتُكْمِلُوا الْعِدَّةَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَىٰ مَا هَدَيْكُم لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ .

قال الصادق عليه السلام في هذه الآية : لذة ما في النداء أزال تعب العبادة والعناء ، وفي قوله : لعلكم تتقون ، إشارة إلى ما ذكرنا سابقا من أن الصوم جنّة ووقاية به يتقى من العقاب وينجى من العذاب .

والمستفاد من الآية الشريفة أن الصوم كان مكتوباً مفروضاً على الأمم السالفة كما أنه مكتوب على الأمة المرحومة ، ولا خلاف في ذلك ، وإنما الخلاف في أن الصوم المفروض علينا بهذه الكيفية المخصوصة في وقته وعدده هل كان في سائر الأمم كذلك ذهب بعض العامة إلى ذلك على ما حكاه في مجمع البيان ، حيث روى فيه عن الشعبي والحسن أنهما قالوا إنه فرض علينا صوم شهر رمضان كما كان فرض صوم شهر رمضان على النصارى ، وكان يتفق ذلك في الحر الشديد والبرد الشديد فحولوه إلى الربيع وزادوا في عدده .

و ذهب آخرون إلى أن التشبيه في الآية بين فرض صومنا وفرض صوم من تقدّمنا من الأمم ، أى كتب عليكم صيام أيام كما كتب عليهم صيام أيام ، وليس في ذلك تشبيه عدد الصوم المفروض علينا ولا وقته بعدد الصوم المفروض عليهم ولا

وقته ، قال الطبرسي : وهو اختيار أبي مسلم والجبائي .  
 أقول : وهذا هو الأقوى ويدل عليه صريحاً ما رواه في الفقيه عن سليمان  
 ابن داود المنقري عن حفص بن غياث النخعي قال : سمعت أبا عبد الله عليه السلام يقول :  
 إن شهر رمضان لم يفرض الله صيامه على أحد من الأمم قبلنا ، فقلت له : فقول الله  
 عز وجل :

( يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ  
 مِنْ قَبْلِكُمْ ) .

قال عليه السلام : إنما فرض الله صيام شهر رمضان على الأنبياء دون الأمم ، ففضل الله به  
 هذه الأمة وجعل صيامه فرضاً على رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم وعلى أمته هذا .  
 و الكلام بعد في علة وجوب الصوم و فضله و فضل صوم شهر رمضان خصوصاً  
 والآداب التي يكون عليها الصائم .

**أما علة وجوب الصوم** ففي الفقيه سأل هشام بن الحكم أبا عبد الله عليه السلام  
 عن علة الصيام فقال عليه السلام : إنما فرض الله الصيام ليستوى به الغنى والفقير ، و ذلك  
 إن الغنى لم يكن ليجد مس الجوع فيرحم الفقير ، لأن الغنى كلما أراد شيئاً قدر  
 عليه ، فأراد الله أن يسوي بين خلقه وأن يذيق الغنى مس الجوع والألم ليرق على  
 الضعيف ويرحم الجائع .

و كتب أبو الحسن علي بن موسى الرضا عليه السلام إلى محمد بن سنان فيما كتب  
 من جواب مسائله : علة الصوم عرفان مس الجوع والعطش ليكون ذليلاً مستكيناً  
 مأجوراً محتسباً صابراً ويكون ذلك دليلاً له على شدايد الآخرة مع ما فيه من الانكسار  
 له عن الشهوات واعظاً له في العاجل دليلاً على الآجل ليعلم شدة مبلغ ذلك من أهل  
 الفقر والمسكنة في الدنيا والآخرة .

وروى عن الحسن بن علي بن أبي طالب عليه السلام أنه قال : جاء نفر من اليهود  
 إلى رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم فسأله أعلمهم من مسائل فكان فيما سأله أنه قال : لأى شيء

فرض الله الصوم على امتك بالنهار ثلاثين يوماً و فرض على الأمم أكثر من ذلك ؛ فقال النبي ﷺ : إن آدم عليه السلام لما أكل من الشجرة بقى في بطنه ثلاثين يوماً ففرض الله على ذريته (١) ثلاثين يوماً الجوع والعطش ، و الذي يأكلونه بالليل تفضل من الله عليهم و كذلك كان على آدم ففرض الله عز وجل ذلك على أمتي ثم تلى هذه الآية .

( كَتَبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامَ كَمَا كَتَبَ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ أَيَّامًا مَعْدُودَاتٍ ) .

قال اليهودى صدقت يا محمد فما جزاء من صامها ؛ فقال النبي ﷺ : ما من مؤمن يصوم شهر رمضان احتساباً إلا أوجب الله له سبع خصال : أولها يذوب الحرام من جسده و الثانية يقرب من رحمة الله و الثالثة يكون قد كفر خطيئة أبيه آدم عليه السلام و الرابعة يهون الله عليه سكران الموت و الخامسة أمان من الجوع و العطش يوم القيامة و السادسة يعطيه الله براءة من النار و السابعة يطعمه الله من طيبات الجنة ، قال : صدقت يا محمد .

وأما فضل الصوم مطلقاً في الكافي والفقيه عن أبي جعفر عليه السلام قال : بنى الاسلام على خمسة أشياء : على الصلاة ، و الزكاة ، و الصوم ، و الحج ، و الولاية ، و قال رسول الله ﷺ : الصوم جنة من النار .

وفيهما عن النبي ﷺ قال لأصحابه : ألا أخبركم بشيء إن أنتم فعلتموه تباعد الشيطان منكم كما تباعد المشرق من المغرب ؛ قالوا : بلى يا رسول الله ، قال : الصوم يسود وجهه ، و الصدقة تكسر ظهره ، و الحب في الله و الموازنة على العمل الصالح يقطع دابره ، و الاستغفار يقطع وتينه ، و لكل شيء زكاة و زكاة لأبدان الصيام .

١- اي ذريته من امة محمد ومن الانبياء السابقين دون الامم السالفة كما ظهر من رواية حفص بن غياث و يظهر من قوله في هذه الرواية ففرض الله ذلك على امتي منه

وفيهما عن أبي عبد الله عليه السلام قال : أوحى الله إلى موسى ما يمنعك من مناجاتي ؟ فقال : يا ربّ أجلك عن المناجاة لخلوف فم الصائم ، فأوحى الله إليه يا موسى لخلوف فم الصائم أطيب عندي من ريح المسك .

وعنه عليه السلام للصائم فرحتان : فرحة حين افطاره ، وفرحة حين لقاء ربّه .  
وقال عليه السلام من صام لله يوماً في شدة الحرّ فأصابه ظمأ ، وكمل الله به ألف ملك يمسحون وجهه ويبشرونه حتى إذا أفطر قال الله عزّ وجلّ : ما أطيب ريحك وروحك يا ملائكتي اشهدوا أنّي قد غفرت له .

وفي الكافي عن أبي الصباح عن أبي عبد الله عليه السلام قال : إنّ الله تبارك وتعالى يقول : الصوم لي وأنا اجزي عليه ، ورواه في الفقيه عن رسول الله صلى الله عليه وآله مثله إلا أنّ فيه به بدل عليه .

وتخصيمه من بين سائر العبادات مع كون جميعها لله سبحانه من جهة مزيد اختصاصه به تعالى ، إمّا لأجل أنّ الصوم عبادة لم يعبد بها غير الحقّ سبحانه بخلاف سائر العبادات والركوع والقيام والقربان ونحوها ، فإنها ربما تؤتى بها للمعبودات الباطلة كما يعبد بها للمعبود بالحقّ ، وأما الصوم فلم يتعبّد به إلاّ الله سبحانه وتعالى ، أولاً أنّ الصوم عبادة خفية بعيدة عن الريا وليست مثل سائر العبادات التي تعلّقها بالجوارح والأعضاء الظاهرة غالباً ، ولذلك لم تسلّم من الشرك الخفي والرياء كثيراً .

**وأما فضل شهر رمضان وفضل صومه** ففي الوسائل عن جابر بن عبد الله قال : قال رسول الله صلى الله عليه وآله : اعطيت امتي في شهر رمضان خمسمائة يعطها الله أمة نبيّ قبلي إذا كان أولّ يوم منه نظر الله إليهم فاذا نظر الله عزّ وجلّ إلى شيء لم يعذب به بعدها ، وخلوف أفواههم حين يمسون أطيب عند الله من ريح المسك ، ويستغفر لهم الملائكة كلّ يوم وليلة منه ، ويأمر الله عزّ وجلّ جنّته فيقول تزيّني لعبادي المؤمنين يوشك أن يستريحوا من نصب الدنيا وإياها إلى جنّتي وكرامتي ، فاذا كان آخر ليلة منه غفر الله عزّ وجلّ لهم جميعاً .

و عن علي بن موسى الرضا عن آباءه عليهم السلام قال : قال رسول الله صلى الله عليه وآله :  
 رجب شهر الله الأصبّ وشهر شعبان تتشعب فيه الخيرات وفي أول يوم من شهر رمضان  
 تغلّ المردة من الشياطين ويغفر في كل ليلة لسبعين ألفاً فإذا كان ليلة القدر غفر الله  
 لمثل ما غفر في رجب وشعبان و شهر رمضان إلى ذلك اليوم إلا رجل بينه وبين  
 أخيه شحناء ، فيقول الله عز وجل انظروا هؤلاء حتى يمتلحوا .

و عن علي بن الحسين عليهما السلام كان يقول : إن لله عز وجل في كل ليلة من  
 شهر رمضان عند الإفطار سبعين ألف ألف عتيق من النار كل قد استوجب النار ،  
 فإذا كان آخر ليلة من شهر رمضان اعتق مثل ما اعتق في جميعه .

وعن الصادق عليه السلام قال : حدّثني أبي عن أبيه عن جدّه عن رسول الله صلى الله عليه وآله  
 في حديث قال : من صام شهر رمضان وحفظ فرجه ولسانه وكفّ أذاه عن الناس  
 غفر الله له ذنوبه ما تقدّم منها وما تأخّر ، وأعتقه من النار ، وأدخله دار القرار ،  
 وقبل شفاعته بعدد رمل عالج من مذنبى أهل التّوحيد .

وفي العيون باسناده عن حسن بن فضال عن أبيه عن الرضا عن آباءه عن  
 علي عليه السلام إن رسول الله صلى الله عليه وآله خطب ذات يوم فقال :

أيّها النّاس إنه قد أقبل إليكم شهر الله بالبركة والرحمة والمغفرة، شهر هو  
 عند الله أفضل الشهور ، وأيامه أفضل الأيام ، ولياليه أفضل الليالي ، وساعاته أفضل  
 الساعات ، وهو شهر دعيتم فيه إلى ضيافة الله ، وجعلتم فيه من أهل كرامة الله ،  
 أنفاسكم فيه تسيح ، ونومكم فيه عبادة ، وعملكم فيه مقبول ، ودعاؤكم فيه مستجاب  
 فاسألوا الله ربكم بنيات صادقة وقلوب طاهرة أن يوفقكم لصيامه وتلاوة كتابه  
 فإنّ الشقي من حرم غفران الله في هذا الشهر العظيم ، واذكروا بجوعكم وعطشكم  
 فيه جوع يوم القيامة وعطشه ، و تصدّقوا على فقرائكم ومساكينكم ، ووقروا  
 كباركم ، وارحموا صغاركم ، وصلوا أرحامكم ، واحفظوا ألسنتكم ، وغضوا عما  
 لا يحلّ النظر إليه أبقاركم ، و عما لا يحلّ الاستماع إليه أسمعكم وتحنّوا على  
 أيتام الناس يتحنّ على أيتامكم ، وتوبوا إلى الله من ذنوبكم ، وارفعوا إليه أيديكم

بالدعاء في أوقات صلاتكم ، فانتها أفضل الساعات ينظر الله عز وجل فيها إلى عباده يجيبهم إذا ناجوه ، ويلبّسهم إذا نادوه ، ويعطيهم إذا سألوه ، ويستجيب لهم إذا دعوه .

أيها الناس إن أنفسكم مرهونة بأعمالكم ففكّوها باستغفاركم ، وظهوركم ثقيلة من أوزاركم فخففوا عنها بطول سجودكم ، واعلموا أن الله أقسم بعزته أن لا يعذب المصلّين والسّاجدين ، وأن لا يروّعهم بالنار يوم يقوم الناس لرب العالمين أيها الناس من فطر منكم صائماً مؤمناً في هذا الشهر كان له بذلك عند الله عتق نسمة ، ومغفرة لما مضى من ذنوبه ، فليل يا رسول الله فليس كلّنا نقدر على ذلك ، فقال ﷺ : اتقوا النار ولو بشقّ تمرّة ، اتقوا النار ولو بشربة من ماء .

أيها الناس من حسن في هذا الشهر منكم خلقه كان له جوازاً على الصراط يوم تزلّ فيه الأقدام ، ومن خفف في هذا الشهر عمّا ملكت يمينه خفف الله عليه حسابه ، ومن كفّ فيه شرّه كفّ الله عنه غضبه يوم يلقاه ، ومن أكرم فيه يتيماً أكرمه الله يوم يلقاه ، ومن وصل فيه رحمه وصله الله برحمته يوم يلقاه ، ومن تطوّع فيه بصلاة كتب الله له براءة من النار ، ومن أدّى فيه فرضاً كان له ثواب من أدّى سبعين فريضة فيما سواه من الشهور ، ومن أكثر فيه من الصلوات على ثقل الله له ميزانه يوم تخفّ الموازين ، ومن تلى فيه آية من القرآن كان له مثل أجر من ختم القرآن في غيره من الشهور .

أيها الناس إن أبواب الجنان في هذا الشهر مفتحة فاسألوا ربكم أن لا يغلقها عليكم ، وأبواب النيران مغلقة فاسألوا ربكم أن لا يفتحها عليكم ، والشياطين مغلولة فاسألوا ربكم أن لا يسلطها عليكم .

قال أمير المؤمنين عليه السلام فقمتم وقلت يا رسول الله ما أفضل الأعمال في هذا الشهر؟ فقال ﷺ : يا أبا الحسن أفضل الأعمال في هذا الشهر الورع عن محارم الله عز وجل ، ثم بكى ﷺ ، فقلت : ما يبكيك يا رسول الله؟ فقال : أبكي لما يستحلّ منك في هذا الشهر ، كأنّي بك وأنت تصلّي لربك وقد انبعث أشقى الأولين

و الآخرين شقيق عاقر ناقة ثمود ، فضربك ضربة على قرنك فحضب منها لحيتك ، فقلت : يا رسول الله وذلك في سلامة من ديني ؛ فقال ﷺ : في سلامة من دينك ثم قال ﷺ : يا علي من قتلك فقد قتلني ، ومن أبغضك فقد أبغضني ، لأنك مني كنتفسى وطينتك من طينتي وأنت وصيبي وخليفتي على أمي .

**وأما آداب الصوم والحالات التي يجب أن يكون السائم عليها فنقول : إن الصوم على ثلاث مراتب ودرجات بعضها فوق بعض الأولى صوم العموم الثانية صوم الخصوص الثالثة صوم الأخص .**

أما صوم العموم فهو المفروض على عامة المكلفين ، وهو الكف عن المفطرات من طلوع الفجر الثاني إلى الغروب الشرعى مع النية ، و المشهور في المفطرات أنها عشرة : الأكل ، والشرب ، والجماع ، والبقاء على الجنابة عمداً ، وفي حكمه النوم بعد انتباهتين ، والغبار الغليظ ، وفي حكمه الدخان كذلك ، والكذب على الله سبحانه ورسوله والأئمة عليهم السلام ، والارتماس ، والاستمنا ، مع خروج المنى ، والحقنة ، والقيء . والتفصيل مذکور في الكتب الفقهية .

وأما صوم الخصوص فهو أن يكون جامعاً لشرايط الكمال مضافة إلى شرايط الصحة كما أشار إليه الامام سيد الساجدين وزين العابدين عليهما السلام في دعائه عند دخول شهر رمضان حيث قال : « اللهم صل على محمد وآل محمد وأهمنا معرفة فضله واجلال حرمة و التحفظ مما حظرت فيه ، وأعنا على صيامه بكف الجوارح عن معاصيك واستعمالها بما يرضيك حتى لانصغى بأسماعنا إلى لغو ولا نسرع بأبمارنا إلى لهو ، وحتى لا نبسط أيدينا إلى محظور ولا نخطو بأقدامنا إلى محجور ، وحتى لاتعى بطوننا إلا ما أحللت ولا تنطق ألسنتنا إلا بما مثلك ، ولا نتكلف إلا ما يدينى من ثوابك ولا نتعاطى إلا ما يقى من عقابك ، ثم خلص ذلك كله من رياء المرئيين وسمعة المسمعين لانشرك فيه أحداً دونك ، ولا نبغى به معبوداً سواك » .

و محصل شروط الكمال أن لا يكون يوم صومه كيوم فطره ، و مداره على أمور :

منها غضّ السّمع والبصر عن محارم الله، و عن كلّ ما يلهي النفس عن ذكر الله، وكذلك حفظ سائر الأعضاء عن المعاصي والآثام .

قال أبو عبد الله عليه السلام في رواية الكافي : إذا صمت فليصم سمعك وبصرك وشعرك وجلدك وعدّه أشياء غير هذا وقال : لا يكون يوم صومك كيوم فطرك ، و تقدّم ما يدلّ على ذلك ، وسيأتي أيضاً .

ومنها حفظ اللّسان عن الهذيان والكذب والغيبة والنميمة والفحش والخصومة بل عن مطلق التّسكّم الأبد كراهه .

روى في الكافي عن جراح المدايني عن أبي عبد الله عليه السلام قال : إن الصيام ليس من الطّعام والشراب وحده ثمّ قال عليه السلام : قالت مريم : إنني نذرت للرحمن صوماً أي صمتاً ، فاحفظوا ألسنتكم وعضّوا أباركهم ولا تنازعوا ولا تحاسدوا .

قال : وسمع رسول الله صلى الله عليه وآله امرأة تسبّ جارية لها وهي صائمة، فدعى رسول الله صلى الله عليه وآله بطعام فقال لها : كلى ، فقالت : إنني صائمة ، فقال : كيف تكونين صائمة وقد سببت جارتك ، إن الصّوم ليس من الطّعام والشراب .

قال : وقال أبو عبد الله عليه السلام إذا صمت فليصم سمعك وبصرك من الحرام والقبيح ودع المرء و أذى الخادم ، و ليكن عليك وقار الصّيام ، و لا تجعل يوم صومك كيوم فطرك .

ويأتي إنشاء الله في شرح الكلام المائة والأربعين في ضمن الأخبار الواردة في حرمة الغيبة حديث الفتاتين الصائمتين الذي رواه المحدث الجزائري في الأنوار النعمانية وفيه تنبيه على عظم خطر الغيبة في حال الصّيام فانظر لما يتلى عليك وتبصّر .

وعن مسعدة بن صدقة عن أبي عبد الله عليه السلام عن آبائه عليهم السلام قال : قال رسول الله صلى الله عليه وآله : ما من عبد صالح يُشتم فيقول : إنني صائم سلام عليك لا أشتك كما تشتمني إلاّ قال الربّ تبارك وتعالى : استجار عبدي بالصّوم من شرّ عبدي وقد أجرته من النار .

و عن حمّاه بن عثمان وغيره عن أبي عبد الله عليه السلام قال : لا ينشد الشعر بليل



ولا ينشد في شهر رمضان ليل ولا نهار ، فقال له إسماعيل : يا أبتاه وإن كان فينا ، فقال ﷺ : وإن كان فينا .

و بالجمله فاللازم على الصائم التحفظ من سقطات اللسان و فضول البيان والمواظبة على الاستغفار والدعاء ، وتلاوة القرآن وسائر الأذكار .

قال أمير المؤمنين ﷺ : عليكم في شهر رمضان بكثرة الاستغفار والدعاء ، فأما الدعاء فيدفع به عنكم البلاء ، وأما الاستغفار فتمحى به ذنوبكم .

و قال أبو عبد الله ﷺ و كان علي بن الحسين ﷺ إذا كان شهر رمضان لم يتكلم إلا بالدعاء ، والتسبيح والاستغفار والتكبير فاذا أفطر قال : اللهم إن شئت أن تقبل فعلت .

**ومنها ترك شمّ الرّياحين ولا سيّما النرجس .**

**ومنها الكفّ عن الافطار على الشبهات ،** روى في الوسائل عن أبي عبد الله ﷺ

عن أبيه ﷺ قال : جاء قنبر مولى علي ﷺ بفطره اليه فجاء بجراب فيه سويق وعليه خاتم قال ﷺ : فقال له رجل : يا أمير المؤمنين إنّ هذا لهو البخل تختم على طعامك قال : فضحك ﷺ ثم قال : أو غير ذلك لا أحبّ أن يدخل بطني شيء ، لا أعرف سبيله .

**ومنها أن لا يكثّر من الحلال وقت الافطار بحيث يمتلي ويثقل فمامن وعاء**

أبغض الى الله من بطن مملوّ .

روى في البحار عن مجالس ابن الشيخ (ره) باسناده عن جعفر بن محمد عن

آبائه ﷺ في حديث طويل لا بليس مع يحيى ﷺ قال : قال يحيى ﷺ : فهل

ظفرت بي ساعة قطّ ؟ قال : لا ، ولكن فيك خصلة تعجبني ، قال يحيى ﷺ : فما هي ؟

قال : أنت رجل أكلت و بشمت ، فيمنعك ذلك من بعض صلاتك

وقيامك بالليل ، قال يحيى : فاني اعطى الله عهداً أني لا أشبع من الطعام حتى ألقاه ،

قال له إبليس : وأنا أعطى الله عهداً أني لا أنصح مسلماً حتى ألقاه ثم خرج فماعد اليه .

ومنها أن يكون قلبه بعد الافطار مضطرباً بين الخوف والرجاء إذ لا يدري أن صومه مقبول به من المقر بين أو مردود فهو من المحرومين .  
 من بعض أصحاب العقول بقوم يوم عيدهم وهم ضاحكون مستبشرون فقال:  
 إن الله سبحانه جعل شهر رمضان مضمراً لخلقه يستبقون فيه بعبادته فسبق أقوام  
 ففازوا وتحلّف أقوام فخابوا فالعجب كل العجب للضحك اللّاعب في اليوم الذي  
 فاز فيه المسارعون وخاب فيه المبطلون . (١)

وأما صوم أخص الخواص فصوم القلوب عن النهم الدنيوية والأغراض الدنية  
 وكفّه عن التوجه إلى ما سوى الله بالكليّة لدوام استغراقه بالحق عن الالتفات  
 بغيره ، فالفطر في هذا الصوم الذي هو الفطر فيما سوى الله و اليوم الآخر  
 و صرف الهمة في غير طاعة الله وطاعة رسوله ﷺ من أغراض النفس ومقاصد الطبع  
 (و) السابع

(حج البيت و اعتماره) فانما انما الفقر و يرحضان الذنب ( أى يغسلانه  
 و يطهرانه و يذهبون به عن البيت الحرام ) حج و المشاعر العظام و فضل البيت الحرام  
 في سورة البقرة سبب في سورة البقرة الفصل الثامن عشر من فصول الخطبة الاولى ، و نورد هنا  
 ما لم يسبق ذكره هناك .

فأقول : تعليل الحج والاعتمار بنفي الفقر ورحض الذنب إشارة إلى أن فيهما  
 جمعاً بين منفعة الدنيا ومنفعة الآخرة وإلى ذلك أشار سبحانه في سورة الحج بقوله :  
 « وَأَذِّنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَا تَوَكُّلْ رِجَالاً عَلَىٰ كُلِّ مَضَامِرٍ يَأْتِينَ مِنْ  
 كُلِّ فَجٍّ عَمِيقٍ لِيَشْهَدُوا مَنَافِعَ لَهُمْ » .

قال ابن عباس: يعنى بالمنافع التجارات، وقال سعيد بن المسيّب وعطية: هي منافع

١ - هذا الذي ذكره المصنف « قد » عن بعض أصحاب العقول نسبة الفاضل النراقى  
 أعلا الله مقامه في «جامع السعادات» إلى الإمام (ع) حيث قال : روى أن الإمام أبا محمد  
 الحسين المجتبي (ع) مرّ بقوم يوم العيد وهم يضحكون فقال (ع) إن الله تعالى « الخ »  
 إلا أن فيه « لطاعته » بدل « بطاعته » و قال في آخره : أما والله لو كشف القطا  
 لاشتغل المحسن بإحسانه و المسيء عن أسأته « المصحح »

الآخرة وهي العفو و المغفرة ، و قال مجاهد : هي التجارة في الدنيا والآجر و الثواب في الآخرة .

و يشعر به المروي عن الصادق عليه السلام حيث قال في رواية : إنني سمعت الله عز و جل يقول : ليشهدوا منافع لهم ف قيل : منافع الدنيا أو منافع الآخرة ؟ فقال عليه السلام : الكل .

و في الفقيه قال رسول الله ﷺ ما من حاج يضحى ملبياً حتى تزول الشمس إلا غابت ذنوبه معها ، والحج و العمرة ينفيان الفقر كما ينفي الكير خبث الحديد و في الكافي باسناده عن خالد القلانسي عن أبي عبدالله عليه السلام قال : قال علي ابن الحسين عليه السلام : حجوا و اعتمروا تصح أبدانكم و تتسع أرزاقكم و تكفون مؤنات عيالاتكم ، و قال عليه السلام الحاج مغفور له و موجوب له الجنة و مستأنف له العمل و محفوظ في أهله و ماله .

و عن السكوني عن أبي عبدالله عن آيائه عليه السلام قال : قال رسول الله ﷺ الحجة ثوابها الجنة ، و العمرة كفارة لكل ذنب .

و عن إسحاق بن عمار قال : قلت لأبي عبدالله عليه السلام : إنني قد و طنت نفسي على لزوم الحج كل عام بنفسى أو برجل من أهل بيتي بما لي ، فقال عليه السلام و قد عزمت على ذلك ؟ قال : قلت : نعم ، قال : إن فعلت فأيقن بكثرة المال .

و عن الفضيل بن يسار قال : سمعت أبا جعفر عليه السلام يقول : قال رسول الله ﷺ لا يخالف (١) الفقر و الحمى مدمن الحج و العمرة .

و عن أبي محمد الفراء قال : سمعت جعفر بن محمد عليه السلام يقول : قال رسول الله ﷺ تابعوا بين الحج و العمرة فانهما ينفيان الفقر و الذنوب كما ينفي الكير خبث الحديد و عن ابن الطيار قال : قال أبو عبدالله عليه السلام : حجج تترى و عمر تسمى يدفعن عيلة الفقر و ميتة السوء .

أقول : المستفاد من هذه الروايات أن للحج و العمرة بذاتهما مدخلة في زيادة المال و نفى الفقر لا من حيث التجارة الحاصلة في موسم الحج و قيام الأسواق حينئذ كما زعمه الشارح البحراني .

## (و) الثامن

(صلة الرَّحْمِ فإنها مِثْرَاةٌ في المال ومنسأةٌ في الأجل) يعنى أنها موجبة للزيادة في المال والتأخير في الأجل ومحلّ لهما، وقد مرّ الكلام فيها مستوفى في شرح الفصل الثاني من الخطبة الثالثة والعشرين .

قال الشارح البحراني : كونها مِثْرَاةٌ في المال من وجهين :

أحدهما أن العناية الإلهية قسمت لكلّ حيٍّ قسطاً من الرزق يناله مدّة الحياة الدنيا وتقوم به صورة بدنه ، فإذا أعدت شخصاً من الناس للقيام بأمر جماعة وكفلة بامدادهم ومعونتهم وجب في العناية إفاضة أرزاقهم على يده وما يقوم بامدادهم بحسب استعداده لذلك ، سواء كانوا ذوى أرحام أو مرحومين في نظره حتّى لو نوى قطع أحدهم فربما نقص ماله بحسب رزق ذلك المقطوع ، وذلك معنى كونه مِثْرَاةً للمال .

الثاني أن صلة الرَّحْمِ من الأخلاق الحميدة التي يستمال بها طباع الخلق فواصل رحمة مرحوم في نظر الكلّ ، فيكون ذلك سبباً لامداده ومعونته من ذوى الأمداد والمعانات كالمملوك ونحوهم فكان صلة الرَّحْمِ مظنةً لزيادة المال .

وكونها منسأةٌ في الأجل من وجهين :

أحدهما أن صلة الرَّحْمِ توجب تعاطف ذوى الأرحام وتوازروهم ومعاضدتهم لواصلهم ، فيكون عن أذى الأعداء أبعد وفي ذلك مظنةً تأخيره وطول عمره .  
الثاني أن مواصلة ذوى الأرحام توجب تعلق همهم ببقاء واصلهم واعداده بالدعاء ، ويكون دعاؤهم وتعلق همهم ببقائه من شرائط بقاءه ونساء أجله فكانت مواصلتهم منسأةً في أجله .

## (و) التاسع

الصدقة وهي على قسمين :

أحدهما ( صدقة السرِّ ) فإنّها تكفّر الخطيئة ( وتطفي غضب الربِّ سبحانه ، وإنما خصّها بذلك مع كون سائر العبادات كذلك لكونها أبعد من الرّياء وتضمّنها

من الخلوص والتقرب ما ليس في غيرها .

روى في الكافي عن أبي جعفر وأبي عبد الله عليهما السلام قالوا : قال رسول الله ﷺ :  
صدقة السرّ تطفى غضب الربّ تبارك وتعالى .

وعن عمار الساباطي قال : قال لي أبو عبد الله ﷺ : يا عمار الصدقة والله  
في السرّ أفضل من الصدقة في العلانية ، وكذلك والله العباداة في السرّ أفضل منها  
في العلانية .

وعن معلّى بن خنيس قال : خرج أبو عبد الله ﷺ في ليلة قد رشت وهو يريد  
ظلة بني ساعدة فاتبعته فاذا سقط منه شيء . قال : بسم الله اللهم ردّ علينا ، فأتيته  
أمّت عليه فقال ﷺ : معلّى قلت : نعم ، جعلت فداك ، فقال لي : التمس بيدك فما  
وجدت من شيء فادفعه اليّ ، فاذا أنا بخبز منتشر كثير فجعلت أدفع عليه ما وجدت  
فاذا أنا بجراب أعجز عن حمله من خبز ، فقلت : جعلت فداك أحمله على رأسي «عاتقني خ»  
فقال : لا ، أنا أهله به منك ولكن امض معي ، قال : فأتينا ظلة بني ساعدة فاذا نحن  
بقوم نيام ، فجعل يدس الرغيف والرغيفين حتى أتانا على آخرهم ثم أنصرفنا ، فقلت : جعلت  
فداك يعرف هؤلاء الحق ؟ فقال : لو عرفوه لو أسيناهم بالدقة والدقة هي الملح إن الله  
تبارك وتعالى لم يخلق شيئاً إلا وله خازن يخزنه إلا الصدقة فإنّ الربّ يلبها بنفسه  
وكان أبي ﷺ إذا تصدّق بشيء وضعه في يد السائل ثم ارتدّه منه فقبل وشمّه ثم  
ردّه في يد السائل ، إن صدقة اللّيل تطفى غضب الربّ و تمحو الذنوب العظيم  
وتهون الحساب ، وصدقة النهار تثمر المال وتزيد في العمر ، إن عيسى بن مريم عليهما السلام  
لما أن مر على شاطيء البحر رمى بقرص من قوته في الماء ، فقال له بعض الحواريين  
يا روح الله و كلمته لم فعلت هذا وانما هو من قوتك ؟ قال ﷺ : فعلت هذا لدابة  
تأكله من دواب الماء وثوابه عند الله عظيم .

(و) الثّاني ( صدقة العلانية فإنّها تدفع ميتة السوء ) كالغرق و الحرق

والهدم ونحوها .

و يدلّ عليه روايات اخر مثل ما رواه ثقة الاسلاء الكلينيّ عطر الله مضجعه

بإسناده عن عبدالله بن سنان قال : سمعت أبا عبدالله عليه السلام يقول : إنَّ الصَّدقة باليد تقي مئة السَّوء وتدفع سبعين نوعاً من أنواع البلاء، وتفكِّ عن لحي سبعين شيطاناً كلَّهم يامرهم أن لا يفعل

وعن أبي ولاد قال : سمعت أبا عبدالله عليه السلام يقول : بكرُوا بالصَّدقة وارغبوا فيها ، فممن مؤمن يتصدَّق بصدقة يريد بها ما عند الله ليدفع الله بها عنه شرَّ ما ينزل من السَّماء إلى الأرض في ذلك اليوم إلَّا وقاه الله شرَّ ما ينزل في ذلك اليوم .

وعن السَّكوني عن جعفر عن آباءه عليهم السَّلام قال : قال رسول الله صلى الله عليه وآله : إنَّ الله لا إلَه إلَّا هو ليدفع بالصَّدقة الدَّاء و الدَّيِّلة (١) والحرق و الغرق و الهدم و الجنون وعدَّ عليه السلام سبعين باباً من السَّوء .

وعن سالم بن مكرم عن أبي عبدالله عليه السلام قال : مرَّ يهودىّ بالنبيِّ صلى الله عليه وآله فقال : السَّام عليك ، فقال صلى الله عليه وآله : عليك ، فقال أصحابه انما سلَّم عليك بالموت ، فقال الموت عليك قال النبيُّ صلى الله عليه وآله : و كذلك رددت ، ثمَّ قال النبيُّ صلى الله عليه وآله : إنَّ هذا اليهودي يعضه أسود في قفاه فيقتله ، قال : فذهب اليهودي فاحتطب حتَّى أُكثراً فاحتلمه ثمَّ لم يلبث أن انصرف فقال له رسول الله صلى الله عليه وآله : ضعه ، فوضع الحطب ، فاذا أسود في جوف الحطب عاض على عود ، فقال : يا يهودي أيَّ شيء عملت اليوم ؟ قال : ما عملت عملاً إلَّا حطبي هذا احتملته وجئت به فكان معي كعكتان فأكلت واحدة و تصدَّقت بواحدة على مسكين ، فقال رسول الله صلى الله عليه وآله : بها دفع الله عنك ، فقال : إنَّ الصَّدقة تدفع مئة السوء عن الانسان .

وعن حنان بن سدير عن أبيه عن أبي جعفر عليه السلام : إنَّ الصَّدقة لتدفع سبعين بلية من بلايا الدُّنيا مع مئة السوء ، إنَّ صاحبها لا يموت مئة السوء أبداً مع ما يدخر لصاحبها من الأجر في الآخرة .

### (و) العاشر

( صنایع المعروف فانها تقي مصارع الهوان) المعروف اسم لكل فعل يعرف

حسنة بالعقل والشرع كالأحسان والبر والصلة والصدقة على الناس والرفق معهم وسائر أعمال الخير، واصطناع المعروف لما كان مستلزماً لتأليف قلوب الخلق وجامعاً لهم على محبة المصطنع لاجرم كان وقاية له، والناس يتقون قتله ويجنبون عن فعل ما يوجب الهوان به وذلتة وهو ظاهر.

ونظير هذا الكلام ما رواه عبدالله بن ميمون القداح عن أبي عبدالله عن آبائه عليهم السلام قال: صنائع المعروف تقي مصارع السوء. وروى عبدالله بن سليمان قال: سمعت أبا جعفر عليه السلام يقول: إن صنائع المعروف تدفع مصارع السوء.

وهذا من جملة خواصه في الدنيا ومنها أيضاً زيادة البركة. وروى السكوني عن أبي عبدالله عليه السلام قال: قال رسول الله ﷺ: إن البركة أسرع إلى البيت الذي يمتار (١) منه «فيه» المعروف من الشفرة إلى سنام البعير أو من السيل إلى منتهاه.

وأما ثمراته الأخرى فكثيرة أشيرت إليها في أخبار متفرقة ففى الفقيه قال رسول الله ﷺ: أول من يدخل الجنة المعروف وأهله وأول من يرد على الحوض، وقال عليه السلام: أهل المعروف في الدنيا أهل المعروف في الآخرة، وتفسيره انه اذا كان يوم القيامة قيل لهم: هبوا حسناتكم لمن شئتم وادخلوا الجنة، وقال عليه السلام: كل معروف صدقة والدال على الخير كفاعله والله يحب اغائة للهفان.

وقال الصادق عليه السلام: أيما مؤمن أوصل الى أخيه المؤمن معروفا فقد أوصل ذلك إلى رسول الله ﷺ، وقال عليه السلام: المعروف شيء سوى الزكاة فتقربوا إلى الله عز وجل بالبر وصلة الرحم، وقال عليه السلام: رأيت المعروف كاسمه وليس شيء أفضل من المعروف إلا توابه، وذلك يراد منه، وليس كل من يحب أن يصنع المعروف إلى الناس يصنعه وليس كل من يرغب فيه يقدر عليه ولا كل من يقدر عليه يوزن له فيه. فاذا اجتمعت الرغبة والقدرة والاذن فهناك تمت السعادة للطالب والمطلوب إليه.

وقال الصادق عليه السلام أيضاً : رأيت المعروف لا يصلح إلا بثلاث خصال: تصغيره، وستره، وتعجيله فانك إذا صغرتَه عظمتَه عند من تصنعه إليه ، وإذا سترته تممتَه ، وإذا عجلته هنأتَه ، و ان كان غير ذلك محققه ونكدته ، ورواه في الكافي باسناده عنه عليه السلام نحوه ، وهو إشارة إلى بعض آداب صنع المعروف .

ومن جملتها أيضاً ما اشير اليه في رواية مفضل بن عمر قال : قال أبو عبد الله عليه السلام : يا مفضل إذا أردت أن تعلم الى خير يصير الرجل أم إلى شرّ انظر الى أين يضع معروفه ، فان كان يضع معروفه عند أهله فاعلم أنه يصير إلى خير ، وإن كان يضع معروفه عند غير أهله فاعلم أنه ليس له في الآخرة من خلاق .

هنا انتهى الجزء السابع من هذه الطبعة النفيسة القيمة ، وتمّ تصحيحه و ترتيبه و تهذيبه بيد العبد «السيد ابراهيم الميانجي» عفى عنه و عن والديه و ذلك في اليوم الثالث من شهر رجب الاصب سنة ١٣٨٠ و يليه ان شاء الله الجزء الثامن، والحمد لله أولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً



## فهرس الجزء السابع من شرح نهج البلاغة

| الصفحة | العنوان                              | الصفحة | العنوان                             |
|--------|--------------------------------------|--------|-------------------------------------|
|        | <b>الفصل الثامن</b>                  |        | <b>الفصل السادس</b>                 |
| ٤٦     | في عموم علمه تعالى بالأشياء .        | ٢      | في خلق الأرض ودحوها على الماء .     |
| ٥٦     | في الدعاء والسؤال والتضرع والابتهاج  | ٩      | شرح جملات الخطبة                    |
| ٥٨     | الترجمة                              | ١٦     | في تذييل المقام بهدايات             |
|        | <b>المختار الواحد والتسعون</b>       |        | <b>الهداية الاولى</b>               |
| ٦٠     | قاله ﷺ لما اريد على البيعة .         | ١٦     | في دلائل القدرة في الأرض            |
|        | <b>تنبيه</b>                         |        | <b>الثانية</b>                      |
| ٦٦     | متضمن لبعض الأخبار المناسبة للمقام   | ١٩     | في انفجار الينابيع والعيون من الأرض |
| ٦٨     | الترجمة                              |        | <b>الثالثة</b>                      |
| ٦٩     | <b>المختار الثاني والتسعون</b>       | ٢١     | في حكمة خلق الهواء ونفعه            |
| ٦٩     | وشرحها في ضمن فصلين                  |        | <b>الرابعة</b>                      |
| ٦٩     | <b>الفصل الاول</b>                   |        | في دلائل القدرة في خلق السحاب       |
| ٦٩     | في اظهار مناقبه وفضائله ﷺ            | ٢٢     | في خلق النار                        |
| ٧٣     | ذكر حديث سلووني من قبل أن تفقدوني    |        | <b>الخامسة</b>                      |
| ٧٨     | <b>تنبيهان</b>                       |        | في دلائل القدرة في انبات النبات     |
|        | الاول في نكتة قوله ﷺ سلووني «الخ»    | ٢٧     | والاشجار                            |
| ٧٨     | وشرحه .                              | ٢٩     | الترجمة                             |
|        | <b>الثاني</b> في ذكر الأخبار الغيبية |        | <b>الفصل السابع</b>                 |
| ٨٢     | لأمير المؤمنين ﷺ                     | ٣١     | في إهباط آدم ﷺ إلى الأرض .          |
| ٨٥     | الترجمة                              | ٣٥     | ذكر بعض جهات تفضيل آدم ﷺ            |
| ٨٦     | <b>الفصل الثاني</b>                  | ٣٩     | تحقيق خبرين يفيد ظاهرهما الجبر .    |
|        |                                      | ٤٥     | الترجمة                             |

| الصفحة | العنوان   | الصفحة | العنوان  |
|--------|---|--------|--|
| ١٢١    | المختار الـ تسعون والتسعون  | ٨٦     | في الاخبار عن قتن بني امية وما يرد على الناس فيها من الشدايد والتشابه              |
| ١٢١    | في ذم أصحابه وتوبيخهم على تناقلهم عن جهاد معاوية .  | ٩٢     | تكملة  |
| ١٣١    | في ذم أصحاب الرسول المعظم   | ٩٢     | في ذكر المختار على رواية العلامة المجلسي قدس سره في البحار .                       |
| ١٣٢    | الترجمة   | ٩٥     | الترجمة  |
| ١٣٤    | المختار السابع والتسعون   | ٩٦     | المختار الثالث والتسعون  |
| ١٣٤    | في الاشارة إلى طغيان بني امية وظلمهم  | ٩٦     | في وصف الأ نبياء والأ ولياء <small>عليه السلام</small>                             |
| ١٣٤    | في ذكر عموم جور بني امية وانتهاكهم المحارم واحتجاج قيس بن سعد على معاوية                    | ١٠٢    | في طهارة نسب الأ نبياء والأ ولياء <small>عليه السلام</small>                       |
| ١٣٨    | احتجاج ابن عباس على معاوية  | ١٠٥    | ذكر نسب النبي <small>صلى الله عليه وآله</small> وأجداده <small>عليه السلام</small> |
| ١٤٠    | طغيان جور معاوية وبني امية في حق علي <small>عليه السلام</small> وشيعته .                    | ١٠٦    | تحقيق معنى العترة .  |
| ١٤٢    | الترجمة   | ١٠٦    | في أن اسرة رسول الله <small>صلى الله عليه وآله</small> خير                         |
| ١٤٢    | الترجمة   | ١٠٨    | جميع الخلق   |
| ١٤٢    | المختار الثامن والتسعون   | ١١١    | في الذكري والموعظة .   |
| ١٤٢    | في الوصية بالتقوى والأمر برفض الدنيا  | ١١٢    | الترجمة  |
| ١٤٥    | الترجمة   | ١١٢    | المختار الرابع والتسعون  |
| ١٥٤    | المختار التاسع والتسعون   | ١١٣    | في التنبيه على فوائد البعثة  |
| ١٥٥    | في إخباره <small>عليه السلام</small> بما يكون بعده من أمر الأئمة <small>عليه السلام</small> | ١١٥    | الترجمة  |
| ١٥٥    | الترجمة   | ١١٦    | المختار الخامس والتسعون  |
| ١٦١    | المختار المائة  | ١١٦    | في الثناء على الواجب تعالى والاشارة إلى فوائد البعثة                               |
| ١٦٣    | الترجمة   | ١١٩    | الترجمة  |

| الصفحة | العنوان   | الصفحة | العنوان  |
|--------|---|--------|--|
| ٢٠٠    | الفائدة الخامسة                                       |        | في ذكر الملاحم والوقايع التي                     |
| ٢٠١    | الفائدة السادسة                                       | ١٦٣    | اتفقت بعده <small>عليه السلام</small>            |
| ٢٠٢    | الثاني في النميمة                                     | ١٧٢    | الترجمة  |
| ٢٠٥    | بقي الكلام في السعاية                                 | ١٧٣    | المختار المائة والواحد                           |
| ٢٠٦    | الثالث في اذاعة الاسرار                               |        | في الملاحم وذكر بعض أهوال يوم                    |
| ٢٠٨    | الترجمة   | ١٧٣    | القيامة .  |
| ٢٠٩    | المختار المائة والثالث                                | ١٧٦    | في الملاحم                                       |
|        | خطب به <small>عليه السلام</small> عند خروجه الى       | ١٧٨    | الترجمة  |
| ٢٠٩    | البصرة .  | ١٧٩    | المختار المائة و الثاني                          |
|        | تكملة في نقل المختار على رواية                        |        | وشرحه في فصلين                                   |
| ٢١٢    | البحار .  | ١٧٩    | الفصل الاول                                      |
| ٢١٢    | الترجمة   |        | في التزهيد عن الدنيا والتنفير منها               |
| ٢١٥    | المختار المائة والرابع                                |        | في أن العالم من عرف قدره وذكر حديث               |
| ٢١٥    | وشرحه في فصلين  | ١٨٤    | شريف .   |
| ٢١٥    | الفصل الاول   | ١٨٧    | الترجمة  |
|        | في ذكر محامد الرسول <small>صلى الله عليه وآله</small> | ١٨٨    | الفصل الثاني                                     |
| ٢١٥    | ومناقبه .   | ١٨٨    | في اخباره <small>عليه السلام</small> عن المستقبل |
| ٢١٨    | في ذكر بني امية ومآل حالهم                            | ١٩١    | وينبغي التنبيه على امور: الاول                   |
|        | حديث السفاح و انقراض دولة                             | ١٩١    | في فوائد العزلة                                  |
|        | بني امية على يديه و كيفية                             | ١٩٢    | الفائدة الاولى                                   |
| ٢٢٢    | انقراضهم تفصيلا                                       | ١٩٤    | الفائدة الثانية                                  |
| ٢٢٢    | الترجمة   | ١٩٧    | الفائدة الثالثة                                  |
| ٢٢٥    | الفصل الثاني  | ١٩٩    | الفائدة الرابعة                                  |

| الصفحة | العنوان                                  | الصفحة | العنوان                           |
|--------|--|--------|-----------------------------------|
| ٢٧٧    | الفصل الاول                              | ٢٤٥    | في النهى عن الركون الى الجهالة .  |
| ٢٧٧    | في ذكر الملاحم                           | ٢٥١    | في وجوب النهى والتناهي            |
| ٢٨٢    | في ذكر النبي ﷺ وذكر الملاحم              | ٢٥٣    | الترجمة                           |
|        | قصة الطبيب اليوناني مع                   | ٢٥٤    | المختار المائة والخامس            |
| ٢٨٧    | أمير المؤمنين <small>عليه السلام</small> | ٢٥٤    | وشرحه في ضمن فصلين                |
|        | في توبيخ الغافلين الحايرين               | ٢٥٤    | الفصل الاول                       |
| ٢٩٢    | الجاهلين                                 |        | في وصف الاسلام ومدح الرسول.       |
| ٢٩٤    | الترجمة                                  | ٢٥٤    | الأعظم <small>عليه السلام</small> |
| ٢٩٥    | الفصل الثاني                             |        | لطيفة شريفة ونقل كلام لابن        |
|        | في الاشارة إلى ما يحدث في آخر            | ٢٦٢    | أبي الحديد .                      |
| ٢٩٥    | الزمان من الفتن                          | ٢٦٤    | كلام للشارح المصنف « قد » .       |
| ٣٠٤    | الترجمة                                  |        | تكملة في نقل المختار على رواية    |
| ٣٠٦    | المختار المائة والثامن                   | ٢٦٧    | الكافي .                          |
| ٣٠٦    | وشرحه في ضمن فصول                        | ٢٦٨    | الترجمة                           |
| ٣٠٦    | الفصل الاول                              | ٢٧١    | الفصل الثاني                      |
|        | في التوحيد والتنزيه والاجلال             |        | في خطاب أصحابه الذين أسلموا       |
| ٣٠٦    | وذكر نعوت الجمال والجلال                 | ٢٧١    | مدنهم ونواحيهم إلى جيوش معاوية    |
| ٣٢١    | في ذكر حالات الملائكة ووصفهم             | ٢٧٣    | الترجمة                           |
| ٣٢٣    | الترجمة                                  | ٢٧٤    | المختار المائة والسادس            |
| ٣٢٥    | الفصل الثاني                             | ٢٧٤    | خطب به في بعض أيام صفين           |
|        | في تحذير المتمردين العصاة وتنفيرهم       | ٢٧٧    | الترجمة                           |
| ٣٢٥    | عن الركون إلى الدنيا .                   | ٢٧٧    | المختار المائة والسابع            |
| ٣٣٣    | في الاشارة إلى سكرات الموت               | ٢٧٧    | وشرحه في فصلين                    |

| الصفحة | العنوان  | الصفحة | العنوان   |
|--------|--|--------|---|
|        | المتوسلون إلى الله سبحانه  | ٣٣٥    | في الإشارة إليهما محل على الناس عند الموت .                             |
| ٣٨٠    | وهو على ما ذكره <small>عليه السلام</small> في هذا المختار عشرة . | ٣٤١    | ايقظ في ذكر بعض ماورد في وصف الموت وحالات الميت                         |
|        | اولها  |        | تنبيه في ذكر الرواية المتضمنة لتكلم الميت مع سلمان الفارسي رضى الله عنه |
| ٣٨٤    | الايان بالله وبرسوله .   | ٣٤٥    | الترجمة   |
|        | تحقيق الكلام في الايمان والاسلام                                 | ٣٥٢    | الفصل الثالث  |
| ٣٨٤    | وبيان الفرق بينهما .   |        | في بيان حال العباد في المعاد وكيفية محشرهم                              |
|        | حديث شريف فيما فرض على الجوارح من الايمان والأعمال .             | ٣٥٧    | ٣٦٣   |
| ٣٩٠    | والثاني  |        | في بيان حال أحد الطاعة  |
|        | من الوسائل الجهاد في سبيله                                       | ٣٦٥    | في بيان حال أهل المعصية   |
| ٣٩٦    | فانه ذروة الاسلام  | ٣٧١    | الترجمة   |
| ٣٩٦    | والثالث  |        | الفصل الرابع  |
| ٣٩٦    | كلمة الاخلاص فانها الفطرة .                                      | ٣٧٢    | في ذكر النبي <small>صلى الله عليه وآله</small> ووصفه                    |
|        | والرابع  | ٣٧٥    | في وصف الأئمة <small>عليهم السلام</small>                               |
| ٣٩٧    | إقام الصلاة فانها الملة  | ٣٧٨    | في وصف أمير المؤمنين <small>عليه السلام</small>                         |
|        | في ذكر الآيات والروايات الواردة في فضل الصلاة                    | ٣٨٠    | الترجمة   |
| ٣٩٨    | ذكر علته وجوب الصلوات الخمس .                                    | ٣٨٠    | المختار المائة والتاسع  |
| ٤٠٠    | ذكر أسرار الصلاة .   |        | في ذكر أفضل ما توسل به  |
| ٤٠٢    |  |        |   |

| الصفحة | العنوان                         | الصفحة | العنوان                        |
|--------|---------------------------------|--------|--------------------------------|
| ٤٢٧    | وذكر بعض الروايات الواردة فيه   | ٤٠٨    | توضيح ترجمة معاني الصلاة       |
| ٤٣٠    | في آداب الصوم .                 |        | <b>والخامس</b>                 |
|        | <b>والسابع</b>                  | ٤١٣    | ايتاء الزكاة فانها فريضة واجبة |
|        | حج البيت واعتماره فانهما ينفيان |        | ذكر علة وجوب الزكاة وفضلها     |
| ٤٣٣    | الفقر ويرحضان الذنب .           | ٤١٤    | وعقوبة مانعها .                |
|        | <b>والثامن</b>                  | ٤١٩    | في أسرار الزكاة .              |
|        | صلة الرحم فانها مثراة في المال  |        | <b>والسادس</b>                 |
| ٤٣٥    | ومنساة في الأجل .               |        | صوم شهر رمضان فانه جنّة        |
|        | <b>والتاسع</b>                  | ٤٢٢    | من العقاب .                    |
| ٤٣٥    | صدقة السرّ فانها تكفر الخطيئة   | ٤٢٥    | علة وجوب الصوم .               |
|        | <b>والعاشرون</b>                | ٤٢٦    | في فضل الصوم .                 |
|        | صنایع المعروف فانها تقى مصارع   |        | في فضل شهر رمضان وفضل صومه     |
| ٤٣٧    | الهوان .                        |        |                                |